# الحاسية الدولية والشركات المتعددة الجنسية

## International Accounting and Multinationals

الأستاذ الدكتور أمين السيد أحمد لطفى دكتوراه الفلسفة في المحاسبة استاذ ورئيس قسم المحاسبة

القاهرة

7..2

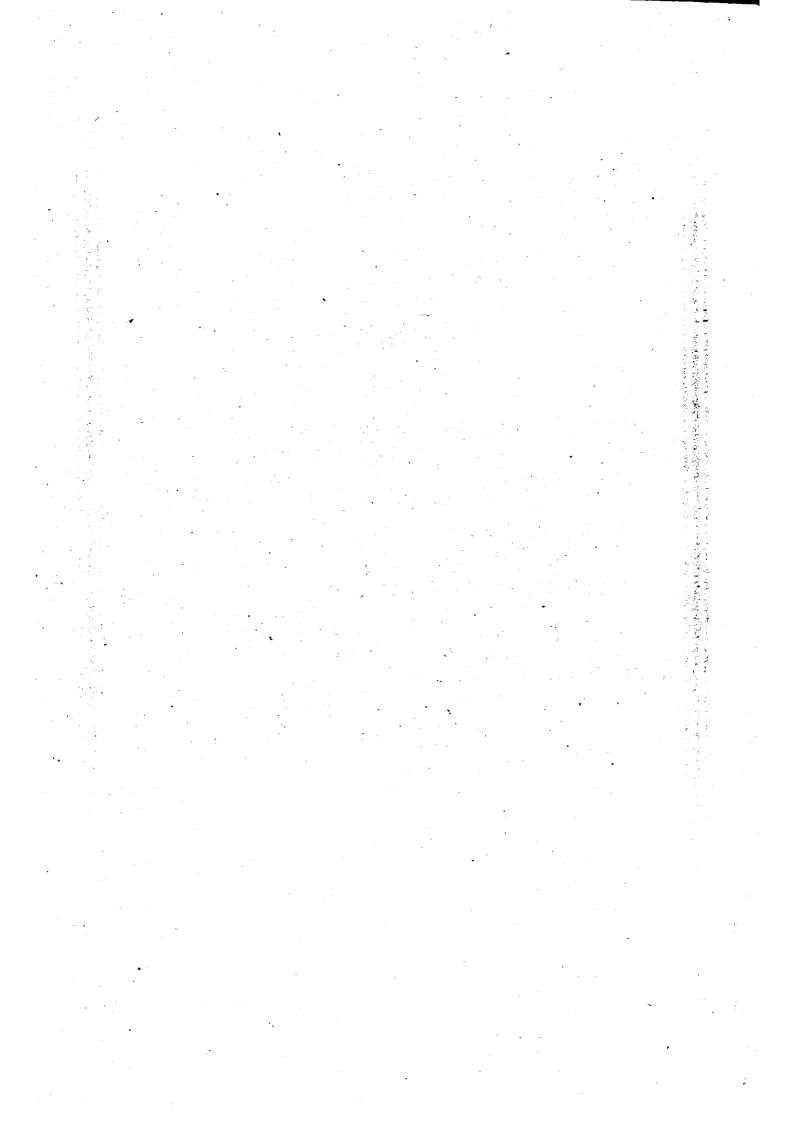
حقوق المؤلف محفوظة يطلب من دور المكتبات الكبرى

. . • .

## بليم الحجابي

" إنما التوبة على الله للذين يعملون السوء بجهالة تسم يتوبون من قريب فأولئك يتوب الله عليهم وكان الله عليما حكيما ، وليست التوبة للذين يعملون السيئات حتى إذا حضر أحدهم الموت قال أنى تبت "

(صدق الله العظيم)



"لسولم تكن هناك أخرة لوجب أن توجد ، فدنيانا هذه إستولى عليها الغشاشون والمرتشون والكذابون والمنافقون ... وعلا فيها الأدنياء وارتفع الأخساء وحكم السفاحون وفاز الدجالون وتقلد المداهنون النياشين والأوسمة ... أما الطيبون فلزموا السبيوت ولاذوا بالجدران ... واعتزلوا شوارع النجاح القذرة وتجنبوا أوحال الشهرة ومزالق الحياة ".

" مصطفى محمود "



إهداء الى

زرجتی،،

وسارة،،

وأحمد.



#### المؤلف في سطور الأستاذ الدكتور / أمين السيد أحمد لطفي

#### أولا: التدرج العلمي: -

- حاصل على بكالوريوس التجارة شعبة المحاسبة من كلية التجارة جامعة القاهرة عام 1978 .
- حاصل على ماجستير المحاسبة من كلية التجارة جامعة القاهرة عام 1986.
- حاصل على دكتوراه الفلسفة في المحاسبة من كلية التجارة جامعة القاهرة عام 1989 .

#### ثانيا: التدرج الوظيفي: -

- معيد بقسم المحاسبة بكلية تجارة ينى سويف جامعة القاهرة أعتبارا من 1986/1/30 حتى 1978/12/31 -
- مدرس مساعد بقسم المحاسبة بكلية تجارة بنى سويف جامعة القاهرة أعتبارا من 1986/1/31 حتى 1989/11/28 .
- مدرس بقسم المحاسبة بكلية تجارة بنى سويف جامعة القاهرة أعتبارا من 1989/11/29 .
- أستاذ مساعد بقسم المحاسبة بكلية تجارة بنى سويف جامعة القاهرة أعتبارا من 1994/4/27 .
- أستاذ بقسم المحاسبة بكلية تجارة بنى سويف جامعة القاهرة أعتبارا من 2001/3/28
  - رئيس تعرير مجلة الدراسات المالية والتجارية بالكلية .
    - رئيس مجلس قسم المحاسبة .

#### ثالثا: الجمعيات العلمية:-

- رئيس مجلس إدارة جمعية الإستشارات المصرية .
  - عضو جمعية المحاسبين والمراجعين المصرية .
    - زميل جمعية الضرائب المصرية .
    - عضو الجمعية المصرية للأوراق المالية .
      - زميل جمعية المالية العامة والضرائب.
    - عضو مجلس المحاسبين والمراجعين العرب .

#### رابعا: الأبحاث العلمية:-

- 1- دراسـة وتقييم فعالية فحص نموذج تقرير فحص أنحرافات التكلفة بأستخدام تحليل المحاكاة .
- 2- تقويم سياسات الفحص الضريبي وآثارها على الخلافات بين الممولين والإدارة الضريبية مع إطار محاسبي منهجي مقترح .
- 3- نموذج مقترح لتقييم مخاطر المراجعة الناتجة عن الاخطار والمخالفات بأستخدام نظرية الأختبار الأستراتيجية .
- 4- أستخدام نموذج البرمجة العددية المختلطة ذات الأحتمال المقيد في تصميم وفحص وتقييم هيكل الرقابة الداخلية .
  - 5- تطوير كفاءة وفاعلية الفحص الضريبي بأستحدام نماذج وأساليب المراجعة التحليلية .
- 6- تحليل وتقييم قرارات التخلى عن المشروعات الأستثمارية قبل أنتهاء عمرها الأقتصادي وآثار قيم تصفيتها على مجال إعداد الموازنة الأستثمارية .
- 7- دراسة قرارات تحديد الأهمية النسبية في مجال تخطيط عملية المراجعة بأستخدام نظم الخبرة .
- 8- دراسة مقارنة لمشاكل التحول إلى نظام الضريبة الموحدة مع إطار محاسبى مقترح للتطبيق في مصر .
- 9- قياس وتحليل حساسية عدم ألتزام الممولين للعوامل المؤثرة دراسة مقارنة مع التطبيق في مصر .
- 10- نحو إطار عام لتصميم وتنفيذ نظام المحاسبة عن الموارد البشرية في شركات القطاع العام .
- 11- دراسة تحليلية تقويمية للجواتب التشريعية والممارسات المحاسبية للضريبة على المبيعات.
- 12- نحو منهج منتكامل لتقييم وتقرير المراجعيين لمقدرة العميل على الأستمرارية بالتطبيق على شركات قطاع الأعمال .
- 13- آثار الخبرة المهنية على كفاءة وفعالية قرارات وأحكام المراجعين (دراسة تطيلية وتطبيقية) .

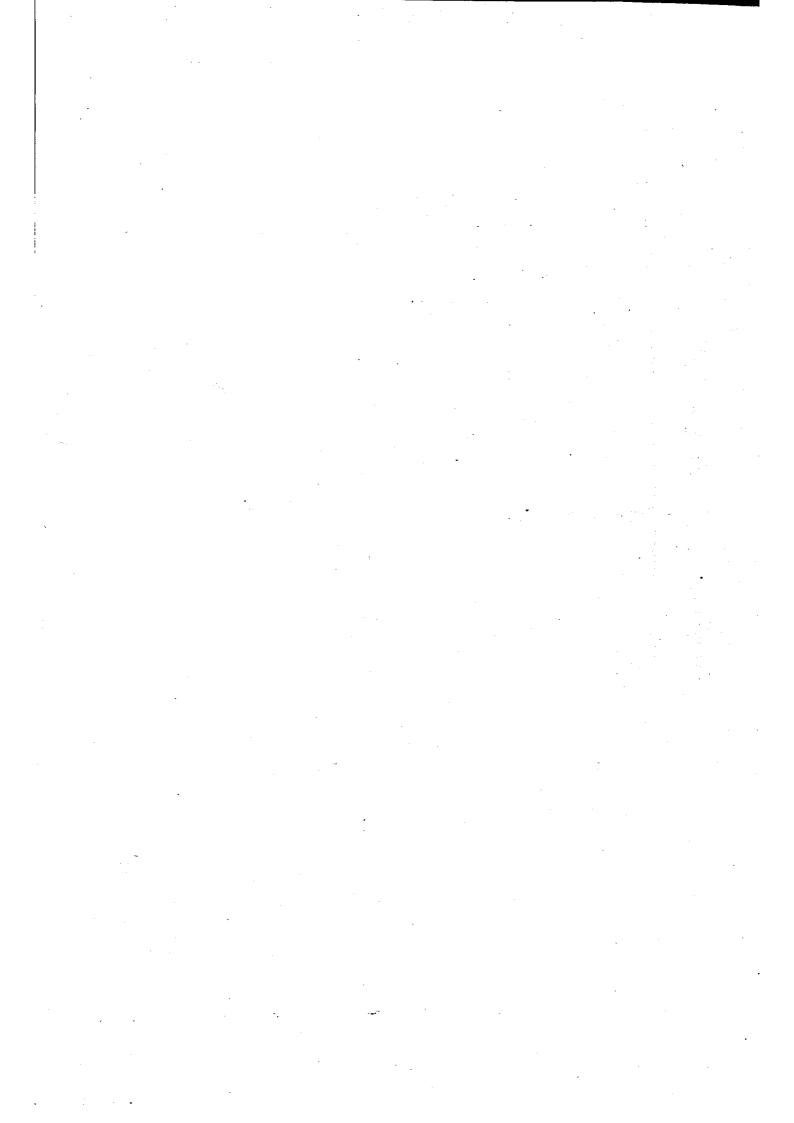
- 14-دراسة أختبارية للعوامل المؤثرة على نطاق أعتماد المراجعين الخارجيين على عمل المراجعين الداخليين .
- 15-دراسية أختبارية للعوامل والخواص المؤثرة في جودة عملية المراجعة من وجهة نظر المستخدمين ومعدى ومستخدمي القوائم المالية .
- 16- فحص وأختبار طرق تقييم معاينة عملية المراجعة بأستخدام منهجية التوزيع المرجعي للمحاكاة .
- 17-نمذجة ومحلكاة خصائص متغيرات وأخطاء المجتمعات المحاسبية الأغراض تحسين كفاءة وفاعلية أداء طرق التقدير الأحصائية عند معاينة عملية المراجعة .
- 18-مدخل كمى لتطوير دور المحاسبين الحياديين فى تحسين جودة ودقة التنبؤات والتوقعات المالية والأفصاح عنها فى ضوء معايير المراجعة وخدمات إبداء الرأى (دراسة أختبارية وتجريبية).
- 19-دراسة أختبارية لتأثير أستخدام وسائل دعم القرار على تقييم المراجعين لمخاطر غش الإدارة وأختبار أستراتيجيات المراجعة اللحقة .

#### خامسا: الكتب المؤلفة والصادرة عن دور نشر معترف بها وتحمل رقم إيداع :-

91/1952	1) المراجعة المتقدمة.
91/7297	2) الضريبة على أرباح شركات الأستثمار .
92/8162	3) أرشادات المراجعة .
92/7067	4) إجراءات وأختبارات المراجعة .
94/10154	5) تخطيط عملية المراجعة .
90/8739	6) ضرائب الدخل بين التشريع الضريبي والتطبيق المحاسبي.
91/8399	7) أساليب المراجعة لمراقبي الحسابات والمحاسبين القانونيين.
91/7295	8) الجواتب التشريعية والممارسات المحاسبية للضريبة
***************************************	على أرباح المنشأت الفردية وشركات الأشخاص .
91/7296	9) الضريبة على أرباح شركات الأموال .
94/10153	10) ضوابط ومسئوليات مهنة المراجعة والمحاسبة القاتونية.
93/10155	11) المحاسبة عن ضرانب المبيعات بين النظرية والتطبيق .

	93/10985	12) بحوث و دراسات في تطوير و أصلاح نظم الضرائب في مصر .
	94/10027	13) الجواتب التشريعية والممارسات المحاسبية اضريبة الأيلولة .
ı	94/10026	14) الفحص الضريبي والمنازعات الضريبية في محاسبة
		وربط الضريبة الموحدة .
ı	94/11728	15) أعداد تقارير المراجعة والفحص للقوائم المالية أو
		لأغراض خاصة .
	95/2625	16) المحاسبة عن حقوق الملكية في شركات الأشخاص .
l	25/2886	17) أجراءات المراجعة الخارجية للقوائم المالية .
٠	95/9661	18) أجراءات المحاسبة القانونية لتكوين وتنظيم وأنقضاء
I		الشركات المساهمة.
	95/11308	19) أعادة تنظيم مهنة المحاسبة والمراجعة في مصر في
		ضوء الأوضاع الراهنة وأفاق المستقبل .
	96/3046	20) المراحل المتكاملة لأداء عملية المراجعة بواسطة
	PROGRAMMA SECTION AND AN ANALYSIS AND ANALYSIS ANALYSIS AND ANALYSIS AND ANALYSIS AND ANALYSIS AND ANALYSIS AND ANALYSIS AND ANALYSIS ANA	المحاسبين والمراجعين القانونيين.
	96/9270	21) معالجة مستقدمة لإستخدام مراقبي الحسابات أساليب
	ANTIQUARIES SANCTION OF THE SA	المعاينة الإحصائية وغير الإحصائية في المراجعة .
	96/9800	22) الأتجاهات الحديثة في المراجعة والرقابة على الحسابات.
	96/9801	23) أسس القياس والفحص الضريبي لأرباح تنظيمات الأعمال
		بين معايير المحاسبة والمراجعة والمتطلبات القاتونية.
	96/10575	24) تحليل وتقييم الحوافز والأعفاءات الضريبية مع مدخل
		مقترح لقياس عوائدها وتكاليفها .
	96/11922	25) معايير المراجعة المهنية للرقابة على جودة أداء مراقبي
	andalatiniquality specifications at the constant of the consta	الحسابات .
	97/9865	26) تخطيط الأرباح والأداء المالى المستقبلي لمنشلت الأعمال .
	97/9864	27) التحليل المالى للتقارير والقوائم المحاسبية .
	97/9/174	28) الأصول المنهجية الحديثة الدراسات الجدوى المالية للإستثمار.

98/1752	(29) المراجعة باستخدام التحليل الكمى ونظم دعم القرار.
98/1753	30) المراجعة في ضوء المعايير الدولية .
98/10202	31) الاقصاح في التقارير المالية الشركات المساهمة ودور وأجراءات
	مراقب الحسابات وفقاً لمعايير المحاسبة المصرية (الدولية).
98/13397	32) مشاكل القياس والتقييم المحاسبي ودور واجراءات مراقب
	الحسابات وفقاً لمعايير المحاسبة المصرية والدولية.
98/14763	33) المحاسبة الضريبية في شركات السياحة .
99/3810	34) در اسات متقدمة في المحاسبة عن الأصول.
2000/2185	35) دراسات متقدمة في المحاسبة عن الضرائب.
2000/2717	36) دراسات متقدمة في المراجعة .
2000/2716	37) التحليل المالي الاساسي للاستثمار في الاوراق المالية .
2000/4966	38) المحاسبة عن الأسهم والسندات المتداولة في بورصة
	الأوراق المالية .
2000/15158	39) المسئولية القانونية لمراقبي الحسابات تجاه عميل المراجعة
	والطرف الثالث والمجتمع.
2000/15157	40) كيف تراجع حسابات منشأة
2001/5217	41) معايير المراجعة المصرية - دراسة مقارنة لمعايير إبداء
	الرأى المصرية والدولية والأمريكية .
2001/13787	42) المراجعة في ظل عالم متغير .
2001/15494	43) السرأى المهنى للمراجع لمشاكل قياس الإيرادات والنفقات
- Mary and comments of process and analysis in a section of the se	والأرباح وتوزيعها في ضوء المعابير المحاسبية .
2002/3187	44) مراجعة تكنولوجيا المعلومات .
2002/13154	45) مراجعة نظم الرقابة الداخلية .
2002/14708	46) الأهمية النسبية والمخاطر والمعاينة في المراجعة
2002/18751	47) المعايير الدولية للمراجعة وايضاحات تطبيقاتها (الجزء الأول)
2002/18751	48) المعايير الدولية للمراجعة وايضاحات تطبيقاتها (الجزء الثاتي)
<b>2</b> 003/11505	49) مسراجعة القوانسم المالية بإستخدام الإجراءات التحليلية
,	وإختبارات التفاصيل .
2003/2532	50) المراجعة لأغراض المختلفة .



Accounting Issues من منظور المستخدمين والمعدين Accounting Issues من منظور المستخدمين والمعدين Perspective والمرتبطة بالإقتصاد العالمي Multinationals وشركاتها الشركات المستعددة الجنسية وشركاتها فروعها الأجنبية وشركاتها التابعة .

فلاشك أن التطور المستمر في قطاع الأعمال يسفر عادة عن موضوعات وقضايا جديدة تستلزم متابعة من الفكر المحاسبية التستوعب تلك المتغيرات الجديدة حتمية تطوير القواعد والإجراءات المحاسبية التستوعب تلك المتغيرات الجديدة في ظل العولمة Globalization والتطورات الإقتصادية العالمية الحديثة وفي ضدوء عصدر جديد من تكنولوجيا المعلومات والإتصالات ، وطبقا لتوجه المؤسسات الى الإندماجات Combinations والإتجاه نحدو الخصخصة المؤسسات الى الإندماجات لسواق المال Capital Markets وتخطى المعلمات المجالين المحلى والإقليمي الى مجال أرحب عبر الحدود لتتعاظم أهمية المحاسبة ومعلومات التقارير المالية في مجال اتخاذ القرارات على المستوى الدولي International Perspective .

تشير المحاسبة الدولية الى المحاسبة عن المعاملات الدولية والشركات المتعددة الجنسية Multinational Enterprises (والتى تباشر أنشطتها الإقتصادية فى أكثر من دولة عن طريق شبكة من الفروع أو القطاعات أو الشركات المستثمر فيها أو الشركات التابعة وهى عادة تنتشر فى أكثر من دولة بحيث تستفيد من المزايا النسبية لوفرة الموارد فى مكان دون أخر )، والمقارنات بين المبادئ

المحاسبية في البلاد المختلفة ، والتوفيق بين المعايير المحاسبية المتباينة ، والمعلومات المحاسبية الخاصة بإدارة العمليات العالمية والرقابة عليها .

إن مصطلح المحاسبة الدولية يتعين أن يضم بجانب مجالات المحاسبة المالية عديد من المجالات الأخرى التى تغطى موضوعات محاسبة التكاليف والمحاسبة الإدارية ، والمحاسبة الضريبية والمراجعة بالإضافة الى كافة المجالات الأخرى للمحاسبة ، فذلك المصطلح يأخذ في إعتباره كافة القضايا الفكرية المتعلقة بالإختلافات بين معايير المحاسبة المختلفة ، والتوفيق الفكرية المتعلقة بالإختلافات بين معايير المحاسبة المختلفة ، والتوفيق المحاسبة المختلفة ، والتوفيق المحاسبة المختلفة ، والتوفيق المحاسبة المختلفة ، والتوفيق المحاسبية المتباينة خلال كافة دول العالم .

وتحقيقا المهدف من ذلك الكتاب فقد تم تقسيمه الى أربعة عشر فصلاً ، حيث تناول الفصل الأول الإطار العام للمحاسبة الدولية والشركات المتعدة الجنسية ، حيث تم دراسة طبيعة وأهمية المحاسبة الدولية ، وأبعاد العولمة والعوامل المؤثرة فيها ، وأسباب سعى الشركات نحو الدولية ، وأنواع الأعمال والارتباطات الدولية ، وفلسفة ووظائف منظمة التجارة العالمية والمشكلات الرئيسية التى تواجهها ، والإطار الفكرى لتنظيم التطبيقات المحاسبية المقارنة ، والمتحديات والقضايا النظرية والعملية للمحاسبة الدولية ، كما أهتم الفصل المثانى بموضوع المحاسبة عن المعاملات بالعملة الأجنبية ، حيث تم دراسة مفهوم أسعار الصرف والعوامل التى تؤثر فيها ، والتمييز بين مكاسب أو خسائر أسعار الصرف المحققة وغير المحققة ، واستخدام مدخل المعاملة الواحدة ومدخل المعاملتين في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية ، وأسواق الصرف الأجنبية ، وأسواق والمشرف الأجنبية ، وعقود الصرف الأجلة والمستقبلية ، والمحاسبة عن عقود تغطية صافى الإستثمارات الأجنبية ، كما ركز الفصل والمحاسبة عن عقود تغطية صافى الإستثمارات الأجنبية ، كما ركز الفصل

الثالث على موضوع ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية ، حيث تم در اسة أهمية ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية ، والتمييز بين عمليتي تحويل وترجمة العملة الأجنبية ، وإختيار العملة الوظيفية ( العملة الرسمية ) ، والطرق المحاسبية لترجمة القوائم المالية ، والموازنة بين طرق ترجمة القوائم المالية ، و ملخص المعيار المحاسبي الدولي رقم (21) بعنوان آثار التغيرات في أسعار الصرف الأجنبية ، كما تعامل الفصل الرابع مع موضوع المحاسبة الدولية عن تغيرات الأسعار ، حيث تم دراسة طبيعة تغيرات الاسعار والتمييز بين الارقام القياسية العامة والخاصة ، وأسباب حدة مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة النقد في الشركات المتعددة الجنسية ، والانعكاسات المالية للتضخم على القياس والتقييم والتقرير المحاسبي ، والمحاسبة عن القوة الشرائية العامة أو الوحدة النقدية الثابتة ، ومحاسبة التكلفة أو القيمة الجارية ، وموازنة بين مدخلي المحاسبة عن تغيرات الأسعار وموقف المهنة ، وموقف لجنة معاييس المحاسبة الدولية ومشكلة محاسبة التضخم ، كما عنى الفصل الخامس بدراسة موضوع الآثار الثقافية والبيئية على المحاسبة الدولية ، حيث تم دراسة أنواع التأثيرات الثقافية والبيئية ، وتأثيرات النظم الإقتصادية والسياسية على المحاسبة الدولية ، وتأثيرات النظم القانونية والتعليمية والديانة على المحاسبة الدولية ، وأثر الثقافة على إعداد التقارير المالية ، وأثر الإعتبارات الثقافية في التخطيط الإستراتيجي ، وأثر الإعتبارات الثقافية في نظم الرقابة والتحفيز ، ووضع السياسة في ظل الثقافات المختلفة ، كما تمثل الفصسل السسادس في دراسسة موضسوع الشفافية والإفصاح والقياس في المحاسبة الدولية ، حيث تم دراسة الشفافية في التقارير المالية ، وتطور وأسباب الحاجة للإفصاح في التقارير المالية ، و التمييز بين القياس والإفصاح

والتباين عالمي النطاق في القياس والتقرير ، ومداخل التقرير ومشاكل الإفصاح في الشركات المتعددة الجنسية ، والأثار الاجتماعية لتطبيقات الإفصاح ، و قضايا فنية خاصة للإفصاح عن القوائم المالية الموحدة وشهرة المحل وعقود الاستئجار ، أما الفصل السابع فقد إهتم بدراسة التباين والتوافق في الإفصاحات عالمية النطاق ، حيث تم دراسة أثار درجة الإرتباط الحكومي بالإقتصاد على عملية وضع المعايير المحاسبية ، وعملية وضع المعيار المحاسبي والتقرير المالي في بعض البلدان المختارة ، وطبيعة وأهمية ومعوقات التوافق والتنسيق بين المعايير المحاسبية الدولية ، والقاء الضوء على مجهودات التنسيق على المستوى الدولى والإقليمي والمحلى ، أما الفصل الـــثامن فقــد إستعرض دور لجنة معايير المحاسبة الدولية ، حيث تم دراسة المنطور التاريخي لمعايير المحاسبة الدولية ، ودستور لجنة معايير المحاسبة الدولية ، وإطار معايير إعداد وعرض القوائم المالية ، وعرض القوائم المالية (معيار المحاسبة الدولي رقم 1) ، واللجنة الدائمة لتفسير ات معايير المحاسبة الدولية ، ونشاة معايير المحاسبة الدولية في مصر ، في حين ركز الفصل التاسع على دراسة التحليل المالى الدولى ، حيث تم تناول أسباب تحليل القوائم المالية على المستوى الدولي ، والمشاكل المرتبطة بتوافر المعلومات المالية ، والاتجاهات الحالية في التقرير المالي ، وأهداف ومداخل تحليل القوائم الماليمة ، وتحليل المؤشرات المالية على المستوى الدولى ، وتحليل الاتجاه على المستوى الدولي ، أما الفصل العاشر فقد ركز على موضوع التخطيط الإستراتيجي والرقابة على المستوى الدولي ، حيث تم دراسة التخطيط الاستراتيجي على المستوى الدولى ، ونظم الرقابة على المستوى الدولي ، وتقييم الأداء للشركة التابعة الدولية ، ونظم المعلومات العالمية ، أما

الفصيل الحادي عشر فقد عطى عملية إعداد الموازنات وإدارة المخاطر وإدارة التكلفة على المستوى الدولى ، حيث تم دراسة أنواع ومشاكل أعداد الموازنة التشغيلية الشاملة للشركات المتعددة الجنسية ، ومشاكل وطرق إعداد الموازنسة الرأسمالية للشركات المتعددة الجنسية ، وطبيعة ومداخل إدارة المخاطر في الشركات المتعددة الجنسية ، وطبيعة ومداخل إدارة التكلفة في الشركات المتعددة الجنسية ، واعتبارات اخرى لادارة التكلفة على المستوى الدولي، أما الفصل الثاني عشر فقد ناقش موضوع تسعير التحويلات الدولية، حيث تم دراسة مفهوم وطبيعة أسعار التحويل الدولية ، وأهداف أسعار الستحويل الدوليسة ، وأهمية ومشاكل تحديد أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية ، ومداخل أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية ، وإرشاد عام عـن الإستراتيجية المفضلة ، والمتطلبات الحديثة والأنشطة الملزمة واتفاقيات التسعير ، والاستراتيجية المفضلة لتحديد أسعار التحويل ، وشرح توضيحي -أسعار التحويل الدولية والضرائب والرسوم الجمركية ، أما الفصل الثالث عثسر فقد تناول نظم المحاسبة الضريبية الدولية ، حيث تم دراسة فلسفة وأنواع نظم الضرائب المباشرة الدولية ، ونظم الضرائب غير المباشرة الدولية (ضريبة القيمة المضافة) ، والأعباء الضريبية والتخطيط الضريبي في البينة الدولية ، والحوافز الضريبية للاستثمارات الأجنبية ، والمشاكل الضريبية لستمويل الاستثمار الدولى ، والمحاسبة عن ضرائب الدخل المؤجلة ، ومعيار المحاسبة الدولي رقم 12 - ضرائب الدخل ، وأخيرا فقد ناقش الفصل الرابع عشر المحاسبة في الدول النامية ، حيث تم دراسة التحولات الإقتصادية في البلاد النامية، والمشاكل والتحديات التي تواجه البلاد النامية ، ودور المحاسبة، والمحاسبة في الدول الإشتراكية ، والخصخصة .

يعتبر ذلك الكتاب إضافة هامة لسد النقص الواضح في المكتبة المحاسبية سيواء في مصير أو في جميع الدول العربية والتي تفتقر بشكل عظيم الي مراجع عن المحاسبة الدولية وقضايا المحاسبة وإعداد التقارير في الشركات المتعددة الجنسية ، ويتميز ذلك الكتاب بعرضه الشامل لكافة الموضوعات ذات العلاقة سيواء من الناحية النظرية أو النطبيقية أو من وجهة نظر المستخدم والمعدد أو من وجهة نظر البلاد المضيفة للإستثمار وبلد الشركة الأم أو من منظور الدول المتقدمة أو النامية أو الآخذة في النمو على حد السواء .

وقد تم مراعاة أن يكون أسلوب ومدخل الكتاب متميزا وفريدا من ناحية الوضوح والدقة والعمق والشمول والبعد عن الشكلية والتعقيد مع الإقتراب من الحداثة والتطوير ، ويعتمد على تزويد القارئ أيا كان دارسا أو مزاولا بمرجع وموسوعة في مجال المحاسبة الدولية ، فذلك الكتاب موجه الى جميع الأطراف المرتبطة ببيئة المحاسبة الدولية ، كما أنه يفيد كافة الدارسين سواء الطلاب أو الباحثين في مرحلة البكالوريوس أو في مرحلة الدراسات العليا أو الأساتذة الأكاديميين ، كما أن الكتاب موجها أيضا الى كافة المهنيين من المحاسبين سواء المزاولين والعاملين في مكاتب المحاسبة القانونية أو في المحاسبين المركزي للمحاسبات أو المحاسبين العاملين في منشآت أعمال القطاع الخاص أو العام وسواء تلك التي تمارس نشاطا تجاريا أم صناعيا أم خدميا أم ماليا، كذلك فان هذا الكتاب في غاية الأهمية عند استخدامه في اعداد برامج تعليم مستمر لأغراض التدريب والإستشارات والتأهيل للمحاسبين .

ويأمل المؤلف أن يكون ذلك الكتاب قد حقق الأهداف التى سعى من أجلها بطريقة مستحدثة يجد فيها القارئ أيا كان دارسا أو مزاولا إضافة حقيقية الى المكتبة العربية نظريا أو تطبيقيا ، كما يرجو أن يكون قد وفق فى اخراج

كتاب متكامل شامل لقضايا المحاسبة الدولية ومشاكل التقرير المالى للشركات المستعددة الجنسية وطبقا لأحدث المعايير الدولية ، ويكون بذلك قد أسهم في خدمة مهنة المحاسبة أكاديميا ومهنيا .

والحمد شه سبحانه وتعالى على نعمه والشكر شه على توفيقه فى إتمام ذلك المرجع والموسوعة والتى تعد من أهم الكتب الأساسية فى مجال المحاسبة الدولية ، وختاما بعد الشكر الدائم شه يتقدم المؤلف الى كل من ساعد وأسهم فى خروج ذلك العمل الى دائرة النور ويتوجه لهم بالدعاء ليجزيهم الله خير الجزاء. واسأل الله العلى القدير أن يجعل ذلك العمل خالصا لوجهه الكريم وهو من وراء القصد وهو الموفق . والله على قصد السبيل .

القاهرة

المؤلف الأستاذ الدكتور أميـن السيد أحمـد لطفــى أستاذ ورئيس قسم المحاسبة

## الفصل الأول

الإطار العام للمحاسبة الدولية والشركات المتعددة الجنسية

: 

#### الفصل الأول

#### الإطار العام للمحاسبة الدولية والشركات المتعددة الجنسية

### The Framework of International Accounting And Multination Enterprises

- 1/1 طبيعة وأهمية المحاسبة الدولية والعوامل المؤثرة فيها .
  - 1/2 أبعاد العولمة والعوامل المؤثرة فيها .
    - 1/3 أسباب سعى الشركات نحو الدولية .
    - 1/4 أنواع الأعمال والارتباطات الدولية .
- 1/5 فلسفة ووظائف منظمة التجارة العالمية والمشكلات الرئيسية التي تواجهها.
  - 6/1 الإطار الفكرى لتنظيم التطبيقات المحاسبية المقارنة .
  - 1/7 التحديات والقضايا النظرية والعملية للمحاسبة الدولية .

#### 1/1 طبيعة وأهمية المحاسبة الدولية والعوامل المؤثرة فيها

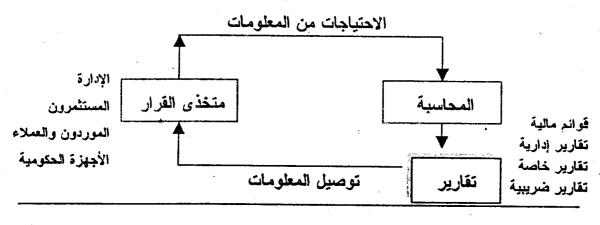
The Nature and Need of International Accounting and Affecting Factors

#### 1/1/1 أهمية المحاسبة الدولية

بصفة عامة توفر المحاسبة المعلومات التي يمكن استخدامها في اتخاذ القرارات الاقتصادية ، فهي تعبر عن النشاط الخدمي الذي يقدم المعلومات المالية الكمية لخدمة متخذى القرار ، ومن أجل وفاء المحاسب باحتياجات متخذى القرار من المعلومات يتعين أن تساعد المعلومات المحاسبية في عمل الاختيارات المنطقية من بين الاستخدامات البديلة للموارد النادرة عند القيام بالانشطة التشغيلية والاقتصادية .

يوضح الشكل رقم (1/1) الرابطة بين متخذى القرار والمحاسبة ، كما يتبين أيضا كيفية ابلاغ المعلومات المحاسبية الى متخذى القرار ، حيث عادة مايتم توفير تلك المعلومات من خلال تقارير تمثل المخرجات النهائية للنظام المحاسبي والتي تتأسس على البيانات المتولدة من الانشطة والاحداث الاقتصادية المرتبطة بأحد منشأت الاعمال .

شكل رقم (1/1) العلاقة بين المحاسبة وعملية اتخاذ القرارات



أن السبب الرئيسي وراء الحاجة الى دراسة المحاسبة تتمثل في أهمية الإستفادة من مهارات الكفاءة المتعلقة بعملية جمع ومعالجة البيانات المتولدة من الأنشطة والأحداث الاقتصادية وإعداد التقارير المالية الأمر الذي يمكن معــه توصــيل معلومات مفيدة الى متخذى القرار ، وقد أشارت قائمة مفاهيم المحاسبة المالية رقم (5) الصادرة من مجلس معايير المحاسبة المالية بعنوان الخصائص الوصفية للمعلومات المحاسبية Qualitative Characteristics of Accounting Information الى أن هناك خاصيتين تجعل المعلومات المحاسبية مفيدة لمتخذى القرار هما الملائمة والمصداقية Relevancy and Reliability ، وحيث أن منشآت الأعمال تعمل بوجه عام في بيئات أعمال تتسم بالديناميكية من ثم يجب أن تظل مهنة المحاسبة Accounting Profession مفيدة بشكل مستمر ولن يتأتى ذلك إلا عن طريق استمرار وفاءها باحتياجات متخذى القرار من المعلومات التي تتلاءم مع بيئات الأعمال الدائمة التغير Changing Business Environments وفي ظل اقتصاد عالمي شامل Economy فيان الموارد الطبيعية والبشرية والمالية غالبا ما تنتقل من جزء معين من العالم الى جزء أخر على نحو يسير وبكفاءة وبسرعة كبيرة ، والشك أن المحاسبة الدولية International Accounting توفر معلومات ملائمة الى متخذى القرار في ظل ذلك الاقتصاد العالمي ، وحيث تساعد منتخذى القرار في اتخاذ قرارات تخصيص الموارد بشكل يعظم المصلحة للبشرية . ولذلك السبب كان من الأهمية بمكان دراسة المحاسبة الدولية ، وهناك أسباب تقف وراء زيادة الاهتمام بها لعل من أبرزها ما يلى :-

(1) الاهــتمام المتزايد من قبل العديد من الهيئات والمنظمات المحاسبية المهــتمة بعمــلية تحقيق أكبر قدر ممكن من التجانس والتوافق في

الطرق والأساليب والإجراءات المحاسبية بين مختلف الدول محاولة الوصول الى لغة محاسبية مشتركة تعمل على تسهيل انتقال رؤوس الأموال والبضائع والخدمات عبر الحدود الاقليمية والقومية.

- (2) التباين في الظروف أو العوامل البيئية بين الدول متضمنة الجوانب الاقتصادية والاجتماعية والسياسية.
- (3) تضخم حجم التجارة الدولية والاستثمار الدولية ونشوء الشركات الدولية ومتعددة الجنسية وما يصاحبها من مشكلات محاسبية.
- (4) وتركيز جهود أدبيات مهنة المحاسبة نحو التوصل الى مجموعة من المعايير المحاسبية الدولية تحكم الممارسة المهنية تتعدى نطاق الحدود الاقليمية نتيجة لزيادة الاهتمام من جانب المستثمرين والشركات الدولية والتكتلات الاقتصادية والدول النامية التى ترغب في تطوير النظم المحاسبية حتى تواكب المتغيرات والمتطلبات ذات الصلة بعصر العولمة .

#### 1/1/2 تعريف المحاسبة الدولية Definition of International Accounting

بوجه عام لا يوجد حتى الآن تعريف متفق عليه عالميا للمحاسبة الدولية حيث قد يرى البعض أن المحاسبة الدولية هي الإطار الدولي لمختلف الأساليب والإجراءات المتى تهدف الى قياس وعرض نتائج الأحداث والمعاملات التجارية الدولية ، وقد يرى البعض الآخر أن المحاسبة الدولي هي أحد الفروع المحاسبية المتى تهتم بالأساليب والمشكلات المحاسبية الخاصة بالمعاملات المالية بمختلف أشكالها للشركات الدولية أو متعددة الجنسية ، كما قد يشار الها بأنها تمثل مجموعة من المعايير المحاسبية الموحدة والمقبولة عموما على

المستوى الدولى بهدف أحكام الممارسة العملية للمهنة رغما عن وجود بعض الاختلافات غير الجوهرية بين بعض الدول .

وقد تعرف المحاسبة الدولية بأنها المحاسبة على العمليات الدولية وعمليات المنشأة الدولية والمقارنات للمبادئ والممارسات المحاسبية التى تقوم بها المنشآت فى أراضى أجنبية مع تحديد إجراءات ووضع تلك المبادئ والممارسات.

وقد يشار الى المحاسبة الدولية عندما تستخدم أحد المنشأت فى أحد الدول القواعد المحاسبية فى منشأة دول أخرى ، وإرتباطا بذلك فإن مصطلح دولية ينصرف الى وجود تعامل مالى ومحاسبى مشترك بين أكثر من منشأة فى أكثر من دولة . والمحاسبة المقصودة هى المحاسبة الأم فهى لا تشتمل على المحاسبة الدولية فقط أو المحاسبة المالية والإدارية فحسب ، وإنما المحاسبة هى تلك الستى تؤثر على بيانات التقارير المالية ومن ثم فهى محاسبة مالية ومحاسبة تكاليف ومحاسبة إدارية وأيضا مراجعة سواء داخلية أم خارجية ، فكلها تؤثر على المعلومات المحاسبية التى يتم إدراجها وعرضها بالسجلات والقوائم المالية .

ولاشك أن ممارسة المحاسبة الدولية تواجهها عديد من المشكلات التي تتميز بها لعل أبرزها:-

- 1- مشاكل تحويل العملة والاسيما مع تقلب وتذبذب بعض العملات في مواجهة عملات أخرى لدولة أخرى .
- 2- القوائم المالية الموحدة و لاسيما إذا كانت لأحد المنشآت معاملات دولية وتجارة عالمية في بلاد أخرى تطبق معايير مختلفة .
  - 3- مشاكل التضخم والتغيرات في القوة الشرائية لوحدات النقد .
- 4- إختلاف قوانين الضرائب بين دولة وأخرى خاصة عند معاملة المنشآت الأجنبية الأمر الذى قد يوحد حتما مشكلات محاسبية ذات علاقة .

- 5- اخستلاف وتسباين طرق ووسائل المراجعة من دول و أخرى وتباين المعايير المتعارف عليها .
- 6- مستوى الإفصاح عن المعلومات التي تتضمنها التقارير والقوائم المالية وأسس ومعايير إعدادها .
- 7- إخــتلاف نظــم الــتكاليف والمحاسبة الإدارية ودرجة تقدمها ومدى البيانات ونوعية التقارير التي ترتبط بالمنشأة ومنتجاتها وجودة إتباعها والمعايير المرتبطة التي يتم تطبيقها .
- 8- إخــتلاف مفاهيم وأسس إعداد الإحتياطيات والمخصصات المرتبطة بالمنشآت الدولية والشركات المتعددة الجنسية .
- 9- تباین أسس تقییم المنشأة والتی تعد محل جدل كثیر ، و لاشك أنه كلما استقرت أسس تقییم أصول و إلتزامات المنشأة فی الدول المختلفة كلما سهل ذلك من وجود معاییر محاسبیة دولیة متعارف علیها .
- 10- نظم المحاسبة المقارنة والتى تعتبر من ابرز المشكلات التى تواجه اعـداد معاييـر محاسبية دولية متفق عليها لتطبيقها على منشأت فى دول مـتعددة ، حيـث يتطلب الأمر حصر الإختلافات فى المعايير المحاسبية بين الدول المختلفة وموائمتها وتوحيدها .
- مما سبق يتضم أن المحاسبة الدولية تعكس تطوير الفكر المحاسبي للخروج من نطاق الممارسات الإقليمية الى مواجهة المشاكل المحاسبية في السنطاق الأولى . وتأسيسا على ما تقدم يمكن تعريف المحاسبة الدولية بأنها عبارة عن :-
  - المحاسبة عن المعاملات والصفقات الدولية International Transactions

- إجراء المقارنات Comparisons للمبادئ المحاسبية في البادان المختلفة.
- عمل التوافق Harmonization فيما بين المعايير المحاسبية المختلفة عبر دول العالم .
- توفير المعلومات المحاسبية لأغراض إدارة الرقابة على الاعمال والتجارة العالمية .
  - يتميز التعريف بأنه :-
- 1- يتضمن كل من المحاسبة المالية والإدارية والضريبية والمراجعة بالإضافة الى المجالات الأخرى للمحاسبة الدولية .
- 2- ياخذ في اعتباره بالإضافة لذلك القضايا الفكرية النظرية الواسعة التي حد متضمن الاختلافات الموجودة بين المعايير المحاسبية المختلفة Standards .
- Accounting فيما بين المبادئ المحاسبية Harmonization -3
  -3
  -3
  -3
  -3
  -3
  -3

ترمى المحاسبة الدولية كما وردت فى الأدبيات المحاسبية الى تحقيق عديد من الأهداف لعل أبرزها دراسة الأنظمة المحاسبية فى الدول المختلفة للتوصل الى السنظم الأكثر ملائمة لاحتياجات تلك الدول ، والتوصل الى أسس وقواعد محاسبية دولية يمكن الاستعانة بها لتطوير الأنظمة المحاسبية المحلية ، بجانب توفير المعلومات المحاسبية الملائمة وذات المصداقية ، فضلا عن إظهار أسباب اختلاف المعلومات المحاسبية فى التقارير المالية للشركات الدولية ، ومساعدة معرفة مدى تأثير النظم المحاسبية المختلفة على تطوير اقتصاديات الشركات الدولية المختلفة بالإضافة الى تعريف المحاسبين والمهتمين بأسباب تطبيق النظم المحاسبية المختلفة فى الدول المختلفة .

#### 1/1/3 العوامل المؤثرة في المحاسبة الدولية

هـناك عديـد من العوامل غير القليلة المؤثرة على المحاسبة لعل أبرزها ظهـور الإقتصاد الدولى الحديث ، دور المنشآت المتعددة الجنسية ، الإستثمار الأجنبي المباشر ، النظام النقدى الدولى ، وقد كونت تلك العوامل بيئة أعمال لها صـفاتها وإحتياجاتها الخاصة من حيث طرق القياس والتقويم المحاسبي والإفصاح .

#### الإقتصاد الدولى الحديث:

يتميز الإقتصاد الدولي أو العالمي حالياً بعديد من الخصائص :-

- 1- وجود الشركات العالمية التضامنية التي تجمع شركاء مختلفين في الجنسية من أجل الحصول على الأرباح من السوق الدولية والإستفادة من سوق العمل وتجنب مخاطر تقلبات أسعار العملات والعقبات التي تضيعها بعض السدول في وجه بعض الشركات أو السلع كفرض الرسوم الجمركية ، ومن أشهر الأمثلة على التضامن ما هو موجود بين الشركاء الأمريكيين والأوروبيين واليابانيين .
- 2- الستقدم القائم بإتجاه التكامل الدولى للأسواق المالية العالمية ، على السرغم من العقبات التي تواجهه مثل إختلاف طرق الإنتخاب ، والقوانين التجارية المحلية وغيرها .
  - 3- كثرة ظهور الإتحادات الإقتصادية على هيئة تكتلات منها:
- أ التكتل التجارى في أمريكا الشمالية والذي بدأ في عام 1992 بين الولايات المتحدة الأمريكية والمكسيك وكندا.

- ب- التكتلات الإقتصادية بين دول أمريكا الوسطى والجنوبية مثل البرازيل والأرجنتين والأوروجواى .
- ج\_\_\_ التكتلات الإقتصادية في أوروبا ومن أهمها السوق الأوروبية المشتركة التي تأسست عام 1957 .
- ء التك علات الإقتصادية في جنوب شرق آسيا والتي أنشئت عام 1992 .
- ه -- ظهور قوى اقتصادية جديدة خاصة اليابان والمانيا (بعد الإتحاد) ولاشك أن ظهور تلك القوى الجديدة له أثر كبير في القدرة على المنافسة والبقاء .

#### دور المنشآت المتعددة الجنسية:

تتميز المنشآت المتعددة الجنسية بأنها تلك المنشأة المملوكة والمؤداة على المستوى الدولى العالمي النطاق ، وليس المنشآت المحلية التي تقدم بعض الأعمال الأجنبية . فهي منشآت أعمال دولية في كل وظائفها الإدارية والإنتاجية والتسويقية والتمويلية . وقد إنتشر ذلك النوع من المنشآت إما عن طريق الإستثمار في شركات تابعة أو فروع خارجية مستقلة .

ولاشك أن إنتشار تلك المنشآت عالميا لم يتطلب فقط وجود نظم محاسبية ورقابية لتقييم أداء تلك الشركات بالطرق المناسبة بل تطلب أيضا وجود معايير محاسبية خاصة لتحقيق متطلبات المستثمرين المحليين والأجانب على حد السواء .

#### الإستثمار الأجنبي المباشر:

يشمل الإستثمار الأجنبي المباشر تحويل رأس المال والأصول التكنولوجية لإحدى الشركات من دولة (الدولة الأم) الى دولة أخرى (الدولة المضيفة) عن

طريق الشركة ذاتها ، وتقوم الشركات بهذا الإستثمار لتوسيع أسواقها عن طريق الإنتاج والبيع في الخارج ومن أسباب ذلك الإستثمار تخفيض تكاليف النقل ، وتجنب العقبات الجمركية بالإضافة الى وجود عوامل الإنتاج والبحث عن موقع تنافسي أقوى .

وقد حددت هيئة الأمم المتحدة عدة أسباب للتوسع الكبير في الإستثمارات الأجنبية في الثمانينات هي التعافي القوى للإقتصاد في منتصف الثمانينات ، معدلات النمو المحققة في الدول المتقدمة والنامية ، تحسن الأداء الإقتصادي في بعض السدول النامية ، زيادة عدد الدول المتقدمة المستثمرة في الخارج بجانب الولايات المتحدة والمملكة المتحدة ، زيادة عدد الإندماجات الإقتصادية.

و لاشك أن لهذا النوع من الإستثمار دور كبير في التأثير على المحاسبة ولاسيما المحاسبة الدولية من حيث ترجمة العملات الأجنبية وعمليات الصرف الأجنبي .

#### النظام النقدى الدولى:

يعرف النظام النقدى الدولى بأنه ذلك النظام الذى يتحدد عن طريق اسعار الصرف وتدفق رأس المال ويتم تعديل موازين المدفوعات بناء عليه .

و لاشك أن ابرز الأمثلة على تأثير النظام النقدى العالمي على المحاسبة الدولية هي مشكلة أسعار الصرف.

#### 1/2 أبعاد العولمة والعوامل المؤثرة فيها

The Dimensions of Globalization, and Factors Affecting it

يعتبر العالم وحدة رئيسية واحدة والدول وحدات صغيرة تدخل في كنفه ،
فينظر الى العالم وكأنه دولة أو مدينة واحدة أو قرية واحدة ، وتتم كل معاملة مالية أو غير مالية بين الدول على إعتبار أنها جزء من كل واحد ، فتتم

100

ماد المادية مدر المادية المعاملات التجارية بمفهوم قراعد محددة ، وهكذا بالنسبة لجميع المعاملات ومنها المحاسبة التي تثبت تلك المعاملات بطريقة موحدة ، وعادة ما يتم وضع تلك القواعد عن طريق الدولة الأكبر (مثل كبير العائلة) وقد تقاقشها في هذا دول أصغر مها قد يترتب عليه لحياتا تعديل ومنبط بعض تلك القواعد الاليان المصلحة عيادة تظلم لحيات الأكبر ، وهكذا يتم عولمة المتقق المتعق المتحاسبة أيضا حيث تطبق كل دولة عادة قواعد أو معايير المحاسبة المتعق عليها والمعتبعة والمطبقة في الدول الأكثر تقدماً وأحيانا ما يتم الجزاء بعش التعديلات الطفيفة عليها .

إن النظام العالمى الجديد والتعولم أو العولمة هما وجهان إذن لذات العملة ويكاد أن يكون المفهومين واحدا ، فبالنسبة للمحاسبة تضع بعض الدول الكبرى المتقدمة معايير محاسبة دولية فيما بينها أى تضع ما قد يطلق عليه نظام عالمى للمحاسبة وتجد الدول النامية التى تحتاج الى التعامل مع تلك السدول المتقدمة أنه من مصلحتها أن تعمل بهذه المعايير أو بهذا النظام الجديد حتى تسير أمورها على أحسن وجه وبذلك يتحتم عليها تطبيقه .

#### 1/2/1 عصر الاقتصاد العالى The Age of Global Economy

تعيش الدول الآن في عصر الاقتصاد العالمي الدول الآن في عصر الاقتصاد العالمي المدرة الأمريكا الشمالية المحتاحد أدلة الإثبات على ذلك اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية تجارة ( North الثقاقية تجارة المحتاحد ( American Free Trade Agreement ( NAFTA ) حسرة بين عدد من الدول هي كندا والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية ، وكذلك الاتحاد الأوروبي (European Union (EU) ذو الخمس عشر عضوا ، بالإضافة الى تكوين منظمة التجارة العالمية العالمية الكالية المحتوية المحتادة الكالية المحتادة الله ويوين منظمة التجارة العالمية العالمية التجارة العالمية التجارة العالمية المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية العالمية التجارة العالمية المحتوية المحتوية

(WTO) في بداية عام 1995. كما أن ظهور اقتصاديات منطقة آسيا والمحيط الهادي كمشاركين نشيطين ومؤثرين في الاقتصاد العالمي يمثل أحد الظواهر الأخرى الجوهرية والجديرة بالاعتبار .

أن العصر الحالى للاقتصاد العالمى يتميز بوجوده زيادة فى التجارة الدولية ، وسهولة حركة البضائع والخدمات والموارد المالية عبر دول العالم ، بجانب تحسين كفاءة عملية تخصيص الموارد واستغلالها . لذلك فإن كل بلد يتخصص فى انتاج تلك البضائع والخدمات التى يمكن أن ينتجها بكفاءة حيث يقوم بمبادلتها مع ما تنتجه مع البضائع والخدمات التى تنتج بأكثر كفاءة فى البلدان الاخرى ، ولاشك أن التنافس المتزايد فى الاسواق العالمية ترغم الشركات غلى أن تكون اكثر كفاءة ، وهذا سوف يسهم فى تحقيق مستوى معيشة أعلى فى البلدان المرتبطة بالتجارة الدولية .

#### 1/2/2 الأعمال والتجارة الدولية 1/2/2

أن الأعمال الدولية القومية ، وتتضمن تلك الأعمال كافة المعاملات التجارية المحدود الوطنية والقومية ، وتتضمن تلك الأعمال كافة المعاملات التجارية التي تؤدى الى تدفقات في البضائع او الخدمات أو الموارد المالية من بلد الى أخر . وقد يشار الى الأعمال الدولية بأنها تلك الأعمال التي تقوم بها منشاة ما داخل دولتين مستقلتين أو فيما بينهما ، ويتضمن ذلك التعريف المفهوم العام كالتسويق الدولي والتمويل الدولي أو المقارنة بين نظم التجارة والتصدير والاستيراد ، وقد تعرف الأعمال الدولية بأنها أنشطة الأعمال التي تعبر الحدود القومية أيا كانت تحركات سلع أو خدمات أو رؤوس أموال أو تحركات أفسراد أو انستقال تكنولوجيا ، ويتميز ذلك التعريف بأنه يعبر عن مفهوم عام

يوضــح الأنشـطة المختـلفة التي تتضمنها الأعمال الدولية ، وتتمثل طبيعة الأعمال الدولية في شكلين رئيسيين هما :--

ا- انشطة اعمال دولية لا تتضمن إدارة أجنبية على سبيل المثال التصدير
 والاستيراد المباشر ، الاستثمار ، استخدام العلامات التجارية وبراءة
 الاختراع بالإضافة الى عقود المقاولات .

ب-انشطة أعمال دولية تتضمن إدارة أجنبية على سبيل المثال الاستثمار الخسارجي المباشر ، والمشروعات الدولية المشتركة ، بالإضافة الى الخدمات الدولية .

ولاشك أن الفيصل بين هذين النوعين يرتكز على أن المجموعة الأولى انشطة الأعمال الدولية لا تتضمن الإدارة حيث لا حاجة لها لأن المستورد أو المصدر يمكنه القيام بالنشاط الدولى ، وعلى العكس من ذلك في المجموعة الثانية حيث تكون هناك حاجة الى إنشاء إدارة للقيام بتلك الانشطة التي تتطلب الوجود في العمل في تلك الدول أو بين تلك الدول .

وقد تسزايدت التجارة الدولية بشكل مضطرد سواء من ناحية الأهمية أو الحجم ، فغى خلال الفترة من 1970 حتى 1998 ازدادت قيمة تلك التجارة الدولية من 314 بليون دولار الى 6 تريليون دولار ، وما يزال اتجاه النمو فى الارتفاع ، فطبقا لتقدير المستشارين الخبراء فى شركة ماكينزى العالمية فإن قيمة المخسرجات المستاحة للمستهلكين من خلال الأسواق العالمية تبلغ 73 تريليون دولار فى عام 2027 بزيادة تفوق اكثر من اثنى عشر مرة مستوى عام 1998 ، من ثم فإن الأسواق العالمية ستتضمن 80% من مخرجات العام أى أربعة مرات النسبة المئوية الأن . وقد كشفت إحدى الدراسات المسحية

التى نمت على عدد 409 من المديرين التنفيذيين في الشركات الأمريكية التى يسزيد حجم إيرادات أعمالها عن بليون دولار على الأقل ، أنه في عام 2005 سنتنافس تقريبا كافة الشركات في الولايات المتحدة الأمريكية في ساحة السوق العالمي ، وقد أشارت تلك الدراسة المسحية الى أن المنافسة الدولية والتكيف تجاه الستغيرات السريعة في الأسواق تمثل قضايا التحدي الأساسية في عام 2005 في رأى حوالي 74% من المستجيبين للإستقصاء ، وطبقا للمستشارين الخسيراء في عام الخسيراء في عام كالمستشارين علم عام كالمستشارين المستجيبين المستجيبين المستقصاء ، وطبقا المستشارين الخسيراء في عام كالمستشارين عام كالمستشارين علم في ظل إطار عالمي .

### Factors Accelerating Globalization العوامل المساهمة في الإسراع بالعولة 1/2/3

يشير مصطلح العولمة Globalization الى تجاوز الحدود القائمة اللدول الى أفاق أوسع وأرحب تشمل العالم باسره ، وتعرف ظاهرة العولمة بانها العملية الستى من خلالها تصبح شعوب العالم متصلة ببعضها فى كل أوجه حياتها ثقافيا وسياسيا وتكنولوجيا وبيئيا ، فهى تعبر عن تحالفات وأتحادات وطلنية ودولية بهدف إجراء تحولات هيكلية تهدف الى معالجة الاسباب الجذرية للأزمات العالمية من خلال التكاملات الاقتصادية والاعتمادات المتبادلة وبناء رؤى مشتركة تعبش فيها المجتمعات حياة متوازنة مع العالم الطبيعى ، فالعولمة عموما تتميز بعديد من الخصائص التى لعل أبرزها وجود حرية فى حركة السلع والخدمات وتبادلها دون حواجز أو عوائق بين الدول ، مسع تحول العالم الى قرية كونية بفعل تدفقات التيارات المعلوماتية ، وظهور نفسوذ الشركات مستعدة الجنسيات وعابرة الأقطار ومتعددة القوميات كقوة

عالمية فائقة النفوذ ، بالإضافة الى بروز فكرة حقوق الانسان Human عالمية فائقة المحرك الاساسى للنشاط البشرى والاقتصادى .

ويمكن بلورة أهداف العولمة على النحو التالى :-

- الوصنول الى سوق عالمى واحد مفتوح بدون قيود وبدون حواجز أو عوائق جمركية أو إدارية أو مادية أو جنسية أو نزعات معنوية عرقية.
- اندماج المصالح والمنافع المشتركة بما يجعل من العالم وحده مندمجة ومتكتلة تهدف الى تحقيق الامن الجماعى .
- تقليل الفوارق بين مستويات المعيشة أو في الحدود الدنيا لمتطلبات الحياة أو في حقوق الانسان لتحقيق تجانس عالمي انساني .
- الاتجاه نحو ايجاد لغة اصطلاحية موحدة تتحول بالتدريج الى لغة وحيدة للعالم بحيث يتم استخدامها وتبادلها بين البشر او بين أجهزة الحاسبات الآلية .
- تحقيق وحدة الهوية الإنسانية لسياق الكرة الأرضية من خلال إزالة كافة أشكال التعصب والتمييز العنصرى والنوعى .
- - تعدد مواقع صنع القرار الواحد والمشاركة في اتخاذه بحيث تصبح الاستفادة شاملة .
- نتمية الإحساس بوحدة البشر فيما يتعلق بحق الحياة والوجود والاستمرار، وهناك عديد من العوامل التي قد ساعدت في الإسراع بظاهرة عولمة الاقتصاد Globalization of Economics ولعل أبرز تلك العوامل المساهمة الرئيسية تتمثل في الآتي:-
  - 1- معيارية ونمطية Standardization المنتجات والعمليات.

- 2− التطورات المتقدمة في التكنولوجيا Technology
  - . Infrastructure التحسينات في البنية الأساسية -3
    - 4- الأصلاحات الاقتصادية .
- 5- خصخصة Privatization شركات القطاع العام.

ان عملية الخصخصة قد مكنت عديد من الشركات التي كانت سابقا مملوكة بالكامل للدولة على إعادة هيكاتها وتصبح منافسين دوليين هائلين . على سبيل المثال كان شركة رينو لديها خسارة تبلغ 502 بليون فرانك في عام 1996 عندما كانت مملوكة بالكامل بنسبة 100% للحكومة ، وبعد أن تم خصخصة نسبة 5.8% من الشركة وإعادة هيكاتها حققت الشركة صافى ارباح عام 1998 بمبلغ 8.8 بليون فرانك ، أما في مارس عام 1999 فقد أستحونت شركة رينو عام 36.8% من حقوق ملكية شركة نيسان التي تحتل المرتبة الثانية في انتاج السيارات في اليابان . ولاشك أن فريق عمل المديرين المنابقين لشركة رينو وراء مجهودات إعادة هيكل شركة نيسان الأن وفي عصر الأسواق الدولية والأعمال العالمية الحالي ، أحيانا ما يصبح من المستحيل أن يستم تحديد البلد الاصيل للمنتج ، فشركة مثل كونيكانت الامريكية تبيع الرقائق المسطحة الى شركة أريكسون بالسويد وشركة نوكيا بغنلندا ، وتم صنع تلك الرقائق في تايوان وتم فحصها في المكسيك .

### 1/2/4 مظاهر الاعتماد على التجارة الدولية

#### **Dependencies on International Trade**

ان اعتماد كثير من الشركات المعروفة على التجارة الدولية يمكن تحديدها عن طريق تتبع عديد من الحقائق . حيث أن 80% من مبيعات شركة

كوكاكولا و 70% من مبيعات شركة جيليت تأتى من التجارة الدولية ، وفى عام 1998 بلغت الايرادات المحققة من الأعمال الدولية لشركات رينو وباير وأى سي أى كانت 61% ، 69% ، 82% على التوالى . إن ذلك الاعتماد على الستجارة الدولية لم يقتصر فقط على الشركات الضخمة ، وإنما هناك عشرات الآلاف من المشروعات الصغيرة ترتبط بانشطة دولية للأستيراد والتصدير ، ففى عام 1999 تمثلت 77% من المصدرين فى شركات اعمال صغيرة .

### 1/2/5 أبعاد ظاهرة العولمة 1/2/5

هـناك عديد من الأبعاد السياسية والاقتصادية والاجتماعية والتكنولوجية للعولمة هي :-

#### الأبعاد السياسية:

النسواق وانفتاح كل دول العالم على بعضها البعض ، مستندة في ذلك الى :-

- حركة اندماجات وتكتلات اقتصادية غير مسبوقة .
- تقديم منتجات جديدة واسعة الاستخدام يتم لنتاجها بأحجام اقتصادية كبيرة.

- استخدام نظم تسويق فورية الاتاحة على جميع المستويات لاسيما مع انتشار نظم التجارة الالكترونية .
- استخدام وسائل دفع ونظم تمويلية قائمة على ايجاد انواع ابتكاريه من النقود تتسم بالاتاحة الفورية حيث السرعة الفائقة في التحويل والقبول العالمي واسع الانتشار .
- استخدام نظم استثمار في البشر تعتمد على استحواذ أصحاب المواهب والملكات القادرة على اكتشاف الفرص والاستفادة منها واستثمارها.

### الابعاد الاجتماعية:

وتهدف الى تجريد المجتمعات من ذاتيتها حتى تصبح مؤهلة لاكتشاف هوية جديدة تكون أكثر اتساعا ، وبذلك تتجه القوى الاجتماعية من تجمعات قبلية وأسرية الى تجمعات دولية وعالمية ، مما ترتب عليه وجود خلخلة اجتماعية واضحة وواسعة .

#### الابعاد الثقافية:

تمثل العولمة تحديا ثقافيا يقوم على ثلاث أليات هي :-

- فقدان تدريجى للدول الصغيرة لثقافتها تحت ضغط الأجتياح الثقافى العالمي الذي يسلب الثقافات المتعددة لصالح الثقافة العالمية الواحدة .
- استغلال الأنقسامات والتفكك الداخلي ، وعجز بعض الثقافات الوطنية عن الظهور بشكل واضح في الوقت الذي يتم فيه الترويج لثقافة العولمة .
- ظهور روابط وجسور وأدوات مهمتها الأساسية إيجاد معايير وقيم جديدة يتم العبور من خلالها الى الثقافة العالمية .

#### الأبعاد الفنية التكنولوجية:

تنبع النيجة الاساسية للعولمة المتمثلة في الغاء الحدود بين الدول من التطور الهائل في الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، حيث ساعدت تكنولوجيا الاتصال المتقدمة على توحيد المكان والزمان في وحدة واحدة بفضل سلسلة مترابطة من العمليات التكنولوجية التي حررت الاسواق وخفضت من سيطرة الدولة على النشاط الاقتصادي.

### 1/3 أسباب سعى الشركات نحو الدولية

#### The Reason For Going International

اهتمت أحد الدراسات المسحية والتي قدمتها أحد المنشآت الدولية Deloitte ببحث أسبساب سعى الشركات نحو أن تصديح دولية ، حيث قدمست الدراسة ملخص عن المعلومات المرتبطة بالاسستر اتيجية الدولية لعدد 400 من الشركات متوسطة الحجم في 20 من البلدان الأخذة في النمو ، حيث أوضحت الدراسة أسباب الارتباط المستمر بالأعمال الدولية على النحو التالى :-

- 1- فرص النمو (بنسبة 84%).
- 2- الاعتماد الاقل على الاقتصاد المحلى (بنسبة منوية 39%).
  - 3- طلب العميل (بنسبة 34%).
  - 4- تدنيه التكاليف (بنسبة 24%).

وقد حددت الدراسة المسحية أيضا معظم المشاكل التي تواجهها غالبا الشركات الستى قررت أن تصبح مشاركة في الاقتصاد العالمي ، وفيما يلى المشاكل الرئيسية المذكورة عن طريق الشركات الامريكية والكندية:-

باقى دول العالم	أوروبا الغربية	المشكلة
%34	%25	1- التآلف الإدارى .
%26	%56	2- بيئة التشريع والاعمال غير المؤكدة
%24	<b>%33</b>	3- الحصول على المعلومات.
%24	%11	4- الضرائب .
185	<b>%31</b>	5- التمويل .
%16	%28	6- قيود العملة .
%11	%19	7٠- حقوق الملكية الضعيفة .

إن نتائج تلك الدراسة المسحية تتفق مع الاسباب المعترف بها بوجه عام لارتباط الشركات بالاعمال الدولية . وفيما يلى مناقشة لتلك الاسباب :-

### Theory of Comparative Advantage إ- نظرية الميزة أو الأفضلية المقارنة

طبقا للنظرية الاقتصادية الكلاسيكية فإن كل بلد يجب أن ينتج فقط تلك المنتجات والخدمات التي يمكن أن تنتجها بكفاءة نسبية ، مثل تلك المنتجات والخدمات يجب أن يتم تصديرها الى البلاد الأخرى ، وفى المقابل فإن أى بلد يجب أن يستورد البضائع والمنتجات التي يمكن أن تنتج بكفاءة نسبية فى البلاد الأخرى . إن أخذ ميزة الفرص الخاصة بالبيع على نطاق واسع يعتبر أحد الأسباب الرئيسية للتوسع فى التجارة الدولية حيث يتم تحقيق تلك الأفضلية نتيجة التخصص الذى ينتج من الميزة المقارنة .

أن المشروعات متعددة الجنسية Multinational Business بصيفة عامة بمرور الوقت ، جزء من ذلك النمو يرجع الى الإدراك المتزايد بأن تخصص البلاد يمكن إن يزيد من كفاءة الإنتاج . فبعض البلدان على سبيل الميابان والولايات المتحدة لديها أفضلية أو ميزة في التكنولوجيا بينما

بلدان أخرى مثال جامايكا والمكسيك وكوريا الجنوبية لديها ميزة أو أفضلية فى تكلفة العمالة الأساسية ، وحيث أن تلك المزايا لا يمكن أن يتم نقلها بسهولة فلمان البلدان تميل الى استخدام مزاياها فى التخصيص فى إنتاج البضائع التى يمكن أن تنتج بكفاءة نسبية . وذلك يفسر لماذا بلاد مثل اليابان والولايات المتحدة تعتبر منتجين أكفاء فى إنتاج مكونات الكمبيوتر فى حين أن بلدان مثل جامايكا والمكسيك تعتبر منتجين كبار للمنتجات الزراعية أو تلك المنتجات المصنوعة يدويا .

وقد يترتب على التخصص في بعض المنتجات عدم إنتاج منتجات أخرى لذا الناه فإن التجارة بين البلدان تعتبر أساسية وجوهرية ، وتتأسس فكرة نظرية الميزة المقارنة بين البلدان تعتبر أساسية وجوهرية ، وتتأسس فكرة نظرية الميزة المقارنة على تلك الفلسفة ، حيث بسبب المزايا المقارنة يكون مفهوما لماذا تعتبر المنشآت قادرة على اختراق الأسواق الأجنبية ، أن كثير من الجزر البكر تعتمد بشكل كامل على الستجارة الدولية في إستيراد الكثير من المنتجات بينما تتخصص في صناعة السياحة ، فبينما يمكن إنتاج بعض المنتجات عن طريق تلك الجزر إلا انها أكثر كفاءة في التخصص في السياحة ، وذلك يعني أن تلك الجزر تستخدم بشكل افضل بعض إبراداتها المكتسبة عن طريق السياحة في استيراد المنتجات بدلا من محاولة إنتاج كافة المنتجات التي تحتاجها .

إن مفهوم الميزة المقارنة وإن كان يقوم على فلسفة منطقية إلا أنه يعانى من وجود انتقادات في السنوات الحديثة بسبب انه يركز فقط أبعاد التصدير والاستيراد للأعمال الدولية . حيث أن الشركات متعددة الجنسية والشركات عالمية الأعمال لا ترتبط فقط بالأحجام الضخمة لعمليات التصدير والاستيراد، حيث تتضمن أعمالها الدولية عبر العالم أنشطة صناعية وتمويلية واستثمارية

بالإضافة الى كثير من الأنواع الآخرى للأنشطة ، كما تفترض نظرية الميزة المقارنة ان عوامل الإنتاج (على سبيل المثال العمل ورأس المال) تعتبر متسقة مع أحد البلدان ، وذلك الافتراض يواجه تحدى على أساس أيه بسبب المتطورات في التكنولوجيا فإن عوامل الإنتاج تعتبر غالباها يكون متحركة تماما . حيث يمكن الشركة المرتبطة بالتجارة الدولية أن تعيد تخصيص أو توريع أعمالها بسنهولة تقبية عن طريق نقل عوامل الإنتاج التي الموقع المرغوب فيه .

أن نظرية الميزة المقارنة لها حدودها الواضحة كما أنها لايمكن أن تشرح كافـة أبعاد التجارة والأعمال الدولية ، وهذا لا يؤدى بالضرورة الى التوصل الى استنتاج مؤداه أن النظرية غير صحيحة ، أن تلك النظرية يمكن أن تشرح من جانب عملية التوسع في التجارة الدولية عندما تقترن بنظرية دورة المنتج من جانب عملية التوسع في التجارة الدولية عندما تقترن بنظرية تشرح أيضا لماذا تخر فإن تلك النظرية تشرح أيضا لماذا تدخل الشركات في الأسواق العالمية في المقام الأول .

#### 2- نظرية دورة المنتج Product Cycle Theory

طبقا لسنظرية دورة المنتج تبدأ المنشأة في البيع أو لا في السوق المحلى بسبب أن لها ميزة هامة حيث يتم الحصول على المعلومات الخاصة بعملائها وبيئة المنافسة . وبعد ذلك فإن أي طلب على منتج الشركة في الأسواق الأجنبية يتم إشباعه أو لا عن طريق التصدير . لذلك فإن نشاط التصدير يعتبر نقطة الدخول النمطية في التجارة الدولية لكافة المنشأت . وبعد ذلك قد تقرر الشركة تحديد موقع أجزاء أعمالها بالخارج .

وبمرور الوقت قد تدرك الشركة أن الوسيلة الوحيدة لتحقيق ميزتها في النتاج منتجها بالأسواق الأجنبية من خلال المنافسة في البلاد الأجنبية ، ومن ثم يمكن تخفيض تكاليف نقلها . ومن خلال الوقت قد تتزايد المنافسة في الأسواق الأجنبية وفي نفس الوقت يصبح المنتجون الآخرون أكثر ألفه واعتياد بمنتج الشركة ، وهكذا فإن الشركة قد تطور استراتيجيتها في الوفاء بالطلب الأجنبي على منتجاتها . ويتمثل المدخل الشائع في محاولة تمييز المنتج بحيث لا يمكن للمنافسين الآخرين أن يقدموا نفس المنتج تماما . وطبقا لنظرية دورة المنتج همناك تقدم تدريجي يبدأ من الأسواق المحلية الى الأسواق الدولية بأنشطة التصدير كنقطة الدخول الأولى الى الأسواق الدولية .

## 3- نظرية السوق غير الكاملة Imperfect Market Theory

السبب الثالث وراء التوسع في الأعمال الدولية يتمثل في الحصول على ميزة التوصيل الى عوامل الانتاج العمالة الرخيصية ، والعمالية ذات مهارات متخصصة ، بالإضافة الى توافر المواد الخام .... الخ .

ان العالم الحقيقي يعاني من ظروف السوق غير الكامل Immobile نوعا Market حيث تعتبر عوامل الإنتاج ثابتة وغير قابلة للنقل Immobile نوعا ما. كما أن هناك تكاليف وغالبا قيود مرتبطة بنقل العمالة والموارد الأخرى المستخدمة للإنتاج ، أيضا قد يكون هناك قيود على الأموال والموارد الأخرى المحولة بين البلاد . وحيث أن الأسواق الخاصة بالموارد المختلفة المستخدمة في الإنتاج تعتبر غير كاملة ، غالبا ما تقوم الشركة بالحصول على رأس المال من موارد البلد الأجنبي ، وحيث تقدم الأسواق غير الكاملة حافزا

للشركات في السبحث عر فرص أجنبية . إن كثير من الشركات بالولايات المستحدة الأمريكية قد نقالت أعمالها التصنيعية الى المكسيك التى تتميز بإنخفاض الستكاليف عن طريق أخذ ميزة العمالة الرخيصة . وتتضمن تلك الشركات شركة نيسون ، وكاتر بيللار وشركة أي بي أم ، وقد قامت الشركات الصناعية الأمريكية بتعيين 600000 من العاملين بالمكسيك أثناء الفترة من 1994 - 1998 . أن التأكيد الخاص على أن بعض من عوامل الإنتاج لم تعد ثابتة للبلد يعتبر أمرا مغالا فيه نسبيا ، فهناك حقا قدرة أكثر على الحركة ولكن ذلك لا يعنى إمكانية التحرك الكامل لعوامل الإنتاج .

# Technology Transfers التكنولوجيا -4

قدر ترتبط الشركة بنشاط دولى بسبب أنها ترغب فى الحصول على ميزة الحصول على تكنولوجيا متقدمة تم تطويرها فى أجزاء مختلفة من العالم ، أو على النقيض فقد تكون الشركة راغبة فى مشاركة تكنولوجيتها المتقدمة مع شركة أو حكومات فى أجزاء أخرى من العالم لاكتساب ميزة التوصل الى أسواقها ، وعلى الرغم أن ذلك ليس جديدا إلا أن تلك الظاهرة قد أصبحت هامة بشكل متزايد فى السنوات الحديثة ، فكثيرا من التحالفات التكنولوجيا هامة بشكل متزايد فى السنوات الحديثة ، فكثيرا من التحالفات التكنولوجيا المتبادلة ، وفى الأسواق العالمية غالبا ما يكون الوقت أكثر أهمية من التكلفة و لأغراض المنافسة فى ظل الأسواق العالمية الديناميكية فإن المنظمة يتعين أن تكون قادرة على إنتاج وتوزيع المنتجات بشكل سريع ومرن للوفاء بالطلب . وذلك يعنى أن المنظمة يجب أن يكون لديها المرونة الضرورية للاستجابة بسرعة للتحديات المتنافسة .

# Preserving Strategic Position الأحتفاظ بموقف إستراتيجي -5

عندما تضل الشركة الضخمة الى حد النمو المستهدف فمن الضرورى لها أن تصبح أكثر كفاحا نحو الاحتفاظ بموقف إستراتيجى ، إن الاستحواذ على الشركات بشكل متزايد فى البلدان الأخرى قد أصبح التكتيك المفضل إستخدامه للاحتفاظ بالمركز الإستراتيجى . حيث أن ذلك قد يوفر مجموعة من العوائد التى تعتبر هامة ومؤثرة فى تحسين القدرة التنافسية بما فيها الحصول على أسواق جديدة وتكنولوجيا حديثة وخبرة ملائمة لتقوية مركز القيادة .

يوضح الشكل رقم (1/2) أكبر عمليات استحواذ Acquisitions الأمريكية خلال الأمريكية عن طريق شركات من خارج الولايات المتحدة الأمريكية خلال السنة الأخيرة . فكثيرا من الشركات الضخمة تقوم بالاستحواذ على شركات في بلدان أخرى لتحسين قدرتها التنافسية في الأسواق العالمية ، ولقد تزايد معدل ذلك الاستحواذ بشكل كبير ، فأثناء التسعة شهور الأولى من عام 1999 بلانت قيمة الاستحواذ على الشركات الأمريكية عن طريق شركات في بلدان أخرى بنحو 256 بليون دولار وهو يمثل أربعة مرات حجم ما تم في عام أخرى بنحو 1997 ، أثناء نفس فترة التسعة شهور بلغت قيمة عمليات الاستحواذ للشركات الأمريكية في البلدان الأخرى نحو 121.9 بليون دولار .

وفى بعض الحالات يمكن ان توفر عملية الاستحواذ للشركة التى قامت بالاستحواذ مركز السيطرة على أحد الصناعات ، ومثال ذلك قيام شركة بيرتيلزمان الالمانية بالاستحواذ على شركة راندوم هاوس الامريكية فى عام 1998 ، عملية الشراء هذه جعلت شركة بيرتيلزمان الناشر الأكبر للكتب بالطغة الانجليزية ، ومن ثم فقد حصلت تلك الشركة على مركز السيطرة فى دول العالم .

شكل رقم (1/2) أضخم عمليات اقتناء للشركات الامريكية خلال الفترة من مايو 1998 حتى ابريل 2000

القيمة بالبليون دولار	التاريخ	الشركة التي تم شرائها	الطرف المشترى (البلد)
184 دولار	يناير 2000	سميسكلاين	1 - جلاكسو ويلكوم (المملكة المتحدة)
74	يناير 2000	وارنر-لامبرت	2- فايزر (المملكة المتحدة)
69	يونيو 1999	ايرتوتيش كوم	2- فيرر (المملكة المتحدة) 3- فودافون (المملكة المتحدة)
55	اغسطس 1998	اموكو	د- فودافون (العندة) 4- بريطانيا للبترول (المملكة المتحدة)
40.5	مايو 1998	كريسلر	l .
33.7	ابريل 1999	أيه ار سى أق	5- دايملر نيز (المانيا)
12.6	دېسمبر 1998	باسيفيكورب	6- أموكو (المملكة المتحدة)
10.8	فبراير 1999	`	7- سكوتيش للطاقة (المملكة المتحدة)
9	ىپرىپر درد. ئوقمبر 1998	ترانس أميريكا	8- أيجون (هولندا)
9		ماتكرز تراست	9- بنك دويتشن (الماتيا)
	يونيو 1998	باي للشيكات	10- نورنيل للشبكات (كندا)

# Types of International involvement الأعمال والارتباطات الدولية

عادة ما يتم تنفيذ الأعمال الدولية من قبل شركات دولية Companies ، وتقسوم تلك الشركات بأى نشاط أو مجموعة من الأنشطة الدولية التي تبدأ من التصدير والاستيراد واستخدام العلاقات التجارية والاسم الستجاري وبسراءات الاخستراع إلى التصنيع على نطاق واسع في عدد من الأقطار ، وتختلف درجة دولية النشاط لتلك الشركات باختلاف زيادة أهمية مبيعاتها الدولية والأرباح الناتجة من تلك العملية وبدء توجيه اهتمام خاص اليها من قبل الإدارة العليا الى المرحلة التي تتجه فيها عمليات الشركة

التسويقية والإنتاجية والاستثمارات وقراراتها الإستراتيجية الأخرى الى العالم بأجمعه أخذة في الاعتبار الفرص البديلة حول العالم .

ويمكن القول بأن الشركة الدولية هي أي شركة من الشركات التي لديها أنشطة أعمال بشكل مباشر في دولتين أو اكثر ، وبهذا فإن خاصية الشركة الدولية تعستمد على وجهة نظر تلك الشركة وهدفها تجاه الأسواق الخارجية المختطفة بغرض حصولها على واحد او أكثر من المزايا التكنولوجية والفنية والصناعية والتسويقية والتمويلية وغيرها .

ويمكن لأحد تلك الشركات أداء نشاط دولى من بين عدة أنواع مختلفة من الانشطة أو مستويات متباينة من الارتباط، وفيما يلى مناقشة لتلك الأنشطة والارتباطات الدولية .

### 1/4/1 الشركات الدولية - المصدرين Exporter

يستم تبويب الشركة التي تقوم بتصدير منتجاتها او خدماتها عبر البحار كشركة دولية . واحد افضل الشركات الدولية المعروفة هي شركة بوينج ، حيث يكون لها خطوطها الجوية في الولايات المتحدة الأمريكية والتي تعتبر بلدها المحلى وهي تبيع خدماتها من خلال كافة دول العالم . وقد تكون الشركة مصدر مباشر وقد تكون مصدر غير مباشر او كلاهما . ويتطلب حتى تكون الشركة مصدر مباشر أن يكون لديها عملياتها التسويقية الخاصة عند مواقع مستعددة عبر دول العالم . ويتضمن ذلك أن يكون لديها فريق عمل خاص بالمبيعات ، وقنوات للتوزيع والمتحصلات ... الخ ، يتحمل المصدر المباشر مخاطر وتكاليف أكبر من نظيره للمصدر غير المباشر إلا أن تلك الشركة لديها رقابة أكثر على تسويق منتجاتها خلال دول العالم . فمع استراتيجيات

التسويق الناجحة قد يتمتع المصدر المباشر ببيع منتجاته الى مشتركين محليين الذين يبيعونها بشكل لاحق فى الأسواق الدولية ، وبشكل بديل فإن المصدر غير المباشر قد يحتفظ بوسيط لتحديد المشتريين المرتقبين فى البلاد الاخرى ، ويتسم التصدير غير المباشر بأنه أقل تكلفة من البديلين على الاقل فى البداية . وقد تكون الشركة مصدر مباشر فى بعض البلدان فى حين تكون مصدر غير مباشر فى بعض البلدان فى حين تكون مصدر غير مباشر فى بعض البلدان فى حين أخرى .

# Strategic Alliances الانحادات أو التحالفات الاستراتيجية

قد تتعاون الشركة مع أحد الشركات في البلدان الأخرى المشاركة في الحقوق والمسئوليات بالإضافة الى الإيرادات والمصروفات. ويطلق على تلك المشاركات Collaborations بالاتحادات أو التحالفات الاستراتيجية Strategic بالاتحادات أو التحالفات الاستراتيجية من الشركات Alliances ، أن المتحالف الاستراتيجي الذي يرتكز على شبكة من الشركات من السهل أن يتم تكوينه ويتسم بان له مخاطر مشتركة ضئيلة . فعادة ما تقوم خطوط الطيران بتكوين مثل تلك الاتحادات في السنوات الأخيرة القليلة ، وكامئلة على ذلك نموذج اتحاد الخطوط الجوية الأمريكية مع الخطوط الجوية المبريطانية ، والخطوط الجوية المتحدة مع شركة لوفتهانزا الالمانية ، وفي بعض البلدان قد توفر الاتحادات والتحالفات الإجابة على سيادة أو انتشار التحيزات السياسية والثقافية ضد الشركات الأجنبية . يوضح الشكل رقم (1/3) بعض من الأنواع الشائعة للتحالفات الاستراتيجية .

#### شكِل رقم (1/3)

### الأنواع الشائعة للتحالفات الاستراتيجية

يستم تحديسد شسروط التحالف الاستراتيجي في اتفاق مكتوب بين الأطراف ، ويمكن تكويسن الستحالفات الاسستراتيجية لمجموعة من الاسباب ، وفيمايلي بعض من أكثر تلك الاسباب شيوعا وانتشارا .

#### Research Collaboration التعاون في الأبحاث -1

تقوم شركتين أو أكثر بالاشتراك في برنامج بحثى محدد أو في عائد يتولد من نتائج المشاركة . يمكن أن يستم تمويل تكاليف البحوث كلية عن طريق أحد الاطراف أو قد يقومسوا بالتشارك سسويا بشكل متكافئ أو قد تتم المشاركة بينهم وفقا لبعض الانصبة المتفق عليها .

### Licensing Program برنامج الترخيص أو الاجازة -2

تمثل معلومات الملكية Proprietary على سبيل المثال حقوق الاختراع أو الخبرة التي يتم الترخيص بها أو إجازتها عن طريق المالك (المرخص) الى طرف آخر (المرخص لله) ، وعلدة منا يتم سداد تعويض الى المرخص يتضمن رسوم إصدار الترخيص أو مدفوعات هامة أو أتاوات .

#### 3- اتفاتية التسويق المشتركة Comarketing Agreement

بمعنى أن تتشارك شركتين أو أكثر في المخاطر أو مكافآت برامج تسويقية طويلة الأجل.

### 4- اتفاتية التنشيط المشتركة Copromotion Agreement

حيث يتم عمل حملة تنشيطية للمنتج بشكل مشترك عن طريق شركتين فى ظل أسم مميز أو خطة تسويقية . وبصفة عامة فإن الشركة الصناعية تتعامل مع حسابات مدينين ومخرون وما الى ذلك بالاضافة الى أنها تقوم بدفع عمولة الى المنشط المشترك ، وتتأسس المكافآت أو التعويض دائما على مستوى مبيعات المنتج .

وهـنك أنواع أخرى من الاتحادات الاستراتيجية تتضمن المشروعات المشتركة والاتحادات الانتاجية واستثمارات الملكية بالاضافة الى الاتفاقيات المشتركة .

### 1/4/3 الشركات متعددة الجنسية

بوجه عام تعتبر الشركة متعدة الجنسية تنظيم أعمال يباشر نشاط اقتصادى فى أكثر من دولة عن طريق شبكة من الفروع أو الشركات المستثمر فيها ، أو الشركات التابعة ، وتنتشر الشركة المتعددة الجنسية فى أكثر من دولة بحيث تستفيد من المزايا النسبية لوفرة الموارد فى مكان دون أخر ، فتلك الشركات تحصل على المواد الأولية وراس المال من الدول التى تتوفر فيها مثل تلك الموارد بكثرة ، وتصنع منتجاتها فى الدول التى يكون فيها مستوى الأجور وتكاليف العمليات الأخرى منخفضة ، ثم تبيع منتجاتها فى الأسواق الأكثر ربحية .

عادة ما تصبح الشركة متعددة القومية أو الجنسية نتيجة الرؤية العالمية للإدارة ، فالشركة التي تعتبر العالم كله مكان سوقى واحد تعتبر شركة متعددة الجنسية . والأغراض استثمار الفرص في مجال الأعمال والأنشطة الدولية فإن الشركة متعددة الجنسية تقوم بتطوير وشراء وصناعة وتسويق منتج عالمي بالإضافة الى القيام بالأعمال الدولية ، مثل تلك الشركات تلعب دورا نشيطا في التجارة الدولية والاستثمارات بصفة عامة يتم استخدام مصطلحين آخرين بشكل أكثر شيوعا لوصف الشركة متعددة الجنسية Multinational Corporation والشركة متعددة القوميات ( MNE ) عابرة الأقطار والقوميات ( Transnational Corporation ( TNC )

حبث يشير المصطلح الأول الى أن يكون للمنشأة شركة أم واحدة من جنسية معينة (أو اثنان أو اكثر من الشركات الأم المسيطرة من جنسيات متعددة)، في حين يشير المصطلح الثاني الى مجموعة من الشركات أنشأت

كل منها في الدولة التي بها عملياتها وتقع جميعها تحت سيطرة ورفاهية مركر رئيسي واحد ، وتسمى مجموعة متعددة الجنسية ، حيث تعرف بانها الشركة الستى تستحكم في المجموعة السابقة من الشركات المتعددة الجنسية ، وتعتبر المجموعة كسلها متعددة الجنسية ألما المستطلاح شركة متعددة الجنسية فهو يطلق على المركز الرئيسي فقط الملك المجموعة ، وعدد تلك المجموعة يجب أن يكون على الأقل خمس شركات في خمسين دولة مستقلة ، أو بمعنى اخر يجب أن يكون العدد كبير للدرجة التي تصبح بها الشركة الأم متعددة الجنسية ذات عمليات دولية ضخمة وتفضل الأمم المتحدة استخدام مصطلح شركات عابرة الأقطار . وربما افضل مثال مقبول معروف للشركات متعددة الجنسية في شركة كوكاكولا Coca-Cola ، وغالبا كثير من الشركات الأمريكية تعتبر متعددة الجنسيات في الواقع ، حيث تتولد أكثر من نصف إيراداتها من مبيعات خسارج الولايسات المستحدة الأمريكية ، وتتضمن الأمثلة على ذلك شركات كولجيت وبالموليف وشركة أي بي أم وجيليت وبالطبع شركة كوكاكولا .

عموما توجد عديد من الخصائص التي تتسم بها الشركات متعددة الجنسية بالإضافة لما تضمنته التعاريف السابقة هي :-

- تصدير منتجاتها للدول غير الأم .
- إقامة شركات فرعية للبيع خارج شركة الأصل .
- عقد اتفاقات لاستخدام علاماتها التجارية ومعرفتها الفنية مع الشركات الأجنبية لانتاجها السلعة وبيعها الى الأسواق الخارجية .
  - اقامة تسهيلات صناعية خارجية .
  - تعدد جنسية المنشأة لإدارتها ومستوياتها الإدارية .

- تعدد جنسية ملكية الشركة الأم.

وهناك عديد من القوى الدافعة الى انشاء الشركات متعددة الجنسية هى :
1- العوامل الذاتية للشركة متعددة الجنسية داخل شركة الأم وهى الرغبة
فى استخدام الموارد البشرية الى أقصى حد ممكن ، وعدم تركز
المخاطر عن طريق وجود نظام عالمي للإنتاج والتوزيع ، الحاجة
الى تعيين أفراد مختارين على اساس عالمي ، والحاجة الى نظام
عالمي للمعلومات ، وجود جذب عالمي للمنتجات .

2- العوامل النسبية خارج شركة الأم متعددة الجنسية وتتمثل في ازدياد المعرفة الفنية والإدارية في الدول المختلفة، ظهور المستهلك العالمي، طلب المستهلك المحلى الحصول على افضل المنتجات باسعار معقولة، ورغبة الدول المضيفة في تحسين ميزان مدفوعاتها حو الأسواق العالمية ، والمنافسة بين المنشآت الدولية على الموارد البشرية والمادية السنادرة، اتفاقات التكامل الاقتصادي والسياسي والاقليمي بالإضافة الى المتقدم الجوهري في تكامل نظم الاتصالات ووسائل الانتقال العالمية .

ويمكن القول بأن الشركات متعددة الجنسيات ذات قوة دافعة مؤثرة في مجال تطوير المحاسبة الدولية International Accounting ، حيث تمند اهتماماتها في المحاسبة الدولية الى ابعد من القضايا النظرية أو المقصورة على فئة أو مجال محدد . إن تعقيد عملياتها وانتشار عملياتها تتطلب حلول لكثير من مشاكل التسجيل والتقرير غير المتعلقة بالشركات المحلية البحنة .

وتتضمن استراتيجيات الشركات متعددة الجنسيات بشكل متزايد نماذج أكثر تعقيدا من التكامل الاقتصادى العالمي ، وقد سهل من أتاحه استخدام ذلك

المدخل الجديد التطويرات المتقدمة في مجال الاتصال وتكنولوجيا المعلومات. والستى تتيح لتلك الشركات متعددة القوميات التنسيق فيما بين عدد متنامى مس الأنشطة والتي تتميز بتعدد المواقع خلال الكرة الجغرافية.

1/5 فلسفة ووظائف منظمة التجارة العالمية والمشكلات الرئيسية التي تواجهها The Philosophy and Function of the World Trade Organization (WTO) and the Major Issues Facing the (WTO)

هناك عديد من المنظمات والمؤسسات الدولية الكبرى التي تقوم بإرساء قواعد وهيكل العولمة لعل أبرزها (1) صندوق النقد الدولي International Monetary Fund (IMF) (والذي أنشئ وفقا لاتفاقية بريتون وودز عام 1944 ثم بدا عمله في مارس 1947 والهدف الأساسي هو تحقيق التعاون الدولي في الحقل الخاص بالنقود حتى يمكن التخلص من القيود على الصرف الاجنبي وحتى يمكن أن تستقر أسعار الصرف) ، (2) البنك الدولي (WB) World Bank (وقد بدأ نشاطه في يونيو 1946 بهدف تقديم المعونات الفنية للدولة النامية أقتصاديا كجزء من الأعمال التحضيرية لعمليات الأقتراض وتشجيع الاستثمار وتوسيع قاعدة الملكية الخاصة وفض المنازعات بين الدول الأعضاء)، (3) منظمة التجارة الدولية (International Trade Organization (ITO) وقد اتفق على تكوينها في اجتماع هيئة الأمم المنعقد في عام 1947 بعد أن وقع على الانفساق 50 دولسة في العام التالي في هافانا ، إلا أنه لم يحظي بتوقيع العدد الكافي من الدول حتى تبدأ المنظمة في عملها ، وتتمثل أهدافها في تنظيم وتطويسر الستجارة الدولية والاتفاقات الدولية الخاصة بتبادل السلع ، وتشكل منظمة جات (GATT) الوظائف المقترحة في الاتفاق الخاص بتلك المنظمة) .. وف د تم تاسيس منظمة التجارة العالمية في 1 يناير عام 1995 في جنيف بسويسرا ، وتمثّ تلك المنظمة الهيئة الحاكمة للتجارة الدولية ، وحتى نوفمبر عام 2000 اصبح عدد اعضاءها 140 دولة ، حيث يقوم البلاد والأعضاء بالمحاسبة عن حوالي 90% من التجارة الدولية ، إن لكثر من 30 من البلان بما فيها روسيا والصين قدما طلب للانضمام الى المنظمة ، حيث كانا من بين البلاد الكبيرة روسيا والصين التي تعتبر من البلدان الوحيدة من غير الأعضاء . الفلسفة Philosophy

أن مسنظمة الستجارة العالمية تأسست على الفلسفة المؤداة بحتمية التجارة الحرة بين البلدان وبدون رسوم جمركية على الاستيراد أو أى مقاييس أخرى لحماية الإنتاج الوطنى Protectionist Measures (لحماية الشركات المحلية أو الصسناعات المحسلية مسن المنافسة) الأمر الذى من شأنه المساهمة في نمو الاقتصساد العسالمي ولمصالح كل فرد . إن معايير الحياة الفعالة تبرز بسبب انخفاض تكاليف البضائع المستوردة والتي تساعد على التحكم في التضخم ، وان كل بلد يؤدي ما يتعين أداءه بشكل كفء وفعال . لذلك فعلى الرغم من الحسود الجغرافية والسياسية فإن التجارة الدولية الحرة تجعل كل فرد يعيش بشكل اكثر ازدهارا أقتصاديا .

#### الوظائف Functions

ان منظمة التجارة العالمية لها عديد من الوظائف ، والأداء ثلك الوظائف فانها تتمتع بقوة على الالزام بما تقرره من قواعد ، وفيما يلى بعض من ثلك الوظائف الرئيسية :-

1- إدارة الاتفاقيات التجارية لمنظمة التجارة العالمية .

- 2- الخدمة كسوق الإبرام المفاوضات التجارية .
  - 3- التعامل مع المنازعات التجارية .
  - 4- متابعة السياسات التجارية الوطنية.
- 5- توفير المساعدة الفنية والتدريب للبلاد الآخذة في النمو.
  - 6- التعاون مع المنظمات الدولية الأخرى.

ان مسنظمة التجارة العالمية بمجرد أن اصبحت هيئة تنظيمية أضحى لها قانون تجارى واجب التطبيق ، حيث وضعت وسنت القواعد الخاصة بالتجارة الدولية في المنتجات والخدمات وحقوق الملكية بشكل الزامي . واية منازعات بيسن أو فيما بيسن البلدان الأعضاء يتم تسويتها عن طريق منظمة التجارة العالميسة وقسد بلغ عدد المنازعات التي وصلت للمنظمة 183 منازعة حتى نوفمبر عام 1999 .

#### المشكلات الرئيسية ألتى تواجه منظمة التجارة العالمية

تتعرض مسنظمة التجارة العالمية الآن الى عديد من الانتقادات الشديدة والصريحة ، وقد ألقى الضوء على تلك الجوانب في المظاهرات التي تم القيام بها في سياتيل عام 1999 بواشنطون في الولايات المتحدة الأمريكية ، والتي استهدفت مسنع منظمة التجارة العالمية من عقد مؤتمر قمتها ، وتتمثل أبرز القضايا الحرجة والرئيسية التي تواجه منظمة التجارة العالمية بين عديد من القضايا في قضايا البيئة وحقوق العمالة والحقوق الانسانية .

تــم النظر الى القوة الدافعة لمنظمة التجارة العالمية ووراء التجارة الحرة مــن وجهــة نظر المنتقدين على أنها تشجع استغلال العامل في البلاد النامية

الناشئة وحيث يعتقدون أن أغلب العاملين في تلك البلدان يقبلون ظروف العمل في مؤسسات صعيرة تستخدمهم باجور منخفضة وأحوال غير صحية وذلك بسبب حرمانهم الاقتصادي وعدم مقدرتهم على ممارسة أي تأثير غير جوهري على بيئتهم الاقتصادي و الاجتماعية . إن المدافعين عن حقوق الإنسان يرفضون القول بأن الحقوق الأساسية بما فيها حقوق العمال تختلف باختلاف الثقافات ، حيث يؤكدون على أن حقوق الإنسان هي حقوق عالمية واحدة .

أن بـــلاد جنوب شرق أسيا تحدت القانون الأمريكي الذى استثنى أجهزة صيد السلحف على قوارب صيد الاربيان يبيع تلك الاربيان الى الولايات المتحدة الأمريكية . إن قسم المنازعات بمنظمة التجارة العالمية قد حكم لصالح تلك الأقطار الاسيوية ، ان حكم منظمة النجارة العالمية قد أبطل القانون الأمريكي من أجل حماية البيئة ، ولذلك رغما عن ذلك فإن البعض قد ذكر بأن منظمة التجارة العالمية تمثل تهديدا للديمقر اطية حيث أنها يمكن أن تنتهك القوانين الأمريكية التي تحمى المستهلك ، ويمكن القول بأن تلك المنظمة قد أصبحت حكومة عالمية يمكن أن تحدد القوانين الفيدر الية ، ومن العدل القول بانه يوجد القليل الذي علم بالحقيقة الخاصة بأن منظمة التجارة العالمية لها السلطة على إحباط قوانين البلد العضو . ففي البلدان التي تتميز بوجود نظم ديمقراطية مقررة بها فإن الكثير لديه صعوبة في قبول قوة منظمة التجارة العالمية لصالح التجارة الحرة . وقد تم التعبير عن ذلك الشعور بالقول أن القواعد لن تعكس قيم تلك البلدان . حيث تقصر الحقوق في البلاد على التشريع في مواجهة مفاسد العمالة أو التعسف البيئي ، ولذلك فإنها تعترض بصفة أساسية على الحق في استخدام مؤسسات تستخدم العمالة بأجور منخفضة أو العمالة التي بالسجون وتشغيل الأطفال في العمل أو قتل الدولفين

كثيرا من المعلقين ذوى المعرفة قد عبروا مع ذلك عن وجهة نظرهم الخاصة بأن السبب الحقيقى للأنتقادات الموجهة ضد منظمة التجارة العالمية يتمثل في القلق العالمي من الفجوة المتزايدة بين الغنى والفقر.

إن المظاهرات المتى تمت في سيانيل قد سلطت الأضواء على مشكلة التباين الاقتصادي المتزايد في العالم . فمنذ عام 1995 عندما تم تأسيس منظمة التجارة العالمية تزايدت التجارة الدولية بنسبة 37% وقد تم إضافة 1.5 مليون وظيفة عمل جديدة خلال دول العالم ، ومع ذلك فإن التجارة الحرة قد وضعت عديد من العمال والصناعات والشعوب وراء سباق نحو النمو والتقدم. وهسناك إدراك مستزايد بأن التجارة الحرة والأسواق العالمية خلقت عديد من المشاكل الجديدة . ولعل ابرز تلك المشكلات تتمثِّل في أن العوائد المرتبطة بالتجارة لم يتم أقتسامها بين البلاد على نحو متكافئ وأيضا داخل البلدان ذاتها. وفي البسلدان النامية هناك تخوف متزايد من أن العولمة سوف توسع من نطاق الفجوة الاقتصادية بين شعوبهم كما أنّ الحكومات في تلك الدول النامية قلقة أيضًا من منظمة التجارة العالمية لأن الكثير من قراراتها يتم اتخاذها في اجتماعات داخل أبواب مغلقة . حيث أن تلك الاجتماعات يتم إعلانها فقط الى بضعة بلدان أعضاء ذوى قوة ونفوذ اقتصادى ، حيث ترى هذه الحكومات أن منظمة التجارة العالمية هي مجرد نادى خاص للبلاد الأغنياء . وقد قدمت بلد مئل المكسيك دراسة ميدانية جيدة ، حيث قدرت صادرات المكسيك في عام 1999 بمبلغ 135 بليون دولار وهي تماثل ضعف صادراتها خلال الخمس سنوات السابقة ، وحاليا فإن للمكسيك 3000 مصنع انتاجي مخصص لإنتاج المنتجات التصديرية ، توظف تلك المصانع حوالي مليون عامل مكسيكي .

وتقوم تلك المصانع المتخصصة فى إنتاج البضائع التصديرية بدفع أجور أعلى بنسبة 20% تلك التى تقوم بدفعها المصانع غير المتخصصة للتصدير . أن المكسيكيين الذين تعتمد حياتهم المعيشية على الاقتصاد المحلى لا يعيشون بشكل أفضل حيث أن الأجور وأسواق العمل فى الصناعات كثيفة العمالة مثل المطاعم والفنادق والبنوك ومحلات التجزئة وشركات المقاولات قد هبطت . أن أكثر من 3 مليون مكسيكى فقدوا أعمالهم فى كساد عام 1995 . وقد أصبح معظمهم جزء من الاقتصاد السرى Underground Economy .

وطبقا للبنك الدولى فإن حوالى مليون من الأفراد فى تايلاند قد اندفعوا نحو خبط الفقر من عام 1996 حتى عام 1998. وقد تمثلت أكثر المناطق زيادة فى الفقر فى منطقة الجنوب الشرقى من تايلاند.

باختصار فإن هناك تباين اقتصادى نسبى ومتزايد عند مستويين هما :-1- بين البلاد الآخذة في النمو Developing والبلدان النامية Developed.

2- داخل مجتمعات كل من البلاد الأخذة في النمو والبلدان النامية .

وقد لخص الموقف والقضايا المرتبطة رئيس تحرير مجلة الأعمال الاسبوعية Business Week بشكل بليغ بقوله أنه ربما الدرس الأكثر أهمية الدى يمكن أشتقاقه من المفاجأة أو كسر الجليد في سيانيل يتمثل في أنه بدون عولمة الرخاء والازدهار الاقتصادي الشامل الذي يتم توليده من خلال العالم، فيان هناك قلق وخوف وغضب، ان العولمة ذاتها هي عملية تغير سريعة قد تودي الى احداث عدم تأكد بالإضافة الى أنها توفر فرص وتحرك تنازلي بالإضافة الى تقدم تصاعدي، وخاسرين أو رابحين اقتصاديا.

باف تراض أخذ الاقتصاد الامريكي ذو الوجهين مثالا يتضح أنه بكل المقاييس فقد صنع الاقتصاد الجديد ثروة ضخمة ، إلا أن تلك الثروة لم يتم توفيرها لكل شخص ، حيث لم يتم إتاحة معدل النمو في الأجور ومتوسط الدخول لكل ساعة ومعدل تكلفة التوظيف والتعويض أو التحفيز لكل ساعة عمل بين الافراد بشكل متكافئ ، إن الاقتصاد الثنائي هذا موجود أيضا في الصين وفي اغلب البلاد الأخرى والأخذة في النمو ، ولذلك ففي كل مكان في تمثل البلاد الأخرى والأخذة في النمو ، ولذلك ففي كل مكان في نصلة البلادان تمثل العولمة مشكلة وليس مجرد وعد ، فهي تمثل تهديد وليس فرصة معينة . وبالتالي يتعين وجود ضوابط أو ارتجاعية وحرص بالغ حتى يتمستع الغالم أجمعه بالعوائد التي تمكن أن تسببها التجارة الدولية والنمو الاقتصادي .

ان الحلول المقترحة عن طريق المراقبين ذوى المعرفة ليس بارجاع الساعة والابتعاد عن العولمة واستثناف السياسات المؤيدة لمذهب حماية الانتاج الوطنى . فبدلا من ذلك تقع الحلول فى تعليم وإعادة تدريب العمال المعزولين من مناصبهم . حيث ذكر البعض بأن مذهب حماية الصناعة الوطنية دائما ما يفشل فى إيقاف التقدم التكنولوجي مما يعنى أن الوظائف فى الصناعات غير المتنافسة سوف تفقد فى الواقع على أية حالة . وجهة النظر هذه يمكن أن تصبح نقطة جديرة بالملاحظة حيث أنه إذا كانت العولمة تناثر بسياسات المتجارة الدولية للمجتمعات فإنها تتأثر أيضا بالتقدم التكنولوجي ، ولاشك أنه سيكون ماساة كبيرة أن يتم إيقاف عربات التقدم بسبب عدم وجود قدرة على مقاومة ضحايا ذلك التقدم . فبدلا من وضع عوائق لحماية الانتاج الوطنى معاملة صناعات معينة ، يعتقد بان أفضل تصرف يمكن للحكومات اتخاذه يتمثل في عرض برامج إعادة تدريب وتأهيل لكثير من العاملين .

و لاشك أن المحاسبة توفر المعلومات الملائمة لمتخذى القرار عن الانشطة والأحداث الاقتصادية ، ان المعلومات والتحليلات المحاسبية يمكن استخدامها في وضع السياسات واتخاذ قرارات تخصيص الموارد ، ومن الاهمية بمكان للعاملين في مهنة المحاسبة أن يكون على دراية بالقضايا والتحديات القائمة والمشكلات الاقتصادية ، وذلك يمثل تحديا يتعين مواجهة باهتمام بالغ من جانب المحاسبين . حيث أن الاقتصاد العالمي والاقتصاد المحلى له تأثير مباشر على تلك التحديات التي يواجهها هؤلاء المحاسبين مهنيا وشخصيا أيضا.

### 6/1 الإطار الفكرى لتنظيم التطبيقات المحاسبية المقارنة

The Conceptual Framework of Comparative Accounting Practices لاشك أنه توجد إختلافات فكرية في التطبيقات المحاسبية بين الدول المختلفة ، والأمر الذي انعكس على الخصائص النوعية المميزة لكل منها في مجالات القياس المحاسبي والإفصاح وإنعكاساتها العملية على التقارير المالية . ولإبراز أوجه تلك الخلافات يتعين الإشارة الموجزة للتطبيقات المقارنة من خلال التركيز على المحاسبة الانجلوساكسونيه والمحاسبة في المملكة المتحدة، والمحاسبة في المحاسبة اللاتينية والمحاسبة في المانيا والمحاسبة اللاتينية والمحاسبة في فرنسا ، والمحاسبة الأسيوية .

# 1/6/1 إطار تنظيم المحاسبة الانجلوساكسونيه (الولايات المتحدة الأمريكية)

تعتبر الأسواق المالية المؤثر الأكبر في عملية تنظيم المحاسبة في الولايات المستحدة الأمسريكية ، حيث تأسست هيئة تنظيم تداول الأوراق المالية (Securities and Exchange Commission (SEC) ولها السلطة القانونية لتنفيذ قوانين الأوراق المالية وكذلك الإعداد والإلزام بتطبيق المعايير المحاسبية ،

لكن بعد ذلك إعترفت لجنة تنظيم تداول الأوراق المالية بالمبادئ المحاسبية المستعارف عليها GAAP. شاملة المعاييس الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة المالية المالية المحاسبة المالية المحاسبة المالية المحاسبة المالية المحاسبة المالية المحاسبين القانونيين الإجراءات المتبعة لإصدار المعايير عن طريق مجمع المحاسبين القانونيين الأمريكي AICPA ، وبذلك إنتقلت سلطة إصدار المعايير الى مجلس معايير المحاسبة المالية مع بقاء هيئة تنظيم تداول الأوراق المالية كجهة مشرفة فقط.

ويستخدم مجلس معايير المحاسبة المالية مدخلا مفتوحا عند إصداره المعايير المحاسبية ، وقد أعد المجلس إطارا فكريا واضحا لأهداف وخصائص النقارير المالية في سلسلة من البيانات عن مبادئ المحاسبة المالية هي :--

### (1) الإطار الفكرى:

ي تكون ذلك الإطار من سنة ايضاحات لمبادئ المحاسبة المالية ، ركز الإيضاح الأول الذي صدر عام 1978 على ثلاثة أهداف للتقارير المالية :- الهدف الأول :-

ينبغى أن تقدم التقارير المالية معلومات مغيدة لإتخاذ قرارات الإستثمار الرشيدة وغيرها من قبل المستثمرين الحاليين والمرتقبين والدائنين وغيرهم ، وينبغى أن تكون المعلومات شاملة بحيث يستفيد منها الذين لديهم فهم مناسب للأنشطة الإقتصادية والتجارية .

#### - الهدف الثاني :-

ينبغى أن تقدم التقارير المالية معلومات للمستثمرين الحاليين والمرتقبين والدائنين وغيرهم لإستخدامها لتقييم كمية ووقت ودرجة التأكد للنقدية المتوقعة من توزيعات الأرباح أو الفوائد أو العوائد من بيع الأوراق المالية .

#### - الهدف الثالث :-

ينبغى أن تقدم التقارير المالية معلومات حول الموارد الإقتصادية للمنشأت والإلتزامات وتأثير العمليات والأحداث على هذه الموارد والإلتزامات .

وقد إعتمد الإيضاح الثانى الصادر عام 80 على الإيضاح الأول ويقوم بتفصيل الخصائص الوصفية للمعلومات المالية والتى تجعلها مفيدة ، وقد أشار بشكل رئيسى الى أن الخصائص الأساسية هى الملائمة وإمكانية الإعتماد ، أما الخصائص الثانوية هى القابلية للمقارنة والثبات .

أما الإيضاح الثالث الصادر عام 1980 والمستبدل بالإيضاح السادس الصادر عام 1985 فقد غطى عناصر القوائم المالية ، حيث تضمن تعريفات للأصول والإلتزامات وحقوق الملكية والإيرادات والمصروفات .

أما الإيضاح الرابع الصادر عام 1980 فقد غطى أهداف التقارير للمنشآت غير الإقتصادية .

فى حين غطى الإيضاح الخامس الصادر عام 1984 أسس القياس والإعتراف فى القوائم المالية للمنشآت الإقتصادية .

بشكل عام تصدر الأنظمة والمعايير المحاسبية من خلال نظام ينقسم من حيث القوة الى نصفين متوازنين تقريبا ، القسم الأول يملكه القطاع العام مثل هيئة تنظيم تداول الأوراق المالية ( SEC ) ومصلحة الإيراد الداخلى IRS أما القسم الثانى بيد القطاع الخاص ممثلاً بمجلس معايير المحاسبة المالية وبعض الهيئات المهنية كمجمع المحاسبين القانونيين الأمريكي AICPA والجمعية الأمريكية للمحاسبة AAA وغيرها .

### (2) إطار تنظيم المحاسبة في المملكة المتحدة :

تأثـرت التطبيقات المحاسبية في المملكة المتحدة بأسواق الأوراق المالية أيضا كما في الولايات المتحدة الأمريكية ، إلا أن الفرق بينهما يكمن في أن الأسـواق الماليـة لـم تكن المسيطرة على عملية تنظيم وتقنين المحاسبة في المملكة المـتحدة ، حيـث كان لقوانين الشركات دور وتأثير أكبر من تأثير قوانيـن الأوراق المالية كما في الولايات المتحدة . حيث أن قانون الشركات الصـادر عـم 1989 يحتوى على كافة المحلد عام 1985 يحتوى على كافة المتطلبات المحاسبية ، وقد تعرضت قوانين الشركات لتغيرات كبيرة وخاصة تاك الـتى حدثـت لتتوافق مع التوجيهات الصادرة عن الجماعة الأوروبية (كالـتوجيه السابع الخاص بالقوائم المالية الموحدة) .

وقد أنشئت في المملكة المتحدة مجلس المعايير المحاسبية الأمريكي حيث يكون Standards Board وهو شبيه بمجلس معايير المحاسبة الأمريكي حيث يكون لديسه سلطات إصدار معايير التقارير المالية ، وقد أصدر المجلس الإطار الفكري لإصدار المعايير يتضمن سبعة فصول تغطى أهداف القوائم المالية ، والخصسائص الوصدفية للمعلومات المحاسبية ، عناصر القوائم المالية ، الإعتراف بالبنود في القوائم المالية ، القياس في القوائم المالية ، عرض القوائم المالية ، المبادئ التي تحكم إجراءات الإندماج والتوحيد .

### (3) إطار تنظيم المحاسبة في الدول الاسكندنافيه:

#### أ - هولندا :-

تشبه المحاسبة في هولندا المحاسبة في المملكة المتحدة والمدخل الانجلو ساكوني ، حيث أن قانون الشركات ومهنة المحاسبة هما المؤثران الرئيسيان

فى تطور المحاسبة فى هولددا وعلى الرغم من أن قانون الشركات فى هولندا يقع ضمن القانون المدنى ، إلا أن الحكومة تطبق مبدأ عدم التدخل فى الشئون الإقتصادية ، ومع هذا فتأثير قانون الشركات ينمو بشكل مضطرد منذ عام 1870 عندما صدر المرسوم الخاص بالتقارير المالية للشركات ، وكذلك تبنى توجيهات الإتحاد الأوروبي في عامى 83 ، 88 .

ويمكن القول بأنه لا يوجد في هولندا معايير للمحاسبة كما هو موجود في الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة ، وإنما الشئ الوحيد الملزم هو القواعد المحاسبية المحددة في فقرات القانون المدنى المتعلقة بالمحاسبة والتقارير المالية .

#### ب- السويد:

يمكن إرجاع تطور المحاسبة في السويد الى تأثير النظام القانوني والضريبي ، بالإضافة الى الندخل المهني وخاصة من خلال عملية إصدار المعايير كما أن تأثير سوق الأوراق المالية واضح وخاصة بالنسبة للمحاسبة والإفصاح من قبل الشركات الكبيرة . لكن العامل المؤثر في السويد هو الحكومة بخلاف هولندا التي كانت اشتراكية الى وقت قريب ، وبالتالي كانت معتادة على استخدام المعلومات المحاسبية لأغراض التخطيط ووضع السياسات الإقتصادية على المستوى القومي .

فقوانيسن الشركات الصادرة في عام 1975 ، 1976 . وكذلك قانون 1981 المتعلق بالتقارير السنوية الخاصة ببعض الشركات هي التي نظمت مهنة المحاسبة . وبالرغم من أن تلك القوانين تنص على اتباع المبادئ المحاسبية المستعارف عليها الا أنها لم تقم بتعريفها ، لكنها وفرت ما يمكن

تسميته بالإطار العام وليس تفصيلا للمتطلبات التي يلزم اتباعها وهذه المرونة ساعدت مهنة المحاسبة التي يمكن ارجاعها الى 1923 لتلعب دورا فاعلا ومؤثرا في إصدار التوصيات المتعلقة ببعض القضايا المحاسبية ، إلا أن الحكومة قامت بإنشاء مجمع المعايير المحاسبية عام 1976 ليقوم بإصدار التوصيات المتعلقة بالأمور المحاسبية ضمن إطار قانون الشركات . كما قامت أيضا بإنشاء مجلس المحاسبة في عام 1991 ليتولى إصدار المعايير المحاسبية .

إلا أنه ينبغى المتنكير بأن التوصيات الصادرة عن مجمع المعايير المحاسبية ومجلس المحاسبة ليست الزامية وإنما ارشادية ضمن نطاق قانون الشركات. ولهذا يمكن القول أن مدخل إصدار المعايير المحاسبية في السويد يميل بإتجاه الإتفاق الجماعي ويتميز بالمرونة بالرغم من التأثيرات القانونية والضريبية.

### (4) إطار تنظيم المحاسبة في المانيا:

تختلف دول المجموعة الألمانية عن المجموعات الإنجلوساكسونية والإسكندنافية من عدة وجوه فقانون الشركات والضرائب هما المسيطران على التنظيم المحاسبى . والمجموعة الألمانية تضم عدة دول منها ألمانيا والنمسا وسويسرا ، بالإضافة الى أن للمحاسبة الألمانية تأثيرا واضحا على المحاسبة فى كل من اليابان وفرنسا وبعض المستعمرات الإفريقية .

يمكن القول بأن المحاسبة المالية في ألمانيا تتميز بثلاث خصائص تميزها عن غيرها من الأنظمة وخاصة في الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة.

- 1- بيئة المحاسبة تغيرت بشكل مستمر وملحوظ منذ الحرب العالمية المثانية ، فالتركيز في ذلك الوقت كان على جداول الحسابات القومية والجزئية . وفي عام 1965 دعى قانون الشركات الى الإتجاه في المتقارير المالية الى وجهة النظر الأمريكية البريطانية ومن ثم زادت متطلبات الإفصاح على الشركات . وبعد حوالى عشرين سنة حان الوقت للإتجاه نحو أوروبا حيث أن المانيا من الأعضاء في الجماعة الأوروبية . فالتوجيهات الصادرة عن الجماعة الأوروبية ومنها الرابع والسابع والثامن كلها أدخلت ضمن القانون الألماني من خلال قانون المحاسبة الشامل الصادر عام 1985 . وهذا يعد تحولاً واضحاً في مسار تطور المحاسبة في ألمانيا . '
- 2- خضوع المحاسبة الستام لقانون الضرائب، فمبدأ إحتساب الدخل الضريبي ينص على أن الدخل الضريبي يتحدد بناء على ما يسجل في الدفات المحاسبية . وهذا يعنى أنه لا يوجد إختلاف بين التقارير المالية المقدمة لأغراض الضريبة وبين التقارير المالية المنشورة . ولهذا فما يسمى بالمبادئ المحاسبية المتعارف عليها أو المعايير المحاسبية الموجودة في الأنظمة الإنجليزية الأمريكية لا توجد في المانيسا . فالتقارير المالية تعكس القانون الضريبي واحتياجاته وليس احتياجات المستثمرين أو الأسواق المالية .
- 3- الخاصية الثالثة الأساسية للمحاسية الألمانية هي الإعتماد التام والمتصلب على القانون وقرارات المحكمة فقط وليس لغيرها أي سلطة أو تأثير . فكما ذكر سابقاً لا يوجد في ألمانيا معايير محاسبية

أو مسبادئ محاسبية مستعارف عسليها . فبالغرم من أن التوجيهات الصسادرة عسن الجماعة الأوروبية تلزم بمبادئ الصحة والعدالة الأنجلوساكسونية إلا أن تطبيقها في المانيا إذا طبقت فهي بشكل روتينى في أحسن الأحوال . فلو كان هذا قانونا لطبق وألزم في تطبيقه أما إذا كان صادرا من جهة خاصة أو مهنية فلن يصبح إلزاميا أبدا وإنما سوف يستخدم بشكل غير مباشر .

وبإختصار يمكن القول بأنه لا يوجد في ألمانيا إصدار للمعايير المحاسبية كما هو مستعارف عليه في الدول الناطقة بالإنجليزية ، وإنما الموجود هو إهستمام بإصدار معايير المراجعة وبعض التوصيات المتعلقة ببعض القضايا المحاسبية . وبالرغم من أن هذه التوصيات ليست ملزمة ، إلا أنه يتم إستشارة الجهات المهنية حيث بتم إستشارتها عند إصدار القوانين التي لها تأثير على المحاسبة القومي في ألمانيا ، إلا أن النظام الألماني ما زال مختلفا بشكل كبير عن مثيلاته في المجموعة الإنجليزية الأمريكية .

### (5) إطار تنظيم المحاسبة اللاتينية:

تشبه المحاسبة فى دول هذه المجموعة المحاسبة فى المجموعة الألمانية من عدة أوجه مثل تأثير قانون الشركات والضرائب، ومع هذا فلديها بعض الخصائص التى تميزها . ويمكن تقسيم دول هذه المجموعة الى مجموعتين فرعيتين : مجموعة الدول الأكثر نموا وتشمل بلجيكا وفرنسا والأرجنتين وأسبانيا والبرازيل وإيطاليا ، ومجموعة الدول الأقل نموا وتشمل دولا مثل تشيلى وكولومبيا وبيرو والمكسيك والأرجواى . وتميل المحاسبة اللاتينية الى التحفظ والسرية الى حد ما مقارنة بالمحاسبة فى الدول الأنجلوساكسونية .

#### أ - فرنسا:

تعتبر الجمهورية الفرنسية ذات دور قيادى في مجال تطوير المحاسبة القومية المتماثلة ، ولهذا فقد صدرت عدة خطط رسمية في هذا المجال عام 1947 ، 1957 . ولكنها عدلت في عامى 1982 ، 1986 لتعكس التوجيهات الصادرة عن الجماعة الأوروبية وخاصة الرابع والسابع المتعلقة بالقوائم المالية الموحدة . هذا فيما يتعلق بقانون الشركات أما فيما يتعلق بتأثير قانون الضرائب فان قانون الضريبة هو المسيطر على القواعد المحاسبية الى حد أن المصروفات التي تخص الأغراض الضريبية يجب تسجيلها في الحسابات عند الرغبة في الحصول على الإعفاء من هذه الضريبة .

أما مهنة المحاسبة في فرنسا فهي صغيرة الى حد ما وتفتقد الى التقنية مقارنية بمنا هو موجود في الدول الأنجلوساكسونية وكذلك سوق الأوراق المالية تعد صغيرة كما هو الحال في المانيا وأغلب التمويل يأتي من البنوك أو الدولية ولهذا ليس مستغربا أن لا توجد جهة تصدر المعابير المحاسبية في فرنسنا مقارنة بالدول التي تتحدث الإنجليزية والقانون التجاري يمتد ليشمل القوانيين والمراسيم المحاسبية ، وكل هذه القواعد والتشريعات مضافا اليها القانون الضريبي يمكن وصفها بما يكافئ المبادئ المحاسبية المتعارف عليها ، أما التوصيات الصادرة عن القطاع المهني الخاص فليس لها صيغة رسمية ، الا أن الجهات المصدرة للقوانين تأخذ هذه التوصيات في الإعتبار .

ولهذا فالتقليد المحاسبي في فرنسا يعطى الأولوية في إصدار المعلومات المحاسبية التي تخدم الدائنين والسلطات الضريبية كما هو الحال في ألمانيا . لكن هذا التقليد بدأ مؤخرا في التغير الى حد ما خاصة بالنسبة للشركات

الكبيرة وبالذات المتعددة الجنسية . وكذلك ضغوط السوق العالمية التي تدعم مدخل الإتجاه نحو المساهمين وخاصة بالنسبة للحسابات الموحدة .

# (6) إطار تنظيم المحاسبة الآسيوية:

لاشك في أن ثقافات دول المجموع الأسيوية مختلفة بشكل كبير عن ثقافات دول المجموعة الأنجلوساكسونية والإسكندنافية ، الألمانية واللاتينية . وبالرغم من هذا الإختلاف الا أنه يوجد تأثير واضح للإستعمار على الأنظمة المحاسبية ، فأندونيسيا كانت مستعمرة من قبل هولندا ، والهند وباكمتان وهونج كونج وسنغافورة وماليزيا كانت مستعمرة من قبل المملكة المتحدة ، كما أن اليابان وبالسرغم من ثقافتها المتميزة الا أنها قد تأثرت بالنظم الألمانية والأمريكية . وبشكل عام يمكن القول بأن المحاسبة الأسيوية تميل الى التحفظ والسرية بشكل واضح مقارنة بالدول الإنجلوساكسونية ، وفيما يلى إطار تنظيم المحاسبة في اليابان .

#### أ - اليابان :-

تعتبر الحكومة المؤثر الرئيسى على جميع مجالات المحاسبة فى اليابان. فالقانون التجارى صدر عام 1899 بهدف حماية الدائنين، وبعد ذلك وبالتحديد بعد الحرب العالمية الثانية عدل هذا القانون بغرض حماية المستثمرين أيضا. وفى عام 1948 صدر قانون تداول الأوراق المالية على غرار تلك القوانين الستى صدرت فى الولايات المتحدة الأمريكية عامى 1933، 1934 والمتعلقة بتداول الأوراق المالية فى سوق الأوراق المالية.

أما المؤثر الآخر فهو قانون ضرائب الشركات والذي يتركز تأثيره على النطبيقات المتعلقة بقياس الدخل . كما أن المؤسسات الحكومية تتدخل بشكل

مباشر في عملية إصدار المعايير المحاسبية . فالمجلس الذي يعد معايير المحاسبة المالية المالية المنشآت التجارية يعتبر هيئة إستشارية خاضعة لوزارة المالية وتداولها والقوانين المالية. ووزارة المالية مسئولة عن قانون الأوراق المالية وتداولها والقوانين المحاسبية ذات العلاقة . ومن جهة أخرى فوزارة العدل مسئولة عن تطبيق القانون المتجارى . ولهذا فإن خضوع الأنظمة المحاسبية لجهتين حكوميتين أدى الى إنعدام المدخل الموحد عند إصدار القوانين . ولهذا توجد بعض الشركات اليابانية التي تقوم بإصدار مجموعتين من القوائم المالية . أحدهما معدة بناء على متطلبات القانون التجارى والأخرى معدة على أساس قانون الأوراق المالية .

أما فيما يتعلق بمهنة المحاسبة في اليابان فهي صغيرة ينقصها التأثير على عملية إصدار المعايير المحاسبية ، لكنها تقدم التوصيات والإيضاحات حول التطبيقات العملية للقوانين المحاسبية الصادرة .

# 1/7 التحديات والقضايا النظرية والعملية للمحاسبة الدولية

International Accounting Challenges and Conceptual and Operational Issues

فى بداية ذلك الفصل تم مناقشة الاسباب الخاصة بأهمية دراسة موضوع المحاسبة الدولية ، كما تم تعريف مفهوم المحاسبة الدولية بطريقة معينة من شانها أن تأخذ فى الاعتبار القضايا الناشئة من الاقتصاد العالمى . وفيما يلى مناقشة موجزة للتحديات التى تواجه المحاسبة الدولية والتى ينتج عنها عديد من القضايا الفكرية النظرية والعملية .

ت نامت و ت زايدت ال تجارة و الأعمال الدولية بسبب أنشطة التصدير و الاستيراد وبسبب ط بيعة الاقتصاد العالمي ، حيث ان كثير من مظاهر

الاعتماد الاقتصادى المتبادل أصبح الأن موجودا بين البلدان أكثر مما مصى ، وهناك تطوران موجودان يتعين الإشارة اليهما هما :-

- 1- ان الانشطة العالمية للشركات عابرة القوميات (أو متعددة الجنسيات) تغطى مدى واسع من العالم وتتضمن تلك الأنشطة تطوير وتصنيع وتسويق المنتجات وتوزيعها . وتعتبر تبادل التكنولوجيا عامل هاما للغاية في تلك الأعمال الدولية .
- 2- ان أسواق رأس المال العالمية توفر فرص للمستثمرين والمقترضين للارتباط في أنشطة تمويلية عبر العالم. وقد مكنت التطورات التكنولوجية المستثمرين والمقترضين من الارتباط بمعاملات مالية في الوقت الملائم في أسواق رأس المال العالمية ، ومايزال الاتجاه يتزايد في الاستمرار في هذا الاتجاه .

ففى يونيو عام 1999 كون المعهد الوطنى للمتعاملين فى الاوراق المالية مشروع مشترك مع شركة سوفت بنك يهدف الى تطوير نسخة من نفس سوق الأسهم الالكترونية ناسداك بالولايات المتحدة فى اليابان ويتوقع أن تكون السوق المعروفة بناسداك اليابان مفتوحة فى الجزء الاخير من عام 2000 ، وفى الواقع فإن بورصة ناسداك الامريكية والسوق المخططة معا سوف تقدم للمستثمرين المقدرة على التداول لمدة 21 ساعة فى اليوم ، وتتضمن الأسهم المحددة فى سوق الأوراق المالية بناسداك فى الولايات المتحدة أسهم شركة أنتيل وميكروسوفت .

و لاشك أن التطويرين التي سبق الإشارة اليها قد ساعدا على توسيع نطاق المحاسبة الدولية لتتعدى الموضوعات التقليدية بحيث تتضمن مايلي :-

- . Foreign Currency Transactions المعاملات بالعملة الأجنبية
- 2- إدارة مخاطر سعر الصرف الأجنبي Foreign Exchange Risk Management 2
- 3- الضرائب والأعمال الدولية Taxation and International Operations
- 4- توحيد القوائم المالية للشركات التابعة والشقيقة الأجنبية Consolidation of
  - . Financial Statements of Foreign Subsidiaries and Affiliates
- General Purchasing الشرائية العامة حديث القوائم المالية بالقوى الشرائية العامة -5 تعديث Power Adjustments
- 6- تسعير تحويلات الشركات متعدة القوميات International Transfer Pricing .
- 7- متطلبات الافصاح المقارنة Comparative Disclosure Requirements

وهذا لا يوحى بأن الموضوعات التقليدية للمحاسبة لم تعد هامة ، وانما فى الواقع فانه بسبب أهمية حجم النجارة والاستثمارات الدولية ، فانها قد اكتسبت أهمية جوهرية متزايدة ، ومع ذلك فإن كثير من القضايا الجديدة والواسعة تعتبر جرزء جوهرى من المحاسبة الدولية ، بمعنى أنها ذات متطلب هام للمعلومات الملائمة وذات المصداقية لمتخذى القرارات عبر العالم . وفيما يلى مناقشة لبعض من التحديات التى تواجه المحاسبة الدولية .

# البعد الثقافي . Cultural Dimension

القت العمولة أو التعولم Globalization الضوء على أهمية واتساع نطاق مهارات الأفراد المتعلقة بالمحاسبين المهنيين الحديثين . حيث أن فهمهم الثقافات المختلفة والحساسية الثقافية كما أن تقديرهم للتباين الثقافي أصبح مطلوبا الأن حتى يكونوا مهنيين ناجحين . فيجب أن يمتلك المهنيين الجدد انطباعات عالمية ومثالية الأمر الذي يتعين معه أن يكون لديهم خبرات متعددة الثقافات .

#### فهم الروابط الوظيفية المتذاخلة

#### **Understanding the Cross-Functional Linkages**

لم يعد الأمر كافيا أن يكون المحاسبين مجرد مؤهلين وأكفاء في الأساليب والإجراءات المحاسبية وتطبيق المعايير المرتبطة بها ، حيث يتطلب الأمر اليحوم أن يطور المحاسبين صلاحيتهم التي تمكنهم من رؤية الأعمال العالمية في صحورة وظائف متكاملة . ان القيمة الحقيقية للمحاسبة تتمثل في توفيرها المعلومات التي تتعامل مع كيفية تأثير مسارات التصرفات البديلة على اجزاء المشروع الستى تعتمد على بعضها بشكل متبادل وبشكل متزايد في أجزاء مختلفة من العالم . وتتمثل الاعتبارات التي يجب أن يأخذها المحاسبين في اعتبارهم في الوقت الراهن في جودة المنتج والمرونة التصنيعية والمقدرة على الانتاج والتسويق والتوزيع بشكل سريع في مواجهة حصول المنافسين على نصيب الأسد من السوق . وأخذ تلك الأمور في الحسبان تمتد الى أبعد من الدور التقليدي الذي يلعبه المحاسبون حيث أضحى للحكم الشخصي دورا كبير في هذا المجال مثل الدور الذي تقوم به الارقام .

ان عدد وتنوع تلك العوامل الذاتية قد زادت بشكل كبير الآن أكثر من الماضى وما زالت تستمر في الزيادة .

التحليل المالى والقابلية للمقارنة Financial Analysis and Comparability

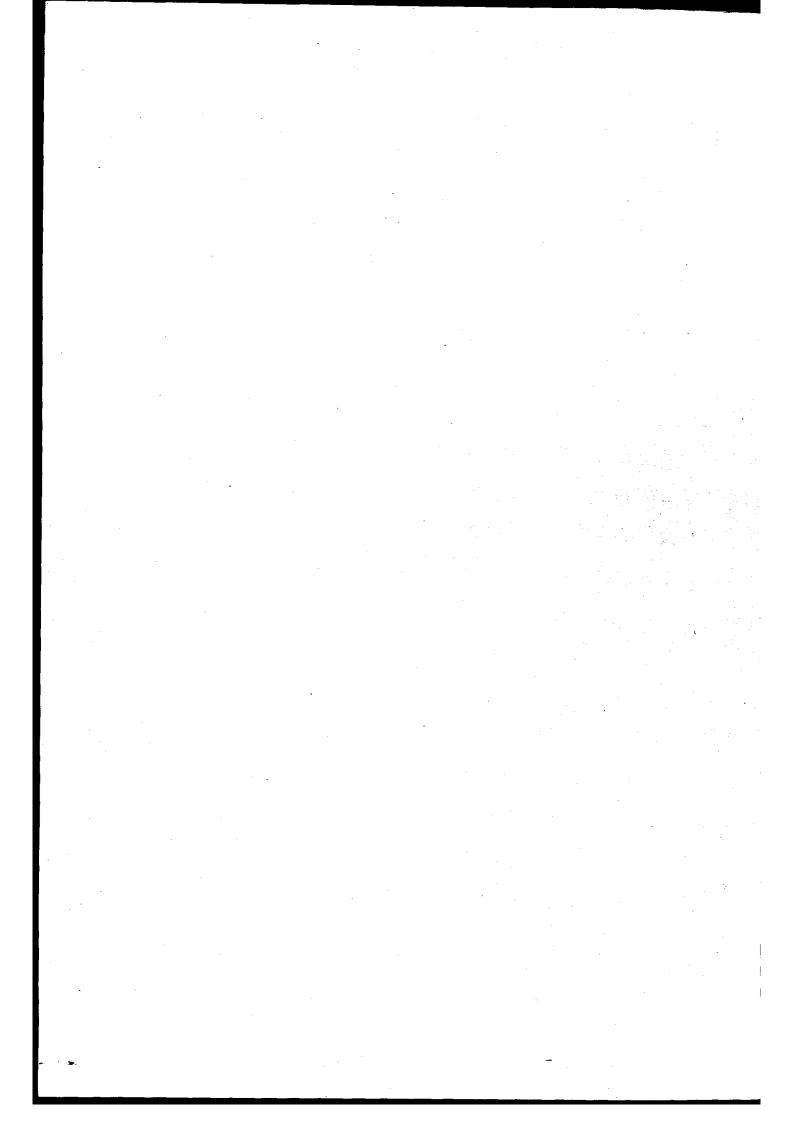
ان هناك تحدى آخر رئيسى يواجه المحاسبة الدولية يتمثل فى أن القوائم المالية فى البلدان المختلفة يتم إعدادها وفقا لمعايير محاسبية مختلفة . وهذا يسؤدى الى مشاكل كثيرة عند أداء التحليل المالى ، على الأقل توجد ثلاثة عوامل تساهم فى تلك المشكلة هى :-

- 1- يستم قياس المعاملات المحاسبية والتقرير عنها على نحو مختلف فى البلدان المختلف ، وبالتالى فان المؤشرات المالية التى تعتمد على استخدام الارقام المرتبطة بتلك التقارير تصبح غير قابلة للمقارنة بشكل حتمى .
- 2- تتباين ثقافة الأعمال وتطبيقات الأعمال من بلد الى بلد آخر ، ففى بعض البلدان مثل اليابان يتم التمويل بشكل كبير من خلال القروض ، فى حين فى بلدان أخرى مثل المملكة المتحدة فإن المصدر الرئيسى للسمويل يتم عن طريق حملة أسهم الملكية . والسؤال الذى يثار هنا هيو كيف يمكن إجراء مقارنة نسبة القروض الى حقوق الملكية على الأعمال ببلد مثل اليابان مقارنة بنظيره فى بريطانيا للحصول على استنتاجات مفيدة .
- 3- تمثل المصطلحات مشكلة واضحة للمحاسبة الدولية ، حيث في بعض اللغات لا توجد مصطلحات لوصف بنود معينة ، فقد لا يوجد حتى مصطلح موحد للمحاسبة حتى بين البلدان التي تتحدث بنفس اللغة ، فيان نفس المصطلح قد يحمل معانى مختلفة ، على سبيل المثال فإن مصطلح تلا يحدل معانى مختلف كلية في الولايات مصطلح الأمريكية عن نظيره في المملكة المتحدة رغما عن كونهما من البلدان الناطقة باللغة الانجليزية .

تطوير نظام المعلومات العالمي Global Information System Development

تتطلب الأعمال عالمية النطاق وجود نظام معلومات عالمى شامل بحيث يجلب أن يكون قادرا على الوفاء باحتياجات الإدارة المرتبطة بالتخطيط الاستراتيجي والتخطيط قصير الأجل والتنظيم والرقابة واتخاذ القرارات

والستقرير المسالى ويعتسبر ذلك النظام أحد التحديات الرئيسية التى تواجه المحاسبة الدولية . ان الاصطلاح بتطوير مثل ذلك النظام ليخدم احتياجات الإدارة المتعددة والمتنوعة المتعلقة بإدارة الأعمال الدولية والمرتبطة بالتقرير المسالى يعتبر أمرا معقدا ، بالإضافة الى التعقيدات العادية التى يتم مواجهتها عند تطوير تظام المعلومات هذا فإن هناك عديد من العوامل ينبغى أخذها فى الحسبان على سبيل المثال الاختلافات الوطنية فى المعايير المحاسبية ، والقوانين الضريبية والقيود على تحركات العملة بالإضافة الى التغيرات فى المستوى العام للأسعار ، وربما يعتبر المستوى المتباين لعدم التأكد عبر العالم هو العامل الأكثر صعوبة من بين كافة تلك العوامل .



# الفصل الثاني

المحاسبة عن المعاملات بالعملة الأجنبية

• l

# الفصل الثاني

# المحاسبة عن المعاملات بالعملة الأجنبية

# **Accounting for Foreign Currency Transactions**

- 2/1 مفهوم أسعار الصرف والعوامل التي تؤثر فيها .
- 2/2 التمييز بين مكاسب أو خسائر أسعار الصرف المحققة وغير المحققة .
- 2/3 استخدام مدخل المعاملة الواحدة في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية .
- 2/4 إستخدام مدخل المعاملة المزدوجة في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية.
  - 2/5 أسواق الصرف الأجنبى ومحاسبة التغطية .
    - 2/6 عقود الصرف الأجلة والمستقبلية .
  - 2/7 المشكلات المحاسبية للعقود الآجلة لتغطية المعاملات بالعملة الأجنبية .
    - 2/8 المحاسبة عن عقود تغطية صافى الإستثمارات الأجنبية .

# 2/1 مفهوم أسعار الصرف والعوامل التي تؤثر فيها

The Concept of Exchange Rates and Factors Affect it

إن الشركات الستى تقوم بالستعامل فى الأنشطة الدولية ترتبط بأعمال واستثمارات دولية ، ولاشك أن ذلك يزيد من تعقد أعمالها ، ونتيجة لذلك فإن نظام إعداد التقارير المالية لئلك الشركات والمرتبط بئلك الأنشطة الدولية يعتبر أكستر تعقيدا حستما . حيث يجب أن يتميز بالقدرة على الوفاء بإحتياجات المستخدمين المتعددين من المعلومات فى الأجزاء المختلفة من العالم .

و لاشك فإن أحد أكثر العوامل المساهمة في تعقد عملية إعداد التقارير المالية هو الإرتباط بالتعامل بعملات مختلفة لتنفيذ الأنشطة الدولية . حيث أن لكل بلد عملتها الخاصة ، وقوانينها ولوائحها التنفيذية الخاصة بالنقد الأجنبي . وكافعة عمليات تلك الشركات الدولية يتم تسجيلها عن طريق الشركات التابعة بعملة البلد الذي تقع وتعمل فيه . وهنا تثار مشكلة هامة هي كيفية تحديد اجمالي القيم الخاصة بالشركة متعددة الجنسية سواء في فترة زمنية معينة أو عيند تاريخ معين عنده يتم الإرتباط بعديد من العملات ، ويتطلب ذلك أن يتم تحويل العملات المختلفة الى عملة واحدة ، وللتوضيح يفترض أن المركز الرئيسي لإحدى الشركات متعددة الجنسية في هولندا وأن لها عديد من السركات المتابعة في الولايات المتحدة الأمريكية وأسبانيا وتايلاند وجنوب أفريقيا ، ويتطلب ذلك قبل أن يتم إعداد القوائم المالية الموحدة أن يتم تحويل كافة أرصدة الحسابات الظاهرة بالعملة المحلية ( الدولار في الولايات المتحدة الأمريكية ، البيسيتا في أسبانيا ، الباهت في تايلاند، والراند في جنوب أفريقيا) الى عملة دولة هولندا بالجيليدرز حيث مكان تأسيس الشركة الأم ( المركز الرئيسي للشركة متعددة الجنسية ) .

وقد يبدو أن حل تلك المشكلة من السهولة بمكان حيث يتم تحويل القيم بأرصدة الحسابات من العملة المحلية لكل بلد الى عملة الجيليدرز باستخدام سعر صرف خاص بالعملة . يعبر سعر الصرف أو معدل التبادل Exchange عن ذلك المقدار من أحد العملات المطلوب للحصول على وحدة واحدة من العملة الأخرى . بعبارة أخرى يمكن تعريف سعر الصرف للعملة بأنه سعر مبادلة إحدى العملات مقابل عملة أخرى ، وغالبا ما يوجد سعر الصرف في حالة البيع وسعر أخر للصرف في حالة الشراء المعملة ( ويلاحظ أن الفرق في سعر الصرف لـدولار مثلا في حالتي البيع والشراء من أحد البنوك في سعر المصرية يرجع الى العمولة التي يتقاضاها ذلك البنك نظير قيامه بخدمة تحويل العملة ) . إلا أن المشكلة تعتبر أكثر تعقيدا مع ذلك ، حيث أن اسعار الصرف نادرا ما تكون ثابتة أو مستقرة .

أن قيمة تحويل Conversion Value عملة معينة هو المقدار المكافئ للعملة الأخرى عند سعر صرف معين . فبينما يتغير سعر الصرف فإن قيمة تحويل أحد القيم بالعملة الأجنبية تتغير هى الأخرى ، لذلك فإن تغيرات معدل التبادل أو سعر الصرف لها تأثير مباشر على قيمة التحويل فى التقارير المالية الموحدة أو المدمجة Consolidated Financial Reports ، بوجه عام كلما زادت تقليات وتغيرات سعر الصرف كلما زاد الأثر على القوائم المالية الموحدة .

إن المتغيرات في قيم العمالات المختلفة التي يتم عكسها عن طريق التغيرات في اسعار أو معدلات التبادل تنتج من عوامل عديدة ولعل أحد أكثر علك العوامل أهمية في معدل التضخم Rate of Inflation في أحد البلدان ، حيث أن عملة أحد البلاد ذات معدل التضخم المرتفع سوف تنخفض في القيمة عند مفارنتها بعملة أحد البلدان الذي له معدل تضخم منخفض . فمع استخدام معدل

تضيخم مرتفع فإن عملة ذلك البلد يكون لها قوة شرائية منخفضة لشراء أى شئ بما فيها عملة البلد الأخر .

كما أن معدلات الفائدة Interest Rates في أحد البلدان تلعب دورا هاما في معدل تبادل عملتها . حيث يقوم المستثمرون من بلدان أخرى بشراء عملة أحد البلدان ذات معدلات الفائدة المرتفعة . حيث يستخدمون العملة المشتراة لإستثمارها في الأوراق المالية الخاصة بالقروض ذات معدلات فائدة مرتفعة . ولاشك أن ذلك يزيد من الطلب على العملة ما يترتب عليه زيادة قيمتها ، وبصفة عامة يمكن القول بأن البلدان ذات معدلات الفائدة المرتفعة تكون قادرة على حنب مزيد من رأس المال أكثر من غيرها من البلدان ذات معدلات الفائدة المنخفضة .

ويعتبر ميزان المدفوعات Balance of Payments الخاص باحد البلاد احد الأسباب الهامة الأخرى وراء التغيرات والتقلبات في معدل التبادل أو سعر الصرف ، فالبلد التي لها صادرات مجمعة تزيد عن وراداتها المجمعة سوف تحقق فائض Surplus في ميزان مدفوعاتها ، وهذا الفائض سوف يزيد من قيمة عملتها ، وبالطبع فإن البلد التي تعانى من عجز Deficit في ميزان مدفوعاتها سوف تعانى من هبوط قيمة عملتها .

ولاشك أن هناك الكثير من التأثيرات البيئية التي سيكون لها أثر مباشر على تغيرات سعر الصرف أو معدل التبادل في أحد البلدان ، ولعل أكثر تلك المؤثرات أهمية في النظام الإقتصادي Economic System والنظام السياسي Political System والإستقرار السياسي Political System

# 2/2 التمييز بين مكاسب أو خسائر تغيرات أسعار الصرف المحققة أو غير المحققة Realized and Unrealized Exchange Gains or Losses

لقد شهد العقد الأخر من القرن الحالى الكثير من التقلبات في أسواق العملات التي أدت الى سريان حالة من عدم الإستقرار ظلت سائدة حتى الوقت السراهن في أسعار صرف العملات الأجنبية مما إنعكس بدوره على طبيعة المشكلات المحاسبية الستى تواجه المحاسبة الدولية في الشركات المتعددة الجنسية خاصبة إذا ما تعددت أنشطة تلك الشركات في المعاملات الدولية الأجلة الخاصبة بعمليات التصدير والإستيراد للسلع أو الخدمات ، حيث يتم ابسرام الصيفقات والتعاقدات في تاريخ معين على أن يتم السداد أو التحصيل السنقدي لقيمتها في تاريخ لاحق ، وهنا تبرز مشكلة فروق العملة الناتجة عن إختلاف أسعار الصرف للعملات الأجنبية بين تاريخ نشأة الصفقة وتاريخ سداد الإلتزامات أو تحصيل الحقوق المترتبة عليها .

وقد إنتشر مفهوم المعاملات بالعملة الأجنبية Foreign Transactions في مجال المحاسبة الدولية للعديد من المشكلات المحاسبية المرتبطة بإبرام تلك المعاملات لعل أبرزها ما يلى:-

- 1- التسجيل المحاسبي الأول للعملية وقت حدوثها .
- 2- تسجيل أرصدة العملات الأجنبية في التواريخ اللحقة لتاريخ إعداد قائمة المركز المالي .
- 3- معالجة المكاسب أو الخسائر الناتجة من التغيرات في أسعار الصرف سـواء عـند إعـداد القوائم المالية أو عند إنتهاء عملية التحصيل أو السداد النقدى للعملية.
- 4- تسجيل التسويات الخاصة بحسابات المدينين أو الدائنين بالعملة الأجنبية في تواريخ استحقاقها .

تمارس الشركات المتعددة الجنسية أنشطتها الإقتصادية من خلال العديد من المعاملات التي تستخدم العملات الأجنبية في قياسها محاسبيا وتتأثر قيمتها بالمتغيرات التي قد تحدث في أسعار صرف العملات الأجنبية المستخدمة في التسجيل والقياس ، ولذلك فإن المحاسبة الدولية تهتم بمعالجة المشكلات المناجمة عن تلك التغيرات التي تطرأ على كل من قيمة المعاملات بالعملة الأجنبية ومقدار الحقوق أو الإلتزامات المالية المترتبة عليها نتيجة للتغيرات في أسعار الصرف بين تاريخ نشأة المعاملة وتاريخ إنتهاء الفترة المحاسبية وتاريخ السداد والتحصيل للقيم المالية للمعاملة .

وتتضمن المعاملات بالعملة الأجنبية عمليات الشراء والبيع للسلع والخدمات أو الإقراض والإقتراض أو تحصيل وسداد توزيعات الأرباح على سبيل المثال قيام أحد الشركات المصرية بابرام معاملة مع أحد الشركات الأمريكية لإستيراد منتجات السلع على أن يتم سداد قيمتها بالدولار الأمريكي أو قيام نلك الشركة بالحصول على قرض من أحد المؤسسات المالية اليابانية والحصول على القرض والإلتزام بسداده بالين الياباني ، إن مثل تلك العمليات ندخل في إطار مفهوم المعاملات بالعملة الأجنبية .

وهكذا فإن الشركات المتعددة الجنسية والشركات الدولية تواجه العديد من المشكلات المحاسبية المتعلقة بأنشطتها ومعاملاتها الدولية من خلال فروعها الخارجية أو شركاتها التابعة وبصفة خاصة فيما يتعلق بكل من :-

1- المعاملات التي تتم بالعملة الأجنبية مع الموردين والعملاء الأجانب مع تقلبات أسعار صرف العملة خلال الفترة الزمنية التي تمتد خلالها تلك المعاملات الأجنبية - وهو ما يعرف بمشكلات المعاملات التي تنطوى على العملات الأجنبية - وهو ما يعرف بمشكلات المعاملات الأجنبية - Transactions Involving Foreign Currencies على العملات الأجنبية

2- القوائم المالية لئك الفروع والشركات التابعة الخارجية والتى بدورها تقرر خليط من القيم المالية غير المتجانسة التى يتم التعبير عنها بعملات أجنبية مختلفة ، مما يتطلب ضرورة ترجمة Translation تملك القوائم الى عملة الدولة الأم التى يقع داخل حدودها الإقليمية المركز الرئيسى للشركة متعددة الجنسية حتى يمكن دمجها مع بعضها البعض فى قوائم مالية موحدة Consolidation المجموعة ككل ، وهو ما يعرف بمشكلات ترجمة Translation القوائم المالية .

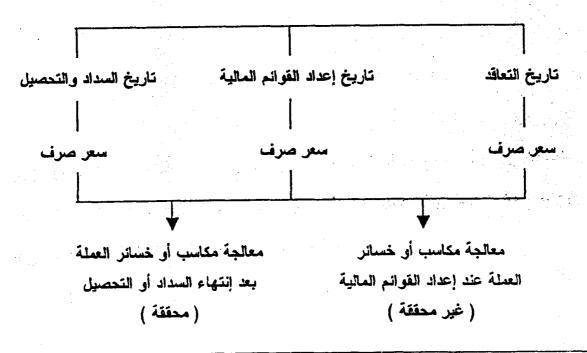
ويترتب على التغيرات في أسعار الصرف بالعملة الأجنبية مكاسب أو خسائر في التبادل Exchange Gains or Losses ، وتكون تلك المكاسب أو الخسائر محققة أو غير محققة ، حيث تتمثل مكاسب أو خسائر العملة الأجنبية المحققة Realized في المكاسب أو الخسائر التي حدثت بالفعل والتي تنتج من تبادل العملات مقابل عملة أخرى ، فتلك المكاسب أو الخسائر تتتج من وجود معاملات بالعملة الأجنبية Foreign Currency Transactions تتمثل في معاملات مخصصة بعملة بخلاف العملة المستخدمة في إعداد التقارير المالية للوحدة الإقتصادية .

أما في حالة المكاسب أو الخسائر غير المحققة محيث تنتج تلك Losses في العملة ، حيث تنتج تلك المكاسب أو الخسائر غير المحققة من مجرد ترجمة للعملة الأجنبية Foreign المكاسب أو الخسائر غير المحققة من مجرد ترجمة للعملة الأجنبية Currency Translation والتي تتمثل في تحويل Conversion القيم في أرصدة حسابات الشركات التابعة والمسجلة بالعملات الأجنبية الى العملة المستخدمة في إعداد القوائم المالية المدمجة أو الموحدة .

وحستى وقست قسريب لسم تكن المعالجة المحاسبية للنوع الأول من تلك المشكلات موحدة حتى صدور إيضاح معايير المحاسبة المالية رقم (52) في

ديس مبر 1982 بع نوان ترجمة العملات الأجنبية الصادر من مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكي وطبقته الشركات المتعددة الجنسية ، تم صدور معيار المحاسبة السولي رقم (21) والذي أصبح سارى المفعول من يناير 1985 بعنوان أثار التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية ، ولذلك فقد أصبحت الشركات الدولية ملتزمة بتطبيقه على معاملاتها الدولية الخاصة بالإستيراد والتصدير المؤجل السداد وعلى تحويل البضاعة بين الفروع الخارجية والشركات المتابعة ، بحيث يتم التعاقد حتى تاريخ شحن واستلام البضاعة في تاريخ أخر تم السداد في تاريخ ثالث في الفترة القادمة ، وبلا شك سيكون سعر الصرف مختلفا في كل تاريخ عن الأخر ، ومن ثم تحدث فروق العملة أو الصرف مختلفا في كل تاريخ عن الأخر ، ومن ثم تحدث فروق العملة أو محاسبيا، وخسائر تلك المعاملات الأمر الذي يتطلب ضرورة معالجتها محاسبيا، يوضح الشكل رقم (2/1) مكاسب وخسائر العملة للمعاملات بالعملة الأجنبية .

شكل رقم (2/1) مكاسب أو خسائر العملة للعملات بالعملة الأجنبية



# 2/3 إستخدام مدخل العملية الواحدة في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية One – Transaction Approach

تتستج مكاسب أو خسائر سعر العملة المحققة من معاملات تتم بالعملة الأجنبية ، وتتطلب تلك المعاملات إجراء تسويات مستقبلية بسبب تغير وتذبذب السعار الصسرف ، حيث يسترتب على ذلك وجود مكاسب أو خسائر لتلك العمليات نستيجة تغير تلك الأسعار من تاريخ التعاقد وتاريخ تسوية النتائج ، حيث يمثل تاريخ التسوية Settlement Date التاريخ الذي عنده يتم سداد الأموال بالعملة الأجنبية ، وهناك مدخلان لمعالجة فروق العملة المرتبطة بالمعاملات بالعملة الأجنبية هما: مدخل العملية الواحدة One-Transaction Approach . Tow-Transaction Approach .

ويعتبر مدخل العملية الواحدة المدخل التقليدى الذى سارت عليه الشركات الدولية في معالجة مكاسب أو خسائر العملة حتى صدور المعيار الدولي رقم (21) بعنوان آثار التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية والذى أصبح سارى المفعول من يناير 1985. حيث في ظل ذلك المدخل يتم إعتبار المعاملة غير منتهية حتى تاريخ التسوية النهائية ، وأى مكاسب أو خسائر فرق عملة للعملية سسوف يستم عكسها في تاريخ التسوية كأحد التعديلات على القيمة المسجلة للمورد الذي تم حيازته واقتتاءه.

ويتأسس ذلك المدخل على النظر الى المعاملات بالعملة الأجنبية بإعتبارها وحدة ولعدة فيما يتعلق بكل من ابرام المعاملة وواقعة سداد الدين بالنظر الى كل من العملية ونشأة الدين والسداد النقدى لذلك الدين بإعتبارها حدثا واحدا لا يستجزأ . مسع الأخذ في الإعتبار أنه بمجرد إتمام العملية تظهر الإحتمالات التالية للسداد وطبقا للإتفاق المبرم بين المستورد والمصدر:

- 1- أن يتم السداد بالعملة المحلية لبلد المستورد ، وفي تلك الحالة لا يتأثر المصدر .
- 2- أن يــتم السداد بالعملة المحلية لبلد المصدر ، وفي تلك الحالة لا يتأثر المستورد .
- 3- أن يستم السداد بالعمسلة الأجنبية (دولة ثالثة) لكل من المستورد والمصدر، وفي تلك الحالة يتأثر كل من المستورد والمصدر.

ويستميز ذلك المدخل بسهولة تطبيقية ، كما أنه لا يتطلب إدخال إجراءات أو تسويات محاسبية عند نهاية السنة المالية ، فضلا عن اعتراف مصلحة الضرائب بذلك المدخل .

إلا أن ذلك المدخل يعاني من بعض الإنتقادات لعل أهمها :-

- 1- مخالفة ذلك المدخل للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها (مبادئ استقلال الفترات المحاسبية وتحقق الإيراد أو مقابلة الإيرادات بالمصروفات)، حيث يتم تسوية فروق العملة عن طريق تعديل قيم حسابات المشتريات والمبيعات الخارجية سواء بالنسبة للعمليات المنتهية أو الممتدة، وقد تكون تلك الحسابات قد أقفلت في قائمة الدخل للسنة أو السنوات التالية.
- 2- لا يتم الإعتراف بالمكاسب أو الخسائر الناتجة عن العملة حيث تهمل التسوية الجردية الخاصة بتلك الفروق في نهاية السنة المالية للشركة ، عملي إعتبار إدخال التعديلات المترتبة على التغيرات في أسعار الصرف على حسابات المشتريات والمبيعات ذاتها .

3- عدم ملائمة المدخل لواقع وطبيعة الحسابات ، حيث يتم جعل حساب المبيعات مدينا ( وهو بطبيعته دائنا ) أو جعل حساب المشتريات دائنا ( وهو بطبيعته مدينا ) .

# أمثلة :-

# مثال (1):

1- قامت إحدى الشركات المصرية في 2003/1/15 بشراء بضائع من أحد الموردين بالولايات المتحدة الأمريكية مقابل 100000 دولار (عر صرف الدولار 5.5 جنيه مصرى) على أن يتم السداد بعد شهرين من تاريخه 5.5 رسعر الصرف في ذلك التاريخ 5.7 جنيه مصرى).

والسؤال الذي يثار هنا هو ما هي المكاسب أو الخسائر المترتبة عن تلك العملية .

#### الحل:

ينطلب الأمر إستخدام المعادلة التالية :-

مكاسب أو خسائر المعاملة = المبلغ المستحق بوحدات العملة الأجنبية × ( الفرق في مكاسب أو خسائر المعاملة = المبلغ المستحق بوحدات العملية وتاريخ التسوية ) .

1- قيمة العملية في 1/1/2003 بالجنيه المصرى = 100000 دولار  $\times$  5.5 جنيه. = 100000 جنيه .

 $\sim 2003/3/15$  دولار  $\sim 5.7$  جنيه.  $\sim 20000$  دولار  $\sim 5.7$  جنيه.  $\sim 20000$  دولار  $\sim 5.7$  جنيه.

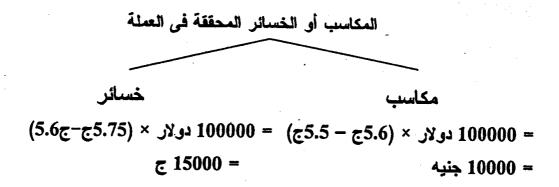
ويمكن الحصول على خسائر فرق العملة بإستخدام المعادلة السابقة على النحو التالى:-

الخسائر المترتبة على التعاقد = 100000 دولار × (5.7 ج -5.5 ج) الخسائر المترتبة على التعاقد = 20000 جنيه .

# مثال (2) :-

فى 2002/6/30 قامت أحد الشركات المصرية تعمل فى مجال الإستيراد والتصدير بالإقتراض من أحد البنوك الأمريكية لتمويل صفقة تجارية لمدة 6 شهور قيمتها 100000 دولار وكان ساعر الصارف فى ذلك التاريخ 5.6 جنيه ، والمطلوب تحديد المكاسب أو الخسائر المحققة فى العملة فى 2002/12/31 بفرض أن سعر الصرف كان 5.75 جنيه مصرى مرة ، ومرة أخرى بفرض أن سعر الصرف كان 5.5 جنيه مصرى .

#### الحل:



# مثال (3) السداد بعملة المستورد:

فى 2002/10/30 تعاقدت أحد الشركات المصرية مع إحدى الشركات الأمريكية على الستيراد بضائع قيمتها مليون جنيه مصرى ، وقد قامت الشركة الأمريكية فى 2002/11/30 من نفس العام بشحن البضائع المتعاقد عليها وتم الإتفاق على أن تقوم الشركة المصرية بالسداد يوم 2002/12/20 بالجنيه المصرى عن طريق البنك المصرى الأمريكي بالقاهرة.

#### المطلوب:

إجراء قيود اليومية اللازمة لإثبات العمليات السابقة في دفاتر كل من المستورد والمصدر علماً بأن سعر صرف الدولار الأمريكي كان على النحو التالي :-

5.4 جنيه مصري	2002/10/30
5.5 جنيه مصرى	11/30
5.6 جنبه مصری	12/20

( وبإقتراض أن سعر الصرف قد بلغ 5.45 جنبه للدولار الأمريكي )

#### الحل:

فى حالسة السداد بعملة المستورد فإن تسجيل قيد إتمام المعاملة وإثبات قيد السداد السنقدى لها بسنفس العملة المحلية لبلد المستورد ، ومن ثم لا تظهر مكاسب أو خسائر فروق سعر العملة بالنسبة له فى حين يتأثر المصدر بتلك الفروق .

			1		
صرية (المستورد)	انر الشركة اا	ė.	الأمريكية (المصدر)	ناتر الشركة	13
من حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ الموردين شراء بضائع من شركة أمريكية والسداد بالجنية المصرى بتاريخ	1000000	1000000	من حــ/ العملاء الى حــ/ المبيعات الخارجية بيــع بضــائع بمبلغ مليون جنيه بسعر 5.5 ج للدولار	181818	181818
2002/12/20			بتاريخ 2002/11/30		<b>!</b>
من هــ/ العوردين الى هــ/ البنك		1000000	من مذکورین هــ/ البنك	• .	178571
سداد الستعلى للشركة الأمريكية	1000000		حد/ المبيعات الخارجية	· ·	3247
بمبلغ مليون جنيه مصرى بتاريخ			الى هـــ/ العملاء		
2002/12/20			تحصيل مبلغ مليون جنيه مصرى	181818	,
			بسعر معرف 5.6 دولار بتاریخ 2002/12/20		·
أو ليسمن هناك تأثير وان تتغير القيود					
من هــ/ العوردين		1000000	من حـــ/ البنك		183486
لى هــ/ البنك	1000000		الى مذكورين	V - 1	
سدك المستحل للشركة الأمريكية			حـــ/ المبيعات الخارجية		
بميلَغ مليون جنيه مصرى بتاريخ	į.		حــ/ العلاء	1668	.e.* .
2002/12/20			تحصيل مبلغ مليون جنيه مصرى	181818	Ī
			يسعر منزف 5.45 للدولار		
			بتاريخ 2002/12/20		

# مثال (4) السداد بعملة المصدر:

قامت أحد الشركات المصرية في 10 يناير 2003 بالتعاقد مع أحد الشركات الأمريكية على توريد آلات ومعدات قيمتها 5 مليون دولار ، وفي 20 يناير تم شحن تلك الآلات الى المسوانى المصسرية على أن يتم السداد بعد شهرين من تاريخ الشحن ، وقد كان سعر صرف الدولار الأمريكي على النحو التالى :-

10 يناير 2003

20 يناير 20

20 مارس

( وبافتراض أن سعر الصرف في ذلك اليوم كان 5.4 جنيه للدولار الأمريكي )

# المطلوب: -

إثبات قيود اليومية في دفاتر كل من البائع والمشترى .

# <u>الحل</u> :

زية بالجنيه المصرى (المستورد)	ة المصرية المشد	دفاتر الشرك	البائعة بالدولار (المصدر)	شركة الأمريكية	دفائر ال
من حــ/ المعدات والآلات		27250000	من حــ/ العملاء		5000000
الى حـــ/ الموردين		,	الى حــ/ المبيعات الخارجية	5000000	`. •
شراء معدات مین الشیرکة	27250000		بيع بضاعة الى الشركة	i	
الأمسريكية بمبلغ 5 مليون دولار			المصــرية مقابل 5 مليون دولار		
بستاريخ 20 يناير 2003 بسعر		,	بستاريخ 20 يسناير تسسند بعد		
صرف 5.45			شهرين		
من مذکورین			من هـــ/ البنك		5000000
حـــ/ الموردين		27250000	الى حـــ/ العملاء	5000000	- -
حــ/ المعدات		750000	تحصيل مسلغ 5 مليون دولار		
الى حــ/ البنك		,	بتاريخ 20 مارس 2003		. `
سداد المستحق للشركة الأمريكية				,	
بمبلغ 5 مليون دولار بتاريخ 20	_				
مارس 2003 يسعر صرف 5.6					
للدولار					
(يلاحظ أن الخسارة مدينة وتزيد		2	(أو) لن تتغير القيود وليس هناك		
مسن قيمسة المشتريات والأرباح			تأثير		
دائنة وتخفض من قيمة المشتريات)					* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
من حـــ/ الموردين	,	27250000	من حــ/ البنك		5000000
الى مذكورين			الى حــ/ العملاء	5000000	
حــ/ البنك	2700000		تحصيل مبلغ 5 مليون دولار		
حــ/ المعدات والآلات	250000		بتاریخ 20 مارس 2003		
سداد المستحق للشركة الأمريكية					
بمبلغ 5 مليون دولار بتاريخ 20					
مارس 2003 يسعر صرف 5.4					
ج للدولار .			·		

# مِثَالِ (5) السداد بعملة دولة ثالثة :

قامت احدى الشركات الأمريكية 2003/1/5 بالتعاقد مع أحد الشركات المصرية على توريد ( تصدير ) أحد المنتجات بمبلغ مليون يورو ، على أن يتم السداد باليورو بعد شهرين من تاريخ شحن البضاعة الذى تم في يوم 2003/1/31 . علماً بأن أسعار صرف اليورو مقابل كل جنيه مصرى ودولار أمريكي على النحو التالي :-

دولار أمريكى	جنبه مصري	
1.2	6.5	2003/1/5
1.5	6.3	2003/1/31
1.7	6.6	2003/2/28
1.9	6.7	2003/3/31

#### والمطلوب: -

#### إجراء قيود اليومية لدى كل من المصدر والمستورد .

دفاتر الشركة المصرية (المستورد)		دفاتر الشركة الأمريكية (المصدر)			
من حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ الموردين الستيراد منتجات من الشركة الأمــريكية قيمتها مليون يورو بتاريخ 2003/1/31 تسدد بعد شهرين .	1500000	1500000	من حــ/ العملاء الى حــ/ المبيعات الخارجية تصــدير منتجات الشركة المصرية بمبلغ مليون يورو بتاريخ 2003/1/31	6300000	6300000
رب من مذكورين حــ/ الموردين حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ البنك مـــداد المســتحق للشـــركة الأمــريكية بمبلغ مليون يورو بتاريخ 2003/3/31	1900000	1500000 400000	من حــ/ البنك الى مذكورين حــ/ المبيعات الخارجية حــ/ العملاء تحصــيل العمستحق على الشركة المصــرية وقــدره مليون يورو بناريخ 2003/3/31	400000 6300000	6700000

# مثال (6) السداد على أقساط:

بإستخدام نفس بياتات المثال السابق فيما عدا إفتراض أن السداد سوف يتم على أربعة أقسساط متسساوية كل شهرين من تاريخ سداد القسط الأول الذي يبدأ في 2003/3/31 ، وكانت أسعار الصرف على النحو التالى:-

دولار أمريكى	جنيه مصري	
2.00	6.8	2003/5/31
2.1	6.9	2003/7/31
1.95	6.2	2003/9/30

والمطلوب:-

إجراء قيود اليومية لدى كل من المصدر والمستورد .

E			بتوديدي من من مصدر و	J-, -J- 7,	<u> </u>
دفاتر الشركة المصرية (المستورد)		دفاتر الشركة الأمريكية (المصدر)			
من حــ/ المشتريات الخارجية		1500000	من حــ/ العملاء		6300000
الى حــ/ الموردين	1500000		الى حد/ العبيعات الخارجية	6300000	
إستيراد منتجات من الشركة			تصدير منتجات الشركة		
الأمسريكية بمبلغ مليون يورو			المصرية بمباغ مليون يورو		
بتاريخ 1/3/2003 تسدد بعد			بستاريخ 13/1/31 والسداد		
شهرين .			بعد شهرين		
من مذكورين		•	من حــ/ البنك		1675000
حــ/ الموردين	,	375000	الى مذكورين		
حــ/ المشتريات الخارجية		400000	حـــ/ العبلاء	1575000	
الى حـــ/ البنك	475000		حــ/ المبيعات الخارجية	100000	} ;
مسداد القسط الأول وقدره ربع			تحصيل القسط الأول وقدره ربع		
مليون يورو بتاريخ3/3/3/2003			مليون يورو بتاريخ 3/3/3/2003		ļ
من مذکورین			من حــ/ البنك		1700000
حـــ/ الموردين		375000	للى مذكورين		
حــ/ المشتريات الخارجية		125000	حــ/ العملاء	1575000	
الى حــ/ البنك	500000		حـــ/ المبيعات الخارجية	150000	
سداد القسط الثاني بتاريسخ			تحصيل القسط الثاني بتاريخ		
5/31			5/31		
من مذکورین			من حــ/ البنك		1725000
حــ/ الموردين		375000	الى مذكورين		
حــ/ المشتريات الخارجية		150000	حــ/ العملاء	1575000	
الى حــ/ البنك	525000		حــ/ المبيعات الخارجية	150000	
سداد القسط الثالث بتاريسخ			تحصيل القسط الثالث بتاريخ		
7/31			7/31		
من مذکورین		·	من مذکورین		
حـــ/ العوردين	İ	375000	حــ/ البنك		1550000
حــ/ المشتريات الخارجية	ł	112500	ر/ المبيعات الخارجية		25000
الى حــ/ البنك	487500		الى حــ/ العملاء	1575000	25000
سداد القسط الرابع بتاريسخ	·.	ļ	ر تحصيل القسط الرابع بتاريخ		
2003/9/30			2003/9/30		į

# 2/4 إستخدام مدخل العمليتين أو المعاملة المرْدوجة في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية Tow – Transaction Approach

في عام 1981 أصدر مجلس معايير المحاسبة المالية معيار المحاسبة رقم (52) والذي أصبح ساري المفعول عام 1982 ، حيث يحث ذلك المعيار على ابتاع الشركات متعددة الجنسية مدخل المعاملة المزدوجة في تسجيل المعاملات بالعملة الأجنبية ، وقد إعتمد المعيار المحاسبي الدولي رقم (21) على نفس الأسس المتعلقة بالمعالجة المحاسبية للمعاملات الدولية الأجل في الشركات الدوليسة ، حيث يستم في ضدوئه تحديد سعر الصرف الجاري أثناء إجراء المعاملة أساسا للقيد والترجمة عند التعاقد أو عند العداد أو عند سداد الأقساط، وتسمى عملة الدولة التي يتم التعاقد بها والسداد بموجبها بالعملة الوظيفية المجتمع الذي تتولد فيه التدفقات النقدية سواء متحصلات أو مدفوعات .

يتأسس مدخل المعاملة المزدوجة على أن مكاسب أو خسائر العملة (فروق العملة) تعتبر بمثابة مكاسب أو خسائر فعلية محققة Actually Realized يجب إظهارها بشكل منفصل ولا تقفل في حسابات المشتريات أو المبيعات الخارجية، شم تنقل في قيد أخر مستقل الى صافى الربح أو الى حساب الإحتياطي الخاص، ومن هنا يرجع سبب التسمية بالمدخل الثنائي أو المزدوج للمعاملة.

فتلك الطريقة تعتمد على أن هناك دائماً قرارين أو واقعتين منفصلتين هما واقعه قرار الشراء أو البيع ( الإستيراد أو التصدير ) والثانى واقعة قرار السداد أو التحصيل ونتائج كل واقعة من مكاسب أو خسائر يجب ألا تتأثر باى قرارات أخرى ، لذلك فإن نتائج عمليات المشتريات والمبيعات الخارجية تقفل في الجزء الخاص من حـ/ المتاجرة بقائمة الدخل ، وبشكل مستقل من عملية

السداد أو التحصيل النقدى المترتبة عليها والتى بدورها تتولد عنها مكاسب أو خسائر فروق عملة حقيقية ، ومن ثم يتعين قفلها بالجزء المخصص بحساب الأرباح والخسائر فور عملية السداد أو التحصيل .

#### أمثلة :-

# 1- أرباح وخسائر فروق العملة الناتجة من عمليات المشتريات الخارجية (الإستيراد):

### مثا<u>ل (</u>1)

قامت إحدى الشركات المصرية بالتعاقد على إستيراد بضائع ومنتجات في 2003/3/1 من أحد الشركات الأمريكية مقابل مليون دولار تسدد بعد شهرين من تاريخه ، حيث كان سعر الصرف للدولار في ذلك اليوم 5.7 جنيه . علماً بأن السنة المالية للشركة تنتهى في 31 ديسمبر من كل عام .

المطلوب : إجراء قيود اليومية اللازمة في دفاتر المستورد بفرض أن :-

أ - سعر الصرف في تاريخ السداد كان 5.6 جنيه مصرى .

ب- سعر الصرف في تاريخ السداد كان 5.8 جنيه مصرى .

#### القاعدة :-

تتحقق الأرباح فى حالة إنخفاض سعر الصرف فى تاريخ السداد عما كان عند إتمام التعاقد ، حيث يقوم المستورد بدفع مبلغ أقل من الرصيد الدفترى للمورد ، ويرحل الفرق الى حساب الأرباح والخسائر بإعتبارها أرباحاً حقيقية بالفعل ( والعكس صحيح فى حالة الخسائر ) ويلاحظ أنه بالنسبة للمصدر فان تحدث لديه أرباح أو خسائر فروق عملة حيث تسم التعاقد والسداد بالدولار ومن ثم تكون قيمة الرصيد الدفترى المستحق له مساوية تماماً لقيمة التحويل الوارد من البنك .

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
(1) قيد عملية الشراء :		
من حــ/ المشتريات الخارجية		5700000
الى حـــ/ الموردين	5700000	
_ إثبات شراء بضائع بمبلغ مليون دولار بسعر صرف 5.7 في 3/1/2003 _		

(2) تبد عملية السداد بإفتراق أن سعر الصرف 5.6 جنيه :		
من حـــ/ الموردين	ļ	5700000
الی مذکورین		
حــ/ البنك	5600000	
حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة ( مكاسب )	100000	
إثبات سداد قيمة البضاعة للموردين بتاريخ 2003/5/1		
من حــ/ أرياح وخسائر فروق العملة		100000
الى حــ/ الأرباح والخسائر	100000	
إثبات فروق العدلة في 2003/5/1		
(3) نيد عملية السداد بإنتراض أن سعر الصرف 5.8 :		
من مذکورین		
حــ/ الموريون		5700000
حــ/ أرياح وخيائر فروق العدلة (خيائر)		100000
الى حد/ البنك	5800000	
إثباث قيد سداد البضاعة بتاريخ 2003/5/1	,	
من حـــ/ الأرياح والكسائر		100000
الى حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	100000	
بَنْباتَ فَرُونَى العملة بِتَارِيخ 2003/5/1		

# 2- أرباح وخسائر فروق العملة الناتجة عن المبيعات الخارجية ( التصدير ) :

### مثا<u>ل</u> (2)

تعاقدت إحدى الشركات الأمريكية على تصدير أحد المنتجات لأحد الشركات المصرية بستاريخ 2003/3/23 بمبلغ مليون جنيه ، وبتاريخ 2003/3/23 تم شحن البضائع المطلوبة للشركة وكان سعر الصرف في ذلك اليوم للجنيه المصرى هو 5.7 للدولار وقد تم الإتفاق على أن يكون السداد بعد شهرين من تاريخ الشحن .

### والمطلوب:

إجراء قيود اليومية اللازمة لإثبات العمليات السابقة بدفاتر المصدر بإفتراض ما إذا كان سعر الصرف للجنيه المصرى على النحو التالى :-

(ب) 5.65 للدولار .

(أ) 5.8 للدولار .

#### الحل :

#### القاعدة :

تتحقق أرباح العملة للمصدر إذا إرتفع سعر الصرف وقت السداد عما كان عليه وقت الستعاقد حيث يتسلم مبلغاً يتم تحويله الى عملته الوطنية أكبر مما هو مسجل فى حساب العملاء عند التعاقد ( وذلك فى حالة الإتفاق بين الطرفين على السداد بعملة المستورد ) ، ويستم تحديد حجم التغير فى أسعار الصرف ويعالج محاسبياً فى حساب الأرباح والحسائر بإعتباره أرباح فروق عملة محققة ( والعكس صحيح حيث تتحقق خسائر فروق العملة إذا إنخفضت أسعار الصرف عند التحصيل عنها عند التعاقد ) .

		برة	من حـــ/ العملاء الى حـــ/ المبيعات الخارء	5700000	5700000
2	خ 3/3/31خ		إثبات عمليات المبيعات ال	2.0000	• :
سعر الصرف 5.65 :	-		سعر الصرف 5.8 :		<del></del>
من مذکورین			من حــ/ البنك		5800000
حــ/ البنك		5650000	الى مذكورين		
حــ/ أرياح وغسائر أفروق	·	50000	حــ/ العملاء	5700000	
العملة (خسائر)			مــــ/ أربــاح وخســاتر	100000	
الى حــ/ العملاء	5700000		فروق العملة (مكاسب)		
من حـــ/ الأرباح والمتسائر		50000	من حــ/ فروق العملة (مكاسب)		100000
الى حـــ/ أرياح وخسائر	50000		المي حد/ الأرباح والخسائر	100000	100000
فروق العملة (خسائر)				,	

# 3- عمليات التصدير والإستيراد في سنة مالية والسداد في السنة المالية التالية :

### مثال (3)

قامت أحد الشركات المصرية بشحن بضائع قيمتها مليون ريال سعودى لإحدى الشركات السعودية بالريخ 2003/10/10 على أن يتم السداد بعد شهرين من ذلك الستاريخ، وبفرض أن أسعار الصرف للجنيه المصرى مقابل الريال السعودى كانت على النحو التالى:-

2004/1/11

0.85 جنيه مصري

2003/12/11

0.95 جنيه مصرى

2003/10/10

0.90 جنيه مصري

المطلوب :- إثبات العمليات السابقة بدفاتر المصدر .

القاعدة :-

عندما يستم الستعاقد في سنة مالية ويتم السداد في السنة التالية ، يتم أخذ الأرباح والخسائر المتوقعة عند إقفال الحسابات في 12/31/ من كل عام طبقاً للمعيار الدولي رقم (21) ، وذلك بإفستراض أن عملية السداد أو التحصيل قد تمت في ذلك التاريخ وبأسعار الصسرف الجاريسة في ذلك اليسوم ، ويعالج الفرق بإعتباره ربحاً أو خسارة في حساب الأربساح والخسسائر الخاص بنفس العام ، وذلك كإعادة تقويم للحسابات بالعملة الأجنبية ووفقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ نهاية السنة المالية للشركة .

		القيد عند التعاقد 10/10/2003
900000		من حـــ/ العملاء
	900000	الى حــ/ المبيعات الخارجية
		القيد عند الإقفال 12/31/2003
50000		من حــ/ العملاء
	50000	الى حــ/ أرباح وحسائر فروق العملة ( مكاسب )
50000		من حـــ/ أرباح وخسائر فروق عملة ( مكاسب )
	50000	الى حــ/ الأرباح والخسائر
		القيد عند السداد 10/10/10/20
		من مذکورین
850000		حــ/ البنك
100000	•	حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة (خسائر )
	950000	الى حــ/ العملاء
		القيد في نهاية السنة المالية 2004/12/31
100000		من حــ/ الأرباح والخسائر
.	100000	الى حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة ( خسائر )

# 4- عمليات الإستيراد والتصدير بعملة دولة ثالثة:

# مثال (4)

تم التعاقد بين أحد الشركات المصرية وأحد الشركات السعودية على أن تقوم الشركة السيعودية أحدد المنتجات مقابل 100000 جنيه استرليني ، وتم شحن الكميات المتعاقد عليها في يوم 2003/8/10 وتحصيل القيمة بعد شهر من تاريخه .

#### والمطلوب:

إجراء قيود اليومية اللازمة لإنبات العمليات السابقة بدفاتر كل من المصدر والمستورد بفرض أن سعر صرف الجنيه الإسترليني كان على النحو التالي:-

2003	/10/10	2003/8/10	
الجنبه	الريال	الجنيه	الريال
6.5	6	7	6.5

دفاتر الشركة المصرية (المستورد)		دفاتر الشركة السعودية ( المصدر )			
من حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ الموردين 2003/8/10	700000	700000	من حــ/ العملاء اثى حــ/ المبيعات الخارجية 2003/8/10	650000	650000
من حــ/ الموردين الى مذكورين حــ/ البنك حـــ/ أربــاح وخســانر فروق عمئة (مكاسب) 2003/10/10	650000 50000	700000	من حــ/ البنك مــن حــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (خسائر) الى حــ/ العملاء 12/10	650000	600000 50000
من حــ/ أرباح وخسائز فروق عملة (مكاسب) الى حــ/ الأرباح والخسائر	50000	50000	من حــ/ الأرباح والخسائر الى حـــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (خسائر) 2003/12/31	50000	50000

# 5- عمليات الإستيراد والتصدير والسداد على أقساط خلال سنة مالية وأحدة :

## مثال (5)

تم التعاقد بين أحد الشركات السعودية وأحد الشركات الفرنسية على أن تقوم الشركة السعودية بتصدير منتجات تبلغ قيمتها مليون دولار على أن تسدد على دفعتين متساويتين تبدأ الأولى بعد شحن البضاعة بشهرين والثانية بعدها بشهرين . وقد تم شحن البضائع بسالفعل في يسوم 2003/8/20 وقد تم سداد الدفعات في موعدها حيث يتم تحويل العملة الأجنبية للمصدر الى عملته الوطنية في نفس اليوم ، وكان سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل كل من الريال السعودي والفرنك الفرنسي على النحو التالى :-

الفرنك الفرنسى	الريال السعودى	التاريخ
1.85	3.7	2003/8/20
1.9	3.75	2003/10/20
1.95	3.65	2003/12/20

المطلوب : إثبات العمليات السابقة في دفاتر كل من المصدر والمستورد :

#### القاعدة :

تعد عملية سداد الأقساط في مواعيد إستحقاقها بمثابة عمليات مستقلة عن بعضها السبعض ، حيث يستم حساب القسط بسعر الصرف الجارى في ميعاد إستحقاقه ومن ثم حساب فروق العملة الناتجة عن سداد وتحصيل كل قسط على حدة .

دفاتر الشركة الفرنسية ( المستورد )		سعودية ( المصدر )	دفاتر الشركة الس		
من حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ الموردين 2003/8/20	1850000	1850000	من حــ/ العملاء الى حــ/ المبيعات الخارجية 2003/8/20	3700000	3700000
من مذكورين حـــ/ الموردين حــــ/ أرباح وخسائر فروق العملة (خسائر) الى حــ/ البنك 10/20	1900000	1850000 50000	من حــ/ البنك الى مذكورين حــ/ العملاء حــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (مكاسب)	3700000 5000	3750000

من حــ/ الأرياح والخسائر		50000	من مذکورین		
الى حــ/ أرباح وخسائر	50000	İ	حــ/ البنك		3650000
فروق العملة			حـــــ/ أربـــاح وخسائر فروق		50000
			العملة		
			الى حــ/ العملاء	3700000	
			12/20		
من مذکورین		. "			
حـــ/ الموردين		1850000		,	
حــ/ أرباح وخسانر فروق		100000			
عملة (خسائر)	į				
الى حــ/ البنك	1950000				
من حــ/ الأرباح والخسائر		100000			
الى حــ/ أرباح وخسائر	100000	Ì			
فروق عملة (خسائر)			.		

# -6 عمليات الإستيراد والتصدير والسداد على أقساط أكثر من فترة :

# مثال (6)

قامت شركة سعودية بالتعاقد مع شركة روسية على إستيراد مواد غذائية بمبلغ مسليون جنيه إسترلينى ، وتم شحن البضائع بالفعل فى أول أكتوبر ، وكان الإتفاق ينص على سداد المبلغ المستحق على دفعتين متساويتين الأولى بعد شهرين من تاريخ الشحن والأخرى بعد شهرين من تاريخ الدفعة الأولى ، وقد تم تنفيذ بنود الإتفاق وكاتت أسعار الجنيه الإسترليني مقابل كل من الريال السعودي والروبل الروسي كما يلى :-

A		-
الروبل	الريال	التاريخ
4.5	6.70	2003/10/1
4.7	6.65	2003/12/1
4.8	6.85	2003/12/31
4.9	6.60	, ,
		2004/2/1

والمطلوب: إجراء قيود اليومية اللازمة للعمليات السابقة بدفاتر كل من المصدر والمستورد:

دفاتر الشركة السعودية ( المستورد )		دفاتر الشركة الروسية ( المصدر )			
من حــ/ المشتريات الخارجية الى حــ/ الموردين 2003/10/1	6700000	6700000			450000
من حــ/ الموردين الى مذكورين حــ/ البنك حـــ/ أرياح وخسائر فروق العملة (مكاسب)	3325000 25000	3350000	من حــ/ البنك الى مذكورين حــ/ العملاء حــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (مكاسب)	2250000 100000	2350000
من حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة الى حـــ/ الأرباح والخسائر	25000	25000	مـن حــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (مكاسب) الى حــ/ الأرباح والخسائر 12/1	100000	100000
من حــ/ أرياح وخسائر أروق العملة (خسائر) الى حــ/ الموردين 12/31	75000	75000	من حــ/ العملاء الى حــــ/ أرباح وخسائر فروق عملة (مكاسب) 12/31	150000	150000
من حـــ/ الأرباح والخسائر الى حـــ/ أرياح وخسائر أروق السلة	75000	75000	مــن حــ/ أرياح وخسائر أروق العملة (مكاسب) الى حــ/ الأرياح والخسائر 12/31	150000	150000
من حـــ/ الموردين الله مذكورين حـــ/ البنك حـــ/ البنك حــــــ/ أربـــاح وخســاتر فروق العملة	3300000 125000		من حــ/ البنك الى منكورين حــ/ العملاء حــ/ أرباح وخممائر فروق العملة (مكاسب)	<b>2400000</b> 50000	2450000
من حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة (مكاسب) الى حــ/ الأرباح والخسائر	125000	,	مــن حــ/ أرباح وخسائر أدوق العملة الى حــ/ الأرباح والخسائر	50000	50000

# 2/5 أسواق الصرف الأجنبى ومحاسبة تغطية مخاطر سعر الصرف Foreign Exchange Markets and Hedging Accounting

# 2/5/1 طبيعة محاسبة التغطية

إنعكست حالة عدم الإستقرار في أسواق الصرف الأجنبي نتيجة للتقلبات والتذبذبات في أسعار صرف العملات الأجنبية على نتائج الشركات الدولية ، الأمر الذي ترتب عليه ضرورة قيامها بإجراء عديد من التسويات المحاسبية للمتحديد حجم مكاسبها وخسائرها سواء المحققة أو غير المحققة من عملياتها الدولية سواء الخاصة بمعاملات الإستيراد والتصدير أو الإقراض والإقتراض أو الإستثمارات الأجنبية أو المضاربة .

تقوم تلك الشركات الدولية بمحاولة حماية نفسها من الخسائر المتوقعة في المستقبل نتيجة للتقلبات والتغيرات في أسعار صرف العملات الدولية عن طريق الدخول والإرتباط بعقود صرف مؤجلة في توقيت يتزامن مع إبرام عقود المعاملات بالعملة الأجنبية حتى تتجنب تلك التقلبات في أسعار الصرف خلال الفترة الزمنية التي تقع في الفترة ما بين تاريخ نشأة المعاملة وتاريخ التسوية النقدية لها ، وتعرف تلك العملية بتعبير محاسبة التغطية أو التحوط تقوم بها تلك الشركات الدولية ، والتي تتطلب بصفة أساسية معالجة محاسبية واحدة لتغطية الخسائر المتوقعة في المستقبل في مقابل مصروفات وعمولات وفوائد تدفع الى سماسرة العملات الأجنبية والمنشأت المالية التي ترتبط بتلك المعاملات والتي قد تتضمن ما يلي :-

- عمليات التغطية ضد مدفوعات أو مقبوضات مستقبلية بعملات أجنبية.

- عمليات التغطية عن عقود ومقاولات بعملات أجنبية .
- عمليات التغطية عن مشتريات مستقبلية وبعملات أجنبية .
- عمليات التغطية عن صافى الإستثمارات الأجنبية سواء فروع أو شركات تابعة أجنبية .
- عمليات المنطية ضد المضاربات على الأوراق المالية (بورصة الأوراق المالية) أو على العملات الأجنبية (سوق العملات) .

يــترتب عــلى تــلك العمليات عادة أرباح أو خسائر فروق العملة سواء المحققة ( عند التسوية المالية للعملية ) أو غير المحققة ( عند انتهاء السنة الماليــة قبل التسوية المالية للعملية ) مما قد يعكس حجم المخاطر والتعقيدات المرتبطة بالوظائف المالية والرقابية في الشركات الدولية أو متعددة الجنسية .

# 2/5/2 أسواق الصرف الأجنبي Foreign Exchange Markets

يعبر مفهوم سعر الصرف عن معدل التبادل بين العملة النقدية لدولتين مختلف تين حيث يشير الى كمية النقد التى يجب التضحية بها من عملة دولة معينة في مقابل الحصول على وحدة واحدة من عملة دولة أخرى .

وإذا ما إستخدم سعر الصرف في المعاملات الجارية التي يتم تسليمها خلال يومين من أيام العمل فإن ذلك السعر يعرف بالسعر الجارى أو الفورى الصرف Spot Exchange Rate لحظة إبرام المعاملة ، أما إذا استخدم في المعاملات الأجلة التي سوف تتم في تاريخ لاحق في المستقبل والتي عادة ما تكون بين 30 يوم - 180 يوم فإن ذلك السعر يعرف بالسعر الأجل . Forward Rate

ويمكن تقسيم أسواق الصرف الأجنبى تأسيسا على ذلك عموما الى سوقين هما الأسواق الجارية والأسواق الآجلة .

## الأسواق الجارية Spot Markets

عادة ما تقوم البنوك التجارية بتقديم الضمانات اللازمة للمصدرين الأجانب الذين يرتبطون بعقود جارية مع المستوردين المحليين لتنفيذ معاملات فورية بالعملة الأجنبية ، وتقوم تلك البنوك بتحديد أسعار الصرف عن طريق عرض سعرين للصرف أولهما سعر الشراء ، وثانيهما سعر البيع ، ويعكس الفرق بين السعرين مقدار هامش الربح الذي يحققه البنك .

## الأسواق الأجلة Forward Markets

وترتبط بصفة رئيسية بإتفاق بين طرفين لتنفيذ عمليات معبر عنها بعملة أجنبية يتم تتفيذها في تاريخ محدد مستقبلا .

وإذا كانت تسود أسواق الصرف الأجنبية حالة من الإستقرار النسبى فإن حجم الفرق بين سعر الصرف الفورى في تاريخ التعاقد وبين سعر الصرف الأجل في تاريخ التنفيذ المستقبلي يكون صغيرا يعرف في تلك الحالة بمعدل الإنتشار Spread Rate ، وإذا كان سعر الصرف المؤجل أكبر من السعر الفورى فيكون بمثابة علاوة صرف Exchange Premium ، في حين إذا كان السعر الفورى أكبر من السعر الأجل فإن الفرق يمثل خصم الصرف السيعر الفورى أكبر من السعر الأجل فإن الفرق يمثل خصم الصرف السيفل أو أعلى من سعر الصرف الجارى ، كما يمكن التعبير عنهما في شكل نسبة مئوية من خلال المعادلة التالية :-

وقد أصبحت عملية مقايضة العملة الأجنبية الصرف الأجنبية ، وتشير تلك الحد المظاهر الأساسية المتعلقة بأسعار الصرف الأجنبية ، وتشير تلك العملية التي قيام الشركة المتعددة الجنسية بإبراج معاملتين متزامنتين في نفس الوقت الأولى فورية والثانية أجلة ، فإذا ما قامت الحد تلك الشركات بالحصول على توزيعات أرباح من إحدى شركاتها التابعة في الولايات المتحدة الأمريكية مقدارها مليون دولار وهي في نفس الوقت ليست في حاجة الى تلك الدولارات خلال الثلاثة شهور القادمة فإن الشركة تكون أمام إتخاذ أحد قرارين أولهما تحصيل تلك الدولارات وإيداعها بأحد البنوك التجارية للحصول على عائد خلل تلك الشهور المؤسسات المالية ، حيث تقوم بموجبها بتحويل تلك الدولارات الى عملة أخرى وليكن اليورو لتشغيلها في أعمالها التجارية في أوروبا خلال ثلاثة شهور وفي نفس الوقت تقوم بإبرام عقد أجل ينفذ بعد ثلاثمة شمور مع أحد البنوك التجارية التي تتعامل معها يتم بموجبه إستبدال اليورو بدولارات بسعر صرف أجل متفق عليه بين الطرفين .

### 2/6 عقود الصرف الأجلة والمستقبلية

Forward and Futures Exchange Contracts

تستخدم عقود الصرف الآجلة Forward Exchange Contract في تغطية التقلبات المستمرة في أسعار الصرف الأجنبية خلال الفترة من تاريخ إبرام المعاملات وتاريخ التسوية المالية لها ، كما تستخدم أيضا في تغطية

الإلىتزامات المستوقعة بالإضافة الى تغطية عمليات المضاربة في أسواق الأوراق المالية والعملات الأجنبية .

وتعرف عقود الصرف الأجلة بأنها عبارة عن إتفاقات لشراء أو بيع كمية معينة من عملة أجنبية في تاريخ محدد مستقبلاً بسعر صرف منفق عليه معينة من عملة أجنبية في تاريخ محدد مستقبلاً بسعر صرف منفق عليه يشار اليه بالسعر الأجل المحلة الأجنبية وسعر الصرف الآجل المتفق عليه وتاريخ تنفيذ المعاملة .

ويمنل الفرق بين السعر الجارى وقت إبرام العقد والسعر الأجل بمثابة علاوة صرف Exchange Premium إذا ما كان سعر الصرف الأجل أكبر من سعر الصرف الجارى ، وقد يكون الفرق خصم صرف إذا ما كان السعر الأجل أقل من السعر الجارى ، وينتج عنهما بعد ضربهما في كمية العملة الأجنبية المستلمة أو المدفوعة ما يشار اليه بالمكاسب أو الخسائر المحققة الأجنبية المستلمة أو المدفوعة ما يشار اليه بالمكاسب أو الخسائر المحققة . Realized Gains and Losses

بعبارة أخرى يعتبر عقد الصرف الآجل بمثابة عقد قانونى بين طرفين لشراء وبيع كمية معينة من عملة أجنبية وفقاً لمجموعة من الترتيبات الخاصة بالتسليم والوفاء بالإلتزامات في تاريخ محدد مستقبلا وبسعر تعاقدي مؤجل.

ويمكن عقد الصرف الآجل الشركات الدولية أو متعددة الجنسية من تغطية مخاطر تقلبات في أسعار صرف العملات الأجنبية عند وقت السداد أو التحصيل المنقدي - تخفيض درجة عدم التأكد لأسعار الصرف الجارية وقت السداد أو التحصيل النقدي بالنظر فقط الى سعر الصرف الآجل المتعاقد عليه . فإذا ما كان أقل أو أكثر من المتوقع بالنسبة لسعر الصرف الجاري وقت التسوية

المالية وإنتهاء مدة العقود فإن عملية التغطية سوف تسفر إما عن زيادة حجم التكاليف في بعض الفترات وإنخفاضها في فترات زمنية أخرى .

وعادة ما تكون عملية أو عقد التغطية Hedging Contract مطلوبة من الشركات الدولية أو متعددة الجنسية عند:

- ( i ) حالــة وجــود التزامات مستقبلية ومؤشرات تدل على ارتفاع قيمة العملة التي سوف تتم بها عملية السداد .
- أو (ب) حالة وجود حقوق مستقبلية ودلائل على إنخفاض قيمة العملة الأجنبية التي سوف تتم بها المقبوضات .

بصيفة عامية هناك أربعة أنواع مختلفة من أسعار الصرف عند تحديد تكاليف عقد الصرف الآجل هي :-

- 1- سعر الصرف الجارى في تاريخ إبرام عقد الصرف الآجل Spot -1. Rate
  - -2 سعر الصرف التعاقدي الآجل Forward Rate
- 3− سـعر الصـرف الجارى في التاريخ المتوقع لتنفيذ العقد Expected -3 . Spot Rate
  - -4 سعر الصرف الجارى في تاريخ تتفيذ العقد Actual Spot Rate

تشكل معرفة تلك الأنواع من الأسعار أهمية خاصة في تحديد مدى جدوى إبرام عقد صرف أجل (أو ما يعرف بإتخاذ قرار إبرام العقد) بالإضافة الى مجال تقييم القرار الذي إتخذ بشأن إبرام العقد (أو تقييم العقد بعد تنفيذه). وعند دراسة جدوى الدخول في عقد صرف أجل عادة ما يتم النظر الى ثلاثة أنواع من التكاليف هي:-

- 1- الأعباء المالية المرتبطة بعملية الحصول على عقد صرف أجل سواء أكانت في شكل مصروفات أو عمولات .
- 2- علاوة أو خصم الصرف الناتجة من الفرق بين سعر الصرف الجارى في تاريخ إبرام العقد وسعر الصرف الأجل.
- 3- تكفة الفرصة البديلة المتمثلة في الفرق بين سعر الصرف الأجل وسعر الصرف المستقبلي وقت التنفيذ الفعلي . وعندها يمكن تقييم ما قد يحدث إذا لم يكن هناك عقد صرف أجل .

تتشابه عقود الصرف المستقبلية Forward مع عقود الصرف الأجلة وForward في كثير من الخصائص إلا أنها يتم التعامل بها في مقابل المعاملات المباشرة بالعملات الأجنبية التي يتم الإتجار فيها وفقا لأحد السقوف التجارية Trading Floors في السوق الدولي للأمول Trading Floors في السوق الدولي للأمول Market (IMM) كثر المسلمات المتحصصين وتتمثل أكثر العمالات المتجارية تداولا في ذلك السوق هي الدولار الأمريكي (مائة ألف وحدة لكل عقد ) ، الجنيه الإسترليني ( 62500 وحدة لكل عقد ) ، الدولار الكندي (مائة وحدة لكل عقد ) ، الفرنك الفرنسي ( 250000 وحدة لكل عقد ) ، المراك الألماني ( 250000 وحدة لكل عقد ) ، الين الياباني ( 2500000 وحدة لكل عقد ) .

وهناك عديد من الإختلافات الجوهرية فيما بين كل عقود الصرف الأجلة والمستقبلية على النحو التالى:-

عقود الصرف المستقبلية	عقود الصرف الآجلة	
- معیاری .	- يتحدد وفقاً للإحتياجات الخاصة .	1- حجم العقد .
- معیاری .	- يتفق عليه حسب المتطلبات	2- تاريخ التسليم.
	الخاصة بكل عقد .	
- الشركات المتعددة الجنسية،	- الشركات المستعددة الجنسية	3- أطراف العقد .
والجمهور المؤهل ، الينوك	والبنوك التجارية والسماسرة.	
التجارية والسماسرة.		•
- تتطلب أحجاماً متوسطة من	- لا تتطلب ودائع بنكية كضماتات	4- الضمالات البنكية.
الودائسع الضسامنة للعقود	إلا أنها تحتاج بعض المصروفات	
المستقبلية .	البنكية .	
- البورصات المركسزية مع	كافة وسائل الإنصال المنتشرة دولياً.	5- موقع السوق.
إستخدام تسهيلات تكنولوجيا		
الإتصالات العالمية.		•
- تستحدد عن طریق کل من	- القواعد المتفق عليها بين أطراف	<b>ما الإجسراءات</b>
الإتحاد الدولى ولجنة السلع	العقد .	المنظمة.
التجارية للعقود المستقبلية.		
- يستم الوفساء بمعظسم	- يستم الوفاء بمعظم الإلتزامات عن	7- السيولة .
الإلستزامات عسن طسريق	طريق السداد الفعلى للعملة	
المقاصة والقليل جدأ منها	وبعضها يتم عن طريق المقاصة .	
عن طريق السداد القعلى .		
- يستم إجراء مفاوضات بين	- تستحدد بالإتفاق بيسن السبائع	8- تكاليف العقد .
أطسراف العقسد لستحديد	والمشترى .	
مصروفات وعمولة السماسرة.		

2/7 الشكلات المحاسبية للعقود الأجلة لتغطية المعاملات بالعملة الأجنبية Accounting Problems of Forward Contracts for Hedging Foreign Currency Transactions

سبق القول بان عقود الصرف الأجل تمثل تغطية أو حماية صد الخسائر الستى قد تنشأ مستقبلاً نتيجة للتغيرات فى أسعار الصرف الأجنبية ، كما أنها تعد بمثابة عقود قانونية تنفيذية بين طرفين إحداهما شركة متعددة الجنسية والأخرى بنك تجارى للقيام بإجراء فى تاريخ محدد مستقبلاً وليس فى تاريخ إبرام ذلك العقد ، ونتيجة لطبيعة ذلك العقد فقد إتجه المحاسبون فى الماضى الى عدم إجراء قيود محاسبية فى تاريخ إبرام العقد والإكتفاء بمجرد تسجيل قيد تذكيرى بالدفاتر فى ذلك التاريخ بحيث لا يكون له آثار تتعكس على القوائم المالية .

إلا أنه في الوقت الحالي أصبحت الشركات متعدة الجنسية في نطاق محاسبة التغطية تقوم بتسجيل عقود الصرف الآجلة محاسبيا في الدفاتر في تاريخ ابرام العقد على أساس أنها تمثل التزامات مستقبلية على الشركة ، حيث يستم استخدام العقد بغرض تغطية مخاطر تغيرات أسعار صرف كل من المقبوضات والمدفوعات المستقبلية بالعملة الأجنبية وليس مجرد الوقاية من ابرام المعاملات بالعملة الأجنبية .

وعادة ما يلجأ المستورد والمصدر الى إبرام عقود الصرف الآجلة عند توقيع عقود معاملات شراء أو بيع السلع والخدمات مع أطراف أجنبية وفى توقيت متزامن مع واقعة الشراء أو البيع بالعملة الأجنبية بهدف الحماية من مخاطر التقلبات في أسعار الصرف خلال الفترة الزمنية الواقعة ما بين نشأة المعاملة بالعملة الأجنبية وتاريخ التسوية النقدية لها .

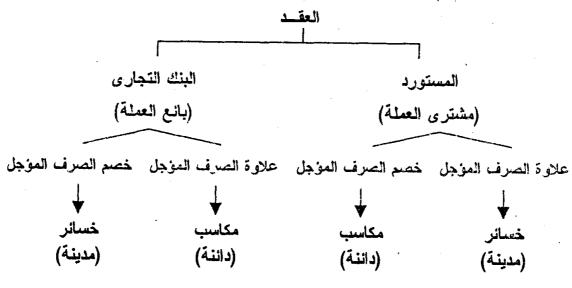
### مثال (١)

فى 1/21/2002 قامت إحدى الشركات السعودية بالتعاقد مع أحد الموردين الإنجليز على توريد منتجات قيمتها 100000 جنيه استرليني على أن يتم السداد النقدى فى 2003/3/31 ، ولتجنب مخاطر التقلبات فى أسعار صرف الجنيه الإسترليني مقابل الريال السعودي قامت الشركة بإبرام عقد صرف مؤجل مع أحد البنوك التجارية لشراء 1000000 جنيه إسترليني في يوم 31/3/2003 بسعر صرف مؤجل مقداره 5.8 ريال سعودي . وقد كانت أسعار الصرف للجنيه الإسترليني مقابل الريال السعودي على النحو التالى :-

سعر الصرف للجنيه الإسترليني	التاريخ
5.6 ريال	2002/12/1
5.7 ريال	2002/12/31
5.9 ريال	2003/3/31

فى ضوء عقد الصرف الآجل تكون الشركة السعودية قد تأكدت من إمكانية سداد قيمة المعاملة للمورد الإنجليزى مبلغ 5800000 ريال ( $5.8 \times 1000000 \times 5.8$ ) مهما تغير سعر الصرف فى المستقبل ، وفى المقابل تتحمل الشركة تكلفة عقد الصرف الآجل وقدره 200000 ريال  $(5.8 - 5.6) \times 000000$  مقابل فرق السعر بين سعر الصرف الآجل وسعر الصرف الفورى فى تاريخ إبرام عقد الصرف الآجل .

وتطبيقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (21) يترتب على هذه العقود الآجلة اما علاوة صرف مؤجل في حالة زيادة سعر الصرف المؤجل عن السعر الفورى أو خصم صرف مؤجل في حالة إنخفاض سعر الصرف المؤجل عن السعر الفورى وقت التعاقد ، ويجب إستنفاذ علاوة أو خصم الصرف المؤجل على مدار فترة العقد على النحو التالى :-



وفى ضسوء بيانات المثال السابق يتم تسجيل قيمة العملية وعقد الصرف الآجل فى دفاتر الشركة السعودية على النحو التالى :-

لى النكو النالي الم	. السعودية ح	دور اسرد
من حــ/ المشتريات الخارجية		5600000
الى حــ/ الدانتين	5600000	
شراء بضاعة بمبلغ 1000000 جنيه استرايني بتاريخ 2002/12/1		
بسعر صرف 5.6 ريال والسداد في 2003/3/31		
ئوضيح رقم (1)		
بناء على إبرام عقد الصرف المؤجل أصبح البنك التجارى مديناً للشركة بمبلغ	_	
1000000 جينيه استرايتي وفي نفس الوقت أصبحت المشركة السعودية مدينة		
للبنك بمبلغ 5800000 ريال بإستخدام سعر الصرف المؤجل (5.8 ريال) في		
تحويل قيمة العقد من الجنيهات الإسترلينية الى الريالات السعودية .	·	,
من مذکورین		
حــ/ عقود صرف آجلة	- ,	5600000
حـــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل		200000
الى حـــ/ داننين عقود صرف مؤجلة	5800000	
إبرام عقد صرف آجل لشراء مبلغ 1000000 جنيه إسترايني بتاريخ	,	
2002/12/1 بسعر صرف مؤجل 5.8 ريال ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
توضيح رقم (2)		
تحميات الشركة تكلفة حقيقية لتغطية مدفوعاتها بالجنيهات الإسترلينية قدرها		
200000 ريال تم تحديدها في القيد الثاني في حمر علاوة الصرف المؤجل		
انتيجة إرتفاع سعر الصرف المؤجل عن سعر الصرف الفورى وقت التعاقد		
. 1000000 × (5.6-5.8)		·
من حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة		100000
الى حــ/ الداننين	100000	
تسوية الدائنين بالجنيهات الإسترلينية في 2002/12/31 بقيمة الخسائر الناتجة		
عن تغير سعر الصرف بالزيادة { ( 5.7-5.5 ) × 1000000 }		
توضيح رقم (3)		
يظهر من القيد الأول والقيد الثاني أن الشركة السعودية قد أصبحت بعد توقيع		
عقد صفقة الشراء بالعملة الأجنبية وإبرام عقد الصرف المؤجل مدينة وداننة في		
نفسس الوقت بمبلغ 1000000 جنيه استرليني في حين تعكس أرصدة الحسابات		-
الأخرى قيمة نقدية معبراً عنها بالريال السعودى .		

من حــ/ عقود صرف مؤجلة		100000
الى حـــ/ مكاسب عقود صرف مؤجلة	100000	
تسوية حساب عقود الصرف المؤجلة بتاريخ 2002/12/31 بقيمة المكاسب		
الناتجة عن التغير بالزيادة في أسعار الصرف (5.٧ - 5.6) × 1000000		
توضيح رقم (4)		
أظهر القيد الثاتي أن الشركة السعودية أصبحت تمتلك أصلا ( عقد الصرف		•
المؤجل ) قيمته 5600000 ريال ( سعر الصرف 5.6 ) وطالما أن سعر الصرف		
قد إرتفع في نهاية العام (5.7) عما كان عليه وقت نشأة الأصل فإن الشركة قد		
حققت مكاسب بإحتفاظها بأصول معير عنها بعملة أجنبية .		
من حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل		50000
الى حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل	50000	
تخصيص الجزء المستنفذ من علاوة سعر الصرف المؤجل المرتبط		
سِعام 200000 ) 2002 ( 4/1 × 200000 ) 4/1		
توضيح رقم (5)		r
أنشا القيد الأول التزامات على الشركة بالعملة الأجنبية مقدارها 000000		
جنيه استرليني ( سعر الصرف 5.6 ) وفي نهاية العلم ما زال هذا الإلتزام قالم		•
مع تغير سعر الصرف بالزيادة (5.7) مما يترتب عليه تحميل الشركة خسائر		
مقدارها 1000000 ریال { ( 5.7 – 5.6 ) × 1000000 } .	·	
من منکورین		
حــ/ مكلسب عقود صرف مؤجلة		100000
حــ/ الأرياح والخسائر		50000
الى مذكورين		
حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	100000	
حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل	50000	l
بقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في 2002/12/31		. [
توضيح رقم (6)		
تم إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل على مدار أربعة أشهر منها شهر		
عام 2002 وثلاثة في عام 2003 واذلك تم توزيعها على النحو التالى:-		
(i) الجزء المستنفذ من العلاوة خلال علم 2002 =20000×1/4=50000 ريال.		
(ب) للجزء المستنفذ من العلاوة خلال علم 2003 =150000×4/3=150000 ريال.		j

مُرَاثِ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ مِنْ مِن	T ·	
من حــ/ داننین عقود صرف موجلة الى حــ/ النقدیة	<b>5000000</b>	5800000
الى حــ/ المعنية المستحق للبنك التجارى بالريال السعودى في 31/3/31 التجارى بالريال السعودي في 31/3/3/31	5800000	
وفقاً لسعر الصرف المؤجل (5.8)		
توضيح رقم (7)		
تعكس القيود رقم (3) ، رقم (4) ، رقم (6) بوضوح أن الشركة السعودية قد	_	
تحميات خسيائر مقدارها 100000 ريال نتيجة ارتباطها بالتزامات بالعمله		
الأحنسية وفي نفس الوقت تمكنت الشركة من تحقيق مكاسب مساوية تماما لتلك		
التسبيان نتبجة إبرامها لعقد الصرف المؤجل بحيث تكون المحصلة النهائية هي	1	
تحمسل الشسركة خسلال علم 2002 مبلغ 50000 ريال فقط كمصروفات إستنفاذ		
التكلفة لتغطية مخاطر التقلبات في أسعار الصرف .		
من حــ/ النقدية – عملة لجنبية		5900000
الى مذكورين		270000
حـــ/ عقود صرف مؤجلة	5700000	
حـــ/ مكاسب عقود صرف مؤجلة	200000	
إستلام مبلغ 1000000 جنيه بسترليني من البنك التجاري مقابل		
عقد الصرف المؤجل وتقييمها وفقاً لسعر الصرف الجارى في تاريخ الإستلام		
(5.9) 2003/3/31		1
نوضيع رقم (8)		
ته إعدادة تقييم عقد الصرف المؤجل وفقاً لسعر الصرف الجارى في تاريخ		1
السيتلام للعصلة الأجنبية (5.9) ومقارنته بقيمته الدفترية في القوائم المالية في		
ا 2002/12/31 ( 1000000 × 5.7 ) لـتحديد مكاسب علود الصـرف الآجلـة		
. 1000000 × (5.7 – 5.9)		j
من منکورین		
حــ/ الدائنين		
حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة		
الى حـــ/ النقدية – عملة أجنبية		
سداد مبلغ 1000000 جنيه إسترليني للدائنين بتاريخ 2003/3/31		
وتقييمها بسعر الصرف الجارى (5.9) ———		
توضيح رقم (9)		
بعكس ذلك القيد عملية إعادة تقييم التزامات بالعملة الأجنبية وتحديد حج		
لخسيائه فروق العملة الناتجة عن تغيير أسعار الصرف بالزيادة بين تاريخ إعدا		
القوائسم الماليسة في 2002/12/31 وتاريخ السداد النقدى لتلك الإلتزامات في		
. 1000000 × (5.7 – 5.9) 2003/3/31		

من حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل		150000
الى حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل	150000	-
الى ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	150000	
لعام 2003 ( 4/3 × 1000000 ) لعام 2003 ( علاوة العرب العربية		
	м	
نوضيح رقم (10) ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
أظهر قيد الإقفال في 2002/12/31 أن الشركة السعودية قد تحملت عام		
2003 مبلغ 150000 ريال فقط كمصروفات استنفاذ لعلاوة عقد الصرف	•	
المؤجل على الرغم من أن هناك خسائر أخرى مقدارها 200000 ريال نتيجة	·	
ارتباطها بالتزامات بالعملة الأجنبية نظراً لأنها تمكنت في نفس الوقت من تحقيق		
مكاسب مقدارها 200000 ريال نتيجة إبرامها لعقد الصرف المؤجل.		
من منکورین		
جـــ/ مكاسب عقود صرف مؤجلة		200000
حــ/ الأرياح والمُصائر		15000
الى مذكورين	,	
حـــ/ أرياح وخسائر فروق العملة	200000	
حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر المعرف المؤجل	150000	
بَقَال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في 2003/12/31		
ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
لا تستحمل قائمة الدخل كافة أتواع أرباح أو خسائر فروق العملة الناتجة عن		
التقليبات في أسعار المسرف طالما كان هناك علا صرف مؤجل حيث يمكن		
للشسركة من تغطية الخسائر أو تحقيق أرياح تعادل تماماً خسائر أو أرياح فروق		
العملة للمعاملات بالعملة الأجنبية .		

# منال (2)

فى 2002/9/30 قامت إحدى الشركات السعودية بالتعاقد مع أحد الشركات الأمريكية على شراء أحد الآلات بمبلغ 1000000 دولار أمريكي تسدد بعد سنة شهور وفي نفس التاريخ أبرمت الشركة عقد صرف آجل مع إحدى المؤسسات المالية لشراء مليون دولار أمريكي على أن يستحق التنفيذ في 2003/4/1 مقابل سعر صرف مؤجل مقداره 3.85 ريسال سعودي ، ولقد بسلغت أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الريال على النحو التالي:-

2003/4/1 3.7

2002/12/31 3.75

2002/9/30 3.80

التاريخ سعر الصرف

المطلوب : إجراء قيود اليومية اللازمة لإثبات ما تقدم في دفاتر الشركة السعودية .

ين حــ/ الآلات والمعدات	•	380000
الى حــ/ الموردين	380000	0
شراء معدات بمبلغ مليون دولار أمريكي في 2002/5/30 يسعر		
صرف 3.7 ريال والسداد بعد 6 شهور		
توضیح رقم (۱)		,
أصبح لدى الشركة التزامات وأصول بالعملة الأجنبية (مليون دولار أمريكي)		-
وتم تقسيمها وقفاً لأسعار الصرف السارية في 30/9/300 (3.8 ريال ) .		
من منکورین		
ـــ/ عقود صرف مؤجلة		3800000
حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل		50000
الى حــ/ دائنين عقود صرف مؤجلة	3850000	
إبرام عقد صرف آجل لشراء مبلغ مليون دولار بتاريخ 2002/9/30		
سعر صرف مؤجل بمبلغ 3.85 ريال	• .	
توضيح رقم (2)		
باغت التكاليف الحقيقية لعقد الصرف الآجل 50000 ريال ، ظهرت في القيد		
السئاتي تحست بند علاوة سعر الصرف المؤجل وهي عبارة عن الفرق بين سعر		
الصب في المؤجل (3.85) وسعر الصرف القدري في تاريخ إبرام العقد (3.8		
مضروباً في عد الوحدات النقلية من العملة الأجنبية (3.85-3.8) × مليون دولار .		
من حــ/ الموردين		50000
الى حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	50000	30000
تسوية حساب الموردين بالدولار بقيمة المكاسب الناتجة عن تغير سا		
الصرف بالنقص في 2002/12/31 (3.75 - 3.75) × مليون دولار .		
من حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة		70000
الى حــ/ عقود صرف مؤجلة	50000	50000
ـ تسوية حساب عقود صرف مؤجلة بقيمة الخسائر الناتجة عن التغير في النقد	50000	
_ سوي هسب حرة - 0.5 - 3.6 في أسعار الصرف (3.8 - 3.65) × مليون دولار بتاريخ 2002/12/31		
في التقار التعريب (١٠٠٥ -١٠٠٠)		

25000   250		Υ	<del></del>
الموجل ( 2000 بندية من مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف الموجل ( 2000 م. ( 2 )	من حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل		25000
الموجل ( 60000 )	الى حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل	25000	
توضيح رقم (3)     تم إستنفاذ علاء مسر الصرف المؤجل على مدار ستة شهور منها ثلاثة في عام 2002 ولذلك تم تخصيصها على النحو التقلي:     i – الجزء المستنفذ من العلاء خلال عام 2002 = 2000×3/6=2000 ريال .      i – الجزء المستنفذ من العلاء خلال عام 2002 = 2000×3/6=2000 ريال .      c – أرباح وخسائر فروق العملة الله منكورين حرار الأرباح والخسائر عقود صرف مؤجلة الى منكورين حرام مسروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف العزج السرف العزج المستخل المسلك الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية أظهـر قيد الإفقـال في 13/21/2002 أنه قد تم تحميل قائمة الدخل بمبلغ القائمة جكل من خسائر عقود الصرف العزجاة وأرباح فروق العملة الناتجة عن المائية حيث بلغت قيمة كل منها 2000/05 ريال كمبائغ معوضة بعضها البعض .      in حراء النفين عقود صرف مزجلة المستحق للمؤسسة المائية بالريال السعودي بتاريخ من منكورين حراء النفية – عملة أجنبية من منكورين حراء مغود صرف آجلة حراء المؤيد معود المؤيد المؤيد ألمن المؤيد من منكورين عراء عقود صرف الإجل (3.85) ريال	ـــــــــ تحميل عام 2002 بنصيبه من مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف		
تم بستفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل على مدار ستة شهور منها ثلاثة في عام 2002 ونذلك تم تفصيصها على النحو التقلي:  ا - الجزء المستفذ من العلاوة خلال عام 2002 = 20000 × 25000 - 25000 ويال .  ب - الجزء المستفذ من العلاوة خلال عام 2002 = 25000 - 25000 ويال .  من مذكورين حـ الأرباح والخسائر فروق العملة الى من ذكورين المملون المنافرين المستفذ علاوة سعر الصرف المؤجل المنافرين حـ مصروفات بستفذ علاوة سعر الصرف المؤجل المنافرين المثلوكة في المنافرين المسلوف المؤجل المنافرين المنافرين المنافرية في المنافرة في المنافرين المنافرة على المنافرية والمنافرية والمنافرة والمناف	المؤجل ( 6/3 × 50000 )		
عام 2002 وثلاثة أخرى في عام 2002 وثلاث ته تفصيصها على النحو التلاي:  - الجزء المستنفذ من العلاوة خلال عام 2002 =2000×60=2000 ريل.  - الجزء المستنفذ من العلاوة خلال عام 2000 =2000×60=2000 ريل.  - الرباح وخسائر فروق العملة  50000  / أرباح والخسائر  الى منكورين  / خسائر عقود صرف مزجلة  الله المنكورين  / خسائر عقود صرف مزجلة  الشركة في 2500/12/31 المسابلة المن قائمة الدخل في نهاية السنة المائية الشركة في 12/21/200 وضيح رقم (4) وضيح رقم (4) القليمة الموردين وعقد الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن 1002/2000 المنابلة عنه قد تم تحميل قائمة الدخل بمبلغ القائمة الموردين وعقد الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن 1000 المائية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض . المنابلة من حـ/ النقدية المنابلة المستدق المؤسسة المائية بالريال المعودي بناريخ من مذكورين المدكرين مند المبلغ المستدق المؤسسة المائية بالريال المعودي بناريخ من مذكورين المدكر عقود صرف مؤجلة الصرف الؤجل (3.85) ريال التقدية حملة أجنبية من حـ/ النقدية حملة أجنبية المنابلة وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المذكورين المدكن ميطة المائية وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن ميطة المائية وتقييمها بسعر المدكن ميطة المائية وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن المدكن المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المؤسسة المائية وتقييمها بسعر المدكن الم	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1	
- الجزء المستنفذ من العلارة خلال علم 2002 =20000×3000 (بيل . المنكورين . منكورين حـ الرباح وخسائر فروق العملة من مذكورين حـ / أرباح وخسائر فروق العملة المنكورين حـ / الأرباح والخسائر عقود صرف مؤجلة المنكورين حـ / مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل 50000 25000 ألى مذكورين حـ / مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل الشركة في 2002/12/31 إلى المسلبات الإسعية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية أظهر قبد الإقفال في 2002/12/31 ألى المسلبات الإسعية في قائمة الدخل بمبلغ أله المسلبات الإسعية على المستنفاذ علاوة عقد الصرف المؤجل دون أن تتأثر القائمة المؤلد ورباح فروق العملة الناتجة عن الموالية وأرباح فروق العملة الناتجة عن الموالية وأرباح فروق العملة الناتجة عن الموالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبائغ معوضة بعضها البعض . المدين عقود صرف مؤجلة الموالية بالريال السعودي بتاريخ من مذكورين المؤجل وفقاً الشروط عقد الصرف الزجل (3.85) ريال	تم استنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل على مدار ستة شهور منها ثلاثة في		
	عام 2002 وثلاثة أخرى في عام 2002 ولذلك تم تخصيصها على النحو التالى:		
50000   500	أ- الجزء المستنفذ من العلاوة خلال علم 2002 =5000×6/3=25000 ريال .		
50000   الأرباح والخسائر   50000   الله مذكورين   50000   حــ   الأرباح والخسائر   عقود صرف مزجلة   50000   حــ   خسائر عقود صرف مزجلة   50000   25000     500000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     50000     500000     50000       50000	ب-الجزء المستنفذ من العلاوة خلال علم 2003 =6/3×50000 ريال.		
	من مذکورین		
الى مذكورين حسائر عقود صرف مؤجئة حراء مصروفات بستنقلا علاوة سعر الصرف المؤجل 25000 حراء مصروفات بستنقلا علاوة سعر الصرف المؤجل المشركة في 25000 الشركة في 2002/12/31 المسلمة في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية الشركة في 2002/12/31 الشركة في 2002/12/31 أنظهـر قيـد الإقفـال في 2002/12/31 أنه قد ثم تحميل قائمة الدخل بمبلغ القائمـة بكل من خسائر عقود الصرف المؤجئة وأرباح فروق العملة الناتجة عن المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبائغ معوضة بعضها البعض .    المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبائغ معوضة بعضها البعض . من حـر داننين عقود صرف مؤجئة المؤسسة المالية بالريال السعودي بتاريخ من مذكورين   مناكورين   حـر النقدية – عملة أجنبية من مذكورين   حـر خسائر عقود صرف آجئة حـر خسائر عقود صرف مؤجئة   حـر خسائر عقود صرف الخبة   حـر خسائ	حـــ/ أرياح وخسائر فروق العملة		50000
	حـــ/ الأرياح والخسائر		25000
	الى مذكورين		
	حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة	50000	
للشركة في 2002/12/31	حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل	25000	
	إقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية		
أظهر قيد الإقفال في 12/21/2002 أنه قد تم تحميل قاتمة الدخل بمبلغ         القائمـة بكل من خسائر عقود الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن تسوية الموردين وعقد الصرف المؤجل وفقا لأسعار الصرف الجارية في نهلية السنة         المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض من حـ/ داننين عقود صرف مؤجلة         الى حـ/ النقدية         سداد المبلغ المستحق للمؤسسة المالية بالريال السعودي بتاريخ من مذكورين         حـ/ خسائر عقود صرف آجلة         حـ/ خسائر عقود صرف آجلة         الى حـ/ عقود صرف مؤجلة         الستلام مبالغ مايون دولار من المؤسسة المائية وتقييمها بسعر	للشركة في 2002/12/31		,
12000 ريـــال فقط كمصروفات إستنفاذ علاوة عقد الصرف المؤجل دون أن تتأثر القائمــة بكل من خسائر عقود الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن الموية الموردين وعقد الصرف المؤجل وفقاً لأسعار الصرف الجارية في نهاية السنة المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض من حــ/ داننين عقود صرف مؤجلة   12003/4/1   النقدية من مذكورين   2003/4/1   من مذكورين   370000 وفقاً لشروط عقد الصرف الؤجل (3.85) ريال من مذكورين   حــ/ النقدية - عملة أجنبية   حــ/ خسائر عقود صرف آجلة   حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة   الى حــ/ عقود صرف مؤجلة   الى حــ/ عقود صرف مؤجلة   الى حــ/ عقود صرف مؤجلة   الستلام مبــلغ مــليون دولار من المؤسسة المالية وتقبيمها بسعر	ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
القائمــة بكل من خسائر عقود الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن نسوية الموردين وعقد الصرف المؤجل وفقاً الأسعار الصرف الجارية في نهاية السنة المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض .  3850000 من حــ/ داننين عقود صرف مؤجلة الي حــ/ النقدية مداد المبلغ المستحق للمؤسسة المالية بالريال السعودي بتاريخ من مذكورين من مذكورين حــ/ النقدية – عملة أجنبية من مذكورين حــ/ النقدية – عملة أجنبية حــ/ النقدية حــم عقود صرف آجلة الي حــ/ عقود صرف مؤجلة الي حــ/ عقود صرف مؤجلة الي مــــ/ عقود صرف مؤجلة السيرة وتقييمها بسعر المؤسسة المالية وتقييمها بسعر المؤسسة المالية وتقييمها بسعر	أظهسر قيد الإقفال في 2002/12/31 أنه قد تم تحميل قائمة الدخل بمبلغ		
نسوية الموردين وعقد الصرف المؤجل وفقاً لأسعار الصرف الجارية في نهاية السنة المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض .         3850000         3850000         3850000         النقدية المستحق المؤسسة المالية بالريال السعودي بتاريخ من مذكورين         حـ/ النقدية - عملة أجنبية حـ/ خسائر عقود صرف آجلة حـ/ خسائر عقود صرف آجلة الى حـ/ عقود صرف مؤجلة الى حـ/ عقود صرف مؤجلة المالية وتقييمها بسعر السعر المؤسسة المالية وتقييمها بسعر	25000 ريسال فقط كمصروفات إستنفاذ علاوة عقد الصرف المؤجل دون أن تتأثر		·
المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض .    20000   38500000   38500000   38500000   38500000   385000000   385000000000000000000000000000000000000	القائمة بكل من خسائر عقود الصرف المؤجلة وأرباح فروق العملة الناتجة عن		
3850000         من حـ/ داننین عقود صرف مؤجلة         الی حـ/ النقدیة         سداد المبلغ المستحق للمؤسسة المالیة بالریال السعودی بتاریخ من مذکورین         من مذکورین         حـ/ النقدیة - عملة أجنبیة         حـ/ خسائر عقود صرف آجلة         الی حـ/ عقود صرف مؤجلة         الی حـ/ عقود صرف مؤجلة         الستلام مبـلغ مـلیون دولار من المؤسسة المالیة وتقییمها بسعر	تسوية الموردين وعقد الصرف المؤجل وفقاً الأسعار الصرف الجارية في نهاية السنة	:	
3850000         من حـ/ داننین عقود صرف مؤجلة         الی حـ/ النقدیة         سداد المبلغ المستحق للمؤسسة المالیة بالریال السعودی بتاریخ من مذکورین         من مذکورین         حـ/ النقدیة - عملة أجنبیة         حـ/ خسائر عقود صرف آجلة         الی حـ/ عقود صرف مؤجلة         الی حـ/ عقود صرف مؤجلة         الستلام مبـلغ مـلیون دولار من المؤسسة المالیة وتقییمها بسعر	المالية حيث بلغت قيمة كل منها 50000 ريال كمبالغ معوضة بعضها البعض .		
		-	3850000
عقد الصرف الؤجل (3.85) ريال من مذكورين من مذكورين حــــ/ النقدية - عملة أجنبية حـــ/ خسائر عقود صرف آجلة حـــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة الى حـــ/ عقود صرف مؤجلة الســــــــــــــ/ إســـــــــــــــــــــ	الى حــ/ النقدية	3850000	
من مذكورين حــ/ النقدية - عملة أجنبية حــ/ خسائر عقود صرف آجلة 50000 الى حــ/ عقود صرف مؤجلة الى حــ/ عقود صرف مؤجلة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	سداد المبلغ المستحق للمؤسسة المالية بالريال السعودى بتاريخ		
3700000         حــ/ النقدية - عملة أجنبية         حــ/ خسائر عقود صرف آجلة         الى حــ/ عقود صرف مؤجلة         الى حــ/ عقود صرف مؤجلة         ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	2003/4/1 وفقاً لشروط عقد الصرف الؤجل (3.85) ريال ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
50000         حــ/ خسائر عقود صرف آجلة         الى حــ/ عقود صرف مؤجلة         الى حــ/ عقود صرف مؤجلة         ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	من مذکورین		
الى حــ/ عقود صرف مؤجلة	حــ/ النقدية - عملة أجنبية		3700000
إستلام مبلغ مليون دولار من المؤسسة المالية وتقييمها بسعر	حــ/ خسائر عقود صرف آجلة		50000
إستلام مبلغ مليون دولار من المؤسسة المالية وتقييمها بسعر	الى حـــ/ عقود صرف مؤجلة	3750000	
	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

الى مذكورين حــ/ النقدية - عملة أجنبية حــ/ النقدية - عملة أجنبية حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة 50000 حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة المسرف الجارى (3.7) في 2003/4/1 المسرف الأمريكية وتقييمها وققا لمعر عن حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل الى حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل ( 2000 × 2000 بنصيبه من مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل ( 2000 × 6/6) من مذكورين حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة الى مذكورين حــ/ أرباح والخسائر عقود صرف مؤجلة الى مذكورين حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة الى مذكورين حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل		,	
3700000       حـ/ النقدية - عملة أجنبية         حـ/ أرباح وخسائر فروق العملة         10000       سداد مبلغ مليون دولار للشركة الأمريكية وتقييمها وققا نسعر         10000       من د_/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         10000       الى د_/ علاوة سعر الصرف المؤجل         10000       الصرف المؤجل ( 50000 × 6/6) )         10000       حـ/ أرباح وخسائر فروق العملة         10000       حـ/ الأرباح والخسائر         10000       حـ/ خسائر عقود صرف مؤجلة         10000       حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         25000       حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         10000       وقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المائية	من حـــ/ الموردين		3750000
حـ/ أرباح وخسائر فروق العملة         سداد مبلغ مليون دولار للشركة الأمريكية وتقييمها وقفا نسعر         للصرف الجارى (3.7) في 2003/4/1         من حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         الى حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل         الصرف المؤجل ( 00000 × 6/6 ) )         سن مذكورين         حـ/ أرباح والخسائر         حـ/ أرباح والخسائر         حـ/ خسائر عقود صرف مؤجلة         الأرباح والخسائر عقود صرف مؤجلة         حـ/ خسائر عقود صرف مؤجلة         حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجلة         — إقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المائية	الى مذكورين		
الصرف الجارى (3.7) في 2003/4/1 الشركة الأمريكية وتقييمها وفقا نسعر الصرف الجارى (3.7) في 2003/4/1   من حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل   25000   الى حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل   25000 بنصيبه من مصروفات استنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل ( 50000 × 6/3 )   حــ/ أرياح وخسائر فروق العملة   الى مذكورين   حــ/ الأرياح والخسائر   حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة   الى مذكورين   حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة   حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل   حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل   حــ/ مصروفات الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المائية	حــ/ النقدية – عملة أجنبية	3700000	
الصرف الجارى (3.7) فى 2003/4/1 من حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل  25000  10 حــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  25000  11 مــ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  12 من مذكورين  13 من مذكورين  14 من مذكورين  15 من مذكورين  16 منكورين  17 من منكورين  25000  18 منكورين  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000  25000	حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	50000	
25000 من حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل  الى حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  الى حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  الصرف المؤجل ( 20000 × 6/6 ) —————————————————————————————————	سداد مبلغ مليون دولار للشركة الأمريكية وتقييمها وققا لسعر		
25000 من حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل  الى حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  الى حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل  الصرف المؤجل ( 20000 × 6/6 ) —————————————————————————————————	الصرف الجارى (3.7) في 2003/4/1		
15000         15000 المن حـ/ علاوة سعر الصرف المؤجل         الصرف المؤجل ( 50000 × 6/6) )         حـ/ أرباح وخسائر فروق العملة         حـ/ الأرباح والخسائر         الى مذكورين         حـ/ خسائر عقود صرف مؤجلة         حـ/ خسائر عقود صرف مؤجل         حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         حـ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل         — إقفــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			25000
الصرف المؤجل ( 2000 بنصيبه من مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الصرف المؤجل ( 50000 × 6/6 )	·	25000	25000
الصرف المؤجل ( 50000 × 6/3 ) ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ		22000	
من مذكورين حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة 50000 حــ/ الأرباح والخسائر الله والخسائر الله مذكورين الى مذكورين حـــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة حـــ/ خسائر عقود صرف مؤجل حـــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل الخسائر الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية		-	
حــ/ الأرباح والخسائر     اللى مذكورين     حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة     حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة     حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل     حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الخل في نهاية السنة المالية			
حــ/ الأرباح والخسائر     اللى مذكورين     حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة     حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة     حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل     حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر الخل في نهاية السنة المالية	حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة		50000
الى مذكورين حـر/ خسائر عقود صرف مؤجلة 50000 حـر/ خسائر عقود صرف مؤجلة عدارة سعر صرف مؤجل عـر/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل عـر/ مصروفات السنفاذ علاوة سعر الدخل في نهاية السنة المالية			
حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل إقفــال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية			
حــ/ مصروفات إستنفاذ علاوة سعر صرف مؤجل إقفــال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية	حــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة	50000	÷
إقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية	·		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		25000	
ا الله كة في 2003/12/31	الشركة في 2003/12/31		
نوضیح رقم (5)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
(يتم تطبيق نفس ما جاء في التوضيح رقم (4) قيد الإقفال في 2002/12/31)	. 1		

## مثال (3)

فى 1000000 والمسعودي لإحدى الشركات السعودية على أن يتم السداد بعد خمس شهور، 1000000 ريال سعودي لإحدى الشركات السعودية على أن يتم السداد بعد خمس شهور، وفي ذلك التاريخ أبرمت الشركة المصرية عقد صرف آجل لبيع قيمة الصفقة من الريالات مقابل سعر صرف مؤجل قدره 0.93 جنبه مصرى للربال السعودي، ولقد كانت حركة أسعار الصرف بين الريال السعودي والجنيه المصرى خلال الفترة الزمنية التي إستغرقتها الصفقة على النالي:-

2003/5/1

2002/12/31

2002/11/30

التاريخ

سعر الصرف 0.92 جنيه مصرى 0.91 جنيه مصرى 0.92 جنيه مصرى

المطلوب : إجراء قيود اليومية اللازمة في دفاتر الشركة المصرية .

من هـــ/ العملاء		950000
س المبيعات الخارجية	950000	
سى عسر المصرية منتجات بمبلغ مليون ريال سعودى الى شركة سعودية	750000	
يسعر صرف 0.95 جنيه بتاريخ 2002/11/30 والسداد بعد 5 شهور		
نوضيح رقم (1) ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
بموجب عقد بيع المنتجات للمستورد السعودى أصبحت الشركة المصرية		
تمتك أصلا عملاء بالعملة الأجنبية مقدارها مليون ريال سعودى .		
من مذکورین		
حــ/ مدينين عقود صرف مؤجئة		930000
حــ/ خصم سعر الصرف المؤجل		20000
الى هـــ/ عقود صرف مؤجلة	950000	
إسرام عقد صرف آجل لبيع مليون ريال سعودي بتاريخ 2002/11/30		
يسعر صرف مؤجل مقداره 0.93 جنيه مصرى ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
تسرتب على إبرام عقد الصرف المؤجل أن نشأ التزام بالعملة الأجنبية مقداره		
مسليون ريسال سسعودى ، وفي نفس الوقت أصبح الطرف الآخر من العقد مدينا		
بمبلغ 930000 جنيه مصرى مهما تغير سعر الصرف في المستقبل.		
من حــ/ أرياح وخسائر فروق العملة		40000
الى حـــ/ العملاء	40000	
تسوية المدينين بالريال السعودي بقيمة الخسائر الناتجة من التغير في النقص		
في أسعار الصرف (0.95 – 0.91) × مليون بتاريخ 2002/12/31 ــــ		
من حــ/ عقود صرف مؤجلة		40000
الى حــ/ مكاسب عقود صرف مؤجلة	40000	, i
ــــــ تسوية عقد الصرف المؤجل بقيمة المكاسب الناتجة عن التغير بالنقص		
في أسعار الصرف (0.95-0.91) × مليون بتاريخ 2002/12/31		

من حــ/ مصروفات استنفاذ خصم سعر الصرف المؤجل	T	8000
الى حــ/ خصم سعر الصرف المؤجل	8000	
تخصيص الجزء المستنفذ من خصم سعر الصرف المؤجل لعام 2002		
(5/1 × 40000) پتاريخ 2002/12/31		
توضيح رقم (3)		
يستم إستنفاذ خصم سعر الصرف المؤجل على مدار مدة العقد وقدرها خمسة		
أشبهر مستها شبهر واحد في عام 2002 وأربعة شهور في عام 2003 ويتم		
توزيعها على النحو التالى :-		
أ- الجزء المستنفذ من الخصم خلال علم 2002 =8000×1/5=8000 ريال .		
ب-الجزء المستنفذ من الخصم خلال عام 2003 =5/4×40000 ريال.		in the second
من مذکورین		
حـــ/ مكاسب عقود صرف مؤجلة		40000
حـــ/ الأرباح والخسائر		8000
الى مذكورين		•
حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	40000	
حــ/ مصروفات إستنفاذ خصم سعر الصرف المؤجل	8000	• .
إقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في نهاية السنة المالية		
في 2002/12/31		•
توضيح رقم (4)		
حيث أن سعر الصرف قد إنخفض في نهاية عام 2002 (0.91) عما كان		
عليه وقت نشأة الأصل بالعملة الأجنبية (العملاء) فقد تحققت خسائر فروق عملة		
مقدارهـا { ( 0.95 – 0.91 ) × مليون } 40000 جنيه ، ومن جهة أخرى فقد ،		
أدى ذلك التغير بالنقص في أسعار الصرف الى تحقيق مكاسب قدرها 40000 ج		
في عقود الصرف المؤجلة التي تمثل الترامات قائمة بالعملة الأجنبية في نهاية		
السنة المالية .		
من حـــ/ النقدية بالعملة الأجنبية		920000
الى مذكورين		
حــ/ العملاء	910000	
حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	10000	
تحصيل مبلغ مليون ريال سعودى من العملاء وتقييمها بسعر الصرف	70000	
الجارى في تاريخ الإستلام (0.92) بتاريخ 2003/5/1		
نيرو و المار و		
حدث تغير بالزيادة في أسعار الصرف في تاريخ النسوية الدادرة للصفقة في		
ا / 5 / 2003 بالمقارنسية عما كانت عليه في تاريخ إعداد أخر فرائم ماليسة		
ا / 5 / 2003 بالمعارك التحاليات مع من المن المن المنابع المناب		
إ والعماملة الأجنسيية ، وفي نقاس الونست تحققت خسائر بنفس القيمة في عقود		
الصرف المؤجلة التي تمثل التزامات بالعملة الأجنبية .		

من حـــ/ النقدية		930000
الى حــ/ مدينى عقود صرف مؤجلة	930000	230000
تحصيل المستحق على مديني عقود الصرف المؤجلة بالجنية	350000	
المصرى ويسعر صرف مؤجل (0.93) في 2003/5/1		
من مذکورین		
حــ/ عقد صرف مؤجل	. [	910000
حــ/ عسائر علود صرف مؤجلة		10000
الى حــ/ النقدية - عملة أجنبية	920000	
تسايم مباغ مليون ريال سعودي مقابل عقد الصرف المؤجل وتقييمها		
وفقاً نسعر الصرف الجارى في ذلك التاريخ (0.92) بتاريخ 2003/5/1		
من حــ/ مصروفات إستنقاذ خصم سعر الصرف المؤجل		32000
الى حـــ/ خصم سعر الصرف المؤجل	32000	
تغصيص الجزء المستنفذ من غصم سعر الصرف المؤجل لعام 2003		
( 5/4 × 40000 ) بتاريخ 2003/5/1	ļ	
نوغبيح رقم (6)		
أظهر قيد الإقفال في نهاية عام 2002 تحميل قائمة الدخل بمبلغ 8000 ريال	•	
مقابل مصروفات إستنفاذ خصم سعر الصرف المؤجل مع عدم تأثير كل من	·	
خساتر فروق العملة ومكاسب عقود الصرف المؤجلة على قائمة الدخل		•
بإعتبارها بنود مدينة ودائنة متكافئة القيمة ( 40000 ريال ) ، وفي نفس الوقت		
أظهر قيد الإقفال في نهاية عام 2003 تحميل قائمة الدخل بأعباء مقدارها		
32000 ريال مقابل تصيب العام من مصروفات إستنفاذ خصم سعر الصرف		
المؤجل .		
من مذکورین		
حــ/ أرباح وخسائر فروق العملة		
حـــ/ الأرياح والخسائر	}	
الى مذكورين		
حـــ/ خسائر عقود صرف مؤجلة		
حــ/ مصروفات إستنفاذ خصم سعر الصرف المؤجل		ı
إقفال الحسابات الإسمية في قائمة الدخل في 2003/12/31	* *	
توضيع رقم (7)		
أظهر قيد الإقفال في نهاية عام 2003 تحميل قائمة الدخل بأعباء قدرها		
32000 ريال مقابل نصيب العام من مصروفات استنفاذ خصم سعر الصرف		
المؤجل مع عدم تأثيرها بكل من أرباح فروق العملة وخسائر عقود الصرف		
المؤجلة بإعتبارها بنود داننة ومدينة متكافئة القيمة ( 10000 ريال ) .		

# 2/8 المحاسبة عن عقود تغطية صافى الإستثمارات الأجنبية

# Forward Contracts for Hedging Foreign Net Investments

قد تتعرض الشركات الدولية والمتعددة الجنسية الى مواجهة خسائر نتيجة تغير سعر صرف العملات الأجنبية لبعض الدول فى حالة استثمارها لأموالها فى فروع خارجية أو شركات تابعة فى تلك الدول مما يدفعها الى حماية استثماراتها الخارجية عن طريق إبرام عقود صرف أجلة لتغطية صافى الإستثمارات ، حيث تشير التغطية الى محاولة مقابلة الخسائر المتوقعة نتيجة تغير سعر صرف العملة الأجنبية المستثمرة فى تلك الفروع أو الشركات التابعة فى الدول المضيفة لها .

ومن أجل الحماية من تلك المخاطر توجد عديد من الطرق والأساليب التى تلجأ اليها تلك الشركات ولعل أكثرها إنتشارا عمليا هو إبرام عقد صرف أجل يسترتب عليه نشأة التزامات بالعملة الأجنبية نتيجة الحصول على قروض من احدى المؤسسات المالية وموافقتها على استلام دو لارات في مقابل تسليم جنيهات مصرية على سبيل المثال ، ويمكن ذلك الأسلوب من مقابلة الخسائر المناجمة عن إنخفاض سعر العملة الأجنبية في تقييم صافى استثماراتها الخارجية بالمكاسب المحققة من الإلتزامات المالية التي نشأت بنفس العملة الأجنبية .

ويجب التمييز بين نوعين من البنود التي ترتبط بعقود الصرف الأجلة من أجل حماية صافى الإستثمارات الأجنبية هما :-

1- مكاسب أو خسائر فروق العملة الناتجة عن التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية لعمليات حماية صافى الإستثمارات الأجنبية.

2- الأعباء المالية التي تتحملها الشركات الدولية مقابل الحصول على قروض بالعملات الأجنبية سواء أكانت في شكل مصروفات أو عمولات بنكية أو في صورة فوائد مدينة للإقتراض .

وتتحدد طبيعة المعالجة المحاسبية لهذه المكاسب أو الخسائر وإنعكاساتها العملية على القوائم المالية للشركة متعددة الجنسية في ضوء المعيار الدولي رقم (21) والذي نص في هذا الصدد على ما يلى :-

" تظهر فروق أسعار الصرف الناشئة عن الإلتزامات بالعملة الأجنبية بغرض حماية صافى إستثمارات المنشأة فى وحدة أجنبية ضمن بنود حقوق الملكية فى القوائم المالية للمنشأة حتى يتم التخلص من صافى الإستثمارات الأجنبية ، وعند ذلك يتم معالجتها كدخل أو مصروفات فى قائمة الدخل ".

وفيما يلى مثالا إفتراضيا يوضح المعالجة المحاسبية لعقود تغطية صافى الإستثمارات الأجنبية .

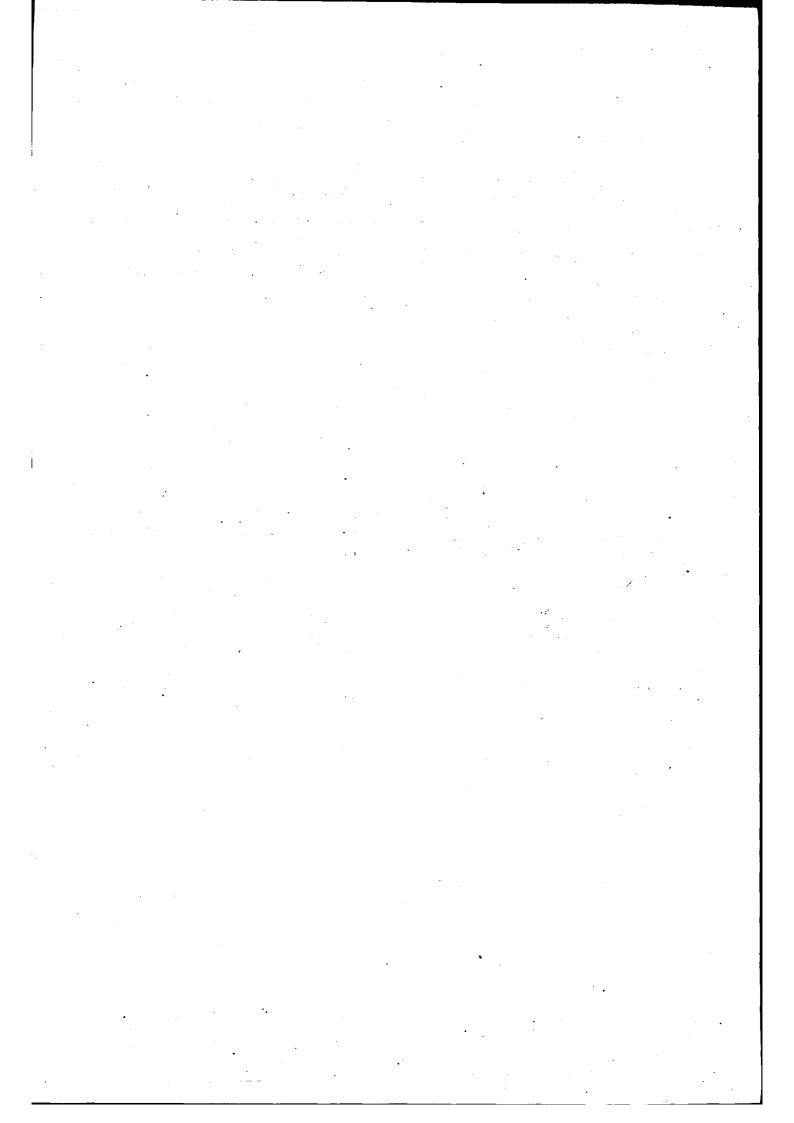
### مثال:

تمتاك شركة سعودية متعدة الجنسية فرعاً خارجياً يعمل بالدونيسيا وقد بلغت قيمة صافى الإستثمارات في هذا الفرع 3 مليون دولار ، وقد توقعت الشركة السعودية حدوث إنخفاض وشيك في قيمة العملة الأندونيسية مقابل العملات الأخرى ، ولذلك فقد قامت الشركة في 7/1/2002 بعملية تغطية لحماية صافى تلك الإستثمارات عن طريق الإقتراض لمحدة 6 شهور لمبلغ 10 مليون من البنك الوطنى بسعر صرف 1.10 عملة اندونيسية للريال الواحد ثم قامت بتحويل المبلغ المقترض الي ريالات سعودية وايداعه لدى بنك السعودية في حسباب إيسداع لمدة 6 شهور ، وفي نهاية مدة القرض بلغت العملة الأندونيسية 5.00 للريال الواحد مافقامت الشركة بسحب قيمة الوديعة من بنك السعودية وتحويلها الي العملة الأندونيسية وسداد مبلغ القرض للبنك الوطنى .

المطلوب: إنسبات المعالجة المحاسبية لتلك التغطية في دفاتر الشركة السعودية الأم بإفستراض أن مصروفات وفوائد القرض بالعملة الأندونيسية مع العائد المحقق من حساب الابداء بالربال السعودي -

	ل السعودي -	الإيداع بالرياا
من حـــ/ النقدية - بالعملة الأندونيسية		9090909
الى حــ/ القروض الخارجية - البنك الوطنى	9090909	
الميون عملة الدونيسية بسعر صرف (1.10)		
للريال الواحد بتاريخ 2002/7/1	į	
توضيح رقم (1)		
عند الحصول عملى القرض ومقداره 10 مليون وحدة بالعملة الأندونيسية		
ا ينغطبة مخاطر الاستثمار في الفروع الخارجية تم تحويله الى دولارات أمريكية		
سبع صدف 1.10 وفي معيار الإستحقاق تم تحويل الدولارات الى ما يعادلها من		•
وحدات عملة الدونيسية وفقاً نسعر الصرف في 2002/12/31 وقدره 0.9 جنيه		
للريال الواحد .		
من حــ/ النقدية		000000
الى حــ/ النقدية - بالجنيه المصرى	9090909	9090909
على حريل مبلغ القرض من العملة الأندونيسية الى ريالات سعودية	7070909	,
بسعر صرف (1.1) بناریخ 2002/7/1		
من حــ/ الودانع لأجل - بنك السعودية		0000000
المن حـــ/ النقدية	0000000	9090909
فتح حساب إيداع لمدة 6 شهور لدى بنك السعودية بتاريخ 2002/7/1	9090909	
من حـ/ النقدية		000000
الى حــ/ الودائع لأجل – بنك السعودية	0000000	9090909
الى حدم الودائع الأجل لدى بنك السعودية عند إنتهاء مدة السنة	9090909	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
شهور بتاریخ 2002/12/31 توضیح رقم (2)		1
عند سحب قيمة الوديعة في 2002/12/31 تم إستلام وحدات نقدية من		
عند سنحب فيمنه الوديعت في الوردة المودية قدرها 9090909 وهي نفس رقم الوحدات المودعة في		
السريالات السعودية قدرها 9090909 وهي تصن رام الوسالات السعودية ولذلك لا		
المركز المن عمليات الإيداع والسحب تمت بالريالات السعودية ولذلك لا		
تظهر مشاكل فروق أسعار الصرف وفي 2002/7/1 كان من الممكن إستخداه		
مباغ الوديعة بالريالات في شراء عملات أجنبية قدرها 10 مليون وحدة من العملة		
الاندونيسية وفقياً لسعر الصرف في ذلك التاريخ (1.10) ، وفي 12/212/200		
كسان يمكن إستخدام نفس مسلغ الوديعة في شراء عملات أجنبية قدره		
10526315 جنيه مصرى وفقاً لسعر الصرف في ذلك التاريخ (1.95).	į	
	<del></del>	

من حــ/ النقدية - عملة أندونيسية		10526315
الی مذکورین		
حــ/ النقدية	9090909	
حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة	1435406	
تحويل مبلغ الوديعة بالريالات السعودية ما يعادلها من عملات أندونيسية		
بسعر صرف 0.95 بتاريخ 2002/12/31 ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	į .	
توضيح رقم (3)		
يمكسن إسستخدام مبسلغ 5128205 ريال سعودى فقط في سداد قيمة القرض		
وقدره 10 مليون وحدة من العملة الأندونيسية وفقاً لأسعسار الصسرف فسي		
. (1.95) 2002/12/31	·	
من مذکورین		
حــ/ القروض الخارجية - البنك الوطنى		9090909
حـــ/ الفروع الخارجية – اندونيسيا		1435406
الى حـــ/ النقدية – بوحدات العملة الأندونيسية	10526315	•
سداد قيمة القرض المستحق للبنك الوطنى وتحويل الفائض بوحدات	-	
العملة الأندونيسية الى الفرع بأندونيسيا بتاريخ 2002/12/31		
من حـــ/ أرباح وخسائر فروق العملة		1435406
الى حــ/ إحتياطي فروق العملة	1435406	
_ إقفال حساب أرباح وخسائر فروق العملة في حساب الإحتياطي اليظهر في قائمة		
المركز المالي كأحد بنود حقوق الملكية في 2902/12/31		
توضيح رقم (4)	į	
يتضـح مـن خلال الإجراء المحاسبي في القيد الأخير أن أرباح فروق العملة		
الناشئة عن عماية التغطية ( الإلتزامات بالعملة الأجنبية والودائع بالعملة		
الوظيفية ) تعادل الخسائر في صافى الإستثمارات الأجنبية الناتجة عن التخفيض		
الرسسمى لعملة الدولة المضيفة وبذلك لا يحدث تأثير يذكر على حجم الإستثمارات		İ
الأجنبية في الفروع الخارجية للشركة السعودية المتعددة الجنسية وبذلك تكون		
عملية التغطية قد حققت الغرض منها في حماية تلك الإستثمارات الأجنبية .		



# الفصل الثالث

ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية

## الفصل الثالث

# ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية

## Foreign Currency Financial Statements Translation

- 3/1 أهمية ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية .
- 3/2 التمييز بين عمليتي تحويل وترجمة العملة الأجنبية .
  - 3/3 إختيار العملة الوظيفية ( العملة الرسمية ) .
    - 3/4 الطرق المحاسبية لترجمة القوائم المالية .
- 3/5 الموازنة بين طرق ترجمة القوائم المالية حالة إيضاحية .
- 3/6 مـــلخص المعيـــار المحاسبي الدولي رقم (21) بعنوان آثار التغيرات في أسعار الصرف الأجنبية .

# 3/1 أهمية ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية

The Importance of Translation the Foreign Currency Financial Statements

اهـــتمت الأدبيات المحاسبية بالأنشطة الدولية للشركات المتعددة الجنسية وإنعكاساتها على القوائم المالية التي تعكس كل من :-

- (1) نــتائج الأعمال سواء أكانت التي حدثت داخل حدود الدولة الأم حيث المقر الرئيسي للشركة الأم أو في الدول المضيفة التي تقوم بالإستثمار فيها في شكل فروع خارجية أو في شركات تابعة .
- (2) المركز المالى فى نهاية الفترة المحاسبية فى صورة أصول والتزامات وحقوق ملكية فى أراضى الدول الأم أو فى أراضى الدول المضيفة لاستثماراتها الخارجية .

وفى واقع الأمر فإن إعداد تلك الفروع والشركات التابعة للقوائم المالية الخاصة بها لأغراض الوفاء بالتزاماتها فى الدول التى تعمل بها أو لتمكين إدارتها مسن تقييم نتائج عملياتها لا تفى بمتطلبات مستخدمى القوائم المالية الخارجية الممثلة فى السلطات الحكومية أو المقرضين أو المستثمرين الحاليين والمرتقبين أو الموردين وكذلك العاملين فى الشركة الأم أو فروعها ، ولذلك فقد نشأت الحاجة الى توحيد تلك القوائم المالية والتى سبق وأن تم إعدادها وفقا لسياسات محاسبية محلية مختلفة وبعملات مختلفة حتى يمكن عكس المركز المالى ونتائج الأعمال للشركة المتعددة الجنسية ككل ، ويتم ذلك بإدخال عديد مصن التعديلات على تلك القوائم وترجمتها الى عملة ولغة الدولة التى يقع بها

المركز الرئيسي للشركة الأم في سبيل إعداد القوائم المالية الموحدة Consolidated المركز الرئيسي للشركة الأم في سبيل إعداد القوائم المعايير المحاسبية الدولية (1).

ولاشك أن العصر الحالى يشهد عديد من المظاهر المألوفة لعل أهمها انتشار ظاهرة الدماج Combinations وسيطرة Control الشركات على بعضها البعض بهدف تكوين المجموعات الإقتصادية الضخمة ، ويترتب على ذلك عديد من المشاكل المحاسبية عند إعداد القوائم المالية الموحدة (2).

وتستخدم القوائم المالية الموحدة في الإفصاح المحاسبي عن الموارد والإلتزامات ونتائج العمليات لوحدة محاسبية واحدة تمارس في نطاق مجموعة من الشركات المرتبطة ببعضها البعض أنشطتها الإقتصادية بغرض تحقيق عددة أهداف هي: (1) إدماج أرصدة حسابات الأصول والإلتزامات

<sup>(</sup>۱) يطلق مصطلح الشركة الأم Parent Company على الشركة التي تدير أو تسيطر على شركة تابعة أو أكثر، في حين يشار الى الشركة التابعة Subsidiary بأنها تلك التي تقوم شركة أخرى (الشركة الأم) بإدارتها أو السيطرة عليها، في حين يشار الى المجموعة Group بأنها الشركة الأم وجميع الشركات التابعة لها.

<sup>(2)</sup> يترتب على الإندماجات إختفاء الشخصية الإعتبارية المستقلة أو الصفة القانونية للشركة المندمجة سواء أكان ذلك عن طريق الإندماج في شركة قائمة بالفعل Statutory Merger أو الإندماج مع شركة قائمة ليكونا معاً شركة جديدة Statutory Consolidation بحيث يتم المزج الكامل بينهما بينما يقصد بالسيطرة العملية التي من خلالها يتم قيام أحد الشركات بالسيطرة على الأنشطة الإقتصادية لشركة أخرى قائمة بالفعل ، بحيث تصبح الأولى الشركة المستثمرة أو القابضة Subsidiary ودون زوال الصفة القانونية لأيا من الشركتين ، حيث تحتفظ كل منهما بالإستقلال الإقتصادي والإداري والمالي والمحاسبي باعتبارها وحدة قانونية مستقلة ، ورغماً عن ذلك فإنهما يكونا معاً وحدة إقتصادية تتطلب إعداد قوائم مالية موحدة بإعتبار أن الشركة التابعة والشركة القابضة تشكل تشكل في مجموعها وحدة محاسبة مستقلة .

والإيرادات والمصروفات الخاصة بكل من الشركة القابضة والشركات التابعة، (2) استبعاد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن العمليات المتبادلة بينها ، (3) تسوية أرصدة الحسابات المقابلة بينها ، (4) بالإضافة الى الإفصاح المحاسبي عن الأرصدة المجمعة في قوائم مالية موحدة .

تضفى الصفة القانونية المستقلة لكل من الشركة القابضة والشركات التابعة على عملية الإستبعادات والتسويات التى يتم إجراؤها فى أوراق العمل بعيدا على السلطات المحاسبية بتلك الشركات لتسهيل عملية إعداد القوائم المالية عديد من الصعوبات والتعقيدات المحاسبية ، فضلا عن صعوبة إستخدام تلك القوائح فى مجالات الدراسات المقارنة بين الشركات العاملة داخل نفس القطاعات أو الأنشطة .

وإذا كانت الأعراف المحاسبية قد جرت على أن تقوم الشركات المختلفة بإعداد سجلاتها وحساباتها وقوائمها باللغة الرسمية المحلية للدولة التى تمارس أنشطتها الإقتصادية داخل حدودها الإقليمية للوفاء بمتطلبات كافة مستخدمى المعلومات المحاسبية في تلك الدولة ، فإن التقارير والقوائم المالية التى ترد الى المركز الرئيسي للشركة المتعددة الجنسية من فروعها وشركاتها التابعة الأجنبية ساتكون معدة بالعديد من اللغات والعملات الأجنبية المختلفة مما يتطلب معه ضرورة إعادة صياغتها لغويا وترجمتها نقديا لتصبح جاهزة لعملية التجميع تمهيدا لإعداد القوائم المالية الموحدة للشركة الدولية ككل .

وتعرف عملية توحيد وحدة القياس النقدى دفتريا عن طريق تحويل أرصدة حسابات الأصول والإلتزامات والإيرادات والمصروفات في القوائم المالية المعبر عنها بعملة دولة ما الى ما يعادلها من عملة دولة أخرى بعملية ترجمة Translation القوائم المالية المعدة بالعملة الأجنبية ، مع ضرورة

الأخدذ في الإعتبار أن عملية الترجمة لا تعنى محاولة إيجاد القيم الجارية للأصبول والإلتزامات المعبر عنها بالعملات الأجنبية وتوحيدها ، وكذلك لا يفترض فيها اجراء عملية تحويل Conversion فعلية بين العملات الأجنبية ، فهي عملية تهدف الى التغيير الدفتري لوحدة القياس النقدى من العملة الأجنبية المحلية أو المستخدمة في إعداد القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية الى عملة التقرير المستخدمة في إعداد القوائم المالية للمركز الرئيسي في الدولة الأم .

ولاشك أن عالم اليوم يشهد عدم استقرار وثبات أسعار صرف العملات الأجنبية سواء بشكل متوقع أو غير متوقع الأمر الذى يؤدى الى عدم إمكانية القيام بعملية ترجمة القوائم المالية بسهولة ويسر ، الأمر الذى ينعكس على حجم المشاكل المحاسبية التى تواجه عملية ترجمة تلك القوائم المالية .

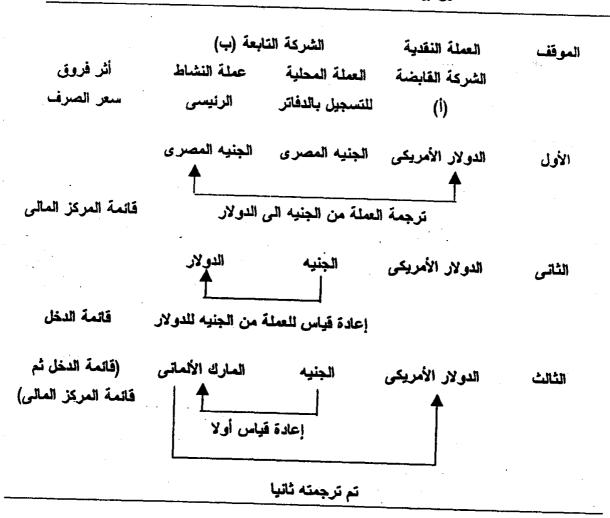
## 3/2 التمييز بين عمليتي تحويل وترجمة العملة الأجنبية

Differentiates Between the Processes of Foreign Currency Conversion and Translation

تعتبر مشكلتى إختيار سعر الصرف الواجب التطبيق لإعادة إعداد القوائم المالية ومعالجة فروق أسعار الصرف من أبرز المشاكل التى تثار عند إعادة إعداد القوائم المالية للشركات الأجنبية ، حيث محاسبيا قد يتم إستخدام سعر الصرف الجارى أو التاريخى لإعادة إعداد القوائم المالية Restatement ، كما يكون فيصل التفرقة فى المعالجة المحاسبية لفروق أسعار الصرف الناتجة من إستخدام سعر الصرف الجارى تتوقف على ما إذا كانت تلك الفروق ناتجة من عملية إعادة القياس للعملة Remeasurement أو كانت تلك الفروق فى سعر الصرف ناتجة من عملية ترجمة للعملة Translation ، ولتوضيح التفرقة بين

عمليت اعداد الشكل رقم (3/1) عمليت إعداد الشكل رقم (3/1) لإبراز تلك التفرقة .

شكل رقم (3/1) الفرق بين عملية إعادة القياس والترجمة للعملة



وفى الفصل الثانى تم مناقشة كيف يتم المحاسبة عن المعاملات بالعملة الأجنبية Account for Foreign Currency Transactions ، وما إذا كان يتم تخصيص عملية مبيعات أو مشتريات بالعملة الأجنبية أو إقتراض الأموال بالعملة الأجنبية . في هذا الفصل يتم الإنتقال الى أبعد من مجرد المعاملات

بالعملة الأجنبية حيث يتم دراسة التعقيدات المحاسبية التي تواجه الشركات المتعددة الجنسيات والتي تقوم بإستثمار أموالها عبر العالم ، حيث يتعين أن يتم المتقرير عن نتائج تلك الإستثمارات في قوائمها المالية الموحدة . ويتمثل ذلك الستعقيد في أن القوائسم المالية للشركة التابعة الأجنبية والتي يتم التعبير عنها بعملة البلد الذي تعمل فيه يتعين أن يتم ترجمتها الى عملة البلد الأم Parent Company محل التقرير أو بالدو لار الأمريكي . إن عملية الترجمة of Translation هذه توحى بأن العملة يتم التعبير عنها وإعادة قياسها وإعادة عرضها في صدورة عملة أخرى . والسؤال الهام هو لماذا يجب أن تحدث عملية الترجمة في المقام الأول ؟ أحيانا ما يتم إعادة تصوير وعرض القوائم المالية أو ترجمتها من أحد العملات الى عملة أخرى لمساعدة قارئ القوائم المالية. على سبيل المثال فإن المستثمر الفرنسي الراغب في الإستثمار في أحد الشركات بالولايات المتحدة الأمريكية قد يرغب في رؤية القوائم المالية باليورو وليس بالدولارات . وقد ترغب الشركة المتعددة الجنسية في رؤية عسرض نستائج أعمالها الأجنبية بعملة البلد الأم من أجل تسهيل إجراءات المقارنات مع الشركات الوطنية Cross - National Comparison ، فإذا ما قامت أحد الشركات المتعددة الجنسية بإعداد القوائم المالية الموحدة ، فإنه يجب أن تقوم بالتعبير عن القوائم الخاصة بأعمالها المختلفة بعملة شائعة متعارف عليها قبل أن تحدث عملية الدمج أو التوحيد Combinations or Consolidation .

بخالف المعاملات بالعملة الأجنبية فإن عملية ترجمة العملة الأجنبية المعاملات بالعملة الأجنبية فإن عملية بالعملة ، وتنتج من Foreign Currency Translation المترجمة بالعملة الأجنبية مكاسب وخسائر ناشئة عن ترجمة كافة حسابات الشركة النابعة الأجنبية بعملة دولة الشركة الأم ، ولاشك أن عملية الترجمة

هـذه مطـلوبة لإعـداد القوائـم المالية الموحدة والتي تعتبر أن الشركة الأم وشركاتها التابعة هي وحدة بقرير واحدة One Reporting Entity وعادة ما تقوم الشركات ذات الأعمال الدولية بإعداد قوائم مالية موحدة لمجموعة متنوعة من الإستخدامات والمستخدمين ، حيث ستعبر إجمالي القيم غير المنترجمة بالعملات المختلفة غير ذات جدوى لأغراض إعداد القوائم المالية الموحدة .

فإذا كانت معدلات وأسعار صرف العملات الأجنبية ثابتة وساكنة فإن عملية ترجمة العملة لن تكون أكثر من مجرد عملية تطبيقية رياضية بسيطة ، إلا أنه بسبب أنه نادرا ما ستكون أسعار الصرف ثابتة وذلك بسبب أن عوامل العرض والطلب في الأسواق المالية تتسم بالتغيرات والتذبذبات في أسعار الصرف الأمر الذي إنعكس معه ذلك التغير المستمر في أسعار الصرف الأجنبية على الأدبيات المحاسبية والتي أسفرت عن أن هناك عديد من المداخل المحاسبية المتى يتعين إتباعها عند ترجمة وتسجيل التقارير والقوائم المالية لـ الفروع والشركات التابعة الأجنبية - لعل أبرزها :- طريقة البنود المتداولة وغير المتداولية The Current - Non Current Method ، وطريقة البنود النقدية وغير النقدية The Monetary - Non Monetary Method ، وطريقة سعر الصرف المؤقت (أو الطريقة الزمنية) The Temporal Method بالإضافة الى طريقة سعر الصرف الجارى The Current Exchange Rate Method. وقبل التعرض الى تلك الطرق بالمناقشة يتعين الإشارة الى عديد من

### 1- عملة التقرير Reporting Currency

وهى تعرف بأنها العملة التى تستخدم فى عملية القياس النقدى للبنود التى تتضمنها القوائم المالية للوحدة المحاسبية ، بعبارة أخرى العملة التى تقوم على أساسها الشركة الأم بإعداد قوائمها المالية .

### Foreign Currency العملة الأجنبية -2

وهى تعنى جميع العملات الأخرى بخلاف العملة التى استخدمت فى إعداد القوائم المالية للشركة .

### 3- العملة الوطنية أو المحلية Local Currency

وهى تعرف بأنها العملة المستخدمة فى الدولة التى تتخذها الوحدة المحاسبية موطنا لها .

## 4- العملة الوظيفية ( أو العملة الرسمية ) Functional Currency

وهى تشير الى العملة التى تستخدمها الوحدة المحاسبية فى التعبير عن أنشطتها الإقتصادية . بعبارة أخرى تمثل عملة البيئة الإقتصادية الرئيسية التى تعمل الشركة خلالها فالعملة الرسمية هى العملة الخاصة بأحد الوحدات الإقتصادية التى تعبر عن عملة المجتمع الإقتصادى الذى تتولد فيه التدفقات السنقدية سواء متحصلات أو مدفوعات . وقد تكون العملة الوظيفية اما عملة التقرير أو العملة الأجنبية .

ولتوضيح تلك المصطلحات يفترض أن هناك أحد الشركات المتعددة الجنسية في الولايات المتحدة الأمريكية والتي لديها شركة تابعة في فرنسا والتي تقوم ببعض عمليات الإستيراد من ألمانيا . في تلك الحالة فإن العملة الوظيفية Functional Currency للشركة التابعة ستكون الفرنك الفرنسي .

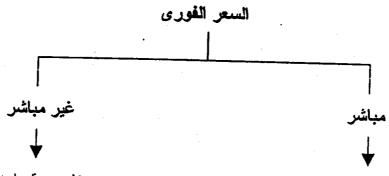
وبافتراص أن تلك الشركة ذات إستقلال ذاتى نسبى عن الشركة الأم وأن معظم تدفقاتها النقدية تتم بالفرنك الفرنسى ، فإن العملة الوطنية النقدية تتم بالفرنك الفرنسى ، بينما يعتبر المارك التالك الشركة الستابعة ستكون أيضا بالفرنك الفرنسى ، بينما يعتبر المارك الألمانى هو العملة الأجنبية Foreign Currency الشركة التابعة الفرنسية فى حين يعتبر الدولار الأمريكي هو عملة التقرير Reporting Currency القوائم الموحدة للشركة ، وكل من الفرنك الفرنسي والمارك الألماني بمثابة عملات أجنبية للشركة الأم في الولايات المتحدة الأمريكية . فإذا ما كانت الأعمال الفرنسية مجرد إمتداد للشركة الأم وتعتمد نسبيا على الشركة الأم بالنسبة للمخزون والستدفقات النقدية وما الى ذلك فإن العملة الوظيفية أو الرسمية قد تعتبر هي عملة التقرير ذاتها (بالدولار الأمريكي) .

وحيث أن الشركة التابعة الفرنسية تقوم بالإستيراد من المانيا ، من ثم قد يكون لها التزامات وحسابات دائنين يتم تخصيصها وتقييمها بالمارك الألماني، وهذا يوحي بأن قيمة ذلك الإلتزام محدد بالفعل بالمارك حيث أنها تمثل العملة الستى يجب أن يستم تسوية الإلتزام بها ، ومع ذلك ولأغراض إعداد القوائم المالية فإن الإلتزام بالمارك الألماني يجب أن يتم قياسه بالفرنك الفرنسي أو لا يمكن أن يتم تضمين الإلتزامات بالفرنك في الميزانية العمومية . إن الإلتزام بالفرنك الفرنسي ، تتضمن عملية بالفرنك الفرنسي سيتم قياسه وتقييمه معا بالفرنك الفرنسي ، تتضمن عملية الترجمة إذن إعادة عرض أو إعادة تصوير الحساب من عملة معينة الى عملة أخرى . فإذا ما كان سعر الصرف المستخدم لترجمة الحساب من أحد العملات الى عملة أخرى كان السعر الفعال عندما حدثت الصفقة الأصلية (على سبيل المثال عملية شراء ألات أو معدات ) فإنه يطلق على ذلك المعدل المعدل المحرف التاريخي Historical Exchange Rate وهو يعرف

بأن السعر الجارى لحظة نشأة الصفقة أو العملية التجارية . أما إذا كان سعر الصرف المستخدم كان هو ذلك المعدل الفعال في تاريخ الميزانية العمومية فإنه ينظر اليه بأن سعر الجارى أو سعر صرف الإقفال The Current or Closing المعدل المعدم الجارى المعرد والحرف الجارى Rate المعرد يشير سعر الصرف الجارى الجارى Rate المدى تحدده قوى العرض والطلب في سوق العملات ، في حين يقصد بسعر الصرف في تاريخ الإقفال Closing Exchange Rate بأنه ذلك السعر الجارى في تاريخ إعداد القوائم المالية الختامية في نهاية السنة المالية للشركة .

بصفة عامة تتعدد أسعار صرف العملات بسبب عديد من التغيرات التي تنشا من التدخل الحكومي في فرض الرقابة على العملات الأجنبية ، وتدخل البنك المركزي لحماية العملة الوطنية ، ودرجة الإستقرار السياسي داخل الدول وحجم المنطورات الإقتصادية بها بالإضافة الى درجة الإرتباط من عملات الدول المختلفة مع بعضها البعض ، وهناك عديد من أسعار الصرف الأخرى بخلاف المصطلحات السالف الإشارة اليها لعل أبرزها سعر الصرف الرسمى أو المقيد Official Exchange Rate (fixed Rate) وهو السعر الذي يحدده البنك المركزى للشراء أو البيع ، سعر الصرف بالسوق السوداء Black Market Exchange Rate وهـو ذلك السعر الذي يحدد عن طريق الوسطاء غير الرسميين في الدول التي لا تتوافر بها الأسواق الحرة للعملات ، سعر الصرف للشراء Buying Exchange Rate ويعرف بأنه السعر الذي توقعه البنوك والمؤسسات المالية الأخرى مقابل شراء العملة الأجنبية من الغير، سعر الصرف للبيع Selling Exchange Rate وهو السعر الذي تبيع به البنوك والمؤسسات المالية الأخرى بعملة أجنبية للغير ، سعر الصرف الحر Exchange Rate (Floating Rate ) وهسو سعر مبادلة وحدة نقدية لعملة ما مقابل عملة أخرى في ضوء سوق العملات والعرض والطلب على تلك العملة، سعر الصرف في المستقبل Forward Exchange Rate وهو سعر مبادلة وحدة نقدية لعملة ما مقابل عملة أخرى في المستقبل ، سعر الصرف الفورى Spot نقدية لعملة ما مقابل عملة أخرى في المستقبل ، سعر الصرف الفورى Rate المسعر شراء أو بيع العملة فورا أو في الحال Delivery ، وهو السعر الدي يتم الإعلان عنه في البنوك أو في الجرائد الرسمية ، حيث يمثل سعر التحويلات وسعر البنكنوت كما في حالتي الشراء أو البيع ، ويمكن تقسيم السعر الفورى الى سعر مباشر . يوضح الشكل التالى رقم (3/2) ذلك .

# شكل رقم (3/2) السعر الفورى المباشر وغير المباشر



هو سعر كل وحدة واحدة من العملة المحملية مقابل العملة الأجنبية .

ومثال ذلك:

1 جـنبه مصـرى = 5.6/1 = 0.178 من الدولار .

1 جنبه مصری = 1.2/1 =

0.833 من الريال السعودى .

هـ و سعر كل وحدة واحدة من العملة الأجنبية مقابل العملة المحلية ومثال ذلك:

1 دولار أمريكي = 5.6 جنيه

1 ريال سعودي = 1.2 چنيه

وتجدر الإشدارة الى أن عملية الترجمة للقوائم المالية بالعملة الأجنبية تتضمن التعامل مع قضيتين أساسيتين هما :--

- 1- أسعار الصرف التي يتم ترجمة حسابات القوائم المالية العديدة بها من أحد العمالية العديدة بها من أحد العمالية الي عملة أخرى (وهو ما يشار اليه بطرق الترجمة Translation Methods) .
- Subsequent Treatment of المعالجــة اللحقة للمكاسب والخسائر -2 . Gains and Losses

## 3/2 إختبار العملة الوظيفية أو الرسمية Selection of the Functional Currency

لقد تم استخدام مصطلح العملة الوظيفية Functional Currency لأول مرة في أدبيات ترجمة العملة الأجنبية بالإرتباط بمعيار المحاسبة المالية الصادر من مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكي رقم (52) بعنوان ترجمة العملة الأجنبية Foreign Currency Translation . ولاشك أن ذلك المعيار قد تبني أهداف جديدة للترجمة على النحو التالي:-

- ا- توفير معلومات تعتبر متوافقة بصفة عامة مع الآثار الإقتصادية المتوقعة للتغير في سعر الصرف على التدفقات النقدية وحقوق الملكية للمنشأة.
- 2- عكس النتائج المالية وعلاقات الوحدات الموحدة الفردية في القوائم الموحدة . كما يتم قياسها بعملاتها الوظيفية طبقا لمبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها الأمريكية .

يوضح الشكل التالى رقم (3/3) بعض المعلومات التى قدمها معيار المحاسبة المالية الأمريكى رقم (52) عن كيف يمكن للشركة أن تختار العملة الوظيفية—وهى العملة التى تستخدمها الوحدة فى التعبير عن أنشطتها الإقتصادية .

# شكل رقم (3/3) العوامل المؤثرة على تحديد العملة الوظيفية

## (أ) مؤشرات الندفقات النقدية (أ)

### Foreign Currency العملة الأجنبية -1

حيث تستخدم العملة الأجنبية إذا كانت التدفقات النقدية المرتبطة بالأصول والإلتزامات الخاصة بالوحدة الأجنبية تتم بصفة اساسية بعملة أجنبية بحيث لا يكون لها تأثير مباشر على التدفقات النقدية للشركة الأم .

### Parent's Currency عملة الشركة الأم

تستخدم عملة التقرير للشركة الأم إذا ما كاتت التدفقات النقدية المرتبطة بالأصول والإلستزامات الخاصسة بالوحدة النقدية ذات تأثير مباشر في الأجل القصير على التدفقات النقدية للشركة الأم بالإضافة الى إمكاتية تحويلها اليها .

## (ب) مؤشرات أسعار المبيعات Sales Price Indicators

### Foreign Currency العملة الأجنبية

حيث تستخدم العملة الأجنبية إذا كاتت أسعار بيع منتجات الوحدة الأجنبية لا تتأثر بالتغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية في الأجل القصير وأن يتم تحديدها في ضوء متطلبات المنافسة المحلية أو اللوائح الحكومية المحلية .

## Parent's Currency عملة التقرير للشركة الأم

حيث تستخدم عملة التقرير إذا كاتت أسعار بيع منتجات الوحدة الأجنبية تتأثر بالتغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية في الأجل القصير ، وذلك عندما تتحدد أسعارها عن طريق المنافسة العالمية أو عن طريق الأسعار الدولية .

## (ج) مؤشرات أسواق المبيعات Sales Market Indicators

#### 1- العملة الأجنبية

تستخدم العسلة الأجنبية إذا كانت هناك أسواق محلية تسمح ببيع منتجات الوحدة الأجنبية ، على الرغم من إمكانية نجاح الوحدة في تصدير كمية ضخمة من منتجاتها للأسواق العالمية .

### 2- عملة الشركة الأم

تستخدم عمسلة الستقرير للشركة الأم إذا كاتت معظم المبيعات تقع داخل الأسواق المحسلية لسلدولة التى بها مقر الشركة الأم ، وكذلك إذا تم إبرام عقود البيع بعملة دولة الشركة الأم .

### (ع) مؤشرات المصروف Expense Indicators

#### [- العملة الأحنسة

تستخدم العملة الأجنبية إذا كاتت تكلفة المنتج أو الخدمة التى تقدمها الوحدة الأجنبية هى مسن الستكاليف المحلية سواء أكاتت تتمثل عناصرها الرئيسية فى المواد الأولية أو تكلفة العمالية أو تكاليف جميع التسهيلات الأخرى . ويسرى ذلك المفهوم حتى لو تم إستيراد بعض هذه العناصر من الخارج .

#### 2- عملة التقرير

تستخدم عملة التقرير إذا كاتت الوحدة الأجنبية تحصل على معظم عناصر التكاليف من الدولة التي يقع بها مقر الشركة الأم وسواء أكاتت مواد أولية أو عمالة أو تسهيلات أخرى .

### (ه) مؤشرات التمويل Financing Indicators

#### [- العملة الأحنسة

تستخدم العسلة الأجنبية إذا كانت عملية التمويل بالعملة الأجنبية تتم محلياً بصفة أساسية وبحيث تكفى الأموال الناتجة عن عمليات الوحدة الأجنبية لسداد جميع الإلتزامات سواء القائمة أو المتوقعة بشكل عادى .

### 2- عملة الشركة الأم

تستخدم عملة التقرير إذا كانت عملية التمويل تتم بصورة أساسية من الشركة الأم أو من أحد المصادر التي تتعامل بعملة التقرير ، أو عندما لا تكفى الأموال المتولدة من عمليات الوحدة الأجنبية لسداد جميع الإلتزامات القائمة أو المتوقعة بشكل عادى دون الحاجة الى أموال إضافية من الشركة الأم ، وإذا تم تقديم أموال إضافية من الشركة الأم ليعد أحد العوامل طالما أن الأموال المتولدة من عمليات الوحدة الأجنبية تكون كافية لسداد ذلك التمويل الإضافي .

# (e) مؤشرات المعاملات والإتفاقيات المتبادلة داخل الشركة

# Intercompany Transactions and Arrangements Indicators |- العملة الأجنبية

تستخدم العملة الأجنبية إذا كانت حجم المعاملات داخل الشركة ضعيفاً وعندما لا تستوافر علاقات داخلية متبادلة قوية بين معاملات الوحدة الأجنبية والشركة الأم، وذلك بالسرغم من إمكانية إعتماد معاملات الوحدة الأجنبية على بعض المزايا التنافسية للشركة الأم مثل حقوق براءات الإختراع والعلامات التجارية .

### 2- عملة التقرير

حيث تستخدم عملة التقرير إذا كان حجم المعاملات الداخلية والمتبادلة كبيراً ، وعندما تستوافر علاقات متداخلة ومتبادلة قوية بين معاملات الوحدة الأجنبية والشركة الأم. بالإضافة لذلك فإن عملة الشركة الأم قد تكون عملة وظيفية بوجه عام إذا ما كاتت الوحدة الأجنبية شركة تمثل خلية أو وسيلة للإحتفاظ بالإستثمارات والإلتزامات والأصول غير الملموسة وكل ما شابه ذلك ، والتي يمكن أن يتم تحميلها بسهولة على دفاتر وسجلات الشركة الأم أو الشركة الشقيقة .

إن تحديد العملة الوظيفية للوحدة الأجنبية تحتل أهمية خاصة فى مجال أدبيات المحاسبة الدولية بإعتبارها تمثل نقطة الإنطلاق لعملية الترجمة للبنود الستى تتضمنها القوائم المالية للتعبير عنها بعملة التقرير ، وهناك عديد من المؤشرات التى يسترشد بها فى تحديد العملة الوظيفية للوحدة الأجنبية ولاسيما إذا تعددت العملات التى تتعامل معها .

## 3/4 الطرق المحاسبية لترجمة القوائم المالية

## **Accounting Methods for Foreign Currency Translation**

و لأغراض ترجمة حسابات القوائم المالية يتم إعادة تصوير وعرض Restating كافحة حسابات قائمة المركز المالى والدخل بالعملة الأجنبية الى عملة التقرير Reporting Currency عن طريق ضرب القيم بالعملة الأجنبية فى سعر الصرف الملائم . وفيما يلى الطرق الأربعة المحاسبية الرئيسية المستخدمة بشكل متعارف عليه وتاريخيا فى عملية الترجمة :- (1) طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة ، (2) طريقة البنود النقدية وغير النقدية ، (3) طريقة سعر الصرف المؤقت ، (4) طريقة سعر الصرف الجارى .

# 2/4/1 طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة 3/4/1

فى ظل طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة الموضحة فى الشكل السبيانى رقم (3/4) يستم ترجمة الأصول والإلتزامات المتداولة عند أسعار صرف جارية ، كما يتم ترجمة الأصول والإلتزامات غير المتداولة وحقوق المساهمين عند أسعار الصرف التاريخية . وتعتبر تلك الطريقة من أقدم الطرق المستخدمة فى ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية الشركات المتعددة الجنسية فى الولايات المتحدة الأمريكية وأكثرها قبولا بوجه عام عن الفترة من بداية عام 1930 حتى صدور إيضاح معايير المحاسبة المالية من مجلس معايير المحاسبة المالية رقم (8) فى أكتوبر 1975 .

شكل رقم (3/4) أسعار الصرف المستخدمة في ترجمة بعض حسابات مختارة للأصول والإلتزامات

معدل مؤقت	معدل جار <i>ی</i>	نقدی وغیر نقدی	متداولة وغير متداولة	
C	С	C	C	- النقدية وحسابات المدينين والدائنين المتداولة .
C or H	C	Н	С	- المخزون .
Н	C	H	Н	- الأصول الثابتة .
C	C	C	Н	- حسابات المدينين والدائنين طويلة الأجل .

سعر صرف تاریخی = H

سعر صرف جاری = C

تستد طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة المحاسبي يصنف الحسابات الى Method على إفستراض مؤداه أن العرف المحاسبي يصنف الحسابات الى مجموعات حسب إستحقاقها Maturity ، حيث يتم التمييز عادة بين البنود المستداولة والبنود طويسلة الأجل أو غير المتداولة عند إعداد قائمة المركز المسالى. فأى حساب يستحق خلال سنة مالية واحدة أو أقل أو خلال دورة التشغيل العادية يتعين أن يتم ترجمته عند سعر الصرف الجارى ، في حين أن أي حساب آخر يستحق في فترة أكثر من سنة مالية يتعين أن يتم تحديده دفتريا عند سعر صرف تاريخي يتحدد بتاريخ تسجيل العملية أصليا . وتطبيقا لذلك يستم إتخاذ الإجراءات المحاسبية التالية لترجمة بنود الحسابات في القوائم المالية:-

- 1- يـتم تـرجمة حسابات الأصول والإلتزامات المتداولة (أو القصيرة الأجل ) بإستخدام سعر الصرف الجارى أو سعر الإقفال . Rate
- 2- يتم ترجمة حسابات الأصول والإلتزامات غير المتداولة ( أو الطويلة الأجل ) وبنود حقوق الملكية بإستخدام أسعار الصرف التاريخية التى كانت سائدة وقت الحصول على الأصل أو زمن نشأة الإلتزام أو الحقوق .
- Resulting المركز المالى Exchange Differences for Balance Sheet في المالية المركز المالى في المالية من عملية الترجمة لبنود القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية بين مجموع قيم الأصول والإلتزامات وحقوق الملكية الناشئة كنتيجة طبيعية لإختلاف اسعار الصرف المستخدمة في عملية الترجمة.
- 4- يستم ترجمة جميع بنود قائمة الدخل سواء الإيرادات أو المصروفات باستخدام متوسط سعر الصرف الجارى خلال السنة المالية Average باستخدام متوسط سعر الصرف (وهو عبارة عن متوسط سعر الصرف أو معدل التبادل بين عملتين مختلفتين خلال فترة زمنية محدودة مرجحا بالمبالغ النقدية ) ويتم حسابه باستخدام المتوسط المرجح خلال كل شهر خلال السنة المالية ككل فيما عدا البنود ذات العلاقة المباشرة ببنود قائمة المركز المالى على سبيل المثال مصروفات استهلاك الأصول الثابية ، حيث تترجم باستخدام أسعار الصرف التاريخية المستخدمة في ترجمة الأصول المرتبطة بها .

- 5- يستم تسرجمة رقم صافى الدخل الذى يظهر بقائمة الدخل عن طريق استخدام سعر الصرف الجارى فى تاريخ إقفال أو إعداد القوائم المالية.
- 6- يتم استنتاج مقدار الفرق بين جانبى قائمة الدخل نتيجة استخدام أسعار صرف مختلفة أثناء عملية الترجمة ، ويطلق عليه فروق ترجمة قائمة الدخل Exchange Differences for Income Statement .
- 7- يستم ترحيل كل من فروق ترجمة قائمة المركز المالى وقائمة الدخل الى حساب موحد يعرف بحساب فروق ترجمة القوائم المالية للشركات التابعة بحيث يتضمن جميع فروق الترجمة للقوائم المالية لجميع الفروق والشركات التابعة الأجنبية ، والذى يقفل فى قائمة الدخل الموحدة المجموعة المتعددة الجنسية .

وتتميز تلك الطريقة بالأتى :-

- 1- تستند الى العرف المحاسبي في التمييز بين البنود المتداولة (قصيرة الأجل) . الأجل) والبنود غير المتداولة (طويلة الأجل) .
  - 2- سهولة وبساطة تطبيقها .
- 3- منطقية الأساس النظرى الذى تقوم عليه وهو سيولة الأصول والإلتزامات المتداولة بإستخدام سعر الصرف الجارى فى تاريخ إعداد القوائم المالية .
- 4- أن سعر الصرف الجارى المستخدم في الترجمة يعكس القيمة الفعلية لرأس المال العامل للوحدة الأجنبية في تاريخ الإقفال .

وعلى الرغم من أن تلك الطريقة استخدمت بشكل طويل وكانت متعارف عليها عموما لفترة زمنية طويلة إلا أنها واجهت العديد من الإنتقادات أبرزها ما يلى:

- Historical Cost يخرج منطق تلك الطريقة عن مبدأ التكلفة التاريخية Principle حيث يتم تقييم المخزون وفقاً لسعر الصرف الجارى في تاريخ إعداد القوائم المالية بدلاً من سعر الصرف التاريخي السائد عند تاريخ حيازته .
- 2- لا يعبر إستخدام أسعار الصرف التاريخية عند ترجمة الإلتزامات طويلة الأجل بشكل دقيق عن الموارد الحالية التي يجب تخصيصها لسداد تلك الإلتزامات ، كما أنه يؤدى الى تأجيل الإعتراف المحاسبي بمكاسب أو خسائر التغير في أسعار صرف العملات الأجنبية .
- 3- أن الستركيز على التمييز بين الأصول والإلتزامات المتداولة وغير المتداولة يؤدى الى إهمال الغرض الأساسى من عملية ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات الأجنبية .
- 4- أن إستخدام متوسط سعر الصرف الجارى خلال السنة المالية فى ترجمة بنود قائمة الدخل يؤدى الى الإخلال بفرض ثبات وحدة القياس، رغما عن إستخدام سعر الصرف التاريخي في نفس الوقت عند ترجمة بنود إستهلاكات الأصول الثابتة .
- 5- أن استخدام أسعار الصرف الجارية في تاريخ إقفال القوائم المالية في تسرجمة المخرون في حالة إنخفاض أسعار الصرف قد يؤدى الى تحميل السنة المالية التي تمت خلالها عملية الشراء بخسارة كبيرة ، بينما قد تؤدى الى زيادة غير عادية في أرباح العمليات للسنة المالية التي يتم فيها التصرف من هذا المخزون بالبيع بدون تدخل من جانب إدارة الفرع أو الشركة التابعة الأجنبية في تلك الخسائر أو المكاسب .

## 3/4/2 طريقة البنود النقدية وغير النقدية

### Monetary/Nonmonetary Method

بدأ إتجاه مهنة المحاسبة في الولايات المتحدة الأمريكية بخصوص عملية النرجمة في التغير في الخمسينيات نتيجة للإنتقادات التي وجهت لطريقة البنود المستداولة وغير المتداولة ، حيث إقترح أن يتم ترجمة الحسابات في القوائم المالية للفروع والشركات التابعة للشركات متعددة الجنسية تبعا لطبيعتها وليس حسب تواريخ استحقاقها ، حيث يتم النظر الى ما إذا كانت الحسابات يتم تصنيفها الى حسابات نقدية أو غير نقدية بدلا من أنها متداولة أو غير متداولة .

تستند طريقة البنود النقدية وغير النقدية على فلسفة مؤداها أن الأصول النقدية أو المالية Monetary or Financial Assets والمالية المنابهة ومتماثلة في أن قيمتها تمثل مقدار ثابت من وحدات النقد وأن عملة التقرير لا تتغير بشكل مكافئ في كل مرة يتغير فيها سعر الصرف ومن ثم فإن تلك الحسابات النقدية يجب أن يتم ترجمتها عند سعر الصرف الجارى.

تأسيسا على ذلك تقوم تلك الطريقة على التركيز على خصائص وطبيعة الأصول والإلتزامات كأساس لتحديد أسعار الصرف التى يجب استخدامها فى عملية الترجمة بدلا من مما يقضى به العرف المحاسبي في تبويبها الى متداول وغير متداول في قائمة المركز المالى ، وفي ضوء ذلك يتم استخدام أسعار الصرف الجارية في ترجمة البنود النقدية والإلتزامات ، في حين تستخدم أسعار الصرف التاريخية في ترجمة الأصول والإلتزامات غير النقدية وحقوق

<sup>(1)</sup> إقترح Samuel Hepworth طريقة النود النقدية وغير النقدية ، وهو أحد أساتذة المحاسسة بجامعة ميتشيجان في عام 1950 ، حيث قامت بنشر تلك الطبقة في عام 1960 المجمع الأمريكي للمحاسبين القانونيين .

الملكية . ويوضح الشكل البياني رقم (3/5) بنود القوائم المالية وأسعار الصرف الواجبة الإتباع في تلك الطريقة .

يتم تطبيق تلك الطريقة عن طريق إتباع الإجراءات المحاسبية التالية :-

- 1- يتم إستخدام أسعار الصرف الجارية Current Rates في تاريخ إقفال أو إعداد القوائم المالية في ترجمة البنود النقدية والتي تتمثل في البنود السنقدية السائلة بطبيعتها أو القابلة للتحول الى نقدية سائلة والمقومة بعدد ثابت من وحدات النقد على سبيل المثال:-
  - النقدية بالخزينة والحساب الجارى بالبنك .
  - الإستثمارات المالية قصيرة الأجل وطويلة الأجل.
    - أوراق القبض وحسابات المدينين .
      - حسابات الدائنين والموردين .
      - البنك سحب على المكشوف.
- الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى التى نتشأ فى نهاية السنة المالية كنتيجة للتسويات الجردية بإعتبارها بنود نقدية سيتم تحصيلها أو سدادها فى الأجل القصير بعدد ثابت من وحدات النقدية .
- 2- يتم استخدام أسعار الصرف التاريخية Historical Rates التي كانت سائدة وقب ت الحصول على الأصول أو نشأة الإلتزامات في ترجمة البنود غير النقدية Non Monetary Items غير السائلة بطبيعتها أو تحتاج الى المزيد من الوقت والجهد لتحويلها الى نقدية سائلة حيث قد تفقد جزءا من قيمتها الحقيقية من جراء عملية التحويل وهي تتمثل في:

# شكل رقم (3/5) أسعار الصرف المستخدمة لبنود القوائم المالية

في ظل طريقة البنود النقدية وغير النقدية

	<u>`</u>	استان وساره	في طل طريعة البنود
المتوسط المرجح	سعر الصرف	سعر الصرف	
خلال العام (A)	التاريخي (H)	الجارى (C)	
		(C)	قدية بالخزينة والبنك .
			لإستثمارات المالية :
	(H)		التكلفة .
		(C)	بالسوق .
		(C)	في الشركات التابعة .
	(H)		حسابات المدينين .
······································		(C)	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها .
(A)			المخزون السلعي .
	(H)		المخزون بالتكلفة .
	week to a find the second	(C)	المخزون بسعر السوق .
	*	(C)	أوراق القبض .
	(H)		الأصول الثابتة .
	(H)		استهلاك الأصول الثابتة .
	(H)		الأصول غير الملموسة .
	(H)		المصروفات المدفوعة مقدماً.
		(C)	الإيرادات المستحقة .
		(C)	حسابات الدائنين والموردين .
		(C)	أوراق الدفع والسندات.
		(C)	بنك سحب على المكشوف .
	(H)		رأس المأل المصدر والمدفوع.
	(H)		الإحتياطيات والأرباح المرحلة .
		(C)	المصروفات المستحقة .
	(H)		الإيرادات المحصلة مقدماً.
	(H)		مصروفات استهلاك الأصول الثابتة .
(A)			مصروفات تسويقية .
(A)			مصروفات ادارية وعمومية .
(A)			مشتریات .
(A)			مسريت . مبيعات و اير ادات متنوعة .
			دبياك والراداك مسو

- حقوق الملكية مثل رأس المال الإسمى والمصدر والأرباح المجمعة والإحتياطيات .
- المصروفات المدفوعة مقدماً والإيرادات المقبوضة مقدما بخلاف البنود التي تتضمنها الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى، على إعتبار أنهما يعبران عن واقعة سداد أو تحصيل نقدى تمت بالفعل ومن ثم فلا مجال لهما للتأثر بالتغيرات المستقبلية في أسعار الصرف.
- 3- يستم إستخدام المتوسط المرجح لسعر الصرف خلال السنة المالية في تسرجمة المخزون السلعي والذي يعد من البنود غير النقدية والذي قد يتطلب ترجمسته إستخدام أسعار الصرف التاريخية وقت الحصول عليه، إلا أنه بسبب وجود صعوبات عملية تكتنف عملية حصر تلك الستواريخ للعديد من صفقات الشركة وكثرة عمليات استلام وصرف البضائع من المخازن يتم استخدام ذلك المتوسط المرجح لسعر الصرف خلال السنة المالية.
- 4- استندام متوسط سعر الصرف Average Exchange Rate في ترجمة بنود قائمة الدخل أو بنود الإيرادات والمصروفات وغيرها من البنود التي تتضمنها للسنة المالية بإستثناء البنود ذات العلاقة المباشرة ببنود قائمة المركز المالي ، حيث تستخدم نفس أسعار الصرف المستخدمة

في تسريحه تساك النسنود في قائمة المركز المالي على سبيل المثال مصروفات استهلاك الأصول الثابئة وتكلفة البضاعة المباعة.

- 5- يستم تسرحيل رصيد فروق ترجمة بنود جانبى قائمة المركز المالى النقدية أو غير النقدية والتى تعرف بفروق ترجمة قائمة المركز المالى الى قائمة الدخل الموحدة للمجموعة ككل (الشركة المتعددة المنسية والروعها وشركاتها التابعة).
- 6- لا يتم ترجمة قيمة صافى الدخل بل يتم إستخراج المتمم الحسابى بين جانسبى قائمة الدخل بعد ترجمة جميع ينودها ، ويعرف ذلك بصافى ربسح العمليات المسترجمة ، والذي يرحل بدوره الى قائمة الدخل الموحدة على مستوى المجموعة المقعدة الجنسية ككل .

وقد أيد إستخدام طريقة البنود النقدية وغير النقدية مجمع المحاسبين القانونيين الأمريكي ومجلس معابير المحاسبة المالية (قبل صدور المعيار رقم (52) في عام 1982) بغرض ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة عند إعداد القوائم المالية للمجموعة المتعددة الجنسية ككل لعدة أسباب هي:-

- انتاسق وإتفاق الطريقة مع هبدأ التكلفة التاريخية .
- 2) يسؤدى استخدام أسعار الصرف الجارية في ترجمة الإلتزامات النقدية طويسلة الأجسل في تاريخ إقفال القوائم المالية الى التوصل الى القيم الحقيقية لها .

رغما عن أن تلك الطريقة وفرت البيانات المحاسبية الملائمة في مجال المتخطيط المالي واتخلا القرارات إلا أنها قد تعرضت لعديد من الإنتقادات أبرزها ما يلي:-

- 1) أن إجراءاتها لا تعكس المركز المالى الحقيقى أو طبيعة العمليات فى الفروع والشركات التابعة الأجنبية ، حيث أن التغيرات فى أصولها والتزاماتها وكذا نتائج أعمالها تظهر كما لو كانت نفذت بعملة التقرير للمركز الرئيسي الممجموعة المتعددة الجنسية
- 2) أن تلك الطربيّقة لا تعكس أثار التغير في أسعار الصرف للعملات الأجنبية على البنود غير النقدية رغما من ضخامة قيمتها أحيانا .
- قال الطريقة يترتب عليها ترجمة بعض البنود ذات الطبيعة غير السنقدية وفقا الإسعار الصرف التاريخية رغما عن تقويمها بالأسعار الجارية السوقية في القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية (قبل عملية الترجمة).
- 4) قد يسترتب على ترجمة المخزون في ظل تلك الطريقة وفقا لسعر الصرف التاريخي إظهار نتائج ترجمة غير مقبولة عمليا في حالة تقويمه وفقا لأساس التكلفة أو السوق أيهما أقل في دفاتر الفروع أو الشركات التابعة الأجنبية وفي ظل إنخفاض أسعار السوق عن التكلفة (حيث يتم تقويمه بسعر السوق في تلك الحالة).

# 3/4/3 طريقة سعر الصرف المؤقت 3/4/3

لقترحت الطريقة المؤقتة النرجمة المحاسبية التى قام بعملها المجمع بصفة أصلية في أحد الدراسات البحثية المحاسبية التى قام بعملها المجمع الأمريكي للمحاسبين القانونيين ، وقد أصبحت مطلوبة بشكل رسمى في ايضاح معايير المحاسبة رقم (8) عند ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية .

وطحوا للطريقة المؤقتة يتم الفظر الى عملية القرحمة على اعتبار أنها مجرد تحويل دفسترى لوحدة القهاس الفقدى ، أو إحادة عرض وتصوير Restatement بينود القوائسم العائيسة . فلا مجال التغيير الأسس المحاسبية المستخدمة في عملية تقويم البغود عند إحداد القوائم المالية للفروع والشركات الستاجعة الأجنبية ، حيث تقحد الطرق المحاسبية المستخدمة في تقديم بنود القوائسم المالية وفي ضوئها تتم عملية المتيار أسعار الصرف المنافسة لترجمة البنود من العملة الأجنبية الى عملة التقرير ، بعبارة أخرى يتم المحافظة على طبيعة بسود تاك القوائم قبل وبعد القيام بعملية الترجمة من خلال الإلتزام بالأسس المحاسبية المستخدمة في القياس المحاسبي لتلك البنود محل الترجمة .

وبمقتضى تلك الطريقة يتم المحافظة على الطبيعة الخاصة بكل بند من بينود القوائم المالية وتحديد ما إذا كان يعبر عن قيمة نقدية ثابتة أو حق قابل للتحصيل أو التزام يتطلب سداده مستقبلاً. ريترتب على ذلك ما يلى:

- 1- يتم استخدام أسعار الصرف التاريعية Historical Rate في ترجمة البنود التي تعكس قيم نقدية ثابتة مثل الأصول الثابتة أو الطويلة الأجل والإستثمار الت المالية و المخزون السلعى والإلتزامات طويلة الأجل والمصروفات المدفوعة مقدما والمصروفات المستحقة والإيرادات المحصيلة مقدما والإيرادات المستحقة .
- 2- يتم استخدام اسعار الصرف الجارية Current Rate في تاريخ أعداد أو اقفال القوائم المالية في ترجمة البنود التي تعبر عن حقوق أو التزامات قابلة للتحصيل أو السداد النقدي في المستقبل مثل النقدية وحسابات المدينين والدائنين وأوراق القبض والدفع والإستثمارات المالية قصيرة الأجل والودائع والأسهم والسندات وجميع الإلتزامات المجارية .

- 3- يتم ترجمة الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى باستخدام أسعار الصرف الستاريخية وقست نشساتها وهو نهاية المعنة المالية واجراء التسويات الجسردية واقا الأساس الإستحقاق ، ولذلك تتساوى بالنسبة لها أسعار الصرف الجارية في نهاية السنة المالية واسعار الصرف التاريخية .
- 4- يــتم ترجمة بنود قائمة اليخل باستخدام المتوسط المرجح Weighted المنود Average Rate لأسعار الضرف خلال السنة المالية باستثناء تلك البنود ذات العلاقــة المباشــرة ببنود قائمة المركز المالى حيث تستخدم فى ترجمــتها نفس اسعار الصرف المستخدمة فى ترجمة تلك البنود فى قائمة المركز المالى وهى أسعار الصرف التاريخية .
- 5- يسترتب عسلى إجراء عملية الترجمة لكافة بنود قائمة المركز المالى ظهور فروق بين الجانبين يعرف بفروق ترجمة قائمة المركز المالى والستى تسرحل الى حسساب فسروق تسرجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة بدفاتر المركز الرئيسى حيث يقفل فى حقوق الملكية للمجموعة ككل ضمن بنود الإحتياطيات .
- 6- لا يتم إجراء عملية ترجمة لرقم صافى الدخل ، حيث يستبدل برصيد قائمة الدخل بعد ترجمة جميع بنودها ويعرف بصافى ربح العمليات الدى يتضمن كل من ترجمة قيمة صافى الدخل بالإضافة الى فروق ترجمة قائمة الدخل مويتم ترحيل صافى ربح العمليات الى قائمة الدخل الموحدة للمجموعة ككل .

وتـتميز طريقة الترجمة المؤقتة بعديد من المزايا الهامة التى لعل أبرزها ما يلى :-

- 1) تـ تفق الطريقة المؤقتة مع المبادئ والأسس المحاسبية المستخدمة في تقويه الأصهول والإلتزامات التي تتضمنها القوائم المالية للفروع أو الشهركات التابعة الأجنبية خلال عملية الترجمة لبنودها . فإذا كانت البينود مقومة وفقا المتكلفة التاريخية كما في حالة الأصول الثابتة فإن سعر الصهرف الستاريخي وقت شراء الأصل هو الذي يستخدم في الترجمة ، أما إذا كان القياس قد تم بالقيمة الجاريسة Current Value كما في حالسة الإلتزامات فإن سعر الصرف الجاري في نهاية السنة المالية هو الذي يستخدم في الترجمة .
- 2) تتلائم الطريقة المؤقتة مع البنود التي سيتم تسويتها نقداً خلال المستقبل القـريب ، حيـث يتم ترجمتها بإستخدام أسعار الصرف الجارية في تـاريخ نهاية السنة المالية والتي تقترب من الأسعار السائدة في تاريخ السداد أو التحصيل النقدى لتلك البنود .
- 3) توفر الطريقة المؤقتة في الترجمة نتائج جيدة في فترات التغيرات الحارة في أسعار الصرف الأجنبية ، فهي تتجنب إستخدام أسعار صرف غير مناسبة في عملية الترجمة بإعتبارها تحويل دفتري لوحدة القياس النقدي .
- 4) أن الطريقة المؤقتة فى الترجمة لا تتطلب إجراء عمليات إعادة تبويب بنود قائمة المركز المالى سواء بنود متداولة أو غير متداولة أو بنود نقدية أو غير نقدية .

ولذلك فهى تتفادى درجة النقد الموجهة الى الطريقتين السابقتين (طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة وطريقة البنود النقدية وغير النقدية ) .

ورغما عن ذلك فتلك الطريقة تتعرض لبعض الإنتقادات لعل أبرزها ما ينى :-

- 1- أن عملية الترجمة تقتصر على القوائم المالية فقط ولا تتضمن حميع المعاملات والأنشطة الإقتصادية للفرع أو الشركة التابعة الأجنبية التي ينبغى التعبير عنها بعملة التقرير للمركز الرئيسي للشركة المتعددة الحنسية .
- 2- أن إستخدام أسعار الصوف الستاريخية في ترجمة بعض البنود كالأصول الثابتة والمخزون السلعي يؤدي الى العديد من الصعوبات في مجالات المقارنة وإستخدام المؤشرات المالية .
- 3- أن إجراء عمليات الترجمة دون إعادة تبويب بنود قائمة المركز المالي لا توفر الضمانات اللازمة للحصول على نتائج دقيقة لعملية النرجمة ذاتها .
- 4- أن تلك الطريقة تتطلب ضرورة الإحتفاظ بسجل كامل لأسعار صرف جميع العملات التي تستلزمها عملية الترجمة ولعديد من السنوات المالية السابقة وبصفة مستمرة مما يؤدى الى الكثير من التعقيدات العملية والتكاليف الإضافية.

## 2/4/4 طريقة سعر الصرف الجارى Current Rate Method

تعتبر طريقة سعر الصرف الجارى هى الطريقة الوحيدة من طرق السترجمة الأربعة التى اقترحت أصلا من خارج الولايات المتحدة الأمريكية ، حيث أوصى باستخدامها مجمع المحاسبين القانونيين بانجلترا وويلز فى عام 1968 كأساس لترجمة بنود القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية

من خلل تقرير بعنوان المعالجة المحاسبية للتغيرات الرئيسية فى الجنيه الإسترليني مقابل عملات ما وراء البحار. وقد اعلن مجمع المحاسبين القانونيين باسكتلندا فى عام 1970 أن الطريقة الجارية هى الطريقة الوحيدة المقبولة للترجمة على إعتبار أنها من أسهل الطرق جميعا وأبسطها من حيث التطبيق.

وبموجب تلك الطريقة يتم ترجمة كافة عناصر الاصول والإلتزامات عند سعر الصرف الجارى وهو يعبر عن سعر الصرف في تاريخ إعداد الميزانية العمومية ، فطريقة سعر الصرف الجارى تعتمد فقط على مجرد إعادة تحديد وعرض القوائم المالية بالعملة الأجنبية بعملة التقرير Reporting Currency، وحيث لا يتم تغيير المبادئ المحاسبية المستخدمة عن طريق الشركة التابعة الأجنبية لأغراض الترجمة ، وهذا يعطى إعتراف بالحقيقة الكاملة بأن الشركة الـ تابعة الدوليـة تعمـل في بيئة معينة مختلفة عن بيئة تشغيل الشركة الأم . بعبارة أخرى تسمح تلك الطريقة بالإحتفاظ بالأسس المحاسبية التى إستخدمت في تقويه بنود القوائم المالية مع الأخذ في الحسبان أن التغيرات في أسعار الصرف والنقلب السريع في العوامل المحيطة ببيئة الدولة الأجنبية للفرع أو للشركة التابعة لا تعرض الأصول والإلتزامات للمخاطر وإنما التعرض لتلك المخاطر قد يمتد ليشمل الأنشطة الإقتصادية الجارية في محيط البيئة الأجنبية ككــل ، ومن هذا يمكن القول بأن استخدام أسعار الصرف الجارية في ترجمة كــل من بنود قائمة المركز المالى وقائمة الدخل يعد بمثابة الطريقة المنطقية واليسيرة للنطبيق على الشركات المتعددة الجنسية والتي تتميز بأن لها فروع وشركات تابعة عديدة في دول العالم .

ويتطلب استخدام تلك الطريقة إتباع الإجراءات المحاسبية التالية :-

- 1) استخدام سعر الصرف الجارى في تاريح نهاية السنة المالية في ترجمة جميع بنود قائمة الدخل بما فيها مصروفات استهلاك الأصول الثابتة ورقم صافى الدخل بما فيها ترجمة قيمة المخزون السلعى أول المدة كما يظهر في قائمة الدخل.
- 2) استخدام سعر الصرف الجارى ذاته فى ترجمة جميع بنود قائمة المركز المالى بإستثناء حقوق الملكية (راس المال المصدر والمدفوع والإحتياطيات والأرباح المحتجزة)، حيث يستخدم فى ترجمتها أسعار الصرف التاريخية التى كانت سائدة وقت نشأة أو تكوين أو إضافة كل بند أو دفعة منها.
- 3) يستم إقفال فروق ترجمة كل من قائمة الدخل (نتيجة لإستخدام سعر الصرف الجارى في نهاية السنة السابقة في ترجمة المخزون السلعى أول المدة ) وقائمة المركز المالي (نتيجة لإستخدام أسعار الصرف الستاريخية في ترجمة حقوق الملكية ) ، في بند حقوق الملكية الإحتياطي العام سواء بالإضافة أو الخصم طبقاً لنتيجة فروق الترجمة سواء الدائنة أو المدينة .

و لاشك أن طريقة سعر الصرف الجارى في ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة الأجنبية تتميز بعديد من المزايا التي لعل أبرزها ما يلي :-

1) سهولة تطبيق الطريقة في الشركات المتعددة الجنسية ذات الشركات الستابعة والفروع ، لأنها لا تتطلب تبويبا أو تمييزا معينا بين بنود القوائم المالية (سواء بنود متداولة أو غير متداولة أو بنود نقدية أو غير نقدية ).

- 2) أن تسلك الطريقة تحتفظ بطبيعة البنود التى تخضع للترجمة والأسس المحاسبية المستخدمة فى تصوير وعرض بنود القوائم المالية دون محاولة إعادة تصويرها مرة أخرى .
- 3) أن تلك الطريقة توفر الكثير من الجهود المبذولة في تسجيل وتتبع التغيرات في أسعار الصرف والاحتفاظ بها للعديد من السنوات والكثير من البلدان .
- 4) أن تلك الطريقة تحافظ على العلاقات بين المتغيرات المحاسبية سواء قبل عملية الترجمة أو بعدها (ولاسيما نسب السيولة أو الربحية) مما يخدم متطلبات متخذى قرارات الإستثمار مقارنة بالطرق الأخرى فى الترجمة والتي يترتب على استخدامها اختلاف تلك النسب بعد الترجمة عما كانت عليه قبلها .

ورغما عن الخصائص المميزة لئلك الطريقة ، إلا أنها تتعرض الى عديد من أوجه النقد لعل أبرزها ما يلى :-

- 1) استخدام ثلك الطريقة أسعار الصرف الجارية في ترجمة بنود المصروفات المدفوعة مقدما والإيرادات المحصلة مقدما ضمن الأرصدة المدينة والدائنة الأخرى ، على الرغم من أنها تمثل أحداث مالية تمت بالفعل ويتطلب ترجمتها مستقبلا إستخدام أسعار الصرف التاريخية لها .
- 2) عدم تصدى تلك الطريقة للمشكلات العملية لترجمة القوائم المالية ، بتحديد سعر الصرف الملائم لطبيعة وخصائص بنود القوائم المالية ، حيث لا يجب أن تطغى ميزة سهولة التطبيق على ضرورة الإلتزام بالأسس العلمية المنطقية مهما كان درجة صعوبتها .

(3) أن إعــتماد تــلك الطــريقة فى ترجمة البنود غير النقدية على أساس اســعار الصرف الجارية قد يترتب عليه وجود تخفيضات أو زيادات غير حقيقية فى قيمتها فى حالة إنخفاض أو إرتفاع أسعار الصرف.

# 3/5 الموازنة بين طرق ترجمة القوائم المالية - حالة إيضاحية

Comparison Foreign Currency Translation - Illustrative Example

بصفة عامة توجد أربعة طرق محاسبية يمكن استخدامها في ترجمة القوائم المالية للفروع والشركات التابعة من العملة الأجنبية الى عملة دولة المركز الرئيسي (الشركة الأم) للشركة المتعددة الجنسية ككل، ويتطلب الأمر ضرورة الإختيار فيما بين تلك الطرق، حيث قد تستخدم أسعار صرف معينة في ترجمة بنود القوائم المالية في ظل كل طريقة على النحو التالى:

- 1- أن هذاك بعض بنود القوائم المالية يتم ترجمتها باستخدام سعر صرف واحد هو سعر الصرف الجارى في تاريخ إعداد القوائم المالية في ظلل طرق الترجمة الأربعة مثل حسابات النقدية والمدينين والدائنين والإستثمارات المالية والإلتزامات قصيرة الأجل .
- 2- أن هـناك بـنود بختلف سعر الصرف المستخدم فى ترجمتها حسب طريقة الترجمة المستخدمة ، على سبيل المثال المخزون السلعى . يوضــح الجـدول رقم (3/6) أسعار الصرف المستخدمة فى ظل طرق

الترجمة الأربعة .

(2

## جدول رقم (3/6)

## أسعار الصرف المستخدمة في ظل طرق الترجمة الأربعة

طريقة أسعار	طريقة أسعار	طريقة البنود	طريقة البنود	·
الصرف	الصرف	النقدية وغير	المتداولة وغير	
الجارية	المؤتنة	الثلدية	المتداولة	
(C)	(C)	(C)	(C)	النقدية .
(C)	(C)	(C)	(C)	حمابات المدينين .
(C)	(C)	(C)	(C)	الإستثمارات المالية قصيرة الأجل.
(C)	(H)	(C)	(H)	الإستثمارات المالية طويلة الأجل .
(C)	(H)	(A)	(C)	المخزون السلعى .
(C)	(H)	(H)	(H)	الأصول الثابتة.
(C)	(C)	(C)	(C)	الإلتزامات قصيرة الأجل .
(C)	(H)	(C)	(H)	الإلتزامات طويلة الأجل .
(H)	(H)	(H)	(H)	حقوق الملكية .
(C)	(C)	(H)	(C)	مصروفات مدفوعة مقدماً .
(C)	(C)	(C)	(C)	إيرادات مستحقة .
(C)	(C)	(C)	(C)	مصروفات مستحقة .
(C)	(C)	(H)	. (C)	ايرادات محصلة مقدماً .

H = سعر الصرف التاريخى .

C = سعر الصرف الجارى .

A = متوسط مرجح السعار الصرف خلال العام .

وفيما يلى حالة تطبيقية تساعد على تحديد أوجه التشابه والإختلاف بين طرق السترجمة الأربعة وإنعكاساتها على قائمة المركز المالى وقائمة الدخل للفروع والشركات التابعة الأجنبية .

## مثال:

تسلمت شركة النصر المصرية متعدة الجنسية ومقرها الرئيسى القاهرة القوائم المالية بفرعها الخارجي بالولايات المتحدة الأمريكية في 2002/12/31 ، وفيما يلى المعلومات التي تضمنتها تلك القوائم بالدولار الأمريكي :-

قائمة المركز المالي في 12/31/2002 الأرقام بالألف دولار

الارتباغ بالمعادر	<u></u>	
أصول ثابتة (1)		
أراضى	18000	
مباتى	6000	
أثاث ومعدات مكتبية	3000	
سيارات ووسائل نقل	4000	
أصول طويلة الأجل		31000
أصول متداولة		
نقدية	75000	
حسابات مدینین	25000	
إستثمارات مالية (2)	7000	
مخزون سلعى	5000	
مصروفات مقدمة	2000	
إيرادات مستحقة	1000	
		115000
التزامات متداولة		
حسابات دائنین	10000	
أوراق دفع	5000	
بنك سحب على المكشوف	2000	
مصروفات مستحقة	1000	
إيرادات محصلة مقدماً	2000	
	_	20000

رأس المال المعامل		95000
إجمالي الإستثمار	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	126000
مصادر بتوبل الإستثمار		
حقوق الملكية		
راس المال المصدر والمدفوع (3)	60000	
(4) حتياطيات	10000	
أياح سنجزة (5)	10000	,
القواهات طوبلة الأجل	V (2)	80000
قروض طويلة الأجل (6)		46000
garden (	rist op Like	126000

# قائمة الدخل عن الفترة مِنْ 1/2/31/2002 الى 2002/12/31 الأرقام بالألف دولار

يرك المبيعات س تكلفة المبيعات		50000
خزون أول العدة	2000	
(+) صافى المشتريات	25000	
(-) مخزون أخر المدة	(5000)	
		(22000)
مجمل الربع		28000
() مصروفات التشعيل		
معروفات تسويقية (٦)	6000	
معريفان اللية (19)	. 19000	
مصروفات تعويلية	7000	·
	<u>.</u>	(23000)
صاني ربح التشغيل	.:	5000
ايرادات إستثمارات مالية		3000
صافى الدخل		8000

وفيما يلى الإيضاحات المتممة نلقوائم المالية للشركة :-

- 1- تظهر الأصول الثابتة بصافى قيمتها الدفترية (التكلفة التاريخية مطروحاً منها مجمع مخصص الإهلاك، وقد تم شراء الأراضى في 1 يناير عام 1997، كما تم إقامة العباني في 1/12/38/12، وتم شراء الأثلث في 20 ابريل عام 1999، وقد تم شراء السيارات في 1 يناير عام 1999.
- 2- تتضمن الإسستثمارات المالية 50% إستثمارات في شركات تابعة تم الحصول عليها في يناير هام 2001 .
  - 3- تم إصدار الأسهم العادية والممتازة في أول يناير 1995 .
  - 4- تم تكوين الإحتياطيات على مدار الأعوام الخمسة الأخيرة بالتساوى .
- 5- تتضمن الأرباح المحتجزة 50% من أرباح علم 2000 والباقى من أرباح عام 2001 والباقى من أرباح عام 2001 .
- 6- تسم إيسرام عقد قرض بمبلغ 46 مثيون دولار لمدة 10 سنوات مع أحد البنوك بتاريخ 2001/6/30 بمعدل فاتدة 10% سنوياً .
  - 7- يتضمن بند المصروفات التسويقية 600000 دولار إستهلاك مبانى معارض البيع.
- 8- يتضمن بهند المصروفات الإدارية 300000 دولار إستهلاك أثلث ، 400000 دولار إستهلاك سيارات .

9- وقيد كيانت حيركة أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الجنيه المصري على النحو التالي:-

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
سعر الصرف	التاريخ
3.99 جنيه	1995/1/1
3.96 جنيه	1997/1/10
3.91 جنیه	1998/12/31
3.93 جنيه	1 <del>999</del> /1/1
3.89 جنبِه	1999/4/20
3.86 جنيه	1999/12/31
3.85 جنيه	2000/1/1
3.83 جنيه	2000/12/31

3.84 جنية	2001/1/1
3.83 جنيه	2001/6/30
3.80 جنيه	2001/12/31
3.76 جنيه.	2002/12/31
3.81 جنبه	متوسط مرجح عاء 2001
3.78 جليه	متوسط مرجع عام 2002

#### المطلوب

ترجمة القوائد المالية للفروع بطرق التربيعة الأربعة مع إبراز تحليل النتائج المختلفة في ضوء المعلومات السابقة .

- ا) طريقة البنود المتداولة وغير المتداولة وغير المتداولة المتداولة المالية القرع تطبيقاً الطبريقة البنود المتداولة وغير المتداولة أيتم ترجمة القوائم المالية للقرع الأجنبي تمهيدا الإعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة المتعددة الجنسية وفقاً للاجراءات التالية :-
- 1- يستخدم المتوسط المرجح لسعر الصرف لعام 2002 (3.78) في ترجمة كل من المستخدم المشتريات والمصروفات التمويلية والعمومية وإيرادات الإستثمارات المالية .
- 2- تستخدم أسعار الصرف التاريخية في ترجمة مصروفات استهلاك الأصول الثابتة التي نتضمنها كل من المصروفات التسويقية والإدارية ، بينما يستخدم المتوسط المسرجح لعام 2002 (3.78) في تسرجمة البنود الأخرى من تلك المصروفات التشغيلية .
- 3- يستخدم سعر الصرف الجارى في نهاية السنة المالية الحالية 2002 (3.76) في تسرجمة كل من المخزون السلعى في نهاية السنة المالية وصافى الدخل ، بينما يستخدم السبعر الجارى في نهاية السنة السابقة 2001 (3.8) في ترجمة المخزون السلعى في أول المدة .
- 4- تتطلب ترجمة قائمة المركز المالى وفقاً لطريقة البنود المتداولة وغير المتداولة إعدادة تعبويب القائمة ليتضمن جانب الأصول كل من الأصول المتداولة وغير المتداولة فقط وجانب الإلتزامات كل من الإلتزامات المتداولة وغير المتداولة فقط .

- 5- يتم ترجمة كافة البنود المتداولة في قائمة المركز المالي سواء أكانت أصول أو التزامات بإستخدام سعر الصرف انجاري في نهاية السنة المالية 2002 سعر الإقفال (3.76) .
- 6- تم إستخدام أسعار الصرف التاريخية وقت الحصول على الأصول غير المتداولة أو نشاة الإلتزامات غير المتداولة في ترجمتها مع الأخذ في الإعتبار أن نفس المعالجة تمت لكل من الإستثمارات المالية طويلة الأجل والقروض طويلة الأجل.
- 7- يستم تسرحيل فسروق الترجمة للقوائم المالية لجميع الفروع والشركات التابعة الاجنسبية في حسساب موحد ضمن القوائم المالية الموحدة للمجموعة المتعددة الجنسية ويرصد ويوحل بعد ذلك الى قائمة الدخل الموحدة للمجموعة ككل.

وفيما يلى ترجمة قائمة الدخل وقائمة المركز المالى وحساب فروق ترجمة القوائم المالية للفرع الأجنبي .

1- قائمة الدخل للفرع بعد ترجمته من الدولار الى الجنيه المصرى . (القيمة بالألف جنيه)

( 2 4 . 2 - )		•	•
إيراد المبيعات (50000 \$ × 3.78 ) (-) تكلفة المبيعات	·	189000	
مَعْزُونَ أُولَ المدة ( 2000 \$ × 3.8 )	7600		
(+) مشتریات ( 25000 \$ × 3.78 )	94500		
تكلفة السلع المناحة للبيع	102100		
(-) مخزون أخر المدة ( 5000 \$ × 3.76 )	18800	83300	
مجمل الريح			105700
مصروفات التشفيل			-
مصروفات نسوينية {4000-6000)×3.78}+(600×3.91)	22758		
{ 22758 <b>= 2346</b> + 20412 }			
مصروفات إدارية 10000–(500 + 300) =34776	37908		<b>!</b>
1167=3.89×300+			
<u>1965</u> =3.93×500+			
<u>37908</u>			
مصروفات تبويلية ( 7000 \$ × 3.78 )	26460		87126
صافى دخل التشغيل			18574
ليرادات الإستثمارات المالية ( 3000 \$ × 3.78 )		ĺ	11340
صافى دخل الترجمة			29914
صافى الدخل ( 8000 \$ × 3.76 )			30080
فروق ترجمة قائمة الدخل (خسارة )		ļ	(166)

2- قائمــة المركــز المالى للفرع بعد ترجمتها طبقاً لطريقة البنود المتداولة وغير المتداولة .

				-J. —-	7 x
التزامات متداولة		A Communication	أصول متداولة		
حسابات داننین (10000×3.76)	37600		نقدية (75000×3،76)	282000	
أوراق دفع (5000×3.76)	18800		حسابات مدينين (25000×3.76)	94000	
بنك سحب على المكشوف	7520		إستثمارات مالية قصيرة الأجل	13160	
(3.76×2000)	A 14		(3.76 × %50×7000)		
مصروفات مستحقة (1000×3.76)	3760		مخزون سلعى (3.76*×3.76)	18800	
ايرادات مقدمة (2000×3.76)	7520		إيرادات مستحقة (1000×3.76)	3760	
		75200	مصروفات مقدمة (2000×3.76)	7520	
					419240
·					
التزامات غير متداولة			أصول غير متداولة		
راس المال المصدر والمدفوع	239400		أراضى (18000× 3.96)	71280	
(3.99 × 60000)			مبانی (6000 × 3.91)	23460	
احــــتراطيات (2000×3.76 +	38320		(3.89 × 3000) غاثاً	11670	
+ 3.83×2000 + 3.8×2000			سيارات (4000 × 3.93)	15720 13440	
(3.91×2000 + 3.86×2000			إستثمارات ماثية طويلة الأجل	13440	
الأرباح المحتجزة	38150	·	(3.84 × %50 × 7000)	-	-
(3.83×5000 + 3.8×5000)	ì	•	(**************************************		135570
أروض طويلة الأجل	176180				
(3.83 × 46000)		492050			
			• • • • • • •		
			فروق ترجمة قائمة المركز المالى		12440
		567250			567250
		20.200		l	JU14JU .

## ه/ فروق ترجمة القوائم المالية للفرع الأجنبي

حـــ/ فروق ترجمة قائمة المركز	12440
المالي	
حــ/ فروق ترجمة قائمة الدخل	166
	12606

- 2) طريقة البنود النقدية وغير النقدية (2 مريقة البنود النقدية وغير النقدية يتم ترجمة القوائم المالية للفرع الأجنبى تمهيداً لإعداد القوائم المالية الموحدة طبقاً للإجراءات المحاسبية التالية :-
- 1- يستخدم المتوسط المرجح لسعر الصرف للعام الحالى 2002 (3.78) في ترجمة جميسع بسنود الإيسرادات والمصروفات الجارية فيما عدا مصروفات الإستهلاك والمخزون السلعي في نهاية العام.
- 2- يستخدم المتوسسط المسرجح لسعر الصرف للسنة السابقة 2001 (3.81) في ترجمة المخزون السلعى في أول المدة بإعتباره يمثل مخزون أخر المدة في العام السابق لسنة الجارية ومن ثم يستخدم هذا السعر في ترجمته العام السابق.
- 3- تستخدم أسعار الصرف الستاريخية للأصول الثابتة في ترجمة بعض بنود المصروفات التسويقية والإدارية التي تمثل مصروفات الإستهلاكات الخاصة بتلك الأصول .
- 4- لـم يــتم ترجمة رقم صافى الدخل (كما فى الطريقة السابقة) بل تم استخراج المــتمم الحسابى بين جاتبى قائمة الدخل (ويطلق عليه صافى ريح العمليات) والــذى يتضــمن كل من صافى الدخل المترجم مضافاً أو مطروحاً فروق ترجمة قائمة الدخل ، حيث يرحل ذلك الرصيد الى قائمة الدخل الموحدة للمجموعة ككل.
- 5- يتم إعادة تبويب الأصول والإلتزامات في قائمة المركز المالي لأغراض الترجمة عن طريق تضمين كل جانب مجموعتين فقط من البنود النقدية والبنود غير النقدية .
- 6- يستخدم سعر الصرف الجارى في تاريخ نهاية السنة المالية 2002 أو سعر الإقفال (3.76) في تسرجمة كافعة الأصدول والإلستزامات السنقدية بما فيها الإسستثمارات الماليسة والقسروض الطويسلة والقصيرة الأجل على حد سواء باعتبارها بنود نقدية .
- 7- يمسئل المخرون السلعى فى نهايسة العام أحد البنود غير النقدية التى يتطلب ترجمستها إستخدام أسعار الصرف التاريخية لحظة الحصول عليها ، إلا أنه نظراً لستعدد عمسليات الإضافة والخصم على رصيد المخزون فى أول العام وصعوبة

حصرها كمياً وتحديد أسعارها التاريخية ، يتم إستخدام المتوسط المرجح لأسعار الصرف لعام 2002 (3.78) في تسرجمة ذلك البند لمراعاة متطلبات الناحية العملية .

- 8- تستخدم أسعار الصرف التاريخية في ترجمة البنود غير النقدية لحظة الحصول عليها أو وقت نشأة الإلتزامات .
- 9- تعتبير بنود المصروفات المدفوعة مقدماً والإيرادات المحصلة مقدماً من البنود غير النقدية ، من ثم تتطلب عملية ترجمتها إستخدام أسعار الصرف التاريخية وقت نشأتها عند إجراء التسويات الجردية في تاريخ نهاية السنة المالية تطبيقاً لأساس الإستحقاق ولذلك يتساوى بالنسبة لهذه البنود سعر الصرف التاريخي والجارى في نهاية السنة المالية لأنهما في تلك الحالة فقط وجهان للحظة زمنية واحدة .
- 10- يستم إسستخراج المستمم الحسسابى بين جاتبى قائمة المركز المالى بعد عملية الترجمة وإستخدام سعر الصرف الجارى والعديد من أسعار الصرف التاريخية ، ويشار الى ذلك المتمم بفروق ترجمة قائمة المركز المالى ، والذى يرحل بدوره الى حسساب فروق قوائم المركز المالى للمجموعة ، حيث يتم ترصيده وترحيله الى قائمة الدخل الموحدة على النحو التالى :--

رع الأجنبى	ح/ فروق ترجمة قوائم المركز المالي للفر	
	حــ/ فروق ترجمة المركز	9400
	حــ/ فروق ترجمة المركز المالى للفرع الأجنبى	

تأسيساً على ما تقدم يمكن إعداد قائمة الدخل وقائمة المركز المالى بعد ترجمتها بالجنيه المصرى طبقاً لطريقة البنود النقدية وغير النقدية على النحو التالى :-

1- قائمـة الدخـل لـلقرع الأجنـيي بعد ترجمته طبقاً لطريقة البنود النقدية وغير النقدية.

(378 × 50000) (1 1 1 1 1	1	100000		
إيراد المبيعات (50000 × 3.78)		189000		
تكلفة السلع المباعة				
مخزون أول المدة ( 2000 × 3.81 )			4.	!
(+) مشتریات ( 25000 × 3.78	94500		in the second	:
(-) مخزون أخر المدة ( 5000 × 3.78 )	18900			
		83220		i
مجمل الربح		105780		
مصروفات التشغيل				
مصروفات تسويقية { (6000-6000)×3.78}+(3.91×3.91)	22770			
مصروفات إداريسة { 3.78 × ( 500 + 300 ) - 10000 } +	37908			
( 3.93×500+ 3.89× 300)				
مصروفات تمويلية ( 7000 × 3.78 )	26460			
		87138	•	
صافى ربح التشغيل			18642	
ايرادات الإستثمارات المالية ( 3000 \$ × 3.78 )			11340	
صافى ربح العمليات		-	29982	
	<del></del>		ľ	

the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of

2- قائمــة المركــ (المالى للفرع الأجنبى بعد ترجمتها طبقاً لطريقة البنود النقدية وغير النقدية .

	T			
37600		1	282000	
18800		حسابات مدينين (25000×3.76)	94000	
7520		استثمارات مالية		
		فصيرة الأجل (3500 × 3.76)	13160	
172960		طويلة الأجل (3500 × 3.76)	13160	
3760		ايرادات مستحقة (1000×3.76)	3760	
		,		
	240640			406080
		أصول غير نقدية	-	
239400		أراضى (18000× 3.96)	71280	
		مباتی (6000 × 3.91)	23460	
38320		(3.89 × 3000) <b>さ</b> ば	11670	
		مخزون سلعى (5000×3.78)	18900	
		سيارات (4000 × 3.93)	15720	
		مصروفات مقدمة		
38150		(3.76×2000)	7520	
7520				148550
	323390			
	0.0000			
		أ ف مق ترحمة قائمة المركز المال		9400
		ا عروی ترجه ۱۳۰۰ استرس		
	564030	·		564030
	18800 7520 172960 3760 239400 38320	18800 7520 172960 3760 240640 239400 38320	18800       (3.76×25000)         بستثمارات مالية       (3.76 × 3500)         قصيرة الأجل (3.76 × 3500)       (3.76 × 3500)         طويلة الأجل (3.76×1000)       بيرادات مستحقة (3.76×1000)         المسلم فير نقدية       (3.96 × 18000)         راضى (3.90 × 3000)       بيرادات (3.89 × 3000)         المسلم الله (3.78×5000)       (3.76×2000)         38150       (3.76×2000)         رامت مترجمة قائمة المركز المالى       رامالى	37600       (3.76×75000)       282000         18800       (3.76×25000)       94000         7520       بستثمارات مالیف استثمارات مالیف (3.76 × 3500)       13160         172960       (3.76 × 3500)       13160         3760       (3.76×1000)       3760         240640       (3.76×1000)       71280         239400       (3.93 × 6000)       23460         38320       (3.89 × 3000)       11670         (3.78×5000)       3600       15720         مصروفات مقدم (3.78×5000)       7520         38150       (3.76×2000)       7520         323390       323390

#### 3) طريقة سعر الصرف المؤقت (3

تطبيقاً لطريقة سعر الصرف المؤقت (أو الطريقة الزمنية) يتم ترجمة القوائم المالية للفرع الأجنبى تمهيداً لإعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة وفقاً للإجراءات التالية :-

- 1- تستخدم نفس أسعار الصرف التي سبق إستخدامها عند ترجمة قائمة الدخل وفقاً لطريقة البنود النقدية وغير النقدية ، ومن ثم فإن قائمة الدخل بعد ترجمتها وفقاً للطريقة المؤقتة تعطى نفس رقم صافى ربح العمليات وهو 29982000 جنيه.
- 2- لا تتطلب طريقة سعر الصرف المؤقت إعادة تبويب قائمة المركز المالى كما هو الأمرر بالنسبة للطريقتين السابقتين ، حيث يتم المحافظة على نفس الأسس المحاسبية المستخدمة التبويب والعرض للأصول والإلتزامات خلال عملية الترجمة .
- 3- تستخدم أسعار الصرف التاريخية في ترجمة بنود الأصول الثابتة وقت الحصول عليها وترجمة الإلتزامات طويلة الأجل وقت نشأتها .
- 4- يستخدم سعر الصرف الجارى فى نهاية السنة المالية 2002 (3.76) فى ترجمة جميع بنود الأصول المتداولة والإلتزامات قصيرة الأجل والأرصدة المدينة والدائنة الأخرى بإستثناء بند المخزون السلعى الذى يستخدم فى ترجمته المتوسط المرجح لسعر الصرف خلال عام 2002 (3.78) .
- 5- يستم تسرجمة الإستثمارات المالية قصيرة الأجل وفقاً لسعر الصرف الجارى في نهايسة عام 2002 (3.76) ، بينما تترجم الإستثمارات المالية طويلة الأجل وفقاً لسعر الصرف التاريخي في وقت الحصول عليها 1 يناير 2001 (3.84) .
- 6- يتم ترحيل الفرق بين جانبى قائمة المركز المالى بعد ترجمتها 12340 ألف جنيه والسذى يشار اليه بحساب فروق ترجمة قائمة المركز المالى الى حساب فروق ترجمة قوائم المركز المالى للفروع الأجنبية والذى يقفل بدوره ويتم ترصيده فى حقوق الملكية للمجموعة المتعددة الجنسية ككل من من خلال حساب إحتياطى فروق الترجمة (أو قد يتم إضافته أو خصمه من حساب الإحتياطى العام).

تأسيساً على ما تقدم يمكن فيما يلى تصوير قائمة الدخل وقائمة المركز المالى بعد ترجمتها طبقاً لطريقة سعر الصرف المؤقت .

1- قائمة الدخل للفرع المترجمة طبقاً لطريقة سعر الصرف المؤقت.

إيراد المبيعات (50000 × 3.78 )		189000	
تكلفة السلع المباعة			
مخزون أول المدة ( 2000 × 3.81 )	7620		
(+) مشتريات ( 25000 × 3.78 )	94500		
(-) مخزون أخر المدة ( 5000 × 3.78 )	18900		
	<del> </del>	83220	
. مجمل الربح		105780	
مضروفات التشغيل		·	•
مصروفات تسويقية { (6000-6000)×3.78+(600×3.91)	22770		
+ { 3.78 × ( 500 + 300 ) - 10000 } مصروفات إداريــة	37908		
( 3.93×500+ 3.89× 300)			
مصروفات تعویلیة ( 7000 × 3.78 )	26460		
		87138	
صافي ربح التشغيل			18642
ايرادات الإستثمارات المالية ( 3000 \$ × 3.78 )			11340
صافى ربح العمليات		·	29982

2- قائمة المركز المالى للفرع الأجنبى بعد ترجمتها طبقاً لطريقة سعر الصرف المؤقت .

		'ِفت .	انمو
أصول طويلة الأجل			
أراضى (18000 × 3.96)	71280		
مباتی (6000 × 3.91)	23460		
(3.89 × 3000) غاثاث	11670		
سيارات (4000 × 3.93)	15720		
اجمالي الأصول الثابتة		122130	
إستثمارات مالية طويلة الأجل (3500 × 3.84)		13440	
			135570
أصول متداولة		·	
نقدية (75000 × 3.76)	282000		
حسابات مدينين (25000 × 3.76)	94000		
إستثمارات مالية قصيرة الأجل (3500 × 3.76)	13160		
مخزون سلعى (5000 × 3.78)	18900		
مصروفات مقدمة (2000 × 3.76)	7520		
إيرادات مستحقة (1000 × 3.76)	3760		
		419340	
التزامات متداولة			
بنوك سحب على المكشوف (2000 × 3.76)	7520		
حسابات داننین (10000 × 3.76)	37600		·
أوراق دفع (5000 × 3.76)	18800		i
مصروفات مستحقة (1000 × 3.76)	3760	·	
إيرادات مقدمة (2000 × 3.76)	7520	75200	
رأس المال العامل			344140
		ļ	
إجمالي الإستثمار			479710
فروق ترجمة قائمة المركز المالى			12340
إجمالي الإستثمار			492050

مصادر شويل الإستثمار			
حقوق الملكية	-		
راس المال المصدر والمدفوع (60000 × 3.99)	239400		
احتياطيات (2000×3.8×2000+3.76×2000)	38320		
(3.91×2000+3.86×2000+			
ارباح محتجزة (5000 × 5.80 + 5000 × 3.83)	38150	•	
		315870	
التزامات طويلة الأجل			
قروض طويلة الأجل (46000 × 3.83)		176180	·
-			488830
			492050

#### 4) طريقة سعر الصرف الجارى Current Rate Method

تطبيقاً لطريقة سعر الصرف الجارى يتم ترجمة القوائم المالية للفرع الأجنبى تمهيداً لإعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة وفقاً للإجراءات التالية:-

- 1- يستخدم سعر الصرف الجارى في نهاية السنة المالية 2002 (3.76) في ترجمة جميع بسنود قائمة الدخل فيما عدا بند المخزون السلعي في أول العام والذي أستخدم في ترجمته سعر الصرف الجارى في نهاية السنة السابقة (3.80).
- 2- يستخدم سعر الصرف الجارى فى نهاية السنة المالية 2002 (3.76) فى ترجمة جميع بنود قائمة المركز المالى فيما عدا حقوق الملكية ، حيث إستخدمت أسعار الصرف التاريخية فى ترجمة بنودها .
- 3- يتم ترحيل قائمة صافى الدخل بعد ترجمتها الى قائمة الدخل الموحدة للمجموعة المتعددة الجنسية ككل .
- 4- نستيجة إستخدام سعر الصرف الجارى للعام السابق فى ترجمة المخزون السلعى فى أول العام تظهر فروق ترجمة فى قائمة الدخل والتى تنقل مباشرة الى قائمة المركز لسنفس الفرع ضمن حقوق الملكية ، حيث يضاف أو يخصم من بنودها طبقاً لرصيد المدين أو الدائن وخاصة إحتياطى فروق الترجمة إن وجد أو الإحتياطى العام .
- 5- يظهر فرق بين جانبى قائمة المركز المالى وإضافة أو خصم فروق ترجمة قائمة الدخل يشار اليها بفروق ترجمة قائمة المركز المالى حيث تتم إضافته أو خصمه من بنود حقوق الملكية وخاصة إحتياطى فروق الترجمة إن وجد أو الإحتياطى العام.
- 6- لا يستم إعداد حسساب موحد لفروق ترجمة قائمة الدخل وفروق ترجمة قائمة المركز المالى لجميع الفروع الأجنبية للمركز الرئيسى للشركة المتعددة الجنسية بسل يعدد هذا الحساب لكل فرع أجنبى على حدة بخلاف الطرق الثلاثة السابقة المستخدمة في الترجمة.

وبناء على ما تقدم يتم ترجمة قائمة الدخل وقائمة المركز المالى للفرع الأجنبى طبقاً لطريقة سعر الصرف الجارى على النحو التالى:-

1- قائمة الدخل للفرع الأجنبى بعد ترجمتها طبقاً لطريقة سعر الصرف الجارى .

( بآلاف الجنيهات )

إيراد المبيعات (50000 × 3.76)		188000		
تكلفة المبيعات				
مخزون أول المدة ( 2000 × 3.8 )	7600			
(+) مشتریات ( 25000 × 3.76	94000			
(-) مخزون أخر المدة ( 5000 × 3.76 )	18800			
		82800	ļ	
مجمل الربع		105200		
مصروفات التشغيل				
مصروفات تسويقية { 5400 (6000 - 6000) × 3.76 }	22650			
(3.91×600) +		-		
مصروفات إدارية { 10000 - ( 300 + 300 ) × 3.76 }	37724		•	
( 3.93×500)+ (3.89× 300) +				
مصروفات تمويلية ( 7000 × 3.76 )	26320			
		86694		
صافى دخل التشغيل			18506	
ايرادات الإستثمارات المالية ( 3000 × 3.76)			11280	
صافى دخل الترجمة	·		29786	
صافى الدخل (8000 × 3.76)			30080	
فروق ترجمة قائمة الدخل			(294)	

2- قائمــة المركــز المــالى للفرع الأجنبي بعد ترجمتها طبقاً لطريقة سعر الصرف الجارى .

			<u> </u>
أصول طويلة الأجل			
أصول ثابتة			
أراضى (18000 × 3.76)	67680		
مباتی (6000 × 3.76)	22560		
ناث (3.76 × 3000)	11280		
سيارات (4000 × 3.76)	15040		
		116560	
إستثمارات مالية طويلة الأجل (3500 × 3.76)		13160	
			129720
أصول متداولة		-	
نقدية (75000 × 3.76)	282000		
حسابات مدينين (25000 × 3.76)	94000		
إستثمارات مالية قصيرة الأجل (3500 × 3.76)	13160		
مخزون سلعى (5000 × 3.76)	18800		
مصروفات مقدمة (2000 × 3.76)	7520		
إيرادات مستحقة (1000 × 3.76)	3760		
		419240	
التزامات متداولة			
بنوك سحب على المكشوف (2000 × 3.76)	7520		
حسابات داننین (10000 × 3.76)	37600		
أوراق دفع (5000 × 3.76)	18800		
مصروفات مستحقة (1000 × 3.76)	3760		
ايرادات مقدمة (2000 × 3.76)	7520	75200	
رأس المال العامل			344040
			-
إجمالي الإستثمار			473760

مصادر شويل الإستثمار			
حقوق الملكية			
راس المال المصدر والمدفوع (60000 × 3.99)	239400		
احتياطيات (2000×3.76×2000+3.8×2000			Tr. sty
(3.91×2000+3.86×2000+		(1.5 A	
ارباح محتجزة (5000 × 3.80 + 5000 × 3.83)	38150		
فروق ترجمة قائمة الدخل	(294)		
فروق ترجمة قائمة المركز المالى	(14776)		
		300800	
التزامات طويلة الأجل			
قروض طويلة الأجل (46000 × 3.76)		172960	
			473760
· ·	-		473760

and the second of the second o

and the state of the second of

en transfer i de la companya della companya della companya de la companya della c

### 3/6 ملخص المعيار المحاسبي الدولي رقم (21) بعنوان آثار التغيرات في أسعار الصرف الأجنبية

The Effects of Changes in Foreign Exchange Rates IAS (21)

Problems Addressed المشاكل محل إهتمام المعيار 3/6/1

يه تم ذلك المعيار رقم (21) بدراسة المعالجة المحاسبية للمعاملات التى يتم بالعملة الأجنبية والعمليات الأجنبية . إن الجوانب الأساسية التى يتم دراستها فى هذا المعيار هى :-

- (أ) ما هو سعر الصرف (أو الأسعار) الذي يجب أن يتم إستخدامه لأغراض التسجيل والترجمة.
- (ب) كيفية الإعتراف في القوائم المالية بأثر التغيرات في أسعار الصرف.

#### Scope of the Standard المعيار 3/6/2

يجب أن يطبق المعيار المحاسبي الدولي للمحاسبة عن :-

1- المعاملات بالعملة الأجنبية .

2- ترجمة القوائم المالية للعمليات الأجنبية .

#### Accounting Treatment المعالجة المحاسبية 3/6/3

Foreign Currency Transactions المعاملات بالعملة الأجنبية 3/6/3/1

إن المعاملات بالعملة الأجنبية هي المعاملات التي يتم تحديدها بأحد العملات الأجنبية بما في ذلك :-

- شراء أو بيع البضائع أو الخدمات .
  - الإقتراض أو إقراض الأموال.
- أن تصبح طرفا في عقود تبادل عملة أجنبية غير مؤداه .
  - شراء أو بيع الأصول.
  - تكبد أو تسوية النزامات .

### 3/6/3/2 يجب أن يتم تطبيق القواعد التالية لأغراض الإعتراف وقياس العملة الأحندة :-

- . أستخدام سعر الصرف الفورى Spot Rate في تاريخ المعاملة -1
- 3- يتم الإعتراف بفروقات الصرف Exchange Differences عند تسوية البنود النقدية كدخل.
- 5- يستم الستقرير عن البنود غير النقدية المسجلة عند القيم العادلة Fair المتقرير عن البنود غير النقويم . Values

- 6- يستم الإعستراف بفروقات الصرف الناتجة من ترجمة Translation -6 البنود النقدية في تاريخ الميزانية العمومية كدخل .
- Allowed Alternative Treatment المسموح بها المسموح بها المعالجة البديلة المسموح عدد في قد يتم تضمين فروقات الصرف الناتجة من تخفيض أو هبوط حاد في الحد العملات في القيمة الدفترية المرحلة للأصل Caring Amount of المرتبط بها .
- 8- يـتم تضـمين فروقات الصرف الناشئة من أحد البنود النقدية داخل المجموعة Intra group Monetary Item الذي يكون جزء من أحد صافى استثمارات المنشأة في المنشأة الأجنبية في حقوق الملكية حتى يتم التصرف فيه .
- 9- يــتم تضــمين فروقات الصرف الناشئة عن أحد الإلتزامات الأجنبية والتي تخدم كأحد بنود تغطية أحد صافى استثمارات المنشأة في منشأة أجنبية في حقوق الملكية حتى يتم التصرف فيه .

#### Foreign Operations العمليات الأجنبية 3/6/3/3

#### Foreign Entity منشأة أجنيية \_1

هى العملية الأجنبية والأنشطة التي لا تعد جزء مكمل للعمليات المشروع .

#### 1- العملية الأجنبية المتكاملة —2

وهى عبارة عن العملية الأجنبية التي تعد جزء مكمل لاعمال المنشأة بعد النقرير .

و لاغسراص التسبويب فإلى هناك عديد من المؤشرات تؤخذ في الاعتبار تناسيسما على كيف يتم تمويل وتشغيل العملية الأحسية بالإرتباط بالمنشأة بعد النقريل ، وتأسس الطريقة المستخدمة لترجمة الفوائد المالية للعمليات الأجنبية على ذلك سبوبب .

#### 3/6/1/4 تستخدم طريقة سعر الإتفال The Closing Rate Method لترجمة

القوائم المالية للمنشأت الأجنبية. وفيما يلي قواعد وأسس الترجمة:

- أ يجب أن يتم شرجمة كافة عناصر الأصول والإلترامات بسعر الإقفال أو عند تاريخ إعداد السيرانية العمومية .
- ب- يجب أن يستم تسرجمة الدخل و المصروفات عند التواريخ الفعلية للمعاملة ، وقد يتم السماح باستحدام متوسط اسعار الصرف أو سعر صرف فعلى تقريبي لأسباب عملية .
- جــ يتم تطبيق قواعد خاصة على المنشت الأجنبية في البلاد عالية التضخم. ع- يتم حذ كافة عرور الله علية (بمعنى الله حقوق الملكية (بمعنى إحتياطي ترجمة العملة الأجنبية Foreign Currency Translation (١١١) . (١١١)
- هـ- عند الصرف في صافى أحد الإستثمارات يتم الإعتراف بإحتياطي مرجمة العملة الأجنبية كنخل.

3/6/3/5 تستخدم الطريقة الموقتة The Temporal Method المعربيقة الموقتة الموقتة الموقتة المتكاملية المتكاملية المتكاملية المتكاملية المتكاملية المتكاملية المتكاملية المالية كما لو Operations محيث يستم ترجمة البنود في القوائم المالية كما لو كانت كافة معاملات العملية الأجنبية قد أدخلت عن طريق المنشأة بعد التقرير بنفسها . وتتمثل قواعد الترجمة في الآتي :-

أ - بجب أن يتم ترجمة كافة البنود النقدية عند سعر الإقفال .

ب- يستم ترجمة البنود غير النقدية المسجلة بالتكلفة عند أسعار الصرف التاريخية .

جـــ - يــتم تــرجمة البنود غير النقدية المحتفظ بها عن طريق العملية الأجنبية عند الإستحواذ على الإستثمار في تلك العملية بسعر صرف في تاريخ الإستحواذ .

ء - يتم ترجمة مكونات حصة الملاك عند معدلات الصرف التاريخية .

ل - يستم ترجمة بنود قائمة الدخل عند أسعار في تواريخ العملية أو عند أي متوسط مرجح ملائم لسعر الصرف الخاص بالفترة .

و – يتم أخذ فروق الصرف في الدخل . .

و- قد يكون إجراء التعديلات أو التسويات في قوائم المجموعة مطاوبا في ضدوء معيار المحاسبة الدولي رقم (21) من أجل تخفيض القيمة الدفيرية المرحلة لأحد الأصول الى قيمة يمكن إستردادها أو الى صافى القيمة القابلة للتحقق أو الإسترداد .

3/6/3/6 قد تحدث أحد التغيرات في تبويب العمليات الأجنبية اعتماداً على الظهروف المحيطة. ويجب أن يتم تطبيق إجراء الترجمة التالية المرتبطة بالتبويب المعدل من تاريخ التغير:

- أ العملية المتكاملة للمنشأة الأجنبية Integrated Operation to a Foreign أ العملية المتكاملة للمنشأة الأجنبية والمرف من الترجمة في تاريخ إعادة التبويب الى حساب إحتياطي ترجمة العملة الأجنبية .
- ب- المنشأة الأجنبية الى العملية المتكاملة المتكاملة Operation يظلل إحتياطى ترجمة العملة الأجنبية بدون تغيير حتى يستم بيع العملية . يتم تسجيل البنود غير النقدية عند سعر صرف فى تاريخ إعادة التبويب والتى يصبح بعد ذلك تاريخ الشراء .

#### 3/6/4 الإفصاح

#### السياسات المحاسبية Accounting Policies

أ - الطريقة الخاصة بترجمة الشهرة وتعديلات القيمة العادلة الناشئة عن
 تملك المنشأة الأجنبية .

ب- الطريقة الخاصة بترجمة القوائم المالية .

ج\_\_\_ عندما تختلف عملة التقرير عن عملة البلد الذي يقام فيه المشروع يتم تحديد السبب وراء ذلك .

ء - التقرير عن أى تغير في عملة التقرير .

#### قائمة الدخل Income Statement

قيمة فروق الصرف الأجنبية المتضمنة في صافى أرباح أو خسارة الفترة.

#### قائمة المركز المالي Balance Sheet

رصيد حساب إحتياطي ترجمة العملة الأجنبية .

#### الإيضاحات المتممة للقوائم المالية

أ - يـ تم عمل مطابقة لرصيد بداية ونهاية الفترة لإحتياطي ترجمة العملة الأجنبية

ب- يتم تحديد طبيعة وسبب وأثر أى تغير فى التبويب على حقوق الملكية بالإضافة الى التأثير على صافى أرباح أو خسائر كل فترة تم عرضها.

جـــ - الأثـر عـلى البنود النقدية الأجنبية وعلى القوائم المالية للعملية الأجنبية للحنبية للعملية الأجنبية للـتغيرات الجوهـرية في أسعار الصرف التي تحدث بعد الميزانية العمومية طبقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم (10) .

#### 3/6/5 دراسة حالة 3/6/5

#### آثار التغيرات في أسعار الصرف الأجنبية

قامت أحد الشركات المساهمة الأمريكية بشراء معدات صناعية من المملكة المتحدة وقد تم تمويل العملية عن طريق الحصول على أحد القروض من أحد البنود بإنجلترا ، وقد تم شراء تلك المعدات بمبلغ 400000 جنيه استرليني بتاريخ 2002/1/2 ، حيث تم الحصول على أحد القروض من أحد البنوك بنفس القيمة لسداد قيمة تلك المعدات للمورد في نفس التاريخ .

وفيما يلى أسعار الصرف السائدة ( الدولار في مقابل الجنيه الإسترليني ): التاريخ 2003/12/31 2003/6/30 2002/12/31 2002/1/2 مسعر 1.73 1.75 1.71 1.67 الصرف

وسوف يتم تسجيل مدفوعات الفائدة عند أسعار الصرف الفورية الواجبة التطبيق في تواريخ السداد بالطريقة التالية :-

34200	2002/6/30 ( 20000 جنيه استرليني × 1.71 )
35000	20000 ( 2002/12/31 ( 20000 جنيه استرئيني × 1.75 )
69200	اجمالي الفائدة عن عام 2002
34600	2006/30 ( 20000 جنيه استرايني × 1.73 )
34000	2000/12/31 ( 20000 جنيه استرليني × 1.7 )
68600	إجمالي الفائدة عن عام 2002

وقد تم تسجيل القرض بصفة أصلية في 2 يناير 2002 وتم إعادة تحديده وتقييمه عدد سمعر صرف فورى في 2003/12/31 بالإضافة الى 2003/12/31 والذي بعده تم إعدادة دفعه بإسمتخدام سعر فورى . ويتم عكس تلك التحركات في رصيد القرض على النحو التالى :-

بالدو لار	
668000	تسجيل / القرض في 2002/1/2 (400000 جنيه استرليني×1.67)
32000	خسارة العملة الأجنبية عند إعادة تحديد قيمة القرض
700000	إعادة تحديد قيمة القرض في 2002/12/31 ( 400000 جنيه استرايني
	(1.75 ×
(20000)	ربح العملة الأجنبية نتيجة إعادة تحديد قيمة القرض
680000	اعادة تقييم قيمة القرض والسداد في 2003/12/31
	( 400000 جنيه استرليني × 1.7 )

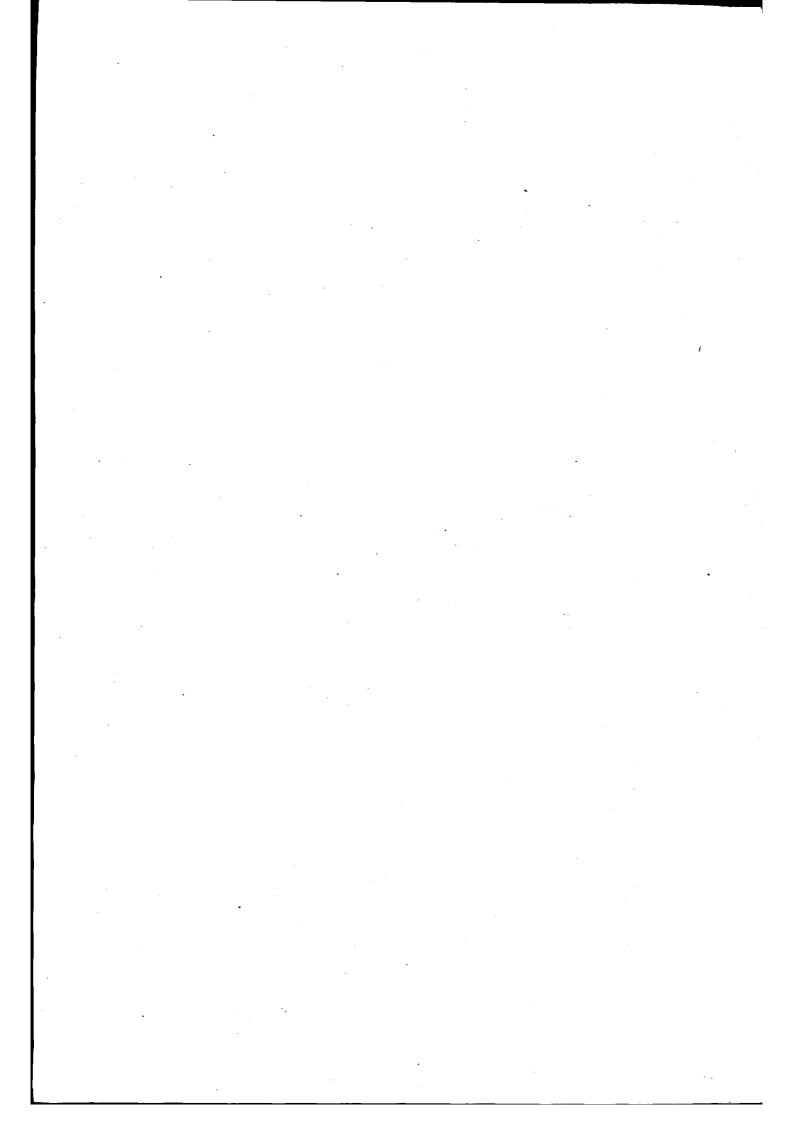
وسعوف يتم إعادة تقييم القرض عند قيمة 700000 دولار في قائمة المركز المالي في 2002/12/31 .

وسوف يتم الإعتراف بالقيم التالية في قوائم الدخل:-2002 على التالية في قوائم الدخل:-

<u>2003</u> <u>2002</u> دولار 68600 دولار

الفائدة

خسارة (أو ربح) العملة الأجنبية



# الفصل الرابع

المحاسبة الدولية عن تغيرات الأسعار 

#### الفصل الرابع

#### المحاسبة الدولية عن تغيرات الأسعار

#### **International Accounting for Changing Prices**

- 4/1 طبيعة تغيرات الاسعار والتمييز بين الارقام القياسية العامة والخاصة .
- 4/2 أسباب حدة مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة النقد في الشركات المتعددة الجنسية .
  - 4/3 الانعكاسات المالية للتضخم على القياس والتقييم والتقرير المحاسبي .
    - 4/4 المحاسبة عن القوة الشرائية العامة أو الوحدة النقدية الثابتة .
      - 4/5 محاسبة التكلفة أو القيمة الجارية .
    - 4/6 موازنة بين مدخلي المحاسبة عن تغيرات الأسعار وموقف المهنة.
      - 4/7 موقف لجنة معايير المحاسبة الدولية ومشكلة محاسبة التضخم.

ا/4 طبيعة تغيرات الأسعار والتمييز بين الأرقام القياسية للأسعار العامة والخاصة The Nature of Changing Prices and General VS. Specified Price Indexes

تعتمد المحاسبة بوجه عام على افتراض ثبات قيمة وحدة النقد ، أو ثبات القوة الشرائية لوحدة النقد المستخدمة في عملية القياس المحاسبي ، تتأسس عملية القياس المحاسبي ، بصفة أساسية على مبدأ التكلفة التاريخية ، ومن الطبيعي ان يعمل النظام المحاسبي المعتمد على مبدأ التكلفة بشكل جيد ومقبول الى حد بعيد أثناء فترات استقرار الاسعار ، كما يعمل بطريقة معقولة إذا ما كان التضخم حادا فإن مثل ذلك النظام المحاسبي يفقد معناه . ويمكن القول بأن التحدي الكبير الذي يواجه المحاسبة هو البحث عن اساليب محاسبية جديدة من شانها جعل القوائم المالية متفقة مع الواقع الاقتصادي المعاصر وما ينطوي عليه من بيئة تضخمية .

وإذا كان العالم قد شهد فى بداية هذا القرن فترة انكماش أدت الى انخفاض المستوى العام للأسعار وزيادة القوة الشرائية لوحدة النقد ، إلا أنه منذ بداية الحرب العالمية المثانية بدأت جميع دول العالم تعانى من انخفاض القوة الشرائية لوحدات المنقد حيث اتجهت مستويات الأسعار نحو الارتفاع ، وأصبحت تلك الدول تشهد فترات كثيرة من التضخم Inflation، من هنا يمكن القول بأن التقلبات فى المستوى العام للاسعار تعكس حجم الأثار الانكماشية أو التضخمية على اقتصاديات دول العالم وأن تفاوتت أثارها من دولة الى أخرى وفقا لمعدلات ووسائل السيطرة عليها .

ويشير مفهوم المستوى العام للاسعار الى المتوسط المرجح لأسعار السلع ويشير مفهوم المستوى العام للاسعار معينة ، حيث تستخدم عادة الارقام الخدمات في الدولة خال سنة مالية معينة ، حيث تستخدم عادة الارقام القياسية للاسعار Price Indexes لقياس المستوى العام للاسعار والقوة الشرائية

لوحدة النقد ، عموما فإن التضخم يؤدى الى إحداث تغيرات في كل من المستوى العام للاسعار بالإضافة الى الأسعار الخاصة للسلع والخدمات ، وقد اصبحت ظاهرة التغيرات في القوة الشرائية لوحدة النقد المستخدمة في عملية القياس المحاسبي محل أهتمام من جانب الممارسين بالإضافة الى الأكاديمية في أدبيات الفكر المحاسبي ، حيث أصبحت قيم البنود المختلفة بالقوائم المالية والتي يتم إعدادها وفقا للمعايير المحاسبية المقبولة تعكس وحدات قياس ذات قـوى شـرائية مختلفة ومن ثم أصبحت القوائم المالية غير صالحة في مجال المقارنات الزمنية عند استخراج مؤشرات الاتجاه العام لأداء الشركة ، وبالتالي أصبحت تفتقد الكثير من دقتها وموضوعيتها نتيجة الى أن نظرية المحاسبة Accounting Theory تفترض أن وحدة النقد تعتبر ثابتة خلال الزمن وأن التضخم غير موجودا بمعنى أن قيمة الدولار الأمريكي أو الجنيه المصرى في الوقيت الحالى هي نفس قيمته في فترات سابقة ، وذلك الفرض يرتكز عليه بصفة اساسية نموذج التكلفة التاريخية Historical Cost Model ، والشك أن ذلك الفرض في الواقع يعتبر غير حقيقياً والسيما في كثير من البلدان الآخذة في النمو ، ففي عام 1996 بلغ معدل التضخم في بلغاريا 40% في حين انخفض اجمالي انتاجها المحلى بنسبة 11%.

وقد انتقد نموذج التكلفة التاريخية الذي يعتمد عليه القياس المحاسبي لفشله في أخذ تلك الحقائق الاقتصادية في إعتباره ، حيث أكد المنتقدون أن الفشل في مراعاة التغيرات العامة والخاصة للأسعار general or Specific Price قد جعل من الصعوبة بمكان إجراء المقارنة بين القوائم المالية . وهكذا أصبحت الستغيرات في المستويات العامة للاسعار والتقلبات في القوة الشرائية لوحدة السنقد تمتل أحد أبرز المشاكل البارزة التي تواجهها الأدبيات المحاسبية

لأنعكاساتها الواضحة على نتائج القياس والتقييم المحاسبى فى منشأت الأعمال بصفة عامة ، والشركات الدولية والمتعددة الجنسية بوجه خاص ، نظرا لوجود الستثمارات أجنبية ضخمة لها فى دول تتباين فيها مستويات التضخم بدرجة متفاوتة ، وهنا قد تتنقد القوائم المالية الموحدة التاريخية للمجموعة ككل (شركة أم وشركات تابعة وفروع اجنبية) لافتقادها الكثير من دقتها ومغزاها .

ويمكن التفرقة بين الرقم القياسى للاسعار العام أو للأسعار الخاصة على النحو التالى:-

#### General Price Index (GPI) الرقم القياسي العام للأسعار -1

يمثل المستوى الغام للاسعار المتوسط المرجح لأسعار كل السلع والخدمات في مجــتمع معين ، ويتم قياس التغيرات في المستوى العام للاسعار عن طريق مقياس عام للاسعار ، ويتم تطوير ذلك الرقم القياسي للاسعار عن طريق أخذ مجموعة من السلع وعمل متوسط مرجح لها في نقطة معينة من الزمن ، وبعد ذلك يــتم مقارنة ذلك المتوسط بمتوسط أسعار نفس تلك السلع عن فترة أساس معينة ، وبناء على ذلك يمكن تقرير مقدار التضخم أو الأنكماش . بعبارة أخرى يستم قياس التغيرات في المستوى العام للاسعار عن طريق مقياس عام للاسعار ينسب لسنة أساس يخصص لها قيمة مقدارها 100 ويتم مقارنة الرقم القياسي يفترض أن عام 2000 هي سنة الأساس . والتوضيح يفترض أن عام 2000 هي سنة الأساس وأن الأسعار ارتفعت خلال عام 2001 بمعدل 10% فعندئذ يكون الرقم القياسي للاسعار في نهاية عام 2001 هو 110 بمكن القول عندئذ بأن المستوى العام للأسعار قد تضاعف من عام 2001 و

يوضح الجدول رقم (4/1) مثال بوضح كيفية بناء الرقم القياسى العام الله المرتبطة المسعار ، ويتكون الجدول من خمسة سلع فقط مصحوبة بأسعارها المرتبطة في السنوات من عام 1995 حتى عام 2000 ، وقد ارتفعت أسعار المستهلك لتلك المجموعة من السلع بنحو 13% في المتوسط ، ومع ذلك فبينما ارتفعت اسعار اربعة من تلك السلع ، إلا أن سعر أحد السلع قد انخفض بنسبة 8% ، وقد تهم تضمين الرقم القياسي العام للاسعار التغير المتجمع Collective في أسعار أحد البنود المحددة .

شكل رقم (4/1) تطوير الرقم القياسي العام للأسعار

التغير /	التغير بالجنيه	عام 1995	عام 2000	البيان
19+	0.18+	0.95	1.13	الاولى
8-	0.15-	1.85	1.7	الثانية
20+	0.30+	1.50	1.8	الثالثة
29+	0.20+	0.7	0.9	الرابعة
25+	0.25+	1.0	1.25	الخامسة
	0.78 ج	6 ج _	6.78 ج	
		100	113	

<sup>100 \*113</sup> كاساس 113\* الرقم القياسي للأسعار سنة 1995 كاساس 113\* [100  $\div$  6.78  $\div$  6.70)]

#### 2- الرقم القياسي الخاص للأسعار Specific Price Index

قد يتأثر أو لا يتأثر سعر أحد السلع الخاصة عن طريق التغيرات في المستويات العامة للاسعار ، وقد يعتمد ذلك في معظم الاحوال على عرضها أو الطلب عليها ، ففي حين قد ترتفع أسعار معظم السلع في السنوات الاخيرة، فإن أسعار كثير من المنتجات الأخرى قد تنخفض بفعل التطورات التكنولوجية وتعتبر أسعار أجهزة الحاسبات الالكترونية الشخصية والطابعات والحاسبات الالكترونية امثلة جيدة على ذلك. عموما يوضح الرقم القياسي المحدد للاسعار تغيرات الأسعار الخاصة بأحد السلع أو الخدمات المحددة خلال الزمن. وتتمثل أحد الطرق المرتبطة بتحديد السعر المحدد لاحد المنتجات في التحقق من التكلفة الجارية أو الحالية لذلك المنتج . ويقصد بذلك ما هي التكلفة الخاصة باستبدال ذلك البند ، على سبيل المثال قد يتطلب تحديد تكلفة المباني استخدام رقم قياسي للبناء ، وعادة ما يتم نشر كثير من الأرقام القياسية المحددة عن طريق الاتحادات أو المجموعات الصناعية ، وبشكل آخر يمكن القول بان السرقم القياسي المحدد قد يتمثل في صافى القيمة الاستردادية أو القابلة للتحقق Net Realizable Value لاحد المنتجات والتي يقصد بها صافي القيمة التي سيتم استلامها إذا ما تم بيع ذلك البند .

### 4/2 أسباب حدة مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة النقد في الشركات المتعددة الحنسية

The Reasons of Monetary Purchasing Power Changes for Multinationals أصبحت ظاهرة النضخم الحاد وما يصاحبها من ارتفاع في المستوى العام للأسلمار بالإضلافة الى الإنخفاض في القوة الشرائية لوحدة النقد من أبرز

المساكل المحاسبية في العقد الحالي لأنعكاساتها السلبية على مصداقية وملائمة المعلومات المحاسبية لمختلف الطوائف المستخدمة ، ولقد زادت حدة تلك المشكلة وانعكاساتها في الشركات الدولية والشركات المتعددة الجنسية وما تملكه من فسروع خارجية وشركات تابعة أجنبية والتي تعمل في عديد من البلدان التي تعساني مسن التضسخم بمعدلات متفاونة وتبعا للعديد من العوامل الاقتصادية والسياسية والاجتماعية المؤثرة.

ان مشكلة التغيرات في القوة الشرائية لوحدة العملة المستخدمة في التعبير عسن الانشطة الاقتصادية للفروع الخارجية والشركات التابعة الاجبية وبما تمتسلكه مسن أصسول وما تتعيد به من التزامات يتم التعبير عنها جميعا في قوائمها المالية معبرا عنها بوحدات العملة الوطنية للدولة المضيفة لها ومن أجسل إعداد القوائم المالية للمجموعة المتعددة الجنسية ككل وما يتطلبه الأمر مسن تسرجمة وأرباح البنود المتماثلة في القوائم الخاصة بمختلف تلك الفروع والشسركات التابعة المملوكة للمجموعة تطرح وتعكس أهمية إجراءات القياس المحاسبي الدولي لمعالجة آثار التضخم وانخفاض القوة الشرائية لوحدة النقد ولا سيما فيما يتعلق بإعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة ككل ، ولاشك أن هسناك عديد مسن الأسباب المؤث ة على أبراز حدة مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة العملة في الشرخات المتعددة الجنسية لعل أهمها مايلي :-

1- مدى وجود فائض أو عجز تجارى فى ميزان المدفوعات لكل دولة ، حيث قد يترتب على زيادة حجم الصادرات عن الواردات الى تكوين في انتاج الدولة من السلع والخدمات مما يؤدى الى زيادة الدلب على عمليها الوطنية وتدعيم أسعار صرفها فى مواجهة العملات الأخرى .

- 2- طبيعة وحجم الاستثمارات الرأسمالية الخارجية لكل دولة ، وطبيعة وحجم التجارة الخارجية وعلاقات التبادل التجارى الدولى فضلا عن طبيعة و آثار التكتلات الاقتصادية الاقليمية .
- و- صبيعة المدخل المدسبية المستحدمة على علاج مشكلات الفياس المحاسبي السنى تعالج أثار التصحم على القوائم المالية ، ومدى اختلاف تطبيق تلك المداخل من دولة الأخرى حسب درجة و عيما المحاسبي ومستوى الأداء المهنى المحاسبي و الظروف البيئية المختلفة المرتبطة بكل دولة .
- 4- مدى اختلاف معدلات التغير في القوة سرية لنعملات النقدية من دولة الأخسرى ، وبصيفة خاصية بيد بولة الأراسي يوجد به المركز الرئيسي الشركة المتعددة الجنسية وبين الدولة المضيفة التي يوجد بها الفروع الخارجية والشركات التابعة الأحنبية نتبحة نوجود اختلاف في معدلات التضخم بين تلك الدول .
- 5- اختلاف أسعار ومعدلات الفوائد من رولة لأخرى حسب طبيعة توجهاتها الاقتصادية ولا سيما أنها أحد أهم أنوات السياسات المالية .
- 6- طسبيعة وحجم السلطات الممنوحة للسرث المركربة العاملة داخل كل دولة في توجيه ورقابة الجهاز المركزي بجميع نوسعاته المالية .

و لاشك أن تلك الأسباب تضيف حدة لمشكله النضخم وما تصاحبه من لعيسر في اتقوة الشرائية اوحدة النقد في الدركات المتعددة الحنسية وفروعها وشسركاتها التابعة الاجنبية وأنعكاساتها على القوائم المالية لها ، ويترتب على ذلك أهمية مراعاة إجراء التقييم السليم في الفروع الخارجية والشركات التابعة الأجنسية ، وأهميسة اتخاذ القرارات الملائمة لتوزيع الأرباح ودون المساس

برأس المال المستثمر في تلك الفروع أو الشركات بجانب ضرورة إجراء المقارنات الزمنية السليمة لنتائج الأعمال في القوائم المالية للفروع والشركات الاحتابعة الأجنبية نتيجة لأختلاف معدلات التضخم من دولة لأخرى ومن فترة زمنية لأخرى داخل الدولة الواحدة ، بالإضافة الى ضرورة التحديد السليم للعبء الضريبي الذي يجب أن يتحمله المركز الرئيسي او الفروع الخارجية والشركات التابعة الأجنبية .

من هنا يمكن القول بأن التغيرات في القوة الشرائية لوحدة النقد تمثل أحد أبرز المشاكل البارزة في أدبيات الفكر المحاسبي الدولي لانعكاساتها الملحوظة على نتائج القياس والتقييم المحاسبي والإفصاح في القوائم المالية ولا سيما الشركات المتعددة الجنسية نظرا لحجم استثماراتها الأجنبية في دول مختلفة تعانى من التضخم بدرجة متفاوتة ، ومن هنا فقد تفقد القوائم المالية الموحدة للمجموعة ككل الكثير من دقتها ودلالتها .

# 14/3 الأنعكاسات المالية للتضخم على القباس والتقييم والتقرير المحاسبي The Financial Impact of Inflation on Accounting Measurement, Evaluation and Reporting

اكتسبت مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة النقد بعدا دوليا هاما يخرج بها على نطاق الاقتصاد المحلى لدول بعينها بسبب تباين معدلات التضخم بين دول العالم فضلا عن الانعكاسات التضخمية على القوة الشرائية لوحدة النقد للدول وتأثيرها على اقتصاديات الدول الأخرى التي تتعامل معها بشكل مباشر أو غبر مباشر ورغما عن ذلك فمازال نموذج التكلفة التاريخية الذي يعتمد عليه القياس المحاسبي للمعاملات الدولية يفترض ثبات الأسعار وعدم تغير وحدات النقد ، فلاشك أن نقطة الضعف الرئيسية Central Flaw لذلك النموذج

تكمن في أنسه يدمج الوحدات النقدية لقوة شرائية مختلفة معا في النموذج ، ويترتب على وجود وحدات نقدية ذات قوة شرائية متباينة مدمجة معا في قوائم مالية خلال نقاط مختلفة من الزمن تشويه واضح وتحريف في المعلومات التي تتضمنها . وتجدر الإشارة الى الأجهزة الحكومية والضريبية في الكثير من السدول تتمسك بالتعامل مع نموذج التكلفة التاريخية الذي يعتمد على فرض شبات القدوة الشرائية لوحدة النقد المستخدمة في عملية قياس نتائج الأعمال والمراكز المالية التي تعكسها التقارير المحاسبية رغما عن الاعتراف الدولي بالستغيرات في كمل من المستوى العام للأسعار على التغيرات في الأسعار الخاصمة بالسلع والخدمات الذي تعانى منه جميع دول العالم بشكل أو بآخر . ولا شك أن درجة القصور في القياس المحاسبي نزداد بشكل جوهري في ظل الارتفاع المستمر في المستوى نتيجة لأرتفاع معدلات التضخم ، ويمكن إبراز ذلك على النحو التالى :-

(1) ان الأرباح التى تفصح عنها شركات الاعمال خلال فترات التضخم تعتبر أرباحا وهمية نتيجة التمسك بمبدأ ثبات وحدة النقد رغما عن تقلبها نتيجة التغيرات في المستوى العام للأسعار .

وتفسير ذلك انه عند قياس دخل الوحدات الاقتصادية يتعين التمييز بين الربح واسترداد التكلف Cost Recovery ويحدث الربح عادة عندما تزيد الإيرادات القيام السلم المبيعة أو الخدمات المؤداه) عن قيمة التكاليف والمصروفات (قيم المنورد المستخدمة في إنتاج تلك السلم أو الخدمات) ، وعادة ما يخصص المحاسبون قيم لتلك الموارد المستخدمة عن طريق استخدام مبالم نقدية تاريخية ومثال ذلك مصروف الاستهلاك الذي يحسب على أساس الأسعار السابق دفعها للحصول على الأصول الثابتة من سنوات ماضية ، إلا أنه عندما

يسرتفع المستوى العام للأسعار غالبا ما تصبح التكاليف التاريخية منخفضة بدرجة ملحوظة عن القيمة الاقتصادية الجارية للموارد المستخدمة ، ومن ثم تظهر التكاليف والمصروفات أقل من قيمتها ، ويتبع ذلك ظهور الأرباح بأكثر مسن قيمتها الحقيقية (أرباح مبالغ فيها) وعلى ذلك فإن قدرا كبيرا من صافى دخل الوحدات الاقتصادية قد يكون تكاليف مستردة ، وإذا ماكان الربح الوهمى في واقع الأمر تكاليف مستردة عندئذ تصبح ضريبة الدخل على ذلك الربح بمثابة ضريبة على رأس المال ، كما أن توزيعات الأرباح لا تخرج عن كونها مدفوعات من رأس المال .

(2) عدم دقة وحقيقة المراكز المالية التى تظهرها قائمة المركز المالى فى ظـل الـتقييم وارتفاع المستوى العام للأسعار كنتيجة حتمية للتمسك بالقياس التاريخي للأحداث الإقتصادية.

وللتوضيح يفترض أن أحد الوحدات قامت بشراء أحد الآلات من خمسة أعوام سابقة كما قامت بشراء آلة ثانية الآن ، وبلغ ثمن شراء كل منهما بمبلغ 100000 مارك ألمانى ، وبذلك تصبح أرصدة حسابات الآلات والمعدات بالسجلات مبلغ 200000 D.M 200000 ، رغما عن أن المارك الالمانى الواحد الآن يشترى أقل مما كان يشتريه من خمسة أعوام مضت ، على ذلك فإن رصيد الآلات الظاهر بمبلغ 200000 D.M يعتبر مضللا لأنه لا يعبر عن القيمة الدقيقة أو الحقيقية له ، فإذا كان معدل استهلاك الآلات 10% سنويا ، يصبح الاهلك السنوى مبلغ 20000 مارك حيث يخصص مبلغ 10000 مارك كإهلاك لكل من الآلة الأولى والآلة الثانية ، على الرغم من أن تلك الوحدات السنقدية (DM) ذات قيمة شرائية مختلفة ، ومن ثم يصبح مقدار تكلفة الآلات

غير ذى معنى . حيث عند القيام بمقابلة ايرادات الفترة بتكاليفها تظهر المشكلة بوضوح حيث يتم تخصيص مبلغ 10000 مارك كاستهلاك لكل آلة رغما عن اختلاف القوة الشرائية المستخدمة في الحصول على كل منها .

وقد كافحت مهنة المحاسبة في مواجهة مشكلة تغير الأسعار لعقود كثيرة ، فقد عانى الأقتصاد الألماني من وجود معدلات مرتفعة للغاية من التضخم في العشرينات ، وبعد الحرب العالمية الثانية ترتب على تزايد مستوى الأسعار مشاكل ملحوظة في إعداد التقارير المالية في الولايات المتحدة الأمريكية ، وفي السنوات الأخيرة أصبحت معدلات التضخم معتدلة في معظم الاقتصاديات الصناعية ، إلا أنها مازالت مرتفعة تماما في كثير من البلدان الأخذة في النمو، يوضح الشكل رقم (4/2) التغيرات بالنسب المئوية في الرقم القياسي للمستهلك لعدة أقطار مختارة .

شكل رقم (4/2) التغيرات بالنسب المئوية للرقم القياسي لأسعار المستهلك

البك	1998	1999	2000
البرازيل	%1.8(-)	%8.9	%6.5
كندا	0.9	1.8	2.4
منطقة أوروبا (النمسا، بلجيكا، فلندا، فرنسا، الماتيا، اليونان،	1.1	1.1	1.6
الراندا، أيطاليا، لوكسمبرج، النرويج، البرتغال، اسبانيا)			
اليابان	0.9(-)	0.6(-)	0.8
المكسيك	15	12.9	10.9
كوريا الجنوبية	7.5	0.8	3.2
المملكة المتحدة	3.4	1.5	2.9
الولايات المتحدة الأمريكية	1.6	2.7	1.9

(3) عدم دقة المؤشرات المستخدمة في تقييم الأداء.

نـتيجة لعـدم دقـة القوائم المالية التقليدية المعدة على أساس مبدأ التكلفة الـتاريخية وفرض ثبات القوة الشرائية لوحدة النقد سواء بالنسبة لرقم صافى دخـل التشـغيل (الذي يظهر بأكثر من قيمته الحقيقية) أو بالنسبة لرقم رأس المـال المسـتثمر (الذي يظهر بأقل من قيمته الحقيقية) فإن معدل العائد على الاسـتثمار Return on Investment (صافى دخل التشغيل / قيمة الأصول المتاحة للاسـتغلال) سـوف يـثمر عن نتيجة أو قيمة مبالغ فيها وبالتالي يفتقد الدقة والموضـوعية المطـلوبة لتقييم أداء ومدى نجاح الأداء في استغلال الموارد المالية المتاحة بالإضافة الى عدم فعالية القابلية للمقارنة لنتائج الأعوام المختلفة.

(4) اتخاذ جميع الأطراف التي تمثل بيئة الاستثمار (المستثمرون الحاليون المرتقبون، والدائنون، والعملاء، الإدارة، الجهات الحكومية ، والعاملون .... الخ) قسر ارات غير سليمة نتيجة استنادها الى قوائم مالية مضللة بسبب ارتكازها على فرض ثبات وحدة النقد في ظل فترات التضخم وما يصاحبها من ارتفاع في المستوى العام للأسعار .

ولتوضيح أهم تلك القرارات التى تتخذها الإدارة التى قد تكون غير سليمة حــتما تأسيســا عــلى مــا تقدم قرارات توزيعات الأرباح ، قرارات تسعير المنتجات ، تحديد وزيادة مرتبات أجور العاملين ، أحتساب ضرائب الدخل ، اتخاذ مزيد من القرارات الاستثمارية التى من شأنها زيادة الأنفاق طويل الأجل بهــدف تحقيق مزيد من الأرباح . الأمر الذى قد يترتب عليه فى النهاية الى عـدم قدرتهــا عـلى المحافظــة على رأس مال الوحدة مما يهدد بأحتمالات اســتمرار وبقاءها فى ظل الاتجاهات التصخمية الحادة Hyperinflation التى تواجــه عــالم اليوم ، ولعل ذلك ما يفسر الى حد بعيد وجود عدد متزايد من تواجــه عــالم اليوم ، ولعل ذلك ما يفسر الى حد بعيد وجود عدد متزايد من

الوحدات الاقتصادية التي يتم تصفيتها وانسحابها من دنيا الأعمال في العديد من دول العالم .

وتشير أدبيات المحاسبة الى اقتراح عديد من الإجراءات المحاسبية كمحاولة على حلح الأثار السلبية للقياس المحاسبي التاريخي في ظل فترات التضخم لعل ابرزها ما يلي:-

- 1- استخدام طريقة الوارد أخيرا يصرف أولا في تقويم المخزون باعتباره من أكثر البنود تأثيرا على كل من صافى دخل التشغيل (في قائمة الدخل) وإجمالي قيمة الأصول المتداولة ورأس المال العامل (في قائمة المركز المالي). فتأسيسا على تلك الطريقة يمكن إجراء المقابلة الملائمة بين الإيرادات والتكاليف المرتبطة بالحصول عليها وفقا لأحدث أسعار المشتريات مما يؤدي الى الحصول على رقم دخل أقرب للواقع فضلا عن إمكانية توفير الأموال اللازمة لأستبدال السلع والخدمات المستنفذة من المخزون (سواء بالبيع أو الإنتاج).
- 2- قياس تكافة الاستهلاك السنوية للأصول الثابتة على أساس التكافة الاستبدالية الجارية بدلا من التكافة التاريخية الجارية للأصل الرأسمالي في Cost حيات تعكس التكافة الاستبدالية الجارية للأصل الرأسمالي في تاريخ إعداد القوائم المالية تكافة جارية لشراء الاصل الجديد المماثل للأصل القديم محل الاستهلاك ، وتعرف تلك التكافة بأنها سعر الشراء للأصل في حالة جديدة من السوق بعد تعديل القيمة بنسبة الاهلاك عن الفيترة الماتي تم استخدام الأصل فيها في العملية الانتاجية ، ويضمن ذلك إظهار نتائج الأعمال الحقيقية للشركة وتحديد المراكز المالية لها بشكل عادل وصادق .

3- تكوين احتياطيات مقابل التضخم عن طريق احتجاز جزء من الارباح المحققة القابلة للتوزيع لمواجهة التكاليف المالية التضخمية المطلوبة لتمويل عملية استبدال واحلال الأصول الرأسمالية .

رغما عن تلك المحاولات إلا أنها تقدم مجرد علاج جزئى للمشاكل المترتبة على التمسك بنموذج التكلفة التاريخي الذي يرتكز على فرض ثبات القوة الشرائية لوحدة النقد المستخدمة في القياس المحاسبي في ظل فترات التضخم . بالإضافة لذلك فإنها قد تجاهلت وجود نوعين من التغيرات في الأسعار هما التغيرات في المستوى العام للأسعار بالإضافة الى التغيرات في الأسعار الخاصة أو المحددة للسلع والخدمات .

ويتطلب النوع الأول من التغيرات ( التغيرات في المستوى العام للأسعار ويتطلب النوع الأول من التغيرات ( General Price Level Changing ) أن يتم القياس المخاسبي باستخدام القوة الشرائية التي تم التضحية بها وليس عدد الوحدات النقدية المستخدمة ، ويعرف ذلك المدخل بالمحاسبة عن المستوى العام للأسعار أو المحاسبة عن القوة الشرائية الجارية ، كما يتطلب النوع الثاني ( التغيرات في الأسعار الخاصة أو المحددة Specified Price Change ) أن يتم القياس المحاسبي باستخدام التكلفة الجارية . Current Cost Measurement .

ومن هنا فقد اقترحت الأدبيات المحاسبية مدخلين من أكثر المداخل المحاسبية انتشارا وشيوعا في معالجة آثار التضخم وما يصاحبه من تغيرات في مستوى الأسعار وانخفاض في القوة الشرائية لوحدة النقد هما المحاسبة على أساس وحدة النقد الثابتة أو المتجانسة Constant Dollar Accounting ، والمحاسبة على أساس التكلفة الجارية Current Cost Accounting .

ففى ظل المدخل الأول يتم تعديل التكاليف الموجودة فى القوائم المالية الى عدد من وحدات النقد الجارية التى تعكس قيم متجانسة فى قوتها الشرائية ، وطبقا لذلك يعبر عن كل المبالغ فى شكل وحدات نقدية (جنيهات أو دولارات جارية) متساوية فى قوتها الشرائية . وطالما أن الرقم القياسى العام للأسعار يستخدم فى تعديل التكاليف التاريخية ، فإن المحاسبة باستخدام وحدة النقد المتجانسة سوف تفصح عن تأثير التغيرات فى المستوى العام للاسعار ، ولذلك يطلق على ذلك المدخل المحاسبة على أساس التغيرات فى المستوى العام للاسعار ، العام للأسعار ، وهوادا كلاسعار ، وهواد كلاستون كلاستون ، وهواد كلاسعار ، و

أما المدخل الثانى فهو يختلف عن الأول فى أن الأصول والمصروفات تظهر فى القوائم المالية بالتكلفة الجارية اللازمة لاحلال هذه الموارد ، وقد ترتفع أو تنخفض تكلفة الإحلال الجارية لأصل معين بمعدل يختلف عن المستوى العام للأسعار ، وطبقا لذلك تفصح المحاسبة على أساس التكلفة الجارية عن أثر التغيرات فى الأسعار الخاصة Specific Price Changes بدلا من أثر التغيرات فى المستوى العام للأسعار .

## 4/4 مدخل محاسبة القوة الشرائية العامة لوحدة النقدية الثابتة General Purchasing Power or Constant Monetary Unit Accounting Approach

عادة ما يطلق على القيمة الحقيقية لوحدة النقد والتى تتحدد بالسلع والخدمات التى يمكن مبادلتها بها بمصطلح القوة الشرائية Power وتتغير الشرائية لوحدة النقد من فترة الى أخرى فى ظل وجود حالات التضخم أو الكساد ، وتبعا لذلك يتغير مقدار السلع والخدمات التى يمكن مبادلتها بالوحدة النقدية .

وتعتمد طريقة محاسبة وحدة النقد الثابتة على تعديل بنود القوائم المالية الى وحدات نقدية ذات قوة شرائية متماثلة ، فتلك الطريقة تقوم على تعديل المعلومات التقليدية الى وحدة قياس عامة ، تتأسس طريقة محاسبة الوحدة النقدية الثابتة على :-

- تغيير وحدة القياس.
- عدم تغيير المبادئ المحاسبية الأساسية المستخدمة في التقرير عن القيم أو التكلفة التاريخية .

ونتيجة لطريقة التعديل بالوحدة النقدية الثابتة تصبح المعلومات المالية قابلة للمقارنة ، ويمكن اكتشاف الاتجاهات الهامة لها وبالتالى التعرف على الزيادة أو الانخفاض الحقيقى في تلك المعلومات .

# تعديل المعلومات الى وحدات نقدية ثابتة باستخدام الأرقام القياسية لمستوى الأسعار Revising Historical Cost

من الضرورى قياس التغير فى أسعار مجموعة من السلع من فترة لأخرى، ويعتبر تكوين تلك المجموعة أمرا معقدا حيث يتطلب ممارسة قدر كبير الحكم الشخصى لتحديد البنود الأكثر ملائمة للدخول فى تلك المجموعة .

وعادة ما يتم تحديد عدد من تلك المجموعات المختلفة السلع وحساب الأرقبام القياسية لها عن طريق الجهات الحكومية ، ولعل أكثر تلك الأرقام شيوعا ما يعرف بالرقم القياسي لأسعار المستهلكين Consumer Prices Level شيوعا ما يعرف بالرقم القياسي لأسعار المستهلكين التجزئة لمجموعة واسعة من Index سلع المستهلكين ، ومن السهولة بمكان القيام بإجراءات تعديل أرقام التكلفة التاريخية المقرر عنها والتي تختلف في قوتها الشرائية الى وحدات نقدية ذات قدوة شرائية ثابتة ، حيث يتم ذلك التعديل عن طريق ضرب المقدار الذي يتم قسوة شرائية ثابتة ، حيث يتم ذلك التعديل عن طريق ضرب المقدار الذي يتم

تعديل في كسر يتمثل بسطه في الرقم القياسي للأسعار الجارية بينما يتمثل مقامه في الرقم القياسي للأسعار التي كانت سائدة في تاريخ نشأة ذلك المقدار الدي يستم تعديل ويعرف عادة ذلك المقام بسنة الأساس . ويمكن استخدام المعادلة التالية للقيام بذلك التعديل :

القيمة المطلوبة إلى وحدات نقدية ثابتة = الرقم القياسى فى السنة الحالية المقدار المطلوب تعديله × الرقم القياسى فى سنة الأساس

وللتوضيح يفترض أن هناك أرض تم شرائها عام 1996 بتكلفة 1000000 جنيه ، وأنه تم شراء قطعة ارض أخرى عام 2000 بتكلفة 800000 جنيه ، فإذا كان الرقم القياسي لمستوى الأسعار 100 في عام 100 ، 1996 ، 120 في عام 2000 ، 180 في عام 2000 ، في ظل تلك المعلومات سيتم تعديل قيمة الأراضي الى مستوى أسعار عام 2003 على النحو التالى: شراء أراضي عام 1996  $\frac{180}{100} = \frac{180}{100}$ 

 $1800000 = 100 \times 1000000$  جنیه شراء أراضی عام 1996  $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 1000000$   $\times 10000000$   $\times 100000000$   $\times 1000000000$   $\times 10000000000$ 

حيث يتم تعديل قيمة الأراضى الى 3000000 جنيه على أساس الوحدات المنقدية عام 2003 باستخدام الرقم القياسى لعام 2003 وهو 180 كبسط فى الحالم تين والأرقم القياسية لسنة الأساس وهى 100 ، 120 كمقام ، وإذا لم تعدل أرقام التكلفة التاريخية ، فسوف ينتج عن ذلك إضافة وحدات نقدية ذات قدوة شرائية مختلفة الى بعضها البعض ، وبالتالى سيكون المقدار النقدى الإجمالى بلا مغزى معين .

# التفرقة بين البنود النقدية وغير النقدية:

عند إعداد القوائم المالية على أساس الوحدة النقدية الثابتة من الضرورى السنفرقة بين البنود النقدية والبنود غير النقدية ، حيث تتضمن البنود النقدية السنفرقة بين البنود النقدية والبنود حقوق تعاقدية Monetary Inters أما في بنود أصول أو التزامات نقدية أو بنود حقوق تعاقدية ممتلة في أصول التزامات أخرى سوف يتم تحصيلها أو سدادها في صورة عدد ثابت من الوحدات النقدية ، وكأمثلة على الأصول النقدية كل من حساب السنقدية وحسابات المدينين وأوراق القبض والاستثمارات التي تدر معدل فائدة ثابت وينتظر استردادها بمقدار ثابت في المستقبل، ثابت وينتظر استردادها بمقدار ثابت في المستحقات بينما تتملل الالتزامات النقدية حسابات الدائنين وأوراق الدفع والمستحقات كالأجور المستحقة والتعهدات طويلة الأجل الواجبة السداد بمقدار ثابت ، ويتم إظهار البنود النقدية عند قيمته الجارية (الأسمية) في الميزانية العمومية التي يتم إعادة عرضها لمراعاة التغيرات في القوة الشرائية العامة للوحدة النقدية .

ويتم تصنيف الأصول والالتزامات التى يتم تبويبها كبنود نقدية على أنها تمثل بنود غير نقدية Items لأغراض المحاسبة بالوحدة النقدية الثابـــتة ، ويشـــار الى البــنود غير النقدية بأنها عبارة عن البنود التى تتغير أســعارها مع التغيرات فى المستوى العام للأسعار ومن أمثلة تلك البنود غير الــنقدية المخزون ، الأصول الثابتة ، الأصول غير الملموسة ، وتعتبر أغلب الالـــتزامات بنود نقدية ، فى حين أن حقوق ملكية رأس المال عادة ما تعتبر بنود غير نقدية .

عادة ما يخسر ملاك الأصول النقدية خلال فترة التضخم نتيجة للتناقص المستمر في مقدار ما يشتريه هذا المبلغ النقدى الثابت من سلع وخدمات ، وعلى النقيض من ذلك فإن الالتزامات كحسابات الدائنين واوراق الدفع التى

تحتفظ بها الشركة خلال فترة التضخم يقل عبئها على الشركة لأنها سوف تسدد بوحدات نقدية ذات قوة شرائية عامة أقل ، ويطلق على المكاسب أو الخسائر التي تنتج عن الاحتفاظ ببنود نقدية خلال فترات تغير الأسعار تعبير مكاسب وخسائر القوة الشرائية Purchasing Power Gains or Losses ، فإن القوة الشرائية فعندما تستثمر حقوق الملكية بالشركة في أصول نقدية ، فإن القوة الشرائية لتلك الحقوق تتآكل بصورة منتظمة وبمعدل مساوى لمعدل التضخم .

ولتوضيح آثار الاحتفاظ ببنود نقدية وغير نقدية والتوضيح آثار الاحتفاظ ببنود نقدية وغير نقدية ما المتحدد الشركات كان and Nonmonetary Items في فترة التضخم ، يفترض أن أحد الشركات كان لديها الميزانية التالية في بداية العام (الرقم القياسي للأسعار = 100) .

400.000 رأس المال المصدر والمدفوع	النقدية	100.000
	المخزون	300.000
400.000 جملة حقوق المساهمين	جملة الأصول	400.000

فاذا تضاعف المستوى العام للأسعار خلال العام ولم تقم الشركة بإجراء أية معاملات ، وحتى تكون الشركة في نهاية العام في نفس الوضع الاقتصادي الذي كانت عليه في بداية العام ، فإن الميزانية العمومية يجب أن تكون بالصورة التالية :-

رأس المال المصدر والمدفوع	800.000	النقدية	200.000
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		المخزون	600.000
جملة حقوق المساهمين	800.000	جملة الأصول	800.000

حيث يجب مضاعفة كافة البنود لكى تظل الشركة على نفس الحالة الأقتصادية ومع ذلك فإن المخزون ورأس مال الأسهم هى التى يمكن مضاعفتها فقط، حيث ما زالت الشركة تحوز نقدية قدرها 100000 جنيه

فقط ، وبالتالى فإنها قد تحملت خسارة قوة شرائية نتيجة للأحتفاظ بنقدية خلال فيرة التضخم ، وسوف تظهر الميزانية العمومية للشركة على اساس محاسبة الوحدة النقدية الثابتة على النحو التالى:-

رأس المال المصدر والمدفوع	800.000	النقدية	100.000
ارباح محتجزة	(100.000)	المخزون	600.000
جملة حقوق المساهمين	700.000	جملة الأصول	700.000

مما سبق يتضم أن الشركة قد حققت خسارة قوة شرائية مقدارها 100000 جنيه وتظهر كتخفيض للأرباح المحتجزة .

وحيث أن الأصول والالتزامات النقدية محددة بالفعل على اساس القوة الشرائية الجارية في الميزانية المعدة على أساس التكلفة التاريخية ، فإنها سينظل بنفس مقدارها في القوائم المالية المعدلة بتغيرات المستوى العام للاسعار ، وعلى الرغم من الاتفاق على حقيقة أن تلك البنود النقدية تظل بنفس مقدارها في القوائم المالية التاريخية وفي القوائم المعدلة بتغيرات المستوى العام للاسعار ، فإن ذلك لا ينفي حقيقة أن هناك مكاسب أو خسائر قوة شرائية تنستج عن الاحتفاظ بتلك البنود خلال تغير المستوى العام للاسعار ، وعلى السنقيض من ذلك فإن البنود غير النقدية يقرر عنها في القوائم المالية المعدلة بقيم تختلف عن قيمتها المقرر عنها في القوائم التاريخية عندما يحدث تغير في المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل على من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسعار ، ونتيجة لذلك فقد تم تعديل كل من المخزون ورأس المستوى العام للأسان المصدد و المدفود في المثال السابق للاعتراف بالتغيرات في القوة

# مثال تطبيقي على استخدام مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة

يفترض أن أحد الشركات قد بدأت أعمالها في 31 ديسمبر 2001 برأس مال أسهم نقدى بمبلغ 2000000 جنيه ، وقد قامت بشراء أرض تكلفتها 800000 جنيه ، وخلال عام 2001 بلغت مبيعات الشركة 2000000 جنيه ، وتكلفة البضاعة المباعة مبلغ 1000000 جنيه ، وبلغت مصروفات التشغيل 300000 جنيه ، وقد تم إعداد قائمة دخل الشركة التقليدية على أساس التكلفة التاريخية من عام 2003 على النحو التالى :-

صافى الدخل	700000
() مصروفات التشغيل	300000
مجمل الربح	1000000
(-) تكلفة البضاعة المباعة	1000000
ايرادات المبيعات	2000000

كما تم إعداد قائمة المركز المالى على أساس التكلفة التاريخية في 2002/12/31 على النحو التالى :--

<u>2001</u>	الاصول	2002
1200000	النقدية	1500000
_	المخزون	400000
800000	الأراضى	800000
2000000	جملة الأصول	2700000
2000000	رأس مال الأسبهم	2000000
_	الأرباح المحتجزة	700000
2000000	جملة المساهمين	2700000

وفيما يلى الأرقام القياسية للأسعار المستخدمة في إعداد القوائم المالية على أساس وحدة النقد الثابتة .

الارقام القياسية للأسعار 100 100 160 2002 المتوسط خلال عام 2002 2002/12/31 التاريخ 2002/12/31 المتوسط خلال عام 2002 الثابتة. المطلوب: إعداد القوائم المالية على أساس مدخل المحاسبة عن الوحدة النقدية الثابتة.

# أولا: إعداد قائمة الدخل المعدلة:

$(rac{200}{160}  imes 2000000)$ إيرادات المبيعات	2500000
$(\frac{200}{160} \times 1000000)$ تكلفة البضاعة المباعة (-)	1250000
مجمل الربح	1250000
$(-)$ مصروفات التشغيل (3000000 $\times$	375000
الدخل قبل خسارة القوة الشرائية	875000
(-) خسارة القوة الشرائية (يتم حسابها عن طريق مجمع القيم التاريخية حسب الأسعار القياسية)	1275000
صانى الخسارة على أساس الوحدة النقدية الثابتة	(400000)

تجدر الإشارة الى أنه عند إعداد قائمة الدخل على أساس الوحدة النقدية الثابية الثابية يتم تعديل الإيرادات والمصروفات على أساس الوحدة النقدية في نهاية السينة المالية ، حيث يتم تحديد الفرق بين الإيرادات والمصروفات المعدلة والستقرير عينها عيلى أنه الدخل (الخسارة) قبل مكاسب أو (خسارة) القوة الشرائية ، وعيندئذ يتم إضافة أو (طرح) مكاسب أو خسارة القوة الشرائية للوصول الى صافى الدخل (الخسارة) بالوحدة النقدية الثابتة .

وعادة ما يفترض أن الإيرادات والمصروفات تحدث بصورة منتظمة على مدار العام ، وبالتالى يتم ضرب القيم التاريخية لها فى نسبة التعديل ، والتى تضم فى بسطها الرقم القياسى فى نهاية العام وفى مقامها متوسط الرقم القياسى عن العام .

وبإستقراء قائمة الدخل المعدلة على أساس وحدة النقدية الثابتة للشركة يتضح مايلى :-

#### 1- ايرادات المبيعات

حيث أن إير ادات المبيعات موزعة بانتظام على مدار العام ، يتم استخدام الرقم القياسى المتوسط فى الحساب عند تعديل المبيعات الى وحدات نقدية فى نهاية العام .

# 2- تكلفة البضاعة المباعة

تـتكون تكلفة البضاعة المباعة ومقدارها 100000 جنيه من المشتريات وتبلغ قيمتها 1400000 جنيه ناقص مخزون آخر المدة ومقداره 400000 جنيه ، ولأن تكاليف المشتريات ومخزون آخر المدة موزعة على مدار العام ، من ثم يستخدم الرقم القياسي المتوسط في الحساب عند تعديل تكلفة البضاعة المباعة الى الوحدات النقدية لنهاية العام .

# مصروفات التشغيل:

حيث أن مصروفات التشغيل موزعة بصورة منتظمة على مدار العام يتم الستخدام الرقم القياسى المتوسط فى الحساب عند تعديل مصروفات التشغيل الى الوحدات النقدية لنهاية العام .

# خسارة القوة الشرائية:

يتطلب حساب مكاسب أو خسارة القوة الشرائية للبنود النقدية أن يتم الجراء مطابقة بين أرصدة كل بند نقدى فى بداية ونهاية الفترة ويتم ضرب رصيد أول المدة وكل مقدار داخل فى تلك المطابقة فى نسبة التعديل المناسبة لله ، ويوجد لدى الشركة محل المثال الأفتراضى بند نقدى واحد هو النقدية ، وحيث أن الاسعار فى حالة تزايد فسوف تواجه الشركة خسارة قوة شرائية عن عام 2002 ويتم حساب تلك الخسارة عن طريق ضرب الأرقام التاريخية لعام 2002 فى نسبة التعديل للوصول الى القيم المعدلة حسب الوحدات النقدية فى عام 2002 .

ويمكن التوصل الى خسارة القوة الشرائية في الشركة محل المثال الأفتراضي على النحو التالى:-

القيم المعدلة الى وحدات	نسبة التعديل	القيم التاريخية	
في 2000/12/31		فی عام 2002	
2400900	100/200	1200000	رصيد النقدية أول المدة
2500000	160/200	2000000	يضاف : ايرادات المبيعات
(1750000)	160/200	(1400000)	يطرح: المشتريات
(375000)	160/200	(300000)	مصروفات التشغيل
2775000			جملة الوحدات النقدية المعدلة
1500000		1500000	رصيد النقدية أخر المدة
1275000			خسارة القوة الشرائية

وتجدر الإشارة الى ان العمود الأول فى الجدول السابق بستند على مطابقة أرصدة النقدية أول المدة وآخر المدة على اساس تاريخى ، ويتم تحديد المشتريات بإضافة مخزون آخر المدة بمبلغ 400000جنيه الى تكلفة البضاعة

المباعة ومقدارها 1000000 جنيه ، وتعتمد نسبة التعديل الخاصة برصيد المنقدية أول الفترة على الرقم القياسي للأسعار في بداية تلك السنة (100) ، وتعتمد النسب الأخرى على اساس الرقم القياسي المتوسط خلال العام (160)، وتشير جملة الوحدات النقدية المعدلة في نهاية العام وقدرها 2775000 جنيه الى مقدار المنقدية المذي كان يلزم وجوده بالشركة حتى مع تلك الزيادات السعرية ، ويتم مقارنة ذلك المقدار برصيد النقدية الفعلي في نهاية السنة على اساس التكلفة التاريخية لتحديد مقدار مكاسب أو خسائر القوة الشرائية ، وفي تماك الحالمة يجمع أن يكون لمدى الشركة نقدية في نهاية العام مقدارها تماك الحالمة يجمع أن يكون لمدى الشركة نقدية في نهاية العام مقدارها مقدارها 1500000 جنيه ، إلا أنه بلغ بالفعل في نهاية العام 1500000 جنيه ، ومن ثم فإن الشركة قد حققت خسائر قوة شرائية مقدارها 1275000 جنيه .

(ب) قائمة المركز المالى على اساس الوحدة النقدية الثابتة

رأس المال المصدر والمدفوع	4000000	النقدية (بنفس التكلفة التاريخية)	1500000
الأرباح المحتجزة	(400000)	المخزون	500000
(من قائمة الدخل المعدلة)		المخزون (400000× <u>200</u> )	
		الأراضى	1600000
		$(\frac{200}{100} \times 80000)$	
جملة الالتزامات وحقوق	3600000	100	2600000
المساهمين	300000	جملة الأصول	3600000

جدير بالذكر أنه عند إعداد قائمة المركز المالى على أساس الوحدة النقدية الثابية ، فإن كل البنود النقدية تكون محددة على أساس وحدات نهاية العام ، ومن شم فإنها لا تحتاج الى تعديل ، ومع ذلك فإن البنود غير النقدية يجب تعديلها الى وحدات نهاية العام . وباستقراء الميزانية المعدلة على أساس

الوحدات النقدية الثابتة تتضم التعديلات التي طرأت على البنود المكونة لها على النحو التالى:-

- 1- النقدية : وهي أحد البنود النقدية ومن ثم تظل بدون تعديل .
- 2- المخرون: وهو أحد البنود غير النقدية وبالتالى يتعين تعديلها ، وحيث أن ذلك البند قد تم اقتناؤه بصورة منتظمة على مدار العام ، فإنه يجب ضرب قيمته (400000 جنيه) في النسبة بين الرقم القياسي للأسعار في نهاية العام (200) والرقم القياسي وقت شراؤه وهو الرقم القياسي المتوسط عن العام (160) .
- 3- الأراضى: وهو أحد البنود غير النقدية ومن ثم يتعين تعديله ، وحيث أنه قد تم شراء الأراضى في نهاية السنة السابقة ، فإنه يجب أن يتم ضرب قيمتها (800000 جنيه) في نسبة الرقم القياسي في نهاية العام الى الرقم القياسي في تاريخ اقتناء الارض وهو (100) .
- 4- رأس مسال الأسهم: وهو أحد البنود غير النقدية ومن يلزم تعديلها وحيث أن رأس مسال الأسهم قد أصدر في نهاية السنة السابقة فإنه يجب أن تضرب قيمته (2000000 جنيه) في نسبة الرقم القياسي في نهاية العام الى الرقم القياسي في تاريخ إصدار الأسهم.
- 5- الأرباح المحتجزة: حيث لم يكن هناك أى رصيد للأرباح المحتجزة في بداية السينة، فيان الأرباح المحتجزة بالوحدات النقدية الثابتة تتضمن فقط خسارة الفترة الجارية على اساس الوحدات النقدية الثابتة ومقدارها على أساس الوحدات النقدية الثابتة

النقدية الثابتة تقرر الشركة محل المثال الأفتراض عن أرباح محتجزة سالبة في نهاية السنة الأولى للعمليات .

# 4/5 محاسبة التكلفة أو القيمة الجارية

#### Current Cost or Value Accounting Approach

قد لا يتأثر سعر بند معين بالتضخم العام فقط ، حيث قد يتأثر أيضا بقوى سوقية فردية ذات صلة بها ، مثال ذلك تغير أسعار بنود معينة خلال الأعوام الماضية بنسبة أكبر أو أقل من التغير في المستوى العام للأسعار ، بعبارة أخرى قد تختلف التغيرات في الأسعار الخاصة Specific Prices ببنود معينة تماما عن التغير في الأسعار للأسعار للاسعار Ceneral Price - Level .

وأحد المداخل الشائعة في قياس التغير في تلك الأسعار الخاصة مدخل التكلفة الجارية وتعرف التكلفة الجارية بأنها عبارة عن تكلفة الأستبدال لنفس الأصل المملوك للشركة ، ويمكن الحصول على تقديرات التكلفة الجارية عن طريق السرجوع الى قوائم الأسعار الجارية لذلك الأصل ، أو عن طريق ضرب القيمة الدفترية للأصل في الرقم القياسي الخاص بذلك الأصل ، ويعتمد مدخل التكلفة الجارية على تغير أساس القياس ذاته من التكلفة التاريخية الى اساس القيمة الجارية ، على عكس مدخل الوحدة النقدية الثابتة الى قوة شرائية ثابتة . الذي يعتمد على مجرد تعديل الوحدات النقدية التاريخية الى قوة شرائية ثابتة .

وتطبيقا لمدخل المحاسبة عن التكلفة الجارية يتعين التفرقة بين البنود النقدية والبنود غير النقدية عند إعداد القوائم المالية ، وحيث أن البنود النقدية تكون محددة على أساس تكلفتها الجارية في القوائم المالية المعدة على اساس المتكلفة التاريخية ، فإنه لا يلزم إجراء أي تعديلات على تلك البنود النقدية مثل السنقدية وحسابات المدينين وأوراق القبض أو حسابات الدائنين وأوراق الدفع

عند إعداد قائمة المركز المالى على اساس النكافة الجارية ومن ثم لايتم حساب مكاسب أو خسائر القوة الشرائية للبنود النقدية في ظل محاسبة التكافة الجارية لأن وحدة القياس – على سبيل المثال الجنيه أو الدولار ، وعلى النقيض من ذلك فإنه يجب تعديل البنود غير النقدية Ronmonetary Items في نهاية العام، حيث تمثل التكافة الجارية للبنود غير النقدية للتغير مع مرور الزمن ، على سبيل المثال سوف نتعرض الاراضى التي تحتفظ بها الشركة لفترة زمنية عادة لأحد أشكال تغير الأسعار ، ونفس الوضع ينطبق على البنود غير النقدية الاخرى مثال ذلك المخزون ، الأصول الثابتة والأصول غير الملموسة ، وعند إجراء تعديد لات على البنود غير النقدية تتشأ مكاسب أو خسائر حيازة الجراء تعديد لات على البنود غير النقدية تتشأ مكاسب أو خسائر حيازة

وتمثل مكاسب (أو خسائر) الحيازة في الزيادة أو الانخفاض في قيمة بند معين اثناء حيازة الشركة له، ومثال ذلك إذا كانت التكلفة الجارية للأرض مبلغ 800000 جنيه في أول يناير 2002 ومبلغ 1000000 جنيه في 18 ديسمبر 2002 ، من ثم تكون الشركة قد حققت مكاسب حيازة لتلك الأراضى تبلغ 200000 جنيه .

وغنى عن الذكر قإن الإيرادات والمصروفات التى تظهر فى قائمة الدخل على أساس التكلفة الجارية ستظل بنفس مقدارها على أساس التكلفة التاريخية ، لأنه فى تاريخ اكتسابها أو تحملها فإنها تمثل التكلفة الجارية ، إلا أنه على الرغم من ذلك قد تكون تكلفة البضاعة المباعة من الأستثناءات الأساسية لتلك القاعدة ، فعلى الرغم من اختلاف ذلك المدخل مع المدخل التقليدى فى القياس المحاسبي على الرغم من اختلاف ذلك المدخل مع المدخل التقليدى فى القياس المحاسبي على اساس التكلفة التاريخية ، إلا أنه يتفق معه من حيث استخدام وحدة النقد على أداة لا تقياس ، ولذلك تظهر بنود قائمة المركز المالى بقيمتها الفعلية دون أن

تترتب على حيازتها خسائر حيازة في القوة الشرائية كما ظهرت في مدخل القوة الشرائية العامة ، في حين تظهر بنود قائمة الدخل وفقا لقيمتها الجارية وليست وفقا لتكلفتها التاريخية وطبقا لذلك المدخل يعرف مفهوم الربح بأنه المبالغ التي يمكن توزيعها على المساهمين والعاملين بعد المحافظة على الطاقة التشغيلية المتاحة ، في حين يعرف مفهوم الربح في ظل مدخل الوحدة النقدية الثابتة على أنه المسافي التي يمكن توزيعها على المساهمين والعاملين بعد المحافظة على القوة الشرائية لحقوق المساهمين بما فيها رأس المال المستثمر .

# مثال تطبيقى : على استخدام مدخل المحاسبة على أساس التكلفة الجارية في إعداد القوائم المالية :

يفترض أن أحد الشركات قد بدأت نشاطها فى 31 ديسمبر عام 2002 وقد بلغت قيمة أسهم رأس مال الشركة المصدرة مبلغ 1000000 جنيه ، وقامت بشراء أراضي تكلفتها 500000 جنيه ، وخلال العام التالى حققت الشركة ايسرادات مبيعات بمقدار 1500000 جنيه ، وبلغت تكلفة البضاعة المباعة المباعة 750000 جنيه ، كما بلغت مصروفات التشغيل 250000 جنيه .

تأسيسا على ذلك تم إعداد قائمة المركز المالى وقائمة الدخل على أساس التكلفة التاريخية على النحو التالى:-

### أ- قائمة الدخل على أساس التكلفة التاريحية:

ايرادات المبيعات	1500000
(-) تكلفة البضاعة المباعة	750000
مجمل الربح	750000
(-) مصروفات التشغيل	250000
صاني الدخل	500000

# ب- قائمة المركز المالي على أساس التكلفة التاريخية :

	T	<u> </u>
<u>2001</u>	الاصول	2002
500000	نقدية	300000
	مخزون	700000
500000	أراضى	500000
1000000	جملة الأصول	1500000
	الالتزامات وحقوق المساهمين	
1000000	رأس مال الأسهم	1000000
	الأرباح المحتجزة	500000
1000000	جملة المساهمين	1500000

كما أن أرقام التكلفة الجارية لبنود قائمة الدخل والمركز المالى للشركة عن عام 2002 تظهر كما يلى :-

		قائمة المركز المالي	قائمة الدخل
رأس مال الأسهم	<u>الأراضى</u>	المخزون	تكلفة البضاعة المباعة
1000000	600000	10000000 جنيه	950000 جنيه

فى البيانات السابقة يمكن إعداد قائمة الدخل وقائمة المركز المالى على أساس التكلفة الجارية على النحو التالى:-

ايرادات المبيعات (نفس مقدار التكلفة التاريخية)	1500000
(-) تكلفة البضاعة المباعة (معدلة الى التكلفة الجارية)	950000
مجمل الربح	550000
(-) مصروفات التشغيل (نفس مقدار التكلفة التاريخية)	250000
دخل العمليات على أساس التكلفة الجارية	300000
(-) مكاسب الحيازة (الزيادة في التكلفة الجارية)	600000
صافى الدخل على اساس التكلفة الجارية	900000

تجدر الإشارة إلى أنه تم النقرير في قائمة الدخل على أساس التكلفة الجارية وحدر الإشارة إلى أنه تم النقرير في قائمة الدخل أولهما دخل العمليات على أساس التكلفة الجارية (وهو يساوى إيراد المبيعات مطروحا منها التكلفة الجارية المباعة ومصروفات التشغيل) ، ويمثل ذلك المقدار الدخل السذى قامت الشركة باكتسابه بعد مراعاة التكاليف اللازمة لأستبدال الأصول المستخدمة في العمليات ، وثانيهما صافى الدخل على أساس التكلفة الجارية وهو يقيس اجمالي دخل الشركة من فترة لأخرى ، حيث يتم إضافة (أو طرح) مكاسب (خسائر) الحيازة إلى دخل العمليات على أساس التكلفة الجارية الوصول الى ذلك الرقم ، وفيما يلى إيضاح للبنود المكونة لقائمة الدخل المعدة على أساس التكلفة الجارية .

#### 1- إيراد المبيعات

يستم تحديد إيرادات المبيعات بالفعل على أساس تكلفتها الجارية كما هى موضسحة فى قوائم التكلفة التاريخية ، من ثم لا يلزم إجراء أى تعديلات على ذلك البند .

# 2- تكلفة البضاعة المباعة

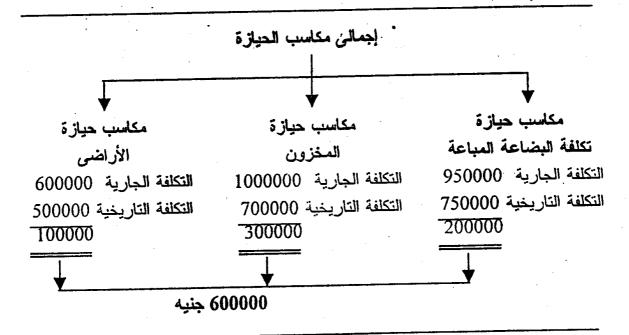
يتم بيع البضاعة فى أوقات مختلفة خلال العام ، وفى أوقات مختلفة خلال العام ، وفى تساريخ بيع تلك البضاعة يجب تحديد التكلفة الجارية للمخزون المباع ، وعادة ما تختلف التكلفة التاريخية للبضاعة عن التكلفة الجارية لها .

#### 3- مصروفات التشغيل

تعتبر مصروفات التشغيل محددة بالفعل على أساس تكلفتها الجارية في قوائم التكلفة التاريخية ، ومن ثم لا ضرورة لإجراء أي تعديلات على ذلك البند.

# 4- إجمالي مكاسب الحيازة

تتكون مكاسب الحيازة من ثلاثة بنود هى مكاسب حيازة البضاعة المباعة، ومكاسب حيازة المخزون بالإضافة الى مكاسب حيازة الأرض، وتمثل مكاسب الحيازة عموما قيمة الزيادة فى مقدار بند معين من فترة لأخرى ، ولكن إذا ما تسم بيسع هذا البند خلال الفترة ، فإن مكاسب (أو خسائر) الحيازة يتم حسابها حستى نقطة البيع فقط ، حيث أن المخزون المباع كما تم التقرير عنه ضمن مقدار التكلفة الجارية للبضاعة قد زاد بمقدار 200000 جنيه ، كما تحققت مكاسب حيازة عن المخزون والأرض بالشركة بمبلغ 300000 جنيه ، مكاسب حيازة على التوالى ، وتعتبر مكاسب (أو خسائر) الحيازة مؤشرا على كفاءة الإدارة فى أقتناء الأصول .



#### قائمة المركز المالي على أساس التكلفة الجارية

الأصول	·
النقدية (نفس مقدار التكلفة التاريخية)	300000
المخزون (معدل الى التكلفة الجارية)	1000000
الأراضى (معدل الى التكلفة الجارية)	600000
جملة الأصول	1900000
الالتزامات وحقوق المساهمين	
رأس مال الأسهم (نفس مقدار التكلفة التاريخية)	1000000
الارباح المحتجزة (قائمة الدخل على أساس التكلفة الجارية)	900000
إجمالي الالتزامات وحقوق المساهمين	1900000

وتجدر الإشارة الى أن سهولة وبساطة عملية إعداد قائمة المركز المالى على أساس التكلفة الجارية Current Cost Balance Sheet ، حيث لايتم تعديل البنود النقدية عادة لأنها محددة على أساس تكلفتها الجارية بالفعل ، كما أن رأس مال الأسهم لاتعدل أيضا لأن رصيدها يمثل التكلفة الجارية لها في حين ينبغي تعديل كافة البنود غير النقدية الأخرى الى تكلفتها الجارية .

وقد تحددت الأرباح المحتجزة بإضافة صافى الدخل على أساس التكلفة الجارية الى رصيد الأرباح المحتجزة في بداية السنة .

# 4/6 موازنة بين مداخل المحاسبة عن تغيرات الأسعار وموقف المهنة

The Trade-off of Accounting Approaches for Changing Price and Profession Position

يعتبر كل من مدخل إعادة عرض الوحدة النقدية الثابتة Constant يعتبر كل من مدخل إعادة عرض القوائم Monetary Unit Restatement

المالية لمواجهة التغيرات في القوة الشرائية لوحدة النقدية (ويعرف ذلك المدخل في المملكة المستحدة بتغير المحاسبة عن القوة الشرائية الجارية المحاسبة عن المملكة المستوى المحاسبة عن Purchasing Power Accounting المستوى العام للأسعار أو المحاسبة عن وحدة النقد الثابتة - General Price المستوى العام للأسعار أو المحاسبة عن وحدة النقد الثابتة - Level Accounting or Constant Dollar Accounting الأمسريكية )، ومدخل محاسبة التكلفة أو القيمة الجارية والذي يتضمن كافة لنظم التقييم المصممة للتعبير عن أسعار خاصة أو محددة Current Cost or نظم التقرير المداخل شيوعا للتغلب على مشاكل التقرير المالي خلال فترات التغيرات في مستوى الأسعار بسبب التصخم أو الانكماش.

فاستجابة من مجلس معايير المحاسبة المالية FASB للحاجة الى معلومات عن آثار التغيرات في مستويات الأسعار على القوائم المالية تم مطالبة الشركات الكبرى والبتى طرحت أوراقا مالية في اكتتاب عام بالإفصاح عن بعض المعلومات المالية المعدلة بالمستوى العام للأسعار، حيث قدمت تلك المعلومات المعدلة بالمستوى العام للأسعار، حيث قدمت تلك المعلومات المعدلة بالمستوى العام للاسعار في القوائم المالية الأساسية لتعكس مستويات الأسعار العامة (توفير بيانات على أساس وحدة نقدية ثابتة) ، ومستويات الأسعار الخاصة (توفير بيانات على أساس التكلفة الجارية) .

وفيما يلى مناقشة نقدية موجزة لمزايا وانتقادات كل من المدخلين .

# أ- مزايا وانتقادات مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة

Advantages and Disadvantages of Constant Monetary Unit Accounting تعرضت القوائم بوحدات نقدية ثابتة الى جدل واسع داخل مهنة المحاسبة بالإضافة الى مجتمع الأعمال والمال ، حيث أعتبر ذلك المدخل وسيلة ملائمة

للتغلب على مشاكل التقرير المالى خلال فترات التضخم أو الإنكماش ، وقد أيد الكثيرين استخدام ذلك المدخل في التقرير المالى للأسباب التالية:-

- ان مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة يوفر تقدير كمى للإدارة محدد بصورة موضوعية لأثر التضخم على أنشطة وأعمال المنشأة ، حيث أنه يوفر معلومات مقارنة عن اثر التضخم وانعكاساته على المنشأة .
- 2- ان مدخــل محاســبة الوحدة النقدية يستبعد آثار التضخم من المعلومات الماليــة عــن طــريق مطالبة كل منظمة أعمال باتباع نفس الإجراءات المـنهجية الموضــوعية مـع استخدام الأرقام القياسية لمستوى الأسعار وبالــتالى فإن ذلك المدخل يحافظ على قابلية القوائم المالية للمقارنة فيما بين منظمات الأعمال وبعضها البعض .
- 3- ان مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة يعزز من إمكانية وقابلية المقارنة للسلمات المعال عن طريق استبعاد الفروق التى المعال المستوى العام للأسعار ، ومن ثم فإنها تقوى من تحسين إجراءات تحليل الاتجاه .
- 4- ان مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة تقوم على استبعاد أثار تغيرات مستوى الأسعار دون إيجاد وخلق هيكل جديد في المحاسبة ، بعبارة أخرى أن ذلك الإجراء لا يخرج عن نظام المحاسبة المستند الى التكلفة التاريخية المستخدم في الوقت الحالى .
- 5- ان مدخل المحاسبة على أساس الوحدة النقدية الثابتة يقوم على استبعاد ضرورة وجاذبية المداخل الفرعية والجزئية المستخدمة في مواجهة آثار التضخم على القوائم المالية ، على سبيل المثال استخدام طريقة الوارد

أخيرا يصرف أو لا عند تحديد وتقييم تكلفة المخزون أو استخدام طريقة الإهلاك المعجل في استهلاك وتخصيص الأصول الثابتة.

6- يستميز ذلك المدخل بمحاولة التعبير عن جميع بنود القوائم المالية بوحدة نقد ذات قوة شرائية ثابتة دون التخلى عن التمسك بمبدأ التكلفة التاريخية المستعارف عليه محاسبيا ، ويعرف مفهوم الربح في ضوء ذلك بالمبالغ التي يمكن توزيعها على المساهمين بما فيها رأس المال المستثمر .

رغما عن ذلك التأييد الرسمى الواسع لمدخل المحاسبة على اساس الوحدة النقدية الثابتة سواء داخل أم خارج مهنة المحاسبة ، فما زال هناك تجاهل تام حستى تلك المحظة لإعداد قوائم مالية على اساس الوحدة النقدية الثابتة واصدارها بصورة عامة ، وربما يرجع ذلك الى عدة عيوب يعانى منها ذلك المدخل المحاسبي لعل أبرزها ما يلى :-

1- قد يسبب إعداد القوائم المالية على اساس الوحدة النقدية الثابتة خلط وارتباك لدى مستخدمي تلك القوائم ، كما قد يساء فهم المعلومات التي يتضمنها أيضا في كثير من الأحيان ، كما قد يترتب على استخدام ذلك المدخل زيادة التكاليف الإضافية اللازمة لإعداد القوائم المالية - تأسيسا على مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة - عن منافع وعوائد الحصول على معلومات ملائمة كافية .

2- ان إجراء تعديل قيمة البنود غير النقدية على أساس التكلفة التاريخية المعدلة بتغيرات المستوى العام للاسعار لاتزيد منفعته عن التكلفة التاريخية وحدها، بعبارة أخرى فإن ذلك المدخل يعانى من كافة جوانب القصور التى تلتصق بمدخل التكلفة التاريخية .

- 3- ان مكاسب القسوة الشرائية للبنود النقدية التى تم التقرير عنها فى ظل مدخل المحاسبة عن الوحدة النقدية الثابتة مضلل للمستخدمين ، لأنه لا يعنى بالضرورة وجود إدارة ناجحة ، كما أنه لا يوفر للشركة أى اموال بالفعل يمكن استخدامها كتوزيعات أرباح أو فى التوسع فى حيازة الأصول الثابتة أو غيرها من الأغراض .
- 4- ان مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة يفترض أن التضخم يؤثر بصورة متساوية على كل المنشآت وعلى كافة أنواع الأصول والتكاليف ، وهو يعتبر أفتراض غير صحيح وغير واقعى ، حيث أن التضخم يؤثر بشكل مختلف على المنشآت المختلفة ، فأثر التضخم على المنشأة يعتبر دالة لتركيبة أصولها والتزاماتها .
- 5- ان مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة لا يمثل معنى محدد ، فهو مدخل محاسبي وليس إجراءا محاسبيا على أساس القيمة الحالية كما أنه ليس إجراءا محاسبيا على اساس صافى القيمة البيعية أو على اساس التكلفة المتاريخية ، وهنا تكمن أغلب الحجج المعارضة لاستخدام ذلك المدخل المحاسبي والتي تقوم على أن الوحدات النقدية تقيس عمليات مالية تعكس في بعضها مقبوضات وفي البعض الأخر مدفوعات تتم خلال فترات زمنية مختلفة ومن ثم فإنها تمثل مجموعة مختلفة من القوى الشرائية ، وكذلك فأن إعداد القوائم المالية يتم باستخدام وحدة قياس ليست موحدة أو ثابتة القوة الشرائية ، مما يجعل عملية التجميع Gearing والمقارنة واستخدام الأرصدة والنتائج غير ذات معنى من وجهة النظر الموضوعية.

- 6- ان إعداد القوائم المالية المعدلة على أساسه الوحدة النقدية الثابتة ليست مؤهلة لتوفير معلومات عن الأسعار الجارية للسلغ والخدمات المحددة أو الخاصة ، فهذا النوع من المعلومات يتم توفيره عن طريق المحاسبة على اساس القيمة الجارية .
- 7- ان تحديد التاريخ الزمنى الذي يتم على أساس قياس التغيرات في المستوى العام للأسعار وتعديل القوة الشرائية لوحدة النقد المستخدمة في عملية القياس المحاسبي يعد من أهم الصعوبات التي تواجه التطبيق العملي لهذا المدخل المحاسبي ، فقد يتم التعديل على اساس القوة الشرائية السائدة في أحد الأعوام السابقة وتعرف حينئذ بسنة الأساس Base السائدة في أحد الأعوام السابقة وتعرف حينئذ بسنة الأساس Year أو أن يتم استخدام متوسط القوة الشرائية خلال عام محدد بالنسبة البنود قائمة الدخل مع استخدام القوة الشرائية في نهاية العام الجاري ليتعديل بنود قائمة المركز المالي أو تعديل جميع بنود القائمتين باستخدام القوة الشرائية لوحدة النقد في نهاية العام الجاري وهي سنة القياس القوة الشرائية لوحدة النقد في نهاية العام الجاري وهي سنة القياس . Measure Year
- 8- ان المحاسبة على اساس الوحدة النقدية الثابتة قد استخدمت بشكل شائع في أمريكا الجنوبية لسنوات عديدة . ومع ذلك فإن الاتجاه الحالى يبدو موجها نحو تبنى مدخل القيمة الجارية على سبيل المثال فإن الأرجنتين قد استخدمت مدخل وحدة النقد الثابتة للحصول على تعديلات المستوى العام للأسعار إلا أنها الآن قد استخدمت مدخل المحاسبة على اساس القيمة الجارية في الفترات الزمنية التي بدأت من بعد اول يناير عام 1993 .

# ب- مزايا مدخل المحاسبة على اساس التكلفة الجارية

Advantages and Disadvantages of Current Cost Accounting

يتفوق مدخل محاسبة التكلفة الجارية عن مدخل المحاسبة على أساس التكلفة التاريخية ومدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة بسبب خصائصها المميزة التى تقوم على مراعاة تغيرات الأسعار الخاصة سواء بالزيادة أو بالنقصان في البنود الفردية ، تأسيسا على ذلك فقد قدمت عديد من المبررات لاستخدام ذلك المدخل لعل أبرزها ما يلى :-

1- أن مدخل محاسبة التكلفة الجارية المدخل الوحيد الذي يأخذ في اعتباره تغيرات الأسعار الخاصة في البنود الفردية ، حيث قد يكون المستوى العام للاسعار في تزايد ، في حين قد تكون الأسعار الخاصة ببعض البنود في تتاقص (على سبيل المثال حدوث انخفاض في أسعار الحاسبات الآلية والأجهزة الإلكترونية في وقت تزايد المستوى العام للأسعار) ، وفي الواقع فإن مدخل محاسبة الوحدة النقدية الثابتة التي تقوم على استخدام الحرقم القياسي العام للاسعار لا يسمح بمثل تلك التغيرات في الأسعار بنفس الكفاءة مقارنة بمدخل محاسبة التكلفة الجارية .

2- يوفر مدخل محاسبة التكلفة الجارية مقياسا أفضل للكفاءة ، حيث أن تخصيص حساب الإهلاك على اساس التكاليف الجارية وليس التاريخية يمكن من الحصول على مقياس أفضل لكفاءة التشغيل . وللتوضيح إذا قامت إحدى الشركات باقتناء عدد من الأصول الثابتة (على سبيل المثال الألات والمعدات) بأسعار جارية ويتم مقارنة أداءها بشركة أخرى تستخدم أصول مماثلة إلا أنها مشتراه من عدة سنوات سابقة وبأسعار تقل عين نظيرها في الشركة الأولى، يتطلب الأمر ضرورة إعادة تقييم تلك

الآلات والمعدات القديمة ، حيث عدم القيام بذلك سيترتب عليه إظهار أعباء إهلاك أقل وصافى دخل أعلى، الأمر الذى قد يفقد إمكانية المقارنة وتقييم الكفاءة النسبية بين الشركتين .

5- ان محاسبة التكلفة الجارية توفر تقريب للخدمات المحتملة للأصل ، حيث من الصعوبة - إن لم يكن من المستحيل - تحديد القيم الحالية المخصومة للـتدفقات الـنقدية الـتى سوف تنتج من استخدام أصول معينة ، ولكن محاسبة التكلفة الجارية عادة ما تمثل تقدير معقول لتلك القيمة ، ومع زيادة استخدام التكلفة الجارية فإن ذلك يشير الى تحقيق الشركة لمكاسب حيازة (زيادة في التكلفة الجارية الجارية لبند معين من فترة لأخرى) نتيجة للزيادة في القيمة المجمعة للخدمات المحتملة من الأصل .

4- يسهم مدخل محاسبة التكلفة الجارية في المحافظة على رأس المال المادي، وللتوضيح يفترض أن هناك أحد الأصول التي تم اقتناؤها بدولار واحد وتم بيعه بدولارين ، كما تم استبداله بمبلغ دولارين أيضا ، والسؤال الذي قد يثار هو ما هو مقدار الدخل الذي يجب التقرير عنه وما هو مقدار الضريبة التي يتعين سدادها. ففي ظل إجراءات المحاسبة التقليدية سوف يتم تسجيل تحقيق دخل مقداره دولار واحد (حيث قد يتم تعرض ذلك الدخل للضريبة بالإضافة الى احتمال سداد توزيعات أرباح عليه) ، إلا أنه مع استخدام مدخل محاسبة التكلفة الجارية فلن يكون هناك دخل يمكن خضوعه للضريبة ، كما ستكون المطالبة بإجراء توزيعات الأرباح أقل في الغالب.

5- توفر محاسبة التكلفة الجارية تقديرا للتدفقات النقدية المستقبلية حيث يوفر ذلك المدخل معلومات خاصة بالتكلفة الجارية قد تكون مفيدة في تقدير الستدفقات النقدية في المستقبل والاسيما عندما يكون سعر بيع منتج معين

مرتبط بصورة واضحة بتكلفته الجارية ، فضلا عن ان التقرير عن مكاسب أو خسائر الحيازة قد يساعد على تقدير تلك التدفقات النقدية المستقبلية .

ورغما عن أهمية تلك المبررات ، إلا أن هناك عديد من الأنتقادات المرتبطة بيتعديلات القوائم المالية تأسيسا على مدخل المحاسبة بالتكلفة الجارية لعل أهمها ما يلى :-

- 1- ان استخدام مدخل التكلفة الجارية يخضع للحكم الشخصى لحد كبير ، حيث يكون من الصعب تحديد التكلفة الجارية لكافة البنود عن لحظة معينة بصورة دقيقة .
- 2- من الصعوبة بمكان أو من المستحيل الحصول على التكاليف الجارية لاسيما في ظلل الحالات المتضمنة منتجات لاتباع بشكل شائع ، لا يوجد عادة سلوق جيد لكل الأصول المستخدمة بالشركة ، كما انه في أغلب الأحيان قد لا يستبدل بالأصل أصل آخر مماثل له تماما ، وإنما قد يستبدل به أصل أفضل أو اسرع منه أو أصل مختلف عنه تماما قد لايتم استبداله على الاطلاق .
- 3- ان التكلفة الجارية الذي يقوم عليها ذلك المدخل ليست دائما ممثلة للقيمة السوقية العادلة ، حيث أن قيمة الأصل تعتبر دالة في التدفقات النقدية المستقبلة المستولدة عنه ، ومع ذلك فإن تلك التكلفة الجارية لا تقيس بالضرورة الزيادة في الخدمات المحتملة لذلك الأصل .
- 4- غالبا ما لا يتم الأعتراف بمكاسب أو خسائر القوى الشرائية في نماذج القيمة الجارية .

5- ان المعالجة المختارة لمكاسب أو خسائر الحيازة قد يكون لها أثر جوهرى على مكاسب الشركة التى يتم التقرير عنها . فالسؤال الذى يمكن أن يتأر في هذا الخصوص هو كيف ينبغى أن يتم معالجة مكاسب أو خسائر الحيازة ، فهل يتعين أن تظهر في قائمة الدخل أو أنه يجب أن يتم الدخالها مباشرة ضمن حقوق المساهمين في قائمة المركز المالى ، وفي واقع الأمر ليس هناك إجماع في أدبيات المحاسبة على معالجة مكاسب أو خسائر الحيازة .

وقد قام مجلس معايير المحاسبة المالية بعمل دراسة تجريبية مسحية على كل من مستخدمي Users ومعدى Prepares ومراجعي Auditors القوائم المالية التي المالية بخصوص مدى استخدام المعلومات المعدلة من القوائم المالية التي تعكس التغيرات في مستويات الأسعار سواء العامة أو الخاصة ، وسواء باستخدام مدخل الوحدة النقدية الثابتة أو مدخل التكلفة أو القيمة الجارية ، وقد أظهرت تلك الدراسة المسحية نتائج هامة في هذا الشأن لعل أبرزها أن العديد من الردود التي تم تلقيها من عينة الدراسة قد اشارت الى ان عدد المستخدمين ومدى استخدام تلك المعلومات كان محدودا ، حيث أوصت العديد من الردود الي أن البيانات المعدلة بالمستوى العام للاسعار لا تستخدم عن طريق مؤسسات الاستثمار أو البنوك أو المستثمرين عموما .

ومن هنا اقتنعت مهنة المحاسبة في الولايات المتحدة الأمريكية بتقليل المطالبة بالإفصاح عن المعلومات الإضافية الخاصة بآثار التغيرات في مستويات الأسعار العامة أو الخاصة وذلك ربما بسبب عدم شيوع استخدام تلك المعلومات من جهة ، ومن جهة أخرى بسبب انخفاض معدلات التضخم نسبيا في السنوات الأخيرة ، ويقتصر الأمر في الوقت الحالى الى تشجيع الشركات

على الإفصاح عن المعلومات المعدلة بالمستوى العام للأسعار مع اطلاق الحرية في استخدام المداخل المحاسبية المختلفة للإفصاح.

# 4/7 موقف لجنة معايير المحاسبة الدولية ومشكلة محاسبة التضخم IASC and Inflation Accounting

4/7/1 استجابة لجنة معايير المحاسبة الدولية تجاه مشكلة تغيرات الاسعار

تبنت لجنة معايير المحاسبة الدولية الحقيقة القائلة بأن هناك مدارس فكرية مختلفة للمحاسبة عن التضخم وأثر انعكاساتها على القوائم المالية للشركات المتعددة الجنسية وبصفة خاصة انخفاض القوة الشرائية لوحدات النقد في الدول المنتى تعمل بها الفروع والشركات التابعة الأجنبية ، حيث أصدرت في يونيو عام 1977 المعيار الدولي رقم (6) بعنوان التفاعل المحاسبي مع التغير في الأسعار Accounting Responses to Changing Prices ثم ألغى ذلك المعيار واستبدل في نوفمبر عام 1981 بالمعيار المحاسبي الدولي رقم (15) بعنوان المعلومات المتى تعكس أثار تغير الأسعار Information Reflecting the Effects of Changing Prices وأصبح سارى المفعول اعتبارا من أول يناير عام 1983 ، وأدخلت عليه بعض التعديلات في عام 1991 ، وأخيرا تم إعادة صدياغته بدون تغيرات أساسية في فقراته في عام 1994 ، ومن خلال النظر في فقرات ذلك المعيار المحاسبي الدولي رقم (15) يتصبح أنه سمح للشركات المتعددة الجنسية في ظل ظروف تغير الأسعار وانخفاض القوة الشرائية لوحدة النقد في دولة معينة بوجوب الإفصاح عن المعلومات التالية :-

- قيم التعديلات أو القيمة المعدلة لإهلاك الأصول الثابتة .
  - قيم التعديلات أو القيمة المعدلة لتكلفة المبيعات .

- التعديلات على البنود النقدية .
  - الاثر الشامل على الدخل.
- التكلفة الجارية للممتلكات والمصنع والمعدات وبنود المخزون إذا ما تم استخدام مدخل القيمة الجارية .
- الطرق المستخدمة في حساب المعلومات السابقة بالإضافة الى نوع الأرقام القياسية المستخدمة .

وفي يوليسو عسام 1983 أصدرت لجنة معايير المحاسبة الدولية معيار المحاسبة السدولي رقم (21) بعنوان المحاسبة عن آثار التغيرات في أسعار المسرف الأجنبية Accounting For the Effects of Changes In Foreign Exchange Rates ، وقد تم تعديله في عام 1993 ليصبح آثار التغيرات في أسمار الصرف الأجنبية ، وأصبح سارى المفعول أعتبارا من يناير عام 1995 ، حيث أشار في الفقرة رقم (36) الى أنه في حالة تغيير القوة الشرائية للعملات الأجنبية نتيجة التضخم الحاد فإن الشركة المتعددة الجنسية أو المركز الرئيسي يجب أن تقوم بتطبيق ما ورد في المعيار الذي أصدرته اللجنة في يونيو عام 1989 والذي أصبح سارى المفعول من يناير عام 1990 بعنوان التقارير المالية في الاقتصاديات ذات التضخم الحاد Financial Reporting in Hyperinflation Economics والذي أعيد صياغته في عام 1994 ، وقد أستلزم ذلك المعيار أن يتم إعادة إعداد عرض القوائم المالية للشركة التي تقوم بإعداد التقرير بعملة اقتصاد ذى تضخم حاد فى تاريخ قائمة المركز المالى لمواجهة الستغيرات العامة في القوة الشرائية . ويتم تطبيق ذلك سواء إذا كانت القوائم

المالية قد تأسست على مدخل التكلفة التاريخية أو مدخل القيمة الجارية، وقد وفر ذلك المعيار بعض الإرشادات لعل أبرزها ما يلى :-

- يوضل المجتمع الأصول غير النقدية أو العملة الأجنبية الثابتة المستقرة نسبيا عن العملة المحلية .
- تتضمن المبيعات والمشتريات بالأجل قيم مقابل الخسائر المتوقعة في القوة الشرائية حتى بالنسبة لفترات الائتمان القصيرة الأجل نسبيا .
- يتم ربط معدلات الفائدة والأسعار والأجور برقم قياسي معين للأسعار.
- ان معدل التضخم المتجمع لسنوات ثلاثة يقترب أو يزيد عن نسبة 100%.

ويتم تطبيق معيار المحاسبة الدولى رقم (29) على القوائم المالية الرئيسية، كما يجب أن يتم تضمين مكاسب أو خسائر صافى المركز النقدى فى صافى الدخل كما يتم الإفصاح عنه بشكل مستقل .

# (15) المعلومات التي تعكس آثار تغيرات الأسعار – المعيار المحاسبي النولي رقم (15) Information Reflecting the Effects of Changing Prices (IAS-15)

# أولا: المشاكل التي يقوم المعيار بدراستها Problems Addressed

عادة ما يتم إعداد القوائم المالية على اساس التكلفة التاريخية بدون عكس أشار تغيرات الأسعار، تم تقييم المعلومات المطلوبة عن طريق المعيار المحاسبي الدولي رقم (15) لجعل مستخدمي القوائم المالية على علم ودراية بأشار تغيرات الأسعار على نتائج الإعمال. وقد تم تشجيع الألتزام بذلك المعيار إلا أنه لم يصبح ملزما، وأن عدم الألتزام بذلك المعيار لن يؤدي الي أصدار تقرير مراجعة متحفظ.

# ثانيا : نطاق المعيار Scope of the Standard

يعتبر المعيار واجب التطبيق على المنشآت التي تعتبر ذات أهمية نسبية في البيئة الأقتصادية التي تعمل بها .

# ثالثا: المعالجة المحاسبية Accounting Treatment

- (1) يتم إعداد المعلومات المالية عن تغيرات الأسعار بطرق ووسائل عديدة هي :-
  - أ- في صورة قوة شرائية عامة .
  - ب-التكلفة الجارية Current Cost بدلا من التكلفة التاريخية .
    - ج- طريقة مختلطة .
- General Purchasing Power القوة الشرائية العامة (2) فى ظل مدخل القوة الشرائية العامة الاعــتم الاعــتراف بالدخل بعد أن يتم الحفاظ على القوى الشرائية لحقوق المساهمين (مفهوم الصيانة الماليــة لرأس المــال Financial Capital Maintenance) .
- أ- يتم إعادة إعداد وعرض بعض أو كافة البنود في القوائم المالية مقابل التغيرات في المستوى العام للأسعار باستخدام رقم قياسي ملائم .
- ب-عادة ما يعكس الدخل آثار تغيرات المستوى العام للأسعار على الإهلاك وتكلفة المبيعات وصافى البنود النقدية .
- The Current Cost Approach يتم التكلفة الجارية The Current Cost Approach يتم الستخدام تكلفة احلال الأصول كأساس القياس الرئيسي، ويتم الاعتراف بالدخل بعد أن يتم المحافظة على الطاقة التشغيلية (مفهوم الصيانة لرأس المال المادى . (The Concept of Physical Capital Maintenance

- i تتطلب طرق التكلفة الجارية عادة الاعتراف بأثار التغيرات في الأسعار على الإهلاك وتكلفة المبيعات .
- ب-عادة ما تتطلب تلك الطرق أيضا تطبيق بعض النوع من التعديلات التى لها عادة اعتراف عام بالتفاعل بين الأسعار المتغيرة وتمويل المنشأة .
- (4) أحيانا ما يتم توفير معلومات مالية باستخدام الطرق المختلفة الموصحة بعاليه سواء في القوائم المالية الرئيسية أو المكملة ، ومع ذلك فلا يوجد حتى الآن إجماع دولى على ذلك الموضوع .

#### رابعا: الإفصاح Disclosure

يجب أن يتم توفير المعلومات التالية على اساس متمم للقوائم المالية ما لم تكن بعض من تلك المعلومات تشكل جزء أساسى في القوائم المالية الرئيسية .

أ- الطرق المختارة.

ب-طبيعة الأرقام القياسية المستخدمة .

ج- مبلغ التعديل على أو القيمة المعدلة لأهلك الممتلكات والمنشأت والمعدات.

- د- مبلغ التعديل على أو القيمة المعدلة لتكلفة المبيعات .
- هــ التعديلات المرتبطة بالبنود النقدية وتأثير الأقتراض أو حقوق الملكية عـندما يـتم أخذ تلك التعديلات في الأعتبار عند تحديد الدخل تحت طريقة المحاسبة المستخدمة .
- و الأثر الشامل على نتائج التعديلات الثلاثة الاخيرة الموضحة بعاليه بالإضافة الى أى بنود أخرى تعكس أثار الاسعار المتغيرة التى يتم التقرير عنها .
- عـندما يـتم تبنى طريقة التكلفة الجارية يجب أن يتم الإفصاح عن
   التكلفة الجارية للأصول الثابتة بالإضافة الى المخزون السلعى .

خامسا: دراسة حالة عن المعلومات التى تعكس آثار الأسعار المتغيرة Case Study - Information Reflecting the Effect of Changing Prices تساءل أحد المديرين التنفيذيين لأحد الشركات الصناعية عن عوائد إعداد وعرض المعلومات في القوائم المالية التي تعكس آثار الأسعار المتغيرة على نتائج الأعمال والمركز المالي للشركة وقد طرح الأسئلة التالية:-

أ- ما هي قيود المحاسبة عن التكلفة التاريخية ؟

ب-ما هى البنود الرئيسية التى يتعين تعديلها فى القوائم المالية من أجل أن يتم عكس آثار الأسعار المتغيرة، وما هو الغرض من تلك التعديلات ؟

أ- قيود وحدود المحاسبة على أساس التكلفة التاريخية

# Limitation of Historical Cost Accounting

لا تؤدى القوائم المالية المعدة على اساس التكلفة التاريخية بالضرورة الى عرض صادق وعادل عن أداء المنشأة الحالى أو المستقبلي إذا لم يتم المحافظة على رأس المال وصيانته. علاوة على ذلك فإن التقويم الفعلى للأداء من خلال مؤسرات مثل العائد على رأس المال يعتبر غير ذي معنى إذا تم المبالغة في تحديد الأرباح أو تم تقييم رأس المال أو تم تقييم الأصول في ظل خليط من الأعراف المحاسبية.

وتتضمن حدود مدخل المحاسبة على أساس التكلفة التاريخية ما يلى :-

1- أن عبء الاهلاك المحتسب على أساس التكلفة التاريخية للأصول يعتبر مجرد مقدار حكمى تأسيسا على قيم وأعمار اقتصادية متوقعة .

2- لا تاخذ أعباء الإهلك في الحسبان التكلفة الفعلية لاستبدال الأصول بأسعار جارية .

- 3- نن تعكس الأرباح التكاليف الفعلية والتي تتضمن إحلال الأصول عند نقطة معينة من الأمن .
- 4- بدون المحاسبة عن التضخم ليس هناك أية تأكيد على ان المنشأة تحافظ على أساس رأس مالها .
- 5- أن المغالاة في تحديد الربح عن طريق تدنية تحميل عبء الإهلاك تأسيسا على التكلفة التاريخية وتحميل تكلفة المبيعات عند التكلفة التاريخية للمخزون. (وليس على أساس التكلفة الجارية) يمكن أن يؤدى الى استنفاد رأس مال الشركة من خلال وجود أعباء مرتفعة للضرائب وتوزيعات الأرباح.
- 6- فى حين توفر المحاسبة على التكلفة التاريخية أساس متسق للمنشآت لإعداد الحسابات فإن التضخم يؤثر على المنتجات والأسواق ومن ثم على المنشآت بدرجات متفاوتة ومتباينة .
- 7- أن المحاسبة على أساس التكلفة التاريخية تجعل من الصعوبة على حملة الأسهم أو المحلين الماليين من تقييم الأداء الحقيقى للشركة وكفاءة الإدارة حيث لم يتم المحاسبة عن ظروف السوق الحالية عند استخدام أساس التقييم التاريخي .
- 8- من الصعوبة بمكان أن يتم تقدير التقييم الحقيقى للمنشآت في ظل قواعد التكلفة التاريخية .
- 9- من الصعوبة بمكان تفسير الحسابات خلال فترة معينة من الزمن حيث أن كل سنة ترتبط بقوة شرائية مختلفة .
- 10- يتم تضخم المؤشرات الرئيسية (على سبيل المثال العائد على إجمالي الأصبول) في ظلل القواعد التاريخية حيث أن الربح يتم المبالغة في

تحديده وعرضه (كما تم توضيحه بعاليه) ، كما يتم تدنية تحديد إجمالى الأصول حيث أن الأصول يتم تدنية قيمتها مقارنة بالتكاليف الجارية لها ولذلك فإن المنشآت التى تقوم بالأستثمار فى أصول جديدة (والتى تؤدى الى عيوب وأوجه قصور وأرباح متزايدة) سوف تتعرض لعقوبات عند استخدامها تحليل المؤشر ذلك بسبب وجود إجمالى الأصول المرتفعة وتحديدها عند التكاليف الجارية بصورة فعالة .

# ب- التعديلات الرئيسية Main Adjustments التعديلات الرئيسية

#### Costs of Sales المبيعات -1

حيث يتمثل الهدف فى حساب التكلفة الجارية للبضاعة المبيعة آثناء الفترة عند التاريخ الفعلى أو إحتمال بأن المبيعات قد حدثت ويتم تخفيض صافي الربح عن طريق ذلك التعديل.

#### Depreciation 실기 -2

يتمنل محور ذلك التعديل في أن قيمة اهلاك الأصول الثابتة يتم تعديله على اساس القيمة الجارية ، من ثم يتأسس عبء الإهلاك الخاص بالفترة يتأسس من ثم على تلك القيمة ، ويتم تخفيض صافى الربح بذلك التعديل .

# Gearing Adjustments عديلات الرافعة -3

يعتبر ذلك مجرد تعديل يتأسس على الطريقة التي من خلالها يتم تمويل الأصول غير النقدية داخل أحد المنشأة .

أ - يمكن أن تستخدم المصادر الخارجية لتمويل تكلفة استبدال الأصول غير النقدية جزئيا (وهذا سيحدث عندما تزيد الالتزامات النقدية عن الأصول النقدية ولن يعانى الملاك من أى خسارة فى القوة الشرائية) . ان صافى مركز الالـــتزام النقدى يمكن المنشأة من تمويل جزء من الأصول غير النقدية والذى

يعادل جرز من تكاليف استبدال المخزون بالإضافة الى الأصول الثابئة . وسوف ينزايد صافى الربح بمبلغ ذلك التعديل .

ب- إذا مسا زادت الأصسول النقدية عن الالتزامات النقدية (ويحدث ذلك الموقف عدما بتم تمويل كافة تكاليف استبدل المخزون الأصول الثابقة بالإضافة اللي جسزه من الأصول النقدية عن طريق حقوق الملكبة )، وذلك قد يكون له أثر سالب على صافى الربح الخاص بالفترة بسبب الخسارة في الفترة الشرائية للأصول النقدية المحملة على الملاك .

# 29مرا المتارير المالي في اقتصاديات ذات تضفع حاد معبار الماسبة الدولي رقع 29 Financial Reporting in Hyperinflationary Economics (IAS-29) أولا: المشاكل محل اهتمام المعيار

ان المنقرير عن نتائج الأعمال والمركز المالى فى ظل اقتصاد يعانى من تضخم حاد بدون إعادة عرضها وإعدادها يصبح أمرا غير مفيدا ويتطلب ذلك المعيار أن يستم إعادة إعداد عرض القوائم المالية للمنشآت التى تعمل داخل اقتصاد يعانى من آثار تضخمية حادة .

# Scope of The Standard ثانيا: نطاق المعيار

يجب أن يتم تطبيق ذلك المعيار عن طريق المنشآت التي تقوم بالتقرير عن الاقتصاد الذي يعاني من تضخم حاد ما يلي :-

- يفضل المجتمع العام الاحتفاظ بثروته في أصول غير نقدية أو في عملة أجنبية مستقرة نسبيا .
  - يتم تحديد الأسعار عادة في عملة أجنبية مستقرة .

- تحدث معاملات عند أسعار من شأنها تعويض الخسارة المتوقعة للقوة الشرائية .
- ان يقترب معدل التضخم المتجمع خلال ثلاثة سنوات أو يكون أكبر من نسبة 100% (بمتوسط أكثر من 26%).

### ألتًا: المعالجة المحاسبية Accounting Treatment

- (1) يجب أن يتم إعادة إعداد عرض القوائم المالية لمنشآت الاعمال التى تقوم بإعداد تقاريرها بعملة فى اقتصاد ذى تضخم حاد فى وحدة القياس الحالية الجارية فى تاريخ قائمة المركز المالى ، بعبارة أخرى يجب على المنشأة ان تقوم بتعديل القيم التى تظهر القوائم المالية كما لو كانت قد حدثت فى عملة التقرير فى تاريخ قائمة المركز المالى فقط .
- (2) تحل القوائم المالية المعاد إعدادها محل القوائم المالية العادية ، ولن يتم استخدامها كقوائم مكملة أو ملخصة ، ولا يشجع المعيار العرض المنفصل للقوائم المالية العادية .

### إعادة إعداد وتصوير القوائم المالية التاريخية

### Restatement of Historical Cost Financial Statements

- (3) تتضمن القواعد العامة لإعادة الاعداد مايلي :-
- أ- يستم إعسادة عسرض الأرقام المقارنة بوحدة القياس في تاريخ قائمة المركز المالية ، ويشير ذلك الى أن حتى القيم النقدية في السنة السابقة يتم تعديلها عن طريق رقم قياس للتضخم للسنة الحالية .
- ب-يجب أن يتم استخدام رقم قياس عام للأسعار يعكس التغيرات في القوة الشرائية العامة، ويتم استخدام عملة أجنبية مستقرة نسبيا عندما لايكون ذلك متاحا .

- ج- تبدأ عملية إعادة التصوير من بداية السنة المالية التي فيها ثم تحديد التضخم الحاد .
  - د- وعندما يتوقف التضخم الحاد يتم إيقاف عملية إعادة التصوير.
- (4) تتمثل القواعد الواجبة التطبيق لإعادة تصوير قائمة المركز المالى في
  - الآتي :-
  - ا- لا يتم إعادة تصوير البنود النقدية .
- ب-يتم إعادة تصوير الأصول والالتزامات المرتبطة بالرقم القياسي تطبيقا للاتفاق .
- ج- يستم إعادة عرض البنود غير النقدية في ضوء وحدة القياس الجارية عسن طريق تطبيق التغيرات في الرقم القياسي أو وحدة العملة على القيم الدفترية من تاريخ الحيازة (أو الفترة الأولى لإعادة التصوير) أو بالقيم العادلة في تواريخ التقييم .
- د- لا يتم إعادة تصوير الأصول غير النقدية إذا ما ظهرت بالقيمة القابلة للاسترداد للتحقق أو القيمة الأستردادية أو القيمة العادلة أو القيمة القابلة للاسترداد في تاريخ قائمة المركز المالى .
- هـ-عند بداية الفترة الأولى التى يتم خلالها تطبيق معيار المحاسبة الدولى رقم (29) يتم إعادة تصوير مكونات حقوق الملكية باستثناء الارباح المجمعـة أو أى فائض ناتج من إعادة التقييم من تاريخ مساهمة المكونات.
- و- في نهاية الفترة الأولى وبشكل لاحق لها يتم إعادة تصوير كافة مكونات حقوق الملكية من تاريخ المساهمة .

ى - يتم تضمين التحركات في حقوق الملاك في بند حقوق الملكية .

- Income Statement يتم إعادة تصوير كافة البنود في قائمة الدخل الموثوق فيه من عسن طريق تطبيق التغير في الرقم القياسي العام للأسعار الموثوق فيه من التواريخ التي تم عندها تسجيل البنود بصفة أصلية .
- (6) يتم تصمين أى مكاسب أو خسائر فى صافى المركز النقدى فى صافى الدخل ، وقد يتم تقدير ذلك المقدار عن طريق تطبيق التغير فى الرقم القياسى العام للأسعار على المتوسط المرجح لصافى الأصول والالتزامات النقدية . اعادة تصوير القوائم المالية المعدة على أساس التكلفة الجارية

### **Restatement of Current Cost Financial Statements**

- (7) تتمثل القواعد الواجبة التطبيق لإعادة تصوير قائمة المركز المالى في الأتي :-
  - أ- لايتم إعادة تصوير البنود التي تظهر بالتكلفة الجارية .

ب-يتم إعادة تصوير البنود الأخرى في ضوء القواعد الموضحة بعاليه .

- (8) يتم إعادة تصوير كافة القيم المتضمنة في قائمة الدخل في ضوء وحدة القياس في تاريخ قائمة المركز المالى عن طريق تطبيق رقم قياسى عام للأسعار .
- (9) اذا تـم حساب مكاسب أو خسائر في صافى المركز النقدى في ضوء معيار المحاسبة الـدولى رقم (15) فإن مبلغ ذلك التعديل يشكل جزء من المكاسب أو الخسائر في صافى المركز النقدى المحسوب طبقا لمعيار المحاسبة الدولى رقم (29).

- (10) يــــتم التعـــبير عن كافة التدفقات النقدية في ضوء وحدة القياس عند تاريخ قائمة المركز المالى .
- (11) عندما تقوم أحد الشركات التابعة أو الشقيقة الأجنبية أو المشروع المشترك للشركة الأم بإعداد تقارير في ظل اقتصاد ذو تضخم حاد فإن القوائم المالية لمثل تلك المنشآت ينبغي أن يتم إعادة تصويرها أو لا طبقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم (29) ويتم ترجمتها بعد ذلك عند سعر الاقفال كما لو كانت منشآت اجنبية طبقا لمعيار المحاسبة الدولي رقم (21).

### رابعا: الإفصاح Disclosure

يجب أن يتم الافصاح عن الجوانب التالية :-

- حقيقة إعادة التصوير .
- حقيقة أن الأرقام المقارنة قد تم إعادة تصويرها .
- ما إذا كانت القوائم المالية قد تأسست على مدخل التكلفة التاريخية أم مدخل التكلفة الجارية .
- تحديد طبيعة ومستوى الرقم القياسى للأسعار أو العملة المستقرة فى تاريخ قائمة المركز المالى .
- الـ تحرك فى الرقم القياسى للأسعار أو العملة المستقرة أثناء السنوات المالية الحالية والسابقة .

### خامسا: دراسة حالة

تم تأسيس أحد الشركات فى أول يناير عام 2002 برأس مال مصدر يبلغ 40 مليون دولار ، وقد كانت قائمة المركز المالى للشركة فى بداية ونهاية السنة المالية الأولى على النحو التالى:-

نهاية السنة المالية	بداية السنة المالية	•	
بالألف دولار	بالألف دولار		
\$ 50000 40000 60000	\$ 60000 30000 50000	الأصول المباتى والمصنع والآلات المخزون حسابات المدينين	
<u> 150000</u>		الالتز امات وحقوق الملكية	
40000 10000	40000	الاند امات و <u>حقوق المنتب</u> رأس مال الأسهم	
100000	100000	الربح المتجمع	
150000	140000	القروض	

وقد عكست قائمة الدخل للسنة الأولى القيم التالية :-

بالألف دو لار		
800000	الايرادات	
(750000)	مصروفات التشغيل	
(10000)	اهلاك المصنع والآلات ربح التشغيل الفائدة المدفوعة	
40000		
(20000)		
20000	الربح قبل الضرائب	
(10000)	مصروف ضريبة الدخل	
10000	الربح بعد الضرائب	
	. 3	

### معلومات إضافية:

النف معدل التضخم 120% عن السنة . -1

### الحل:

يمكن إعادة تصوير القوائم المالية عند وحدة القياس في تاريخ قائمة المركز المالي باستخدام رقم قياسي للاسعار يمكن الاعتماد عليه على النحو التالي:-

### قائمة المركز المالي :

العمليات	القيمة المعاد عرضها	القيمة المسجلة	
الحسابية	بالألف دولار	بالألف دولار	
			الأصول
1.00/2.20	\$ 110000	\$ 50000	المبانى والمصنع والآلات
2.10/2.20	41905	40000	المخزون اسلعى(العليك الصالية أ)
	60000	60000	حسابات المدينين
	211905	150000	
			الالتزامات وحقوق الملكية
1.00/2.20	88000	40000	رأس مال الأسهم
رصيد محسوب	23905	10000	الأرباح المتجمعة
	100000	100000	القروض
	211905	150000	
,	23905 100000	100000	الأرباح المتجمعة

### قائمة الدخل:

1.60/2.20	1100000	800000	الأيراد (العمليات الحسابية رقم ب)
1.60/2.20	(1031250)	(750000)	مصروفات التشغيل
1.00/2.20	(22000)	(10000)	الاهلاك (العملية الحسابية رقم ج)
1.60/2.20	(27500)	(20000)	الفائدة المدفوعة
1.60/2.20	(13750)	(10000)	مصروف ضريبة الدخل
	5500	10000	صافى الريح قبل مكاسب إعادة التصوير
	18405		مكاسب ناتجة من التعيل مقابل التضخم
رصيد محسوب	23905		صافى الربح بعد مكاسب إعادة التصوير

### العمليات الحسابية:

# (أ) الرقم القياسي للمخزون السلعي

المخزون السلعى المشترى في المتوسط في 30 نوفمبر

## (ب) الرقم القياسى للدخل والمصروفات

# (ج) الرقم القياسى للإهلاك

تم ربطه بالرقم القياسي للمباني والمصنع والآلات = 1.00

•

# الفصل الخامس

الآثار الثقافية والبيئية على المحاسبة الدولية

est V description . 

# الفصل الخامس

# الأثار الثقافية والبيئية على المحاسبة الدولية

# Cultural and Environmental Influences on International Accounting

- 5/1 أنواع التأثيرات الثقافية والبيئية .
- 5/2 تأثير ات النظم الإقتصادية والسياسية على المحاسبة الدولية .
- 5/3 تأثير ات النظم القانونية والتعليمية والديانة على المحاسبة الدولية .
  - 5/4 أثر الثقافة على إعداد التقارير المالية .
  - 5/5 أثر الإعتبارات الثقافية في التخطيط الإستراتيجي .
  - 5/6 أثر الإعتبارات الثقافية في نظم الرقابة والتحفيز .
    - 5/7 وضع السياسة في ظل الثقافات المختلفة .

# 1/5 أنواع التأثيرات الثقافية والبيئية

#### **Cultural and Environmental Influences**

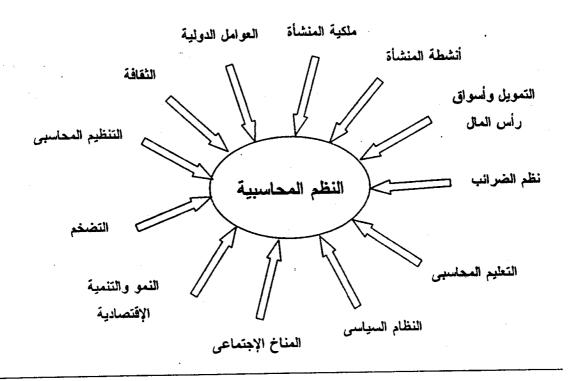
أن أكثر من نصف شركات العالم سوف تعمل في إطار دولي عالمي قرب عام 2010 ، إن الشركات التي تصبح ذات كيانات متعددة الثقافات Multicultural عام 2010 ، إن الشركات التي تصبح ذات كيانات متعددة الثقافات Entities سوف تحصل على إمتيازات وحوافز ملحوظة، تتطلب عولمة الإقتصاد Globalization of the Economy كسثير من المهارات التي يتعين أن تتوافر لدى المحاسبين المهنيين ، وهي تتضمن إدراك وتقدير التباين الثقافي والحساسية الثقافية Cultural Diversity and Sensitivity ورؤية عالمية شاملة.

و لاشك أن الثقافات تتباين من بلد الى آخر ، كما أنها تمارس تأثير كبير على تطبيقات الأعمال . وفي بعض البلدان مثل اليابان يعتبر مصدر التمويل الأساسي والغالب في الحصول على القروض ، في حين أنه في بلدان أخرى مسئل المملكة المتحدة فإن مصدر التمويل يأتي من الإستثمار عن طريق حملة الأسهم ، والسؤال الذي قد يثار في هذا الشأن هو كيف يمكن مقارنة نسبة القروض الى حقوق الملكية للأعمال في اليابان مع نظيره في بريطانيا ؟ وهل مثل نلك المقارنة يمكن أن توفر أي أبعاد نظر نافعة للمحلل ؟ ولاشك أن ذلك المثال يوفر فكرة معينة عن التحديات التي تواجهها المحاسبة في الحلبة الدولية، تأسيسا على ذلك يجب أن تأخذ عملية اتخاذ القرارات في حسبانها التأثيرات المثقافية على المحاسبة من أجل تبديد وحل عديد من القضايا العملية والفكرية .

وليس بخاف فإن أحد الأهداف الرئيسية للتقرير المالى يتمثل فى توفير معلومات للمستخدمين من أجل إتخاذ القرارات الإقتصادية ، وحيث أن البيئات تختلف من بلد الى آخر ، كما أن أنواع القرارات التى يتطلب الأمر إتخاذها ،

ومتطلبات المعلومات الملائمة لها تعتبر هى أيضا مختلفة ، فان هذا يفسر لماذا توجد نظم محاسبية مختلفة فى البلدان المختلفة . ولعل إختلاف الممارسات المحاسبية المهنية بين الدول المختلفة هى أحد أهم أسباب نشأة وتطور المحاسبة الدولية ، فإختلاف طرق وأساليب المعالجة المحاسبية من دولية الى أخرى نتيجة طبيعة الممارسة المحاسبية فى كل بلد وتباين معايير وأنظمة المحاسبة بها قد حتم ضرورة خلق الحاجة الى المحاسبة الدولية ويرجع ذلك الإختلاف الى عدة عوامل أطلق عليها الظروف البيئية والثقافية لتلك البلاد ، وتتضمن تلك الظروف البيئية مجموعة من المؤثرات الداخلية والخارجية التى تؤثر على بيئة المحاسبة الدولية ، يوضح شكل رقم (5/1) والخارجية والداخلية المؤثرة فى نظم المحاسبة الدولية .

شكل رقم (5/1) التأثيرات البيئية والمتغيرات الداخلية والخارجية على النظام المحاسبي



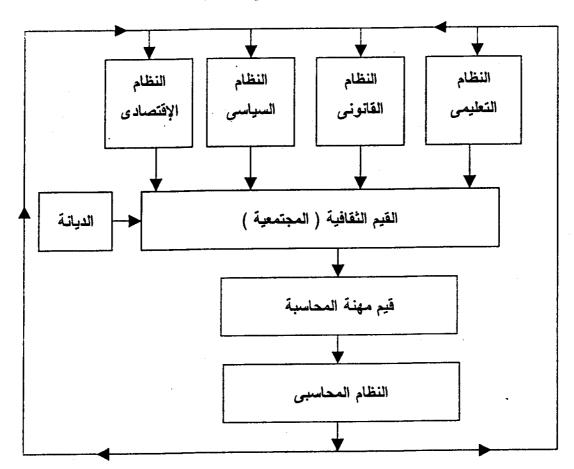
بصفة عامة فإن المحاسبة توفر معلومات ملائمة لأغراض القرارات الإقتصادية في ظل بيئة فريدة لكل دولة ، ولذلك فإن من الضرورى وأن تتميز النظم المحاسبية بأنها نظم خاصة ومحددة ببيئة معينة ، بصفة عامة يوجد خمسة تأثيرات بيئية رئيسية تشكل إجمالي القيم الثقافية أو المحتمعية -- Cultural or Societal Values

- 1- النظام الإقتصادي .
  - 2- النظام السياسي .
- 3- النظام القانوني والتشريعي .
  - 4- النظام التعليمي .
    - 5- الديانة .

أن السنظم الإقتصادية والسياسة والقانونية ذات ارتباط وثيق ببعضها السبعض ، إن السنظام التعليمي يمكن أن يكون مصدر قوة لمواجهة وتدعيم وتعديل تأثيرات النظم الإقتصادية والسياسية والقانونية – وحيث أن الديانة تعتبر مسألة إيمانية من ثم فإنها يتم إظهارها والتعامل معها بشكل منفصل عن التأثيرات الأخرى . إن درجة تأثير الديانة كأحد العوامل البيئية تتباين وتختلف من بلد الى آخر ، ففي عديد من أجزاء العالم لاسيما في بعض البلاد الإسلامية ربما تكون الديانة هي أكثر التأثيرات البيئية قوة من غيرها ، وتلعب تلك التأثيرات البيئية الرئيسية بشكل متجمع دورا رئيسيا في تكوين القيم الثقافية ، تؤثر القيم الثقافية ، كوين القيم الثقافية ، كوين القيم الثقافية ، كوين القيم الثقافية ، كوين القيم الثقافية ، المحاسبة Accounting Profession's Values ، حيث تؤثر القيم المشتركة للمهنيين المحاسبين على النظام المحاسبي للبلد ، وتؤثر المعلومات المتولدة من

النظام المحاسبي بدورها على النظم الإقتصادية والسياسية والقانونية والتعليمية، ويمكن توضيح تلك العلاقات المتداخلة والمترابطة في الشكل رقم (5/2)، وفيما يلى نظرة قريبة عن تلك التأثيرات البيئية ومناقشة لبعض القضايا الرئيسية المرتبطة بكل منها.

شكل رقم (5/2) التأثيرات البيئية على المحاسبة



# 5/2 تأثيرات النظم الإقتصادية والسياسية على المحاسبة الدولية The Influences of Economical and Political Systems

The Economic System النظام الإقتصادي 5/2/1

إن درجة التطور الإقتصادى ومستوى التكنولوجيا Development and the Level of Technology مدى كبير مستوى تعقيد نظامها المحاسبى ، إن النظام المحاسبى لأحد البلدان المستطورة إقتصاديا والذى يتسم بأنه ذو إقتصاد مرتفع التكنولوجيا سيكون مختلفا عن النظام المحاسبى لأحد البلدان الأخرى التى تعتمد بصفة رئيسية على الإقتصاد الزراعى . إن البنود غير الملموسة Intangibles (على سبيل المستال فإن براءات الإختراع وحقوق الطبع وحقوق الملكية الفكرية لها أهمية كبيرة بشكل جوهرى فى البلد الذى يتميز بأنه ذو إقتصاد تكنولوجى مرتفع مقارنة بذلك البلد الأقل أو ذو إقتصاد فى مستوى حد البقاء .

كما أن درجة تركيز ملكية Concentration of Ownership الأعمال فى أحد المجتمعات يؤثر على الحاجة الى الإفصاح ودرجة نطاقه ، فإذا ما كانت درجة ملكية المشروعات منتشرة فى أحد البلدان يكون من المحتمل أن تكون هناك افصاحات متزايدة ومتوعة للوفاء بإحتياجات الكثير من المستثمرين .

أيضا فإن مصدر تمويل المشروع المشروع محل إهتمام هام من أجل توجيه التقارير والإفصاحات المحاسبية . فإذا ما كان الإقلامات المحاسبية المصدر الرئيسي للتمويل من ثم فإن كثير من المعلومات يتم توفيرها بشكل مباشر الى المقرضين بدلاً من أن يتم الإفصاح عنها للجمهور على نطاق واسع ، ونتيجة لذلك فإن التقارير المالية ستكون

موجهة أساسا الى الدائسنين كما أن مضمونها سوف يهتم بشكل رئيسى بإحستياجات المقرضين من المعلومات ، وعندما يكون رأس المال الممثل فى حقوق الملكية هو المصدر الرئيسى للتمويل فإن التقارير المالية سوف يتم توجيهها بشكل رئيسى إهتمامات حاملى الأسهم .

إن قوانين الضرائب Tax Lows في أحد البلدان ذو تأثير عند قياس الدخل بدرجات متباياة ، ففي كثير من البلدان على سبيل المثال اليابان والمانيا وفرنسا فإن الدخل الخاضع للضريبة هو نفس الدخل المتضمن بالتقرير المالى، في منثل تلك الحالات فإن النظام المحاسبي يتوافق بشكل متزامن مع القوانين الضريبية . أما في البلاد الأخرى على سبيل المثال الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة يتم حساب الدخل الخاضع للضريبة بشكل مختلف عن الدخل المرتبط بالتقرير المالى . من ثم تعتبر النظم المحاسبية في تلك البلاد مستقلة نسبياً عن متطلبات القوانين الضريبية .

وإذا ما كان أحد البلدان ذو إقتصاد متضخم بدرجة مرتفعة Restatement القوائم فإن النظام المحاسبي يستلزم إعادة تصوير Historical - Cost - Based التعكس المالية التي تتأسس على التكلفة التاريخية كون هناك خروج الى أساس أخر تأثير التضخم، في الحالات الأخرى قد يكون هناك خروج الى أساس الجرية بخلف التكلفة التاريخية - بعبارة أخرى القياس على أساس القيمة الجارية بخلف التكلفة التاريخية - بعبارة أو إذا كان التغير في مستوى الأسعار إما مزيج من العامة أو الخاصة أو إذا كان التغير خاص ومحدد بشكل رئيسي على بنود معينة .

### الإستقرار الإقتصادي والتعرض للمخاطر الإقتصادية

### **Economic Stability and Economic Risk Exposure**

ان درجـة تعرض المستثمرين والدائنين للمخاطر الإقتصادية يرتبط في أحـد البلدان مباشرة بدرجة عدم الإستقرار الإقتصادى لها، إن الإقتصاد غير المستقر بدرجة مرتفعة يجعل من الصعوبة بمكان تكوين تنبؤات قابلة للإعتماد عليها بشكل معقول، ويتطلب أيضاً تغيير في الخطط بشكل متكرر وكبير.

إن الإستقرار الإقتصادى لأحد البلاد من بين عدة عوامل يسهل من الناحية الفكرية من التطوير والتحسين المستمر لنظام محاسبي سليم وملائم .

# 5/2/2 النظام السياسى 5/2/2

يحدد السنظام السياسى للبلد وأهدافه والفلسفة التى يقوم عليها السياسات الإقتصدية العريضة اذلك البلد ، ومثال ذلك ما إذا كان يتم تخطيط البلد مركزيا أو بنظام إقتصاديات السوق المفتوح ، وإتجاهات البلد بخصوص ملكية الشركات عن طريق القطاع العام أو بنظام الخصخصة وملكيتها عن طريق القطاع الخاص .

### الإستقرار السياسي والإقتصادي Political and Economic Stability

هـناك إرتـباط وثيـق بين الإستقرار السياسى والإستقرار الإقتصادى ، ويعتـبر الإستقرار الإقتصادى ضروريا من أجل التطوير والتحسين المستمر للـنظام المحاسبى ذو القدرة على الإقناع والإستجابة المرنة ، وبسبب تلك العلاقة بيـن الإستقرار السياسى والإقتصادى يمكن إستتتاج أن تطوير أى نظام محاسبى يمكـن تيسيره إذا ما كان لدى البلد موضوع النظام إستقرار سياسى ، وقد قام

مكتب Ernst & Young أحد مكاتب المراجعة الدولية بعملية دراسة مسحية على 1000 شركة من الشركات العالمية التي تعانى من عدم استقرار سياسي إنعكس عملى وضع عوائق الإستثمار في ذلك البلد ، وقد ذكر 53% من المستجيبين للإستقصاء أن عدم وجود إستقرار سياسي يمثل العائق الرئيسي للإستثمار ، في حين ذكر 36% من المستجيبين أنه يمثل عائق نوعاً ما وليس بدرجة رئيسية. ويأتى بعد الإستقرار المخاطر المالية Financial Risk ، والبنية الأساسية والتشريعيــة Legal Infrastructure والبيروقراطية ونظم الرقابة على أسعار الصرف ، ولاشك أن تخوف الآلف شركة العالمية المتعلقة بأن عدم الإستقرار السياسي يمن العائق الرئيسي للإستثمار في البلد يعتبر أمرا قابلا للفهم، وهناك أدلسة إثبات أشارت الى أن الحكومة اللاحقة قد لا تحترم العقود التي قامت الحكومة السابقة بإبرامها ، ففي عام 1997 رفضت الحكومة الباكستانية الجديدة أن توافق على شروط أحد العقود الذي بلغ مقداره 1.6 مليون دولار كان قد أبرمته الحكومة السابقة مع أحد شركات الطاقة الأجنبية ، وقد كان ذلك العقد أكبر مشروع إستثماري مباشر في البلد قام بتنفيذه أحد المستثمرين الأجانب. وأنتاء نفس العام قامت شركة L.G للإلكترونيات بكوريا الجنوبية بإلغاء أحد الخطط الخاصة ببناء أحد مصانع إنتاج الإلكترونيات للمستهلكين في روسيا بسبب عدم وجود استقرار سياسي بها . فلاشك فإن عدم الإستقرار السياسي في أي بلد من شأنه افزاع المستثمرين الأجانب واصابتهم بالهلع والذعر حيث أن مرد ذلك بوجه عام قد يرجع الى سوء إدارة إقتصاد البلد أو الفساد والرشاوى ونقص نظم المساعلة والمحاسبة والتباطؤ والتأخير الدائم في إتخاذ القرار بالإضافة الى التدخل السياسي في أمور الإقتصاد والأعمال.

بايجاز إن عدم الإستقرار السياسى فى أى بلد غالباً ما يكون نتيجة لتدهور الأحوال الإقتصادية ، وتأسيسا على ذلك يكون تطوير النظام المحاسبى الذى يتميز بالشمول والتقدم الصعوبة بمكان فى ظل مثل تلك الظروف .

# العوائق البيروقراطية Bureaucratic Hurdles

غالبا ما يؤدى النظام السياسي الذي يدعم بإجراءات بيروقراطية معقدة الى تأخيرات طويلة بسبب التردد في إتخاذ القرارات وصدورها في غير أوانها . وأحيانا ما يكون التأخير طويلا جدا للمستثمرين الأمر الذي يترتب عليه إنهاء وتصفية المشروعات ، وفي ديسمبر عام 1999 قررت شركة عليه إنهاء وتصفية أن توقف أحد مصانع الطاقة الخاصة بها في الهند والمدذى بلغ إستثماراتها به 1.3 بليون دو لار وكانت الهند في عام 1992 قد دعت تلك الشركة للقيام بإستثماراتها وتنفيذ مشروعاتها ، إلا أن صبر الشركة الأمريكية قد نفذ وقررت تصفية مشروعها الإستثماري في عام 1999 بسبب التأخيرات الطويلة عند الحصول على الموافقات الحكومية في تسيير أعمالها ، وبعد سبع سنوات لم يصبح ذلك المشروع محل من الوجود وذلك بسبب بطأ الموافقات الحكومية والتي غالبا ما نشأت من وجود قواعد وإجراءات معقدة بالإضافة الى وجود التزامات ومسئوليات مبالغ فيها بفضل البيروقراطية والتي تعد جميعها حصيلة ودالة في النظام السياسي للبلد .

# الفساد السياسي Political Corruption

يساهم النظام السياسي الفاسد في الندهور الإقتصادي Economic يساهم السياسة والتخاذ القرارات عن طريق السياسة واتخاذ القرارات عن طريق

القائمين بالسلطة يؤدى الى تخصيص غير كفء الموارد الإقتصادية النادرة. حيث تتركز أهداف الحاكم في تلك البلاد في تكديس وجمع الثروات الشخصية وتوزيع المناصب على الأقارب والأصدقاء الحميمين بالإعتماد على العواطف وليس العقل (أهل الثقة وليس الكفاءة)، والمحاباة السياسية وردود الفعل العنيفة بدلا من التمسك بالقوانين والمبادئ وتخصيص الموارد على السلع العامة.

ومن الجدير بالذكر فإن الضغوط المجتمعية الحديثة في بعض البلدان قد نجحت في تقليص الفعاد المنتشر ، وفي مارس عام 2000 إستقال وزير الدخيلية ذو المنفوذ العياسي الكبير في تايلاند بعد تكوين منظمات محاربة الفساد في عام 1997 ، حيث إنهمته بإخفاء ممتلكاته عن طريق الإدعاء الكانب بأنه قد اقترض 1.21 مليون دولار من أحد الشركات الخاصة ، ولذلك فإن المجلس الوطني المقاومة الفعاد والذي يعد أحد الهيئات المستقلة قد أسقطت وأطاحت بأحد أكثر المتحكمين من نوى النفوذ في تايلاند ، وهذا يعتبر مؤشرا الى أن الصورة الطبيعية النظام السياسي الأكثر فسادا في البلد قد بدأت في المحاكم الأمر الذي ترتب عليه بعد ذلك بناء بنية تشريعية ملائمة في البلاد .

# 5/3 تأثيرات النظم القانونية والتعليمية والديانة على المحاسبة الدولية The Influences of Legal and Education Systems and Religion النظام القانوني The Legal System

فى كمنير من البلاد بما فيها بلدان أوروبا الغربية للنظام القانونى تأثير مباشر عملى المحاسبة . يتضمن القانون عموما تشريعات محاسبية تفصيلية

تحدد القواعد والإجراءات المحاسبية الشاملة ، في بعض البلاد تتأسس قواعد المحاسبة على متطلبات قانونية ، لذلك فإن الحكومة تحدد وتلزم بتطبيق تلك المتطلبات عن طريق القواعد المحاسبية .

أن الهيكل الشامل للتشريع والقانون في القضاء كان مجرد فكرة عامة اخدها السرومان من اليونانيين ، ويمكن القول بأن الرومان قد وضعوا تلك الافكار محل التطبيق ، حيث قام كثير من بلاد دول العالم بتبنى مفهوم القانون المكتوب لحماية الأفراد من الأفراد الآخرين ومن سلطة الحكومة .

إن قواعد القانون ترجع بصورة أساسية ومحورية للحضارة الغربية والتى قامت معظم البلدان بإستقرائها ، وبالطبع فإنه من الطبيعى أن يكون كافة الأفراد محكومين بالقانون .

على وجه العموم فإن النظم القانونية لمعظم البلاد غير الغربية مختلفة تماما عن النظم القانونية المتعارف عليها في البلدان الغربية ، ومع ذلك ففي كثير من البلاد بما فيها الصين فإن مفهوم العقد المكتوب يعتبر أجنبيا حرفيا ، حيث أن الإقتصاد العالمي يتضمن معاملات وصفقات تتم بشكل متبادل ، لذلك فمن الضروري أن تكون التعهدات العامة خاضعة لجزاءات العقود وقواعد القانون من قبل كافة الأطراف حتى يتم فهم كافة المعاملات والموافقة عليها . وفي عام 1999 أرسلت حكومة الصين 35 محاميا وقاضيا وموظف رسمي حكومي وأساتذة في القانون الي برنامج بجامعة Temple في الولايات المتحدة الأمريكية لدراسة القانون الأمريكي ، ومن المعروف أنه في الصين من الشائع للمحكمة أن تنظر في محاكمة أحد المتهمين والذي لا يكون له محاميا ، أحد المشاركين في السبرنامج ذكر بأنه حقيقي أن نظامنا القانوني ما زال محل

تطور، ويمكن أن نتعلم من النظام القانوني الأمريكي كيف يمكن أن نكتب نظامنا القانوني الصيني .

وبالإضافة الى أهمية تطوير النظام القانونى الذى يمكن أن يتعامل مع المعاملات والصفات فى الإقتصاد العالمى ، فإن هناك قضيتين أخريتين جديرين بالبحث هما طول فترة المحاكمة أو النظر فى النزاع القضائى Lengthy Trials .

# طول فترة إجراءات المحاكمة Lengthy Trials

في بعض البلاد قد يستغرق التقاضي المدنى أو النظر في الدعاوى المدنية مسنوات عديدة ، على سبيل المثال في الهند أو مصر فإن القضية القانونية قد تستغرق أعوام قد تقترب من الخمس سنوات أو أكثر . على الرغم من ذلك في إن هيناك بعيض العلاقات المشجعة على أن الموقف يمكن أن يتحسن في المستقبل ، حيث تقوم عديد من البلاد الآن بدراسة إختيارات مختلفة التخفيف مين مشكلة التأخيرات الطويلة في النظر في الدعاوى القضائية ، فمصر على سبيل المثال اديها أكثر من 30 مليون قضية في العام والإختيار المطروح هو تبيني المثال اديها أكثر من 30 مليون قضية على سبيل المثال الولايات المتحدة الأمريكية التي قد تقوم على الإنفاق في النظر في الدعاوى ، واذلك فإنه يتعين أن يكون الهدف هو الحد من تداول المحاكمة افترات تقل عن السنة بحد أقصى.

# الفساد القضائي Judicial Corruption

فى بعض البلاد يعتبر الفساد القضائى أو التشريعى منتشر بشكل واضح ، لن الغالبية أو الأقلية الكبيرة من القضاة يقيلون وأحيانا قد يتم إستقالتهم وأحيانا ك شيرة قد يتم إغواءهم بالرشاوى ، فى بعض القضايا قد يقوم أحد الأطراف بدفع رشوة للقاضى ، الأمر الذى يترتب عليه جعل القاضى غير صالح تماما فى إصدار إتهام غير متحيز ، للتوضيح أعلن المجلس التشريعى فى فنزويلا فى عام 1999 حالة الطوارئ القضائية عند توجيه إتهام بخصوص وجود حالات فساد ومخالفات ضد حوالى نصف القضاة بها البالغين 4700 قاضى تقريباً .

### النظام التعليمي Educational System

أن النظام التعليمي ومستوى المعرفة بالقراءة والكتابة في أحد البلاد يؤثر على النظام المحاسبي لذلك البلد من زاويتين هما :-

- i أن مستخدمي المعلومات المحاسبية ذو المستوى التعليمي الجيد يمكنهم فهم المعلومات المحاسبية الفنية المتقدمة .
- ب- أن المحاسبين الموجودين داخل البلد والذين لديهم معايير تعليمية معتقدمة عادة ما يكونوا مدربين بشكل جيد كما أنهم يمتلكون الصلحيات الضرورية والمهارات الكافية للوفاء بواجباتهم ومسئولياتهم المهنية بالكامل.

بإيجاز فإن الخلفيات التعليمية لكل من مستخدمي ومعدى المعلومات المحاسبية تؤثر بشكل كبير على درجة تطوير ومستوى تقدم النظام المحاسبي للبلد . وأحيانا ما تجعل التغيرات في بيئة أحد البلاد النظام المحاسبي بها منقادم ، وللتوضيح ما زالت بعض السلطات المحلية بروسيا تتطلب إستخدام النظام المحاسبي الذي تم وضعه وتطبيقه أثناء فترة الإقتصاد المخطط بالإتحاد السوفيتي ، بوضوح يمكن القول بأن النظام المحاسبي القديم ليس لديه القدرة على الوفاء بمتطلبات الإقتصاد الحديث الذي لم يعد مخططا مركزيا ، ونتيجة

لذلك فإن بعض المنشأت الغربية تحتفظ بمجموعتين من السجلات المحاسبية: أولهما للوفاء بمتطلبات السلطة المحلية ، وثانيهما للوفاء بالإحتياجات الخاصة من المعلومات .

### الديانة Religion

إن الديانــة بمفهومهـا الواســع تؤثر على المفاهيم المحاسبية الأساسية ، للتوضيح فـفى كثير من البلاد الإسلامية على سبيل باكستان والسعودية فإن فكرة الفائدة على القروض تعبر عن مفهوم معاكس للمعتقدات الدينية المنتشرة بهـا ، ففى ديسمبر عام 1999 أعلنت المحكمة العليا بباكستان أن كل من قام بدفــع وتحصيل الفائدة يعتبر أمرا غير مقبولا فى الإسلام بإعتبارها تمثل ربا يمنعها الدين الإسلامى ، وكذا أقرت المحكمة الحكومة أن تضع نظام اقتصادى خالى من الفوائد بإعتبارها تمثل ربا وذلك ابتداء من عام 2000 . ولاشك أن النــتيجة المحتمــلة لذلــك تتمــئل فى ايجاد وسائل مختلفة لعرض وتوصيل المعلومات المحاسبية المرتبطة بالمعاملات الآجلة .

ويجب أن يكون مفهوما أن بعض المتطلبات الدينية قد يتم تفسيرها بشكل مختطف في البلدان المختلفة وللتوضيح فإن القوانين في المملكة السعودية تحظر الإختلاط بين الجنسين ، وهذا يتطلب أنه ينبغي على سيدات الأعمال أن يكون لديهم أحد الرعاة من الذكور لتمثيلهم عند التعامل مع الإدارات الحكومية ومنظمات الأعمال . وبموجب ذلك فإن مالك المنشأة من الأثاث لا يمكنها أن تعامل مباشرة حتى مع موظفي تلك المنشأة من الذكور ، وفي إحدى الدراسات المسحية التي أجريت على سيدات الأعمال بالمملكة السعودية تبين نتيجة غير مفاجئة مفادها أن صعوبة التعامل مباشرة مع الأطراف الأخرى

كانت هى أكثر الشكاوى شيوعا بين الصعوبات المحيطة ، وعلى النقيض من ذلك فإن سيدات الأعمال والعاملين من الأثاث فى كثير من البلدان الإسلامية على سبيل المثال إندونيسيا ومصر وعمان يمكن أن يقومون بالتعامل مباشرة مع موظفيهم من الذكور والعاملين بدرجة متساوية والموظفين الحكوميين .

# 5/4 أثر الثقافة على إعداد التقارير المالية

### Culture's Impact on Financial Reporting

يمكن شرح الأثر العميق للثقافة على عملية إعداد التقارير المالية عن طريق مدخل القوائم المالية الثانوية طريق مدخل القوائم المالية الثانوية Secondary Statement Approach المبادئ المحاسبية لبلد أخر عند إعداد القوائم المالية، يستم مسراجعة القوائم المالية القانونية أيضاً طبقاً لمعايير المراجعة لنفس البلد. ويتمثل الهدف في تعزيز قابلية فهم ونفعية القوائم المالية للجمهور المستهدف أو بعبارة أخرى مستخدمي القوائم المالية في ذلك البلد.

ومع ذلك فإن المدخل لن يعرض الإختلافات الموجودة فيما بين البيئات الثقافية ، إن تفسير القوائم المالية القانونية يعتبر من الصعوبة بمكان حيث أن عادات وتقاليد الأعمال المبنية على ثقافة محلية تختلف بالطبع من بلد الى آخر ، إن عادات وتقاليد الأعمال المحلية تترك إنطباع على القوائم المالية القانونية والمحتى لا يمكن عكسها في القوائم المالية القانونية ، ويمكن التعبير عن ذلك بلاغه عند الإشارة الى القوائم المالية اليابانية الموحدة والتي تستخدم مبادئ المحاسبة بالولايات المتحدة الأمريكية .

إن الفكرة العامة أو الإنطباع الشخصى عن الرقابة من خلال ملكية غالبية الأسهم المباشرة وغير المباشرة ووجود الشركات القابضة أو الشركة الأم تمثل مفاهيم أجنبية لدى المديرين التنفيذيين النموذجيين ، بصفة عامة ينظر الى

ملكية الأسهم على أنها ذات أهمية بشكل رئيسى عند وضع الإحتفاظ بمجموعات الشركات ، ونتيجة لذلك فإن التطبيقات الأمريكية للتوحيد تميل الى تصنيف الشركات اليابانية بطريقة عكسية للشكل الطبيعى لها ، تلك التطبيقات تميل الى كسر الحقيقة الديناميكية والمعقدة للمجموعات الطبيعية الى مجموعة شركات ذات نمط أمريكى محاولة تصوير المنظور الأمريكى على شئ ما يابانى فريد .

نتيجة لذلك فإن البيئة التنظيمية الفريدة للمشروعات اليابانية غالبا ما تجعل نفعية تقاريرها المالية الموحدة لمستخدميها قليلة وليست كثيرة ، وبلا شك فإن ذلك يؤكد على أن الإقتصاد العالمي يجعل من الأهمية بشكل متزايد أن تكون المعرفة بالثقافات الأخرى من شأنه أن يحسن أداء المهام بشكل أكثر فعالية .

### 5/5 الإعتبارات الثقافية في التخطيط الإستراتيجي

### Cultural Consideration in Strategic planning

تعتبر معظم المعلومات المرتبطة بالتخطيط الإستراتيجى خارجية بطبيعتها، تتباين درجة استقرار وتعقيد البيئات من بلد الى آخر ، إن اقتصاديات دولة مثل السويد والمانيا تتميز بانها مستقرة نسبيا وأنها تظل ذات اقتصاديات سوق حرة قوية ، إن بيئات بعض البلدان تتميز بأنها ديناميكية تماما ، فسياسات فرنسا عن الإشتراكية في مواجهة المنشآت ذات القطاع الخاص تتأثر بشكل ملحوظ بإختيار كل منها ، وكلما زادت درجة عدم الإستقرار البيئي في أحد البلدان كلما تزايدت الصعوبة في التنبؤ بالظروف البيئية .

### التباين الثقافي Cultural Diversity

يمكن أن يعتبر التباين الثقافي مصدر من مصادر التعاون للتنظيمات المستعددة الجنسية ، فعن طريق تبنى استراتيجية متعددة الجنسية يمكن لتلك التنظيمات أن تصبح أكثر من مجرد مجموع أجزائها ، فالمديرين في اليابان والهند على سبيل المثال يتعرضون الى أعراف وقيم معينة تعد أكثر تعقيدا مقارنة بنظيرها لدى المديرين بالولايات المتحدة الأمريكية ، إن الشركة الدولية أحد البيئات الثقافية يمكن أن تستفيد من شركة دولية أخرى في بيئات ثقافية أخرى عن طريق الحصول على فهم أفضل لكيف يمكن أن يعمل العالم .

وقد أوضحت الدراسات الحديثة التى أجريت عن طريق أحد مراكز الأبحاث الإقتصادية الأمريكية أن المهاجرين الشرعيين للولايات المتحدة الأمريكية ذو مستويات تعليمية مرتفعة وأكثر مهارات من الأمريكيين مولدى المنشأ.

# الحدود الوطنية والحدود الثقافية

# National Boundaries and Cultural Boundaries

عند تلك المرحلة يتطلب الأمر توضيح نقطة هامة وهى أن الحدود الوطنية والحدود الثقافية غالباً ما يتطابقا أو يتزامنا ، إن النماذج الثقافية فى كاليفورنيا تعتبر مختلفة تماماً عن تلك الموجودة فى الاباما ، إن الثقافة فى الجرزء الشمالي من إيطاليا تعتبر أكثر تقاربا وتماثلاً مع نظيرتها بسويسرا مقارنة بالجزء الجنوبي من إبطاليا . فى كلمات أخرى فإنه فى كل بلد توجد كثير ا من الثقافات الفرعية .

### الثقافة والسلوك الفردي Culture and Individual Behavior

يتباين سلوك الأفراد حسب إختلاف الثقافات ، وقد حددت إحدى الدراسات التى أجريت على 116000 شخص يمثلون عينة من مجتمع العاملين في 40 قطر من الأقطار – أنه يمكن تصنيف الإختلافات الثقافية من خلال خمسة أبعاد ثقافية هي:-

### 1- مساحة السلطة الكبيرة في مواجهة السلطة الصغيرة

### Large Power Distance Versus Small Power Distance

تعكس مساحة النفوذ والسلطة Power Distance القدرة على إحتمال التفاوت أو عدم التكافؤ بين الرؤساء والمرؤسين في الثقافات ذات مساحة النفوذ الكبيرة، حيث يقوم الشخص عند مركز عالى في الهرمية التنظيمية بإتخاذ القرارات في حين أن العاملين عند المستويات الأدنى يقوموا بإتباع التعليمات، أما في ظل الثقافات ذات مساحة السلطة الصغيرة فإن العاملين يدركون ويلاحظون وجود بضعة إختلافات في السلطة ويقومون بإتباع تعليمات الرئيس فقط عندما يتفقون عليها أو يشعرون بتهديد.

ويمكن توضيح الفرق والتناقض بين مساحة النفوذ الكبيرة ومساحة النفوذ الصغيرة من خلال مقارنة الوضع في بعض البلاد المتقدمة في أوروبا (المانيا على سبيل المثال) أو حتى في الولايات المتحدة الأمريكية ، حيث لا يوجد شعور بأن هناك شخص مهم أو شخص مختار أو مميز النسل حيث أن وزير الخارجية في تلك البلاد إذا قام بوضع سيادته في مكان إنتظار غير مرخص به يتم تغريمه وتعريضه للوقوع بجزاء يقوم بسداده طبقاً للقانون ، في حين أنه في السبلاد غير المتقدمة لا يحدث ذلك بإعتبار أن ذلك الوزير مثلا يعد من

كبار القوم الهامين ، تأسيسا على ذلك فإن شعب المانيا أو أى من الشعوب الأخرى بأوروبا فى هذا الصدد لا يعرفون كيف يقومون بتقديم إحترام صحيح لنزعمائهم الحكوميين رغما عن ادعاءاتهم المتزايدة فى مجال الخدمة ألعامة والديمقراطية العملية التي يتمتعون بها . وهذا الشئ قد لا يكون متوافر فى البلاد الأخذة فى النمو مثل مصر والهند حيث يوجد تمييز واضح بين المواطن العادى وما يقال عليه بأنه شخص مهم VIP .

ومن بين الدول التي توجد بها مساحات نفوذ واسعة مصر واليابان وباكستان وأسبانيا وسنغافورة والمكسيك والبرازيل وإندونيسيا ، وكأمثلة على الثقافات ذات مساحة النفوذ الضيقة الولايات المتحدة الأمريكية وألمانيا والنمسا والدينمارك والنرويج .

# المذهب الفردي في مواجهة المذهب الجماعي

### Individualism Versus Collectivism

بموجب مذهب مصالح الفرد Individualism فإن صاحب العمل لديه أهمية وإمتياز على العامل كما أن مصالح الأسرة يتم تمييزها عن التنظيم في مجموعة ، في حين أن مذهب سيطرة الدولة على وسائل الإنتاج Collectivism يتسم بخصائص ثقافية مؤداها أن مصالح التنظيم يجب أن يكون لها الأولوية الأكبر .

أن العاملين المرتبطين بالثقافات التي تتسم بمذهب الفردية عادة ما يقومون بينقييم المواقف في ضوء كيف ستؤثر القرارات عليهم شخصيا ومهنيا . في حين يقوم الأفراد في الثقافات التي تتسم بالمذهب الجماعي (القائم على المبدأ الإشتراكي القائم بسيطرة الدولة على وسائل الإنتاج) بوضع إحتياجات التنظيم

فوق كل شئ ، لذلك فإن المصالح التنظيمية تأخذ أولوية أعلى من مصالح الفرد أو الأسرة .

وربما أفضل مثال على تطبيق المذهب الفردى ما يحدث في الولايات المتحدة الأمريكية واستراليا والمملكة المتحدة وهولندا وكندا ونيوزيلاندا ، بينما أفضل نموذج لتطبيق الثقافات التي تتسم بدرجة مرتفعة من الجماعية مطبق في كولمبيا وباكستان وبيرو وتايوان واليابان والمكسيك واليونان وهونج كونج وكوريا الجنوبية .

# تجنب عدم التأكد في مواجهة قبول عدم التأكد

Uncertainty Avoidance Versus Uncertainty Acceptance

أن تجنب عدم التأكد في أحد الثقافات ، إن المجتمع الذي يتميز بأنه ذو مستوى تجنب عدم التأكد في أحد الثقافات ، إن المجتمع الذي يتميز بأنه ذو مستوى مرتفع من تجنب عدم التأكد يعطى أهمية للإستقرار الوظيفي ومستوى منخفض من الضغط . في حين يتميز قبول عدم التأكد Uncertainty منخفض من الضغط . في حين يتميز قبول عدم التأكد Acceptance بأنه يعتبر جزء طبيعي من الحياة وشعور بالراحة مع الغموض والمخاطر غير المألوفة . إن العاملين في الدينمارك والولايات المتحدة وكندا والنرويج وسنغافورة وهونج كونج واستراليا قد أجازوا مستوى مرتفع مع عدم التأكد ، بينما يعتبر تجنب عدم التأكد مرتفعاً فيما بين العاملين في اليابان وكوريا الجنوبية والمكسيك وإسرائيل والنمسا وإيطاليا والأرجنتين وبيرو

# Masculinity Versus Femininity الرجولة في مواجهة المرأة

تمـــثل الذكورة Masculinity خواص تعتبر ذات أهمية نسبية على سبيل المـــثال المذهــب الدفــاعى عــن الحق والمذهب المادى ( المادة هى الحقيقة والوجــود ومظاهره يمكن تفسيره ) ، فى حين يتميز مذهب Assertiveness بنوع الحياة والتنشئة أو التربية والعلاقات وصلات القرابة ، المجتمع المشجع لــلرجال يحــدد أدوار الــرجال والأثاث بشكل أكثر صراما مقارنة بما تنتجه المجتمعات ذات الدرجات المرتفعة من الأثاث .

بخصوص ذلك البعد الثقافي يتعين التركيز على نقطتين أساسيتين ، أولهما أن ذلك البعد يتعامل مع الأهمية النسبية ذات الإرتباط بالخواص في تلك الثقافة المذكورة أنفا ، ويجب ألا يتم تسويتها مع التوجه الجنسي ، وثانيها أن ذلك قد لا يبدو في المقام الأول أن يكون ملائما مع المحاسبة ، وفي الواقع أن ذلك يعتبر ملائما ويمكن توضيح ذلك بالتركيز على حوافز العاملين ، حيث أن شئ أخسر قد يكون به تكافؤ ، فالعاملين في الثقافات ذات الدرجات المرتفعة من الذكورة من المحسنمل أن يتم تحفيزها ودفعها أكثر عن طريق سداد أجور الوقت الإضافي والمكافآت النقدية مقارنة بوقت الأجازة ، أما العاملين في ظل المجتمعات ذات المستويات المرتفعة نسبيا من الأثاث قد تصل بشكل أكثر المحتمالاً مزيد من الوقت مع الأسرة ، إن مجموعة التحفيز والمكافآت والمزايا الإضافية يمكن أن يتم عملها بشكل يتسق مع تلك الإحتياجات الثقافية .

وتعتبر ثقافة بلد مثل فناندا تتميز بأنه تتجه لمذهب الأثاث بشكل مرتفع ، حيث أن زوجة رئيس الوزراء الفناندى وقد أنجبت ابنتها الأولى في عام 1998 وأنجبت ابنتها الثانية في مارس 2000 ، وكلا المرتين تم أخذ اجازة أو

اذن للرعاية الأسرية ، وذلك يسق بطبيعة الحال مع الخاصة الطبيعية المرتبطة بسمات البعد الأنتوى .

وكأمثلة على وجود الثقافة ذات البعد الذكرى في البلد المختلفة اليابان والنمسا، في حين تتضمن البلاد التي لديها ثقافة ذات بعد أنثوى السويد والنرويج والدينمارك وفنلندا.

# التوجه طويل الأجل في مواجهة التوجه قصير الأجل

Long – Term Orientation Versus Short – Term Orientation يطلق على ذلك البعد التقافى أيضا مذهب الدينامية ذو الصلة بكونفوشيوس، وترجع تلك القيلم المتضمنة ذلك البعد الى الفيلسوف الصينى المعروف كونفوشيوس الذى عاش خلال القرن السادس قبل الميلاد . يركز التوجه طويل الأجل على تعديل التقاليد للوفاء بالإحتياجات الجارية ، حيث تعتمد القيم ذات التوجه طويل الأجل على المثابرة والكفاءة والجدوى الإقتصادية عند إستخدام المسوارد واستغلالها والرغبة في القيام بالتضحيات لإنجاز الأهداف ، أما القيم ذات الستوجه قصيير الأجل فتعتمد على إحترام التقاليد والإستقرار الشخصى والحصول على النتائج السريعة من المجهودات المبذولة بالإضافة الى الإهتمام بالمظهر الخسارجي ، وتعتبر دول مثل اليابان وتايوان وسنغافورة وكوريا بالمظهر الخسارجي ، وتعتبر دول مثل اليابان وتايوان وسنغافورة وكوريا الجسنوبية وهونج كونج دول ذات توجه طويل الأجل ، في حين نتمثل الدول دات الستوجه قصيير الأجل على سبيل المثال في المانيا والولايات المتحدة والسويد .

بوجه عام فإن الإعتبارات الثقافية المتضاده والمتداخلة ذات أهمية كبيرة في عملية الستخطيط الإستراتيجي وأيضا في تعميم نظم الرقابة لمواجهة التحديات المفروضة عن طريق البيئات الثقافية في الأجزاء المختلفة من العالم،

من الضرورى أن تكيف الشركات المتعددة الجنسية نفسها مع تلك الثقافات المستعددة في الأماكن التي تعمل وتدير أنشطتها بها ، ولاشك أن التغيرات الثقافية لها أثر مباشر عن كيف يقوم المديرين والعاملين في الأجزاء المختلفة من العالم بإتخاذ قرارات وقبولها ، وكيف ينظرون الى مستقبلهم المهنى عن طريق الموازنة بين مصالحهم الشخصية والأسرية بالإضافة الى تحديد ما هي الدوافع التي تحفزهم .

وقد أصبح مديروا الأعمال في الشركات المتعددة الجنسية على دراية معنزايدة بكافة الإنعكاسات الثقافية . وقد أشارت إحدى الدراسات التي تم الجسرائها على عدد 150 مدير تنفيذي في الشركات المختلفة عن طريق الجسرائها على عدد 150 مدير تنفيذي في الشركات المختلفة عن طريق Deloitte & Touche للي أن هؤلاء المديرين يشعرون بأن العولمة أكبر من مجسرد النشاط الدولي ، فهي تمثل تقدم وتحول مفاهيمي فكرى شامل ، وقد ذكري شامل ، وأن المديرين أن الشركات تتوسع وتمد أنشطتها عالميا على نطاق شامل ، وأن التحدي الرئيسي الذي يواجهوه هو العوائق الثقافية والذي يتبعه حتما عوائق اقتصادية بالإضافة الى العوائق التجارية والسياسية . وقد ذكروا أيضا أنه عندما تتخذ الإدارة قراراتها الخاصة بمد أنشطتها عبر البحار فإن مفاتيح النجاح تتمثل في الأتي :—

- إقامة وجود محلى .
- تقديم المنتجات والخدمات التي تتناسب مع الثقافة المحلية .
  - استخدام التكنولوجيا بفعالية .

- توظيف العاملين المحليين لإدارة الأعمال والأنشطة الأجنبية وغالبا ما يعتبر المهاجرين الى البلد الأم للشركة المتعددة الجنسية مصادر ذات قيمة كبيرة لسد تلك الفجوات الثقافية وتعزيز التفهم الثقافي .

إن الوجود المحلى Local Presence غالباً ما يجعل من السهولة بمكان أن يستم الحصول على القبول من الثقافة المحلية ، والاشك فإن الأدوات الضريبية قد قامت بإستخدام إستراتيجية الوجود المحلى بفعالية .

### 5/6 أثر الإعتبارات الثقافية على نظم الرقابة والتحفيز

**Cultural Considerations for Control Systems and Motivation** 

# 5/6/1 الإعتبارات الثقافية في نظم الرقابة

Cultural Considerations in Control Systems

فى الجزء السابق تم مناقشة دور الثقافة فى التخطيط الإستراتيجى ، وفى ذلك القسم يتم تقديم مفاهيم الرقابة والإعتبارات الخاصة بتقديم نظام رقابة فعال فى الأعمال المتعددة الجنسية .

يقارن نظام الرقابة Control System الأداء الفعلى (النتائج) مع الأداء المخطط (الأهداف)، ونتيجة لذلك يمكن للإدارة إتخاذ الإجراء التصحيحى الملائسم حينما يكون ذلك ضروريا، يتضمن أى نظام رقابى معلومات سواء أكانت داخلية أو خارجية أو مالية أو غير مالية.

بالإضافة الى نظم الرقابة الرسمية فإن وسائل الرقابة غير الرسمية تلعب دورا هاما فى الشركات المتعددة الجنسية ويتمثل مدخل الرقابة غير الرسمى الرئيسى فى نقل المدير التنفيذى من أحد الشركات الدولية الى شركة دولية أخرى على أن يكون ذلك بتفهم صريح أو ضمنى بخصوص الأداء المتوقع . وتتمثل أحد الطرق الأخرى للرقابة غير الرسمية فى القيام بإجراء الإجتماعات

بين مديسرى الشركة الأم ومديرى الشركات التابعة عادة فى مقر الشركات التابعة . أيضاً توفر الإجتماعات السنوية للمدير التنفيذى فى الشركات الدولية الفرصة لتقييم الأداء بشكل غير رسمى ولتبادل المعلومات .

تتطلب الإختلافات الثقافية تعديل مقاييس الرقابة لكل بيئة ثقافية في البلد كما أن اللغات المختلفة ونماذج الإتصال المتعددة تمثل نوعين من المشاكل التي تواجه الشركات المتعددة الجنسية عند تصميم وتنفيذ مقاييس الرقابة عبر الحدود الوطنية.

إن الشركة الستابعة التي يتم تنظيمها في أحد البلاد الجديدة قد تشير الي وجود لغة أخرى يستعين أن يتم على أساسها كتابة الخطط الإستراتيجية والموازنات والتقارير، في كثير من البلدان توجد لغات مختلفة، كما أن كل لغة لها عديد من اللهجات (المتفرعة من نفس تلك اللغات – كاللغات العامية)، وقد تكون بعض المصطلحات الفنية من الصعوبة بمكان – بل ومن المستحيل – أن يتم ترجمتها الى اللغة المحلية.

### 5/6/2 الإعتبارات الثقافية اللازمة للتحفيز

#### **Cultural Considerations for Motivation**

يوفر نظرام المعلومات مقاييس الرقابة تحاول أن تقدم الحوافز الملائمة اللازمة المتعامل مع السلوك البشرى ، وحيث أن الشركات في ظل الإقتصاد العالمي تعمل في مجتمعات متعددة ذات ثقافات محددة خاصة وتقوم بتصميم نظام من شأنه التأثير على السلوك البشرى بطريقة مستهدفة فإن الأمر يتطلب الإلمام بثلك الإعتبارات الثقافية ، حيث يعد ذلك أحد المتطلبات الخاصة بالنظام الناجح ، والا ستكون هناك حتما نتائج غير مرغوب فيها .

فإذا ما كان الضرر بالقيم الثقافية جوهريا ، فإن أعضاء أفراد الثقافة سوف يجدون وسائل للثأر مقابل ذلك الأذى بمثله ، حيث قد لا يقدمون أى تعاون أو يلجأون الى بذل أقصى ما عندهم للمقاومة ووضع العوائق بالإضافة الى استخدام طرق ماكرة لإجراء تغيير لا يستحق ، أن الناحية المعنوية المستدنية الناتجة تعد بمثابة الأسعار التى يدفعها المديرون والذين يختارون موقف تجاهل العواقب الإجتماعية للتغيرات المستهدفة .

## 5/7 وضع السياسة في ظل الثقافات المختلفة

# **Policy Formulation in Different Cultures**

يجب أن يتم مواجهة الحقائق الثقافية والقضايا المرتبطة من أجل التأكد من أن سياسات الشركة قد تم التعرف عليها وإبرازها جيدا ، ويتطلب ذلك أن لا يؤخذ في الإعتبار فقط الأهداف النتظيمية وإنما أيضا الإختلافات الثقافية ، ونطبيقات الأعمال المختلفة بالإضافات الى قواعد أخلاقيات العمل . وبعض مسن القضايا من السهل أن يتم حله ، حيث في بعض البلدان مثل إسرائيل أو البلاد الإسلامية يجب ألا تكون وظيفة الشركة الإرتباط بتجارة لحم الخنزير ، إلا أن بعض من المشكلات قد تكون من الصعوبة بمكان ، حيث يمكن أن يتم در استها أو لا بعد أن يتم تحليلها بشكل كامل واستعراضها كسياسة واضحة للشركة ، ومن الأهمية بمكان الذكر بأن الشركات المتعددة الجنسية يجب الا يقتصر نشاطها في مكان واحد من العالم ، حيث أن لتلك الشركات مواطنين الشركة القائمين من الشركة الأم بالإضافة الى مواطنين الشركة القائمين بعملون بها .

## أخلاقيات العمل Business Ethics

يؤكد البعض على أن الإختلافات الثقافية تعوق تطبيق المقاييس والمعايير الأخلاقية عبر العالم، وقد أشارت نتائج الأبحاث مع ذلك الى أنه بالرغم من تلك الإختلافات الثقافية فإن مقاييس الحكم الأخلاقى لن تتباين بشكل جوهرى من البلاد، لذلك فإن الإعتبارات الأخلاقية تصبح متغيرات هامة بشكل كبير في عملية إتخاذ القرارات طويلة الأجل.

هـناك مزايا جانبية أخرى ، حيث أن وضع السياسات الأخلاقية الرسمية في أحـد الشركات قد يؤدى الى تدنيه تكاليف الرقابة الداخلية للشركة ، وفي عـام 1999 أوضـحت أحد المؤتمرات في دراسة مسحية على 124 شركة خـلال 22 بـلدا أن 78% من مجلس الإدارة يقومون بوضع معايير أخلاقية تراوحت من 41% في عام 99 ونسبة 21% في عام 1987 . وينظر رؤساء العمـل أن التـنظيم الذاتي هو الطريق الملائم لتجنب التعليمات التشريعية أو القانونيـة في أنشـطتهم ، أيضا تساعد قواعد السلوك الأخلاقي على تشجيع التمسـك بالنطـبيقات والعادات المتعددة الأشكال عند أداء الأعمال والأنشطة بالخارج .

إن المناقشة السابقة لا توحى بأن كافة المسائل الأخلاقية يسهل حلها وأن المواقف الستى تتضمن المشكلات الأخلاقية غير موجودة ، ومع ذلك فإن الستركيز الصحيح يمكن أن يساعد فى تحقيق ذلك ، إن وضع سياسة المنشأة يجب أن تركز على نتائج طويلة المدى وليس على وسائل قصيرة الأجل ، إن القيادة واتجاه الإدارة العليا والمصحوب بنموذج إيجابى نشط للإدارة يمكن أن يوفر وسيلة طويلة تجاه رعاية ثقافة الشركة والتى فيها يتم قبول وتعضيد كافة

الأفكار البناءة وإعطاءها فرصة للإزدهار والنجاح. إن نظام تقييم الأداء الذى يسأخذ في الإعتبار الأداء في مجالات الحساسية الثقافية والنظرة طويلة الأجل يوفسر حوافسز مسن شأنها تحفيز المديرين والعاملين على التصرف بطريقة أخلاقية تتسق مع سياسات الشركة.

وبسبب الستالف مع الثقافة المحلية وعادات الأعمال فان أعضاء العمل المحلين يمكن أن يكونوا ذو قيمة كبيرة أثناء عملية وضع سياسة الشركة للتأكد من أن تلك السياسة ستكون متسقة مع الثقافة المحلية بالإضافة الى أنها ستكون بمثابة دوافع للتصرف والسلوك الأخلاقى.

. est V

# الفصل السادس

الشفافية والإفصاح والقياس في المحاسبة الدولية

• er V . . . 

# الفصل السادس

# الشفافية والإفصاح والقياس في المحاسبة الدولية Transparency, Disclosure and Measurement in International Accounting

- 6/1 الشفافية في التقارير المالية .
- 6/2 تطور وأسباب الحاجة للإفصاح في التقارير المالية .
- 6/3 التمييز بين القياس والإفصاح والتباين عالمي النطاق في القياس والتقرير.
  - 6/4 مداخل التقرير ومشاكل الإفصاح في الشركات المتعددة الجنسية .
    - 6/5 الأثار الاجتماعية لتطبيقات الإفصاح.
- 6/6 قضايا فنية خاصة للإفصاح عن القوائم المالية الموحدة وشهرة المحل وعقود الاستئجار .

## 1/6 الشفافية في التقارير المالية [6/1 الشفافية في التقارير المالية ]

يـتعين أن تتسم المعلومات التي يتم توفيرها المشاركين بالسوق والمرتبطة بمعاملاتهم المتبادلة بالشفافية والنفعية Transparency and Usefulness حتى يستميز السوق بالكفاءة ، ولعل ذلك أحد أهم وأكثر الظروف المسبقة لوضع نظام السوق بصفة عامة والسوق الدولي بصفة خاصة . ان الأسواق لاتولد مستويات كافية من الإفصاح ، ان قوة السوق عادة ما ستوازن بين العوائد الحدية والتكاليف الحدية للإفصاح عن المعلومات الإضافية وقد لاتكون النتيجة النهائية هي ما يحتاجه المشاركين بالسوق بالفعل .

لقد تعاظمت اتجاهات تحرير السوق المالي والرأسمالي في الثمانينات والستى تولد عنها انتهاكات متزايدة في الأسواق المالية وزادت من أهمية الحاجة الى المعلومات كوسيلة للتأكد من توافر الاستقرار المالى . وفي التسعينات بينما تزايدت أهمية تحرير السوق المالي والرأسمالي إلا أنه كانت هناك ضغوط هائلة لمتطلب أهمية المعلومات المقيدة في كل من القطاع المالي والقطاع المالي والقطاع الخاص ، وقد عززت متطلبات الحد الادني من الإفصاح الآن من نوعية وكمية المعلومات التي يجب ان يتم توفيرها للمشاركين بالسوق والي الجمهور العام ، وبسبب أن متطلب المعلومات يعد جوهريا لتعزيز استقرار السيوق فإن السلطات القانونية ترى أيضا أن نوعية المعلومات لوعية المعلومات الملسوق فإن السلطات القانونية ترى أيضا أن نوعية المعلومات المعلومات المساوبة عن طريق المشاركين بالسوق والسلطات القانونية ، سوف تبذل المنشاة جهد أفضل في تحسين نظم معلوماتها الداخلية وذلك بهدف الحصول على سمعة جيدة في توفير معلومات ذات نوعية جيدة .

ان الإقصاح العلم Public Disclosure المعلومات يتم التنبؤ به في ظل وجود معايير محاميية جيدة ومنهجية كافية للإفصاح . عادة ما يتضمن ذلك الإفصاح العام نشر معلومات نوعية وكمية ملائمة في التقارير المالية السنوية والتي غالبا ما يتم استكمالها عن طريق القوائم المالية الدورية ، وبالإضافة للمعلومات الملائمة الأخرى يتعين أن يأخذ متطلب المعلومات في الإعتبار التكلفة ، لذلك فعضدما يتم تحديد متطلبات الإفصاح فإن نفعيتها للجمهور يجب أن يتم تقييمها في ضوء التكلفة التي ستتحملها المنشأة عند إفصاحها عن تلك المعلومات .

لذلك يعتبر توقيت الإقصاح متغيرا هاما أيضا ، ان الإقصاح عن المعلومات السلبية الجمهور لم يعد معقدا بعد بشكل كاف انفسير معلومات قد تسبب أضرار المنشأة ، وعندما تكون المعلومات غير ذات جودة كافية أو أن مستخدميها لايبدوا أنهم قادرين على تفسير المعلومات بشكل صحيح ، فإن متطلبات الإقصاح العام يجب أن يتم وضعها بشكل حريص كما يجب أن يتم التخفيف والتقليل منها تدريجيا بشكل تصاعدى في الأجل الطويل ، يعتبر نظام الإقصاح الكام ذو فائدة حدتى إذا كانت هناك بعض المشاكل التي يتم مواجهتها في الأجل القصير بعبب أن التكلفة الخاصة بعدم كون النظام المالي لا يتميز بالشفاقية تعتبر أعلى كلية من تكلفة أن يكون النظام شفافا .

# الشفافية والمساءلة المحاسبية الشفافية والمساءلة المحاسبية

تشير الشفافية Transparency الى مبدأ خلق بيئة معينة خلالها يتعين أن تكون المعلومات المرتبطة بها فى ظل الظروف القائمة والقرارات والتصرفات السنى يتم لتخاذها من الممكن الوصول اليها Accessible وأن تتميز بالمرئية Visible و القابلية الفهم Understandable من كل الأطراف المشاركة بالسوق.

فى حين يشير الإفصاح Disclosure الى العملية والمنهجية الخاصة بتوفير المعلومات ووضع قرارات السياسة المعروفة والتى من خلالها يتم توفيرها فى وقت مناسب وبطريقة واضحة ظاهرة للعيان.

فى حين تشير المساءلة المحاسبية Accountability الى حاجة المشاركين بالسـوق بما فيها السلطات الى تبرير تصرفاتهم وسياساتهم وقبول المسئولين عن قراراتها ونتائجها .

تعتبر الشفافية ضرورية لمفهوم المساءلة المحاسبية التي يتعين تحملها بين المجموعة الثلاثة للأطراف المشاركة بالسوق وهم المقرضين والمقترضين Borrowers and Lenders والمستثمرين Investors بالإضافة الى السلطات المحلية والمؤسسات المالية الدولية .

لقد أصبحت الشفافية والمساعلة المحاسبية من الموضوعات التى خضعت لجدل ومناقشة كبيرة عند دراسة السياسة الاقتصادية خلال العقود السابقة ، ان متخذى السياسة قد أصبحوا معتادين على السرية وينظر للسرية أو الخصوصية على أنها متطلب ضرورى لممارسة السلطة مع الحصول على عائد إضافي من إخفاء عدم صلاحية متخذى السياسة ، ومع ذلك فان السرية تمنع أيضا السياسات من أن يكون لها آثارها المرغوبة ، ان أقتصاد العالم المستغير والستدفقات المالية التى تتميز بالتدويل المتزايد وظاهر الأعتماد قد وضعت قضية الانفتاح Openness في مقدمة عملية اتخاذ السياسة الاقتصادية، هناك اعتراف متزايد من الحكومات الوطنية بما فيها البنوك المركزية على ان الشفافية ( بمعنى وضوح السياسة ومن ثم تسفر عن كفاءة قرارات السياسة ، أن الشفافية عملية القابلية القابلية القابلية المؤسسات على مواجهة حقيقة الموقف وجعل المديرين أكثر مسئولية

لاسسيما إذا عسرفوا كيف يسبررون وجهات نظرهم وقراراتهم وتصرفاتهم وتأسيسا على ذلك يمكن تشجيع إجراء تعديلات السياسة في الوقت المناسب.

ولاشك فابن الشافية الكبيرة والمساءلة المحاسبية تظل مطلب خاص لممثلى القطاع الخاص من أجل تفهم وتقبل قرارات السياسة التي ستؤثر على سلوكهم، أن الشفافية الأكبر سوف تحسن من القرارات الاقتصادية التي يتم اتخاذها عن طريق الوكلاء الأخرين في الاقتصاد، أيضا تعتبر الشفافية وسيلة للإسراع بالمساءلة المحاسبية والتنظيم الداخلي والحوكمة Governance الأفضل أن الشفافية والمساءلة المحاسبية تحسن من جودة اتخاذه القرار في الأفضل أن الشفافية والمساءلة المحاسبية تحسن من جودة اتخاذه القرار في مؤسسات اتخاذ القرارات (والتي تتطلب أن تكون أنشطتها ذات شفافية) بالإضافة الى المؤسسات الستى تعتمد قراراتها الخاصة على فهم والتنبؤ بالقرارات المستقبلية لمؤسسات اتخاذ السياسة فإذا ما كانت التصرفات بالقرارات مرئية وقابلة الفهم من ثم يمكن تخفيض تكاليف المتابعة والرقابة والقرارات مرئية وقابلة الفهم من ثم يمكن تخفيض تكاليف المتابعة والرقابة ووسيكون الجمهور العام على قدرة أفضل على متابعة مؤسسات القطاع العام وكذلك المساهمين والعاملين حيث يمكنهم متابعة ومراقبة إدارة الشركة وكذلك الدائنين عند متابعة المقترضين والمودعين عند متابعة البنوك ، ولذلك فإن القرارات الفقيرة لن تذهب بدون ملاحظة أو مساءلة .

ان الشفافية والمساعلة يتم تعزيزها وتقويتها بشكل متبادل حيث تعزز الشفافية من المساعلة المحاسبية عن طريق تسهيل عملية المتابعة كما أن المساعلة المحاسبية تزيد من الشفافية عن طريق توفير حافز للوكلاء على ضمان أن الاسباب الخاصة بتصرفاتهم قد تم توضيحها وفهمها بشكل صحيح. من هنا يمكن القول بأن الشفافية والمساعلة المحاسبية معا سوف تحقق الآتى:-

- فرض نظام من شأنه تحسين جودة اتخاذ القرارات في القطاع العام .
- توفير مرزيد من السياسات الكفئة عن طريق تحسين فهم القطاع الخاص للكيف يمكن أن يقوم واضعوا السياسة بالاستجابة وعمل ردود الفعل تجاه الاحداث المتعددة في المستقبل.

# ما الذي لا يمكن للشفافية أن تضمنه What Transparency Cannot Ensure

ان الشفافية والمساعلة المحاسبية لاتعتبر نهاية في حد ذاتها فهما مصممان للمساعدة في زيادة تحسين الأداء الأقتصادي وقد يحسن من تشغيل الأسواق المالية والدولية عن طريق تعزيز جودة عملية اتخاذ القرار وإدارة المخاطر لكافة الأطراف المشاركة في السوق بما فيها السلطات الرسمية ، إلا أنهما ليس الدواء العام لجميع الامراض Panacea ، وعلى وجه الخصوص فإن الشفافية للنواء العام لجميع الامراض لمخاطر الحتمية في النظم المالية ، فهي قد لا تمنع الأزمات المالية من الحدوث إلا أنها قد تلطف وتهدأ من استجابات الأطراف المشاركة بالسوق في التوقع والتحفظ من الأخبار السيئة ومن ثم يمكن التخفيف من أحتمال الذعر والعدوى Contagion .

# محددات الشفافية Constraints on Transparency

جدير بالذكر أيضا فإن هناك تفرعين ثنائيين Dichotomy بين الشفافية والسرية Confidentiality ، فإن التخفيف من خصوصية المعلومات قد تعطى للمنافسين ميرة غير عادلة ، وهي تلك الحقيقة التي تعوق المشاركين في الاسواق من الحصول على الإفصاح الكامل الكامل على معلومات سرية من المنشأة ، ان الجهات السرقابية كثيرا ما تحصل على معلومات سرية من المنشأة ، ان التخفيف من مثل تلك المعلومات قد يكون له مضامين جوهرية هامة للسوق ،

فى ظلل تلك الظروف فإن المنشأة قد ترفض أن توفر معلومات حساسة بدون شروط لسرية العميل ، ومع ذلك فإن الشفافية والإفصاح الكامل من جانب واحد تساهم فى تحديد نظام للشفافية والتى سوف يفيد كافة الأطراف المشاركة فى السوق تماما ، حتى لو كان ذلك فى الاجل القصير فان التحول لمثل ذلك النظام يخلق عدم راحة للوحدات على المستوى الفردى .

# الشفافية في القوائم المالية Transparency in Financial Statements

ان تبسنى المعايير المحاسبية المقبولة دوليا تعتبر مقياسا ضروريا لتسهيل الشفافية والتفسير الملائم للقوائم المالية ، وقد قامت لجنة معايير المحاسبة الدولية IASC بتطوير إطار عام لإعداد وعرض القوائم المالية تم نشره في عام 1989 ، ويتضمن ذلك الإطار ما يلى :-

1- تحديد المفاهيم Concepts المرتبطة بإعداد وعرض القوائم المالية الى المستخدمين الخارجيين .

- 2− ارشاد واضعى المعايير Guiding Standards Setters عند تطوير المعايير المحاسبية .
- Prepares, Auditors and مساعدة المعدين والمراجعين والمستخدمين Users في تفسير المعاييسر المحاسبية الدولية (IAS) والتعامل مع القضايا التي لم يتم تغطيتها بعد عن طريق تلك المعايير.

وطبقا للمعايير الدولية يتم إعداد القوائم المالية عادة بافتراض ان المنشأة سوف تستمر في مزاولة أعمالها ( فرض الاستمرارية Going Concern) وأن الأحداث يتم تسجيلها على أساس الأستحقاق Accrual Basis وأن أثار المعاملات والأحداث الأخرى يتم الأعتراف بها عندما تحدث ، ويتم بعد ذلك التقرير عنها في القوائم المالية عن الفترات التي ترتبط بها .

وتتمثل الخصائص النوعية في الصفات التي تجعل المعلومات المقدمة في القوائم المالية ذات فائدة ونفعية Useful لمستخدميها ، فإذا كانت المعلومات الشاملة المفيدة غائبة فإن المديرين قد لايكون على دراية وعلم بالموقف المالي الحقيقي لمنشأتهم ، كما أن الأطراف الرئيسين الآخرين قد يتم تضليلهم وذلك قد يمنع نظم السوق من العمل بفعالية ، ان تطبيق الخصائص الوصفية الرئيسية واتباع المعايير المحاسبية الملائمة سيترتب عليه بالطبيعة توفير قوائم مالية تعطى العرض الصادق والعادل ، وتتمثل تلك الخصائص النوعية مايلي :الملائمة Relevancy

تعتبر المعلومات ملائمة حينما تؤثر في القرارات الاقتصادية للمستخدمين عن طريق مساعدتهم في تقييم الأحداث السابقة والحالية والمستقبلة أو للتصديق على أو تصحيح تقييماتهم السابقة . تتأثر ملائمة المعلومات حسب طبيعتها وأهميتها النسبية (والتي تعتبر دائما نقطة البداية للملائمة) . ان زيادة

عب المعلومات من الجانب المقابل وتفسيرها يمكن أن تشوش المعلومات وتجعل من الصعب فحصها وفهمها وتفسيرها .

## Reliability المصداقية

يجب أن تكون المعلومات خالية من أية أخطاء جوهرية أو أى تحيز ، أن المظاهر الرئيسية للمصداقية تتمثل في التمثيل الصادق Priority of Substance Over Form والولوية الجوهر على الشكل Prudence والاكتمال Neutrality والحيطة والحذر Prudence والاكتمال Neutrality

# القابلية للمقارنة Comparability

يجب أن يتم عرض المعلومات بطريقة منسقة وثابتة خلال الزمن ، كما يجب أن تكون منسقة بين المنشآت لتمكن المستخدمين من إجراء المقارنات الهامة والملائمة .

## القابلية للفهم Understandability

يجب أن تكون المعلومات قابلة للفهم بسهولة عن طريق المستخدمين الذين يستوقع ان يكون لديهم معرفة معقولة بالعمل واقتصادياته والمحاسبة والرغبة في دراسة المعلومات بعناية واجبة ومعقولة.

ان عملية انتاج معلومات مفيدة تتضمن عدد من النقاط القرارية والتي يمكن ان تحدد مقدار المعلومات المقدمة على النحو التالى:-

# التوقيت السليم Timeliness

ان التأخير في إعداد التقرير قد يحسن من المصداقية عند تكلفة الملائمة . العائد في مواجهة التكلفة Benefit Vs. Cost

ان العوائد المشتقة من المعلومات يجب أن تزيد بطبيعة الحال عن تكلفة تقديمها .

# الموازنة بين الخصائص النوعية Balancing of Qualitative Characteristics

للوفاء بأهداف القوائم المالية وجعلها كافية لبيئة محددة ، يجب على مقدمى المعلومات أن يحققوا التوازن الملائم بين الخصائص النوعية .

فى ضوء أهمية العرض العادل من الأفضل يتم الإفصاح عن المعلومات التى من شأنها أن تفصح عن معلومات مضللة لذلك فليس من المستغرب عدم قيام بعض المنشآت من الالتزام ببعض متطلبات الافصاح لذلك الغرض.

وعادة ما تتطلب المعايير المحاسبية ان يتم الافصاح الكامل عن حقيقة وأسباب عدم الالتزام، يوضح الشكل رقم (6/1) كيف يتم تامين عملية الشفافية من خلال إطار عام معايير المحاسبة الدولية.

# 6/2 تطور واسباب الحاجة الى الافصاح في التقارير المالية

The Evolution and the Need to Disclosure for Financial Reporting

# 6/2/1 تطور عملية الافصاح في التقرير المالية

The Evolving of Financial Reporting Disclosure Process

يستعين الاعستراف بشكل كبير بأن عملية المحاسبة والمساءلة لمنظمات
الأعمال تمتد لأبعد من مستثمريها ودائنيها ، ويرجع ذلك الى سببين :-

أولا: ان المجــتمع قد عهد الى الشركة بإدارة مواردها النادرة ، وذلك يجعل الشركة مسئولة أمام المجتمع . وتحتاج الشركة الى توفير معلومات الى أعضاء المجتمع بشكل يمكنهم من تقييم ما إذا كانت الموارد النادرة قد استخدمت بشكل كفء وفعال .

ثانيا : تؤثر أنشطة الشركة على نوعية الحياة وأنماط معيشة الأفراد بخلاف المستثمرين أو الدائنين ، ويحتاج هؤلاء الأفراد المعلومات حتى يتمكنون من تكوين الرأى بخصوص أداء الشركة في مجالات اهتمامهم.

# شكل رقم (6/1) الشفافية في القوائم المالية

# Objectives of Financial Statements أهداف القوائم المالية

يتعين توفير عرض علال:

- للمركز المالى .
  - للأداء المالي.
- التنفقات النقدية .

الشفافية والعرض العادل Transparency and Fair Presentation

- يتحقق العرض العادل من خلال توفير معلومات مفيدة (الافصاح الكامل) والتي تضمن تحقيق الشفافية.
  - ان العرض العادل يتكافأ مع الشفافية .

Secondary Objective of Financial Statement الهنف الثانوي للقوائم المالية

- ان يستم ضمان وجسود الشفافية من خلال العرض العادل للمعلومات المفيدة والإفصاح الكامل لأغراض عملية اتخاذ القرار.

خواص المعلومات المفيدة Attributes of Useful Information

Relevance الملائمة

- الطبيعة.

- الأهمية النسبية .
- ه المساقية Reliability
  - التعثيل الصادق.
  - الجوهرية قبل الشكل.
    - الحياد .
    - الحذر.
    - الأكتمال.
- Comparability القابلية للمقارنة
- Understandability القابلية للفهم

الافتراضات القائمة

**Underlying Assumptions** 

الاستمرارية Going Concern أساس الاستحقاق Accrual Basis

العائد مقابل التكلفة

القيود

الوقتية

الموازنة بين الخصائص النوعية

اع تمادا على ادراكهم فإنهم قد يرغبون في اتخاذ بعض الإجراءات والتصرفات الملائمة للتأثير على أنشطة الشركة . هذا المفهوم الواسع لمسئولية الشركة عن الافصاح قد تم الأعتراف به وقبوله لعقود عديدة .

وقد تم اثبات ذلك بالإشارة الى أن تعظيم الشركة أسهم المساهمين خلال الأجل الطويل يتم عن طريق التوفيق بين مصالح كافة الأطراف ذات المصلحة Stakeholders والعملاء والموردين والعاملين وباقى أعضاء المجتمع بالإضافة الى حملة الأسهم . ان مستخدمي التقارير المالية تتضمن مجموعات مستعددة من الأفراد والذين يكونون معا ما يعرف بأصحاب المصلحة أو ذوى الشأن بالشركة Stakeholders .

إن مجال الأفصاحات المحاسبية مازال يتطور ، وعلى الأقل توجد هناك قضيتين لم يتم حلهما وحسمهما بعد هما :-

- 1- القضية الأولى: ليس هناك إطار عام مقبول بشكل متعارف عليه يقوم بتوفير المعلومات للمستخدمين بخلاف المستثمرين والدائنين . مثل هؤلاء المستخدمين من الصعوبة بمكان تحديدهم كما أن عددهم واحتياجاتهم للافصاح في تزايد مستمر بشكل ملحوظ .
- 2- القضية الثانية: غالبا ما يكون من الصعوبة أو من المستحيل أن يتم تتبع عوائد وتكاليف الافصاحات، حيث أن تنوع وتشتت مجموعات المستخدمين وكيف تقوم كل مجموعة من مجموعات المستخدمين الاستفادة من تلك الافصاحات يضع بلاشك مشاكل هامة عند تحديد العلاقة بين السبب (التكاليف) والأثر (العوائد).

# 2/6/2 الأسباب المرتبطة بالافصاحات في التقارير المالية

#### Reasons for Financial Reporting Disclosure

فكريا يوجد هناك سببين رئيسين مرتبطين بالناحية الأقتصادية والاجتماعية للافصاح في التقارير المالية هما :-

- 1- تخفيض عدم التأكد الى موردى رأس المال (المستثمرين والدائنين) بحيث يمكنهم استخدام المعلومات لترجيح العوائد المتوقعة لكل بديل في مواجهة مستوى المخاطر المرتبطة.
- 2- توفير معلومات ملائمة للافراد والمجموعات الذين يتأثرون بالأنشطة التشغيلية للمنشآت في نوعية حياتهم ومستوى معيشتهم.

بوجه عام يتم عمل الافصاحات لتوفير معلومات لتمكين متخذى القرار من اتخاذ قرارات رشيدة وللوفاء بالمتطلبات المفروضة خارجيا بالاضافة الى تحقيق بعض الأهداف ذات المصلحة الذاتية .

# بولية (تبويل) الأسواق المالية (تبويل) الأسواق المالية (تبويل) الأسواق المالية

ان الأسواق المالية تعتبر حقيقة وواقع ملموس ، حيث يمكن الشركات الآن أن تطرح رأس المال للاكتتاب من مصادر في أجزاء مختلفة من العالم ، وقد أصبت الأسواق المالية العالمية تمثل مصادر قوية للحصول على رأس المال حيث يمكن لكثير من الشركة الآن أن تقوم بقيد أسهمها في بورصة الأوراق المالية في البلدان الأخرى .

وتقوم هيئة سوق المال أو غيرها من الهيئات الرقابية في البلدان المختلفة بوضع حدد أدنى مدن متطلبات الافصاح عند تسجيل أسهم الشركة بأسواق الأوراق المالية قد خلقت إدراك عميق بين منظمي

الاوراق المالية في كثير من البلاد الى ضرورة أن يتم تقوية وتدعيم المتطلبات الالزامية للافصاح .

### المتطلبات التشريعية والقانونية للافصاح Statutory and Legal Requirements

فى بعض البلاد على سبيل المثال المانيا واليابان تحدد المنطلبات التشريعية والقانونية المعالجة المحاسبية للمعاملات الاقتصادية ، فى بعض البلاد يمثل قانون الشركات Company Law ونظم فرض الضريبة Systems أكثر المتطلبات أهمية عند التطبيق المحاسبي وإعداد التقارير المالية.

وقد ترتب على التأثير الجوهرى للشركات المتعددة الجنسية على البيئات الاجتماعية والاقتصادية والعلاقة بين الكائنات الحية وبيئتها وضع وسن قوانين وكثير من التشريعات الجديدة التى تتطلب افصاحات إضافية فى السنوات الحديثة.

#### مهنة المحاسبة Accounting Profession

فى كـ ثير من البلاد حيث تقدمت مهنة المحاسبة الى حالة نضج واضحة على سبيل المثال فى الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة قامت مهنة المحاسبة بتحديد متطلبات الافصاح فى التقارير المالية ، تعتبر مهنة المحاسبة فى تلك البلدان ذات تأثير قوى وملحوظ بشكل نموذجى ، تتضمن عملية إعداد المعايير السنداول والتشاور المفتوح بين أعضاء المهنة حيث يتم اعطاء المجموعات المهتمة المتباينة الفرصة لتقديم مدخلاتهم قبل أن يتم نشر المعيار، ان الدولية أو التدويل قد فرضت بالقوة على مهنة المحاسبة فى بعض البلدان ضرورة دراسة القضايا المرتبطة بتلك الموضوعات والتى قد أصبحت أكثر أهمية بشكل واضح وملحوظ . على سبيل المثال موضوع التقارير القطاعية

Segment Reporting والتوحيد Consolidation والمعاملات بالعملة الأجنبية Segment Reporting وترجمــة القوائم المالية بالعملة الاجنبية Foreign Currency Transactions والتى تعتبر مجرد أمثلة على ذلك الموضوعات المرتبطة بالشركات المتعددة الجنسية والأنشطة الدولية .

أيضا هناك عديد من الأفصاحات الإضافية المطلوبة لتعزيز قابلية القوائم المالية للمقارنة والتي يتم إعدادها باستخدام معايير محاسبية لبلدان مختلفة .

# مجموعات المصلحة الخاصة نات النفوذ Influential Special Interest Groups

ان هناك بعض المجموعات ذات نفوذ قوى للارجة التى معها تقوم بعض الشركات بعمل أفصاحات خاصة توجه لتحقيق احتياجات تلك المجموعات من المعلومات . على سبيل المثال فان بعض نقابات العمال قد تتفاوض بنجاح على أمور تتطلب افصاحات خاصة ملائمة لها على سبيل المثال ظروف أمن العمل ، عدد العمال المتضررين وتصنيف العاملين حسب عمرهم وأحتياجاتهم وما الى ذلك ، ولاشك أن طبيعة ودرجة التركيز على تلك الافصاحات ذات المصلحة الخاصة تتباين وتتنوع حسب البلاد المختلفة .

# الافصاحات الاختيارية Voluntary Disclosures

تقوم الشركة بعمل الافصاحات الاختيارية لمجموعة من الاسباب هي :-1- اعلام مستخدمي التقارير المالية

## **Educating the Users of Financial Reports**

حيث قد يتم إعلام هؤلاء المستخدمين بمجموعة من الموضوعات على سبيل المثال الظروف التشغيلية والتوقعات المستقبلية وأسباب اتخاذ اجراءات أو تصرفات معينة للمنشأة .

### 1- بناء انطباع ذهنى Image Building

يتيح الافصاح الخاص بالتصرفات ذات المسئولية الاجتماعية شعور ورضا بالعوائد الاقتصادية المستقبلية . ويتضمن ذلك على سبيل المثال الافصاحات عن النفقات التي يتم القيام بها لأغراض الحماية البيئية Environmental وتأمين ظروف العمل أو برامج التدريب لقطاعات من المجتمع .

# 3- تجنب التنظيم أو الرقابة الحكومية المحتملة

Avoidance of Potential Governmental Regulation or Control قد تقوم الشركة بعمل أفصاحات أختيارية اذا كان هناك مخاطر بأن عدم القيام بتلك الافصاحات قد يؤدى الى التدخل أو الرقابة الحكومية . ويتمثل الهدف في احباط أي تصرف محتمل سوف يكون له آثار عكسية . ويتطلب

تحديد توقيت وطبيعة ونطاق مثل تلك الافصاحات حكم أو قرار إدارى .

## 4- تدنية تكلفة رأس المال المال المال -4

تــتميز الافصاحات الاختيارية بأنها تزيد عن أو تمتد الى أبعد ما هو مطلوب عــن طــريق المنظمين ، فقد تجد الشركات التى تتنافس مع غيرها من المنشآت الأخرى فى ظل اسواق رأس المالى العالمية أنه من الأهمية بمكان ان يتم إجراء أفصاحات إضافية اختياريا. حيث قد يختار موردى رأس المال أحد الشركات بدلا مــن أحد الشركات الأخرى إذا ما شعروا بأن الشركة الأولى ذات مخاطر أقل ، فــلا شك أن الافصاحات تزيل أو تخفض من عدم التأكد المرتبط بالمستقبل ، من ثم فهى تقوم بتخفيض وتدنية مستوى المخاطر المحيطة والمدركة .

بصفة عامة تميل المنشآت التي تساهم في أسواق رأس المال العالمية الى الافصاح أختياريا عن مزيد من المعلومات بدرجة أكثر ما هو مطلوب عن طريق المنظمين . ان التنافس على تمويل الاستثمار يتطلب ويعتمد على

الافصاحات الاختيارية . ان عدد من الافصاحات التي يتم عملها في التقارير السنوية لذلك يتم القيام بها بفعل السوق وليس بفعل المتطلبات القانونية وعندما تقوم الشركات باتخاد سياساتها الخاصة بالافصاح ، فإنها قد تجد أنه من الأفضل لمصلحتها أن تذهب الى أبعد من الحد الأدنى لمتطلبات الافصاح .

# 6/2/3 الموازنة بين التكاليف والعوائد عند انخاذ قرارات الافصاح

The Costs Versus Benefits Criterion to Disclosures Decisions

الن تحديد المستخدمين واحتياجاتهم من المعلومات من الضرورى بمكان حينى يستم التخاف القيام بها ومدى التفاصيل الدى يستعين القيام بها والفعاد التفاصيل الدى يستعين توفيره وتجدر الاشارة الى أن تحديد مجموعات المستخدمين ليس دائما أمرا واضحا، وبسبب وجود مستخدمين متعددين ولديهم الحسياجات متنوعة من المعلومات ترتبط بتشكيلة من القرارات ، فهناك دائما مشكلة بخصوص تحديد الموازنة الملائمة المرتبطة بتوفير المعلومات . وبسبب تعددية المتغيرات المرتبطة بالمواقف فليس هناك غرابة ألا يكون هناك إجماع عن ما يشكل وجود الرصيد الصحيح من الاقصاحات المطلوبة .

ان المعلومات المحاسبية ليست مجانية ، حيث أن النظم المحاسبية عادة ما تتكلف أموال ، وبالتالى فإن الأمر يتطلب استخدام معيار الموازنة بين التكلفة والعائد عند أختيار النظام المحاسبى ، بحيث يستلزم الأمر أن تزيد العوائد المستوقعة عن التكاليف المتوقعة لذلك النظام . ان صعوبة أو أستحالة تكوين علاقات العبب (تكاليف الافصاحات) والأثر (العوائد لمستخدمي المعلومات) في ظل المواقف المتضمنة أطراف بخلاف المستثمرين والدائنين تضع تحديا كبيرا في محاولة استخدام معيار الموازنة بين التكاليف والعوائد .

ومع ذلك فان تكاليف القيام بالإفصاح في التقارير المالية غير محددة بالقيم النقدية لإنشاء أو الاحتفاظ بالنظام المحاسبي، فهي تتضمن أيضا تكاليف أخرى والتي تعتبر من الصعوبة وليس من المستحيل أن يتم تحديدها كميا ، حيث أن الصحوبة المرتبطة بتلك المجموعة من التكاليف تتمثل في أن تلك المعلومات المحتوبة المحسول عليها من خلال الافصاحات قد تستخدم لأغراض تكوين أفضل مصلحة للشركة من توفير تلك المعلومات على سبيل المثال :-

- 1- قد يحصل المنافسون على ميزة تنافسية .
- 2- قد تقدم نقابات العمال مطالب أكثر تكلفة .
- 3- قد تزيد الجهات الرقابية القانونية من التنظيم والرقابة .
- 4- قد يجد المدعون (جانب الإدعاء في المحكمة) المعلومات المفيدة في رفع مطالباتهم القانونية ضد الشركة .

# الميزة التنافسية Competitive Advantage

لاشك أن أحد تكاليف الافصاحات المحددة سابقا تستحق المناقشة ، حيث غالبا ما يقوم المديرين التنفيذيين للشركة بإبداء الشكوى بأن الافصاحات الموسعة قد تقلل من مقدرتهم على المنافسة ، رغما عن أنه ليس هناك دليل اشبات محدد يدعم ذلك التأكيد ، أن التدفق الكفء للمعلومات يعتبر متطلب أساسى لاقتصاديات السوق الحرة ، ومن الصعوبة بمكان تصور وجود اقتصاد سوق حركفء في ظل غياب التدفق الموسع من المعلومات .

ان الافصاحات تحث على وتشجع على المنافسة والتى تؤدى الى انسيابية الأعمال ، وبدون تلك الانسيابية سيكون من المستحيل البقاء والنمو فى ظل بيئة الأعمال المتنافسة بشكل واسع . ان دولية التجارة والاستثمارات قد زادت من المنافسة بالاضافة الى الحاجة الملحة للمعلومات . ولعل المستفيدين الأكبر هم المستهلكين .

6/3 التمييز بين القياس والافصاح المحاسبي والتباين عالمي النطاق في القياس والتقرير والافصاح

# 6/3/1 التمييز بين القياس والافصاح المحاسبي

Distinguish Between Accounting Measurement and Disclosures يستعين الستركيز على مناقشة مجموعة من القضايا المرتبطة بإفصاحات الستقرير المالى وتطبيقات وانجاهات الافصاحات الحالية . ان تسجيل المعاملات والأحداث الاقتصادية في النظام المحاسبي ( القياس Measurement ) تسبق عملية إعداد القوائم المالية ( الافصاح Disclosure ) ، في زمن التسجيل يتم تخفيض القيم النقدية على المعاملات والأحداث الاقتصادية . توفر المعايير المحاسبية في أحد البادان القواعد والأسس الخاصة بتخصيص تلك القيم النقدية، وحيث أن المعايير المحاسبية تختلف من بلد الى آخر فان عملية تسجيل (قياس) نفس نوع تلك المعاملات والأحداث الاقتصادية ستختلف تبعا لذلك . من ثم فان التقارير المالية (الافصاحات) تتأثر مباشرة بالقياس المحاسبي وغني عن الذكر فان عملية القياس والافصاحات) مرتبطان ومتداخلان مع بعضهما البعض.

Financial Reporting Disclosures يتضمن مصطلح بخصاحات النقارير المالية المحاسبي . الافصاحات من النظام المحاسبي بالاضافة تلك الخارجة عن النظام المحاسبي

على سبيل المثال فان الخسارة المحتملة أو العرضية Contingent Loss التى تعتبر محتملة ولكن لا يمكن تقديرها بشكل معقول يتم الافصاح عنها على السرغم من أنه لايمكن تسجيلها في النظام المحاسبي . وهناك أنواع عديدة ومختلفة من أفصاحات التقارير المالية تتمثل في الأتي :-

1- الافصاحات داخل القوائم المالية .

- 2- الافصاحات المتممة للقوائم المالية.
- -3 الافصاحات المطلوبة Required Disclosures
- Voluntary Disclosures الاختيارية
  - . Monetary Terms الافصاحات في صور نقدية-5
    - 6- الافصاحات في صورة غير نقدية .
    - . Quantitative Disclosers الافصاحات الكمية
- Nonquantitative Disclosures عير الكمية -8 (Narrative) .

وقد تم التوسع في كل من نطاق ومدى الافصاحات في التقارير المالية بشكل ملحوظ في السنوات الحديثة ، ويتوقع أن يستمر ذلك الاتجاه بسبب الخطوات السريعة للعولمة ، ولا شك ان البيئات الدولية المتباينة والمتنوعة التي تعمل فيها الشركات المتعددة الجنسية تشارك في حتمية وجود أفصاحات متنوعة ، على سبيل المثال فان الاهتمامات البيئية المكثفة أو نقابات العمل القوية ذات تأثير مباشر على نطاق ومدى الافصاحات التي تقوم الشركة بعملها بخصوص أدائها في تلك المجالات الدولية .

# 6/3/2 الاختلاف العالمي واسع النطاق في القياس والتقرير

Worldwide Diversity in Measurement and Reporting

ينبغى أكناع الى عديد من الأمثلة التى تشير الى الاختلاف العالمى واسع السنطاق فى القياس والتقرير وذلك بهدف تطوير تقدير كيف لنفس النوع من العملية أو الحدث الاقتصادى أن يتم تسجيله بشكل مختلف نتيجة لوجود مبادئ محاسبية مختلفة عبر دول العالم.

ان المعايير المحاسبية لأحد البلاد توفر ارشادات خاصة بتسجيل المعاملات والأحداث الاقتصادية . فتلك المعايير داخل إطار عمل معين يمكن أن توفر الإجابة على السؤال التالى : ما هى الحسابات التى يتعين أن تكون مدينة أو دائنة وبأى مقدار يتم ذلك ؟ لذلك يتعين أن يتم توضيح ذلك التباين والاختلاف عن طريق التركيز على بعض الجوانب المحاسبية للمخزون السلعى .

ويمكن إبراز المعلومات الخاصة ببلاد مختارة في الجدول رقم (6/2) ، وسوف يتم استخدام مثالين لتوضيح كيف يؤثر قياس المعلومات على الافصاحات في التقارير المالية .

### مثال:

تأسست أحد الشركات في استراليا ، وقد استخدمت طريقة الوارد أولا يصرف أولا (Fifo) في تسعير تكلفة المخزون السلعي ، وفيما يلي المعلومات المرتبطة بذلك المخزون .

	عدد الوحدات	تكلفة	إجمالي التكلفة
	(بالألف وحدة)	الوحدة	(بالألف جنيه)
رصيد المخزون أول المدة	100	10 جنبه	1000 جنيه
المشتريات	1000	12 جنيه	12000 جنيه
المنتجات المتاحة للبيع	1100		13000 جنيه
رصيد المخزون في نهاية العام 50 وحدة			
صافى القيمة القابلة للتحقق		550 جنيه	
تكلفة الإحلال		560 جنبه	

باستخدام مبادئ المحاسبة فى استراليا كما هو موضح فى الجدول رقيم (6/2) فان سعر السوق يتم النظر اليه بأنه صافى القيمة القابلة للتحقق عندما يتم تطبيق قاعدة التكلفة أو السوق أيهما أقل.

بينما يتم تحديد أساس تكلفة المخزون أخر المدة لأغراض التقرير المالى على النحو التالى:-

التكلفة التاريخية باستخدام الوارد أو لا يصرف أو لا =  $50 \times 12 \times 600$  التكلفة القاريخية باستخدام الوارد أو لا يصرف أو لا = 550 = 550 القيمة القابلة للتحقق (معطيات)

سوف يظهر مخزون أخر المدة في قائمة المركز المالي بمبلغ 550ج الأقل من التكلفة التاريخية باستخدام طريقة الوارد أو لا يصرف أو لا (600ج) وصافى القيمة القابلة للتحقق (550)، وسوف تعكس قائمة الدخل مصروف اضافى بمبلغ 50 ج ناتج من تخصيص وتحديد قيمة المخزون من 600 ج الى 550 ج . ناتج من شطب المخزون من 600ج الى 650ج .

### مثال:

باستخدام نفس المعلومات الموضحة في المثال السابق باستثناء أفتراض أن المعيار المحاسبي يعرف السوق كتكلفة الأحلال ،على ذلك ستكون قيمة المخزون السلعي في نهاية المدة ما يلي :-

التكلفة التاريخية على أساس استخدام طريقة الوارد أولا يصرف أولا

$$= 600 = 12 \times 50$$
 ج

تكلفة الإحلال (معطيات)

ان قيمة المخزون الذي سيظهر في قائمة المركز المالى تبلغ 600ج وهي أقل أقل من القيمتين. في تلك الحالة فان تطبيق مبدأ التكلفة أو السوق أيهما أقل لن يكون له اثر على قائمة الدخل.

كما يوضح الشكل رقم (6/3) الاختلافات فيما بين دول العالم عند رسملة تكاليف البحوث والتطوير .

# جدول رقم (6/2) الاختلافات المحاسبية – المخزون السلعي

الوارد أخيرا يصرف أولا			
شاتعة الاستخدام	مسموح بها	السوق أو التكلفة أو السوق أيهما أقل	البلد
غير قابلة للتطبيق	¥	صافى القيمة القابلة للتحقق	1- استرالیا
¥	نعم	تكلفة الاحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق	2- النمسا
¥	نعم	تكلفة الاحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق	3- البرازيل
		أيهما أقل	
¥	نعم	تكلفة الاحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق	4- کندا
غير قابلة للتطبيق	¥	غير قابلة للتحقق	5- التشيك
غير قابلة للتطبيق	Y	صافى القيمة القابلة للتحقق	6- الدنيمارك
y	نعم	تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق	7- فنلندا
غير قابلة للتطبيق	¥	صافى القيمة القابلة للتحقق	8- فرنسا
Y	نعم	تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق	9- الماتيا
·		مطروحة من الربح العلاى	
y	نعم	صافى القيمة القابلة للتحقق	10 الهند
نعم	نعم	تكلفة الأحلال	11- اليابان
نعم	نعم	القيمة القابلة للتحقق	12 – المكسيك
نعم	نعم	صافى القيمة القابلة للتحقق	13- هولندا
غير قابلة للتطبيق	У	صافى القيمة القابلة للتحقق	14-نيوزيلندا
¥	نعم	صافى القيمة القابلة للتحقق	15- اسبانیا
غير قابلة للتطبيق	3	صافى القيمة القابلة للتحقق	16- السويد
y	نعم	صافى القيمة القابلة للتحقق	17- سويسرا
y	نعم	صافى القيمة القابلة للتحقق	18-المملكة المتحدة
نعم	نعم	القيمة المتوسطة من تكلفة الاحلال ، صافى	19- لولايك المتحدة
,	,	القيمة القابلة للتحقق وصافى القيمة القابلة	الأمريكية
		للتحقق مطروحة من الربح العادى .	

شكل رقم (6/3) الاختلافات المحاسبية – رسملة تكاليف البحوث والتطوير

تكاليف التطوير	تكاليف البحوث	البلد
Y	X	1- استراليا
Y	Ä	2- النمسا
نعم	نعم	3- البرازيل
نعم	¥	4- كندا
نعم	نعم	5- جمهورية التشيك
نعم	¥	6- الدنيمارك
نعم	¥	7- فنلندا
نعم	y	8- فرنسا
Y	y	9- الماتيا
Y	Ä	10 الهند
نعم	K	11- ايطاليا
¥	Ä	12- اليابان
¥	¥	13 - المكسيك
نعم	نعم	14- هولندا
نعم	¥	15- نيوزلندا
مسموح بها *	مسموح بها *	16- اسبانيا
نعم	نعم	17 - كوريا الجنوبية
نعم	Z .	18 – السويد
نعم	K	19- سويسرا
نعم	K	20- المملكة المتحدة
¥	Y .	21- الولايات المتحدة الأمريكية

<sup>\*</sup> مسموح به تشير الى أنها مجموعة من الظروف المحددة .

# Role of Reserves دور الأحتياطيات

تستخدم الاحتياطيات بشكل متعارف عليه في كثير من البلدان لمجموعة مسن الأسباب، ففي كثير من البلاد على سبيل المثال فرنسا واليابان وإيطاليا تكون التقارير المالية موجهة للدائنين Creditor-Oriented ، حيث تعتبر البنوك والدائنين هم المستخدمين الرئيسيين للتقارير المالية حيث تعتبر المصدر الرئيسيين للتقارير المالية حيث تعتبر المصدر الرئيسيين الأموال لمنشآت الأعمال بدلا من حملة الأسهم . وبطبيعة الحال فان المعايير المحاسبية في تلك البلدان يتم تحديدها لضمان أن مصالح الدائنين قد تم حمايتها . وهذا يؤدى الى تطبيق محاسبي متحفظ يطلق عليه مفهوم الحيطة والحذر The Prudence Concept ، وتسمح القوانين في كثير من البلدان تدنية تقييم الأصول والمغالاة في تقييم المصروفات والالتزامات ، معقول يتعين أن يتم تسجيلها ، ويحدث ذلك التناقض مع التطبيقات المحاسبية معقول يتعين أن يتم تسجيلها ، ويحدث ذلك التناقض مع التطبيقات المحاسبية في الولايات المتحدة الأمريكية عند الأعتراف بالخسارة المحتملة أو العرضية فقط إذا ما كانت محتملة أو من المحتمل أن تحدث الخسارة المحتملة أو العرضية وقابلة لتقدير ها بشكل معقول .

وللتوضيح يتم مناقشة دور الأحتياطيات فى تحقيق أهداف عديدة ، وكافة تلك الأحتياطيات تتميز بأنها احتياطيات حقوق الملكية Equity Reserves وتظهر فى جانب حقوق المساهمين فى قائمة المركز المالى .

## أحتياطي مصروف الالتزام Expenses Liability Reserve

لعل أحد الاغراض وراء استخدام الاحتياطيات في تحيقيق ما يعرف بتمهيد الدخل Income Smoothing بمعنى أن يتم إظهار نمو مضطرد في الدخل من سنة الى الأخرى . أن الأحتياطيات المستخدمة لذلك الغرض يطلق عليها بوجه عام أحتياطيات مصروف الالتزام ، حيث في السنوات المرتفعة الربحية تقوم الشركة بتحويل جزء من دخلها الفعلى الى أحتياطي مصروف الالتزام وبالستالي يتم تدنية الدخل المقرر عنه في ذلك العام ، وتقوم الشركة بنقل ذلك المقدار من الأحتياطي الى الدخل المقرر عنه في سنة تالية عندما يكون الربح المقدار من الأحتياطي الى الدخل المغالاة في تصوير الربح المقرر عنه في تلك الفعلى منخفضا ومن ثم يتم المغالاة في تصوير الربح المقرر عنه في تلك السنة ، تلك الظاهرة يطلق عليها بتمهيد الدخل Income Smoothing أو أداءه الأرباح Managed Earnings ، ان استخدام الاحتياطيات لتحويل الدخل بين الفترات يتم عمله عن طريق غالبية الشركات في استراليا وأسبانيا وكوريا الجنوبية والنمسا وسويسرا .

بوضوح ففى البلاد التى يتم فيها تطبيق ما يطلق عليه تمهيد الدخل بدرجة جوهرية فان قوائم الدخل لمنشأت الأعمال ستكون ذات مغزى منخفض لأغراض التحليل المالى ولاسيما عندما لا يتم الإفصاح عن تحويل الأموال داخل وخارج الاحتياطيات ، وفى واقع الأمر ففى عدد من البلدان لا يتم الإفصاح حتى عن الوجود الفعلى للحتياطيات ويطلق على تلك الاحتياطيات التى لم يتم الافصاح عنها مصطلح احتياطيات مخفاة أو سرية Hidden or Silent Reserves ، في عام 1993 عندما قامت شركة دايمار – بنز بقيد أسهمها في بورصة نيويورك قامت بالافصاح عن 4 بليون مارك المانى (2.45 بليون دولار) في الاحتياطيات السرية.

### مثال:

فى عام 2002 بلغ الدخل الفعلى الأحد الشركات 56 مليون مارك المانى وهو يظهر بمتوسط زيادة أعلى من نظيره فى السنة السابقة ، وقد بلغ الدخل المقرر عنه فى سنة 2000 مبلغ 50 مليون مارك ألمانى . وتفضل الشركة أن تظهر 8% نمو سنوى فقط فى الدخل المقرر عنه .

يعتبر الدخل الفعلى (6 مليون مارك ألمانى) أكبر من الدخل فى السنة السبابقة ، فإذا قامت الشركة بالتقرير عن زيادة بمعدل 6% فى الدخل ، فإن الدخل المقبرر عنه يجب أن يبلغ 50 مليون × 108% = 54 مليون مارك المسانى ، ولتحقيق ذلك يتم جعل المقدار دائن فى أحتياطى مصروف التزام بمقدار 2 مليون مارك (56 مليون مارك للدخل الفعلى مطروحا 54 مليون مارك للدخل الفعلى مطروحا 54 مليون مارك للدخل المقرر عنه) ، وفيما يلى ذلك توضيح لذلك القيد :-

من حــ/ مصروفات الفترة الحالية		2000000
الى حــ/ احتياطى للالتزام المستقبلي	2000000	

وعندما يكون الاحتياطى حقيقيا فى أحد السنوات ، فان قيد تحويل ذلك المقدار من الاحتياطى سيتضمن إثبات مديونية بحساب الاحتياطى ودائنيه بحساب المصروف كما هو موضح فى المثال التالى :-

## مثال:

بلغ الدخل الفعلى لأحد الشركات في عام 2002 مبلغ 57 مليون مارك ، حيث أن الدخل المقرر عنه في عام 2001 قد بلغ 54 مليون مارك وترغب الشمركة في التقرير عن مبلغ 58 مليون مارك (108% × 54 مليون) كدخل

فى عام 2002 ، ويتطلب ذلك أن يتم تحويل مليون مارك من حساب الاحتياطي الى الدخل المقرر عنه على النحو التالى :-

من حـ/ احتياطى للالتزام المستقبلى من حـ/ احتياطى للالتزام المستقبلى المستقبل الفترة الجارية المارية ا

يعتبر أحتياطى مصروف الالتزام مجرد واحد فقط من أنواع الاحتياطيات، وفيما يلى مناقشة لبعض من الاحتياطيات المستخدمة بشكل شائع.

## الاحتياطي القانوني Reserve الاحتياطي القانوني

تتطلب عديد من البلاد قانونا أن تقوم الشركات بالاحتفاظ باحتياطيات قانونية ، ويتمثل الغرض تلك الاحتياطيات توفير حماية إضافية للدائنين ، ان القيم المحولة الى الاحتياطى القانونى لن يتم أتاحتها لتوزيعات الأرباح ، حيث عادة ما تحدد المتطلبات القانونية أن يتم حجز نسبة مئوية معينة من الدخل (أحيانا توزيعات الارباح) وجعلها دائنة كأحتياطى قانونى ، على سبيل المثال يتم تحويل 5% من صافى الربح السنوى الى الاحتياطى القانونى حتى يصبح رصيد الاحتياطى المتجمع نصف راس المال المصدر ، في عمان يتم نقل 10% من صافى الارباح السنوية الى الاحتياطى القانونى حتى يصل رصيد الاحتياطى الرباح السنوية الى الاحتياطى القانونى حتى يصل رصيد الاحتياطى  $\frac{1}{5}$  رأس المال المصدر . أما في فرنسا فان المتطلب القانونى يسمئزم أستدعاء تحويل سنوى بنسبة مئوية بمبلغ 5% من صافى الدخل الى الاحتياطى القانونى .

#### مثال:

بلغ دخل عام 2000 لأحد الشركات مبلغ 50 مليون مارك ويقتضى المتطلب القانونى أن يتم تحويل 5% من صافى الدخل السنوى الى الاحتياطى القانونى ، وفيما يلى كيفية إظهار القيد الخاص بالتحويل .

من حــ/ ملخص الدخل		50000000
الى مذكورين	2500000	
حــ/ احتياطى للالتزام المستقبلي	2500000 47500000	
حـــ/ ارباح محتجزة		•

# الاحتياطي العام General Reserve

أحد الانواع الأخرى الأكثر استخداما للأحتياطيات هو الأحتياطى العام ، ويخدم ذلك النوع من الأحتياطيات عادة نفس الغرض الذى يؤديه عملية تخفيض الارباح المحتجزة، بمعنى أنه يقيد من الحد الأقصى الذى يمكن أن يتم الإعلان عنه كتوزيعات للأرباح .

#### مثال:

تم التصويت على تحويل مبلغ 5 مليون مارك من الأرباح المحتجزة الى الاحــتياطى العــام فى أحد الشركات وكان الغرض وراء ذلك فى جعل ذلك المقـدار غيـر مــتاح كأرباح موزعة . وفيما يلى القيد الخاص بتسجيل تلك العملية .

من حــ/ الارباح المحتجزة		5000000
الى حــ/ الاحتياطي العام	5000000	

فى بعض البلاد يتم استخدام الاحتياطى العام أيضا لأغراض تمهيد الدخل Income Smoothing ، إن الإجراءات المحاسبية لتحقيق ذلك تتماثل مع تلك السابق مناقشتها عند مناقشة أحتياطى مصروف الالتزام .

# Revaluation Reserves أحتياطي إعادة التقبيم

فى بعض البلاد وعلى وجه التحديد الدينمارك والبرتغال والسويد وهولندا والمملكة المتحدة يتم القيام بتقييم الأصول الثابتة عند قيمة حالية أعلى ويعتبر ذلك أمرا مقبولا ، ويتم تحقيق ذلك عن طريق تسجيل تعديل بالزيادة على الأصل وفى المقابل يتم جعل حساب أحتياطى إعادة التقييم دائنا بنفس المقدار، وفى الفترات اللاحقة يتم اهلاك الأصل عند قيمة معدلة ، ومن ثم يترتب على ذلك مصروف اهلاك أعلى . ويتم تحميل الاهلاك الإضافى إما مباشرة الى احسابية وقوانين الضريبة فى هذا البلد .

#### مثال:

قامت أحد الشركات بزيادة أصولها القابلة للاهلاك بمقدار 100000 وقد استخدمت الشركة طريقة القسط الثابت في الاهلاك بافتراض عدم وجود قيمة متبقية (تخبريدية) خلال عمر أفتراضي للأصل يبلغ عشر أعوام ، وقد تم تحميل اهلاك إضافي ناشئ من استخدام الأصل مباشرة الى أحتياطي إعادة التقييم . وفيما يلي قيد تسجيل إعادة التقييم :-

من حـ/ المعدات - بعد اعادة التقييم		1000000
الى حـ/ احتياطى اعادة التقييم	1000000	

ويتم تسجيل الاهلاك السنوى عن جزء إعادة التقييم فقط على النحو التالي:-

من حــ/ احتياطي اعادة التقييم		10000
الى حــ/ الاهلاك المتجمع- بعد اعادة التقييم	10000	

#### مثال :

يتأسس ذلك المثال على نفس الحقائق الموضحة في المثال السابق مع الستثناء افتراض أن الاهلاك الإضافي قد حمل على الدخل وسوف يكون القيد الخصاص بتسجيل إعادة التقييم مشابه للقيد الأول في المثال السابق وسوف يكون القيد الخاص بتسجيل الاهلاك على جزء إعادة التقييم فقط على النحو التالى:-

من حــ/ مصروف الإهلاك - بعد اعادة التقييم		10000
ائى حــ/ الاهلاك المتجمع- بعد اعادة التقييم	10000	

ويلاحظ في المثال السابق أن مقدار مصروف الاهلاك المحمل على اليرادات الفترة قد تأسس على التكلفة التاريخية للأصل ولم يتأثر إعادة التقييم بالزيادة . في المثال الحالى فإن مقدار مصروف الاهلاك المحمل على الدخل يتأسس على قيمة الأصل المعلاة ، ولذلك فإن قائمة الدخل تعكس مصروف الاهلاك الاضافى من إعادة التقييم .

ويتمثل القيد الاضافى المطلوب لتلك الطريقة لتعديل احتياطى إعادة التقييم على النحو التالى:-

		10000
من حــ/ احتياطي اعادة التقييم	i i	10000
الى حــ/ الارباح المحتجزة	10000	

ويلاحظ أن القيد السابق يجعل الأرصدة الختامية في حساب احتياطي إعادة المتقييم والأرباح المحتجزة كما هو الحال في المثال السابق ، ومن منظور

التقرير المالى فان الفرق الوحيد فيما بين البديلين يتمثل فى الدخل المقرر عنه، حيث يتم تخفيضه عن طريق مقدار مصروف الإهلاك الإضافى على التعديل بالزيادة فى المثال السابق فى حين أنه لم يتأثر فى المثال الحالى . كما يلاحظ أيضا أن أثر التعديل بالزيادة فى الأصل والأرصدة الختامية لحساب احتياطى إعادة التقييم وحسابات الأرباح المحتجز سوف يكون مماثل فى ظل كل البديلين بعد أن يتم ترحيل القيدين السابقين .

### أختلاف مدارك المستخدمين تأسيسا على تباين طرق الافصاح

Perceptions Based on the Method of Disclosure

تشير الأبحاث الى أن طرق الإفصاح المختلفة تؤدى الى أدراك مختلف المستخدم ، وقد قارنت إحدى الدراسات آثار طريقتين للإفصاح عن أحد حسابات الالتزام أولهما الاعتراف به فى قائمة المركز المالى Balance Sheet حسابات الالتزام أولهما الإعتراف به فى قائمة المركز المالى Recognition ، وثانيهما الإفصاح فى الإيضاحات المتممة للقوائم المالية Footnote Disclosure ، وفى دراسة مسحية للمقرضين التجاريين بهدف تحديد ما إذا كانت طريقة الإفصاح قد أثرت على فهمهم للبند ، تم اكتشاف أن المقرضين التجاريين من المحتمل أن يفهموا الالتزام كنوع من القروض عندما يستم الاعتراف به كالتزام فى قائمة المركز المالى مقارنة عندما يتم الافصاح عنه فى الايضاحات المتممة للقوائم المالية. وقد استنتج الباحثين ان طريقة الافصاح تعتبر مسألة هامة يتعين مراعاتها عند تكوين المعايير المحاسبية .

من الخطأ أن يتم استنتاج أن المعايير المحاسبية الموحدة Uniform Disclosures تؤدى الى افصاحات موحدة Standards تؤدى الى افصاحات موحدة يمكن قبولها والتى تصف أحد المعايير المحاسبية مدى من الارشادات التى يمكن قبولها والتى تصف أحد طرق الافصاح الصحيحة أوقد اشار الدليل التجريبي الى أنه عندما يتم

استخدام المعابير المحاسبية انفس البلد يمكن أن يكون هناك مجموعة من الطرق التى تستخدمها الشركات لعمل الافصاحات. وقد قامت أحد الدراسات بمقارنة الافصاح عن شهرة المحل عن طريق 621 شركة من المنشآت العام التى تطرح أسهمها للجمهور فى الولايات المتحدة ، وقد أوضحت تلك الدراسة أن تلك المنشآت قد أختافت بشكل ملحوظ فى أفصاحاتها عن الأصل والمصروف المرتبط بالشهرة، وقد استتجت الدراسة أنه بسبب ذلك السبب فال المستثمرين لا يمكنهم بسهولة تحديد آثار القوائم المالية على قواعد المحاسبة عن الشهرة المحاسبة عن الشهرة المحاسبة عن الشهرة العدد من الشركات الرئيسية ذات الشهرة الجوهرية .

### 6/4 مداخل التقرير ومشاكل الافصاح في الشركات المتعددة الجنسية

Reporting Approaches and Disclosure Issues for Multinational Companies يتعين أن تقوم الشركة المتعددة الجنسية باتخاذ قرارها عن نوعية الافصاح الدى تستخدمه التقرير في البلاد المختلفة حيث أنه ليس هناك معايير دولية للستقرير والتي من شأنها توفير ارشادا في ذلك الصدد ، وقد قامت الشركات المتعددة الجنسية بإستخدام مجموعة من المداخل بهدف توصيل المعلومات الي الجمهور المستهدف بالخارج ، وفيما يلي مناقشة استة من تلك المداخل :-

### Compliance With Base Country's Requirements

تقبل معظم بلاد العالم (مع اعتبار الولايات المتحدة الامريكية استثناء ملحوظ) المنقارير المالية المعدة طبقا المبلائ المحاسبية في البد الأصلى المنشأة موضوع التقرير . وذلك المدخل يعتبر الوسيلة الأكثر ملائمة والأقل تكلفة الشركات المتعددة

الجنسية للوفاء بمتطلبات التقرير القانوني في ذلك البلد . ولن يتم بذل أي مجهود خاص لمساعدة المستخدمين في البلاد الاخرى في فهم وتفسير التقارير المالية .

## 7- الترجمة الى اللغة المحلية Translation Into the Local Language

كتحسين طفيف على المدخل الأول يتم ترجمة جزء من نص التقارير المالية الى اللغة المحلية ، فمن الشائع لكثير من الشركات المتعددة الجنسية أن يقومسوا بنشسر تقاريسرهم بلغات عديدة بالإضافة الى لغات بلدهم الام . وقد نشرت شركة باير كامل تقريرها السنوى باللغتين الانجليزية والالمانية، كما تم أيضا القيام بعمل ترجمة مختصرة باللغات الانجليزية والالمانية والفرنسية والإيطالية واليابانية والاسبانية .

### 3- الترجمة الى كل من السلطة المحلية وبالعملة المحلية

### Translation Into the Local Language and Currency

بجانب ترجمة نص من جزء التقارير المالية الى اللغة المحلية ، فان كثير من الشركات تترجم أيضا القيم النقدية بالعملة المحلية ، وبشكل شائع يتم استخدام سعر الصرف في تاريخ قائمة المركز المالى لترجمة كافة القيم النقدية، على سبيل المثال تستخدم شركة تويوتا ذلك المدخل لجمهورها في الولايات المتحدة الأمريكية باستخدام سعر صرف الين الأجنبي المقابل للدولار الامريكي طبقا لسوق طوكيو للصرف الاجنبي في تاريخ قائمة المركز المالى.

### 4- توفير معلومات عن المعايير المحاسبية المستخدمة في بلد الأساس

Provision of Information on the Base Country's Accounting Standards Used

توفر بعض الشركات المتعددة الجنسية معلومات عن المبادئ المحاسبية لبلدها الاساسي والمستخدمة في إعداد التقارير المالية . يعترف ذلك المدخل بواقع

المعايير المحاسبية المختلفة في العالم ويحاول مساعدة المستخدمين عن طريق مدهم بتفسير المعايير المحاسبية التي يتم على اساسها إعداد التقارير المالية.

على سبيل المثال فقد قامت شركة فيليبس أحدى الشركات المنشأة فى هولندا بستحديد كافة الاخستلافات الملائمة فيما بين مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الامسريكية ومسبادئ المحاسبة المتعارف عليها الهولندية فى التقرير السنوى المستهدف إعداده للجمهور الأمريكى ، ان ذلك التقرير وفر شرح وصفى لكل بسند مسن البسنود التى تمثل موضوع اختلاف بين مجموعتى مبادئ المحاسبة المستعارف عليها بالإضافة الى الاختلافات النقدية الناتجة فى تقريرها السنوى . يتضمن الشكل التالى رقم (6/4) معلومات وصفية وفنية من التقرير السنوى لتلك الشركة الهولندية .

## 5- إعلاة تصوير قوائم مالية مختارة Selective Restatements

بعض الشركات تقوم بإعادة تصوير جزء من القوائم المالية باستخدام مبادئ المحاسبة المتعارف عليها لمستخدمي تلك القوائم المستهدفين في ذلك البلد على سبيل المثال تقوم أحد الشركات المتعددة الجنسية في السويد بإعادة تصوير قيم قائمة الدخل طبقا لمبادئ المحاسبة باستراليا ، حيث يمكن للمستخدمين باستراليا بالافتراض على وجه صحيح بان قيم قائمة الدخل المعاد تصويرها قابلة للمقارنة بقيم قائمة الدخل في الشركات الأخرى باستخدام المعايير المحاسبية باستراليا .

ان إعدادة تصوير بعض القوائم المالية المختارة يحل جزئيا المشاكل التي يخلقها التباين العالمي النطاق في المعايير المحاسبية.

### شكل رقم (6/4)

# شركة فيليبس - الاختلافات بين مبادئ المحاسبة المتعارف عليها بهولندا والولايات المتحدة الامريكية في نموذج وصفي

ان السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة تختلف في بعض النواحي عن تلك السياسات المقبولة بوجه عام في الولايات المتحدة الأمريكية .

لـتحديد صافى الدخل وحقوق حملة الأسهم طبقا لمبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها عموما في الولايات المتحدة الأمريكية (U.S GAAP) ، قامت شركة فيليبس بتطبيق المبادئ المحاسبية التالية :-

- فى ظلل المسبادئ المستعارف عليها الهواندية فان شهرة المحل الناشئة من عمليات الاستحواذ السابقة لعام 1992 قد تم تحميلها مباشرة على حقوق المساهمين ، وطبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية فان شهرة المحل الناشئة من عمليات الاستحواذ بما فيها تلك السابقة لعام 1992 يتم رسماتها وأستنفاذها على العمر المفيد المقدر لفترة يبلغ حد أقصها 40عاما . ونتيجة لبيع شركة بالجرام ، فان شهرة المحل قد تم استنفادها بالكامل وتحميلها الى مكاسب التصرف والتخلص فى قائمة الدخل فى عام 1998 فى ظل مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الامريكية .
- أقررت شركة فيليبس عن أحد الأعباء على الدخل من العمليات بواقع 726 مليون جيليدر نتيجة إعادة البناء في قوائمها المالية عن عام 1998 ، جزء من تسلك العمليات بلغ مقداره 89 مليون جليدر لم يتم توصيله الى العاملين حتى أوائسل عام 1999 ، وطبقا لذلك سوف يتم تسجيله طبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية كأعباء في عام 1999 .

تـم تسجيل عبء مماثل لإعادة البناء الخاص بجرويندج في عام 1995 طبقا لمبادئ المحاسبة المستعارف عليها الهولندية بمقدار 262 مليون جيليدر والذي تم عكسه في حسابات عام 1996طبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف عليها الامريكية ، وحتى عام 1997 كسان لسدى الشسركة التزام في ظل وجود عقود أختيار معينة للشراء تم اعطائها لحملة الأسربهم في جرويسندج . ولأغراض مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية فأن ذلك الاستزام قسد تسم تسسجيله في عام 1995 ، وفي ظل مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الامريكية فأنه قد استحق في عام 1996 وقامت شركة فيليبس بسداده وتسويته .

يوضح الشكلين رقمى (6/5)، (6/6) اعادة تصوير قائمة الدخل طبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف عليها في بلدهما الأصلى والولايات الأمريكية على التوالى. 6- القوائم الثانوية Secondary Statements

تمثل القوائم الثانوية مجموعة كاملة من القوائم المالية (متضمنة الايضاحات المتممة للقوائم المالية) والمعدة طبقا للمعايير المحاسبية لبلد آخر .

بالإضافة الى ذلك فان المراجعين الحياديين يعبرون عن رأيهم عن القوائم المالية الثانوية باستخدام معايير مراجعة البلد الآخر . تلك القوائم المعدة على وجه التحديد لمستخدمين في بلد آخر تحاول أن تعزز وتقوى فهمهم ونفعيتها لطورار المستهدفين . وعادة ما تقوم شركات هوندا وسوف ودايملر كريسلر قوائم مالية ثانوية للمستخدمين بالولايات المتحدة الأمريكية .

## تحليل مداخل التقرير في الشركات المتعددة الجنسية :-

لـم يـترتب على اتباع المدخل الاول - الالتزام بمتطلبات البلد الاساسى خـلق أى عبء اضافى للافصاح للشركة المتعددة الجنسية ، وان يتم بذل أى مجهودات خاصة لمساعدة المستخدمين بالخارج .

أما مدخلى الترجمة سواء أكان ينصب على نص التقارير المالية الى اللغة المحلية أو ينصب على كل من النص بالاضافة الى القيم النقدية قد يوفران مساعدة محدودة الى بعض المستخدمين ، وذلك قد يطرح تساؤلا رغما من هذا يتمثل فيما اذا ما كان هذين المدخلين ذوى أهمية ملحوظة أعتمادا على مقدرة المستخدم على فهم وتفسير التقارير . فالمستخدم البريطاني على سبيل المثال المدل لا يمكنه قراءة اللغة الألمانية لن يكون قادرا على قراءة التقارير المالية لأحد الشركات المتعددة الجنسية التي يقع مركزها الأصلى في هولندا والمكتوبة باللغة الألمانية وبعملتها .

شكل رقم (6/5) شركة فيليبس – إعادة تصوير صافى الدخل من مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الهولندية الى مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكيين

در هوتندی	بالمليون جيلا	
. 1997	1998	_
2712	1192	دخل من الاعمال المستمرة من قائمة الدخل الموحدة
2538	1044	اعادة تبويب البنود غير العادية تطبيقا لمبادئ المحاسبة
		المتعارف الهولندية .
		التعديلات الى مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية:
(21)	·	- استنفاذ شهرة المحل من عمليات الاستحواذ السابقة
		لعام 1992 .
-	51	- عكس المخصصات الخاصة بإعادة البناء .
139	74	- الحد الأدنى للالتزامات الإضافية .
127	_	- عكس المكاسب من عملية شركة يو بي سي .
(16)	-	- تكلفة المعاش المرتبطة بالاستحواذ على شركة
		. PENAC
(15)	(15)	<ul><li>بنود أخرى .</li></ul>
5464	2346	دخل من الأعمال المستمرة طبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف
		عليها الامريكية .
513	462	- دخل من الأعمال غير المستمر.
_	10616	- مكاسب من التصرف في الأعمال غير المستمرة
<u>(96)</u>	(34)	- بنود غير عادية.
5881	_13090_	صافى الدخل طبقا لمبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية

## شكل رقم (6/6)

# شركة أموكو - اعادة تصدير صافى الدخل من مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الامريكية

الآتى ملخص التعديلات على ربح السنة ورأس مال حملة أسهم أموكو والتى ستنتج إذا تم تطبيق مبادئ المحاسبة المقبولة عموما في الولايات المتحدة الأمريكية بدلا من تلك المقبولة عموما في المملكة المتحدة .

	<del></del>	
<u>ون دو لار</u>	الأرقام بالملد	
1998	1999	
3220	5008	ربح السنة
•	•	نعديلات :
(76)	(81)	- عبء الاهلاك .
(131)	(165)	- مصروفات بيئية .
_	133	- تأجير ممتلكك .
124	110	- مصروف الفائدة .
(211)	(37)	<ul> <li>بيع وتأجير للأصول الثابتة .</li> </ul>
(72)	(378)	- ضرائب مؤجلة .
(28)	6	- أخرى
2826	4596	
-		

فى ظل مبادئ المحاسبة الانجليزية المتعارف عليها فان مخصص الضرائب المؤجلة يستم عمله عندما يتوقع وجود فروق توقيت للاحتياط لها فى المستقبل القريب المنظور، أما فى ظل مبادئ المحاسبة الأمريكية المتعارف عليها فان الضرائب المؤجلة يتم الاحتياط لها على أساس التزام كامل على كافة الفروق المؤقتة كما تعريفها فى إيضاح معايير المحاسبة الماليسة رقم (109). وطبقا لذلك المعيار فان الاصول والالتزامات الخاصة بالمشروعات التى تم الاستحواذ عليها يتم تعديلها.

ولكن هل يمكن تحسين نفعية تلك التقارير المالية عندما يتم ترجمة نصها الى السلغة الانجسليزية ، وهل يمكن تعزيز نفعية تلك التقارير المالية اذا ماتم ترجمة قيم العملة من الجيليدر وهل يمكن تعزيز نفعية تلك التقارير المالية اذا ما تم ترجمة قيمة العملة من الجيليدر الى الجنيهات الاسترليني باستخدام سعر الصرف في نهاية العام؟ وتلك الانواع من الترجمة تفشل في عكس الاختلافات في المعايير المحاسبية والمصطلحات وتقلبات أسعار صرف العملة وعادات الأعمسال وأعرافها . وتكون هناك مشاكل معينة ترتبط بالترجمة الملائمة لقيم العمسلة باسستخدام سعر الصرف في نهاية العام حيث قد تكون تلك القيم محل الترجمة مضللة .

يتضمن المدخل التالي توفير معلومات عن المعايير المحاسبية المستخدمة لاعداد القوائم المالية ، وقد تكون تلك المعلومات مفيدة اذا ما تم الوفاء بكل من المعيارين التاليين :-

- 1- ان تقوم الشركة بالوصف الكامل والشرح الواضح لمبادئها ومعايير وطرق المحاسبة المستخدمة .
- 2- ان يكون لدى المستخدمين المعرفة الفنية الكافية لتسوية الاختلافات في القيم الناتجة من مجموعتي المبادئ المحاسبية.

وتأسيسا على ذلك المعيار السابق من الأمانة القول بأن ذلك المدخل له نفعيته المحدودة اذا ما ترك للمستخدمين أن يطوروا خبرتهم المطلوبة لتسوية تلك الفروق في القيم المقرر عنها ، ان نفعية ذلك المدخل يتم تقويتها في حالات معينة عندما توفر الشركة القيم المطابقة كما تظهر في الشكلين السابقين رقمي (6/5) ، (6/6) .

ويعتبر مدخل إعادة تصوير بعض قوائم مالية مختارة Selective Restatements تحسين على أى من المداخل السابقة حيث أن إعادة تصوير بعض القيم المختارة باستخدام المبادئ المحاسبية لبلد جمهور المستخدمين قابلة للمقارنة مع البنود المناظرة في الشركات الأخرى . الا أن القيد الرئيسي لذلك المدخل يتمثل في أنه يمكن أن يعطى نتائج مضللة اذا ما تم حساب المؤشرات المالية عن طريق الاستخدام الخاطئ لمزيج من القيم المعاد تصويرها والقيم التي لم يتم إعادة تصويرها .

### مثال:

قامت أحد الشركات المتعددة الجنسية في هولندا بإعادة تصوير مبيعاتها (التي تبلغ 120000دولار) ودخلها (الذي يبلغ 120000دولار) لمستخدميها في الولايات المستحدة الأمريكية ، ومع ذلك لم يتم إعادة تصوير أي بند من بنود قائمة المركز المالي ، وقد بلغت قيمة الأصول التي لم يتم إعادة تصديرها في قائمة المركز المالي 15000000 دولار ، فاذا أهتم المستخدم في الولايات المستحدة الامريكية بحساب مجمل الربح ، فانه يمكنه اجراء ذلك حيث أن كل من قيمة الدخل وقيمة المبيعات قد تم إعادة تصويرهما ، ويتم ذلك على النحو التالى :-

ومع ذلك فاذا اهتم المستخدم بحساب العائد على الاستثمار (الدخل خاجمالي الاصول) ، فقد لا يكون ذلك من الممكن حيث أن إجمالي الأصول لم يتم إعادة تصويرها ، ومن ثم فإن القيم التي يتم إعادة تصويرها والتي لم يتم

اعادة تصويرها يجب ألا يتم مزجها معا لأداء تحليل المؤشرات المالية ، واخيرا يستخدم المدخل السادس مدخل القوائم المالية الثانوية المبادئ المحاسبية لبلد أخر لإعداد القوائم المالية بهدف أن يتم تعزيز إمكانية الفهم والمنفعة لجمهور المستخدمين المستهدفين، ذلك المدخل على الرغم من أنه يعتبر أفضل المداخل الخمسة السابقة بجلاء إلا أنه لديه عيبين هما:-

- [- العيب الاول يتمثل في تكلفة استخدامه . حيث يتضمن أساسا تكلفة اعبداد القوائم المالية باستخدام مبادئي المحاسبة المقبولة والمتعارف عبليها للبلد الأخرى بالاضافة الى تكلفة أداء المراجعة الحيادية طبقا لمعايير المراجعة المقبولة والمتعارف عليها لنفس البلد .
- 2- العيب الثانى ان ذلك المدخل لا يمكن أن يعوض الاختلافات الثقافية فى البيئات التشغيلية لبلد مختلف . فقد يكون تفسير التقارير المالية الثانوية من الصعوبة بمكان بسبب أن عادات وتقاليد الاعمال تختلف من بلد الى آخر ، فكما ذكر سابقا فان عادات الأعمال الوطنية المبنية على المثقافة تترك انطباع معين عن القوائم المالية الثانوية التى لا يمكن أن يستم عكسها فى القوائم الثانوية . ويمكن التخفيف من تلك المشكلة عن طريق تقديم مناقشة للسمات الثقافية الهامة والفريد والمؤثرة على عادات أعمال ذلك البلد بجانب القوائم المالية الثانوية . وهذا يدعم ويعزز النقطة الخاصة بأنه من الضرورى أن يكون هناك المام ومعرفة بالثقافات الاخرى لأداء الأعمال فى الاقتصاد العالمى .

### مشاكل الافصاح في الشركات المتعددة الجنسية

#### Disclosure Issues for Multinationals

فى ظل غياب معايير الافصاح العالمية النطاق المطلوبة تتباين, وتنوع نوعية الافصاحات المطلوبة عن طريق الشركات من بلد الى أخر ومن شركة الى أخرى ولتقدير مدى تعقيد المشكلة التى يتم مواجهتها عن طريق الشركة المستعددة الجنسية فى تقرير طبيعة ومدى الافصاح يتعين تحديد تلك المشاكل على النحو التالى:-

- 1- هناك مستخدمين متعددين لديهم احتياجات متنوعة من المعلومات.
- □ ان المستخدمين في البلاد المختلفة لديهم مستويات متباينة من التعليم ، ويؤثر ذلك مباشرة على مقدرتهم على فهم وتفسير المعلومات المالية الفنية ، ويتعين أن يتم بذل مجهودات ملموسة حتى يمكن تفسير المعلومات بشكل صحيح عن طريق المستخدمين .
- 3- يولد الحجم المطلق للشركة المتعددة الجنسية معلومات ذات حجم هائل ويتعين اتخاذ قرار بخصوص ما هي المعلومات التي يجب أن يفصح عنها وتكلفتها من بين مجموعة البيانات الضخمة.
- 4- تنشأ المعلومات من أجزاء مختلفة من العالم ذات ثقافات متعددة والتى تـودى الى بيـئات تشغيلية مختلفة ، بعض أنواع من الافصاحات قد تعوق وتربك أو حتى تغضب الحكومة المحلية أو المجتمع العام الأمر الحدى يسؤدى الى أثـار عكسية على الشركة المتعددة الجنسية . ان الـتوازن بين الحساسيات المحلية ضد الحاجة الى الافصاحات الكافية يعتبر أمرا ضروريا .

- 5- يجب أن يكون هناك توازن بين احتياجات المستخدمين من المعلومات الالزامية لأغراض اتخاذ القرار في مقابل احتمال أن تلك الافصاحات قد يتم إساءة استخدامها عن طريق الآخرين لإلحاق الضرر بالشركة.
- 6- تتطلب فعالية تكلفة الافصاح عندما لا يمكن أن يتم تحديد كثير من المجموعات المستخدمة وعندما لا يمكن تتبع العوائد الى المجموعات المستخدمة أن يتم ممارسة درجة عالية من الحكم المهنى .

ويجب أن يكون واضحا من المشاكل السابقة أن يتم اتخاذ قرار بشأن ما الذى يتم الافصاح عنه وما هى تكلفة الافصاح ، ولاشك فان تحديد وسائل الافصاح تعتبر من المشاكل المعقدة . ويتطلب الأمر أن يتم التوازن بين كثير من العوامل المتعارضة . وفى النهاية يمكن للمديرين أن يأملون فقط فى ان يخدم المزيج النهائى أحتياجات المستخدمين الملائمة فى ظل الموازنة بين التكلفة والفعالية .

## 6/5 الأثار الاجتماعية لتطبيقات الافصاح

### **Social Impacts of Disclosure Practices**

الإفصاحات عن الآثار الإجتماعية له عديد من الأنواع ، حيث قد تكون الافصاحات مطلوبة لجعل الإدارة مسئولة عن الاستخدام الفعال والكف الموارد الاقتصادية النادرة ، وفي الجهة الأخرى فان كثير من الشركات تقوم بعمل افصاحات أختيارية عن المبررات التي سبق مناقشتها . ان توجيه الأثر الاجتماعي للافصاحات يتأثر بشدة بالاهتمامات المجتمعة المحددة في البلد . ويستعين الستركيز على آثار الافصاحات المرتبطة على ثلاثة أنواع هي أثر الافصاحات المرتبطة على ثلاثة أنواع هي أثر الافصاحات المرتبطة على المضافة بالاضافة الى الافصاحات المؤارد البشرية، والقوائم ذات القيمة المضافة بالاضافة الى الأداء البيئي.

# human Resource Disclosure الافصاح عن الموارد البشرية

حظيت متطلبات الاقصاح من الموارد البشرية على الانتباه الأعظم فى مجال التقرير عن الأثر الاجتماعى Social Impact Reporting Area ، حيث تتضمن التقارير السنوية للشركة فى معظم البلاد على معلومات نمطية عن العاملين أو الموارد البشرية . ومع ذلك فان مستوى التحديد والتفصيل يتباين بشكل ملحوظ ، كما سبق ذكره فان ذلك يتم تفسيره عن طريق الظروف المجتمعية والضغوط البيئية المرتبطة بالبلد ، على سبيل المثال ففى الولايات المستحدة الأمريكية قد تتضمن الافصاحات عدة موضوعات مثل مدى وجود فرص متكافئة المتوظيف ، فى حين قد تؤكد الافصاحات فى ألمانيا على طروف العمل وتدريب العاملين . وعلى الرغم من أن ذلك المجال قد حصل على مزيد من الانتباه أكثر من اى مجال آخر من الأثر الاجتماعى التقرير، فان متطلبات الإقصاح ماز الت محدودة الغاية .

على المستوى الدولى ربما تكون الأمم المتحدة في طليعة الجهات التي أوصت بافصاحات موسعة في ذلك المجال . حيث أوصت الأمم المتحدة بعمل أفصلحات عن عدد العاملين بالشركة وعن القطاعات الجغرافية التي يعملون بها (الموقع الجغرافي وخطوط الإنتاج) ، أيضا فقد أوصت بأن يتم الافصاح عن سياسات الشركة بخصوص الأعتراف بنقابات العمال وعلاقات العمل ، وقد تطلبت التعليمات أو التوجيهات الرابعة والسابعة في الانتحاد الأوروبي الافصلاح عن معلومات عن متوسط عدد العاملين وتحديد عدد العاملين حسب مجموعاتهم وتحليل تكاليف العاملين ، إلا أن تلك التعليمات لم تحدد ما الذي يشكل كل مجموعة أو فئة أما على المستوى الوطني فربما أن الافصاحات

الأكتر أنتشارا للاثر الاجتماعي هو ما يتم تطلبه في فرنسا ، يتضمن التقرير الاجتماعي Social Report بصفة رئيسية معلومات مرتبطة بالعاملين تغطى موضوعات مثل هيكل الأجور ، سياسات التعيين وظروف الصحة والأمان والتدريب والعلاقات الصناعية . ويعتبر الافصاح الاكثر شيوعا والموجود في الواقع النطبيقي على المستوى الوطني يتمثل في عدد العاملين ، وإن التقرير في هذا المجال ما زال يعتبر في مراحل التطور المبكرة والذي تم اثباته عن طريق التنوع والتباين القائم في الممارسة العملية .

### قوائم القيمة المضافة عوائم المعادية المعا

ان الهدف من إعداد قائمة القيمة المضافة الشركة يتمثل في اظهار الاضدافات والاسهامات في صور مالية والتي تقوم بعملها كافة المجموعات المساهمة في مجال خلق الثروة ، ان القوائم المعدة على اساس القيمة المضافة توضد القيمة المضافة على المواد والخدمات التي تم حيازتها عن طريق الشركة والمستفيدين أو أصحاب المصلحة الذين توزع عليهم القيمة التي تم خلقها . ويتم تحديد القيمة المضافة على النحو التالى :-

القيمـة المضافة = اجمالي الايرادات - تكلفة البضاعة والمواد والخدمات التي تم شراؤها من مصادر خارجية

يوضــح الشـكلين رقـمى (6/7) ، (6/8) قوائم القيمة المضافة لكل من شركة باير وأى سى ال على التوالى .

# شكل رقم (6/7) قائمة القيمة المضافة لشركة باير

### القيمة المضافة:

فى عسام 1998 فسان القيمة المضافة لمجموعة شركات باير قد بلغت 22.9 بليون مارك المانى بزيادة مقدارها 3% مقارنة بالسنة السابقة .

ان موظفى المجموعة يحصلون على أكبر نصيب من تلك القيمة وعلى وجه التحديد 69% أو بمبلغ 15.9 بليون مارك الماتى ، وقد حصلت الحكومة على مبلغ 2.5بليون مارك الماتى أو 11% ، كما فى السنة السابقة فاته قد تم المحاسبة عن مصروف الفائدة بواقع 6 % مسن القيمسة المضسافة ، وسوف يحصل المساهمون على 1.5 بليون مارك الماتى. اما الباقى ويبلغ 1.7 بليون مارك الماتى فسوف يتم احتجازه لتقوية النمو المحتمل للشركة .

قاتمة القيمة المضافة

(بالمليون مارك الماني)	1998	التغير بالنسبة المثوية	الثوزيع (بالمليون مارك الماني)	1998	النصيب بالنسبة المثوية
صافى المبيعات	54884	0.2 (-)	حقوق المساهمين	1463	6.4
			ومصالح الاقلية		
بخول أخرى	2159	19.7 (+)			
اجملى الأداء التشغيلي	27043	0.4 (+)	العاملين	15854	69.4
تكلفة المواد	(18653)	0.8 (-)	الحكومات	2527	11.0
الاملاك	(2974)	2.8 (+)	المقرضين	1330	5.8
المصروفات الأخرى	(12546)	2.9 (-)	الارباح المحتجزة	1696	7.4
القيمة المضافة	22870	3.1 (+)	القيمة المضافة الموزعة	22870	%100

## شكل رقم (6/8) قائمة القيمة المضافة لشركة أي سي ال

1998	مصادر واستخدامات القيمة المضافة (غير المراجعة)
(بالليون جنبه استرليني)	عن السنة المنتهية في 31 ديسمبر 1998
	مصادر الدخل Sources of Income
9286	اجمالى الايرادات
91	الاتاوات ودخل الاعمال التجارية الاخرى
(6663)	ناقصا : تكاليف المواد والخدمات
2714	القيمة المضافة عن طريق الأنشطة التصنيعية التجارية
_	Value Added by Manufacturing and Trading Activities
3	نصيب الارباح ناقصا خسائر التعهدات المرتبطة
159	القيمة المضافة المرتبطة بالبنود الاستثنائية
2876	اجمالى القيمة المضافة
	استخدامات اجمالي القيمة المضافة
	العاملين Employees
1867	تكاليف العاملين المحملة عند الوصول الى الربح قبل الضرائب
	الحكومات Governments
112	ضرائب على دخل الشركات
(2)	ناقصا : المنح
110	
	موردي رأس المال Providers of Capital
332	تكلفة فائدة صافى القروض
232	توزيعات ارباح الى المساهمين
(12)	حقوق أقلية المساهمين في الشركات التابعة
552	
	اعادة الاستثمار في انمشروع Re-Investment in the Business
386	اهلاك واستنفاد شهرة المحل
(39)	الارباح المحتجزة (الخسائر)
347	
2876	اجمالي استخدامات القيمة المضافة

يتأسس ذلك الجدول على حسابات تم مراجعتها ، وهو يوضح إجمالى القيمة المضافة الى تكلفة المواد والخدمات المقتناه من مصادر خارج المجموعة ، كما يشير الى الطرق التى خلالها يتم التصرف تلك الزيادة فى القيمة المضافة .

ويستم اعداد قوائم القيمة المضافة بشكل رئيسى فى دول أوروبا الغربية ، ولا سيما فى ألمانيا والمملكة المتحدة وفرنسا (حيث تكون مطلوبة كجزء من التقرير الاجتماعى) وهولندا والسويد ، ايضا فتلك القوائم موجودة فى جنوب أفريقيا واستراليا ونيوزلندا .

أما على المستوى الدولى فليست هناك متطلبات رسمية بخصوص قوائم القيمة المضافة ، وفي ظل غياب أي من المتطلبات على المستوى الدولى أو المستوى الوطنى (فيما عدا فرنسا) هناك نقص في توحيد الافصاحات عن القيمة المضافة .

### 3- الاداء البيئي Environmental Performance

حظى الاهتمام البيئى باهتمام كبير وملحوظ لكثير من الاسباب لعلى أبرزها السوعى القدوى مسن الجمهور العام ، والقوانين واللوائح الحكومية الصارمة بالإضافة الى الكوارث البيئية الرئيسية التى تم الاعلان عنها فى السنوات الأخيرة ، على سبيل المثال فان التسرب الكيماوى لغاز الكربون فى الهند فى عام 1984 قد سبب حالات وفيات تقترب من 4000 حالة وعدد 200000 من الجسرحى . وقد اهتم المستثمرون بصفة خاصة بمجال الافصاح والمطالبات القضائية المدفوعة مقابل الاضرار والغرامات المفروضة على الشركات حيث أن عدم الالتزام بالقوانين واللوائح البيئية قد تكون لها آثار عكسية على الارباح الحالية والمستقبلية على أرباح الشركة . وعلى الرغم من الاهمية المدركة الحالية الافصاحات فى هذا المجال ، فان هناك مجرد بضعة متطلبات موجودة عبر العالم . فعندما يتم عمل الافصاحات فى ذلك المجال فانها تميل بوجه عام الى أن يستم بصسورة وصفية ، وعلى المستوى الدولى فان الأمم المتحدة قد أوصست بالافصاح عن المقاييس التى تعتمد عليها الشركة لتشجيع وجود بيئة

نظيفة ولتخفيض مخاطر الأضرار الى البيئة . ولا شك أن ارشادات الأمم المتحدة قد أوصت أيضا بإجراء عمليات مراجعة بيئية Environmental . Audits Risk Assessments

أما على المستوى الأقليمي فإن الاتحاد الأوروبي قد تبنى سياسة لحماية البيئة وتتضمن تلك السياسة تحديد متطلبات في المستقبل عن افصاح الشركة عن الأثار البيئية ، وقد تضمنت أتفاقية التجارة الحرة في امريكا الشمالية المبرمة بين الولايات المتحدة الامريكية وكندا والمكسيك أتفاقيات جانبية تتعلق بالحماية البيئية . وتتضمن الدول التي استلزمت عمل الافصاحات البيئية النرويج والولايات المتحدة الأمريكية وفرنسا ، حيث تطلبت النرويج أن يقوم مجلس الإدارة بالتقرير عن معلومات عن مستويات الانبعاث والمقاييس المخططة أو المتبعة لتطهير البيئة . كما استلزمت هيئة البورصة الأمريكية The Securities And Exchange Commission (SEC) البيئية المحتملة أو العرضية حيث بحث أعضاء مجلس البورصة عن مدى كفاية الإفصاحات البيئية في السنوات العديدة السابقة ، وقد حصلت البورصة بشكل دورى على معلومات من وكالة الحماية البيئة الأمريكية عن الشركات التي لديها مشاكل سابقة أو حالية أو محتملة في الالتزام بالقوانين البيئية ، وقد جعل قانون العقوبات الفرنسي المعدل في أول مارس 1994 الشركات مسئولة عن تعريض غيرها من الشركة للخطر قانونا ، حيث يتضمن القانون بنود معينة تتعامل مع الإرهاب البيئي متضمنة أيضا التلوث البيئي المتعمد .

وقد عبر الرئيس المكسيكي فوكس بشكل متكرر عن تعهده بتضمين الاعتبارات البيئية في كل مرحلة من مراحل حكومية ، وقد تبنى الموقف البيئي التالى:-

- التخفيض الحاد في قطع الاستئجار للأغراض التجارية .
- تضمين التلوث كتكلفة معوضة (عامل سلبى) عندما يتم حساب النمو الاقتصادى .
  - تخفيض ضريبي خاص للصناعات عند اقامة نظم رقابة بيئية .
- زيادة أساسية في التمويل وإضافة سلطة بوليسية للرقابة الحكومية التي تؤكد على فرض قوانين التلوث والتحرى عن أي انتهاكات لها .

ومن أجل تقوية الالتزام بالقوانين البيئية ومن أجل غرس الحساسية نحو حماية البيئة البيئة بين موظفى الشركة فأن الإدارة العليا يمكن أن تقوم باتباع الخطوات التالية:

- ا- صياغة رسالة تتضمن تعهد الشركة عن مسئوليتها البيئية عن أعمالها
   وأنشطتها .
- 2- توثيق السيامسة التفضيلية للشركة والتي توفر العاملين إرشادات وإجراءات عن كيفية منع وحماية وتصحيح المشاكل البيئية .
  - 3- عمليات مراجعة بيئية يتم أدائها دوريا لضمان الالتزام بسياسات الشركة .
- 4- أن يستم تضسمين معاييس الأداء في المجال البيئي بجانب المعايير . المستخدمة لتقييم المديرين ، وهذا يمكن أن يعد حافز قوى للمديرين .
- 5- تدعيم الشركة للمنظمات المرتبطة بالتطهير البيئى وإعادة تجديد الموارد الطبيعية وتطوير تقنيات وتكنولوجيا وسائل التنظيف .

وقد قامت اعداد كبيرة ومتزايدة من الشركات على سبيل المثال شركات جنرال موسعة وقد موسعة وقد المبريال الصناعات الكيماوية بعمل افصاحات بيئية اختياريه موسعة وقد أصبحت الافصاحات المرتبطة بذلك المجال أكثر تفضيلا بشكل متزايد الان.

# 6/6 قضايا فنية خاصة بالافصاحات عن القوائم المالية الموحدة وشهرة المحل وعقود الاستثمار

## Specific Technical Issues for Disclosures

تتضمن المحاسبة الدولية من الناحية النظرية والتطبيقية عدد من القضايا الفنية الهامة ، وقد تم التعامل فيما سبق مع موضوعات العملة الاجنبية والمحاسبة عن تغيرات الاسعار على التوالى ، وحيث أنه ليس من الجدوى ان يتم تغطية كل قضبة تؤثر على المحاسبة الدولية ، فسوف يتم تركيز المناقشة في ذلك الجزء بايجاز على ثلاثة موضوعات رئيسية تتعلق باعداد التقارير هي :-

- 1- اندماجات الشركة.
  - 2- شهرة المحل .
  - 3- عقود الايجار .

# Business Combinations and Consolidations اندماج الشركات 6/6/1

يعتبر اندماج الشركات في بعضها البعض أو سيطرة الشركات على بعضها البعض من المظاهر المألوفة في هذا العصر، فقد تندمج شركة أو اكثر في شبركة كبيرة، أو قد تندمج شركتين أو اكثر ليكونا شركة جديدة، وقد تسبيطر ما على شركة أخرى عن طريق شراء كل أو معظم اسهمها العادية المتداولة، أو عن طريق شراء اكبر قدر ممكن من اصولها المتاحة.

ويستعين التمييز بين مظهرين هما الاندماج والسيطرة ، فالاندماج ينطوى بالضرورة عملى تلاشى الصفة القانونية للشركة المندمجة سواء اندمجت في

شركة أخرى قائمة ، أو اندمجت مع شركة أخرى ليكونا شركة جديدة ، ففى كلتا الحالتين يستم المزج الكامل بين الشركة أو الشركات المندمجة والشركة الدامجة سواء أكانت شركة قائمة أو مكونة حديثا لهذا الغرض ، أما السيطرة لا يترتب عليها اختفاء الصفة القانونية للشركة ، وذلك تحنفظ كل شركة باستقلالها المالى والإدارى والمحاسبى ، ولكن تكون هناك شركة مسيطرة وأخرى مسيطر عليها ، أو بمعنى أخر شركة مستثمرة وأخرى مستثمر فيها ، ومن الناحية المحاسبية يطلق على الشركة المسيطرة أو المستثمرة الشركة القابضة أما الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو الشركة أو المستثمر فيها يطلق عليها الشركة أو الشركات التابعة ، ومن ذلك يتضح أن عملية السيطرة وأن كانت تنطوى في جوهرها على اندماج ، ألا أن ذلك لا يتضمن مزجا كاملا بين الأطراف المعنية وعلى ضوء ذلك يمكن التمييز بين ثلاثة أنواع أساسية هي :-

# 1- الاندماج مع اختفاء الصفة القانونية للشركة او الشركات المندمجة

ويتضمن ذلك الاسلوب نوعين اساسيين للاندماج بين الشركات هما: – أ- اندماج شركة او اكثر في شركة اخرى قائمة Statutory Merger

وتتضمن خطة الاندماج حصول الشركة الدامجة على الاسهم العادية التى يحملها مساهموا الشركة او الشركات المندمجة مقابل منحهم اسهم تصدرها الشركة الدامجة او مقابل سداد القيمة نقدا ، وبناء على ذلك تحصل الشركة الدامجة على ضمان اصول الشركة او الشركات المندمجة ( الاصول مطروحة مسنها الالتزامات ) ومن ثم ينتهى وجودها كشخصية اعتبارية مستقلة وتتحول الى قطاع فى الشركة الدامجة .

### ب- الاندماج لتكوين شركة جديدة Statutory Consolidation

يـترتب عـلى الاندمـاج زوال الصفة القانونية عن الشركات المندمجة واضـفاء تـلك الصفة على الشركة الجديدة ، وفي تلك الحالة تصدر الشركة الجديدة اسـهما عاديـة مقابل الاسهم التي يحملها مساهمي الشركات التي اندمجـت وانـتهي وجودها ، وعندئذ يؤول صافي اصول هذه الشركات الي الشركة الجديدة . وتتحول الى قطاعات تعمل في قطاع هذه الشركة .

## 2- شراء كل او جزء من اصول شركة اخرى قائمة -2

وقد تحصل احد الشركات على كل او جزء من اصول شركة اخرى ، مقابل اصدار اسهم او سداد الثمن نقدا او التعهد بسند اذنى او اى خليط ، وقد تستمر الشركة البائعة في نشاطها كوحدة مستقلة او قد يتم تصفيتها .

### 3- الاندماج عن طريق السيطرة مع بقاء الصفة القانونية للشركة المندمجة

وفى تلك الحالة يأخذ الاندماج شكل سيطرة عن طريق قيام احد الشركات المستثمرة بشراء كل او جزء من الاسهم العادية لشركة او شركات اخرى المستثمر فيها مقابل اصدار اسهم او سداد الثمن نقدا او التعهد بسند ازنى او خليط من ذلك ، واذا تمكنت الشركة المستثمرة من شراء اكثر من 50 % من الاسهم العادية لشركة اخرى ، فعندئذ تصبح شركة قابضة او شركة ام Parent الاسهم العادية لشركة اخرى ، فعندئذ تصبح شركة قابضة او شركة ما Subsidiary ، بينما تصبح الشركة المستثمر فيها شركة تابعة وحدة قانونية مستقلة .

### وجهات النظر الدولية في طرق المحاسبة عن عمليات الاندماج

International Perspectives of Accounting for Business Combinations هناك طريقتان للمحاسبة عن الاندماج هما المحاسبة وفقا لاسلوب الشراء Pooling وطريقة المحاسبة وفقا لأسلوب اندماج الحقوق purchase Method وفيما يلى الخصائص المميزة الرئيسية للطريقتين هما: أ- طريقة الشراء

وفقا لتلك الطريقة يتم دمج اصول وحقوق الملكية المستحوذ عليها عند قيم تها السوقية العادلة ، ويتم خلق شهرة المحل للمدى الذى عنده تزيد تكلفة الاستحواذ على القيمة السوقية العادلة لاصول الشركة التابعة القابلة للتحديد . ب- طريقة اندماج الحقوق

وفقا لهذه الطريقة يتم دمج اصول وحقوق الملكية بالمنشأة المستحوذ عليها عند قيمتها الدفترية ، ولا يتم خلق شهرة المحل في ظل تلك الطريقة .

وفى كــلا الطريقتين يتم تضمين الاصول الخاصة بالشركة الام وحقوق الملكية بها فى القوائم المالية الموحدة عند قيمتها الدفترية وتعتبر طريقة اندماج الحقوق نادرة الاستخدام نسبيا ، حيث تحظر استراليا استخدامها ، وتقوم فرنسا بتحديد اصولها والتزاماتها عند اسعار متفق عليها طبقا لاتفاقية الشراء . وتقدم كل من كندا والبرازيل باستخدام طريقة اندماج الحقوق فقط عندما لا يمكن ان يستم تحديد الشركة التى قامت بالاستحواذ ، وفى اليابان تعتبر طريقة الشراء هى الاسلوب المتبع فى اعدداد القوائم المالية الموحدة اما المانيا والمملكة المستحدة فانها تعتبر طريقة اندماج الحقوق مقبولة فقط اذا تم الوفاء بمعايير معينة ، اما فى هولندا فان طريقة الشراء تستخدم بشكل شائع على الرغم من أن طريقة اندماج الحقوق مسموح بها فى اندماجات المشروعات .

أما في الولايات المتحدة الأمريكية فأن كل من طريقتي أندماج الحقوق وطريقة الشراء حاليا من المبادئ المحاسبية المقبولة المتعارف عليها عموما، ومع ذلك فأن مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكي قد أقترح معيار سوف يستبعد استخدام طريقة اندماج الحقوق.

### 1- طريقة الشراء Purchase Method

تنطوى أغلب عمليات الاندماج على شركة دامجة وشركة مندمجة أو أكثر، ولذلك من المنطقى أن تتم المحاسبة عن الاندماج كما لو كانت العملية مجرد عملية شراء أصول بغض النظر عن الطريقة التى يتم بها الاندماج، و تأسيسا على ذلك يجب أن يتم تسجيل الأصول التى يتم الحصول عليها بما فيها الشهرة وفقا للقيمة المدفوعة اذا سدد الثمن نقدا ، أما اذا تم سداد الثمن عن طريق اصدار أسهم فيجب أن تسجل الأصول وفقا لقيمتها العادلة الجارية أو وفقا للقيمة العادية الجارية للاسهم المصدره ايهما أكثر وضوحا.

وقد حدد الرأى المحاسبي رقم (16) عن عمليات الأندماج مفهوم المحاسبة وفقا لاسلوب الشراء على النحو التالى:-

"عند المحاسبة عن عمليات الاندماج وفقا لطريقة الشراء تتبع المبادئ المحاسبية التى تستخدم فى ظل المحاسبة وفقا للتكلفة التاريخية وذلك لتسجيل حيازة الأصول وإصدار الأسهم ثم المحاسبة عن الأصول و الألتزمات بعد الأندماج ".

وتتضمن تكلفة شراء الشركة المندمجة عند استخدام تلك الطريقة اجمالى القيمـة المدفوعـة بواسطة الشركة الدامجة ، والتكاليف المباشرة لتنفيذ عملية الأندمـاج بالإضـافة إلى الـتكاليف المشروطة التى يمكن تحديدها فى تاريخ الاندماج .

ويشترط الرأى المحاسبى رقم (16) الصادر من مجلس المبادئ المحاسبية الالستزام بالقواعد الستالية عند تخصيص تكلفة الشراء على أصول الشركة المندمجة إذا تمت المحاسبة وفقا لأسلوب الشراء:

- أ- تخصيص تكلفة شراء الشركة المندمجة على صافى الأصول القابلة للستحقق ذاتيا وتكون هذه التكلفة عادة معادلة للقيمة العادلة الجارية لتلك الأصول في تاريخ الاندماج.
- ب- يجب أن تسجل زيادة تكلفة شراء الشركة المندمجة عن المبلغ المخصص للأصول القابلة للتحقق ذاتيا مطروحا منها الالتزامات كشهرة محل.

# 2- طريقة الاندماج الحقوق Pooling of Interests Method

تتميز طريقة اندماج الحقوق في ملائمتها لبعض حالات الاندماج التي تتم على اصدار اسهم عملية الاندماج بطبيعتها تمثل عملية إدماج لحقوق المساهمين اكثر منها حصول على اصول ، وتحقيق إدماج حقوق المساهمين على طريق تبادل اسهم راس المال بين شركات تكون متساوين في الحجم تقريبا ، وفي مسئل هده الحالة تستمر الحقوق النسبية لمساهمي الشركات المكونة للاندماج دون تغيير . وتستمر كذلك إدارات هذه الشركات في أنشطتها كما لو كان الحال وهي شركات مستقلة .

وحيث أن أى من الشركات الداخلة فى الاندماج يمكن أن تكون شركة دامجة ، فأن المحاسبة طبقا لطريقة اندماج الحقوق تستلزم إظهار الأصول والالتزامات والاندماج المحتجزة فى شركة الاندماج الجديدة وفقا للقيمة الدفترية التى تظهر هذه العناصر فى السجلات المحاسبية للشركات المكونة

للاندماج ، وفي ظل تلك الطريقة لا يؤخذ في الاعتبار القيمة العادلة الجارية سواء لاسهم راس المال المصدر أو لصافى أصول الشركة المندمجة .

### الإفصاح عن الاندماج الإفصاح عن الاندماج

نظرا للطبيعة المعقدة التى تنطوى عليها عمليات الاندماج ولتأثيرها الكبير على المركز المالى ونتائج عمليات شركة الاندماج فأن الأمر يتطلب أن يكون الإفصاح شاملا فى الفترة التى حدث فيها الاندماج ، وفيما يلى نموذجين للملاحظات المتى وردت فى تقاريس سنوية نشرت حديثا وترتبط بشركات مساهمة عامة على النحو التالى :-

### 1- طريقة الشراء

بــتاريخ 31/3/2002 حصلت الشركة على كل أصول الشركة المندمجة متضــمنة المخزون السلعى وقد سدد الثمن نقدا ومقداره 850000 دولار وقد تعهدت الشركة أيضا بمدفوعات مستقبلية حتى شهر سبتمبر 2005 مشروطة بالمبيعات التى قد تتم من إحدى العلامات التجارية التى تم الحصول عليها.

وقد تمت المحاسبة عن تلك الأصول وفقا لطريقة الشراء ، وهناك مبلغ مدف وع بالريادة عن القيمة العادلة الجارية لصافى الأصول طويلة الأجل والأصول غير الملموسة قدرة 400000 دولار سوف تستنفذ على خمسة عشر عاما ، وقد تم تسجيل التكاليف المشروطة كأصول غير ملموسة قابل للاستنفاذ على مدى فترة الاستنفاذ ، هذا وتتضمن قائمة الدخل الموحدة نتائج عمليات الشركة المندمجة منذ تاريخ إدماجها ، هذا وقد تم تعديل البيانات المقارنة لتعكس تسوية الأصول غير الملموسة .

### 2- طريقة اندماج الحقوق Pooling Of Interests

فى شهر ديسمبر 2002 أدمجت الشركة شركة أخرى مقابل إصدار 6500000 سهم من الأسهم العادية للشركة ، وقد تمت المحاسبة وفقا لطريقة اندماج الحقوق ، وطبقاً لذلك تم تعديل كافة البيانات المالية الخاصة بالفترات المحاسبية السابقة قبل الاندماج حتى يمكن تجميع عمليات الشركة مع عمليات الشركة المندمجة .

## 6/6/2 شهرة المحل 6/6/2

تتشا شهر المحل نتيجة لعملية شراء من نوع معين حيث تقوم الشركة المستحوذة بدفع مبلغ أكثر من القيمة العادلة لصافى الأصول القابلة للتحديد أو أكسثر من القيمة العادية للأسهم العادية للشركة التابعة مع مراعاة أنه يتعين الأخذ فى الحسبان القوة الكسبية فوق العادية للشركة محل الاستحواذ ، وهناك خلاف فى الرأى بين ماهى الفترات الزمنية التى تستفيد بها الشركة المستحوذة من تكلفة شهر المحل فهل يجب أن يتم استنفاذ شهرة المحل بالكامل فى حقوق المساهمين فورا أم هل يجب أن يتم استنفاذها خلال فترة زمنية معينة يتم تحديدها ؟ ، ويتمثل المنطق وراء اعتبار شهرة المحل كاصل فى أن الشهرة سوف تستمر فى المشروعات الناجحة حيث أن العوائد الاقتصادية سوف تتشأ عصن طريق نمو المنشأة خلال عمرها والذى يفترض أن يكون غير محدود ، أن الأراء الستى تنادى بأن شهرة المحل يجب أن يتم استفاذها تعتمد على أن شهرة المحل المشتراة ذات عمر محدد وأن تكلفتها يجب أن يتم تحميلها على فترة زمنية معينة تطبيقا لمفهوم المقابلة علمود (منية معينة تطبيقا لمفهوم المقابلة المقابلة المقابلة Matching Concept .

وتنادى مدرسة أخر من الفكر المحاسبى بأن شهرة المحل يجب أن يتم تحميلها فورا ضمن حقوق المساهمين فشهرة المحل غير منفصلة عن المشروع ككل ، في كلمات أخرى فأن الشهرة لا يمكن أن تكون قابلة للتحديد بسكل منفصل ولذلك يجب أن يتم شطبها فورا ضمن حقوق المساهمين ، وهناك جدل أخر في هذا الشأن يتمثل في أن المصروف الناشئ من استنفاذ شهرة المحل يعوق القابلية للمقارنة ولذلك يجب أن يتم حذفها من قائمة الدخل.

ولا شك أن المحاسبة عن شهرة المحل تعتبر متباينة التطبيق خلال دول العالم يوضح الشكل رقم (6/9) كيف تتم المحاسبة عن شهرة المحل من خلال مجموعة مختارة من دول العالم.

وإذا ما كانت تكلفة اندماج الشركة أقل من مجموع القيم العادلة لأصول القابلة للتحديد ذاتيا ، فأنه يمكن النظر إلى الفرق بأنه شهرة سالبة Negative ، ولاشك أن التطبيقات المحاسبية للشهرة السالبة تعتبر متباينة ، فضى استراليا وكندا والولايات المتحدة الأمريكية يتطلب تخفيضها في بعض الأصول المستى تم شرائها ، بينما تم جعل الشهرة السالبة دائنة ضمن حقوق المساهمين في هولندا والمملكة المتحدة .

# Accounting For Leases المحاسبة عن الاستئجار 6/6/3

الاستئجار هو اتفاق تعاقدى بين مؤجر Lessor ومستأجر ععطى للمستأجر الحق في استخدام أصل معين مملوك للمؤجر لفترة زمنية معينة مقابل مدفوعات نقدية دورية متفق عليها (الإيجار Rent)، ومن العناصر المتفق عليها لأنفاق الاستئجار أن المؤجر لا ينقل الملكية الكامل للأصل.

شكل رقم (6/9) الاختلافات المحاسبية – رسملة تكاليف البحوث والتطوير

	<u> </u>	<u>.                                    </u>	
الحد الاقصى	الشطب القوري في	المصروف الغوري	البك
لسنوات الاستنفاذ	مواجهة احتياطي الملكية		
عمر متوقع	y	3	1- النمسا
20	¥	¥	2- استراليا
عمر متوقع	7	¥	3- البرازيل
40	Y	¥	4- كندا
5	¥	نعم	5- جمهورية التشيك
20	نعم	¥	6- الدنيمارك
20	, <u>y</u>	نعم	7- فناندا
40	¥	Y	8- فرنسا
40	نعم	Y	9- المانيا
عمر متوقع	Y	Ä	10 - الهند
عمر متوقع	نعم	¥	11- ايطاليا
5	¥	نعم	12- اليابان
20	<b>y</b>	Ä	13- المكسيك
عمر متوقع	نعم	نعم	14- هولندا
5	y	¥	15- كوريا الجنوبية
20	7	Y	16- اسبانیا
عمر متوقع	نعم	¥	17- السويد
20	نعم	7	18 - المملكة المتحدة
40	¥	¥	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	لا لا نعم نعم	д д д	14- هولندا 15- كوريا الجنوبية 16- اسبانيا 17- السويد

وبسبب المزايا المالية والتشغيلية والمزايا الأخرى المتعلقة بالمخاطر التى توفرها اتفاق الاستئجار فأن العديد من المنشآت الأعمال تستأجر عدد كبير من الأمسول بدلا من امتلاكها ، على سبيل المثال فأن عمليات الاستئجار قد استخدمت في تمويل ما يزيد عن 140 بليون دولار من المعدات في الولايات

المتحدة الأمريكية عام 1990 ، وهي توفر حالياً ما يقرب من نصف الأموال اللازمـة لـتمويل المعدات الرأسمالية المشتراة في الولايات المتحدة ، وخلال السنوات الأخيرة زاد شيوع عمليات الاستئجار بصورة كبيرة وهي تمثل الان أكثر أشكال الاستئمارات الرأسمالية سرعة في النمو ، وقد أدى تزايد وانتشار وأهمية اتفاقات الاستئجار في السنوات الأخيرة إلى ظهور حاجة ملحة لتنظيم عمليات المحاسبة والتقرير المالي لتلك الصفقات ولا سيما في ظل العولمة ودولية النشاط .

وبافتراض قيام أحد شركات الطيران باقتراض مبلغ 50 مليون دولار لمدة عشر سنوات من أحد البنوك لشراء طائرة معينة ، فمن الواضح أنه يتعين التقرير عن الأصل والالتزام المقابل في ميزانية الشركة بذلك المقدار ، فاذا ما قامت الشركة بشراء الطائرة بذات المبلغ من الشركة المنتجة لها مباشرة مع تقسيط ثمن الشراء على مدار عشر أعوام فمن الواضح أيضا أنه سيتم التقرير عن أصل الالتزام المقابل له (يعني أن عملية الشراء بالتقسيط يجب رسملتها)، ولكن إذا ما قامت الشركة باستئجار الطائرة لمدة عشر سنوات بموجب عقد السنتجار مع سداد مدفوعات إيجار مساوية للأقساط في صفقة الشراء فسوف ببدأ اختلاف الأراء في الظهور حول كيفية التقرير عن تلك الصفقة .

وتتراوح عموما وجهات النظر المختلفة من عدم الرسملة إلى رسملة كافة الاستئجارات ، حيث يتفق مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكية مع مدخل الرسملة حين يكون الاستئجار مماثلا للشراء بالتقسيط والذى يشير إلى أن الاستئجار الذى ينقل اغلب المنافع والمخاطر المرتبطة بملكية الأصل يجب رسملته ، وتقود وجهة النظر هذه إلى ثلاثة نتائج هى :-

- 1- أنه يجب تحديد الخصائص التي تشير إلى أن اغلب منافع ومخاطر الملكية قد انتقلت للمستأجر .
- 2- أنسه يجب تطبيق نفس هذه الخصائص بصورة على كل من المؤجر والمستأجر .
- 5- أن الاستئجارات التى لا تنقل اغلب منافع ومخاطر الملكية للمستأجر تمثل استئجارات تشغيلية Operating Leases ولا يجب رسملتها ولكن تتم المحاسبة عنها كمدفوعات ومتحصلات إيجار عادية .

وعن طريق رسملة القيمة الحالية لمدفوعات الإيجار المستقبلية ، فان المستأجر يسجل أصل التزام بقيمة تمثل بصفة عامة القيمة السوقية للأصل أو سعر شرائه ، كما أن المؤجر وقد نقل اغلب منافع ومخاطر الملكية للمستأجر يعترف بعملية بيع عن طريق استبعاد الأصل من الميزانية وإثبات حساب قبض محلمه ، وتكون قيود اليومية النمطية لدى كل من المؤجر والمستأجر بفرض استئجار ورسملة المعدات كما يلى :-

	ڊر :	مجلات المستأ.
من حــ/ معدات مستأجرة		××
إلى حـ/ تعهد ( التزام ) استئجار	××	
	•	بحلات المؤد
	•	مجلات المؤجر
من حـــ/ حسابات قبض مستأجرة	•	مجلات المؤجر

ومع رسملة المستأجر للأصل فأنه يسجل أهلاك له ، ويعالج كل من المؤجر والمستأجر مدفوعات الإيجار الدورية على أنها تضم جزء يمثل فائدة وجزء من أصل الدين .

وإذا لم يرسمل الاستئجار فأن المستأجر لا يثبت أى أصل كما أن المؤجر لا يشبعد الأصل من ميزانيته ، وعند سداد مدفوعات الإيجار يسجل المستأجر مصروف إيجار كما يعترف المؤجر بإيراد إيجار .

# المحاسبة لدى المستأجرين Accounting By Lessees

فى تاريخ عقد اتفاقية الاستئجار يتم تصنيف الاستئجار والمحاسبة عنه كاستئجار رأسمالى Capital Lease على أن يستوفى واحد أو أكثر من معايير الاستئجار الأربعة:-

- أن ينقل الاسئتجار ملكية الأصل للمستأجر .
- أن يتضمن الاستئجار حق اختيار Option للمستأجر في الشراء .
- أن تساوى مدى الاستئجار 75% أو أكثر من العمر الاقتصادى المقدر للأصل المستأجر .
- أن تساوى القيمة الحالية لمدفوعات الاستئجار (باستثناء التكاليف التنفيذية) 90 % أو أكثر من القيمة العادلة للأصل المستأجر .

و الاستئجارات التى لا تستوفى أى من هذه المعايير الأربعة يصنفها المستأجر ويقوم بالمحاسبة عنها كاستئجارات تشغيلية Operating Leases .

وتمشيا مع رأى مجلس معايير المحاسبة المالية الامريكي فأن الجزء الأكبر من قيمة الأصل تستهلك في فترة 75% الأولى من عمر الأصل ، وأنه لا يلزم الختيار المعيارين الثالث أو الرابع عندما يبدأ الاستئجار في الربع الأخير من عمر

الأصل ، وعموما فأن معايير الرسملة الأربعة المتعلقة بالاستئجارات مازالت محل خلاف وقد يكون من الصعب تطبيقها في الممارسة العملية .

# المحاسبة عن الأصل والالتزام بصورة مختلفة

### Asset and Liability Accounted For Differently

فى صفقات الاستئجار الرأسمالى يستخدم المستأجر عملية الاستئجار كمصدر للتمويل ، ويقوم المؤجر بتمويل الصفقة (تقديم رأس مال الاستئجار) بواسطة الأصل المؤجرة ، ويقدم المستأجر مدفوعات الإيجار التى تمثل فى الواقسع مدفوعات لأقساط ، وعلى ذلك فأنه على مدى عمر الأصل المؤجر ، فأن مدفوعات الإيجار للمؤجر تشكل سدادا لكل من الأصل والفائدة .

# الأصل والالتزام المسجل

فى ظل طريقة الاستئجار الراسمالي يعالج المستاجر صفقة الاستئجار كما او كان يشترى أصل فى صفقة تمويل يقوم فيها باقتناء اصل والتحمل بالنزام، ويقوم المستأجر بتسجيل الاستئجار الراسمالي كأصل والنزام بالقيمة الأقل من: - القيمة الحالية لمدفوعات الاستئجار الصافية (بعد استبعاد التكاليف التنفينية). - القيمة السوقية العادلة للأصل المستأجر عند بدء الاستئجار، ويبرر هذا المدخل بأن الأصل المؤجر لا يجب تسجيله بقيمة أكبر من قيمته السوقية العادلة.

### فترة الإهلاك

وتعتبر من الجوانب المنيرة للجدل المحاسبة عن الإهلاك الأصول المستأجر المرسلة، على سبيل المثال إذا قام عقد الاستئجار بنقل ملكية الأصل

للمستأجر أو تضمن حق اختيار شراء بسعر مغرى فأن الأصل المستأجر يتم إهلاكه بصورة تتسق مع سياسة الإهلاك المعتادة التى يستخدمها المستأجر عند أهلاك أصول المملوكة وذلك باستخدام العمر الاقتصادى للأصل.

ومن ناحية أخرى إذا لم ينقل الاستئجار الملكية أو لم يتضمن حق اختيار شراء بسعر مغرى ، فانه يستهلك على مدى فترة الاستئجار ، ففى تلك الحالة يعود الأصل المستأجر إلى المؤجر بعد فترة زمنية معينة .

## طريقة الفائدة الفعالة

تستخدم طريقة الفائدة الفعالة في توزيع مدفوعات ايجار كل فترة بين الأصل والفائدة على مدار فترة الاستئجار ، حيث تنتج تلك الطريقة معدل فائدة شابت في كل فترة كنسبة من رصيد الالتزام خلالها . ويجب على المستأجر استخدام معدل الحصة المستخدمة في تحديد القيمة الحالية لمدفوعات الاستئجار الصافية عند تطبيق طريقة الفائدة الفعالة على الاستئجارات الرأسمالية .

## مفهوم الإهلاك

رغما عن ان المقدار المرسمل في البداية كأصل والمسجل كالتزام يحسب على أساس نفس القيمة الحالية ، فان عمليات إهلاك الأصل وتسوية الالتزام تمثل عمليات محاسبية مستقلة عن بعضها البعض على مدى فترة الاستئجار ، فالمستأجر يجب ان يستهلك الأصل المستأجر عن طريق تطبيق طرق الإهلاك المعتادة مثل القسط الثابت أو المتناقص .

ويستخدم مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكي مصطلح الاستنفاذ Amortization اكثر من استخدامه لمصطلح الإهلاك Depreciation في

الاعتراف بحقوق الملكية المستأجرة غير الملموسة ووصف التخفيض المقابل للخدمات المستنفذة للأصل غير الملموس.

#### طريقة الاستئجار التشغيلي لدى المستأجر (Lessee) طريقة الاستئجار

يستحق مصروف الإيجار في ظل الاستئجار التشغيلي يوما بعد يوم مع استخدام المستأجر للأصل ، ويقوم المستأجر بتخصيص الإيجار على الفترات المستقيدة من استخدام الأصل و يتجاهل المحاسبة عن أية ارتباطات بسداد مدفوعات في المستقبل ، كما يقوم المستأجر بإجراء عمليات الاستحقاق والتأجيل المناسبة إذا كانت الفترة المحاسبية تنتهى بين تواريخ السداد النقدى للإيجار .

ومنتل أى التزام طويل الأجل بسداد مدفوعات إيجار فى المستقبل ، فأن الأصل المؤجر لا يقرر عنه في قائمة المركز المالى ، وسيتم التقرير عن مصروف الإيجار فى قائمة الدخل ، كما يلزم الإفصاح ضمن الملاحظات عن أية استئجارات تشغيلية ذات مدة غير قابلة للإلغاء تزيد عن سنة .

#### المحاسبة لدى المؤجرين Accounting By Lessors

من وجهة نظر المؤجر يقدم الاستئجار ثلاث منافع هامة هى إيراد الفائدة والمنافع الضريبية بالإضافة إلى استعادته للقيمة المتبقية للأصل فى نهاية مدة الاستئجار ، ومن وجهة نظر المؤجر يمكن تصنيف الاستئجار للأغراض المحاسبية إلى استئجارات تمويل مباشر بالإضافة إلى استئجارات مماثلة للبيع.

#### طريقة التمويل المباشر لدى المؤجر Direct Financing Method Lessor

أن الاستنجارات الستى تمسئل فى جوهرها عملية تمويل لأصل مشترى بواسطة المستأجر تتطلب من المؤجر إحلال حساب قبض مدفوعات لاستئجار

محل الأصل المؤجر ، وتكون المعلومات اللازمة لتسجيل استئجار التمويل المباشر كما يلى :-

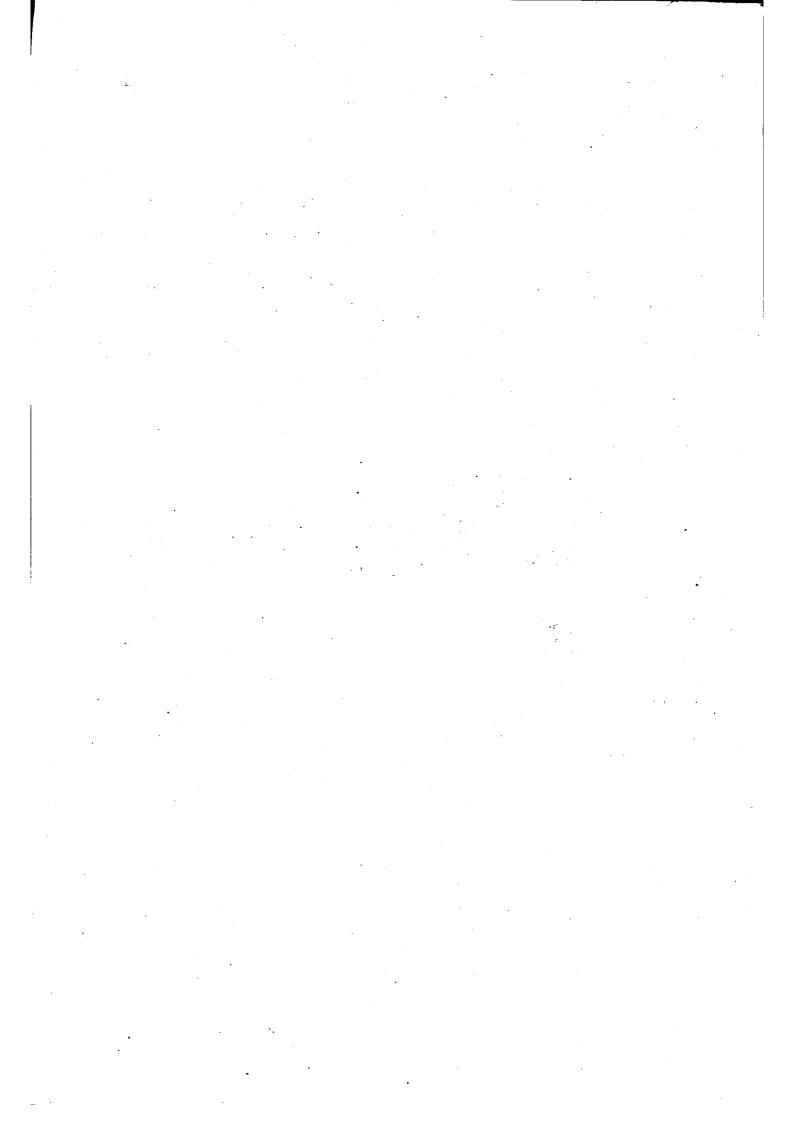
- الاستئجار الاجمالي (حساب القبض مدفوعات الاستئجار) وهو مدفوعات الاستئجار على القيمة المتبقية غير المضمونة التي تؤدى للمؤجر في نهاية مدة الاستئجار.
- ايراد الفائدة غير المكتسب وهو الفرق بين الاستثمار الاجمالي (حساب القبض) والقيمة السوقية العادلة للأصل المؤجر.
- الاستئجار الصافى و هو الاستثمار الاجمالى (حساب القبض مطروحا منه إيراد الفائدة غير المكتسب الذي يتضمنه .

# طريقة الاستئجار التشغيلي لدى المؤجر Operating Method - Lessor

فى ظل طريقة الاستئجار التشغيلى تسجل مدفوعات الإيجار التى يحصلها المؤجر كإيراد عند استحقاقها ، كما يهلك الأصل المؤجر بصورة عادية ، مع مقابلة مصروف إهلك الفترة بإيراد الإيجار خلالها ، ويكون مقدار الإيراد المعترف فى كل فترة محاسبية ثابتا بغض النظر عن شروط الاستئجار إلا إذا كان هناك أساس أخر منتظم بصورة الصيغة الزمنية التى تكتسب المنافع المشتقة من الأصل المؤجر على أساسها بصورة أفضل من أساس القسط الثابت .

# الفصل السابع

التباين والتوافق في الإفصاحات عالمية النطاق



# الفصل السابع

# التباين والتوافق في الإفصاحات عالمية النطاق

# Worldwide Disclosures Diversity and Harmonization

- 7/1 أثار درجة الإرتباط الحكومي بالإقتصاد على عملية وضع المعايير المحاسبية .
- 7/2 عملية وضع المعيسار المحاسبي والتقرير المالي في بعض البلدان المختارة.
  - 7/3 طبيعة وأهمية ومعوقات التوافق والتنسيق بين المعايير المحاسبية الدولية.
- 7/4 القاء الضوء على مجهودات التنسيق على المستوى الدولى والإقليمى والمحلى .

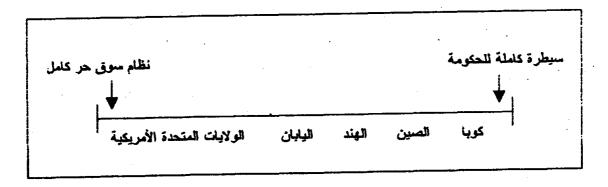
# 7/1 آثار الإرتباط الحكومي بالإقتصاد على عملية وضع المعايير المحاسبية The Influences of Government's Involvement in the Economy on the Accounting Standards - Setting

على الرغم من أن المحاسبة يطلق عليها لغة الأعمال Business إلا أن مغراها يتباين من بلد الى آخر ، تعكس المعايير المحاسبية ور المحاسبة في تقافية الأمة ولاسيما إقتصادها ، فاذا كانت المحاسبة القانونية Public Accountant في مدينة المكسيك تعتبر أن حملة الأسهم هم المستخدمين الرئيسيين للقوائم المالية ، فإن المحاسب في ألمانيا يوجه القوائم المالية تجاه السيلطات الضريبية . والأسئلة التي يمكن أن تثار في هذا الصدد هي : كيف تم تطوير المعايير المحاسبية في البلاد المختلفة ؟ وما هي مضامين المعايير المحاسبية المختلفة ؟ وما هي مضامين المعايير والتوافق ؟ .

### Disclosure Diversity تباين الإفصاح

وكما سبق قوله فإن المعايير المحاسبية قد تأثرت بشدة بنقافة الأمة ، ولاشك أن أحد أهم العوامل الثقافية هى الإرتباط والتدخل الحكومى Government فى الإقتصادية بين Involvement فى الإقتصادية والسيطرة الكاملة من الحكومة ونظام السوق نظامين يتراوحان ما بين الرقابة والسيطرة الكاملة من الحكومة ونظام السوق الحر تماما ، يوضح الشكل رقم (7/1) إرتباط الحكومة بالإقتصاد فى عديد من البلدان .

# شكل رقم (7/1) الإرتباط الحكومي في الإقتصاد



ففى البلاد ذات الشركات المملوكة ملكية عامة Publicly Owned وحيث تسيطر الحكومة على معظم الأسواق وتخضعها لرقابتها فعادة ما تأخذ الحكومة دورا هاما في النشر والإعلان عن المعايير المحاسبية . وعلى النقيض من ذلك ففى البلاد ذات الشركات الضخمة والتي تنتشر ملكيتها بشكل واسع فإن مسئولية إصدار المعايير المحاسبية ووضعها غالبا ما يقع عبئها على المهنة ذاتها . وقد قدم الفصل السابق بعض امثلة على ذلك التباين .

وحيث أن المداخل المختلفة لوضع المعيار تنشأ من المدارك المختلفة لما يشكل المعلومات المغيدة ، فإن تباين تلك المداخل قد أثمرت عن معايير محاسبية مختلفة بشكل كبير بين دول العالم .

# التركيز على الميزانية مقابل التركيز على قائمة الدخل

The Balance Sheet Emphasis Versus the Income Statement Emphasis تميل المعايير المحاسبية عادة الى أنها موجهة نحو مستخدمي التقارير Capital المالية . ومسن بين كافة المستخدمين يمارس موردى رأس المال Provider تأثير كبير على ذلك التوجيه . فإذا ما كان البنك أو المؤسسة

المالية هي المورد الرئيسي للأموال ، من ثم فإن المعايير تركز عادة على قائمة المركز المالي . حيث عادة ما تركز السلطات المصرفية على المعلومات الستى تساعدهم على تقييم مركز السيولة قصيرة الأجل وطويلة الأجل للمقترض، حيث يساعد المركز المالي للمنشأة البنك المقرض على تقييم قدرتها على إسترداد قروضها .

وعلى النقيض من ذلك فعندما يكون حملة الأسهم هم المصدر الرئيسى للأموال فإن أرباح الشركات ينظر إليها على أنها العامل الأساسى للتنبؤ بنجاح الشركة في المستقبل ولذلك فإن قائمة الدخل تحظى بإنتباه أكبر من قبل واضعى المعايير المحاسبية . حيث يؤثر أي تغير في المبادئ المحاسبية على الدخل المقرر عنه وغالبا ما ينتج عنه فائدة ضخمة وأحيانا جدل هائل .

ومنذ بضعة سنوات مضت حاول مجلس معايير المحاسبة المالية الأمريكي FASB أن يصدر وينشر معيارا محاسبيا يتطلب أن تقوم الشركات بإظهار أسهم حقوق إختيار للعاملين Employee Stock Options كمصروف في قائمة الدخل ، وقد كان رد الفعل الصادر من الشركات الكبيرة النفوذ ضد المعيار المقترح قويا لدرجة أن مجلس معايير المحاسبة المالية قد ترك وأجيز له إختيار قليل ولكن لم يتخلى عن الفكرة تماما .

# 7/2 وضع المعيار المحاسبي والتقرير المالي في بعض البلدان المختارة Accounting Standard Setting and Financial Reporting in Selected Countries

فى هذا القسم سوف يتم التركيز على كيفية وضع المعيار المحاسبى وإبراز تطبيقات التقرير المالى لخمس بلاد هى البرازيل والمانيا واليابان وهولندا والولايات المتحدة الأمريكية . حيث يتم إستعراض الإختلافات

والتباير في المحاسبة والتقرير بين تلك البلدان الخمسة والتأثير الثقافي الذي يساهم في احداث تلك الإختلافات. وكما سبق ذكره فإن القيم الثقافية Cultural يساهم في احداث تلك الإختلافات. وكما سبق ذكره فإن القيم الثقافية الطبيعية للللاد ونظمها المحاسبية تؤثر في بعضها البعض، والنتيجة الطبيعية لذلك هو وجود تباين عالى النطاق في الإختلافات المحاسبية وإعداد التقارير. وفي الفصل الخامس تم الحصول - من خلال التحليل المقارن - على نظرة على المتعالين بين كثير من البلدان في عديد من المجالات. أما في ذلك القسم فسلوف بيتم إلقاء نظرة قريبة على كل من البلدان الخمسة والتي من شأنها تعزيز تلك العلاقة بين المحاسبة والبيئات المحيطة بها.

#### 7/2/1 البرازيل

البرازيل هي أحد البلدان اللاتينية ، حيث يكون المحكومة وقانون الشركات وقوانين وتشريعات الضرائب تأثير قوى على التطبيقات المحاسبية والتقرير المالي ، وعلى السرغم من أن الحكومة قد تبنت سياسات تجارة حرة وخصخصة الصناعات التي تسيطر عليها الحكومة في السنوات الحديثة إلا أن حجم أسواق الأوراق المالية البرازيلية تعتبر صغيرة نسبيا عند مقارنتها بنظيرها في البلاد الصناعية لأوروبا الغربية وأمريكا الشمالية ومنطقة آسيا والمحيط الهادي . وتعتبر إفصاحات القوائم المالية في البرازيل موجهة بشكل غالب نحو الدائنين والذين يعدون المصدر الرئيسي لتقديم الأموال بالإضافة الى السلطات الضريبية . في حين أن الإفصاحات الموجهة نحو المستثمرين أصحاب الملكية في الشركة تعتبر ثانوية وأقل أهمية نسبيا .

#### 1- عملية وضع المعيار:

يعتبر قانون الشركات عام 1976 المعدل في عام 1997 هو المصدر الرئيسي للمبادئ والتطبيقات المحاسبية الواجبة التطبيق على الشركات البرازيلية المحاسبين البرازيلية Instituto Brasileiro de والمجلس الفيدرالي المحاسبة (BRACON) Conselho Federal والمجلس الفيدرالي للمحاسبة المحاسبة والعداد (BRACON) مما التنظيمات المهنية للمحاسبة بالبرازيل وهما يوفران أيضا الإرشادات عن المبادئ المحاسبية وإعداد القوائم المالية ومعايير Commissao de (البورصة المالية (البورصة المحاسبية للشركات المراجعة ، وتعتبر هيئة تداول الأوراق المالية (البورصة على معايير المحاسبية الشركات التي تعتبر أسهمها مقيدة في البورصة ، فإذا ما تم الموافقة على معايير جمعية المحاسبين البرازيلية عن طريق هيئة تداول الأوراق المالية فإنها تعتبر ملزمة المحاسبين البرازيلية عن طريق هيئة تداول الأوراق المالية فإنها تعتبر ملزمة الكافة الشركات العامة التي تعتبر أسهمها مقيدة ومتداولة في البورصة .

#### 2- القوائم المالية:

يجب أن يتم إعداد قوائم مالية مقارنة سنويا ، بحيث تتضمن :-

- قائمة المركز المالى .
  - قائمة الدخل.
- قائمة التغيرات في حقوق المساهمين.
  - قائمة التغيرات في المركز المالي .
  - الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

ويستم إرفاق تقرير معين مع القوائم المالية عن طريق مجلس المديرين ، ويتم إعداد القوائم Historical Cost هي أساس القياس ، ويتم إعداد القوائم

المالية على أساس الإستحقاق Accrual Basis ، وتعتبر مبادئ الحيطة والحذر Consistency والأهمية النسبية Materiality والثبات Conservatism المبادئ التي تعد هامة عند إعداد القوائم المالية .

#### 3- إعادة تقييم الأصول:

يسمح قانون الشركات بإعادة تقييم الأصول بالزيادة إلا أن السلطات الضريبية تسمح بإعادة تقييم الأصول طويلة الأجل فقط . وفي التطبيقات العملية يتم إعادة تقييم الممتلكات والمصانع والمعدات والآلات فقط لكل من الأغراض المحاسبية والضريبية .

#### 4- عقود الإستئجار التمويلية:

لا يتم رسملة عقود الإستئجار التمويلية في الواقع التطبيقي ، على الرغم من أنه يسمح بالرسملة Capitalization .

#### 5- رسملة الفائدة:

يجب أن يتم استنفاذ كافة تكاليف الفوائد وإعتبارها مصروفات في قائمة الدخل عادة فيما عدا حالة واحدة حيث يتم رسملتها فقط عندما تكون الشركات في مرحلة النشوء .

#### 6- تقييم المخزون:

يتم تقييم المخزون عند التكلفة أو السوق أيهما أقل Lower of Cost or Marke وتعتبر القيمة السوقية هي تكلفة الإستبدال وصافي القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل . كما يتم استخدام طريقتي الوارد أولا يصرف أولا FIFO أو متوسط التكلفة بشكل واسع الإنتشار عند تحديد تكلفة المخزون . أما طريقة الوارد أخيرا يصرف أولا LIFO فهي تستخدم بشكل شائع حيث أنها غير مقبولة من الناحية الصريبية .

#### 7- تكاليف البحوث والتطوير:

ان تكاليف البحوث والتطوير التي يتوقع أن تكون ذات عوائد في السنوات المستقبلية يتم رسملتها واستنفاذها خلال عمرها المفيد ، وللأغراض الضريبية فإن الحد الأدنى لفترة الإستنفاذ تبلغ خمس سنوات .

#### 8- التقرير القطاعى:

إن التقرير على أساس القطاعات Segment Reporting غير مطلوباً.

#### 9- التوحيد والدمج:

عادة ما تعتبر طريقة الشراء Purchase Method هى الطريقة المطلوبة، ويسمح فقط بإستخدام طريقة إندماج الحقوق Pooling of Interests عند توافر ظروف نادرة .

#### 7/2/2 هولندا

#### 1- عملية وضع المعايير:

يحدد القانون المدنى Civil Code في المادة رقم (9) - والمعدلة في عام 1997 متطلبات التقرير المحاسبي والمالي . أيضا توفر تلك المادة المرونة للإلتزام بتعليمات المادة الرابعة والسابعة من قانون الشركات للإتحاد الأوروبي والتي تتعامل مع محتويات القوائم المالية والتوحيد على التوالى .

#### 2- القوائم المالية:

تتمثل القوائم المالية المطلوبة في الأتي :-

- قائمة المركز المالى .
  - قائمة الدخل .
- الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

يتضمن التقرير السنوى تقريرا يتم إعداده عن طريق مجلس الإشراف ويستازم القانون المدنى إستخدام أساس الإستحقاق ، وتتضمن المفاهيم المطلوبة مفاهيم المقابلة Matching و الإستمرارية Going Concern والحيطة والمطلوبة مفاهيم السماح بإستخدام أساس التكلفة التاريخية لأغراض التقييم ، ومع ذلك يتم السماح بإستخدام القمية الحالية الحالية والأصول بالنسبة لبنود المخرون والأصول الثابتة الملموسة والأصول المالية والأصول الثابتة . ويعتبر التقرير المالى والتقرير الضريبى مستقلان عن بعضهما البعض .

#### 3- إعادة تقييم الأصول:

يسمح القانون بإعادة تقييم الأصول بالزيادة باستخدام العرف المحاسبى المعروف بالتكلفة الجارية Current Cost باستثناء الأصول غير الملموسة ، ويستم تحديد مصروف الإستهلاك للأغراض الضريبية على أساس التكلفة الستاريخية فقط ، ولأغراض التقرير المالى يمكن أن يتم تحديد الإهلاك على أساس القيمة الحالية .

#### 4- عقود الاستئجارات التمويلية:

يتعين أن يقوم المستأجر الذي يستخدم الأصول على أساس عقد الإستئجار التمويلي برسلملة تلك الأصول ، وحيث يتم تضمين التعهد المرتبط بعقد الإستئجار في حسابات الإلتزامات .

#### 5- رسملة الفائدة:

يمكن رسملة تكاليف الفائدة على الإقتراض والذى يعتبر قابل التحديد على الأصلول الأصلول الأصلول الأصلول أثناء فترة الأصلوبيع أو البناء .

#### 6- تقييم المخزون :

يتم تقييم المخزون على أساس التكلفة أو صافى القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل ، وتتمثل التكلفة فى ظل تلك الأدبيات فى التكلفة التاريخية الفعلية أو التكلفة الجارية ، وللتوصل الى التكلفة يتم إستخدام كل من طريقة المتوسط المسرجح أو طريقة الوارد أو لا يصرف أو لا أو طريقة الوارد أخيرا يصرف أو لا بشكل شائع .

#### 7- تكاليف البحوث والتطوير:

عادة ما يتم إستغراق التكاليف الخاصة بالبحوث والتطوير كمصروف أثناء الفترة عندما يتم إنفاقها بالفعل ، ومع ذلك قد يتم رسملتها ، فإذا تم رسملة تاك التكاليف فإنها يجب أن يتم الإفصاح عنها وبشكل منفصل كأصل غير ملموس .

#### 8- التقرير القطاعى:

تعتبر الإفصاحات القطاعية مطلوبة إذا كانت مبيعات الشركة في أحد قطاعاتها الجغرافية تزيد عن 10% من إجمالي صافي المبيعات.

#### 9- التوحيد:

تستازم المادة (9) أن يتم توحيد كافة شركات المجموعة والشركة الأم، ويتم تعريف شركات المجموعة بأنها الشركات التابعة بالإضافة الى الشركات الأخرى والتى تتضمن شركات التضامن والشركات التى تكون مملوكة بنسبة الأخرى واقل بشرط أن يتم السيطرة عليها ، وعادة ما لا يتم تشغيل الشركات الستابعة عن طريق الشركة الأم حيث أنها مستقلة اقتصاديا ويتم استبعادها لأغراض المتوحيد ، وعادة ما تعتبر طريقة الشراء هى الطريقة الوحيدة

المسموح بها لأغراض التوحيد ، ويتم السماح بتطبيق طريقة إندساج الحقوق فقط إذا كانت المنشاة غير قابلة للتحديد كمستحوذة ، ونتيجة لذلك لا يتم إستخدام طريقة إندماج الحقوق في الممارسة التطبيقية .

#### 7/2/3 ألمانيا

#### 1- عملية وضع المعيار:

يعتبر القانون التجارى Commercial Code المعدل في عام 1994 هو المصدر الرئيسي للمعايير الخاصة بالتقرير المالى . يعتبر قانون الشركات المساهمة الألماني عام 1965 المعدل في عام 1993 وقانون الشركات ذات المسئولية المحدودة عام 1982 هي القوانين الأكثر تأثيرا على مبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها عموما والتي تتضمن معايير محاسبية يتم تطبيقها بصفة محددة على تلك الشركات . وبصفة عامة يمكن المطالبة بعوائد ضريبية فقط إذا تم معالجة البنود بنفس الطريقة لأغراض التقرير المالي والتقرير الضالي والتقرير والمعالمة في عرض أصولها والمغالاة في عرض التزاماتها للمدى الممكن الذي من شأنه تدنيه التزاماتها الضريبية .

#### 2- القوائم المالية:

من المطلوب أن تقدم الشركات القوائم التالية :-

- قائمة المركز المالي .
  - قائمة الدخل .
- قائمة التدفقات النقدية .
- الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

وهناك القليل جدا نسبيا من الشركات المقيدة بسوق تداول الأسهم ، ويعتبر التمويل عن طريق القروض هو الشكل المفضل من التمويل عن طريق أسهم الملكية وذلك بسبب القوانين واللوائح الضريبية ، ويتطلب القانون التجارى من الشركات أن تلحق بالقوائم المالية تقرير من الإدارة ، وتعتبر البنوك هي المصدر الرئيسي لتمويل المشروعات .

تتضمن المفاهيم المحاسبية كل من الإستمرارية والمقابلة وأساس التكلفة المتاريخية وأساس الإستحقاق ، بالإضافة الى ذلك يجب اتباع أساس الحيطة والحذر حيث أنه يشترط الإعتراف بكافة المخاطر المتوقعة والخسائر المتوقعة حمتى تاريخ إعداد الميزانية العمومية . ويحظر الإعتراف بالأرباح غير المحققة، ولا يتم السماح بعمل المقاصة بين الأصول والإلتزامات أو الدخل والمصروفات، ويجب أن يتم تطبيق المبادئ المحاسبية بثبات خلال الفترات الزمنية .

#### 3- إعادة تقييم الأصول:

يـــتم الإلتزام بأساس التكلفة بشكل دقيق ، حيث لا يسمح القانون التجارى بإعادة تقييم الأصول الفردية فوق التكلفة التاريخية لإقتناءها .

#### 4- عقود الاستئجار التمويلية:

يتطلب الأمر رسملة عقود الإستئجار التمويلية عن طريق المؤجر والمستأجر.

#### 5- رسملة الفائدة:

قد يتم رسملة تكلفة فائدة القرض المستخدم لتمويل إنتاج الأصل وتضمينها في تكلفتها . ويستم قصر الفائدة التي يتم رسملتها بتلك الطريقة على المقدار المستنفذ أثناء فترة الإنتاج ، وفي حالة رسملة Capitalization الفائدة يتعين أن يتم الإفصاح عن ذلك في الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

#### 6- تقييم المخزون:

يتم تقييم المخزون السلعى عند التكلفة أو السوق أيهما أقل لأغراض تحديد النكلفة ، يعتبر إستخدام طرق التحديد الخاص ومتوسط التكلفة والوارد أو لا يصرف أو لا أمرا مقبولا ، ولأغراض تطبيق يصسرف أو لا ، والوارد أخيرا يصرف أو لا أمرا مقبولا ، ولأغراض تطبيق مفهوم التكلفة أو السوق أيهما أقل على المخزون السلعى يمكن أن تتمثل التكلفة السوقية في تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق . وعندما تكون كل من طريقة تكلفة الإحلال وصافى القيمة القابلة للتحقق متاح الحصول عليها يتم استخدام أيهما أقل لتحديد القيمة السوقية ، وإذا لم تكن معلومات تكلفة الإحلال مستاح الحصول عليها يتم اعتبار صافى القيمة القابلة للتحقق بأنها تعبر عن القيمة السوقية ، وحيث أن القوانين الضريبية تسمح بتخفيض الأرباح العادية للوصول الى قيمة صافى القيمة القابلة للتحقق ، فانه يتم ابتاع نفس أسس التطبيق لأغراض اعداد التقارير المالية ، ونتيجة لذلك فإن صافى القيمة القابلة التحقق غالباً ما تعنى صافى القيمة القابلة للتحقق ناقصا الربح العادى .

#### 7- تكاليف البحوث والتطوير:

يجب أن يستم إستنفاذ النفقات المرتبطة بالبحوث والتطوير كمصروفات محملة على قائمة الدخل .

#### 8- التقرير القطاعى:

يتطلب القانون التجارى القيام بعمل الإفصاح عن المبيعات حسب الصناعة وطبقاً للأسواق المحددة جغرافياً في الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

#### 9- التوحيد:

يستعين على الشركة إعداد قوائم مالية موحدة وتقرير من الإدارة على المجموعة ، تمثل المنشآت المتضمنة في القوائم المالية الموحدة في شركات

تابعية بالإضافة الى الشركات التى تكون تحت السيطرة رغما عن أن اعليبة السهم التصويت غير مملوكة ، بصفة عامة يتم إعداد القوائم الموحدة طبقا لطريقة الشراء ، يبنما يتم السماح بإستخدام طريقة إندماج الحقوق Pooling of فقط فى ظل توافر ظروف معينة .

#### 7/2/4 اليابان

#### 1- وضع المعيار:

يتمـــثل المصــدر الرئيســى لإصــدار معايير التقرير المالى فى القانون السنجارى لليابان ، بالإضافة لذلك فإن قانون ضرائب الدخل وقانون الأوراق الماليــة وتداولهـا تعتبر مؤثرات هامة على تطبيقات التقرير المالى للشركات اليابانية الرئيسية . ويعتبر قانون ضرائب الدخل مؤثر جدا بإعتبار أن كل من التقرير المالى والتقرير الضريبى فى اليابان هما نفس الشئ .

وفى الحقيقة فإن قانون ضريبة الدخل يحدد ما هى الإيرادات والمصروفات التى يمكن أن يتم الإعتراف بها ، وجدير بالذكر فإن القانون الستجارى موجه تجاه الدائنين (أو قائمة المركز المالى) فى حين أن قانون الأوراق المالية وتداولها موجهة الى المستثمرين (أو قائمة الدخل).

#### 2- القوائم المالية:

يستلزم القانون التجارى إعداد أربعة قوائم مالية هي :-

- قائمة المركز المالى .
  - قائمة الدخل .
- الإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

- تقرير المشروع .
- مقترح مشروع توزيع الأرباح.

يتطلب أيضا قانون الأوراق المالية وتداولها إعداد قوائم التدفق النقدى للشركة العامة المقيدة والمتداولة بالبورصة .

ان الهدف من إعداد القوائم المالية في اليابان هو حماية مصالح كل من الدائنين والمستثمرين ، لذلك فإن الإفصاحات التي تتعامل مع ابتاحة توزيعات الأرباح والجدارة الإئتمانية والأرباح لكل سهم ذات أهمية قصوى . وعادة ما يتم استخدام أساس الإستحقاق المحاسبي .

يغطى تقرير المشروع Business Report كثير من الأمور الموجودة مثل مناقشات وتحليلات الإدارة التي يتضمنها التقرير السنوى للشركات في أمريكا الشمالية. وكمثالي على تلك الموضوعات وصف المشروع وملخص البيانات المالية عن السنة والسنوات الثلاثة السابقة والإفصاحات المتعلقة برأس المال والعاملين وأسماء حملة الأسهم الأساسيين وأسماء الدائنين الرئيسيين وأسماء المديرين والمراجعين القانونيين على عداد قائمة المركز المالي .

ويـــتم إعــداد مقترح توزيع الأرباح المحتجزة للموافقة عليه في إجتماع الجمعية العامة للمساهمين بهدف تحديد توزيعات الأرباح والمكافآت المدفوعة لمجلس إدارة الشركة وأتعاب المراجعين.

#### 3- إعادة تقييم الأصول:

لا يسمح بإعادة تقييم الأصول في اليابان .

#### 4- عقود الإستئجار التمويلية:

تعرض التشريعات الضريبية الأحوال التى فى ظلها يمكن رسملة عقد الإستئجار ، وتلتزم القوائم المالية بالمعالجة الضريبية لعقود الإستئجار ، ونادرا ما يتم رسملة عقود الإستئجار فى التطبيقات العملية .

#### 5- رسملة الفوائد:

للشركة الخيار في رسملة تكاليف الفائدة أثناء فترة الإنشاء المرتبطة بإقامة الأصول حتى تصبح صالحة للإستخدام .

#### 6- تقييم المخزون:

تسمح التشريعات الضريبية للشركة بأن تقوم بتقييم المخزون عند التكلفة أو القيمة السوقية أيهما أقل ، يتم تحديد القيمة السوقية بتكلفة الإحلال للمخزون، ويستم عمل تحديد للتكلفة عن طريق استخدام طريقة التحديد الخاص (طريقة الوارد أولا يصرف أولا أو طريقة المتوسط أو طريقة الشراء الأكثر حداثة أو مخزون التجزئة ، ويمكن إحداث تغيير في طريقة المخزون فقط بعد الحصول على موافقة من الإدارة الضريبية ، ويجب أن يتم استخدام طريقة تقييم المخزون المختارة للأغراض الضريبية لأغراض إعداد التقارير المالية .

#### 7- تكاليف البحوث والتطوير:

يتم إستنفاذ نفقات البحوث والتطوير كمصروف في الفترة التي تم إنفاقها فيها.

#### 8- التقرير القطاعى:

يجب أن توفر الشركات المقيدة بالبورصة التي تستوفي قوائم مالية موحدة معلومات قطاعية عن قطاعاتها الصناعية وقطاعاتها الجغرافية ، وتتمثل

الإفصاحات المطلوبة في المبيعات وربح التشغيل حسب القطاع ، ويتمثل معيار أي قطاع صناعي في مبيعات القطاع أو ربح تشغيله الذي يزيد عن 10% من إجمالي المبيعات أو 10% من إجمالي ربح التشغيل ، أما المعيار المستخدم في القطاع الجغرافي فيتمثل في مبيعات ذلك القطاع التي تزيد عن 20% من إجمالي المبيعات .

#### 9- التوحيد :

يجب على الشركات المقيدة بالبورصة فقط أن تقوم بإعداد قوائم مالية موحدة ، ويجب على الشركة الأم أن تمتلك مباشرة أو غير مباشرة غالبية الملكية في الشركات الأخرى لأغراض التوحيد . ويتم إعداد القوائم المالية الموحدة طبقا لطريقة الشراء ، ويتم السماح باستخدام طريقة إندماج الحقوق إلا أنها نادرا ما يتم تطبيقها .

# 7/2/5 الولايات المتحدة الأمريكية

#### 1- وضع المعيار:

أعطى الكونجرس الأمريكي لهيئة الأوراق المالية وتداولها (البورصة SEC) المسئولية لتحديد المبادئ المحاسبية المقبولة والمتعارف عليها (GAAP) للشركات الستى تتداول أسهمها بها ، وقد فوضت البورصة بدورها مسئوليتها الى مهنة Accounting Profession :

#### 1- مجلس معايير المحاسبة المالية:

The Financial Accounting Standards Board (FASB)

وهو يمثل الكيان الرئيسى المسئول عن إصدار ونشر المعايير المحاسبية في الولايات المتحدة الأمريكية ، وقد أنشئ المجلس عام 1973 ، وهو يتكون

من سبعة أعضاء ، وتقوم جمعية المحاسبة المالية بالإشراف على أعمال FASB وتوفر التمويل اللازم له، ويتبع مجلس معايير المحاسبة المالية الإجراءات الواجبة لعملية إصدار المبادئ المحاسبية .

وتتضمن النشرات التي يصدرها مجلس معايير المحاسبة المالية ما يلى :

- ايضاحات مفاهيم المحاسبة المالية Accounting Controls
- ايضاحات معايسير المحاسبة الماليسة Accounting Standards

حيث تمثل الأول المفاهيم الأساسية التي تتأسس عليها معايير المحاسبة والمتقرير، في حين تعتبر الثانية هي النشرات الرئيسية التي يصدرها مجلس معايير المحاسبة المالية والأساس الرئيسي لمبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها.

#### 2- مجلس معايير المحاسبة الحكومية:

The Governmental Accounting Standards Board (GASB)

تــم إنشــاء ذلك المجلس في عام 1984 ، وتتمثل مسئولية ذلك المجلس

GASB في تحديــد المبادئ المحاسبية الخاصة بالمحليات والكيانات الحكومية
والمستشــفيات والجامعات وغيرها من المنظمات غير الهادفة لتحقيق الربح ،
وتقوم جمعية المحاسبة المالية بالإشراف على أعمال ذلك المجلس وتمويله .

# 3- المجمع الأمريكي للمحاسبين القانونيين:

The American Institute of Certified Public Accountants (AICPA)

وهـو يعتبر تنظيم للمحاسبين القانونيين ، وهو ذو تأثير كبير في تطوير
المـبادئ المحاسبية وتطـبيقاتها . وقد شكل المجلس للجنة التنفيذية للمعابير

المحاسبية (AcSEC) المحاسبية التي لم يقم والستى قامت بإصدار البضاحات بموقف عن القضايا المحاسبية التي لم يقم مجلس معايير المحاسبة المالية بتغطيتها .

#### 2- القوائم المالية:

هناك مجموعة من القوائم المالية يتعين إعدادها هي :-

- قائمة المركز المالى .
  - قائمة الدخل.
- قائمة التدفقات النقدية .
- قائمة التغيرات في حقوق الملكية .
- الإيضاحات المتممة للقوائم المالية.

تتضمن المفاهيم المستخدمة في القوائم المالية الإستمرارية ، والمقابلة والنسبات عند تطبيق المبادئ المحاسبية خلال الفترات الزمنية بالإضافة الى أساس الإستحقاق .

#### 3- إعلاة تقييم الأصول:

يستم استخدام أساس التكلفة التاريخية عند تقييم معظم الأصول ، هناك بعسض الأنواع من الإستثمارات وكافة المشتقات التي يتعين إعادة تقييمها عند قيمتها العادلة (السوقية).

#### 4- عقود الإستئجار التمويلى:

يتعين أن يتم رسملة عقود الإستئجار التمويلي .

#### 5- رسملة الفائدة :

يجب أن يتم رسملة تكاليف الفائدة للممتلكات أو الألات والمعدات التى تم تشييدها ذاتيا . وتتمثل القيمة التى يتعين رسملتها فى تكاليف الفائدة التى يمكن أن يتم تجنبها إذا لم يتم تضمين تكاليف التشييد الخاصة بالأصول .

#### 6- تقييم المخزون :

أن تطبيق مبدأ التكلفة أو السوق أيهما أقل يعتبر إجراءا مطلوبا ، وقد يتم تحديد التكلفة على أساس استخدام طريقة الوارد أولا يصرف أولا ، أو طريقة الوارد أخيرا يصرف أولا أو طريقة متوسط التكلفة أو طريقة التحديد الخاصة، وإذا ما تم استخدام طريقة الوارد أخيرا يصرف أولا للأغراض الضريبية ، وإذا ما تم استخدام أيضا لأغراض إعداد التقارير المالية . وفي تطبيق مبدأ يستعين أن تستخدم أيضا لأغراض إعداد التقارير المالية . وفي تطبيق مبدأ التكلفة أو السوق أيهما أقل ، فإن السوق يمثل متوسط القيمة من بين تكلفة الإحلال وصافى القيمة القابلة للتحقق بالإضافة الى صافى القيمة القابلة للتحقق ناقصا الربح العادى .

#### 7- تكاليف البحوث والتطوير:

يتم إستنفاذ تكاليف البحوث والتطوير كمصروفات في الحال.

#### 8- المعلومات القطاعية:

يعتبر التقرير القطاعى مطلوبا لكافة الشركات التى يتم تداول أسهمها فى البورصة ، ويعتبر القطاع واجب التقرير عنه إذا ما تم الوفاء بأى من المعايير الثلاثة التالية :

#### 1- الإيراد:

أن يبلغ إجمالي إيراد القطاع 10% أو أكثر من إجمالي إيرادات الشركة .

#### 2- الربح أو الخسارة:

أن يكون ربح التشغيل أكبر من 10% من إجمالي الأرباح التشغيلية لكافة القطاعات التي تقرر عن الأرباح التشغيلية (أو أكبر من 10% من إجمالي خسائر التشغيل لكافة القطاعات التي تقرر عن خسائر تشغيلية).

#### 3- الأصول:

- 1- ربح أو خسارة التشغيل.
- 2- بنود محددة في قائمة الدخل على سبيل المثال إير ادات التشغيل والإهلاك والمصروفات غير النقدية .
  - 3- إجمالي الأصول.
  - 4- إجمالي النفقات الرأسمالية .
- 5- مطابقة مجموع اجماليات القطاع باجماليات الشركة لكل من البنود الثلاثة التالية:-
  - أ الإيرادات.
  - ب- ربح التشغيل.
    - جـ- الأصول .

ويستعين عسلى الشركة أن تفصح عن كيف يتم تحديد القطاعات الواجب الستقرير عنها ، ويجب أن تكون المعايير الخاصة بتحديد القطاعات لأغراض النقارير الخارجية هي نفس المعايير المستخدمة عن طريق الإدارة للتمييز بين قطاعات الأعمال لأغراض النقرير الداخلي .

#### - 9

بسندين اعداد القوائم المالية الموحدة عندما يكون الشركة الأم مصاحة في السيطرة على أسهم التصويت في الشركات الأخرى، وتحدث استثناءات على منطلب إعداد القوائم الموحدة عندما تكون السيطرة مؤقتة و عندما تؤدى قيود معينه الى ثنك على قدرة الشركة الأم في السيطرة على الشركة التابعة ، على سبيل المثال في ظل موقف تعرض الشركة التابعة للافلاس و وهاليا فإن كل من على يقد الشراء أو طريقة إندماج المقوق بتم استخدامها تأسيسا على تطبيق المعاين المرتبطة بموقف الإماح المشروع ، وقد نشر مجلس معايير المحاسبة المالية المنابة المنابة المالية ، ومنوف يكون مقبولا إذا ما تحرقيني طريقة الشراء فقط .

توصيح الأشكال أرقيام (7/2) ، (7/3) ، (7/4) ملخص عن عناصر القوائيم المالية ومنطلبات الإفصاح القطاعي بالإضافة الى المفاهيم والأعراف المحاسبية الأساسية على التوالى الخاصة بالبلدان الخمسة التي منبق مناقشتها .

شكل رقم (7/2) عناصر القوائم المالية

قائمة الأبوال/التنفقات النقدية	قائمة الدخل	قائمة المركز المالي	البلد
R	R	R	البرازيل
0	R	R	فمليا
P	R	R	البيان
0	R	R	هولندا
$\mathbf{R}$	R	R	الولايات المنحدة

آ = مطاوي للمركات التي ننداول أسهدها بالبورصة .

R = سئلوبا .

<sup>0=</sup> افتوريا .

شكل رقم (7/3) المفاهيم والأغراض المحاسبية الأساسية

الشكل القانوني	الإستمرارية	أساس	أساس التكلفة	भंग।
مقابل الجوهر		الإستحقاق		
الشكل القاتونى	R	R	HP,HR	البرازيل
الشكل القانوني	. <b>R</b>	R	HC	ألماتيا
الشكل القانوني	R	R	HC	اليابان
الجوهر	R	R	CC,HC,HR	هولندا
الجوهر	R	R	МА	الولايات المتحدة الأمريكية

CC = التكلفة الجارية . HR = التكلفة التاريخية مع خيار إعادة التقييم .

HC = التكلفة التاريخية . MA = خواص مختلطة (دمج التكلفة التاريخية والتكلفة الجارية).

HP = التكلفة التاريخية مع تعديلات التغير في مستوى الأسعار .

شكل رقم (7/4) عناصر القدائد المالية

ساعر العوام العلق					
الإفصاح القطاعي المطلوب		الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
الصناعي	الجفرافي	البسلا			
0	О	البرازيل			
R	R	الماتيا			
R	R	اليابان			
R	R	هولندا			
1	I	الولايات المتحدة			

R = A اختياريا . R

ا = يتم تحديد القطاعات عن طريق إستخدام معايير معينة يتم إستخدامها لأغراض التقرير الداخلى .

7/3 طبيعة وأهمية ومعوقات التوافق والتنسيق بين المعايير المحاسبية الدولية The Natures Importance and Obstacles of Harmonization

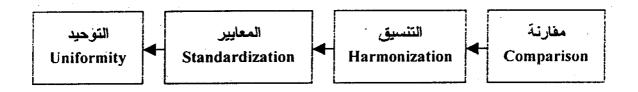
# 1/3/1 التمييز بين المعايير والتنسيق والتوحيد

المحاسبة المحاسبة الدولية والتوحيد المحاسبة المحاسبية المحاسبية الدولية والتوحيد المحاسبية الدولية والتوحيد المحاسبية الدولية والتوحيد المحاسبية المحاسبية الدولية والتوحيد المحاسبية . (أو النظام المحاسبية الموحد) ، وقد اكنت أدبيات المحاسبة على التمييز بين تلك المفاهيم، حيث تم المتركيز على ضرورة وضع معايير المحاسبة التمييز بين تلك المفاهيم، حيث تم كان في الإمكان وضع معيار محاسبي متعارف عليه على مستوى البلد فلابد من المكانية تطبيقه على البلد الأخر ومن هنا جاء مفهوم الرغبة في المحاسبة الدولية . وإذا كان هناك صعوبة في التوصل الى اختلافات نتائج المحاسبة الدولية في والأا كان هناك صعوبة في التوصل الى اختلافات نتائج المحاسبة الدولية في الدول المختلفة والتي قد تسفر على أخطاء نتيجة اختلاف التطبيقات المحاسبية في أن تركيز ادبيات المحاسبة على النطاق الدولي على موضوع مقارنة الأنظمة المختلفة المختلفة المحاسبية على النطاق الدولي على موضوع مقارنة الأنظمة المختلفة المحاسبية . يوضح الشكل رقم (7/5) علاقة مفاهيم التتسيق والمعايير والتوحيد .

#### التنسيق المحاسبي Accounting Harmonization

يقصد بالتنسيق المحاسبي تقليل درجة الإختلافات بين الدول في التعبير أو الممارسة أو الأسس المحاسبية بهدف خدمة ومساعدة المستثمر أو الشركات محلية أم دولية لتوفير وتحليل تقارير الموقف المالي والأداء للشركة المحلية أو العالمية.

# شكل رقم (7/5) علاقة مفاهيم التنسيق والمعايير والتوحيد



وقد اهتمت التنظيمات المحاسبية المحلية والدولية الى التنسيق بين الأسس المحاسبية والتقليل من تباينها وتنوعها عن طريق محاولة جلب عدد من الأنظمة المختلفة والتنسيق بينها وبعضها البعض.

ولاشك أن التنسيق المحاسبي الدولي سوف يجعل من السهل قابلية مقارنة تسلك الشركات مع بعضها البعض ، وليس بخاف فإن الشركات الدولية سوف تستفيد حتما من التنسيق المحاسبي لعدة أسباب أهمها:

- تشابه أنظمة الشركات المتعددة الجنسية سوف يكون أسهل في حالة التنسيق بين معايير وأسس وقواعد المحاسبة عالمية النطاق.
- ان التنسيق المحاسبي سوف يمكن المحاسبين بالشركات الدولية التي تحول أموالها في عديد من الأقطار وأسواق رأس المال العالمية الى فهم الإستثمارات الدولية في تلك الدولة والمحاسبة عنها ، كما يمكن فهم المعاملات بالعملة الأجنبية وترجمة القوائم المالية لها ، وإمكانية تقييم القوائم المالية لتلك الشركات العالمية حين الإندماج مع غيرها .

#### Accounting Standardization المعايير المحاسبية

تميل أدبيات المحاسبة الى إستخدام مفهوم المعيار المحاسبي ، والمعيار بوجه عام يمثل نموذج يوضح ليقاس على ضوئه وزن شئ أو طوله أو درجة جودته ، ويقصد بالمعيار في المحاسبة بأنه بمثابة المرشد الأساسي لقياس العمليات والأحداث والظروف التي تؤثر على المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها مع إيصال المعلومات للمستفيدين منها . وقد يقصد بالمعيار المقياس والقاعدة أو القانون العام الذي يسترشد به المحاسب عند أداء عمله في تحضير الـــتقارير الماليـــة للمنشـــاة . حيــث يتعين وجود قياسات محددة حتى يقوم المحاسبون بإنجاز عملهم في ضوئها ، والمعيار المحاسبي يشير الى القواعد المحاسبية الإرشادية التي يرجع اليها المحاسبون المهنيون لدعم اجتهادهم وإستلهام أحكامهم وان كانت لا تكفى الحكم الشخصى أو الإجتهاد أبدا ، وقد يشار للمعيار بأنه وصف مهنى رفيع المستوى للمارسات المهنية المقبولة قبولا عاماً بهدف تقليل درجة الإختلاف والتباين في التعبير أو الممارسة في الظـروف المتشـابهة ، وتعتمد كإطار عام لتقييم نوعية وكفاءة العمل الفني ، ولتحديد طبيعة وعمق المسئولية المهنية . وتأتى أهمية المعايير المحاسبية عموما من خلال:-

- تحديد وقياس الأحداث المالية للمنشأة .
- ايصال نتائج القياس الى مستخدمي القوائم المالية .
  - تحديد الطرق الملائمة للقياس.
- تمكين المستخدمين من إتخاذ القرار المناسب عند إعتماد المعلومات الأساسية على المعيار الملائم .

و لاشك أن غياب المعايير المحاسبية قد يؤدى الى استخدام طرق محاسبية قد تكون غير سنيمة أو قد تؤدى الى استخدام المنشأة طرق متباينة وغير موحدة مما يؤدى الى إعداد قوائم مالية كيفية ونوعية مما قد يصعب من فهمها والإستفادة منها من قبل المستخدمين الداخليين أو الخارجيين ، كما يؤدى غياب المعيار الى إختلاف الأسس التى تحدد وتعالج العمليات والأحداث المحاسبية للمنشأة الواحدة أو المنشأت المختلفة ومن ثم يصعب تحقيق قابلية المقارنة .

#### Accounting Uniformity التوحيد المحاسبي

يشير مفهوم التوحيد الى فرض أسس وقواعد محاسبية لدولة ما على الدولة الأخرى ، فالتوحيد يعتبر بمثابة حالة مشروطة تشير الى أنها نظام أو خطة تتضمن مجموعة من الترتيبات الخاصة بتسجيل البيانات على مستوى الوحدة الإقتصادية وإعداد قوائم حسابات في إطار محدد من الأسس والقواعد والإصطلاحات والستعاريف والحسابات والقوائم والموازنات لخدمة أهداف معينة.

وعلى المستوى المحلى يشار الى التوحيد المحاسبى بأنه نظام محاسبى موحد وتتمثل أهدافه فى توفير البيانات اللازمة للتخطيط والتنفيذ والرقابة على كل من مستوى الوحدة الإقتصادية والمستوى القومى ، وربط حسابات الوحدة الإقتصادية بالإضافة الى تسهيل عمليات جمع البيانات المحاسبية وتبويبها وتخزينها .

أما على المستوى الدولى بالحظ وجود مجموعة دول تستخدم نفس أنظمة السدول الأخرى تماما ، ويتضح ذلك من خلال إدراك مدى تأثيرات أنظمة المحاسبة لأحد الدول على الدول الأخرى ، حيث تم تقسيم الأنظمة الى مجموعات،

تتأثر كل مجموعة بنظام معين أمريكي أو بريطاني حيث أطلق عليها الأنظمة الأم، والى تصنيف فرعى وتصنيف كلى وجزئي لغرض توفير التقرير المالى.

# 7/3/2 مداخل إصدار المعايير المحاسبية وأهمية التوافق والتنسيق المحاسبي

The Standards-Setting Approaches and Accounting Harmonization تعتبر المعايير المحاسبية لبلد ما هي الا القواعد التي يتم تبنيها عن طريق منشات الأعمال عند إعداد قوائمها المالية وتشتمل تلك المعايير على قواعد وصفيه وتوجيهيه تتعلق بموضوعات القياس والتقييم والعرض والإفصاح.

تشمل المعايير المحاسبية أذن مجموعة من القواعد المحاسبية يتم الاتفاق عليها كمرشد أساسى لتحقيق التجانس فى قياس العمليات والأحداث التى تؤثر على قوائم المركز المالى والدخل والتدفقات النقدية وإيصال تلك المعلومات إلى الأطراف المستفيدة منها .

أن المعايير لا يتم تصميمها لتقييد التطبيق بحدود صارمة بل بالعكس حتى يتم استخدامها كإرشادات لأغراض القياس والعرض العادل والإفصاح الكافى. أن الاختلاف إلواضح في القواعد والإجراءات المحاسبية المتبعة في البيلدان المختلفة ترجع بشكل عام إلى اختلاف العوامل البيئية المحيطة ، كما أن الاختلاف في الممارسات المحاسبية الموجودة في دول العالم المختلفة تعكس الاحتياجات المختلفة للمستخدمين بها .

# مداخل إصدار المعايير المحاسبية

تختلف البلاد في طريقة إصدار المعايير المحاسبية وفيمن يقوم بإصدارها، وتعيم البلاد في طريقة الإصدار أساسا على (1) شكل الطلب على المعلومات، (2) وعملية تنظيم المحاسبة.

عموما توجد أربعة مداخل لإصدار معايير المحاسبة في دول العالم هي : 1-المدخل السياسي البحت :

يع تمد ذلك المدخل على التشريع في إصدار المعايير المحاسبية ، وذلك المدخل منتشر في القارة الأوربية وعلى وجه التحديد فرنسا وفي أمريكا اللاتينية وينتقد استخدام ذلك المدخل لانه:

- يعتبر أقل استجابة للاحتياجات المتغيرة ولذلك فأن ذلك المدخل يتسم بالبطىء.
- أن تغيير القوانين استجابة للتطورات الجديدة في بيئة الأعمال يستغرق وفقا طويلا .
- أن جعل المعايير مواكبة للعصر يتطلب تغيير القوانين بشكل مستمر ، وهذا للأسف مستحيلا لعدم المرونة العملية في إجراء ذلك .
- عادة ما يركز القانون على العموميات وليس على المفردات أو المكونات.
  - يتأثر التشريع بالاعتبارات السياسية .

#### 2-المدخل المهنى الخاص

بمقتضى ذلك المدخل يتم إصدار المعايير عن طريق المحاسبين المهنيين أنفسهم ، وينتشر ذلك المدخل في الولايات المتحدة الأمريكية ، حيثيتميز ذلك المدخل في العدار المعايير بدرجة عالية من المرونة والسرعة المناسبة في التعديل لمواكبة الاحتياجات المتغيرة .

#### 3- المدخل المختلط بين القطاع العام والخاص

وفقاً لذلك المدخل يقوم بإصدار المعايير المحاسبية منظمة من القطاع الخاص تعمل كمنظم عام وتقوم الحكومة بدعمها والالتزام بتطبيق ما يصدر عنها من تعليمات .

#### 4- المدخل المختلط

ط بقا لذلك المدخل يقوم بإصدار معايير المحاسبة خليط من القطاع العام والخاص بجانب مجموعات حكومية وغيرها وهذا النوع منتشر في اليابان ، حيث تقوم الحكومة بتشكيل مجلس استشاري لمحاسبة الأعمال يتكون من أعضاء من الجامعات والصناعة والحكومة والمحاسبين القانونيين .

يعنى أصدار المعايير Standardization تطبيق معيار واحد وقاعدة واحد في كل المجالات ، فالتوحيد ينطوى على فرض مجموعة من القواعد الموحدة الصارمه الطبيعية ، أما التوفيق والتنسيق فهو يعنى تطبيق معايير محاسبية مختلفة في بيئات معينة بدلا من معيار واحد للجميع .

فالــتوافق هــو عملية زيادة انسجام النظم المحاسبية الموجودة في الدول المختلفة في العالم عن طريق التخلص من العمليات غير الضرورية الموجودة بينها ، وهذه تعتبر خطوة جوهرية على طريق المحاسبة الدولية .

كما أن هناك فرق بين التوحيد والتوافق ، فمصطلح التوافق على عكس مصطلح الستوحيد ، حيث يتضمن التوفيق بين وجهات النظر المختلفة . أما الستوحيد فهو بعنى أن الإجراءات المتبعة في بلد ما يجب تبنيها من قبل الأخرين .

وقد ذكر البعض أن التوافق ما هو إلا عملية الابتعاد عن التطبيقات المختلفة تماما، أى أنه يمكن الإشارة اليه بمجموعة من الشركات مجتمعه حول طريقة واحدة أو مجموعة قليلة من الطرق المحاسبية المتبعة ، بينما ينظر إلى التوحيد على أنه عملية الاتجاه نحو التماثل الكامل .

والاتجاه الحالى يعتمد على أنه اتجاه نحو تحقيق التوافق وليس التوحيد، حيث يتمئل الغرض منه في تخصيص مجال الاختيار بين السياسات المحاسبية.

#### التمييز بين المعايير والتنسيق

أن التدفق الكفء للسلع وراس المال والموارد عبر الحدود الوطنية وموقع الأعمال المالية والمشروعات في أكثر من بلد واحد تتطلب أن تكون المعايير المحاسبية غير محدده أو خاصة ببلد واحد . ولاشك أن هناك عديد من العوامل المتى تعرز تشجيع عملية تدويل Internationalization المعايير المحاسبية على سبيل المثال المعاملات بالعملات الأجنبية وآثار معدلات المختلفة بالإضافة إلى الحاجة إلى وجود وقوائم مالية موحدة .

وقد نشات أحد السنداءات المبكرة لتدويل المعايير المحاسبة من أحد المديرين التنفيذيين الأوربيين البارزين وهو مدير الشركة الهولندية الملكية للبترول في عام 1979 بقوله:-

أن المعلومات المالية تمثل شكل من أحد اللغات فأذا ما وضعت تلك اللغة محل استخدام من ثم يمكن اتخاذ قرارات الاستثمار والائتمان بشكل أكثر سرعة ، ويجب إلا تكون تلك اللغة واضحة للفهم فحسب وإنما أيضا يجب أن تكون قابلة للمقارنة ، عموما يجب تضييق الاختلافات الدولية في المعايير المحاسبية ، وعلى الرغم من أن ذلك قد يبدو أن يكون مستحيلا إلا أنه يمكن تحقيقيه إذا ما كانت هناك بلاد كافية ترغب في وضع ذلك محل التطبيق .

أن المعالجة المحاسبية المختلفة لنفس نوع العمليات والأحداث يجعل مس الصعوبة بمكان أن يتم تحليل ومقارنة القوائم المالية ، وهذا ويفسر لماذا يوجد تأييد متزايد لمعايير المحاسبة الدولية .

أن وجود مجموعة دولية من المعايير المحاسبة سوق يسمح بوجود مجال لتطبيق ، ذلك حيث أن مؤشرات قوائم الدخل والمركز المالى سوف تصبح أكثر ابساقا بين الشركات المتنافسة أن العلاقة بين الأسواق المالية عالمية النطاق تمثل أحد القوة الدافعة وراء التحرك نحو مجموعة متناسقة من القواعد المحاسبية .

وتعتبر خاصية قابلية المقارنة المعلومات المحاسبية أمرا حيويا التجارة والاستثمار الدولى ، ويتمثل السؤال الذى يثار فى هذا الصدد فى كيف يمكن الوفاء بالقابلية للمقارنة . أن عملية وضع المعايير Standardization تعنى ضرورة تطبيق نفس المعايير المحاسبية عالمية النطاق ، وتضمن تلك العملية اتاحة القابلية للمقارنة بالكامل .

ومع ذلك فهناك شك فى جدوى إمكانية شمول المعايير تماثل عام القواعد المحاسبية ، أن الاحتياجات الخاصة المستخدمين وربطها باحتياجات الثقافة الوطنية تجعل المعايير المحاسبية الوطنية أمرا ضروريا ، وكأحد الحلول فأن مفهوم التنسيق والتوافق Harmonization بين تلك المعايير قد حظى بشعبية عالمي النظام ، ويعنى التنسيق بأن الاختلاف بين المعايير المحاسبية الوطنية يجب أن يتم الحفاظ عليه عند مستوى الحد الأدنى ، أن التنسيق يحد من توسيع الخلف بيسن وجود تلك القواعد وأداء التطبيقات المحاسبية البديلة في البلاد المختلف بيسن وجود تلك القواعد وأداء التطبيقات المحاسبية البديلة في البلاد المختلفة طالما أنها تتميز بالتجانس مع بعضها البعض كما يمكن أن يتم المطابقة بينها .

عموماً ينظر إلى التوافق على المستوى الدولى بأنه مجرد الحد من عدد التطبيقات المحاسبة الموجودة على المستوى المحلى . ويمكن القول بأن هناك عديد من المزايا للتوافق المحاسبي الدولى على النحو التالى :-

- تحسين عملية اتخاذ القرارات من المستثمرين الذين يتطلعون إلى العمل خارج حدود بلادهم .
  - زيادة المعلومات المقارنة لنتائج عمليات الشركات في الدول المختلفة .
    - زيادة الاطلاع على عمليات الشركات متعددة الجنسية .

فالفائدة الكبيرة للتوافق المحاسبي الدولي هو إمكانية المقارنة بين المعلومات المالية والذي من شأنه القضاء عنى سوء الفهم السائد حاليا حول إمكانية الاعتماد على القوائم المالية الأجنبية مما يمكن معه إزالة واحد من أهم المعوقات لانتشار الاستثمار الدولي.

أن تحقيق التوافق الدولى فى المعايير المحاسبة والتقارير المالية ليس مهما فقط فى توفير أساسا المقارنة بالنسبة للمستثمرين الدوليين بل فيتعداه نحو زيادة درجة الثقة فى التقارير المالية ، فالشركة تستفيد من إعداد القوائم المالية بطريقة مفهومة ، وبالتالى فأن الشركة الأم التى لها شركات تابعة فى الخارج سوف توفر الكثير من الوقت والجهد لقلة عدد التسويات التى سيتم إجراؤها لحسابات الشركات التابعة عند إعداد القوائم المالية .

كما أن المقرضين التجاريين المستثمرين ستكون لديهم الثقة العالية في المحاسبة والتقارير المالية المتوافقة ، حيث سيشعرون باطمئنان أكثر عن تقدم البنية الأساسية إذا ما كانوا واثقين من وجود حد أذني للمساعلة .

وأبضا من المنافع المتوقعة للتوافق الدولى أن التحليل المالى للشركات سوف يكون أكثر سهولة ، فالتوافق الدولى سوف يزيد عدد المطلعين على

القوائـم المالية والمؤهلين لفحص القوائم المالية لبلد أجنبى ، الأمر الذى يمكن معـه زيادة درجة ثقة أفراد بالشركات الأجنبية ، وهذا حتما سيزيد من حجم الاستثمار الدولى .

من هناك يمكن للمستثمرين والمحللين الماليين أن يحصلون على تقارير يمكن الاعتماد عليها Reliability وفهمها والتي سوف تكون الأساس في اتخاذ قررارات الاستثمار ، وبالتالي تزيد كفاءة أسواق راس المال ، فكافة هؤلاء المستثمرين لديهم مصالح شرعية وقوية جدا فالتأكيد على أن تكون المعلومات المالية المجمعة في البلدان المختلفة يمكن الاعتماد عليها وقابلة للمقارنة أو على الأقبل الإفصاح عن لية اختلافات ، وكفائدة أخرى عن تحقيق التوافق الدولي هو توفير الوقت والمال الذي يبذل حاليا في توحيد وتجميع المعلومات المالية المختلفة عندما يوجد أكثر من مجموعة من التقارير المطلوب إعدادها وفقا لقوانيان أو ممارسات محلية ، كما أن التوافق الدولي سوف يجعل من الممكن تعزيز وجود المعايير المحاسبية عالمية النطاق إلى أقصى مستوى ممكن وأن تكون متسقة مع الأوضاع الاجتماعية والاقتصادية والقوانين المختيلة ، وهناك من لخص المنافع المحتملة من تحقيق التوافق الدولي في المعايير المحاسبية على النحو التالي:

- تخفيض التكاليف الخاصة بالا نظمة وأدارتها عن طريق إزالة الازدواج في البيانات والمعلومات المالية المنشورة .
  - و تسهيل عملية الاتصال وتننيه درجة الغموض في تفسير المعلومات المالية .
    - توفير معلومات افضل لأغراض التحفظ الاقتصادي والموازنات.

من هنا يمكن القول بأن التوافق الدولي في المعايير المحاسبة له ميزتان

رئيسيتان هما :-

- · ان أَذَار من الدولي سوف بيسر النحارة الدولية والنمو الاقتصادي .
- ر كفساءة أسواق راس المال العالية سوف ترنفع من جراء تحقيق التوافق المساسبي الدولي .

# 7/3/3 معوقات النوافق المحاسبي الدولي

لفهم المحاسبة الدوليسة بتعين التعرف على معوقات التوافق المحاسبي السنولي لانسه يعطى تصور عن مدى تعقيد ذلك التوافق المشاكل التي تواجه المحاسبين النيسن يعمسلون في البيئة الدولية ، ولعل أبرز تلك المعوقات ما يلينا-

# Nationalization القرمية

غالبا ما تحول القومية وتمنع بلدا من النظر بموضوعية إلى المزايا والأفكر والممارسات التى تنشأ وتتطور من بلد إلى أخر رغما عن ملائمتها الواضحة لذلك البلد . حيث قد توجد رغبة عامة موجودة ضمن ثقافات الكتيرين لتبنى المبادئ والممارسات الخاصة ببلد أخر ، فهذه قد تكون سمه ثقافية هامة لأنها تمثل خط دفاع ضد الأخذ بالطرق المحاسبية والتقارير المالية غير الملائمة للبيئة المحلية .

ومسن صور القومية الرفض المحض الممارسات المختلفة السائدة في بلد أخر بدون الأخذ في الاعتبار المزايا النظرية والتطبيقية التي يمكن أن تقدمها تسلك الممارسات ، وتظهر تلك الحالة عادة في بعض الدول النامية عندما يتم النظر إلى المعايير المحاسبة الدولية المصدرة من قبل لجنة المعايير المحاسبية الدولية المصدرة في الولايات المتحدة الأمريكية الدوليسة على أنها متحيزة للممارسات المطبقة في الولايات المتحدة الأمريكية ويريضانها، وفي نفس الوقت قان تلك المعايير المحاسبية الدولية ينظر اليها أنها

لا تعطى الاهتمام الكاف لاحتياجات البيئة المحلية للدول النامية وبالتالى فأنها تعتبر غير ملائمة وغير كافية لتلبية تلك الاحتياجات .

ويمكن السرد على تلك النظرة بالحقيقة الثابتة الخاصة أن بعض الدول السنامية تفتقد إلى المحاسبة المتطورة وبالتالى فأنها ليس لديها إلا القليل الذى بمكن أن تقدمه لعملية إصدار المعايير المحاسبية الدولية .

كما أن تحقيق التوافق الدولئ لمعايير محاسبية سوف ينتج عنه تكاليف مختلفة للمهنيين وتكاليف سياديه كان يفقد الدول بعض سيادتها الوطنية عندما تعتمد في حساب الضرائب النوعية على أرقام محاسبية مفروضة من الخارج، والكلم ذاته ينطبق على المهنيين والذين يكون لديهم طرقهم التي تعارفوا عليها ولا يرغبون في تغيير ممارساتهم.

ومن صور القومية التى غالبا ما تظهر فى البلدان المتقدمة عندما تنفر تلك الدول من تغيير المعايير المحلية الخاصة بها والتى أعدت بعناية واستغرقت وقتا طويلا وكانت نتيجة الطلب المتزايد عليها من قبل تلك المجتمعات ، وفى هذه الحالات قد تكون المعايير الوطنية أعلى درجة من المعاييس المحاسبية الدولية من ناحية ملائمتها للبيئات المحلية وتحقيق المتطلبات الخاصة ، وبالتالى فأن تبنى المعايير الدولية بدلا من المعايير المحاسبة يمكن اعتباره تخفيضا فى درجة ومستوى جودة النظم المحاسبة المطبقة بالفعل محليا - وهذا أمر غير مقبول ، ويمكن حل تلك المشكلة بتحقيق التوافق على المستوى الإقليمي مثل التوافق الأوروبي على سبيل المثال.

# Interested Useres مجموعة المستخدمين المعنيين -2

يعتبر المستثمر في الولايات المتحدة الأمريكية والمملكة المتحدة هو المستخدم الرئيسي لمخرجات المحاسبة ، في حين في ألمانيا تعتبر السلطات

الضريبية هي صاحب النصيب الأكبر ، وفي بعض البلدان تكون الحكومة هي الأساس على سبيل المثال فرنسا حيث لا يوجد اتفاق على احتياجات مجموعة المستخدمين أو وجود ترتيب لها ومن ثم فقد تكون هناك صعوبات في تحقيق تقدم ملحوظ تجاه إنجاز التوافق الدولي .

إلا أنه في حالة وجود أسواق رأس المال العالمية فأن المستثمر الدولي سوف يأخذ النرتيب الأعلى على كل مجموعات المستخدمين ، أن مجموعات المستخدمين المختلفة تطلب عادة معلومات مختلفة ، فالمستثمرون يحتاجون معلومات ملائمة ومفيدة لاتخاذ قرارات الاستثمار ، في حين تطلب السلطات الضريبية قوائه مالية معده على أساس النظم والتشريعات الضريبية ، أما الحكومات فأنها تطلب وتحتاج قوائم مالية معده على أساس المعايير المحلية ، بينما العاملين وممثليهم يحتاجون معلومات تحمل الطابع الاجتماعي والعمالي ، ولذلك فليس من المحتمل أن يوجد النموذج المحاسبي المحدد الذي يوفر ذلك الكم من المعلومات والتقارير المالية المختلفة ، فالأهداف المختلفة للمستخدمين الذيب يسرون أن المعلومات المحاسبية يجب أن تخدمها سوف ينتج عنها الستمرار وجود تلك النماذج المختلفة التي يتم تطورها لتوفير تلك الاحتياجات من المعلومات .

## 13 Legal Systems النظم القانونية

فى الحالات التى يتم فيها اعتماد معايير المحاسبة على نظم قانونية رسمية يكون تحقيق النوافق الدولى فى التقارير المالية المبنية عليها يستلزم تغييرات فى التشريعات ، وهذا مالا تريد فعله اغلب الحكومات ، أو أن تقوم الوحدات الاقتصادية بإصدار مجموعتين منفصلتين من التقارير المالية تكون واحدة منها لتلبية الاحستياجات والمتطلبات القانونية المحلية والأخرى معده على اساس

المعايير المحاسبية الدولية المتفق عليها ، ولذلك فقد تصدر الشركات في بعض السدول (على سبيل المثال الدول الاسكندنافيه) تقارير ثنائية إلا أنه من المستبعد أن تقوم الشركات في اغلب الدول المتقدمة بمثل ذلك العمل المزدوج، أما في البلاد النامية فأن المنافع الناتجة من استخدام الموارد المحدودة في مثل ذلك العمل سوف تكون بلا شك أقل من التكاليف الباهظة .

#### 4- اختلاف نقاط البدء

أن المستويات المختلفة لتأثير النظام القانونى لأحد البلدان على معايير المحاسبة تمثل واحد من العوامل التى تدل على أن الدول متجهة فى مسار تحقيق التوافق المحاسبى الدولى من نقاط بدء مختلفة ، وأنها ليست بالضرورة تسير فى الاتجاه نفسه أو السرعة نفسها .

فعملية تحقيق التوافق الدولى يجب أن تأخذ فى الحسبان التطور التاريخى المحاسبة فى أى بلد إذا كانت تريد أن ينتج من الممارسات المحاسبة لذلك البلد توجه إلى تلك الممارسات فى البلدان الأخرى ، فالمحصلة النهائية لكل الدول يمكن أن تكون فى نفس التقاطع عن طريق التوافق الدولى لكافة الطرق والوسائل للوصول إلى تلك النقطة قد تكون مختلفة ، حيث أن البلدان التى اديها تاريخ طويل من استخدام المعايير المحاسبة الصادرة من قبل تنظيمات القطاع الخاص قد تجد مسار استخدام تلك المعايير المحاسبة الدولية ملائما للأخذ به ، بينما الدول الأخرى التى تستخدم القوانين الصادرة من الحكومة تجد مثل هذا المسار غير ملائم لها مطلقا ، فهم يحتاجون مسارا أخر قد يحتاج الى إعداد تخطيط إذا كانوا يريدون تقارير مالية وتطبيقات محاسبة متوافقة مع تلك الدول التى تأخذ بمسار المعايير المحاسبية الدولية .

من شم فمن الأهمية أن يعرف أنصار التوافق المحاسبي الدولى أن الدول مختلفة الأوضاع جدا وأنه ليس من الصحيح أن تتم معاملتهم معاملة واحدة ، فعملية التطوير يجب أن تتم بعناية فائقة وان لا يكون المهم هو نقطة النهاية ، بل من الصروري مراعاة نقط البدء المختلفة ، فهذا أمرا هاما عند مقارنة الدول النامية والدول المتقدمة حيث أن استخدام الأنظمة ذاتها في دول معينة لا يستلزم منه أن تكون تلك الدول في نقطة البدء نفسها بل ولا معدل التقدم نفسه في عملية التوافق الدولى.

## 5- الخلافات بين التنظيمات

توجد عديد من الاختلافات في الأهداف والطموحات فيما بين التنظيمات العامة والخاصة التي لها علاقة بعملية تحقيق التوافق المحاسبي الدولي ، فمن الضروري معرفة أنه ليس لتلك التنظيمات نفس الاتجاه أو القوة تجاه تحقيق التوافق الدولي ، فكل منها لها فكرتها الخاصة بها والتي بناء عليها يتم التركيز على تحقيق التوافق الدولي وتعمل لتحقيق منافعها وهذا يعني أن لديهم توقعات مختلفة للممارسات المحاسبية المناسبة وكذلك بالنسبة للإفصاح المالي .

فهيئة الأمم المتحدة على سبيل المثال تريد زيادة متطلبات الإفصاح الشركات المتعددة الجنسية مع الأخذ بعين الاعتبار مصالح الدول النامية التى تعمل بها تلك الشركات ، أما منظمة التعاون الاقتصادى والتنمية فأنها تنظر للإفصاح من وجهة نظر الدول المتقدمة التى بها مقر تلك الشركات المتعددة الجنسية ، أى أنه من الوارد جدا أن تنظر كل من المنظمتين إلى الحالة نفسها بطريقة مختلفة .

ومثل تلك الخلافات ليس من الضرورى أن تمنع تحقيق التوافق الدولى أو أن تعوق محاولاتهم لكنها مجرد عوائق لابد من التغلب عليها ، ولهذا فهناك

جهود واضحة من خلال الاستشارات لتقليص مثل تلك الخلافات ، ومثل هذا التنسيق مهم للغاية إذا كانت تلك المنظمات لا تريد أن تنتهى بأنظمة محاسبية ودولية مرقعة مع فواصل ضعيفة .

## 6- الهيئات المحاسبية المهنية

ليس هناك فائدة كبيرة من تطوير ممارسات محاسبية متوافقة إلا إذا كان هناك هيئة محاسبية مهنية فعالة ومؤثرة سواء من القطاع الخاص أو مرتبطة بالحكومة ، فبعض الدول خاصة النامية والتي تفتقد لوجود مثل تلك الهيئة يكون من الصبعوبة بمكان أن يتم المضى قدما في عملية التوافق الدولي باستثناء التقدم البطيء جدا ، وهذا لابد من النظر إليه على أنه من العوائق ، وحجم تلك العوائق له علاقة عكسية مع حجم قوة هيئة المحاسبة المهنية ، وبالعكس فأن قوة تلك الهيئة قد تعمل بعكس عملية تحقيق التوافق الدولي لان تلك الهيئة هي التي يمكن أن تدعم العوائق القومية سالفة الذكر ، فالمهنة القوية سوف تشعر بأنها مؤهلة بشكل كافي لمعالجة المشاكل المحاسبية في بلدها وسوف تقوم بحلها بدون النظر إلى التطورات الموجودة في دول أخرى أو إلى

# 7- القصور في تعريف أهداف القوائم المالية

هناك قصور في وجود تعريف متفق عليه لأهداف القوائم المالية ، فلجنة معايير المحاسبة الدولية تقترح أن هدف تلك القوائم هو خدمة احتياجات المستثمرين ، كما أن اللجنة ترى أن يمتد هذا المدى ليشمل اهتمامات المقرضين والعاملين ، ولكنها لم توفر احتياجات واهتمامات الحكومات بتلك القوائم سواء لأغراض فرض الضرائب أو غيرها من الأغراض ذات العلاقة.

وفى المدول المنامية تعتبر المبيانات الاقتصادية المستخدمة لأغراض التخطيط أو للأغراض الاجتماعية عاملا هاما فى التأثير على درجة الثقة فى المعايير المحاسبة ، وهذا ناتج من الانخفاض النسبى فى درجة التعقيد المحاسبى فى تلك الدول ، فقد توجد المحاسبة الإبداعية Creative Accounting بشكل واسع ، وقد توجه القوائم المالية لخدمة وتحقيق أهداف الإدارة التى ينظر إليها على أنها تخدم اقتصاد ذلك البلد .

تهدف القوائد المالية في المملكة المتحدة واستراليا إلى إعطاء صورة صحيحة وعادلة للمركز المالي ونتيجة أعمال المنشأة ، أما في الولايات المتحدة الأمريكية تمثل أهدافها في العرض العادل للوضع المالي ونتائج الأعمال والتغيرات في المركز المالي تطبيقا للمبادئ المحاسبة المتعارف عليها وفي بعض الدول الأخرى فالهدف من تلك القوائم هو تقديم المعلومات التي يتطلبها قانون الشركات .

لذلك فتلك الاختلافات في تحديد أهداف القوائم المالية يعتبر من أسباب الاختلاف الواسع في الممارسات المحاسبية الوطنية بل ومن العوائق في تحقيق التوافق المحاسبي الدولي ، فإذا لم يتم الاتفاق على هدف القوائم المالية فليس من الممكن تطوير معايير محاسبية متفق عليها ومقبوله من قبل جميع المستخدمين للقوائم المالية .

## 8- القوانين المحلية المتعارضة

أن التعارضات بين قوانين الضرائب وقوانين الشركات المحلية تعوق تحقيق التوافق المحاسبي الدولى ، ففي دول قارة أوروبا يعتبر قانون المحاسبة أكثر تطورا منه في المملكة المتحدة وبالتالي يكون من الصعوبة بمكان إدخال تعديلات وتغيرات جذرية عليه .

كما أن متطلبات قوانين الشركات في بعض الدول تعوق تطوير أداء فعال لمعايير محاسبة جديدة ، فبعض القوانين مثلا تحظر استخدام ممارسات محاسبية معينة وبعضها يحظر استخدام تلك الممارسات التي لا تتمشى مع الحقائق الاقتصادية الأساسية ، على سبيل المثال المحاسبة عن الاستثمارات طويلة الأجل يمنع القانون الألماني استخدام طريقة الملكية بينما أن تلك الطريقة مستخدمة بشكل واسع في دول كثيرة مثل الولايات الأمريكية وكندا ، وكذلك فأن القوانين في سويسرا تسمح باستخدام الاحتباطيات الخاصة التي قد تغير من الحقائق الاقتصادية .

أن تأثير هذا العائق قد يكون مضاعفا عندما تكون تلك القوانين متعارضة في نفس البلد، وتوجد هذه الحالات عندما ينعدم إصدار القوانين المحلية، حيث تنتج اتجاهات متعارضة لقضايا التقارير المالية، فقوانين الضرائب في دول كثير تعوق تطوير المعايير المحاسبة الجيدة لان نظم تحصيل الضرائب مختلفة دوليا، وهذا بلا شك سوف يعود إلى وجود اختلافات في المبادئ والانظمة المستخدمة دوليا، فطالما أن نظم تحصيل الضرائب مختلفة جدا بين الدول وطالما أن الحكومات لم تظهر منها علامات تجاه توحيد أنظمة الضرائب، فليس هناك سبب قوى يدعو إلى الاعتقاد بأن هذا الحاجز أمام تحقيق التوافق المحاسبي الدولي سوف يتلاشي.

# 9- القصور في الالتزام بالتنفيذ

لاشك أنه بدون وجود قانون دولى قوى يدعم تحقيق التوافق المحاسبى السدولى فأن أى هيئة دولية مصدرة للأنظمة سوف تواجه صعوبات ضخمة ، فلجنه معايير المحاسبة الدولية والتى تعتبر المساهم الأقوى فى عملية التوافق السدولى تفتقد لمثل هذه القوة القانونية ، فتلك اللجنة سوف تفشل ما لم تضمن

الهيئات والمؤسسات المشاركة فيها التنفيذ والالتزام بتلك المعايير الصادرة في دولها التي تقوم بتمثيلها .

باختصار ليس لدى لجنة المعايير الدولية أيه سلطة أو قوة تلتزم باستخدامها وتتبنى ما يصدر عنها من معايير أو تعليمات فالاعتماد الاساسى فى ذلك يرتكز على جهود واستعداد الأعضاء فيها عن طريق الدعوة عنها فى دولهم ، ولهذا فأنه من الضرورى أن يؤخذ فى الاعتبار وجود سلطة تلتزم بتنفيذ تلك المعايير والتعليمات ، وكذلك ضرورة تنسيق وتعاون من الحكومات والهيئات المهنية .

## 10- الاختلافات البيئية والثقافية بين الدول

ويعتبر الدين من أهم العوامل المؤثرة ، فتحريم الربا مثلا له تأثير واضح على تحقيق التوافق الدولى فى الإجراءات المحاسبة ، ومع ذلك فأن عملية تحقيق التوافق الدولى مستمرة فى تبنى معايير وإجراءات محاسبية غريبة تقوم على أخذ الربا فى حسبانها .

فتحريم الربا يعتبر عنصرا يزيد من تعقيد تحقيق التوافق المحاسبي الدولي القائم على أسس ومصطلحات غريبة ، ولهذا فالتأثير المحتمل للإسلام على السياسات والتطبيقات المحاسبية سوف يزيد من دراسة وتحليل الاختلافات في

المحاسبة المحلية ، فالديانات عموما والدين الاسلامي خصوصا لديها الفرص لزيادة التأثير الثقافي في سبيل تحقيق التوافق المحاسبي الدولي .

كذلك اللغة تعتبر عائقا من عوائق المحاسبة الدولية ، لكنها من العوائق التي يمكن التغلب عليها وذلك عن طريق الترجمة والنشر بلغات مختلفة .

بشكل عام تتمثل المشكلة الأساسية في أن كل الدول لها بيئة اجتماعية وسياسية واقتصادية وثقافية مختلفة ، وأنه من الصعب الحكم على بعد أو قرب تحقيق التوافق الدولى ، وأنه ينبغى المضى في عملية تحقيق التوافق الدولى في كل من هذه البيئات المختلفة ، وحتى تنجح عملية التوافق الدولى لاى درجة على المستوى العالمي فأنه لابد من الاتفاق على المستوى المطلوب للإفصاح المالي للشركات والمعلومات الملائمة للمستخدمين ، وكذلك المستوى العطاق التي تساعد في التخطيط على المستوى الوطنى ، ومعايير واسعة النطاق التي تساعد في التخطيط على المستوى المسابات المستوى المطلوب من إمكانية الاعتماد عليها في البيئات التي توجد فيها .

# 7/4 إلقاء الضوء على مجهودات التنسيق على المستويات الدولية والإقليمية والوطنية Highlight the Harmonization Efforts at the international, Regional and National Levels

يتطلب التنسيق الناجح للمعايير المحاسبية بين دول العالم بذل مجهودات نحبو وضع أساس دولي يهدف إلى ضمان وجود قبول وتطبيق واسع لتلك المعاييس ، ولاشك أن مئ تلك المجهودات تستلزم أن يؤخذ في الأعتبار وجهات نظر الهيئات الوطنية المختصة بوضع المعايير المحاسبية ، وفي ظل وجلود تباين ناتج بين المعايير الوطنية المختلفة يتضح بجلاء التحدي الذي تواجهه مهمة التسيق Harmonization . ويمكن تقسيم المجهودات الدولية

للتنسيق بين الجهات التي تمثل الحكومات وجهات أخرى تمثل مهنة المحاسبة أو مجموعات أخرى معينة . وفي هذا القسم يتم مناقشة مجهودات التنسيق الخاصة بالجهات التالية .

- 1- لجنة معايير المحاسبة الدولية وهي تمثل مهنة المحاسبة .
- 2- منظمة التعاون الإقتصادى والتنمية . وهي ممثلة لحكومات الدول الأعضاء .
  - 3- مجهودات دولية أخرى .

هــناك مجموعــة دوليــة نشيطة أخرى ممثلة لمهنة المحاسبة مثل الأتحاد الدولي للمحاسبين (The International Federation of Accountants (IFAC). السني قامت بتشجيع عملية التنسيق بنشاط لعديد من السنوات ، ومع ذلك فإن أتحــاد المحاســبين الدولــي ركز انتباهه على تحديد معايير المراجعة الدولية والتعامل مع قضايا مرتبطة بالتعليم والأخلاقيات والسلوك والمحاسبة الإدارية.

# 7/4/1/1 لجنة معايير المحاسبة الدولية

**International Accounting Standards Committee (IASC)** 

تعتسبر لجسنة معايير المحاسبة الدولية (IASC) من أكثر الجهات الدولية نشساطاً وبروزا في تحمل المسئولية المرتبطة بنشر معايير المحاسبة الدولية والغسرض مسن تلك المعايير أن يتم تطبيقها على كافة بيئات الأعمال بغض السنظر عن حجم ونوع نشاط المنشأة . وتعتبر تلك اللجنة هي الواضع الوحيد لمعايير المحاسبة الدولية وقد تم تأسيس لجنة معايير المحاسبة الدولية (IASC) فسي عسام 1973 بموجب اتفاقية بين المنظمات المهنية للمحاسبة لعشرة بلاد

(أستراليا ، كندا ، فرنسا ، المانيا ، أيرلندا ، اليابان ، المكسيك ، هولندا ، المملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية).

ت تكون عضوية لجنة معايير المحاسبة الدولية من 138 منظمة مهنية المحاسبة تمثل 112 بلد ، وتتضمن المنظمات الأعضاء من 2 مليون محاسب عبر دول العالم ، وهناك الكثير من المنظمات الأخرى المهتمة الأن بعمل معاييس المحاسبة الدولية ، والكثير من البلدان غير الأعضاء في تلك اللجنة تستخدم معايير المحاسبة الدولية .

وتتميثل الأهداف المحددة للجنة معايير المحاسبة الدولية كما جاءت في دستورها ما يلي:

- 1- وضع ونشر المعايير المحاسبية بغرض استخدامها عند إعداد القوائم المالية ولتشجيع درجة قبولها والعمل بموجبها عالميا بشكل واسع النطاق.
- 2- العمل على تحسين والتنسيق بين المعايير المحاسبية والاجراءات المرتبطة بعرض القوائم المالية .

ويتم تمويل انشطة لجنة معايير المحاسبة الدولية عن طريق المساهمة والدعم المالي من التنظيمات المهنية والمنظمات الأخرى العضو في مجلسها ، والشركات المتعددة الجنسية والمؤسسات المالية ومكانب المحاسبة والتنظيمات الأخرى ، بالإضافة إلى إيرادات من نشرات إصدارات لجنة الأتحاد الدولي المحاسبين .

وقد تم إعادة هيكلة لجنة معايير المحاسبة الدولية حالياً . حيث أصبحت تضم 14 من الأعضاء منهم 12 عضو يعملون طوال الوقت ، وبموجب

التوصيات المقدمة من فريق العمل الأستراتيجي للجنة معايير المحاسبة الدولية في نوفمبر 1999 سوف يتم الأعتراف بتلك اللجنة كهيئة مستقلة مثل مؤسسة يتم توجيهها من قبل أمناء .

في ديسمبر 1999 عين المجلس لجنة الترشيح والتي مستوليتها الوحيدة هو تعيين الأمناء الابتدائيين وفقاً للتركيبة الجديدة .

سوف يقوم الأمناء بتعيين أعضاء المجلس ولجنة التفسيرات الدائمة والمجلس الاستشاري . وسوف يقوم الأمناء أيضا بمراقبة فعالية لجنة معايير المحاسبة الدولية ويوفر الأموال للجنة معايير المحاسبة الدولية ويقر الميزانية المتقديرية للجنة معاييس المحاسبة الدولية ولديه مسئولية إجراء التغيرات الدستورية . يتألف الأمناء من تسعة عشر فردا من مناطق جغرافية وخلفيات وظيفية مختلفة . ويتم تعيين الأمناء بحيث يكون أوليا هناك ستة من شمال أمسريكا وسستة من أوروبا وأربعة من أسيا الباسيفكية وثلاثة أخرين من أي منطقة ما دام الستوازن قد تم الإحتفاظ به حسب المناطق . و يقوم الإتحاد الدولي للمحاسبين بإقتراح المرشحين لشغل خمسة من مقاعد التسعة عشر أمينا وتقوم كل من منظمات الإعداد العالمية والمستخدمين والأكاديمين بإقتراح مرشح واحد لكل منها . وبقية الأمناء الأحد عشر سوف يكونوا "مطلقين" بحيث لن يتم إننخابهم من خلال عملية الترشيح من جمهور الناخبين . سوف يتبع الأمناء الحالين إجراءات مشابهة عند إختيار الأمناء لاحقا لشغل الأماكن الخالة .

وقد تم إستبدال المجلس الحالي بمجلس جديد من أربعة عشر فردا ( إثنى عشر عصور عضوا بدوام كامل وإثنين من الأعضاء بدوام جزئي ) حيث ينفرد المجلس بمسئولية وضع معايير المحاسبة . وسوف تكون المؤهلات لعضوية

المجلس في المقام الأول الخبرة الفنية وسوف يمارس الأمناء أفضل ما لديهم من أراء للتأكد من أن المجلس لا يقع تحت سيطرة أي جماعة معينة أو مصلحة إقليمية ، وعلى الأقل سيكون هناك خمسة أعضاء في المجلس لديهم خلفية مدققين ممارسين وثلاثة على الأقل لديهم خلفية في إعداد البيانات وثلاثة على الأقل لديهم خلفية وواحد على الأقل لديه خلفية على الأقل لديه خلفية أكاديمية . والعديد (ولكن ليس بأكثر من سبعة) من الأربعة عشر عضوا في المجلس يتوقع أن يكون لديهم المباشرة في علاقة الأتصال المتبادلة مع واحد أو أكثر من واضعي المعايير الوطنية . ويتطلب نشر معيار - مسودة معيار أو تفسير نهائي من لجنة التفسير الدائمة موافقة ثمانية من أعضاء المجلس الأربعة عشر .

سوف يوفر المركز الإستشاري للمعايير الجديدة أداة نقل رسمية إلى الجماعات والأفراد الأخرين والذين لديهم خلفيات جغرافية أو وظيفية متنوعة لتقديم النصيحة للمجلس .

#### المجلس

يدار عمل لجنة معايير المحاسبة الدولية من قبل مجلس يضم ممثلي الهيئات المحاسبية من ثلاثة عشر بلدا (أو مجموعات من البلدان) معينين من قبل مجلس الأتحاد الدولي للمحاسبين ، ومن أربع منظمات مهتمة بالتقرير المالي . يمكن لكل عضو مجلس أن يرشح بحد أعلى ممثلان ومستشار فني لحضور اجتماعات المجلس . تشجع لجنة معايير المحاسبة الدولية كل عضو مجلس أن يضم وفده المفوض على الأقل أحد الأشخاص العاملين في الصناعة وشخص واحد من المنهمكين مباشرة في عمل هيئة وطنية لوضع

المعايير لفترة السنتين والنصف التي تبدأ في 1 يناير 1998 ، أن أعضاء المجلس هم أستراليا وكندا وفرنسا وألمانيا والهند واليابان وماليزيا والمكسيك وهولندا وأتحاد نوردك للمحاسبين القانونيين وجنوب أقريقيا والمملكة المتحدة والولايات المستحدة الأمريكية ، بالإضافة إلى ممثلين عن المجلس العالمي نجمعيات الإستثمار ، واتحاد الشركات القابضة الصناعية السويدية والجمعية الدولية لمعاهد المدراء الماليين (IAFEI) يضم وفد الهند المفوض ممثلاً من سريلانكا ويضم وفد جنوب أفريقيا ممثلاً من زيمبابوي . ويحضر إجتماعات المجلس كمراقبين ممثلين من المفوضية الأوروبية ومجلس معايير المحاسبة المالية في الولايات المتحدة الأمريكية (FASB) والمنظمة الدولية لهيئات المالية (OSCO) وجمهورية الصين الشعبية .

## المجموعة الأستشارية للجنة معايير المحاسبة الدولية

#### **IASC Consultative Group**

في عام 1981 أنشأت لجنة معايير المحاسبة الدولية مجموعة استشارية دولية تضم ممثلين عن منظمات دولية لمعدي ومستخدمي البيانات المالية ، والأسواق المالية ومنظموا الأوراق المالية . كما تضم المجموعة ممثين أو مراقبين من وكالات التطوير ، وهيئات وضع المعايير ومنظمات حكومية منداخلة . يتألف أعضاء المجموعة الإستشارية حاليا من :

- لجنة بازل للإشراف البنكي .
  - الهيئة الأوروبية مراقب.
- اتحاد البنوك للأتحاد الأوروبي .
- الأتحاد الدولي لأسواق الأوراق المالية (FIBV) .

- مجلس معايير المجاسبة (FASB) مراقب .
  - جمعية الإكتواريين الدولية (IAA) .
- الجمعية الدولية للتعليم المحاسبي والبحث (IAAER) .
  - الجمعية الدولية لمشرفي التأمين (IAIS) .
    - الجمعية البنكية الدولية ·
    - جمعية الحقوقيين الدولية (IBA) .
      - غرفة التجارة الدولية (ICC) .
- الكونفدر الية الدولية للأتحادات التجارية الحرة (ICFTU) و الكونفدر الية الدولية للعمل ·
  - مؤسسة التمويل الدولية (IFC) -
  - المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية (IOSCO) .
    - لجنة معايير التقييم الدولية (IVSC) .
      - البنكِ الدولي .
    - منظمة التعاون والتنمية (OECD) مراقب .
- قسم الأمم المتحدة للشركات عبر الدول والاستثمار (UNCTAD) .

تلتقي المجموعة الاستشارية دوريا لمناقشة المسائل الفنية في مشاريع وبرنامج العمل واستراتيجية لجنة معايير المحاسبة الدولية. تلعب هذه المجموعة دورا هاما في الإجراءات الواجبة الإنباع الخاصة بلجنة معايير المحاسبة الدولية لوضع معايير المحاسبة الدولية والحصول على قبول للمعايير الصادرة.

## المجلس الاستشاري Consutative Board

أنشات لجنة معايير المحاسبة الدولية في عام 1995 مجلس استشاري دولي على مستوى عالى من أشخاص قائمين حاليين في مراكز متقدمة في مهنة المحاسبة ، وفي الأعمال ومستخدمين أخرين للبيانات المالية . دور المحلس الاستشاري هو تشجيع قبول معايير المحاسبة الدولية وتعزيز مصداقية عمل لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ومن بين الأشياء الأخرى القيام بد:

- أ- المراجعة والتعليق على استراتيجية المجلس وخططه لتكون على قناعة بأن حاجات جمهور لجنة معايير المحاسبة الدولية يجرى تلبيتها .
- ب- إعداد تقرير سنوي حول فعالية المجلس في تحقيق أهدافه والقيام بالإجراءات الواجبة الإتباع.
- ج- تشجيع المشاركة في ، وقبول ، عمل اللجنة من قبل مهنة المحاسبة ومجتمع الأعمال ، ومستخدمي البيانات المالية والأطراف المهتمة الأخرى.
- د- البحث عن ، والحصول على تمويل لعمل اللجنة بطريقة لا تضعف من استقلاليتها .
- هــــ راجعة الميزانية التقديرية للجنة معايير المحاسبة الدولية وبياناتها المالية .

يستهدف المجلس الاستشاري ضمان عدم ضعف استقلالية وموضوعية المجلس في صنع القرارات الفنية حول معايير المحاسبة الدولية المقترحة . ولا يشارك المجلس الإستشاري في أو يسعى للتأثير على هذه القرارات .

# موظفو لجنة معايير المحاسبة الدولية

يدعم عمل المجلس موظفين قلائل مركزهم لندن ويرأسهم السكرتير العام. ويضم الموظفون الفنيون ومدراء المشاريع الأخرين حاليا أناسا من برمودا وكندا والدانمارك واليابان والمملكة المتحدة والولايات المتحدة .

يتضمن الموظفون الفنيون واستشاريو المشاريع المستخدمين أناسا من الصين وفرنسا وألمانيا وماليزيا ونيوزلندا وجنوب أفريقيا .

# تطوير معايير المحاسبة الدولية

# **Development of International Accounting Standards**

ان ممتلي المجلس والهيئات المهنية الأعضاء وأعضاء المجموعة الإستشارية ومنظمات أخرى وأفراد وموظفي لجنة معايير المحاسبة الدولية يشجعون على تقديم اقتراحات لمواضيع جديدة والتي يمكن أن يتم بحثها في معايير محاسبة دولية .

وتضمن الإجراءات الواجبة الإتباع الخاصة بلجنة معايير المحاسبة الدولية نوعية عالية من معايير المحاسبة الدولية التي تتطلب ممارسات محاسبة ملائمة في ظروف اقتصادية محددة . إن إجراء تطوير معيار محاسبي دولي هي كما يلي:

1- يؤلف المجلس لجنة قيادية يرأس كل واحدة منها ممثل في المجلس وتضم عادة ممثلين من هيئات محاسبية في ثلاث بلدان على الأقل ويمكن أن تضم الملجان القيادية ممثلين عن منظمات أخرى ممثلة في المجلس أو المجموعة الإستشارية أو من لديهم معرفة في موضوع معين .

- 2- تقوم اللجنة القيادية بتحديد المسائل المحاسبية المتعلقة بالموضوع ، وتأخذ في الأعتبار الإطار الذي وضعته لجنة معايير المحاسبة الدولية لإعداد وعرض البيانات المالية بالنسبة لتلك المسائل المحاسبية. وتدرس اللجنة القيادية كذلك المتطلبات والممارسات المحاسبية الوطنية والإقليمية ، وبعد الأخذ في الأعتبار كافة المسائل المشمولة يمكن أن تتقدم اللجنة بموجز من نقاط للمجلس .
- 3- بعد استلام تعليقات المجلس على موجز النقاط إن وجدت تقوم عادة اللجنة القيادية بإعداد ونشر بيان بمسودة المبادئ المبادئ Praft Statement of Principles أو وثيقة هو تحديد أو وثيقة نقاش أخرى ، أن الغرض من هذا البيان أو الوثيقة هو تحديد المبادئ المحاسبية الأساسية التي تشكل الأساس في إعداد مسودة المعيار كما تصف الحلول البديلة المأخوذة في الإعتبار وأسباب إقتراح قبولها أو رفضها .
- 4- يطلب التعليقات من كافة الأطراف المهتمة خلال فترة عرض المسودة والمني تكون في العادة ثلاثة أشهر . أما في حالة التعديلات لمعيار محاسبي دولي موجود فيمكن للمجلس أن يعطي تعليمات للجنة القيادة بإعداد مسودة للعرض دون نشر أولي لمسودة مبادئ أو وثيقة أخرى .
- 5- تقوم اللجنة القيادية بمراجعة التعليقات على مسودة المبادئ أو وثيقة أخرى وتضع في العادة البيان النهائي للمبادئ الذي يقدم للمجلس الموافقة عليه ويستخدم كأساس لإعداد مسودة عرض المعيار المحاسبي الدولي المقترح، ويكون بيسان المبادئ النهائي متوفرا للعامة عند الطلب إلا أنه لا ينشر رسميا .

- 6- تعد اللجنة القيادية مسودة عرض معيار الموافقة عليها من قبل المجلس، وتنشر بعد إدخال أية تعديلات ضرورية وحصولها على موافقة ثلثي المجلس على الأقل. تدعى التعليقات من جميع الأطراف المهتمة خلال فيترة العرض والمنتي حدها الأدنى شهر ولكنها عادة ثلاث أشهر على الأقل.
- 7- تراجع اللجنة القيادية التعليقات على مسودة العرض وتعد مسودة معيار محاسبي دولي لمراجعته من قبل المجلس ، وبعد إدخال أية تعديلات ضرورية يصدر المعيار بموافقة ثلاثة أرباع المجلس على الأقل .

خلل هذه العملية ، قد يقرر المجلس أن الموضوع تحت الدراسة يبرر استشاره اضافية أو يؤدي على نحو أفضل بإصدار ورقة قضايا أو ورقة المناقشة المتعلق عليها ، كما قد يرى بأن من الضروري إصدار أكثر من مسودة معيار واحدة قبل تطوير معيار محاسبي دولي ، وفي ظروف استثنائية فمن الممكن أن يشرع المجلس وبدون تشكيل لجنة قيادية في المسائل الثانوية نسبيا ولكن في العادة تنشر مسودة للعرض قبل إنهاء المعيار .

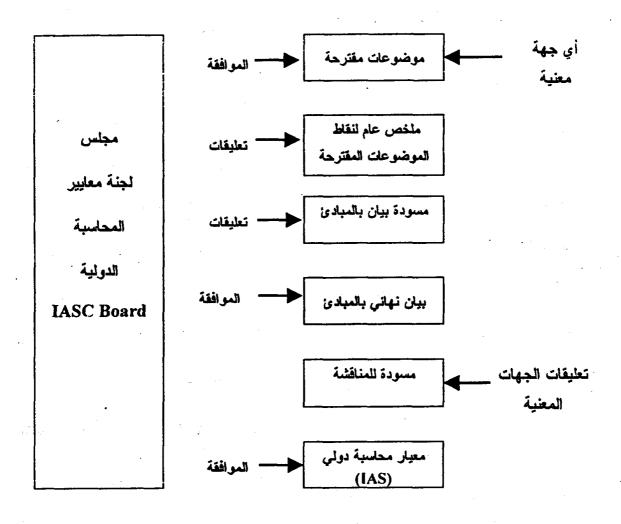
يصور شكل رقم (7/6) كيفية تطوير معايير المحاسبة الدولية عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية .

# إطار لجنة المعايير المحاسبة الدولية

لدى المجلس إطار لإعداد وعرض القوائم المالية ، يساعد الإطار المجلس في:

أ - في تطوير معايير محاسبة دولية مستقبلية وفي مراجعة معايير
 المحاسبة الدولية الموجودة .

شكل رقم (7/6) تطوير معايير المحاسبة الدولية (IAC) الصادرة عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية (IASC)



ب - تشجيع التوفيق بين الأنظمة والمعايير المحاسبية والإجراءات المتعلقة بعرض القوائم المالية بتوفير قواعد لتقليل عدد المعالجات المحاسبية البديلة المسموح بها في معايير المحاسبة الدولية .

# معالجة علاقة المرجعية والمعالجة البديلة المسموح بها

في بعض الحالات عندما تسمح المعايير المحاسبية الدولية بمعالجتين محاسبيتين لعمليات وأحداث متشابهة فإن احدى المعالجات تسمى معالجة علاقة المرجعية أو المعالجة القياسية Benchmark Treatment والأخرى المعالجة البديلة المسموح بها Alternative Treatment. لقد قدم بيان نوايا المجلس في عام 1990 الخاصة بقابلية المقارنة للقوائم المالية التوضيح التالي: لقد توصل المجلس إلى أنه يجب استخدام مصطلح علاقة المرجعية بدلا من المصلح المفضل (وهو مصطلح استخدام في مسودة العرض 32 قابلية مقارنة القوائم المالية) المقترح في تلك الحالات القليلة التي استمر السماح فيها بالاختيار لمعالجة محاسبية لعمليات وأحداث متشابهة.

إن مصلح علاقة المرجعية يعكس بشكل أدق نية المجلس في تحديد المرجعية عندما يتم الإختيار من بين البدائل .

## حضور إجتماعات المجلس

اجــتماعات لجــنة معايير المحاسبة الدولية هي مفتوحة للجمهور ، تعلن لجنة معايير المحاسبة الدولية التفاصيل الإدارية والمعلومات الأخرى المتعلقة بالإجتماعات على موقعها بشبة الأنترنيت . (www.iasc.org.uk) .

## التفسيرات

قام مجاس لجنة معايير المحاسبة الدولية في عام 1997 بتشكيل لجنة تفسيرات دائمة (SIC) لتأخذ في الأعتبار ، وفي حينه ، مسائل محاسبية يمكن أن تستخدم فيها معالجات متباينة أو غير مقبولة في غياب إرشادات رسمية ،

وتكون مراجعتها ضمن نطاق معايير المحاسبة الدولية الحالية وإطار لجنة معايير المحاسبة الدولية أثناء تطوير معايير المحاسبة الدولية أثناء تطوير التفسيرات بالتشاور مع لجان وطنية مشابهة رشحت لهذا الغرض من قبل الهيئات الأعضاء.

تتعامل لجنة معايير المحاسبة الدولية على نحو معقول مع مسائل محاسبية ذات إهـتمام واسع وليسس مسائل مهمة لعدد صغير من المنشآت ، وتغطي التفسيرات كل من :

- مسائل قائمة مستحقة البحث (هناك ممارسة غير مقنعة ضمن نطاق معايير المحاسبة الدولية الموجودة).
- مسائل عارضة (مواضيع جيدة تعود إلى معيار محاسبي دولي موجود ، ولكن لم تؤخذ في الأعتبار عند تطوير المعيار).

تضم لجنة التفسيرات الدائمة حتى اثنى عشر عضوا لهم حق التصويت من بلدان مختلفة ، بما في ذلك أفراد من مهنة المحاسبة ، ومجموعات معدي القوائم المالية ومجموعات مستخدميها ، أما المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية والمفوضية الأوروبية فهم مراقبين بدون حق تصويت . لضمان التسيق المناسب مع المجلس فإن عضوين من أعضاءه يحضران اجتماعات لجنة التفسيرات .

تصدر لجنة التفسيرات الدائمة التفسير المقترح للتعليق عليه من قبل الجمهور عندما لا يصوت ضد التفسير أكثر من ثلاث أعضاء من أصحاب حق التصويت . وتكون فترة التعليق عموما لمدة شهرين .

إذا لـم يصـوت ضد التفسير أكثر من ثلاث من أعضاءها أصحاب حق التصويت، فإن لجنة التفسيرات الدائمة تطلب من المجلس الموافقة على إصدار التفسير النهائي، وكما هو بالنسبة لمعايير المحاسبة الدولية، فإن ذلك يتطلب أصـوات ثلاثـة أرباع المجلس لصالح التفسير وتتشر التفسيرات رسميا بعد موافقة المجلس عليها.

تتشر لجنة معايير المحاسبة الدولية تقريرا حول قرارات لجنة التصيرات الدائمة فورا بعد كل اجتماع الجنة التصيرات الدائمة في رسالتها الإخبارية "أخبار من لجنة التصيرات الدائمة"

لا تسمح إجراءات العمل في لجنة معايير المحاسبة الدولية لموظفيها بإعطاء نصيحة حول معنى معايير المحاسبة الدولية .

# استخدام معايير المحاسبة الدولية

لقد أدت معابير المحاسبة الدولية جهدا عظيما لتحسين وتوفيق التقارير المالية حول العالم وتستخدم معابير المحاسبة الدولية في:

أ - أساس للمتطلبات المحاسبية الوطنية في العديد من البلدان.

ب- علاقة المرجعية دولية من قبل بلدان معينة التي تقوم بتطوير متطلباتها (متضمنة المدول الصمناعية الكبرى بالإضافة إلى أعداد متزايدة من الأسمولق الناشئة مثل الصين والكثير من الدول الأخرى في أسيا ووسط أوروبا والاتحاد السوفيتي المعلق).

جــــ من قبل اسواق تداول الأسهم والسلطات المنظمة التي تسمح للشركات الأجنبية أو المحلية بعرض قوائمها المالية وفقا لمعايير المحاسبة الدولية .

د - من قبل الهيئات فوق القومية مثل المقوضية الأوروبية والتي أعلنت أنها تعتمد بشكل كبير على لجنة معايير المحاسبة الدولية في تحقيق نتائج تلبي حاجات الأسواق المالية .

هــ- من قبل عدد متنامي من الشركات -

## المشروعات الحالية والمستقبلية للجنة معايير المحاسبة الدولية

## **Current and Future IASC Projects**

يحاول مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية (IASC) أن يحظى بتدعيم أكبر مسن معدي ومستخدمي القوائم المالية على المستوى الوطني والدولي ،وقد حظى من قبل على تأييد من المنظمة الدولية لبورصات الأوراق المالية ، كثير مسن البلاد تتبنى معايير المحاسبة الدولية (JAC) كمعايير محلية أو استخدامها كأساس لتطوير المتطلبات المحلية . ويتمثل الأتجاه في الدول الأخذة في النمو إلى الميل نحو تبني معايير المحاسبة الدولية أو تعديلها . وهذا يعتبر حقيقيا لا سيما فسي البلاد التي تعد دول أعضاء في الكومنولث البريطاني ، بالإضافة لذلك فان كثير من الدول الأوروبية ولندن ودول أخرى على سبيل المثال هونج كونج وبورصات الأسهم تتيح للمصدرين الأجانب بالألتزام بالمتطلب المحدد عن طريق تقديم قوائم مالية معدة باستخدام معايير المحاسبة الدولية .

## 7/4/1/2 منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية

Organization for Economic Co-Operation and Development (OECD) تأسست منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في عام 1961 وتضم تلك المنظمة عدد 30 من الأعضاء الحكوميين ، وعلى الرغم من أن منظمة الستعاون والتنمية الاقتصادية لديها عضوية دولية محدودة ، إلا أن الشركات

المستعددة الجنسسية الضخمة بالعالم تأسست في البلدان الأعضاء بالمنظمة . وتقوم دول تلك المنظمة بإنتاج ثلثي المخرجات الاقتصادية للعالم .

تتمثل أهداف منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية في تعزيز النمو والتنمية الاقتصادية في تعزيز النمو والتنمية الاقتصادية في السبلاد الأعضاء ، وتنشيط التجارة الدولية بين الأعضاء بالإضافة إلى كونها بمثابة بيئة تبادل للمعلومات الاقتصادية الهامة ، ومناقشة كمنتدى للبلاد والأعضاء للمشاركة في المعلومات الاقتصادية الهامة ، ومناقشة القضايا ذات المصالح المتبادلة بالإضافة إلى محاولة توفير الحلول للمشكلات الشائعة . وتمنثل مجهودات منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية تجاه تنسيق وتوفيق معايير المحاسبة الدولية مجرد جزء من تركيز المنظمة تجاه النمو والتنمية الاقتصادية ، ويمكن القول بأن المساهمة القيمة لتلك المنظمة تتمثل في در اساتها المحلية عن التطبيقات المحاسبية في البلاد الأعضاء وتقييماتها عن التباين والأتساق لمثل تلك التطبيقات المحاسبية في البلاد الأعضاء وتقييماتها عن

# Other International Efforts المجهودات الدولية الأخرى 7/4/1/3

هـناك الكثير من التنظيمات والكيانات الدولية الأخرى التي ترتبط بعملية النسيق والتوفيق بين المعايير المحاسبية والتي لعل أبرزها ما يلي:
أ - المنظمة الدولية لبورصات الأوراق المالية:

International Organization of Securities Commissions (IOSCO) تهتم نلك المنظمة بالأسهم الأجنبية المقيدة ببورصات الأسهم الوطنية ، إن أثار مجهودات تلك المنظمة تجاه تتسيق معايير المحاسبة والمراجعة تحمل ثقل كبير في أسواق رأس المال العالمية .

تتطلع المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية (IOSCO) إلى لحنة معايير المحاسبة الدولية الدولية الدولية الدولية الدولية المتخدامها في طروحات الأوراق المالية متعددة الجنسية والطروحات العالمية الأخرى والآن فإن هناك الكثير من أسواق تداول الأوراق المالية تتطلب أو تسمح للمصدرين الأجانب لعرض البيانات وفقا لمعايير المحاسبة الدولية وكنتيجة لذلك فإن عدا متناميا من الشركات تفصح عن حقيقة أن بياناتها المالية تتطابق مع معايير المحاسبة الدولية .

في عام 1995 أتفقت لجنة معايير المحاسبة الدولية مع المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية لتطوير مجموعة من "جوهر صلب معايير" كما تم تعريفها بلائحة طورتها المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية فسوف تأخذ في الإعتبار المصادقة على معايير المحاسبة الدولية لأهداف الحصول على أموال عبر الحدود والإدارج في جميع الأسواق المالية .

وبحلول عام 1999 أكمات لجنة معايير المحاسبة الدولية العمل في المشاريع الكبيرة ضمن خطة العمل المنفق عليها مع المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية. يوفر قواعد كصلب المعايير أسسا شاملة للمحاسبة وهي بنوعية عالية ، أي أنها سوف تؤدي إلى الشفافية وقابلية المقارنة وتؤدي إلى الإفصاح التام جنبا إلى جنب مع المعلقين الأخرين فإن المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية قد قدمت تعليقاتها للجنة معايير المحاسبة الدولية على كل من هذه المشاريع حال التقدم في إنجازها.

وقد صرحت المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية أنها سوف تجند كافة المصادر الضرورية لتأكيد أن التقييم قواعد لصلب المعايير تسير إلى الأمام بطريقة آلية . إنه من المتأمل أن تؤدي هذه المراجعة إلى أن تقوم المنظمة

العالمية لهينات الأوراق المالية بالمصادقة على مجموعة جوهر صلب المعايير ككل . في أكلتوبر عام 1998 دعى الإعلان الصادر عن وزراء المالية ومحافظي البنوك في الدول الصناعية السبعة الكبرى المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية "للقيام بمراجعة وقتية" لصلب المعايير .

وفي يوليو عام 1995 توصلت كل من تلك المنظمة (IOSCO) ولجنة معايير المحاسبة الدولية (IASC) إلى أتفاق للعمل معا من أجل تحقيق التنسيق بين المعاييس المحاسبية. وقد قامت لجنة معايير المحاسبة الدولية بتعديل معاييرها من أجل إرضاء المنظمة الدولية لبورصات الأوراق المالية ، كما أن الشركات التي تعمل في البلاد الأعضاء بتلك المنظمة والذين يتبنون معايير المحاسبة الدولية سيكونوا قادرين على قيد أوراقهم المالية في أسواق رأس المال العالمية.

# ب- منظمة مجموعة الأربعة بالإضافة إلى واحد (G4 + 1)

تضمنت تلك المنظمة اساسا منظمات لوضع معايير المحاسبة من أربعة أقطار هي أستراليا ، كندا ، المملكة المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية ، وقد تسم دعوة لجنة معايير المحاسبة الدولية للمشاركة في مناقشات تلك المجموعية ، وهذا يوضح كيفية تم تحديد اسم تلك المنظمة على أساس أنها مجموعية تتكون من أربعة دول بالإضافة إلى واحد ، وعلى الرغم من أن نيوزلندا قد انضمت إلى المجموعة مؤخرا فمازال يطلق عليها ذلك المسمى نيوزلندا قد انضمت بلى المجموعة مؤخرا فمازال يطلق عليها ذلك المسمى المعايير المحاسبية ، وقد كانت البلاد الخمسة في المجموعة من المؤيدين لمجهودات الجنة معايير المحاسبة الدولية في السابق ، إلا أنه في السنوات الأخيرة ناقشت المجموعة اللجنة بضرورة العمل بالتعاون مع واضعي المعايير الوطنية .

## Regional Efforts المجهودات على المستوى الإقليمي 7/4/2

تتمــــثل أبــرز المجهــودات الإقليمية الرائدة لتنسيق معايير المحاسبة في المنظمات والأتحادات التالية :-

- الأتحاد الأوروبي .
- اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية .
  - مجهودات إقليمية أخرى .

ويتوقع أن تتزايد انعكاسات المجهودات على المستوى الإقليمي لتلك المستوع الرئيسية المنظمات على وضع معايير Standardization القوانين واللوائح الرئيسية كلما تزايدت أنشطة الأعمال بين البلاد داخل ناك الأقاليم المختلفة.

# European Union الأنحاد الأوروبي 7/4/2/1

أصبح المجتمع الأوروبي الأتحاد الأوروبي أول يناير 1994 والذي يمثل مجموعة تجارية يتكون من 15 دولة ، حيث أدركت بلاد الأتحاد الأوروبي أن أنشطة الأعمال يجب ألا يتم حصرها حتى حدودها الوطنية ، إن أصبحاب المصالح سوف يعتقيدون من تناسق والتوافق بين القوانين واللوائح السني تحكم التدفق الحر للسلع والخدمات ورأس المال والموارد داخل البلاد الأعضاء ، ترتبط تلك العملية بالآتي :-

- إزالــة الرسوم الجمركية والعوائق الأخرى الوطنية على حركة السلع والخدمات .
- توحيد ونمطية Standardization التعريفات الجمركية وقيود التجارة داخل الأقطار غير الأعضاء .

توحيد السياسات الاقتصادية عن طريق خلق بيئة اقتصادية موحدة في الأتحاد الأوروبي ، يتضمن ذلك التنسيق بين القوانين المالية والنقدية والضريبية وقوانين الشركات . ويتضمن أيضا التنسيق بين المعايير المحاسبية .

# تطوير معايير الأنحاد الأوروبي Development of EU Standards

يعمل الأتحاد الأوروبي من خلال أنشطة المفوضية الأوروبية والتي تحدد الستوحيد القياسي Standardization والتنسيق بين قواعد الشركة والقواعد المحاسبية من خلال إصدار التوجيهات والتشريعات ، يجب أن يتم إدخال توجيهات الأتحاد الأوروبي داخل قوانين البلاد الأعضاء ، وتمثل التشريعات في القوانيسن الواجبة التطبيق على كافة الأعضاء بدون الحاجة إلى التشريع الوطني عن طريق البلاد الأعضاء ، يحدد الشكل رقم (7/7) التوجيهات والتشريعات للأتصاد الأوروبي ، تتعامل التوجيهات الرابعة والخامسة على وجه الحصر مع المشاكل والمعايير المحاسبية والتي سيتم مناقشتها تفصيلاً في ذلك الفصل .

إن عمائية وضع توجيهات الأتحاد الأوروبي ممائلة لحد ما مع العملية المستخدمة عن طريق هيئات واضعي المعايير الأخرى - على سبيل المثال لجنة معايير المحاسبة الدولية . إن اختيار التوجيه أو اللوائح المقترحة تتطلب التصويت بالإجماع من مجلس وزراء الأتحاد الأوروبي .

وكما سبق ذكره من قبل فإن البلاد الأعضاء يتعين أن يقوموا بإدخال التوجيه داخل قوانينهم ولوائحهم .

شكل رقم (7/7) التوجيهات واللوائح الملائمة لمحاسبة الشركات

موضوع التوجيهات				
تاريخ الأختيار		رقم التوجيه		
1968	نشر الحسابات .	الأول		
1976	الفصل بين الشركات الخاصة والعامة والحد الأدنى	الثاني		
	لراس المال والقيد على التوزيع .			
1978	نماذج الحسابات السنوية وقواعد العرض.	الرابع		
1983	الحسابات الموحدة متضمنة الشركة المرتبطة .	السابع		
1984	تأهيل وعمل المراجعين .	الثامن		
1989	الإقصاحات عن القروع .	الحادي عثىر		

اللوائح					
تاريخ الأختبار	تاريخ المسودة	الموضوع	البند		
1985	1978 - 1973	نمسوذج المشسروع الخساص	تجميع المصالح		
		بالمشروعات المشتركة المتعدة			
		الجنسية .	الأوروبية .		

إن الأتحاد الأوروبي يعمل مع الجهات الأخرى المسئولة عن وضع المعايير ، والمفوضية الأوروبية هي أحد أعضاء المجموعة الاستشارية للجنة معايير المحاسبة الدولية . إن المنتدى الاستشاري المحاسبي الذي يتكون من معدي ومستخدمي المعلومات المالية تخدم كمجموعة استشارية لمفوضية الأتحاد الأوروبي تجاه التسيق بين المعايير .

# The Fourth Company Law Directive التوجيه الرابع لقانون الشركات

يتكون التوجيه الرابع للأتحاد الأوروبي من قواعد محاسبية شاملة ، حيث يعطي القوائم المالية ومحتواها وطرق عرضها وطرق التقييم والإفصاح عن المعلومات . وقد تم تبني ذلك التوجيه في عام 1978 وطبق في التشريعات المحاسبية الوطنية عن طريق أعضاء الأتحاد الأوروبي في عام 1999 . إن البلاد الأعضاء في الأتحاد الأوروبي لديهم بعض المرونة في تطبيق وتضمين ذلك التوجيه في لوائحهم المحاسبية الوطنية ، وعلى هذا الأساس فإن التوجيه يعتبر كنموذج لكافة البلاد الأعضاء . وقد تتطلب البلاد الأعضاء مزيد من المعلومات أكثر مما يتم تطلبه في ظل التوجيه . فقد تتطلب مزيد من افصاحات التقرير وقواعد القياس تأسيسا على حجم الشركات وخصائصها . ولذلك فإن تطبيق التوجيه قد يختلف عبر البلاد الأعضاء .

يوفر التوجيه هيكل محدد بشكل عريض لتبويب وعرض القوائم المالية ، والذي يتطلب قائمة مركز مالي ، قائمة دخل وايضاحات متممة للقوائم المالية ، ويستعين أن تعرض القوائم المالية بشكل حقيقي وعادل نتائج أعمال الشركة وموقفها المالي.

يسمح التوجيه بالعرض الأفقي أو الرأسي Presentation المركز المالي وقائمة الدخل ، وتعتبر قائمة المركز المالي مماثلة للشكل المستخدم في الولايات المتحدة الأمريكية . ومع ذلك يتم عرض البنود لعكس ترتيب السيولة ، حيث يتم تحديد الأصول الثابتة والمجموعة المرتي تتضمن الأصول غير الملموسة والأصول المموسة والاستثمارات طويلة الأجل بجانب الأصول الممتداولة . أما النموذج الأفقي فهو

يعرض إجمالي جانبين هما (1) إجمالي الأصول الثابتة مطروحاً منه الألتز امات المتداولة ، (2) والألتز امات طويلة الأجل ورأس المال والاحتياطيات . يوصح الشكلين رقمي (7/8) ، (7/9) ملخصي قائمتي المركز المالي الرأسية والأفقية على التوالي .

شكل رقم (7/8) قائمة المركز المالي الأفقية للتوجيه الرابع للأنتحاد الأوروبي

شركة				
قائمة المركز المالي في 31 ديسمير عام 2002				
حقوق المساهمين والألتزامات	الأصول			
رأس المال والاحتياطيات :	راس المال الذي يتم استدعاؤه وغير المدفوع.			
رأس المال الذي تم استدعاؤه	الأصول الثابتة :			
حساب أقساط الأسهم	الأصول غير الملموسة			
احتياطيات إعادة التقييم	الأصول الملموسة			
إحتياطيات أخرى	الاستثمارات طويلة الأجل			
حساب الأرباح والخسائر (أرباح معتجزة)	الأصول المتداولة:			
مخصصات مقابل الألتزامات والمصروفات	المحزون العبلعي			
حسابات الدائنين	حسابات المدينين			
المستحقات والإيرادات المؤجلة	الاستثمارات قصيرة الأجل			
	النقدية			
	مصروفات مقدمة وإبرادات مستحقة			
إجمالي حقوق المساهمين والألتزامات	إجمالي الأصول			

# شكل رقم (7/9) قائمة المركز المالي الراسية للتوجيه الرابع للأنحاد الأوروبي

شركة قائمة المركز المالي الرأسية فى 31 ديسمبر 2002

رأس مال الأسهم الذي تم استدعاؤها

#### الأصول الثابتة:

الأصول غير الملموسة الأصول الملموسة الاستثمارات طويلة الأجل

### أ- الأصول المتداولة:

المخزون السلعي حسابات المدينين الاستثمارات قصيرة الأجل

النقدية

ب- المصروفات المدفوعة مقدماً والإيرادات المستحقة

ج- حسابات الدائنين التي تستحق خلال سنة و احدة (ألتزامات متداولة) صافي الأصول المتداولة (الألتزامات) أ + ب - ج

# إجمالي الأصول ناقصا منها الألتزامات المتداولة

حسابات الدائنين التي تستحق خلال فترة أكثر من سنة واحدة مخصصات عن الألتزامات والمصروفات المستحقات والإيرادات المؤجلة رأس المال والاحتياطيات

الألتزامات طويلة الأجل وحقوق المساهمين

يــتم عرض قوائم الدخل على أساس نماذج أفقية أو رأسية كما يتم تبويب المصــروفات على أساس الوظيفة أو حسب طبيعتها . يوضح الشكل الأفقي لجمالي الإيرادات ( Turnover ( Sales Revenue مضافا إلى كافة مصادر الإيرادات الأخرى في الجانب الأيسر ، في حين يتم عرض المصروفات العادية وغير العادية في الجانب الأيمن من القائمة . بينما يعرض الشكل الرأسي الربح أو الخسارة على الأنشطة العادية بعد طرح كافة المصروفات من الإيرادات . يتم اظهار الربح أو الخسارة غير العادية بعد المقاصة بين المصروفات غير العادية و الإيرادات غير العادية . تنتهي القائمة بصافي ربح أو خسارة السنة المالية ، يظهر الشكل رقم (7/10) والشكل رقم (7/11) نماذج قائمة الدخل الأفقية والرأسية على التوالي ، وكما سبق ذكره فإن التوجيه الرابع يسمح باربعة أسكال لقائمة الدخل الافقي أو الرأسي وحسب تبويب المصروفات باربعة أو وظيفتها.

### الصورة الحقيقية أو العادلة True and Fair view

تتمثل أحد الملامح الهامة للتوجيه الرابع في تبني مفهوم مصطلح عرض بشكل عادل وصادق ، وهو يعتبر مفهوم بريطاني لما يتعين أن تحمله القوائم المالية ، إن ذلك المفهوم لم يتم تطبيقه بشكل واسع في قارة أوروبا قبل إدخاله في المنوجيه المرابع ، إن تطبيق مفهوم العرض الحقيقي والعادل يعني أن الشركة مطلوب منها أن تفصح عن معلومات إضافية أو محتملة ، كل بلد تأسيسا على ظروفها المحيطة بحيث تحدد كيف يتعين على الشركات أن تلتزم بمفهوم العرض الصادق والعادل .

# شكل رقم (7/10) حساب الأرباح والخسائر الأفقية طبقا للتوجيه الرابع للأتحاد الأوروبي

	شرکة	
قائمة الدخل عن الفترة من إلى		
الإيرادات	المصروفات	
إجمالي المبيعات	تكلفة المبيعات	
إيرادات التشغيل الأخرى	تكاليف التوزيع	
الدخل من الأسهم في شركات المجموعة	مصروفات إدارية	
الدخل من الاستثمارات الأخرى في الأصول الثابتة	شطب الاستثمار	
إيرادات فوائد أو أخرى	مصروفات الفائدة	
	الضريبة على الدخل أو الخسارة عن الأنشطة العادية	
الربح أو الخسارة على الأنشطة العادية :	الربح أو الخسارة على الأنشطة العادية:	
الإيرادات غير العادية	مصروفات غير عادية	
	الصريبة على الربح أو الخسارة غير العادية	
ربح أو خسارة السنة المالية	ربح أو خسارة السنة المالية	

# شكل رقم (7/11) حساب الربح أو الخسارة الافقي طبقا للتوجيه الرابع للأنحاد الأوروبي

_	شركة
	قائمة الدخل عن الفترة من
	إيرادات المبيعات
	تكلفة المبيعات
	مجمل الربح أو الخسارة
	تكلفة التوزيع
•	مصروفات إدارية
	إيرادات تشغيل أخرى
	دخل من أسهم في شركات المجموعة
	دخلِ من أسهم في شركة مرتبطة
	دخل من استثمارات أخرى في أصول ثابتة
	إيرادات فوائد وأخرى
	شطب الاستثمار
	مصروفات فوائد وأخرى
	ضريبة على ربح أو خسارة الأنشطة العادية
	الربع أو الخسارة على الأنشطة العادية
	إيرادات غير عادية
	مصروفات غير عادية
	ضريبة على الربح أو الخسارة غير العادية
بالسنة المالية	الربح أو الخسارة الخاصة

# التوجيه السابع لقانون الشركات The Seventh Company Law Directive

تم تبني التوجيه السابع عن طريق مفوضية الأتحاد الأوروبي في عام 1983 ، اهتم ذلك التوجيه بدراسة مشاكل القوائم المالية الموحدة ، وقد اعطى للبلاد الأعضاء كثير من الاختيارات عن كيفية إدخال متطلباتها داخل قانون الشركات .

يمـــثل العنصر الرئيسي لذلك التوجيه في تعريف المجموعة والتي يكون التوحيد مطلوبا لها ، تركز وجهة النظر الألمانية على السيطرة الإدارية الفعالة ومــلكية الأســهم والسيطرة القانونية ، وقد تبنى التوجيه السابع وجهة النظر الــبريطانية ألا أنه يسمح ايضا للمعايير الاخرى للسيطرة التي يتعين تطبيقها على أساس اختياري عن طريق البلاد الأعضاء . إن السيطرة القانونية توجد عندما يكون لدى الشركة الأم ما يلي :-

- أغلبية حقوق التصويت أو السيطرة على أغلبية حقوق التصويت تأسيسا على الأتفاق مع حملة أسهمها .
- أَتَفَاقَ عقد السيطرة بأعطائها الحق التأثير المؤثر على الشركة الأخرى.
  - الحق في تعيين أغلبية مجلس إدارة الشركة .

يوفر التوجيه السابع تلك الإرشادات لإعداد الحسابات أو القوائم المالية الموحدة على النحو التالي:-

- تتضمن الحسابات الموحدة قائمة المركز المالي الموحدة ، وقائمة الدخل الموحدة (حساب الأرباح او الخسائر) والإيضاحات على تلك الحسابات (القوائم المالية) .

- يجب أن يتم العرض الواضح للحسابات الموحدة طبقا للتوجيه .
- تكون المعلومات الاصافية مطلوبة إذا لم يكن التوجيه كافيا لتوفير صورة حقيقية وعادلة .
- اذا كان تطبيق متطلبات محددة في حالات استثنائية غير متوافق مع توفير الصورة الصادقة والعادلة يسمح بالخروج عن ذلك المتطلب من أجل أعطاء صورة صادقة وعادلة.
- قد تتطلب الدول الأعضاء أو تسمح بإفصاحات أخرى للمعلومات في الحسابات الموحدة بالإضافة إلى الإفصاح المطلوب في ظل ذلك التوجيه.

ان الستوجيه السسابع يعتبر تطور رئيسي تجاه التنسيق بين التطبيقات المحاسبية في دول الأتحاد الأوروبي . وكما سبق القول فإن كثير من البلاد الأوروبية لم يكن لديها أي متطلبات قانونية للقوائم المالية الموحدة ، فقبل ذلك التوجيه تطلبت المانيا التوحيد في الشركات التابعة المحلية فقط ، بينما لم يكن لحدى فرنسا أي متطلب القوائم المالية الموحدة . وقد تطلب التوجيه السابع الستوحيد عالمي النطاق بغض النظر عن أين يوجد موقع الشركة الأم . أيضا نظلب أن يتم قياس الأصول المشتراه من خلال الأستحواذ عند قيمتها العادلة ، ويتضمن متطلب الإفصاح عن المبيعات حسب خطوط الأعمال والموقع الجغرافي .

# European Monetary Union (EMU) الأنحاد النقدي الأوروبي

في أول يناير عام 1999 طرح الأتحاد الأوروبي عملة جديدة هي عملة اليورو ، وقد تشكل الأتحاد النقدي الأوروبي (EMU) حاليا من 12 دولة من السدول الأعضاء بالأتحاد الأوروبي هي النمسا ، بلجيكا ، فنلندا ، فرنسا ، المانيا ، اليونان ، أيرلندا ، إيطاليا ، لوكسمبورج ، هولندا ، البرتغال وأسبانيا، عادة ما يشار إلى دول الاتحاد النقدي الأوروبي بمصطلح أرض اليورو أو منطقة اليورو عمله ليورو أو . Euroland or Euro Zone .

وقد أصحت عملة اليورو من العملات الفعلية اعتباراً من 31 ديسمبر 2001 وأثناء مرحلة التحول هذه استمرت البلاد الأعضاء في الأتحاد النقدي الأوروبي في استخدام عملاتهم الوطنية ، ومع ذلك فإن قيمتها النسبية قد تأسست على اليورو ، على سبيل المثال فإن كل يورو يعادل تقريبا 40.34 فرنك بلجيكي أو 1.96 مارك الماني ، وأثناء عملية التحول استخدم اليورو فرنك بلجيكي أو 1.96 مارك الماني ، وأثناء عملية التحول استخدم اليورو المعاملات غير النقدية ، وقد أصبح اليورو متاح الحصول عليها في الواقع ابتداء من أول يناير عام 2002 بعد إدخال العملات المعدنية والورقية لليورو، وحدين ذلك الوقت فإن العملات الوطنية لدول أوروبا العضو بالأتحاد النقدي الأوروبي تم سحبها من التداول حيث تم التوقف عن استخدام العملات الوطنية لها في إبرام أي معاملات ، حيث تم استخدام اليورو كعملة متعارف عليها ابتداء من التاريخ الفعال لتلك العملة ابتداء من 30 يونيو 2002 .

إن استخدام عملة متعارف عليها من دول الأتحاد النقدي الأوروبي يعني تكاليف صفقات أرخص وعدم وجود أي مخاطر لسعر الصرف الأجنبي عندما

يـتم التعامل بين البلاد بعضها البعض ، وهذا من شأنه تيسير وتسهيل التبادل التجاري بين تلك الدول .

# 7/4/2/2 اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية

North American free Trade Agreement (NAFTA)

ركرت المناقشة في القسم السابق عنى مجهودات الأتحاد الأوروبي في التنسيق بين المعايير المحاسبية بين الدول الأعضاء . في هذا الجزء يتم إبراز دور اتفاقية التجارة الحرة بأمريكا الشمالية والتي تم توقيعها في عام 1992 بين كندا والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية لخلق سوق مشتركة .

والسؤال الدي يمكن أن يتار هنا هو هل اتبعت تلك الاتفاقية نفس الخطوات المناظرة في الأتحاد الأوروبي وهل حققت نفس التقدم في توحيد اقتصاديات دول أعضائها ؟ ، ولا شك أنه من المبكر جدا الإجابة ، ومع ذلك فإن تلك الاتفاقية يمكن أن يترتب عليها تحقيق ما الذي قامت بلاد الاتحاد الأوروبي بتحقيقه .

كـ ثير من العوامل الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والتاريخية ساهمت في الـ تجارة والتعاون الاقتصادية المتزايد بين تلك البلدان الثلاثة. وقد كانت الولايات المتحدة الأمريكية صاحبة الاقتراح الأصلي نحو التفاوض في وجود اتفاقية تجارة حرة في عام 1989 ، في أو اخر عام 1992 تم التوقيع على وثيقة اتفاقية التجارة الحرة لأمريكا الشمالية مع اتفاقيتين مصاحبتين لها عن طريق ممثلي الحكومة وقد حصلت على الموافقات القانونية ، وفي نهاية عام 1993 حظيت الاتفاقية بموافقة تشريعية في كندا والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية ،وقد تمثلت أهداف تلك الأتقاقية في الآتي :-

- . ازالة الحواجز على التجارة وتسهيل نقل البضائع والخدمات بين الدول الأعضاء بشكل متبادل .
  - تنشيط طروف المنافسة العادلة في مناطق التجارة الحرة .
    - زيادة فرص الاستثمار في البلدان الثلاثة ،
- توفير حماية كافية وفعالة والتأكيد على حقوق الملكية الفكرية في كل بلد من البلاد الاعضاء .
- تحديد إطار عام للتوسع في التعاون الاضافي وتعزيز فوائد الاتفاقية . إن تلك الاتفاقية ستحسن من القدرة على التوصل إلى اسواق السلع المنتجة في البسلدان الثلاثة ، حيث تم إلغاء كافة التعريفات الجمركية على البضائع المنشأة في كندا والمكسيك والولايات المتحدة الأمريكية من اول يناير 1994 ، ويستم إدارة تلك الأتفاقية عن طريق لجنة مماثلة للأتحاد الأوروبي ، حيث يتم تحديد لجان في كل مجال على سبيل المثال يوجد لجنة للخدمات المالية .

وقد اشترطت الاتفاقية أنه خلال سنتين من تاريخ التوقيع سوف يتم إلغاء متطلبات المواطنة أو الإقامة الدائمة الخاصة بالتراخيص أو تأهيل موردي الخدمات المهنية ، ومع ذلك فلم يحدث ذلك بعد ، وعندما يحدث ذلك بالفعل فسوف تكون بمثابة خطوة هامة نحو التنسيق بين تطبيقات المحاسبة والمراجعة في البلاد الثلاثة وسوف يكون لذلك ايضا تأثير جوهري على التعليم المحاسبي .

وفي اجتماع القمة لدول أمريكا المنعقد في ديسمبر 1994 اتفق زعماء 34 بلد من بلدان أمريكا الشمالية والجنوبية على العمل معا تجاه اتفاقية تجارة حرة وهذا سوف يخلق أكبر منطقة تجارة حرة في العالم تتسم بأنها تتضمن

أكستر مسن 850 مليون نسمة وتبلغ جملة الإنتاج المحلي 13 تريليون دولار ويتوقع أن تتحقق فعالية تلك الأتفاقية في عام 2005.

# Other Regional Efforts المجهودات الأقليمية الأخرى 7/4/2/3

هناك مجهودات اقتصادية أقليمية أخرى عديدة ، بعض منها يعد جديدا في حيات الأخر يعتبر قائم مدة طويلة ، وإذا كانت تلك الأتفاقيات تتحرك تجاه التكامل الأقتصادي ، فإن الحاجة إلى التسيق بين المعابير المحاسبية تعتبر من الأمور الحتمية التي لا يمكن تجنبها . يتضمن الشكل رقم (7/12) أمثلة على بعض من الأتفاقيات التجارية والاقتصادية الأخرى ، وبعض من تلك المجهودات قد تجاوز التركيز الاقليمي وبدأ في التركيز على التجارة الدولية المتزايدة .

# شكل رقم (7/12)

#### مجموعات اقتصادية اقليمية مختارة

- اتحاد شعوب جنوب شرق آسيا (بروني ، أندونيسيا ، لاوس ، ماليزيا ، ماينمار ، الفلبين ،سنغافورة ، تايلاند وفيتنام) .
- السوق المشتركة لأمريكا الوسطى (جواتيمالا ، هندراوس ، السلفادور ، نيكاراجوا وكوستاريكا) .
- مجلس الستعاون الخليجي (المملكة العربية السعودية ، الكويت ، دولة الإمارات العربية ، عمان ، البحرين وقطر) .

# التطورات الحديثة في المجهودات على المستوى الوطني

# Recent Development of National Level Effort

لاشك أن المجهودات الوطنية في التنسيق بين المعايير المحاسبية عبر الحدود الوطنية تعتبر ذات أهمية كبيرة مثل تلك المتعلقة بالمجهودات الإقليمية والدولية. ففي كثير من الحالات فإن هيئات واضعي المعايير المحاسبية الوطنية تلعب دورا رئيسيا في التنسيق بين معاييرها الوطنية والمعايير الدولية، على سبيل المثال معايير المحاسبة الدولية التي تم نشرها عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية التي تم نشرها عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية التي ليست لديها أي سلطة في فرض تطبيق معاييرها ، حيث تعتمد على المنظمات والأعضاء في تطبيق مجهوداتها نحو التنسيق على المستوى الوطني .

وتتضمن المجهودات الوطنية المبذولة تجاه التنسيق بين المعايير المحاسبية ما يلى :-

- في كثير من البلاد قامت الجهات الوطنية القائمة على وضع المعايير المحاسبية بتبني معايير المحاسبة الدولية وقامت بنشرها بأعتبارها معاييرها المحاسبية الخاصة ، وكأمثلة على ذلك ما تم في سنغافورة ، و الكويت وتايلاند والمكسيك .
- في كثير من الحالات فإن المعايير الوطنية قد تم وضعها عن طريق استخدام معايير المحاسبة الدولية ، وكأمثلة على ذلك ما تم في البرازيل ، الهند ، البرتغال ، تايوان ومصر.

وعندما يكون لتنظيمات مهنة المحاسبة المسئولية الرئيسية لوضع المعايير المحاسبية الوطنية ، سوف تكون المحصلة المشاركة في الأفكار ومناقشة القضايا والعمل في مشروعات مشتركة لإيجاد الحلول التي تواجه المشاكل المشتركة ، وهذا سوف يقود حتما نحو إيجاد آلية تحقق التنسيق في المعايير المحاسبية بين البلاد المختلفة وفيما بين بعضها البعض .

. • 

# الفصل الثامن

لجنة معايير المحاسبة الدولية



# الفصل الثامن

# لجنة معايير المحاسبة الدولية

International Accounting Standards Committee (IASC)

- 8/1 التطور التاريخي لمعايير المحاسبة الدولية .
  - 8/2 دستور لجنة معايير المحاسبة الدولية .
- 8/3 إطار معايير إعداد وعرض القوائم المالية.
- 8/4 عرض القوائم المالية (معيار المحاسبة الدولي رقم 1) .
  - 8/5 اللجنة الدائمة لتفسيرات معايير المحاسبة الدولية .
    - 8/6 نشأة معايير المحاسبة الدولية في مصر .

# 8/1 التطور التاريخي لمعايير المحاسبة بين المنشآت الدولية

نقد أصبحت الحاجة ماسة بعد النمو الهائل للتجارة الدولية وانتشار الشركات متعددة الجنسية العملاقة بالإضافة إلى تزايد الطلب العالمي على السلع والخدمات بل لا بديل عن ضرورة إعداد معايير محاسبة تتعامل بها كافة الشركات الدولية عند إعداد قوائمها المالية ، ولأهمية المحاسبة الدولية وحتمية تطبيقها في المنشآت المتعددة الجنسية المختلفة سواء في تعاملاتها أو عرض قوائمها المالية كان من الأهمية المناقشة الموجزة للتطور التاريخي لمعايير المحاسبة في تلك الشركات الدولية .

فقد بدأ المحاسبون ومنذ زمن بعيد التفكير في توحيد Uniformity التوفيق والتنسيق Harmonization بين معايير المحاسبة التي تطبقها الشركات في تعاملاتها مع منشآت أخرى في دول أخري وبالتألى في عرض قوائمها المالية ، والفكرة بطبيعة الحال ليست جديدة حيث تنشأ عادة وكامر طبيعي وتلقائي متعارف عليه يكون لكل متعامل أو مهتم مصلحة في معرفة حقيقة التقارير المالية عن منشأت أجنبية لها معاملات في وطنه وفي خارجه وفي التحقق من القواعد المحاسبية التي أعدت بناء عليها تلك التقارير ، وتكون لديه رغبة جادة وحتيقة إلى تلك المعرفة وهذا التحقق ، وتزداد تلك الرغبة إلحاحا كلما ازدادت الأستفادة ، وهذه الفكرة هي ذاتها فكرة وجود معايير محاسبية تطبقها المنشأت الدولية في تعاملها المالي مع بعضها البعض في ذات الدولة في وطنها.

وعموما ترجع فكرة توافق وتنسيق معايير المحاسبة إلى المؤتمر الدولى الأول للمحاسبين الذي عقد في عام 1904 في مدينة سانت لويس بأمريكا حيث تم الموافقة على عقد هذا المؤتمر كل خمس سنوات ، وهو المنتدى والإجتماع

العام الذي خصص لمناقشة ومقارنة المبادئ المحاسبين والممارسات المحاسبية في المدول الكبرى في العالم ، ورغما عن ذلك - فإن فكرة معايير المحاسدة الدولية قد نشأت قبل ذلك بكثير ، فتلك الفكرة كأمر طبيعي وليدة الحاجة، وتلك الحاجية تستولد ونستواكب كلما وجدت زيادة ملموسة في المعاملات المالية للمنشأت مع منشأت أخرى في دول أخرى ، ولا يكفى معرفة التقارير المالية للمنشاة والتي توضح مركزها المالي ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية، وإنما يستعين أيضا معرفة القوائم التي أعدت بناء عليها تلك التقارير ، فالحاجة إلى معرفة القواعد الأساسية لا تقل أهمية عن معرفة التقارير ذاتها ، وكلما تضخمت العمليات المالية وأتسعت بين الدول ومنشأتها كلما از دادت تلك الحاجية ، وقد بلغت تلك الحاجة في الوقت الحالي مقارنة بسنوات سابقة ذورتها وأعلى درجة لها منذ عقود طويلة ، ولا يرجع ذلك إلى زيادة المعاملات المالية دوليا فحسب وإنمآ يرجع أيضا إلى ازدياد اندماج هذه المنشأت ذاتها والتي تضخمت عملياتها المالية خارج حدود أوطانها في منشأت بدول أخرى ، أي أن معدلات بيع تلك المنشآت والاستحواذ عليها قد زاد وليس فقط زيادة معدلات بيع منتجاتها أو خدماتها ، ومنطقيا وعمليا فقد ترتب على ذلك زيادة الحاجة إلى إيجاد معايير محاسبة دولية متفق عليها تطبقها تلك المنشأت بتلك الدول.

فالقاعدة أذن تعتمد على إن وجود معاملات مالية للمنشأت خاصة عندما تتضخم وتمتد لتشمل المعاملات مع منشأت أخرى في دول أجنبية يؤدى إلى نشأة معايير المحاسبة الدولية التي يتعين أن يتم الاتفاق والتنسيق بينها حتى تطبقها جميع المنشأت ، ومن ثم فإن المعاملات المالية الدولية والمحاسبة الدوليسة يرتبطان ببعضها تماما ، وعموما فإن فكرة إيجاد توافق في معايير

المحاسبة الدولية بالمنشأت الدولية والشركات المتعددة الجنسية قد نشأت رسميا في ذلك المؤتمر الدولي للمحاسبة الذي عقد عام 1904 ، وقد تميزت الفترة مسد أو ائسل القرن العشرين وحتى عام 1972 باجتماعات ومؤتمرات وأيضا محمو عات مناقشة وسيمنارات بين محاسبي الدول المهنمة بنمية المحاسبة وادائها ومناقشة المشكلات وتبادل الخبرات ووجهات النظر ، ورغما عن ذلك فان تلك المجهودات في حد ذاتها تعد من الجهود الهامة في تقليل الاختلافات بيان معايير المحاسبة التي تطبقها منشأت اخرى في دول أخرى ، إلا إنه لم تتخذ معايير المحاسبة التي تطبقها منشآت أخرى في دول أخرى ، إلا إنه لم تتخذ خطوات وإجراءات أكثر فاعلية كإنشاء لجان مهمتها تضيق تلك الفوارق في معايير المحاسبة التي تستخدمها المنشأت في الدول المختلفة .

ولم يكن النشاط المهنى فى تلك الحقبة قاصر على أنشطة متفرقة لمكاتب المحاسبة أو تلك المؤتمرات والاجتماعات الدولية وإنما كانت هناك جمعيات مهنية منشأة فى أرجاء العالم كان لها جهود التتمية المحاسبية ، ومن الحافز أن تكون لها جهود أيضا فى تقريب معايير المحاسبة التى تطبقها المنشأت فى الدول المختلفة ، ولكن تلك الجهود لم تسجل أنذاك أو لم تنشر ، ومن الجمعيات والمعاهد المهنية فى تلك الحقبة المجمع الأمريكي للمحاسبين القانونيين (AICPA) و والذي تأسس فى القرن التاسع عشر (عام 1887) ومعهد المحاسبين القانونيين فى أيرلندا (ICAI) الذي تأسس فى عام 1888 ، والمعهد الهولندي للمحاسبين القانونيين المؤتمر الذي عقد عام 1904 ، فهناك مؤتمرات أخري كان لها أهمية بجانب المؤتمر الذي عقد فى مانيللا عام 1957 وانقق على عقده كل ثلاث سنوات.

وفي عمام 1972 أنعقد المؤتمر الدولي للمحاسبين في سيدني باستراليا حيث اتخذ فيه خطوات رئيسية لكي يتم إنشاء منظمتين يمكن أن تكون لديهما المقدرة على التعامل مع مشكلات المحاسبة الدولية والأختلاف بين المحاسبة السنى تستخدمها الدول المتعددة ، وبالفعل فقد تم تأسيس لجنة معايير المحاسبة الدولية IFAC عام 1973 والاتحاد الدولي للمحاسبين (IFAC)، وقد خلف ذلك الاتحاد لجنة كانت تسمى لجنة التنسيق الدولية لمهنة المحاسبة International Coordination Committee for the Accountancy Profession (ICCAP) وللاتحاد مجلس يتكون من ذات الكيانات المحاسبية التي يتكون منها مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية IASC ، ومهمة الاتحاد وضع إرشادات دولية المراجعة من خلال لجنة ممارسات المراجعة الدولية International Auditing Practices Committee وللأخلاقيات والتعليم وللمحاسبة الإدارية ويتم تنظيم المؤتمرات الدولية على خمس سنوات ، علاوة على إعداد إرشادات دولية فنية وأخلاقية وتعليمية لمهنة المحاسبة ، وايضا تنمية مهنة المحاسبة في العالم مع ايجاد معايير دولية متفق عليها . وللاتحاد خمس لجان دائمة مهمتها دراسية الموضوعات والمشكلات المحاسبية الدولية بما في ذلك المراجعة والتعليم والأخلاقيات والقطاع العام والإدارة والمحاسبة المالية .

وقد اتفقت في يونيو عام 1973 تسع دول على تأسيس لجنة معايير المحاسبة الدولية هي الولايات المتحدة الأمريكية، والمملكة المتحدة، وايرلندا، واليابان، واستراليا، والمانيا، والمكسيك، وفرنسا، وهولندا، وكندا، وتلك اللجنة مستقلة في عملها تماما ولا تتبع أي كيان مهني أو كيان من سلطته وضع معايير المحاسبة، كما لا تتلقى من أي جهة حكومية أو مهنية أي تعليمات أو أوامر، غير أنه اعتبارا من عام 1983 أصبح اللجنة والاتحاد

الدولي للمحاسبين ارتباط وثيق الصلة كما أن العضوية في كل منهما متشابهة، وإذا كان الاتحاد الدولي للمحاسبين له عدة وظائف سبق الإشارة إليها ، فإن لجنة معايير المحاسبة الدولية تختص فقط بوضع وإصدار معايير المحاسبة الدولية ، وفي عام 1978 تشكلت من اللجنة والاتحاد لجنة عمل لإيجاد علاقة علم بينهما ، وفي عام 1981 أعدت لجنة العمل هذه تقريرها ومقترحاتها على أن تسيتمر العلاقة الدائمة بين اللجنة والاتحاد وأن يضمن الاتحاد أن يكون للجنة سلطة تامة في أعدادها للمعايير ويتعاون الاتحاد واللجنة على زيادة معدلات قبول وتبنى الدول معايير المحاسبة التي تطبقها اللجنة ، ويرشح الاتحاد الكيانات المحاسبية لعضوية مجلس إدارة اللجنة ويساهم الاتحاد في ميزانية اللجنة ، وتلى ذلك في عام 1982 توقيع اتفاقية التزامات مشتركة مستقبلة Future Mutual Commitments بين الاثنين وبموجبها يعترف الاتحاد بان اللجنة هي المصدر الوحيد في العالم لوضع معايير المحاسبة الدولية ، ويساعد الاتحاد اللجنة في جهودها لكي يتبنى تلك المعايير واضعوا التقارير المالية والمستفيدين منها ، وقد بلغت مساهمة الاتحاد في ميزانية اللجنة طبقا لتلك الاتفاقية ما يوازي 10 % من قيمتها .

بوجه عام اتجهت كثير من الدول طواعية لتوفيق معايير المحاسبة التي تستخدمها المنشآت بها مع معايير المحاسبة الدولية التي أعدتها لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ومن تلك الدول إنجلترا ، ومن جهة أخري فقد أعدت بعض السدول معايير محاسبية تتفق إلي حد معين مع تلك المعايير الدولية ثم تفصح عن أي فروق تنتج من اتباع معاييرها بدلا من معايير اللجنة مثل مصر .

وكما سبق القول فأن لجنة معايير المحاسبة الدولية التي أنشئت عام 1973 بهدف اساسي هو إعداد معايير محاسبة دولية تطبقها المنشأت المختلفة في دول العالم ، وقد قامت باصدار أول معيار محاسبي في يوليو 1975 ( والذي الغي عام 1998 ليسرى بدلا منه معيار عرض القوائم المالية . ولا توجد فترة لإصدار اللجنة معايير محاسبية دولية أو تواريخ محددة لذلك ، ومن ثم فإن اعداد المعايير يتم وكأمر طبيعي طبقا للضرورة والحاجة ، وبعد الدراسات والمناقشات والتعليقات والاقتراحات ثم المراجعة والاعتماد يتم تحديد بدء سريان المعيار، وقد ترتب علي نمو المحاسبة وتطويرها وتزايد العوامل المختلفة المؤثرة على البيئة المحاسبية أن تجد اللجنة ضرورة في الغاء أو تغيير واحد أو أكثر من معايير المحاسبة الدولية .

وقد أصدرت لحنة معايير المحاسبة الدولية أضافة إلى تلك المعايير ملخصات لها حيث لكل معيار ملخص يوضح به بعضا من أهم ما تتاوله المعيار ، كما تصدر أيضا نشرات وكتيبات ومطبوعات تساعد المهتمين بأعمال اللجنة وبالمعايير المحاسبية التي تصدرها على فهم وتتبع الموضوعات.

وقد أصدرت لجنة معايير المحاسبة الدولية (41) معيار محاسبي دولي ، كما أصدرت أكثر من 18 تفسير لتلك المعايير ، ويوضح الشكل وقم (8/1) عناوين وموضوعات تلك المعايير والتفسيرات ، كما يوضح الشكل رقم (8/2) معايير المحاسبة الدولية وتاريخ سريانها وأية تعديلات أو تغييرات عليها .

### شكل رقم (8/1)

#### معايير المحاسبة الدولية وتفسيراتها

معيار المحاسبة الدولي رقم 1:- عرص القوائم المالية -

معيار المحاسبة الدولي رقم 2:- المخزون .

معيار المحاسبة الدولي رقم 3:- حل محله معيار المحاسبة الدولي رقم 27

ومعيار المحاسبة الدولي رقم 28

معيار المحاسبة الدولي رقم 4:- محاسبة الاستهلاك.

معيار المحاسبة الدولي رقم 5:- حل محله معيار المحاسبة الدولي رقم 1.

معيار المحاسبة الدولي رقم 6 :- حل محله معيار المحاسبة الدولي رقم 15 .

معيار المحاسبة الدولي رقم 7:- قوائم التدفق النقدي .

معيار المحاسبة الدولي رقم 8 :- صافي ربح أو خسارة الفترة والأخطاء الأساسية والتغيرات في

السياسات المحاسبية

معيار المحاسبة الدولي رقم 9 :- حل محله معيار المحاسبة الدولي رقم 38 .

معيار المحاسبة الدولي رقم 10 :- الأحداث اللاحقة لتاريخ الميزانية العمومية (ساري المفعول بدءا من

1 يناير 2000).

معيار المحاسبة الدولي رقم 11:- عقود الإنشاء .

معيار المحاسبة الدولي رقم 12 :- ضرائب الدخل .

معيار المحاسبة الدولي رقم 13 :- حل محله معيار المحاسبة الدولي رقم 1 .

معيار المحاسبة الدولي رقم 14 :- التقارير عن القطاعات.

معيار المحاسبة الدولي رقم 15:- المعلومات التي تعكس آثار التغير في الأسعار.

معيار المحاسبة الدولي رقم 16 :- الممتلكات والمباني والمعدات.

معيار المحاسبة الدولي رقم 17 :- عقود الاستئجار .

معيار المحاسبة الدولي رقم 18:- الإيراد .

معيار المحاسبة الدولي رقم 19:- منافع الموظفين.

معيار المحاسبة الدولي رقم 20 :- محاسبة المنح الحكومية والإقصاح عن المساعدات الحكومية .

معيار المحاسبة الدولي رقم 21:- آثار التغيرات في أسعار صرف العملات الأجنبية .

معيار المحاسبة الدولي رقم 22:- اندماج الأعمال.

معيار المحاسبة الدولي رقم 23:- تكاليف الأقتراض .

معيار المحاسبة الدولي رقم 24 :- افصاحات الأطراف ذات العلاقة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 25 :- محاسبة الاستثمارات .

معيار المحاسبة الدولي رقم 26 :- المحاسبة والتقرير عن برامج منافع التقاعد .

معيار المحاسبة الدولي رقم 27 :- البيانات المالية الموحدة والمحاسبة عن الاستثمارات في المشات.

معيار المحاسبة الدولي رقم 28:- المحاسبة عن الاستثمارات في المنشآت الزميلة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 29 :- التقرير المالي في الاقتصاديات ذات التضخم المرتفع .

معيار المحاسبة الدولي رقم 30 :- الإفصاح في القوائم المالية للبنوك والمؤسسات المالية المشابهة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 31:- التقرير المالي عن المصالح في المشاريع المشتركة.

معيار المحاسنة الدولي رقم 32:- الأدوات المالية: الإفصاح والعرص

معيار المحاسبة الدولي رقم 33 :- حصة السهم من الأرباح .

معيار المحاسبة الدولي رقم 34 :- التقارير المالية المرحلية .

معيار المحاسبة الدولي رقم 35 :- العمليات المتوقفة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 36 :- انخفاض قيمة الأصول.

معيار المحاسبة الدولي رقم 37 :- المخصصات والالتزامات الطارئة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 38 :- الأصول غير الملموسة .

معيار المحاسبة الدولي رقم 39 :- الأدوات المالية : الاعتراف والقياس.

معيار المحاسبة الدولي رقم 40 :- ملكية الاستثمار .

معيار المحاسبة الدولي رقم 41:- الزراعة.

# اللجنة الدائمة لتفسيرات معايير المحاسبة الدولية:

### تفسيرات معايير المحاسبة الدولية:

#### مقدمة

النفسير رقد 1:- الإنساق - صيغ تكلفة مختلفة للمخزون (معيار المحاسبة الدولي رقد 2)

التفسير رقم 2:- الإنساق - رسملة تكاليف الاقتراض (معيار المحاسبة الدولي رقم 23)

التفسير رقم 3 :- استبعاد الأرباح أو الخسائر غير المحققة في العمليات مع الشركات الزميلة (معيار

المحاسبة الدولي رقم 28)

التفسير رقم 5:- تصنيف الأدوات المالية- أحكام التسديد المحتملة (معيار المحاسبة الدولي رقم 32).

النفسير رقم 6 :- تكاليف تعديل برامج الحاسب الآلي القائمة - (الإطار ) .

التفسير رقم 7:- طرح عملة اليورو (معيار المحاسبة الدولي 21).

التفسير رقم 8 :- تطبيق معايير المحاسبة الدولية لأول مرة كأساس رئيسي للمحاسبة (معيار المحاسبة

الدولي رقم 1).

اندماج الأعمال - التصنيف إما كإمتلاك أو توحيد المصالح (معيار المحاسبة الدولي	التفسير رقم 9 :-
رقم 22).	
المساعدات الحكومية وجود علاقة محددة مع الأنشطة التشغيلية (معيار المحاسبة	التفسير رقم 10 :-
الدولي رقم 21) -	
الصرف الأجنبي - رسملة الخسائر الناجمة عن الانخفاضات الحاد في سعر	التفسير رقم 11:-
العملات ( معيار المحاسبة الدولي رقم 21 ) .	
توحيـــد القوائم المالية للوحدات ذات الغرض الخاص ( معيار المحاسبة الدولي رقم	التَّفْسير رقم 12 :-
. (27	
الوحدات تحت السيطرة المشتركة - المساهمات غير النقدية لمضاربي المشاريع	التفسير رقم 13 :-
(معيار المحاسبة اللولي رقم 31).	
الممتلكات والمصانع والمعدات - التعويض عن إنخفاض قيمة البنود أو خسارتها	التفسير رقم 14 :-
(معيار المحاسبة الدولي رقم 16 )	
عقود الاستنجار التشغيلية - الحوافز (معيار المحاسبة الدولي 17).	التفسير رقم 15 :-
أسلم رأس المال – أدوات حقوق الملكية الذاتية المستعادة – أسهم رأس المال في	التفسير رقم 16 :
الخزينة - (معيار المحاسبة الدولي رقم 32) .	
الحقوق – تكلفة عملية الحقوق ( معيار المحاسبة الدولي رقم 32. ) .	التفسير رقم 17 :-
الطرق البديلة (معيار المحاسبة الدولي رقم 1 ) .	لتفسير رقم 18 التماثل:

# الشكل رقم (8/2) معايير المحاسبة الدولية وتعديلاتها

المعايير التي لم تعد سارية المفعول تم تطليلها

		_	
		تاریخ سریان	
ملاحظات	مسودة العرض	معيار المحاسبة	معيار المحاسبة الدولي النهائي
		الدولي	
اعد صياغته في 1994	مسودة العرض 1 الإفصاح عن	1975-1-1	معار المحاسبة النولي 1 (1975)
حل محله معيار المحاسبة الدولي	السياسات المحاسبية مارس 1974		الإقصاح عن السياسات المحاسبية
(1) ( المعدل في 1997 ) .			يناير 1997
حل محل معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 53 عرض القوائم	1998-7-1	معيسار المحاسبة الدولسي 1
1(1975) ومعيسار المحاسسبة	المالية يوليو 1996		(المعدل في 1997) عرض
الدولي5 (1976) معيار المحاسبة			القوائم المالية أغسطس 1997.
الدولي 13( 1979). راجع تفسير			
لجنة التفسيرات الدائمة-8.			•
حل محله معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 2 تقيم وعرض	1976-1-1	معار المحاسبة الدولي 2 (1975)
2 (المعدل في1993 )	المخزون في إطار نظام التكلفة		تقديم وعرض المخزون في إطار
	التاريخية سبتمبر 1994		نظام التكلفة التاريخية أكتوبر 1975
يحل محله معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 38 امخزون	1995— 1-1	معيسار المحاسسية الدولسي 2
2 (1975) تم تعدیله ہموجب بیان	أغبطس 1991		(المعدل في 1976)
الهدف كابلية المقارنة للبيانات	·		القوائم المالية الموحدة يونيو 1976.
المالية انظر ايضا تفسير لجنة			·
التفسيرات الدائمة 1.			
حلة محلة معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 3 القوائم لمالية	1977-1-1	معار المحاسبة الدولي 3 (1976)
27 (1989) ومعيار المحاسبة	الموحدة وطريقة حقوق الملكية في		القوائم المالية الموحده يونيو 1976.
الدولى 28 (1989) .	المحاسبة ديسمبر 1974		
اعيد صياغته في 1994 فيما يتعلق	مسودة العرض 4 محاسبة	1997-1-1	معيار المحاسبة الدولى 4
باستهلاك الممتسلكات والمصسانع	الاستهلاك يوليو 1975		(1976) محاسبة الاستهلاك
والمعدات فقد حسل محله معيار			أكتوبر 1976
المحاسبة السدولي 16 (المعدل في		•	
1993) فيما يتعلق بالإطفاء للأصول	1.		×
عير العلموسة فقد حل محله معيرا			
المحاسبة الدولــــى 38 (1998) .		•	

عيد صياغته في 1994 حل محله	1 "	1977-1-1	معار المحاسبة الدولي 5 (1976)
عيار المحاسبة الدولي أ (المعدل	1		المعلومات التي يجب الإفصاح عنها
ي 1997) -			في القوائم المالية أكتوبر 1976.
حل محله معيار المحاسبة الدولي		1978-1-1	معيار المحاسبة الدولي 6 (1977)
(1981) 15	النقدية يناير 1976		الاستجابة المحاسبة للأسعار المتغيرة
			يونيو 1977 .
حل محله معيار المحاسبة الدولي		1979-1-1	معار المحاسبة الدولي 7 (1977)
7 (المعدل 1992) ٠	استخدامات الأموال يونيو 1976.		الوائم التغيرات في المركز المالي
		-	اكتوبر 1977 .
حل محله معيار المحاسبة الدولي		1994-1-1	معيسار المحاسبة الدولسي 7
. (1977) 7	استخدامات الأموال يونيو 1991.		(المعمدل فيسي 1992) قوائسم
			التدفقات النقدية ديسمبر 1992 .
حل محله معيار المحاسبة النولي	مسودة العرض 8 المعالجة في	1979 -1-1	معيار المحاسبة الدولي 8 (1978)
(1993 in the little of the litt	قائمة الدخل للعناصر غير العادية		العناصر غير العادية وعناصر الفترة
( المعدل في 1993) ،	والتغيرات في التقديرات المحاسبية		السابقة والتغيرات في السياسات
·	والسياسات المحاسبيسة أكتوبسر		المحاسبية يناير 1978 .
	.1976		
يحل محله معيار المحابيبة الدولي 8	مسودة العرض 46 البنود غير	1995-1-1	معيار المحاسبة الدولي 8(المعدل
(1978) . عدل بموجب بيان الهدف	العادية والأخطاء الأساسية		في 1993 ) صافي الربح أو
- قابلية المقارنة للقوائم المالية	والتغيرات في السياسات المحاسبية		الخسارة للفترة والأخطاء الأساسية
. الفقـــرات 19 – 22 مـــن معيـــار	يوليو 1992 .		والتغيرات في السياسات المحاسبية
المحاسبة النواسي 8 ( المعنل في	·		ديسمبر 1993،
1993 ) والستي عسالجت العمليات			
المستوقعة قد حسل محسلها معيار	·		
المحاسبة الدولي 35 (1998).	·		
حل محله معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 9 المحاسبة عن	1980-1-1	معيار المحاسبة الدولي 9 (1987)
9 ( المعدل في 1993) ،	تكاليف البحث والنطوير فبراير		المحاسبة عن أنشطة البحث والتطوير
	. 1977		يوليو 1978.
حل محل معيار المحاسبة الدولى	مسودة العرض37 أنشطة البحث	1995-1-1	معيار المحاسبة الدولى 9 (المعدل
9 ( 1978 ) عدل بموجل بيان	والتطوير أغسطس 1991		في 1993) تكاليف البحث والتطوير
الهدف-قابلية المقارنة القوائم المالية			ا درسمبر 1993
حل محله معيار المحاسبة الدولى			
. (1998) 38			
		1.	

عيد صياغته في 1994 حل معبار	مسودة العرض 10 الأمور الطارنة أ	1980-1-1	معيار المحاسبة الدولي 10(1978)
لمحاسبة الدولي 37 محل الأجزاء	والأحداث التي تقع بعد تاريخ الميزانية ا		الأمور الطارنة والأحداث التي تقع
لتي تعالج الأمور الطارئة حل محله	العمومية يوليو 1977 .		بعد تاريخ الميزانية العمومية أكتوبر
معيار المحاسبة الدولي10 (المعدل			.1978
ني 1999).			
يحل محل معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 63 الأحداث بعد ا	2000-1-1	معيار المحاسبة الدولي 10 (المعل
(1978) 10	تـــاريخ الميزانية العمومية نوفمبر		فسي 1999) الأحداث بعد تاريخ
	. 1998		الميزانية العمومية مليو 1999 .
حل محله معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 12 المحاسبة عن	1980-1-1	معار المحاسبة الدولي 11 (1979)
11 ( المعدل في 1993)	عقود الإنشاء ديسمبر 1977 .		المحاسبة عن عقود الإنشاء مارس
			.1979
يعل محله معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 42 عقود الإنشاء	1985 -1-1	معيار المحاسبة الدولي 11
11 (1979) عــدل بموجــب بيان	مايو 1992 .	and the second s	(المعدل في 1993) عقود الإنشاء.
الهدف - قابلية القمارنة البيانات		•	دىسىس 1993 .
لىلية .	•	•	
أعيد صياغته في 1994 حل محله	مسودة العرض 13 المحاسبة عن	1981-1-1	معار المحاسبة الدولي 12 (1979)
معيار المحاسبة الدولي 12 (المعدل	الضرائب على الدخل 1987 .	•	المحاسبة عند الضرائب على الدخل
ني 1996 ).		,	يوليو 1979 .
تم إعدة كتابته وإعادة عرضه	مسودة العرض 33 لمحاسبة عن	1998 -1-1	معيار المحاسبة الدواسي 12
بموجب مسودة العرض 49 يحل	الصرائب على الدخل بناير 1989		(المعدل في 1996) صرائب
محل معيار المحاسبة الدولسي 12	مسودة العسرض 49 ضسرائب		الدخل أكتوبر 1996
. (1979)	الدخل أكتوبر 1994 .	į	
اعيد صياغته في 1994 حل محله	مسودة العرض 14 الأصول	1981-1-1	معيار المحاسبة الدولي 13
معيار المحاسبة الدولي 1 (المعدل	,		(1979)عرض الأصول المتداولة
في 1997) ،	يوليو 1978 .		والالتزامات المتداولة نوفمبر
		j	1979
يحل محل معيار المحاسبة الدولي	مسودة العرض 51 تقرير المعلومات	1998-7-1	معيار المحاسبة الدولي 14 (المعدل
. (1981) 14	المالية حسب القطاعات ديسمبر		في 1997 ) التقرير عن القطاع
	. 1995		أغسطس 1997 .
أعيد صياغته في 1994 في أكتوبر	مسودة العرض 17 المعلومات	1983-1-1	معيار المحاسبة الدولي 15
1989 أضاف المجلس فقرة إلى	التي تعكس آثار التغير في أسعار	į	(1981) المعلومات التي تعكس
معيار المحاسبة الدولي 15 جعلت	أغيطس 1980 .	1	أثـار التغير في الأسعار نوفمبر
من الانصاحات ليست إجبارية .			. 1981

23 (1984) عدل بموحب بيان	رسملة تكاليف الاقتراض أغسطس		( المعدل فير1993 ) تكاليف
الهدف قاسلية المقارنة للبيانات	. 1991		الأفتراص دبسمبر 1993 .
المالية أنظر أيصا تفسير لجنة		•	
التفسيرات الدائمة – 2.			
أعيد صباغته في 1994 .	مسودة العرض 25 الإقصاح عن	1986-1-1	معيار المحاسبة الدولي 24
	عمليات الأطراف ذات العلاقة .		(1984) أافصاحات أطراف ذات
			العلاقة يوليو 1984 .
أعيد صياغته 1994 ــ أجزاء من	مسودة العرض 26 محاسبة	1987-1-1	معيار المحاسبة الدولي 25
معيار المحاسبة الدوني 25 (1986)	الاستثمارات أكتوبر 1984 .	·	(1986) محاسبة الاستثمارات
ذات العلاقة بالاستثمارات في		·	مارس 1986 .
الأصول المالية قد حل معلها			
معيار المحاسبة الدولي 39 الذي			
يسري مفعوله في ١-١-2000 .		•	
	مسودة العرض 64 استثمار		
	الممتلكات .		
أعيد صياغته في 1994 .	مسودة لعرض 27 لمحلسة	1988-1-1	معيار المحاسبة الدولي26 (1987)
	والتقرير مناقع الموظفين يوليو 1985		لمحاسبة والستقرير لخطط منافع
·		·	الموظفين يناير 1987
أعيبد صياغته في 1994 عدل	مســـودة العـــرض 30	1990-1-1	معيار المحاسبة الدولي 27
بموجب معيار المحاسبة الدولي	القوائـــم الماليـــة الموحــــدة		(1989) القوانـــم المالية الموحدة
39 (1998) الذي يسري مفعوله	والمحاسبة عن الاستثمارات في		المحاسبة عن الاستثمارات في
من 1-1-0200أنظر أيضا	الشركات التابعة سبتمبر 1987.		الشركات التابعة إبريل 1989 .
تفسير لجنة التفسيرات الدائمة -			
. 12			
أعيد صياغته في 1994 عدل بمعيار	مسودة العرض 28 المحاسبة عن	1990-1-1	معيار المحاسبة الدولسي 28
المحاسبة الدولسي 36 (1998) .	الاستثمارات في الشركات الزميلة		(المعدل في 1998)المحاسبة عن
عـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	والمشاريع المشتركة يوليو 1986		الاستثمارات في الشركات الزميلة
(1998) الذي يسري مفعوله من ا			ا لبزيل 1989 .
-ا-2001 أنظر أيضا تفسير لجنة			
التغيرات الدائمة 3.			
أعيد صياغته في 1994 .	مسودة العرض 31 التقارير	1990 -1-1	معـــار المحاسبة الدولي29(1989)
	الماليسة فسي الاقتصاديات ذات		لتقارير المالية في الاقتصاديات ذات
	التضخم المرتفع نوفمبر 1987.		التضخم المرتفع يوليو 1989 .
			التصنيم تمريعي پرچر ۱۰۵۰۰

أعيد كتابته وأعيد عرضه في مسودة	مسسودة للعرض 29 الاقصاحات في	1991-1-1	معيار المحاسبة الدولي 30
العرض 34 أعيد صياغته في 1994	القوائسم العاليسة للبنوك أبريل 1987		(1990) الافصاحات في القوائم
عنل بموجب معيار المحاسبة النولي	مسودة العرض 34 الاقصاحات في		المسالي للبنوك والمؤسسات المالية
39 ( 1998) الذي يسري مفعوله في	القواتسم الماليسة للبنوك والمؤسسات		المشابهة أغسطس 1990 .
2001-1-1	المالية المشابهة يوليو 1989 .		
أعيد صياغته في 1994 عدل بموجب	مسودة العرض 35 التقارير	1992-1-1	معيار المحاسبية الدولسي 30
معيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الماليــة حــول المصــالح فــي		(المعدل في 1998) التقارير
عدل بموجب معيار المحاسبة الدولمي	المشاريع المشتركة ديسمبر 1989		المالية حول المصالح في
39 (1998) والذي يسري مفعوله في			المشاريع المشتركة ديسمبر.
1-1- إ200 أنظر تفسير لجنة			·
التفسيرات الدائمة - 13 .			
أعيد كتلبته أعيد عرضه فسودة اعرض	مسسودة العسرض 40 الأدوات	1996-1-1	معيار المحاسبة الدولسي 32
. 48 ومسرة لغري في مسودة العرض	الماليسة سسبتمبر 1991 مسودة		(المعدل في 1998) الأدوات
62 ( أنظر معيار المحاسبة الدولي 39 )	العرض 48 الأدوات المالية يناير		الماليــة : الإفصـــاح والعرض .
أن الأجزاء الخاصة بمسودة العرض 48	. 1994	•	يونيو 1995 .
المتعلقة بالإنصاح والعرض 48 المتعلقة			
بالإنصاح والعرض قد تم إنهاءها في			•
معــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	•		
عدل بموجب معيار المحاسبة الدولي 39			
(1998) الذي يسري مفعوله في 1-1-			
2001 أفظر أيضا تفسير لجنة			
الفسيرات الدائمة - 5 و 16 .			
	مسودة العرض 52 الربح للسهم	1998-1-1	معيار المحاسبة الدولي 33 (1997
	يناير 1996 .		الربح للسهم فبر فير 1997
	مسودة العرض 57 التقارير	1999-1-1	معيار المحاسبة الدولي 34(1998
	المالية المرحلية أغسطس 1997.		)التقارير المالية المرحلية فبراير
			. 1998
يحل محل الفترات من 19 –22	مسودة العسرض 58 العمليات	1999-1-1	معــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
في معيار المحاسبة الدولي 8	المتوقعة أغسطس 1997.		)العمليات المتوقعة يونيو 1998
المعدل في (1993) .			
يستبدل متطلبات استردادية الأصل كما	مسودة العرض 55 انخفاض	1999-1-1	معيسار المحساسيسة الدولي 36
هي بمعيار المحاسبة الدولي 9 (المعدل	قيمة الأصول مايو 1997 .		(1998) انخفساض قيمة الأصل
في 1993) ومعيار المحاسبة الدولي			يونيو 1998
كى (1773) ومعيدار المحاسبة التولى [1993] ومعيدار			
·		ļ	
المحاسبة السنولي 22 (المعسنال في المعسنال في المحاسبة السنولي 22			
. (1993			

بمسل مضل تلك الأهراء معيار	مسودة العرص 50 الأصول عير	1999-7-1	معيار المحاسيسة الدولي 37
المحاسسة الدولي (1) ( 1978)	الملموسـة يونيـو 1995 مسودة		(1998) المحصصات الالتزامات
التي تعالج الطوارى .	العرض 60 والأصول غير		الطارنسة والأصبول الطارئسة
	الملموسة أغسطس 1997 .		سيتمبر 1998 .
أعيد كتاسته وأعبد عرضه في	مسبودة العسرض 50 الأصول	1999 - 7-1	
مستودة العيرض 60 يحل محل	غير الملموسية يونيسو 1995	41.	(1998) والأصول غير الملموسة
معيار المحاسبة الدولي 9 (المعدل	مسودة العرض 60 الأصول غير		المار 1998
في 1993) ،	الملموسة أغسطس 1997 .		1796
يحل محل تلك الأجزاء من معيار	مسودة العسرض 62 الأدوات	2001-1-1	معيار المحاسبة الدولي 39
المحاسبة الدولي 25 (1998) التي	الماليــة الاعتراف والقياس يونيو		(1998) الأدوات المالية الاعتراف
تنصب على الاستثمارات في الأدوات	. 1998	•	وانقياس ديسمبر 1998 .
المالية أدي إلى تغيرات استنتاجيه			J. J. J. J. J.
المعيار المحاسبة الدولي 18 (المعدل			
في 1983) ومعيار 27 (1989)			
ومعيار المحاسبة الدولي 28 (1989)	·		
ومعيار المحاسبة الدولي 31 (1990)	. "	,	
ومَعِلَ لمجلية لنواحي 32 (1995).			
ويحل محل أجزاء من المعيار رقم	. i	2000-1-1	المعيار رقسم (40) (2000)
(25) لعام 89 بعنوان استثمارات	الممتلكات		استثمارات الممتلكات
الممتلكات وقد تم سحب المعيار			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
رقم ( 25) من النداول .			
	مسودة العرض65 الزراعة يوليو	2000-1-1	المعيار رقام (41) (2001)
نقترح طرح معايير محاسبية حول	1999		الزراعة
إدارة الستحويل السبيولوجية التي			ا الرزائد
يحصل منها منتوج زراعي لمعالجة			,
استثمارية أو للبيع أو الاستهلاك .			

الأراء	مسودة العرض	الوثيقة النهائية
أنظر تفسير لجنة التفسيرات الدائمة	اطار اعداد وعرض القوائم المالية مايو 1988	إطار أعداد وعرض القوائم
عشرة معايير محاسبية دولية معدلة تم نشرها في ديسمبر 1993 وهي معايير المحاسبة الدوليــة 82 و 19 و 11 و 16 و 18 و 19 و 12 و 12 و 12 و	مسودة العرض 32 قابلية المقارنة للقوائم المالية يناير 1989 .	بيان هدف – قابلية المقارنة للقوائم المالية يوليو 1990.

### 1/2 دستور لجنة معايير المحاسبة الدولية 8/2

دستور لجنة معايير المحاسبة الدولية

(مصادق عليه من قبل أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية في 11 أكتوبر 1992) تعاريف: -

تستخدم المصطلحات التالية في هذا الدستور بالمعاتي المحددة لها:

أعضاء لجنة معايير المحاسية الدولية : هم الأعضاء المعرفين في مادة 3

<u>أعضاء المجلس</u>: هم البلدان والمنظمات المعرفين في مادة 4 ، ليس بالضرورة أن يكون أعضاء المجلس أعضاء في لجنة معايير المحاسبة الدولية .

ممثلي المجس : هم الأفراد المعنيين لتمثيل أعضاء المجلس بموجب المادة 6 .

البلد : تشمل أثنين أو أكثر من البلدان التي يمكن تعينهما بشكل مشترك كعضو مجلس .

#### Name and objectives الاسم والأهداف

- (1) أسم المنظمة سيكون لجنة معايير المحاسبة الدولية ( IASC )
  - (2) أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية هي:

### أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية هي:

- (أ) صياغة ونشر، لأجل الصالح العام معايير محاسبة تراعي عند عرض القوائم المالية وتشجيع القبول بها والعمل بها على نطاق العالم.
- (ب) العمل بشكل عام على تطوير وتوافق النظم والمعايير المحاسبية والإجراءات المتعلقة يعرض القوائم المالية .

#### العضوية Membership

(3) يستألف أعضساء لجنة معايير المحاسبة الدولية من جميع الهيئات المهنية المحاسبية التي هي أعضاء في الاتحاد الدولي للمحاسبين ( IFAC ) .

#### The Board المجلس

- (4) يتولى أعمال لجنة معايير المحاسبة الدولية مجلس إدارة مولف من:
- (أ) مسا لا يزيد عن ثلاثة عشر بلدا يرشحها ويعينها مجلس الاتحاد الدولي للمحاسبين بحيث يمثلها أعضاء في لجنة معايير المحاسبة الدولية .

- (ب) مسا لا يسرّيد عسن أربع منظمات مهتمة في التقرير المالي يختارهم أعضاء اللجنة بموجب المادة 12 (أ) .
- (5) (i) تكون مدة التعيين لعضو المجلس المنتخب بموجب المادة 4 (i) ليس أكثر من 5 سنوات ، ويحق للعضو المتقاعد أن يعاد تعيينه .
- (ب) تتحدد مدة التعيين لعضو المجلس الذي يختاره أعضاء اللجنة بموجب المادة 4 (ب) من قبل المجلس في وقت التعيين .
- (6) لأعضاء المجلس أن لا يرشحوا أكثر من أثنين من الممثلين من بلدهم أو منظمة أن ليخدموا في المجلس ، ويمكن للممثلين في المجلس من كل بلد أو منظمة أن يصطحب معه إلى اجتماعات المجلس مستشار فني .
- (7) ممتسلي المجسلس والأفراد المرشحين للقيام بمهمات محددة أو للانضمام إلى اللجان الستوجيهية / الأطسارف العامسة / المجموعات يجب أن لا يعتبروا أنفسهم ممثلين لمصالح إقليمية ولكن عليهم أن يسترشدوا بحاجة العمل للصالح العام.
- (8) يحق لرئيس الاتحاد الدولي للمحاسبين أو ممثله ، مصحوباً ليس بأكثر من مستشار فيني واحد ، حضور اجتماعات مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ويحق له ميزة الجلوس ولا يحق له التصويت .
- (9) يعد المجلس تقريراً عن عمله كل سنة ويرسله لأعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ولمجلس الاتحاد الدولي للمحاسبين وللأفراد والمنظمات الأخرى المهتمة .

#### الرئيس Chairman

(10) يرأس المجلس رئيساً لمدة سنتين ونصف السنة ينتخب من قبل ممثلي المجلس مسن بين أعضاءه ، لا يحق للرئيس إعادة الانتخاب ولكن للجهة التي يأتي منها الرئيس الاستمرار في حق التمثيل في المجلس .

### التصويت واجتماعات المجلس Voting

(11) يحق لكل عضو صوت واحد يؤديه برفع اليد أو بالاقتراع الخطى . تؤخذ قرارات المجلس بالأغلبية البسيطة ما لم يرد استثناء في الدستور أو في إجراءات العمل .

# Responsibilities and Powers المسؤولية والصلاحيات

(12) يملك المجلس سلطة للقيام بما يلي:

- (أ) دعوة ولحد أربع منظمات مهتمة في التقرير المالي ليجري انتخابهم في المجنس من قبل أعضاء المجلس .
- (ب) نرع عصوية المجسس من عضو مجلس يتأخر في دفع المساهمة المالية المحددة بموجب المادة 14 (د) لأكثر من سنة ، أو يفشل في حضور جلسات المجلس لإجتماعين متتاليين .
- (ج) نشر وثائق تتعلق بمسائل المحاسبة الدولية للنقاش والتعليق شريطة تصويت أغلبية مجنس الإدارة لصالح النشر.
- (د) نشر وثائق على صيغة مسودات عرض للتعليق عليها ، ( بما في ذلك تعديلات للمعايير الموجودة ) باسم لجنة معايير المحاسبة الدولية شريطة تصويت ثلثي المجلس على الأقل لصالح النشر .
- (هـ) إصدار معايير محاسبة دولية شريطة تصويت ثلاث أرباع المجلس على الأقل لصالح الإصدار .
  - (و) وضع إجراءات عمل طالما أنها لا تتعارض مع أحكام هذا الدستور.
- (ز) الدخول في المناقشيات ، والمفاوضات أو الارتباطات مع الهيئات الخارجية، والعمل بشكل عام على تشجيع التقدم العالمي والتوافق بين معايير المحاسبة .
- (ج) السعى والحصول على الأموال من أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية ومن غير الأعضاء من المهتمين بدعم أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية شريطة تسنظيم هذه الأموال بطريقة لا تضعف الاستقلال الظاهري للجنة معايير المحاسبة الدولية .

#### إصدار وثائق مناقشة ومسودات العرض ومعايير محاسبة دولية

Issues of Discussion Exposure Drafts and Standards

- (13) على المجلس أن يوزع وثائق النقاش ومسودات العرض على كافة أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ويسمح بفترة مناسبة للمستجيبين لتقديم التعليق .
- (ب) لسن تشستمل أي مسن مسودات العرض أو معايير المحاسبة الدولية المعلنة من قبل المجلس على الآراء المعارضة .

- (جـ) يمكن توزيع مسودات العرض والمعايير المحاسبية الدولية لتلك الحكومات وهيئات وضع المعايير القائمة ، وبورصات الأسهم والهيئات المنظمة وغيرها من الوكالات والأفراد كما يقرر ذلك المجلس .
- (د) إن الـــتص المصادق عليه لأي مسودة عرض أو معيار محاسبة دوني هو ذلك النص المنشــور ، مــن قــبل لجــنة معايير المحاسبة الدولية باللغة الإنجليزية ، ويمكن للمجلس أن يعطي الصلاحية للأعضاء في لجنة معايير المحاسبة الدولية أو لآخرون لأعــداد ترجمات للنص المصادق عليه ونشر النص الموافق عليه لمسودات العرض ومعايير المحاسبة الدولية .

## الترتيبات المالية Financial arrangements

- (14) (أ) على المجلس أن يعد كل سنة موازنة تقديرية للسنة التالية ويرسلها لأعضاء المجلس وإلى مجلس الإتحاد الدولي للمحاسبين .
- (ب) على المجلس أن يحدد المبلغ الإجمالي لصافي النفقات المقدرة التي يجب على أعضاء المجلس والاتحاد الدولي للمحاسبين تحملها .
- (ج) يقدم الاتحاد الدولي للمحاسبين 5% من إجمالي المبلغ المحدد بموجب الفقرة (ب) في يناير و5% في يوليو من كل سنة . أما بقية إجمالي المبلغ المحدد بموجب الفقرة (ب) في تحمله أعضاء المجلس آبلا إذا قرر الاتحاد الدولي للمحاسبين إعادة دفع النصيب المحمل لواحد أو أكثر من أعضاء المجلس كلياً أو جزئياً .
- (د) على أعضاء المجلس أن يساهموا في الأول من يناير والأول من يوليو من كل عام بمبلغ متناسب كما يتقرر بالتصويت من قبل ثلاث أرباع المجلس . وما لم يتفق على خلاف ذلك ، يساهم أعضاء المجلس بشكل متساوي في الموازنة التقديرية السنوية . أما بالنسبة لأعضاء المجلس الممثلين في المجلس لجزء من السنة الشمسية فقط فعليهم أن يساهموا بحصة متناسبة محسوبة بالإستناد على فترة تمثيلهم في المجلس في تلك السنة.
- (هـ) على اللجنة أن تعيد دفع نفقات السفر والإقامة والنفقات الطارئة لحضور إجتماعات المجلس لممثل واحد لكل عضو مجلس . بالإضافة لذلك ، على اللجنة أن تعيد دفع

- المصروفات التي يتكبدها الرئيس في حضوره إجتماعات أو بطرية أخرى بالنيابة عن لجنة معايير المحاسبة الدوئية.
- (و) عسلى المجسلس أن يحدد فسي إجراءاته التشغيلية أية مصاريف أخرى تحمل على دخل اللجنة. .
- (ز) على المجلس أن يعد سنويا قوائم مالية ويقدمها للتدقيق ويرسل نسخا منها إلى أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية ومجلس الاتحاد الدولي للمحاسبين .

## Meetings إجتماعات المجلس

(15) تعقد إجستماعات المجلس في تلك الأوقات وتلك الأماكن التي يتفق عليها أعضاء المجلس جماعياً.

## المكتب الإداري Administrative Office

(16) يتحدد موقع المكتب الإداري للجنة من قبل المجلس.

## تعديلات الدستور Amendments to Constitution

(17) تناقش التعديلات لهذا الدستور مع مجلس الإتحاد الدولي للمحاسبين وتتطلب أغلبية ثلاثة أرباع أصوات المجلس وموافقة أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية بأغلبية بسيطة في التصويت .

تمست المصددقة عسلى هذا الدستور المعدل من قبل أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدوليسة فسي اجتماعها في واشنطن مقاطعة كولمبيا ، الولايات الأمريكية في 11 أكتوبر 1992 .

## 8/3 إطار معايير إعداد وعرض القوائم المالية

The Framework for Preparation and Presentation of Financial Statements

# 8/3/1 مقدمة معايير المحاسبة الدولية:

أصدرت هذه المقدمة لعرض أهداف وإجراءات عمل لجنة معايير المحاسبة الدولية وشرح نطاق وسلطة إيضاحات معايير المحاسبة الدولية . تم

اقرار المقدمة في نوفمبر 1982 لتنشر في يناير 1983 وتحل محل المقدمة المنشورة في يناير 1973 (والمعدلة في مارس 1978). إن النص الموافق عليه لهذه المقدمة هو ذلك النص المنشور من قبل لجنة معايير المحاسبة الدولية باللغة الإنجليزية .

1- ظهرت لجنة معايير المحاسبة الدولية إلى الوجود بتاريخ 29 يونيو 1973 كنتيجة لإتفاق الهيئات المحاسبية في أستراليا وكندا وفرنسا وألمانيا واليابان والمكسيك وهولندا والمملكة المتحدة وإيرلندا والولايات المتحدة الأمريكية . وقد وقعت إتفاقيتها المعدلة ودستورها في نوفمبر 1982 . يتولى ادارة أعمال لجنة معايير المحاسبة الدولية مجلس مؤلف من ممثلين أحد ثلاث عشرة دولة وأحد أربع منظمات مهتمة في التقارير المالية .

#### الأهداف :

- 2- إن أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية كما جاءت في دستورها هي:
  ( أ ) صياغة ونشر ، لأجل الصالح العام ، معايير محاسبة تراعي عند عرض
  القوائم المالية ، وتشجيع القبول بها والعلم بموجبها على نطاق العالم .
- (ب) العمل بشكل عام على تطوير وتوفيق الأنظمة ، ومعايير المحاسبة ، والإجراءات المتعلقة بعرض القوائم المالية .
- 3- إن العلاقة بين لجنة معايير المحاسبة الدولية والاتحاد الدولي المحاسبين (IFAC) مؤكدة بموجب الإلتزامات المتبادلة التي دخل بها الطرفان . إن عضوية لجنة معايير المحاسبة الدولية (والتي تماثل عضوية الاتحاد الدولي للمحاسبين) تعترف بموجب الإتفاقية المعدلة ، تتمتع لجنة

معايير المحاسبة الدولية بإستقلالية تامة وكاملة في وضع وإصدار معايير المحاسبة الدولية .

4- اتفق الأعضاء على دعم أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية من خلال تعهدهم بالإلتزامات التالية:

دعم عمل لجنة معايير المحاسبة الدولية ، من خلال نشر كل معيار محاسبي دولي في بلدانهم يوافق مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية على اصداره وباستخدام أفضل الجهود في :

- ( i ) الــتأكد من أن القوائم المالية المنشورة تستجيب لمعايير المحاسبة الدولية من كافة النواحي المادية مع الإفصاح عن واقعة هذه الإستجابة .
- (ب) إقناع الحكومات والهيئات المختصة بوضع المعايير بضرورة استجابة القوائم المالية المنشورة لمعايير المحاسبة الدولية في كافة النواحي المالية.
- (ج) إقناع السلطات التي تضبط الأسواق المالية ومجتمع الصناعة والأعمال بضرورة استجابة القوائم المالية المنشورة لمعايير المحاسبة الدولية في كافة النواحى المادية مع الإفصاح عن واقعة هذه الإستجابة .
- (د) المتأكد من اقتناع مدققي الحسابات من أن القوائم المالية تستجيب لمعايير المحاسبة الدولية في كافة النواحي المادية .
  - (هـ) العمل على تشجيع القبول والتقييد بمعايير المحاسبة الدولية عالميا .

# القوائم المالية المنشورة

5- يشمل مصطلح القوائم المالية ، المستخدم في الفقرتين 2 و 4 على الميزانيات العمومية وبيانات الدخل أو حسابات الأرباح والخسائر وبيانات الميزانيات المركز المالي والإيضاحات والإقرارات الأخرى والمواد

التوضيحية التي حددت على أنها جزء من القوائم المالية وتعد القوائم المالية وتنشر عادة مرة في السنة وتكون موضع تقرير مدقق الحسابات . إن معايير المحاسبة الدولية تطبق على تلك القوائم المالية لأية منشأة تجارية أو صناعية أو منشأة أعمال .

6- يمكن أن تعد إدارة تلك المنشأة لنفسها قوائم مالية لإستخدامها الذائي بعدد من الطرق المختلفة تتلاءم بشكل أفضل مع حاجاتها الداخلية إلا أنه عند إعداد القوائم المالية لحاجات الأفراد الآخرين مثل المساهمين ، والدائنين ، والموظفين والجمهور عموما فإنها يجب أن تتقيد بمعايير المحاسبة الدولية .

7- إن إعداد القوائم المالية والإفصاح الملائم هما من مسؤولية إدارة المنشأة، أما مسئولية مدقق الحسابات فهي تكوين رأي وإصدار تقرير حول القوائم المالية .

## معايير المحاسبة

8- تحكم الأنظمة المحلية في كل بلد بدرجة كبيرة أو صغيرة ، إصدار القوائم المالية ، وتشتمل هذه الأنظمة المحلية على معايير المحاسبة التي تعلنها الهيئات والمنظمة و/ أو الهيئات المهنية المحاسبية في البلدان ذات الإهتمام.

9- قبل تشكيل لجنة معايير المحاسبة الدولية كان غالبا هناك اختلافات في الشكل والمحتوى بين معايير المحاسبة المنشورة في معظم البلدان . لذلك تأخذ اللجينة علما بمسودات العرض أو معايير المحاسبة الصادرة الأن على كل موضوع وفي ضوء هذه المعرفة يضع معيار محاسبي دولي يحوز القبول على النطاق الدولي . ذلك لأن أحد أهداف لجنة معايير المحاسبة الدولية هو المتوفيق بقدر الإمكان بين المعايير والسياسات المحاسبية المختلفة في مختلف البلدان .

10- تركز اللجنة على الأمور الجوهرية في تنفيد مهمة تكيف المعايير الموجودة حالياً وعند صياغة معايير محاسبة دولية لموضوعات جديدة . وعليه فإنها تحاول تجنب وضع معايير محاسبة دولية معقدة يصعب تطبيقها بشكل فعال على أسس نطاق العالم . كما أن معايير المحاسبة الدولية التي تصدرها لجنة معايير المحاسبة الدولية التي تأخذ في المحاسبة الدولية الدولية التحديث .

11- لا تطغى معايير المحاسبة الدولية التي تعلنها لجنة معايير المحاسبة الدولية على الأنظمة المحلية ، المشار إليها في الفقرة 8 أعلاه ، والتي تحكم اصدار القوائم المالية في بلد ما ، إن الإلتزامات التي تعهد بها أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية من كافة النواحي المادية فإنه يجب الإفصاح عن هذه الحقيقة . أما إذا تطلبت الأنظمة المحلية الخروج عن معايير المحاسبة الدولية فإن على أعضاء لجنة معايير المحاسبة الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية الدولية المحلية .

## نطاق تطبيق المعايير

12- إن أي تحديد على تطبيق معايير محاسبية دولية معينة قد تم توضيحه في نصوص تلك المعايير ليس المقصود تطبيق معايير المحاسبة الدولية على البنود الغير مادية ، يسرى مفعول المعيار المحاسبي الدولي اعتبارا من التاريخ المحدد فيه ، وما لم يذكر خلاف ذلك فإنه لا يطبق بأثر رجعي .

# إجراءات العمل- مسودات العرض والمعايير

13- بموجب أسلوب العمل المتفق عليه يتم إختيار موضوعات محددة لدراسات بشكل تفصيلي من قبل لجان التوجيه . وبناءا على نتيجة هذا العمل يتم إعداد مسودة عرض لموضوع معين خاضعة لدراستها من قبل المجلس . وإذا تهم إقرارها من ثلثي المجلس على الأقل فإن مسودة العرض يتم إرسالها الى الهيئات المحاسبية والحكومات وأسواق الأوراق المالية والهيئات المنظمة والوكات الأخرى وغيرهم من الأطراف المهتمة ، ويعطي وقت كاف للدراسة والتعليق على كل مسودة عرض .

14- منذ إنشاء المجموعة الاستشارية في عام 1981 فإنه يجري الأخد بوجهة نظرها في كل مرحلة هامة من مراحل صنع القرار .

15- يقوم المجلس بتفحص التعليقات والإقتراحات التي ترد على مسودة العرض ويتم تعديل مسودة العرض حسب الضرورة ، وإذا وافق ما لا يقل عن ثلاثة أرباع المجلس على مسودة العرض المعدلة يجري إصدارها كمعيار محاسبي دولي ويصبح نافذ المفعول من التاريخ الذي يجري تحديده في المعيار.

16- في مرحلة ما ، من العملية المشار اليها أعلاه ومن أجل تشجيع المنقاش حول الموضوع وإعطاء وقت كاف لبيان وجهات النظر ، قد يرى مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية وجوب إصدار ورقة مناقشة ، ويتطلب اصدار ورقة المناقشة موافقة المجلس بأغلبية بسيطة .

#### التصويت

17- لأغراض التصويت المشار إليه في الفقرات 13-16 أعلاه ، لكل دولة أو منظمة ممثلة في المجلس صوت واحد .

#### اللغة

18 – إن المنص الموافق عليه لأي مسودة عرض أو معيار هو ذلك النص المنشور من قبل لجنة معايير المحاسبة الدولية باللغة الإنجليزية ويكون الأعضاء تحت سلطة المجلس مسؤولين عن إعداد ترجمات لمسودات العرض والمعايير بحيث ، وإن كان ذلك مناسبا ، يتم إصدار هذه الترجمات باللغات في بلدانهم ، تشير هذه الترجمات الى إسم الهيئة المحاسبية التي اعدت الترجمة وأنها ترجمة للنص الموافق عليه .

## السلطات الملازمة للمعايير

19- بصفة منفردة لا تملك لجنة معايير المحاسبة الدولية أو مهنة المحاسبة سلطة فرض إتفاقية دولية أو الزام الإستجابة لمعايير المحاسبة الدولية. ويعتمد نجاح جهود لجنة معايير المحاسبة الدولية على مدى الإعتراف والدعم الذي تلقاه من جماعات مختلفة مهتمة تعمل ضمن حدود صلاحياتها. وفي معظم أقطار العالم، تتمتع مهنة المحاسبة باحترام ونفوذ له كبير الأثر في هذه الجهود.

#### الخلاصة

20- يعتقد أعضاء اللجنة أن تبنيهم لمعايير المحاسبة في بلدانهم والإفصاح عن هذا التبني سيكون له على مدى السنين أثر هام . وسوف تتحسن نوعية البيانات المالية وتصبح قابليتها للمقارنة أكبر . وسوف تزداد مصداقية القوائم المالية وبالتالي ستتعزز فائدتها في كافة أنحاء العالم .

### 8/3/2 الغرض والنطاق

تعد القوائم المالية وتقدم للمستخدمين الخارجين من قبل العديد من المنشأت حول العالم ، ومع أن القوائم المالية قد تبدو متشابهة بين بلد وأخر ، إلا أن هـ ناك قروقا بينها تتسبب فيها ، ربما ، ظروفا اجتماعية واقتصادية وقانونية مختلفة ، وبسبب ما تتصوره بلدان مختلفة من حاجات للمستخدمين المختلفين للقوائم المالية عندما تضع المتطلبات الوطنية .

إن هذه الظروف المختلفة قد قادت إلى استخدام تعاريف مختلفة لعناصر القوائم المالية ، على سبيل المثال : الأصول ، الالتزامات ، وحقوق الملكية ، والدخل والمصروفات . ونتج عن ذلك أيضا استخدام لمعايير مختلفة في الاعتراف بعناصر القوائم المالية وفي تفضيل أسس مختلفة للقياس . كما يتأثر كذلك نطاق القوائم المالية والإفصاحات المدرجة فيها .

إن لجنة معايير المحاسبة الدولية ( IASC ) ملتزمة بتضييق هذه الفروق من خلل السعي لزيادة توافق التشريعات ، ومعايير المحاسبة والإجراءات المتعلقة باعداد وعرض القوائم المالية . وتعتقد أن المزيد من هذا التوافق يمكن أن يسعى إليه بشكل أفضل من خلال التركيز على القوائم المالية التي تعد بهدف توفير المعلومات المفيدة في صنع القرارات الاقتصادية .

ويع تقد مجلس إدارة لجنة معايير المحاسبة الدولية أن القوائم المالية المعدة لهذا الغرض تلبي الحاجات المشتركة لمعظم المستخدمين . وهذا بسبب أن كافة المستخدمين تقريبا يتخذون القرارات الاقتصادية على سبيل المثال ، من أجل :

- ( أ ) تحديد متى يتم الشراء ، أو الاحتفاظ أو بيع استثمار في حقوق الملكية .
  - (ب) تقييم تصرفات الإدارة ومسؤولياتها .
  - (جــ) تقييم قدرة المشروع على سداد وتوفير منافع أخرى لموظفيه .
    - (د) تقييم الضمان المتوفر للأموال التي أقرضت للمشروع .

- (هـ) تحديد السياسات الضريبية .
- (و) تحديد الأرباح القابلة للتوزيع وتوزيعات الأرباح -
  - (ز) تحضير واستخدام إحصاءات الدخل القومي .
    - (ح) تنظيم نشاطات المشروع .

تدرك اللجنة بأن الحكومات بشكل خاص قد تحدد متطلبات مختلفة أو اضافية لأغراضها الخاصة . إن هذه المتطلبات يجب أن لا تؤثر على القوائم المالية المنشورة لمنفعة المستخدمين الأخرين ما لم تحقق حاجات هؤلاء المستخدمين الأخرين الأخرين .

تعد القوائد المالية عادة على ضوء نموذج محاسبي مبني على التكلفة التاريخية القابلة للاسترداد وعل مفهوم الحفاظ على رأس المال الأسمى ويمكن أن يكون هناك نماذج أخرى ومفاهيم أكثر ملاءمة لأجل تحقيق هدف توفير المعلومات المفيدة لاتخاذ القرارات الاقتصادية إلا أنه لا يوجد في الوقت الحاضر اتفاق عام على التغيير. لقد تم تطوير هذا الإطار ليكون ملائما لمدى من النماذج المحاسبة ومفاهيم رأس المال والحفاظ عليه.

#### الغرض:

- 1- يضع هذا الإطار المفاهيم التي تبني عليها عملية إعداد وعرض القوائم المالية للمستخدمين الخارجيين ، والغرض من هذا الإطار هو:
- (i) مساعدة مجلس إدارة لجنة معايير المحاسبة الدولية في تطوير معايير محاسبة الدولية محاسبة دولية مستقبلية وفي أعاده مراجعة معايير المحاسبة الدولية الموجودة .

- (ب) مساعدة مجلس إدارة لجنة معايير المحاسبة الدولية في تحقيق التوافق بين الأنظمة ، والمعايير المحاسبية والإجراءات المتعلقة بعرض القوائم المالية من خلال وضع أسس لتقليل عدد المعالجات المحاسبية البديلة المسموح بها من قبل معايير المحاسبة الدولية .
  - (ج) مساعدة هيئات وضع المعايير الوطنية في تطوير معايير وطنية .
- (د) مساعدة معدي القوائم المالية في تطبيق معايير المحاسبة الدولية وفي التعامل مع مواضيع ستكون موضوعا لإصدار معيار محاسبي دولي .
- (ه...) مساعدة مدققي الحسابات في تشكيل رأي حول ما إذا كانت القوائم المالية متطابقة مع معايير المحاسبة الدولية .
- (و) مساعدة مستخدمي القوائم المالية على تفسير المعلومات المدرجة في القوائم المالية المعدة وفقا لمعايير المحاسبة الدولية .
- (ز) تـزويد أولئك المهتمين بعمل لجنة معايير المحاسبة الدولية بمعلومات عن طريقتها في صياغة معايير المحاسبة الدولية .
- 2- إن هـذا الإطـار ليس معيار محاسبي دولي ، وعليه فإنه لا يعرف معايير لأي قياس معين أو إفصاح عن أي أمر ، لا شئ في هذا الإطار يتقدم على أي معيار محاسبي محدد .
- 3- يقر مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية بأنه في عدد حالات محدودة قد يكون هناك تعارض بين هذا الإطار وبين معيار محاسبي دولي ما ، وفي مطلق منظل هذه الحالات عندما يكون هناك تعارض ، فإن متطلبات المعيار المحاسبي الدولي تسود على تلك التي في الإطار . ومهما كان فإنه طالما أن مجلس لجنة معايير المحاسبة الدولية سوف يسترشد بهذا الإطار في تطوير معايير مستقبلية

وفي مراجعته للمعايير الموجودة فإن عدد حالات التعارض بين الإطار ومعايير المحاسبة الدولية سوف تتلاشى مع مرور الزمن .

4- سيتم مراجعة هذا الإطار من وقت لآخر على ضوء خبرة المجلس في العمل بموجبه

#### النطاق :

- 5- يتناول هذا الإطار ما يلي:
  - (أ) هدف القوائم المالية .
- (ب) الخصائص النوعية التي تحدد صلاحية المعلومات في القوائم المالية.
  - (ج) التعريف والاعتراف والقياس للعناصر التي تبنى منها القوائم المالية.
    - (د) مفاهيم راس المال والحفاظ عليه .

6- يعتني هذا الإطار بالقوائم القوائم المالية الموحدة . إن مثل هذه القوائم تعد وتقدم على الأقدل سنويا ، وهي موجهة لخدمة الحاجات العامة من المعلومات لمدى واسع من المستخدمين . ومع أن بعض هؤلاء المستخدمين، قد يطلبوا وتكون لديهم القدرة للحصول على معلومات بالإضافة إلى تلك القوائم المالية كمصدرهم الرئيسي للمعلومات المالية ، وعليه يجب إعداد وعرض هذه القوائم المالية في ضوء احتياجات هؤلاء المستخدمين . إن التقارير المالية ذات الأغراض الخاصة ، على سبيل المثال النشرات التعريفية للمساهمين والعمليات الحسابية للاغراض الضريبية، هي خارج نطاق هذا الإطار ، ومع هذا فإنه يمكن استخدام هذا الإطار لأعداد هذه التقارير الخاصة ان كانت متطلباتها تسمح بذلك .

7- تمثل القوائم المالية جزء من عملية التقرير المالي . وتشمل المجموعة الكاملة من هذه القوائم المالية عادة في الميزانية العمومية ، وقائمة الدخل، وقائمة التغيرات في المركز المالي (والتي يمكن أن تقدم باكثر من طريقة، وعلى سبيل المثال ، كقائمة للتدفقات النقدية أو كفائمة لتدفق الأموال ) ، والإيضاحات والإفصاحات الأخرى والمواد التفسيرية التي تمثل جرء مكملا للقوائم المالية . كما يمكن أن تشتمل على جداول ملاحق، ومعلومات مبنية على ، أو مشتقة من تلك البيانات ، ومن المتوقع أن تقرأ مع تلك القوائم . هذه الجداول والمعلومات الإضافية يمكن أن تتناول ، على سبيل المثال المعلومات المالية للقطاعات والجغرافية أو إيضاحات حول أثار تغيرات الأسعار . إلا أن القوائم المالية لا تحتوى على بنود مثل تقارير المديريين وكلمة رئيس مجلس الإدارة والتحليل والنقاش الذي تطرحه الإدارة ، وأية بنود أخرى مماثلة يمكن أن يحويها التقرير المالي أو السنوي .

8- يطبق هذا الإطبار على القوائم المالية لكافة المشاريع التجارية ، والصناعية ومنشأت الأعمال المصدرة للتقارير سواء أكانت في القطاع العام أم الخساص. ويمنش المشروع المصدر للتقارير أية منشأة يوجد لها مستخدمين يعتمدون على بياناتها كمصدر رئيسي للمعلومات المالية حولها.

## المستخدمون وحاجاتهم من المعلومات:

9- يشمل مستخدمي القوائم المالية المستثمرين والمحتملين ، والموظفين والمقرضين والموردين والدائنين التجاريين الأخرين ، والعملاء والحكومات ووكالاتها والجمهور ، يستخدم هؤلاء القوائم المالية لتلبية بعض من احتياجاتهم المختلفة من المعلومات ، وتشمل هذه الإحتياجات ما يلي :

- (۱) المستثمرون . إن مقدمي راس المال المضارب ومستشاريهم مهتمون بالمخاطرة الملازمة لاستثماراتهم والعائد المتحقق منها ، إنهم يحتاجون لمعلومات تساعدهم في تحديد ما إذا كان عليهم اتخاذ قرار الشراء ، أو الاحتفاظ بالاستثمار أو البيع ، كما أن المساهمين مهتمون بالمعلومات التي تساعدهم في تقييم قدرة المشروع على توزيع الأرباح .
- (ب) الموظفون والمجموعات الممثلة لهم مهتمون بالمعلومات المتعلقة باستقرار وربحية أرباب عملهم . كما أنهم مهتمون بالمعلومات التي تمكنهم من تقييم قدرة المشروع على دفع مكافأتهم . ومنافع التقاعد وتوفر فرص العمل .
- (ج) المقرضون . المقرضون مهتمون بالمعلومات التي تساعدهم على تحديد فيما إذا كانت قروضهم والفوائد المترتبة عليها سوف تدفع لهم عند الاستحقاق .
- (د) المـوردون والدائـنون الـتجاريون الأخـرون: الموردون والدائنون الأخـرون مهـتمون بالمعلومات التي تمكنهم من تحديد ما إذا كانت المبالغ المطلوبة لهم ستدفع عند الاستحقاق. الدائنون التجاريون على الأغلب مهتمون بالمشروع على مدى أقصر من اهتمام المقرضين إلا إذا كانوا معتمدون على استمرار المشروع كعميل رئيسي لهم.
- (هـــ) العمــلاء . العملاء مهتمون بالمعلومات المتعلقة باستمرارية المشروع، خصوصا عندما يكون لهم ارتباط طويل الأجل معها أو اعتماد عليها.
- (و) الحكومات ووكالاتها . تهتم الحكومات ووكالاتها بعملية توزيع الموارد، وبالتالي نشاطات المشاريع . كما يطلبون معلومات من أجل تنظيم

نشاطات المشاريع وتحديد السياسات الصريبية ، وكأساس لإحصاءات الدخل القومي وإحصاءات مشابهة ،

- (ز) الجمهور . تؤثر المشاريع على افراد الجمهور بطرق متنوعة وعلى سبيل المثال قد تقدم المشاريع مساعدات كبيرة للاقتصاد المحلي بطرق مختلفة منها عدد الأفراد الذين تستخدمهم ورعايتها للموردين المحليين . ويمكن للقوائم المالية أن تساعد الجمهور بتزويدهم بمعلومات حول الاتجاهات والتطورات الحديثة في نماء المشروع وتنوع مدى نشاطاته .
- 10- بياما لا يمكن للقوائم المالية أن تلبي كافة احتياجات هؤلاء المستخدمين من المعلومات فإن هناك احتياجات مشتركة لهم جميعاً وحيث أن توفير قوائم مالية تفي بحاجات المستثمرين مقدمي راس المال المضروب المشروع . فإنها سوف تفي كذلك بأغلب حاجات المستخدمين الأخرين التي يمكن أن تلبيها القوائم المالية .

11- يقع على عاتق الإدارة المسؤولية الأساسية في إعداد وعرض القوائم المالية للمشروع ، والإدارة كذلك مهتمة بالمعلومات التي تحتويها القوائم المالية ولمو أنها قادرة على الوصول إلى معلومات إدارية ومالية إضافية تساعدها في القيام بالتخطيط ، واتخاذ القرارات ومسؤوليات الرقابة . والإدارة لديها الإمكانية في تحديد شكل ومحتوى هذه المعلومات الإضافية لكي تلبي احستياجاتها الذاتية . إن التقارير حول هذه المعلومات هي ،على كل حال ، خارج نطاق هذا الإطار وعلى الرغم من ذلك فإن القوائم المالية المنشورة مبنية على المعلومات التي تستخدمها الإدارة حول المركز المالي ، والأداء والتغيرات في المركز المالي للمشروع .

#### 8/3/3 هدف القوائم المالية:

12- تهدف القوائد المالية إلى توفير معلومات حول المركز المالي ، والأداء والدتغيرات في المركز المالي لمشروع تكون صالحة لقاعدة عريضة من المستخدمين في اتخاذ القرارات الاقتصادية .

13- أن القوائم المالية المعدة لهذا الغرض تلبي الاحتياجات المشتركة لغالبية المستخدمين ولكن القوائم المالية ، على كل حال ، لا توفر كافة المعلومات التي يمكن أن يحتاجها المستخدمين لصنع القرارات الاقتصادية، لأن هذه القوائم وإلى حد كبير تعكس الآثار المالية للأحداث السابقة ولا توفر بالضرورة معلومات غير مالية .

14- وتظهر القوائم المالية كذلك نتائج التدبير الإداري ، أو محاسبة الإدارة عن الموارد التي عهدت إليها وهؤلاء المستخدمون الذين يرغبون بتقييم المدبير الإداري أو محاسبة الإدارة إنما يقومون بذلك من أجل اتخاذ قرارات اقتصادية تضم ، على سبيل المثال ، قرارات الاحتفاظ باستثماراتهم في المشروع او بيعها أو ما إذا كانوا سيعيدون تعيين الإدارة أو إحلال أخرى مكانها .

# المركز المالى ، والأداء والتغيرات في المركز المالي

5- إن القرارات الاقتصادية التي يتخذها مستخدمو القوائم المالية تتطلب تقييم قدرة المشروع على توليد النقد وما يعادل النقد وتوقيت ودرجة تأكيد هذه التوليدات. أن هذه القدرة تحدد في النهاية على سبيل المثال ، طاقة المشروع على الدفع للموظفين والموردين ، وعلى مواجهة مدفوعات الفوائد وسداد القروض والتوزيعات للمالكين ويكون المستخدمون أكثر قدرة على تقييم قدرة

المشروع على توليد النقد وما يعادل النقد إذا ما تم تزويدهم بمعلومات تسلط على المركز المالي ، والاداء والتغيرات في المركز المالي للمشروع .

16 ـ يـ تأثر المركـ ر المالي المشروع بالموارد الاقتصادية التي يسيطر عليها وهيكلها المالي وسيولتها وقدرتها على السداد والتكيف مع التغيرات في البيئة الـتي تعمل فيها إن المعلومات حول الموارد الاقتصادية التي يسيطر عليها المشروع وعن قدرته في الماضي على تشكيل هذه الموراد مفيدة في التنبؤ بحاجـات الاقتراض المستقبلية وعن الكيفية التي سيجرى فيها توزيع الارباح والتدفقات النقدية المستقبلية بين أولئك الذين لهم مصلحة في المشروع وهي كذاك مفيدة في التنبؤ مدى إحتمال نجاح المشروع في تأمين التمويل الإضافي والمعلومات حول السيولة والقدرة على السداد مفيدة في التنبؤ بقدرة المشروع على مواجهة التزاماته المالية عندما تستحق . وتشير السيولة إلى توفير النقد في المدى الأطول مدة الفيترة أما القدرة على السداد فتشير إلى توفير النقد في المدى الأطول لمواجهات المالية عندما تصبح مستحقة .

17 - المعلومات حول أداء المشروع ، بشكل خاص ربحيته مطلوبة من الجل تقييم التغيرات المحتملة في الموارد الاقتصادية التي من المحتمل أن يسيطر عليها في المستقبل ، المعلومات حول التغيرات في الأداء مهمة بهذا الخصوص أن المعلومات حول الأداء مفيدة في التنبؤ بطاقة المشروع على توليد تدفقات نقدية من قاعدة موارده الموجودة كما أنها مفيدة كذلك في صياغة الأحكام حول فعالية المشروع التي بموجبها يمكن أن يوظف موارد أخرى .

18- المعلومات المتعلقة بالمتغيرات في المركز المالي للمشروع مقيده وذلك لتقييم نشاطاته الاستثمارية والتمويلية والتشغيلية أثناء فترة التقرير. وهذه

المعلومات مفيدة في تزويد المستخدمين بأسس لتقييم قدرة المشروع على توليد السنقد وما يعادل النقد وحاجات المشروع لاستخدام هذه التدفقات النقدبة عند اعداد قائمة للتغيرات في المركز المالي فإن الاموال يمكن أن تعرف بطرق مختلفة ، مثل جميع الموارد المالية ، ورأس المال العامل والأصول السائلة أو النقد . لم توجد محاولة في هذا الإطار لتحديد تعريف لهذه الأموال .

19 - توفر الميزانية العمومية بشكل رئيسى المعلومات حول المركز المالى ، كما توفر قائمة الدخل بشكل رئيسى المعلومات حول الأداء ويتم توفير المعلومات حول التغيرات في المركز المالى في القوائم المالية بواسطة قائمة مالية منفصلة .

20- إن الأجراء المكونة للقوائم المائية متداخلة لأنها تعكس جوانب مختلفة للنفس العمليات المائية أو الأحداث الأخرى فمع أن كل بيان يحتوى معلومات مختلفة عن الأخر ، إلا أنه لا يمكن لأى منها أن تخدم غرضا واحدا أو أن توفر كافة المعلومات الضرورية لحاجات محددة للمستخدمين. فعلى سبيل المثال بيان الدخل يعطى صورة غير كاملة عن الأداء ما لم يستخدم بالاشتراك مع الميزانية العمومية وبيان التغيرات في المركز المالي .

### الإيضاحات والجداول الإضافية:

21- تحتوى القوائم على ايضاحات وجداول إضافية ومعلومات أخرى . على سبيل المثال ، يمكن أن تحتوى على معلومات إضافية ملائمة لحاجات المستخدمين حول بنود في الميزانية العمومية وبيان الدخل ، ويمكن كذلك أن تحتوى على ايضاحات حول المخاطر وعدم التأكد الذي يؤثر على المشروع ، وأية موارد والتزامات غير معترف بها في الميزانية العمومية (مثل احتياطات

المعادن ). ويمكن أن تتوفر في شكل معلومات إضافية المعلومات عن القطاعات الجغرافية والصناعية وعن التأثير على المشروع جراء تغير الاسعار .

# 8/3/4 الفروض الأساسية والخصائص النوعية للمعلومات المالية

: 8/3/4/1 الفروض الأساسية

#### أساس الاستحقاق:

22- من اجل أن تتحقق أهدافها تعد القوائم المالية على أساس الاستحقاق المحاسبي وبموجب هذا الأساس فإنه يتم الاعتراف بآثار العمليات المالية والأحداث الأخرى عندما تحدث (وليس عندما تقبض أو تدفع النقدية أو ما يعادله) ويجرى قيدها في السجلات المحاسبية وتقريرها في البيانات المالية على الفترات التي تمت فيها . أن القوائم المالية المعدة على اساس الاستحقاق تبلغ المستخدمين ليس فقط عن العمليات المالية السابقة المنطوبة على دفع واستلام النقدية بل وتبلغهم كذلك عن التزامات دفع النقدية في المستقبل وعن المدوارد التي تمثل نقدية والتي سيجرى استلامها في المستقبل . وعليه فإنها توفر ذلك النوع من المعلومات حول العمليات المالية السابقة والأحداث الأخرى التي تعتبر أكثر فائدة للمستخدمين في صنع القرارات الاقتصادية .

### الاستمرارية

23- يجـرى إعـداد البيانات المالية عادة بافتراض أن المشروع مستمر وسـيبقى يعمـل فى المستقبل المنظور وعليه يفترض أنه ليس لدى المشروع النية أو الحاجة للتصفية أو لتقليص حجم عملياته بشكل هام . ولكن إن وجدت مــثل هـنده النية أو الحاجة فإن القوائم المالية ربما يجب أن تعد على أساس مختلف ، وفى مثل هذه الحالة يجب أن يفصح عن الأساس المستخدم .

#### 8/3/4/2 الخصائص النوعية للمعلومات المالية

24- الخصائص النوعية هي صفات تجعل المعلومات المعروضة في القوائم المالية مفيدة للمستخدمين أن الخصائص النوعية الأساسية الأربعة هي : القابلية للفهم ، الملائمة ، والموثوقية والقابلية للمقارنة .

#### القابلية للفهم

25- إن إحدى الخصائص الأساسية للمعلومات المعروضة بالقوائم المالية هي جاهزية قابليتها للفهم من قبل المستخدمين لهذا الغرض، يفترض أن لدى المستخدمين مستوى معقول من المعرفة في الأعمال والنشاطات الاقتصادية والمحاسبة وإن لديهم الرغبة في دراسة المعلومات بقدر معقول من العناية ومهما يكن ، فإنه يجب عدم استبعاد المعلومات حول المسائل المعقدة التي يجب تضمينها القوائم المالية وذلك لأنها ملائمة لحاجات صانعي القرارات الاقتصادية فحسب اعتمادا على أرضيات أنه من الصعب جدا فهمها من قبل بعض المستخدمين .

#### الملاءمة

26- لتكون مفيدة فإن المعلومات يجب أن تكون ملائمة لحاجات متخذى القرارات وتمتلك المعلومات خاصية الملاءمة عندما تؤثر على القرارات الاقتصادية للمستخدمين بمساعدتهم في تقييم الأحداث الماضية والحاضرة والمستقبلية أو تأكيد أو تصحيح تقييماتهم الماضية .

27- إن الدورين التنبؤى والتأكيدى للمعلومات متداخلين . على سبيل الميثال ، المعلومات حول المستوى الحالى للأصول المملوكة وبنيتها ذو قيمة

للمستخدمين عندما يحاولوا التنبؤ بقدرة المنشأة في استغلال الفرص وقدرتها على مقاومة الأوضاع المعاكسة . وتلعب نفس المعلومات دورا تأكيديا فيما يتعلق بالتنبؤات الماضية حول على سبيل المثال الطريقة التي يتوجب هيكلة المشروع بموجبها ونتائج العمليات التي خطط لها .

28- غالبا ما تستخدم المعلومات حول المركز المالي والأداء السابق كأساس للتنبؤ بالمركز المالي والأداء المستقبلي ومسائل أخرى تهم المستخدمين مباشرة ، مثل أرباح الأسهم ومدفوعات الأجور وتحركات أسعار الأوراق المالية ، ومقدرة المشروع على مواجهة التزاماته عندما تصبح مستحقة وحتى يكون للمعلومات قيمة تتبؤية فإنه ليس بالضرورة أن تكون على شكل تنبؤات صريحة تعزز القدرة على عمل تنبؤات من القوائم المالية من خلال الأسلوب الذي تعرض فيه المعلومات عن العمليات المالية والأحداث الماضية فعلى سبيل المثال تتعزز القيمة التنبؤية لقائمة الدخل إذا تم الإفصاح على حدد لكل من البنود غير العادية والشاذة وغير المتكررة من الدخل والمصروفات .

#### الأهمية النسبية

29- تــتاثر ملاءمة المعلومات بطبيعتها وبماديتها . ففي بعض الحالات فإن طبيعة المعلومات لوحدها ، تعتبر كافية لتحديد ملاءمتها على سبيل المثال الإفصاح عن قطاع جديد يمكن ويؤثر على تقييم المخاطر والفرص التي تواجه المشروع بغض النظر عن الأهمية النسبية للنتائج التي حققها القطاع الجديد في فــترة الــتقرير . وفي حالات أخرى فإن كلا طبيعة وجوهرية المعلومات لها

اهمية منتل منبالغ المخرون المحتفظ بها صمن العثات الرئيسية التي تعتبر مناسبة للعمل .

30- تعتبر المعلومات ذات أهمية نسبية إذا كان حذفها أو تحريفها يمكن أن يؤثر على القرارات الاقتصادية التي يتخذها المستخدمون اعتمادا على القوائم المالية ، وتعتمد الأهمية النسبية على حجم البند أو الخطأ المقدر صمر الظروف الخاصة التي تؤدى للحذف أو التحريف وعليه فإن مفهوم الأهمية النسبية تضع حدا أو نقطة قطع أكثر من أو أنها خاصية أساسية يجب للمعلومات أن تتصف بها لكي تكون مفيدة .

### الموثوقية

13- لـ تكون المعلومات مفيدة فإنها يجب أن تكون موثوقة وتمثلك المعلومات خاصية الموثوقية إذا كانت خالية من الأخطاء الهامة والتحيز ويمكن الاعتماد عليها من قبل المستخدمين كمعلومات تعبر بصدق عما يقصد أن تعبر عنه أو من المتوقع أن تعبر عنه بشكل معقول.

32- ويمكن أن تكون المعلومات ملائمة ولكن غير موثوقة بطبيعتها أو تمثيلها لدرجة أن الاعتراف بها من المحتمل أن يكون مضللا . على سبيل المثال إذا كانت مشروعية ومبلغ الأضرار المطالب بها بموجب إجراء قانونى هي موضع ننزاع ، فأن اعتراف المشروع بكامل المبلغ المطالب به في المينزانية العمومية من الممكن أن يعد غير مناسب على أنه من الممكن أن يعد غير مناسبا الإفصاح عن المبلغ وظروف المطالبة .

#### التمثيل الصادق

33- لــتكون موثوقــة ، يجــب أن تمثل المعلومات بصدق العمليات المالية والأحــداث الأخــرى التى من المفروض أنها تمثلها أو من المتوقع أن تعبر عنها بشــكل معقــول وبالــتالى فعلى ، سبيل المثال يجب أن تمثل الميزانية العمومية بصدق العمليات المالية والأحداث الأخرى التى ينشأ عنها أصول والتزامات وحق ملكية للمشروع بتاريخ وضع التقرير وفقاً لمقاييس الاعتراف .

93- إن معظم المعلومات المالية عرضة لبعض المخاطر ككونها أدنى من التمثيل الصادق الذى من المفروض أنها تصوره . وهذا ليس بسبب التحيز ولكسن إلى الصعوبات الكامنة في التعرف على العمليات المالية والإحداث الأخرى الستى يجب قياسها أو في تصميم واستخدام وسائل قياس وعرض الإيصال الرسائل التي تنسجم مع تلك العمليات المالية والأحداث . في حالات معينة يعتبر قياس الأثار المالية لبعض العناصر غير مؤكدة بحيث أن المشروع عموما لا يعترف بها في القوائم المالية فعلى سبيل المثال رغم أن معظم المشاريع تولد شهرة داخلية على مرور الزمن إلا أنه في العادة من الصعب التعرف عليها أو قياس تلك الشهرة بموثوقية وفي حالات أخرى ربما يكون من الملائم الاعتراف بالعناصر والإفصاح عن مخاطر الخطأ المحيط بالاعتراف بها وقياسها .

#### الجوهر فوق الشكل

35- لكى تمنل المعلومات تمثيلاً صادقاً العمليات المالية والأحداث الأخرى المتى من المفترض أنها تمثلها فمن الضرورى أن تكون قد تمت

المحاسبة عنها وقدمت طبقا لجوهرها وحقيقتها الاقتصادية وليس لشكلها القانوني قحسب أن جوهر العمليات المالية والأحداث الأخرى ليس دائما مستطابقا مع تلك الظاهرة في شكلها القانوني فعلى سبيل المثال بيمكن أن يتخطص المشروع من أصل إلى طرف أخر بطريقة من المفترض أن وثائقها نقطت مسلكية الأصل إلى الطرف الأخر ومع ذلك قد توجد اتفاقات تضمن استمرارية تمتع المشروع بالمنافع الاقتصادية المستقبلية المجسدة في الأصل وفي تسلك الظروف فإن تقريرها عملية بيع لا يمثل بصدق العملية التي تم الدخول فيها (إذا كان حقا هناك عملية ).

### الحياد

36− حتى تكون موثوقة ، يجب أن تكون المعلومات التى تحتويها القوائم المالية محايدة ، أى خالية من التحيز . ولا تعتبر القوائم لبيانات المالية محايدة اذا كان إختيار أو عرض المعلومات يؤثر على اتخاذ القرار أو الحكم لأجل تحقيق نتيجة أو حصيلة محددة سلفا .

#### الحذر

77− لابد من أن يكافح معدى القوائم المالية حالات عدم التأكد المحيطة والملازمة لكشير من الأحداث والظروف ، مثل قابلية الديون المشكوك فيها للتحصيل ، وتقدير العمر الاقتصادى المحتمل للمصنع والمعدات وعدد مطالبات التعويضات التى من الممكن أن تحدث . ويعترف بمثل هذه الحالات من عدم للتأكد من خلال الإفصاح عن طبيعتها ومداها من خلال ممارسة الحذر عند إعداد القوائم المالية . ويقصد بالحذر تبنى درجة من الاحتراس في اتخاذ الأحكام الضرورية لإجراء التقديرات المطلوبة تحت ظروف عدم التأكد

بحيث لا ينتج عنها تضخم للأصول والدخل أو تقليل للالتزامات والمصروفات. ان ممارسة الحدر لا يسمح مثلا بإيجاد احتياطات سرية أو مخصصات مبالغ فيها ، أو تقليل معتمد للأصول والدخل أو مبالغة معتمدة للالتزامات والمصروفات وذلك لأن القوائم المالية لن تكون محايدة وعليه فإنها أن تمتلك خاصية الموثوقية .

#### الاكتمال

38- لـ تكون موثوقة ، فإن المعلومات في القوائم المالية يجب أن تكون كاملة ضحمن حدود الأهمية النسبية والتكلفة أن أي حنف في المعلومات يمكن أن يجعلها خاطئة أو مضللة وبالتالى تصبح غير موثوقة وضعيفة من حيث ملاءمتها.

## القابلية للمقارنة

90- يجب أن يتمكن المستخدمين من إجراء مقارنة للقوائم المالية للمشروع على مرور الزمن من أجل تحديد الاتجاهات في مركزه المالي وفي الأداء كما يجب يكون بإمكانهم مقارنة القوائم المالية للمشاريع المختلفة من اجل إجراء المتقييم النسبي لمراكزها المالية ، والأداء والتغيرات في المركز المالي . ومن هنا فإن عملية قياس وعرض الأثر المالي للعمليات المالية المتشابهة والأحداث الأخرى يجب أن تتم على أساس ثابت ضمن المشروع وعلى مرور الزمن لتلك المشروع وبطريقة متماثلة في المشاريع .

90- ومن أهم ما تتضمنه خاصية القابلية إعلام المستخدمين عن السياسيات المحاسبية المستخدمة في إعداد القوائم المالية وأي تغيرات في هذه السياسات وأثار هذه المتغيرات ويجب أن يمكن المستخدمون من تحديد الاختلافات في السياسات المحاسبية المستخدمة في المشروع للعمليات المالية

المتشابهة والأحداث الأخرى من فترة لأخرى وبين المشاريع المختلفة . إن الامتال للمعايير المحاسبية الدولية بما في ذلك الإفصاح عن السياسات المحاسبية يساعد في تحقيق القابلية للمقارنة .

41- إن الحاجــة إلى القابــلية لــلمقارنة يجب أن لا تتشوش مع مفهوم الاتساق ن كما يجب أن لا تصبح عاتقاً لإدخال معايير محاسبية مطورة . إن من غير المناسب للمشروع أن تستمر في المحاسبة بنفس الأسلوب عن عملية ماليــة أو حدث إذا كانت السياسة لا تتفق مع خاصية الملاءمة والموثوقية كما أنــه من غير المناسب للمشروع أن تبقى على سياساتها المحاسبية دون تعديل أن وجدت سياسات بديلة أكثر ملاءمة وموثوقية .

42- وحيث أن المستخدمين يرغبون بمقارنة المركز المالى ، والأداء والتغيرات فى المركز المالى للمشروع على مرور الزمن فإن من الضرورى أن تظهر القوائم المالية المعلومات الموازنة الخاصة بالفترات السابقة .

# القيود على المعلومات الملائمة والموثوقة

#### التوقيت المناسب

24- إذا حدث تأخير غير ضرورى فى تقديم التقارير فإن المعلومات قد تفقد ملاءمتها . لذا فالإدارة بحاجة إلى الموازنة بين ميزة رفع التقارير فى الوقت المناسب وتوفير المعلومات الموثوقة . فلكى تقدم المعلومات فى الوقت المناسب ربما يؤدى فى الطالب إلى تقديم التقارير عن عملية مالية دون أن تكون كافة أوجه العملية المالية أو الحدث الأخر معروفة . وهذا يضعف الموثوقية وعلى العكس من ذلك إذا تم تأخير تقديم التقارير حتى تعرف كافة

الأوجه فإن المعلومات قد تكون موثوقة بشكل كبير ولكن ذات استخدام قليل المستخدمين الذين كان عليهم اتخاذ قراراتهم في أثناء ذلك . لذلك عند تحقيق الستوازن بين الملاءمة والموثوقية ، فإن الاعتبار الحاسم يجب أن يكون تلبية حاجات صانعي القرارات الاقتصادية بأفضل شكل

# الموازنة بين التكلفة والمنفعة

44- تعتبر الموازنة بين التكلفة والمنفعة قيد متشعب الاثر اكثر من كونها خاصية نوعية فالمنافع المشتقة من المعلومات بجب أن تفوق التكاليف المتكبدة في توفير هذه المعلومات . ومهما يكن فإن تقييم المنافع والتكاليف قد لا تقع بالضرورة على أولئك الذين يستفيدون من المنافع ، كما أن المنافع قد يستفيد أيضا منها آخرون غير الذين أعدت من أجلهم المعلومات، فعلى سبيل المثال فإن توفير معلومات إضافية للمقرضين يمكن أن يقال من التكاليف الاقتراض على المشروع . لهذه الاسباب فإن من الصعب أجراء اختيار التكلفة - المنفعة على أي حالة معينة ، ومع هذا فإن واضعى المعايير ، بشكل خاص ، كذلك معدى ومستخدمي البيانات المالية يجب أن يكونوا على دراية بهذا القيد .

# الموازنة بين الخصائص النوعية

45- في الممارسة العملية غالبا ما تكون الموازنة بين الخصائص النوعية ضرورية وبشكل عام فإن الهدف هو تحقيق توازن مناسب ما بين الخصائص من أجل تحقيق هدف القوائم المالية . أما الأهمية النسبية للخصائص في الحالات المختلفة فهي مسألة متروكة للتقدير المهني .

### الصورة الصحيحة والعادلة / التمثيل العادل

-46 توصف القوائم المالية غالبا بأنها تظهر بصورة صحيحة وعادية أو تمسئل بعدالة المركز المالى والأداء والتغيرات فى المركز المالى للمشروع . ومسع أن هدذا الإطسار لا يستعامل مباشرة مع هذه المفاهيم ، إلا أن تطبيق الخصائص النوعية الأساسية والمعايير المحاسبية المناسبة ينتج عنه فى العادة قوائسم مالية توصل ما استنتج بأنه الصورة الصحيحة والعادلة أو تمثل بعدالة تلك المعلومات .

### 8/3/5 عناصر القوائم المالية

47- تصور البيانات المالية الآثار المالية للعمليات والأحداث الأخرى وذلك لتجميعها وتوزيعها على تصنيفات رئيسية تبعا لخصائصها الاقتصادية وتعرف هذه التصفيات الرئيسية بعناصر القوائم المالية ، أما العناصر المتعلقة مباشرة بقياس المركز المالى في الميزانية العمومية فهي الأصول والالتزامات وحق الملكية والعناصر المتعلقة مباشرة بقياس الأداء في قائمة الدخل والتغيرات في عناصر الميزانية العمومية وتبعا لذلك فإن هذا الإطار لا يحدد عناصر يمكن أن تعتبر فريدة بهذا البيان .

48- تـنطوى عملية عرض هذه العناصر في الميزانية العمومية وقائمة الدخل على عملية تصفيات فرعية فعلى سبيل المثال يمكن أن تصنيف الأصول والالتزامات حسب طبيعتها أو وظيفتها في أعمال المشروع من أجل اظهار المعلومات بالصورة الأكثر فائدة للمستخدمين لأغراض صنع القرارات الاقتصادية.

## 8/3/5/1 المركز المالي

- 94- إن العناصر المتعلقة مباشرة بقياس المركز المالى هى : الأصول ، والالتزامات ، وحق الملكية ، وتعرف هذه العناصر كما يلى :
- ( أ) الأصل وهو مورد يسيطر عليه المشروع نتيجة لأحداث سابقة ومن المتوقع أن ينجم عنه منافع اقتصادية تتدفق للمشروع .
- (ب) الالـــتزام وهو مديونية حالية على المشروع ناشئة عن أحداث سابقة ومــن المــتوقع أن يتطلب سدادها تدفقات للموارد والتي يتجسد فيها منافع اقتصادية والتي يملكها المشروع للخارج.
- (ج) حق الملكية هي حصة الملاك المتبقية في اصول المشروع بعد طرح كافة الالتزامات .
- 50- تحدد تعريفات الأصول والالتزامات الصفات الأساسية لها ولكن لا تحاول تحديد معايير الاعتراف اللازم تلبيها قبل الاعتراف بها في الميزانية العمومية وهكذا تشمل التعريفات عناصر لا يعترف بها كأصول أو التزامات في الميزانية العمومية لأنها لا تلبي معايير الاعتراف التي تم نقاشها في الفقرات 22 حتى 089 وبشكل خاص يجب أن يكون التدفق المحتمل الداخل أو الخارج من المشروع مؤكد بشكل كافي ليفي بشروط معيار الاحتمالية
- 15- وعند تقييم ما اذا كان العنصر يحقق تعريف الأصل أو الالتزام أو حق الملكية فإن الانتباه يجب أن يعطى إلى الجوهر الاساسى والحقيقة الاقتصادية للعنصر وليس فقط لشكله القانونى ، وبالتالى فعلى سبيل المثال فى حالة عقود الايجار التمويلية فإن الجوهر والحقيقة الاقتصادية هى أن المستأجر يحصل على المنافع الاقتصادية من استخدام الأصل المستأجر للجزء الأكبر

مس عمسره الانستاجى لقاء دخوله فى النزام لدفع يعادل تقريبا القيمة العادلة للأصل ونفقات التمويل المرتبطة بذلك وعليه فإن الإيجار التمويلى ينشئ عناصسر تحقق تعسريف الأصل والالتزام ويعترف بها هكذا فى الميزانية العمومية للمستأجر

52 - قد تشمل الميزانيات المعدة وفقا لمعايير المحاسبة الدولية الحالية على عناصر لا تحقق تعريف الأصل أو الالتزام ولا تظهر كجزء من حقوق المالكين إلا أن التعريفات التى شرحت فى الفقرة 48 تضع الأساس للمراجعات المستقبلية لمعايير المحاسبة الدولية الحالية ولصياغة معايير محاسبية جديدة.

### الأصبول

54- تستخدم المنشاة أصولها عادة لانتاج سلعا أو خدمات قادرة على اشباع رغبات أو حاجات العملاء ولأن هذه السلع والخدمات قادرة على اشباع هذه الرغبات أو الحاجات فإن العملاء مستعدون للدفع للحصول عليها وعليه فهم يساهمون في المتدفقات النقدية للمشروع وذلك لسيطرته على الموارد الأخرى.

55- يمكن للمنافع الاقتصادية المستقبلية المتجسدة في الأصل أن تتدفق الى المشروع بعدة طرق على سبيل المثال يمكن للأصل:

- (i) أن يستبدل أن يستخدم منفردا أو مجتمعا مع أصول أخرى لإنتاج سلع أو خدمات تباع من قبل المشروع .
  - (ب) مع أصول أخرى .
  - (ج) أن يستخدم لسداد التزام .
  - (د) أن يوزع على مالكي المشروع .

6- كـ ثير من الأصول ، على سبيل المثال الممثلكات والمنشآت والمعدات الهما شكل مادى ، ولكن الوجود المادى ليس جو هريا لوجود الأصل وعليه فإن بسراءات الاخـ تراع وحقوق النشر ، على سبيل المثال هى أصول إذا كان من المتوقع أن يتذفق عنها منافع اقتصادية مستقبلية وكان المشروع يسيطر عليها.

75- كـ شير من الأصول ، على سبيل المثال المدينون والممتلكات متعلقة بحقوق قانونية بما فى ذلك حق الملكية إلا أنه عند التحقق من وجود الأصل فان حق الملكية لا يعد جوهريا ، وعليه على سبيل المثال فالعقار المشغول بالإيجار يعتبر أصلاً للمشروع إن كان يسيطر على المنافع التى من المتوقع أن تتدفق منه . ومع أن طاقة المشروع للسيطرة على الأصل تكون فى الغالب نيجة لحقوق قانونية إلا أنه ومع ذلك من الممكن أن يحقق أحد العناصر تعريف الأصل دون أن يكون هناك سيطرة قانونية عليه . على سبيل المثال المعرفة الفنية المتى يتم الحصول عليها من نشاط التطوير يمكن أن تحقق تعريف الأصل إذا تمكن المشروع ، ومن خلال الحفاظ على تلك المعرفة الفنية سرا ، السيطرة على المنافع المتوقع أن تتدفق عنها .

58- تتشا أصول المشروع عن عمليات مالية و احداث آخرى سابقة ققى العادة تحصال المشاريع على الأصول من خلال الشراء أو الإنتاج ، إلا أل عمليات أو أحداث أخرى يمكن أن يتولد عنها أصول ، مثال ذلك الممثلكات التى سرد للمنشأة من الحكومة كجزء من بونامج تشجيع النمو الاقتصادى فى احدى المناطق واكتشاف الثروات المعدنية . أن العمليات أو الأحداث التى من المتوقع أن تحدث مستقبلا لا تؤدى فى حد ذاتها إلى أصول ومن هنا فإن وجود نية لشراء مخزون لا يحقق بحد ذاته تعريف الأصل .

99- هناك ترابط وثيق بين تكبد النفقة وتوليد الأصول ولكن الاثنان ليسا بالضرورة متطابقين . وعليه فإنه عندما يتكبد المشروع بعض النفقات فإن هذا يمكن أن يشكل إثباتا أن هناك سعيا للحصول على منافع اقتصادية مستقبلية ولكن هذا لا يشكل برهانا حاسما على أنه تم الحصول على بند يحقق تعريف الأصل . بالمثل فإن غياب النفقة لا يمنع عنصرا من أن يحقق تعريف الأصل وأن يصبح البند بالتالى مرشحا للاعتراف به في الميزانية العمومية مثال ذلك البنود التي يتم التبرع بها للمشروع يمكن أن تحقق تعريف الأصل .

60- إن الخاصية الأساسية للالتزام هو أنه يمثل دينا حاليا على المشروع والدين يمثل واجب أو مسؤولية للعمل والوفاء بطريقة محددة . ويمكن للالتزامات أن توضيع قانونا موضع التنفيذ كنتيجة لعقد ملزم أو متطلب تشريعي . وهذا هو الحال عادة على سبيل المثال ، بالنسبة للمبالغ الواجبة الدفع لقاء سلع وخدمات استلمتها المنشأة كما تتشأ الالتزامات كذلك عن ممارسة الأعمال العادية والعرف والرغيبة في الحفاظ على علاقات أعمال جيدة أو التصرف بطريقة عادلة . فإذا قسرر المشروع على سبيل المثال كسياسة أن يصلح الأخطاء التي تظهر في

من تجانه حتى بعد انتهاء مدة الضمان فإن المبالغ المتوقع انفاقها بخصوص السلع التي بيعت تعتبر التزاماته .

61- من الضرورة إيجاد التفرقة بين الالتزام الحالى والتعهد المستقبل لا فاتخاد قرار من قبل إدارة المشروع بالحصول على أصول في المستقبل لا يؤدي بحد ذاته إلى التزام حالى . ينشأ الالتزام عادة عندما يتم تسليم الأصل و الدخول في تعاقد غير قابل للنقض للحصول على أصل .وفي الحالة الأخيرة فإن طبيعة التعاقد غير القابلة للنقض تعنى أن التبعات الاقتصادية للفشل في الوفاء بالالتزام ، على سبيل المثال بسبب وجود غرامات كبيرة ، تجعل المشروع ذا حرية محدودة في اختيار تجنب تدفق الموارد لطرف آخر .

62- إن تسديد الالتزام الحالى يستلزم عادة قيام للمشروع بالتخلى عن موارد يتجسد فيها منافع اقتصادية من أجل تلبية مطالبة الجهة الأخرى ويمكن أن يتم تسديد الالتزام الحالى بعدة طرق ، على سبيل المثال ، بواسطة :

- (أ) الدفع نقدا .
- (ب) تحويل أصول أخرى .
  - (ج) تقديم خدمات .
- (د) استبدال ذلك الالتزام بالتزام أخر -
- (هـ) تحويل الالتزام إلى حق الملكية .

ويمكن أن يطفأ الالتزام بطرق اخرى ، مثل تنازل الدائن أو فقدان حقوقه.

63- تنتج الالتزامات عن عمليات مالية أو أحداث أخرى سابقة لذلك فعلى سبيل المثال ينشئ عن الحصول على سلع أو استخدام الخدمات ذمم تجارية دائنة (ما لم يكن قد تم دفعها مقدما أو عند التسليم)، كما أن استلام قرض من البنك يؤدى إلى التزام بإعادة دفع القرض. كما يمكن أن يعترف المشروع

أيضا بالحسومات التى تمنح للعملاء مستقبلاً على أساس مشترياتهم السنوية كالتزامات وفى هذه الحالة فإن بيع السلع فى الماضى يمثل العملية المالية التى أدت إلى نشوء الالتزام.

64- بعض الالتزامات يمكن قياسها فقط باستخدام درجة كبيرة من الستقدير، وتسمى بعض المشاريع هذه الالتزامات بالمخصصات وفي بعض البلدان لا تعتبر هذه المخصصات التزامات لأن مفهوم الالتزام معرف بشكل ضيق بحيث لا يشمل سوى المبالغ التي يمكن أن تحدد بدون الحاجة لعمل تقديرات . أن تعريف الالتزام في الفقرة 49 يتبع اسلوبا أوسع وبالتالي عندما يتضمن المخصص التزام حالي وتحقيقه لبقية التعريف ، هو التزاما حتى لو تطلب ذلك تقدير المبلغ وتشمل الأمثلة على المخصصات لدفع الضمانات السارية والمخصصات التي تغطى التزامات معاشات التقاعد .

## حق الملكية

65- بالسرغم من أن حق الملكية عرف في الفقرة 49 على أنه الرصيد المتسبقي إلا أنه يمكن أن يشتمل على تصنيفات فرعية في الميزانية العمومية على سبيل المثال في المشاريع المساهمة فإن الأموال التي يقدمها المساهمون والأرباح المحتفظ بها والاحتياطات التي تمثل حجوزات من الأرباح المرحلة ، والاحستياطات السي تمسئل تسويات الحفاظ على راس المال يمكن أن تظهر منفصلة . مثل هذه التصفيات يمكن أن تكون ملائمة لحاجات صناعة القرار لمستخدمي القوائم المالية عندما تعمل على إظهار القيود القانونية أو الأخرى عسلى قدرة المشروع على توزيع أو استعمال ملكيتها . كما يمكن أن تعكس

حقيقة أن بعض الأطراف ذات المصلحة في ملكية المشروع لها حقوق مختلفة بالنسبة إلى استلام أرباح الأسهم الموزعة أو استرداد رأس المال .

66- يـتم تكوين الاحتياطات أحيانا بناء على تشريع أو قانون أخر لإعطاء المشروع ودائنوه حماية إضافية من آثار الحسائر .كما أن احتياطات أخرى يمكن تكوينها اذا كان قانون الضرائب الوطنى يمنح إعفاءات او تخفيضات من التزامات الضرائب في حال الـتحويل إلى مثل هذه الاحتياطات . إن وجود وحجم هذه الاحتياطات القانونية والتشريعية والضرائبية هي معلومات يمكن أن تكون ملائمة لحاجات صانعي القرارات . أن الـتحويل إلى هذه الاحتياطات يعتبر حجزا للأرباح وليس مصروفات .

67- أن مبلغ حق الملكية الذي يظهر في الميزانية العمومية يعتمد على قياس الأصول والالتزامات وفي العادة لا تتفق إلا بالمصادفة القيمة الإجمالية لحق الملكية مع القيمة السوقية لأسهم المشروع أو مع المبلغ الذي يمكن أن يجمع نتيجة التخلص من صافى الأصول بالتدريج عند حل المشروع أو من المشروع ككل على أساس أنه مستمر .

- بن النشاطات التجارية والصناعية والأعمال غالبا ما يتعهد بتنفيذها من قلب مشاريع مثل المؤسسات الفردية وشركات التضامن وصناديق الأموال وأشكال مختلفة من مشروعات الأعمال الحكومية ، إن الإطار القانوني والتنظيمي لمثل هذه المشاريع هو في الغالب مختلف عن ذلك الذي ينطبق على المشاريع المساهمة . على سبيل المثال هناك القليل من القيود ، أن وجدت على توزيع مبالغ من حقوق الماكية إلى المالكين أو غيرهم من المستفيدين . وعلى الرغم من ذلك فإن تعريف حق الملكية والجوانب الأخرى في هذا الإطار والتي تعالج حق الملكية هي مناسبة لمثل هذه المشاريع .

# 8/3/5/2 الأداء

69- يستخدم السربح غالبا كمقياس للأداء وكأساس لمقاييس أخرى مثل العائد على الاستثمار أو حصة السهم من الأرباح ، أن العناصر المرتبطة مباشرة بقياس السربح هى الدخل والمصروفات . وإن الاعتراف بالدخل والمصروفات وقياسهما وبالتالى الربح ، يعتمد جزئيا على مفهومى رأس المال والحفاظ على رأس المال المستخدمان من قبل المنشأة لإعداد قوائمها المالية إن هذه المفاهيم قد تم مناقشتها فى الفقرات 102 إلى 110.

70- تعرف عناصر الدخل والمصروفات كما يلى:

- (i) الدخل وهو الزيادة في المنافع الاقتصادية أثناء الفترة المحاسبية على شكل تدفقات داخلة أو زيادات في الأصول أو نقصان في الالتزامات مما ينشأ عنها زيادة في حق الملكية خلافاً لتلك المتعلقة بمساهمات المشاركين في حق الملكية .
- (ب) المصروفات هي نقصان في المنافع الاقتصادية خلال الفترة المحاسبية على شكل تدفقات خارجة أو استنفاد الأصول أو تكبد المتزامات التي ينشأ عنها نقصان في حق الملكية خلافا لتلك المتعلقة بالتوزيعات إلى المشاركين في حق الملكية .
- 71- إن تعريفى الدخل والمصروفات يحددان سماتها الرئيسية ولكن لا يحاولان تحديد المعايير التى يتطلب تحقيقها قبل أن يتم الاعتراف بهما فى قائمة الدخل. ثم مناقشة معايير الاعتراف بالدخل والمصروفات فى الفقرات 82- 98.

72 - يمكن أن يعرص الدخل والمصروفات في قائمة الدخل بطرق مختلفة من أجل توفير معلومات ملائمة لصنع القرارات الاقتصادية فعلى سبيل المثال ان من الممارسة الشائعة هو التمييز بين بنود الدخل والمصروفات التي تنشأ عن النشاطات العادية للمشروع وتلك التي لا تنشأ عنها ويتم هذا التمييز على اساس أن مصدر البند يعتبر ملائماً لغرض تقييم قدرة المشروع على توليد النقدية أو ما يعادلها في المستقبل ، فمثلا النشاطات العرضية مثل التخلص من الاستثمارات طويلة الأجل من غير المرجح تكرار وقوعها بشكل منتظم . وعند التمييز بين البنود بهذه الطريقة فإن من الضرورة إعطاء الاعتبار الطبيعة المشروع وعملياته . فالبنود الناشئة عن النشاطات العادية لإحدى المشاريع بمكن غير عادية بالنسبة لأخرى .

73- إن الستمييز بين بنود الدخل والمصروف أو دمجها بطرق مختلفة يسمح بمقاييس متعددة لعرض أداء المشروع وهذه لها درجات مختلفة من الشمولية . على سبيل المثال فإن قائمة الدخل يمكن أن تظهر الربح الاجمالى ، والربح من النشاطات العادية قبل الضرائب والربح من النشاطات العادية بعد الضرائب وصافى الربح .

#### الدخل

74- يتضمن تعريف الدخل كلا من الإيرادات والمكاسب ويتحقق الإيراد في سياق النشاطات العادية للمشروع ويشار إليه بأسماء مختلفة تشمل المبيعات والرسوم والفائدة وأرباح الأسهم وريع حق الامتياز والإيجار .

75 - تمـئل المكاسب بنود اخرى تحقق تعريف الدخل وقد تنشأ في سياق النشاطات العادية للمشروع وتمثل المكاسب زيادات في المنافع الاقتصادية

وعلى هذا فإنها ليست مختلفة عن الإيراد من حيث الطبيعة من هنا فإنها لا تعتبر مشكلة لعنصر منفصل في هذا الإطار .

76- تشمل المكاسب ، على سبيل المثال تلك الناشئة عن التخلص من الاصول غير المارية ويشمل تعريف الدخل ايضا المكاسب غير المتحقة ، على سبيل المثال تلك الناشئة عن إعادة تقييم الأوراق المالية المتداولة وتلك الناشئة عن الريادات في القيمة المرحلة للأصول طويلة الأجل ، وعند الاعتراف بالمكاسب في قائمة الدخل فإنه عادة ما يتم عرضها بصورة منفصلة لأن العلم بها مفيد لغرض صنع القرارات الاقتصادية وغالبا ما يتم التقرير عن المكاسب بطرح المصاريف ذات العلاقة منها .

77- يمكن أن ينجم عن الدخل استلام أنواع عديدة من الأصول أو تعزيزها ، والأمثلة على ذلك تشمل النقد والذمم والسلع والخدمات المستلمة مقابل السلع والخدمات الستى تم تقديمها ، كما قد ينشأ الدخل عن تسديد الالتزامات على سبيل المثال ، يمكن أن يزود المشروع المقرضين بسلع وخدمات للوفاء بتعهد لإعادة دفع قرض مستحق .

#### المصروفات

78- يتضمن تعريف المصروفات الخسائر والمصروفات الأخرى التى تنشأ فى تنشأ فى سياق النشاطات العادية للمشروع وتشمل المصروفات التى تنشأ فى سياق النشاطات العادية للمشروع ، على سبيل المثال تكلفة المبيعات الأجور والاستهلاك وتأخذ عادة شكل التدفقات الخارجة أو استنفاذ الأصول مثل النقد وما يعادل النقد والمخزون والممتلكات والمصانع والمعدات .

79- تمثل الخسائر بنود اخرى تحقق تعريف المصروفات وقد تنشأ أو لا تنشأ في سياق النشاطات العادية للمشروع . تمثل الخسائر نقصان في المنافع الاقتصادية ولا تختلف في طبيعتها عن المصروفات الأخرى وعليه لا تعتبر عنصرا منفصلا في هذا الإطار .

90- تشمل الخسائر ، على سبيل المثال ، تلك التى تنتج عن الكوارث معنى الحريق والغيضان ، وتلك التى تنشأ عن التخلص من الاصول غير المجارية ويشمل تعريف المصروفات كذلك الخسائر غير المتعلقة على سبيل المثال تلك التى تنشأ من آثار الزيادات فى سعر الصرف لعملة أجنبية فيما يتعلق باقتراض المنشأة بتلك العملة عند الاعتراف بالخسائر فى قائمة الدخل فإنه عادة ما يتم عرضها بصورة منفصلة لأن العلم بها مفيد لغرض صنع القرارات الاقتصادية وغالبا ما يتم التقرير عن الخسائر بطرح الدخل ذات العلقة منها .

# تعديلات الحفاظ على رأس المال

18- إن إعادة تقييم أو إعادة الأصول والالتزامات يؤدى إلى زيادات أو نقصان في حق الملكية ، وبينما تحقق هذه الزيادات أو النقصان تعريف الدخل والمصروفات ، فإنها لا تدخل في قائمة الدخل استنادا إلى مفاهيم محددة من الحفاظ على رأس المال وبدلا من ذلك فإن هذه البنود تدخل ضمن حق الملكية كتعديلات للحفاظ على رأس المال أو احتياطات إعادة تقييم . ثم مناقشة مفاهيم الحفاظ على رأس المال في الفقرات 102 حتى 110 من هذا الإطار .

## 8/3/5/3 الاعتراف بعناصر القوائم المالية

82- الاعتراف هو عملية الإدراج في الميزانية العمومية أو بيان الدخل للبند الذي يحقق تعريف العنصر ، و يفي معايير الاعتراف المحددة في الفقرة 83 وهذا يستلزم وصف البند بالكلمات وبالمبالغ وإدخال هذا المبلغ في مجاميع الميرانية العمومية أو بيان الدخل . فالبنود التي تفي بمعايير الاعتراف يجب أن يعترف بها في الميزانية العمومية أو قائمة الدخل . أن الاخفاق بالاعتراف بهدذه البنود لا يستم تصحيحه من خلال الإفصاح عن السياسات المحاسبية المستخدمة أو بالافصاحات أو المواد التفسيرية .

- 83 ان البند الذي يفي بتعريف العنصر بجب أن يعترف به إذا:
- (أ) كان من المحتمل أن أى منفعة اقتصادية مستقبلية مرتبطة به سوف تتدفق إلى أو من المشروع.
  - (ب) أن العنصر له تكلفة أو قيمة يمكن قياسها بموثوقية .

84- عند تحديد ما إذا كان البند يفى بهذه المعايير وعليه يصبح جديرا للاعتراف به فى القوائم المالية فإنه يجب مراعاة اعتبارات الأهمية النسبية التى نوقشت فى الفقرتين 29 و30 ، إن العلاقات المتداخلة بين العناصر تعنى أن البند الذى يفى بمعيارى التعريف والاعتراف بعنصر محدد على سبيل المثال أصل يتطلب تلقائيا الاعتراف بعنصر آخر ، على سبيل المثال دخل أو التزام.

## أحتمال المنافع الاقتصادية المستقبلية

-85 يستخدم مفهوم الالحتمال في معايير الاعتراف للإشارة إلى درجة عدم التأكد من تدفق المنافع الاقتصادية المستقبلية المرتبطة بالبند إلى أو من

المشروع. إن هذا المفهوم منسجم مع حالة عدم التأكد التي تميز البيئة التي يعمل فيها المشروع ويتم تقييم درجة عدم التأكد الملازمة لتدفق المنافع الاقتصادية المستقبلة استنادا إلى الأدلة المتوفرة عند إعداد القوائم المالية على سبيل المثال عندما يكون من المجتمل تحصيل الذمة المدينة ، فإن من المبرر الاعتراف بها كأصل وذلك في غياب أي دليل على عكس ذلك . إلا أنه عند وجود مجتمع كبير من الذمم المدينة يكون هناك عادة احتمال بعدم تحصيل البعض منها ، وعليه يتم الاعتراف بمصروف يمثل النقص المتوقع في المنافع الاقتصادية .

## موثوقية القياس

86- إن المعيار الثاني للاعتراف ببند ما هو أن يكون له تكلفة أو قيمة يمكن قياسها بموثوقية كما سبق مناقشته في الفقرات 11وحتى 38 من هذا الإطار. وفي كثير من الحالات يتوجب تقدير التكلفة أو القيمة، واستخدام تقدير ات معقولة هو جزء أساسي من إعداد القوائم المالية و لا يقال من موثوقيتها. ولكن عندما يتعذر إجراء تقدير معقول فإن البند لا يعترف به في الميزانية العمومية أو قائمة الدخل. على سبيل المثال، فإن المبالغ المتوقع الحصول عليها من دعوى قضائية يمكن أن تفي بتعريف كل من الأصل والدخل وكذلك معيار الاحتمالية للاعتراف، ولكن إذا كان من غير الممكن والدخل فيناس المطالبة بموثوقية، يجب أن لا يعترف بها كأصل أو دخل، أما وجود المطالبة فمن الممكن الإفصاح عنه في الإيضاحات أو ضمن المواد التفسيرية أو الجداول المكملة.

87- إن البند الذي لا يحقق في وقت معين شروط الاعتراف به الواردة في الفقرة 83 قد يحقق هذه الشرط في وقت لاحق وذلك نتيجة لاحقة.

88- إن البند الذي يشتمل علي الخصائص الأساسية للعنصر ولكنه يفشل في تحقيق معايير الاعتراف به قد يتطلب برغم ذلك الإفصاح عنه في الأيضاحات أو المواد التفسيرية أو الجداول المكلمة. ويعتبر ذلك مناسبا عندما تكون المعرفة بالبند ملائمة لتقييم المركز المالي، والأداء ، والتغيرات في المركز المالي للمنشأة من قبل مستخدمي القوائم المالية.

## الاعتراف بالأصول

89- يستم الاعستراف بالأصسل في الميزانية العمومية عندما يكون من المحستمل أن المسنافع الاقتصادية المستقبلية سوف تتدفق علي المشروع وإن للأصل أو قيمة يمكن قياسها بموثوقية.

90- لا يعـترف بالأصـل في الميزانية العمومية عند تكبد نفقة ليس من المحـتمل أن يـتدفق عنها منافع اقتصادية للمشروع تتعدى الفترة المحاسبية الجارية. وبدلاً من ذلك فإنه ينجم عن مثل هذه العملية اعتراف بمصروف في بيان الدخل. إن هذه المعالجة لا تدل علي أن قصد الإدارة من تكبد النفقة كان خلافا لتوليد منافع اقتصادية مستقبلية للمشروع أو إن الإدارة تسير علي غير هـدي. إن مـا يمكـن أن يستدل من ذلك فقط هو أن درجة التأكيد من تدفق المنافع الاقتصادية للمشروع بع الفترة المحاسبية الجارية غير كافية للاعتراف بأصل.

#### الاعتراف بالالتزامات

91- يستم الاعستراف بالالستزام في الميزانية العمومية عندما يكون من المحستمل أن تدفقا خارجا من الموارد التي تشكل منافع اقتصادية سوف ينتج عن تسديد التزام حالي، وأن مبلغ الذي سيتم تسديده يمكن قياسه موثوقية. في الواقع العملي، لا يعترف بالالتزامات الناجمة عن عقود لم يتم تنفيدها مساواة بشكل متناسب (علي سبيل المثال الالتزامات لقاء مخزون طلب ولم يستلم بعد) عموما كالتزامات في القوائم المالية. ولكن في مثل هذه الالتزامات قد تحقق تعريف الالتزامات وتتأهل للاعتراف بها بشرط تحقيق معايير الاعتراف في الظروف فإن الاعتراف بالالتزامات بستلزم الاعتراف بالالتزامات المصروفات المتعلقة بها.

## الاعتراف بالدخل

92- بــتم الاعــتراف بـالدخل في بيان الدخل عندما تتشأ زيادة في المنافع الاقتصادية المستقبلية تعود إلى زيادة في أصل، أو نقص في التزام ويمكن قياسها بموثوقية. وهذا يعني، في الواقع أن الاعتراف بالدخل يجري بشكل متزامن مع الاعــتراف بــزيادات في الأصول أو نقص في الالتزامات (علي سبيل المثال، المــزيادة الصــافية فــي الأصـول الناتجة عن بيع سلع أو خدمات أو النقص في الالتزامات الناتج عن التتازل عن دين.)

93- إن الإجراءات المتبعة عمليا للاعتراف بالدخل، مثل متطلب اكتساب الإيراد هي تطبيقات لمعايير في هذا الإطار إن هذه الإجراءات موجهة عموما الإيراد هي قصير الاعتراف بالدخل على تلك البنود التي يمكن أن تقاس بموثوقية وبدرجة كافية من التأكيد .

#### الاعتراف بالمصروفات

94- يتم الاعتراف بالمصروفات في قائمة الدخل عندما ينشأ هناك نفس في المنافع الاقتصادية المستقبلي يعود إلى نقص في أصل أو ريادة في التزام ويمكن قياسه بموثوقية. وهذا يعني في الوقع أن الاعتراف بالمصروفات يجسري بشكل متزامن مع الاعتراف بالزيادة في الالتزامات أو النقص في الأصول (عملي سمبيل المثال، إثبات استحقاقات المستخدمين أو استهلاك المعدات).

95- يستم الاعتراف بالمصروفات في قائمة الدخل على أساس الارتباط المجاشر بين التكاليف المتكبدة واكتساب بنود محددة من الدخل. وهذا الإجراء، السخي يشار إليه عموماً بمقابلة التكاليف مع الإيرادات، يتضمن الاعتراف المستزامن أو المجستمع بالإيسرادات والمصروفات التي تنتج مباشرة وبشكل مشترك مسن نفس العمليات المالية أو الإحداث الأخرى. على سبيل المثال يعترف مكونات المصروف الذي يشكل تكلفة البضاعة المباعة في نفس الوقت الذي يتم الاعتراف بالدخل الناتج من بيع البضاعة. ولكن تطبيق مفهوم المقابلة بموجب هذا الإطار لا يسمح بالاعتراف بنود في الميزانية العمومية لا تحقق تعريف الأصول أو الالتزامات.

96- عندما يكون من المتوقع أن تنشأ المنافع الاقتصادية خلال عدد من الفترات المحاسبية وأن الارتباط مع الدخل يمكن تحديده فقط بشكل عام أو غير مباشر فإن يجب الاعتراف بالمصروفات في قائمة الدخل علي أساس اجراءات توزيع منتظمة ومنطقية . إن هذا غالبا ما يكون ضروري عند الاعتراف بالمصروفات المتعلقة باستخدام الأصول مثل الممتلكات والمنشأت

المعدات الشهرة وبراءات الاختراع والعاملات التجارية، وفي هذه الحالات يشار الله المصروف باسم الاستهلاك أو الإطفاء إن القصد من إجراءات التوزيع هو الاعتراف بالمصروفات في نفس الفترات المحاسبية التي تستهلك أو تستنفذ فيها المنافع الاقتصادية المرتبطة بهذه البنود.

97- يعترف بالمصروف حالاً في قائمة الدخل عندما لا ينتج عن النفقة أية مستقبلية أو عندما، وإلى الحد الذي ، لا تكون المنافع الاقتصادية مستقبلية مؤهلة ، أو لم تعد مؤهلة، للاعتراف بها كأصل في الميزانية العمومية .

98- ويـتم كذلك الاعتراف بمصروف في قائمة الدخل في الحالات التي يـتم تكـبد التزام بها دون الاعتراف بأصل مثل الالتزام الناشئ عن ضمانه السلع المباعة.

## 8/3/6 قياس عناصر القوائم المالية

99- القياس هو عملية تحديد القيم النقدية للعناصر التي سيعترف بها في القوائم المالية والتي ستظهر بها في الميزانية العمومية وقائمة الدخل، ويتضمن ذلك اختيار أساس محدد للقياس.

100- يستخدم عدد من الأسس المختلة للقياس ولدرجات مختلفة وضمن تشكيلات متفاوتة من البيانات المالية وهذه الأسس تشمل:

التكفة التاريخية: تسجل الأصول بالمبلغ النقدي الذي دفع أو ما يعادله أو بالقيمة العادلة للمقابل الذي أعطى للحصول عليها في تاريخ الحصول عليها، وتسجل الالتزامات بمبلغ المتحصلات المستلمة مقابل الدين أو بعض

الظروف (مثل ضرائب الدخل) بمبلغ النقد أو ما يعادل النقد المتوقع أن يدفع لسداد الالتزام ضمن السياق العادي للنشاط.

التكلفة الجارية: تسجل الأصول بمبلغ لنقد أو ما يعادل النقد والذي يفترض نفعه للحصول علي نفس الأصل أو ما يماثله في الوقت الحاضر. وتسجل الالتزامات بالمبلغ غير المخصوم من النقد أو ما يعادل النقد المطلوب لسداد الدين في الوقت الحاضر.

القيمة القابلة للتحقق (القابلة للتسديد): تقيد الأصول بمبلغ النقد أو ما يعادل النقد الذي يمكن الحصول عليه في الوقت الحاضر مقابل بيع الأصل بطريقة منظمة وتقيد الالتزامات بقيم سدادها أي بالمبالغ غير المخصومة السنقدية أو ما يعادل النقدية التي من المتوقع أن تدفع لسداد الالتزامات ضمن السياق العادي للنشاط .

القيمة الحالية: تقيد الأصول بالقيمة المخصومة الحالية لصافي التدفقات المنقدية المستقبلية التي من المتوقع أن يولدها الأصول ضمن السياق العادي للنشاط. وتقيد الالتزامات بالقيمة المخصومة الحالية لصافي التدفقات الخارجة المستقبلية المتي من المتوقع أن يحتاج إليها سداد الالتزامات ضمن السياق العادي للنشاط.

101- أن التكلفة التاريخية هي اكثر الأسس استخداما لدي المشاريع عند اعداد قوائمها المالية . وتستخدم عادة ما أسس قياس أخرى. علي سبيل المثال، تسدر ج البضاعة بالتكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل، ويمكن أن تسدر ج الأوراق المالية المتداولة بالقيمة السوقية، وتدرج التزامات معاشات الستقاعد بقيمتها الحالية. وإضافة لذلك، تستخدم بعض المشاريع أساس التكلفة

الجارية نتيجة لعدم قدرة النمودج المحاسبي المبني على التكلفة التاريخية على التعامل مع أثار تغير الأسعار للأصول غير النقدية.

## مفاهيم رأس المال الحفاظ علي رأس المال مفاهيم راس المال

102 - تتبع معظم المشاريع المفهوم المالي لرأس المال عند اعداد قوائمها المالية.

بموجب المفهوم المالي لراس المال ، مثل الأموال المستثمرة أو القوة الشرائية المستثمرة ، فإن رأس المال يعتبر مرادفا لصافي وحقوق الملكية في المشروع . أما بموجب المفهوم المادي لرأس المال ، مثل الفترة التشغيلية ، فإن رأس المال يعتبر بمثابة الطاقة الإنتاجية للمشروع المتمثلة ، علي سبيل المثال ، وحدات الإنتاج اليومية .

103- يجب أن يتم اختبار المفهوم المناسب لراس مال المشروع علي أساس حاجبات مستخدمي بياناته المالية . وعليه يجب تبني المفهوم المالي أسرأس المالي إذا كان مستخدمو القوائم المالية مهتمين أساسا بالمحافظة علي رأس المال الاسمي المستثمر أو بالقوة الشرائية لرأس المال المستثمر . إما إذا كان اهتمامها الرئيسي بالقدرة الإنتاجية للمشروع فإنه يتوجب استخدام المفهوم المسادي لسرأس المال ويشير المفهوم الذي يتم اختياره إلي الهدف الذي يتم تحقيقه من تحديد الربح،حتى ولو كان هناك بعض الصعوبات في القياس عند تطبيق المفهوم .

## مفاهيم الحفاظ على رأس المال وتحديد الربح

104- إن مفاهيم رأس المال المشار اليها في الفقرة 102 تؤدي لنشوء مفاهيم الحفاظ على رأس المال التالية:-

الحفاظ على القيمة المالية لرأس المال: ويقتضي هذا المفهوم يكتسب الربح فقط اذا كان المبلغ المالي ( أو النقدي ) لصافي الأصول في نهاية الفترة تنزيد عن المبلغ المالي ( أو النقدي ) لصافي الأصول في بداية الفترة بعد استبعاد أية توزيعات للمالكين، أو مساهمات منهم أثناء الفترة. يمكن أن يقاس الحفاظ المالي على راس المال بالوحدات النقدية الاسمية أو بوحدات ذات قوة شرائية ثانية.

الحفاظ على القيمة المادية لراس المال: وبمقتضى هذا المفهوم يكتسب الربح إذا كانت الطاقة الإنتاجية المادية (أو القدرة التشغيلية) للمشروع (أو المسوارد أو الأموال المطلوبة لتحقيق تلك الطاقة) في نهاية الفترة تزيد عن الطاقة الإنتاجية المادية في بداية الفترة بعد استبعاد أية توزيعات إلى المالكين، أو مساهمات منهم أثناء الفترة.

105- يه تم مفهوم الحفاظ علي رأس المال علي كيفية تعريف المشروع للرأس المال الذي يسعي للحفاظ عليه. وهذا يوفر نقطة الوصول بين مفاهيم راس المال ومفاهيم رأس المال ومفاهيم الربح لأنها توفر نقطة المرجعية التي بموجبها يقاس الربح، إن هذا متطلب مسبق لتمييز بين عائد المشروع علي رأس المال واسترداده لرأس المال، ويمكن اعتبار التدفقات الداخلة من الأصول فوق المدالغ المطلوبة للحفاظ على رأس المال فقط كربح وبالتالي كعائد على رأس المال. ومن هذا فإن الربح هو المبلغ المتبقي بعد أن تم

طرح المصروفات (شاملاً تعديلات الحفاظ على رأس المال عندما يكون ذلك مناسباً) من الدخل ، إذا زادت المصروفات عن الدخل يكون المبلغ المتبقى صافى الخسارة .

106- يتطلب مفهوم الحفاظ على القيمة المادية لرأس المال استحدام التكلفة الجارية كأساس للقياس. أما مفهوم الحفاظ على القيمة المالية لرأس المال فلا يتطلب استخدام مفهوما محددا ويعتمد اختيار الأساس بمقتضى هذا المفهوم على نوع رأس المال الذي يسعى المشروع للحفاظ عليه.

107- إن الاختلف الأساسي بين مفهومي الحفاظ علي راس المال هو في معالجة أثار التغيرات في أسعار أصول والتزامات المشروع، وبشكل عام يعتبر المشروع محافظا علي رأسماله إذا كان لديه نفس المقدار من راس المال في نهاية الفترة كما كان لديه في بداية الفترة. أي مبلغ يزيد عن أو فوق ذلك المطلوب للحفاظ علي راس المال في بداية الفترة يعتبر ربحاً.

108 بمقتضي مفهوم الحفاظ على القيمة المالية لراس المال حيث يعرف رأس المسال بالوحدات النقدية الاسمية، فإن الربح يمثل الزيادة في راس المال النقدي الأسمي خلال الفترة.وعليه تعتبر الزيادات في أسعار الأصول المملوكة أثناء الفترة أرباحا،يشار إليها عرفا مكاسب الحيازة وهي مفاهيميا أرباح، وقد لا يعسرف بهذه الأرباح هكذا حتى يتم التخلص من الأصل في عملية تبادل. وعسندما يعسرف مفهوم الحفاظ على القيمة المالية لرأس المال على أساس وحدات القوة الشرائية الثابتة، يمثل الربح الزيادة في القوة الشرائية المستثمرة أشعار الأصول الذي يتجاوز الزيادة في المستوي العام للأسعار . وتعتبر باقي النيادة في الأسعار كتعديل للحفاظ على رأس المال وكجزء من حقوق الملكية.

109 بمقتضى مفهوم الحفاظ على القيمة المادية لرأس المال حيث يعرف رأس المال بالطاقة الإنتاجية المادية ، فإن الربح يمثل الزيادة في رأس المال أثناء الفترة ، وينظر إلى كافة تغيرات الأسعار المؤثرة على أصول والتزامات المنشأة كتغيرات في قياس الطاقة المادة الإنتاجية للمشروع ، ومن هنا ، فهي تعالج كتعديلات للحفاظ على رأس المال وتعتبر جزءا من حقوق الملكية وليس ربحا .

110 إن إختيار أساس القياس ومفهوم الحفاظ على رأس المال يحددان السنموذج المحاسبي المستخدم في إعداد القوائم المالية ، وتحقق النماذج المحاسبية المختلفة درجات مختلفة من الملاءمة والموثوقية وعلى الإدارة ، كما في حالات أخرى ، السعي لتحقيق توازن بين الملاءمة والموثوقية وينطبق هذا الإطار على مدى من النماذج المحاسبية ويعطى إرشادا لإعداد وعرض البيانات المالية المعدة بمقتضى النموذج الذي تم اختياره ولا توجد لدى مجلس الدارة لجنة معايير المحاسبة الدولية نية ، في الوقت الحاضر لفرض نموذج معين فيما عدا الحالات الاستثنائية ، مثل تلك المشاريع التي تعد قوائمها المالية باستخدام عملة بلد ذو معدلات تضخم مفرطة. ولكن هذه النية سوف يعاد النظر فيها في ظل التطورات العالمية .

## 8/4 عرض القوائم المالية (معيار المحاسبة الدولية رقم 1)

Presentations Of Financial Statements (IASI)

## ا / 8/4 المشاكل محل الدراسة

يتمثل هدف معيار المحاسبة الدول رقم (1) في وصف أساس عرض القوائم المالية ذات الغرض العام لضمان القابلية للمقارنة وقد لخص المعيار:

- الاعتبارات العامة للعرض.
- الإرشادات الخاصة بهيكلها .
- الحد الأدنى لمتطلبات المحتوي .
- ارشاد عن الالتزام بمعيار المحاسبة الدولي .
- إرشاد عن الخروج عن معيار المحاسبة الدولي .

## 8/4/2 نطاق المعيار

يتعامل ذلك المعيار مع عرض كافة القوائم المالية ذات الغرض التام All المعيار مع عرض كافة القوائم المعدة والمعروضة طبقا لمعيار General Purpose Financial Statements المحاسبة الدولي والذي لم يتم تفضيله للوفاء باحتياجات المستخدمين من المعلومات.

## 8/4/3 المفاهيم المحاسبية

- 1- يجب أن توفر القوائم المالية معلومات بشأن المركز المالي للمنشأة والأداء والتدفقات النقدية والتي تعتبر مفيدة لأغراض أتخاذ القرار الاقتصادي .
- 2- يعتبر مجلس الإدارة أو غيرها من الجهات الحاكمة المسئول عن إعداد وعرض القوائم المالية .

تتضمن المجموعة الكاملة للقوائم المالية من:

- قائمة المركز المالي .
  - قائمة الدخل .
- التغيرات في حقوق الملكية .
  - قائمة التدفق النقدي .

- السياسات المحاسبية والإيضاحات المتممة للقوائم المالية .

ويتم تشجيع المنشأة عني توفير معنومات مالية أخري وغير مالية بالإصافة المي القوائم المالية .

يجب أن تراعى الإدارة كافة الاعتبارات العامة التالية المتعلق بعرض القوائم المالية:

#### العرض العادل Fair Presentation

ويتم تحقيق العرض العادي عن طريق تطبيق معايير المحاسبة الدولية ، ويتم السماح بالخروج عن تلك المعايير فقط إذا كان تطبيق أحد المعايير المحاسبية سوف يترتب عليه قوائم مالية مضللة .

## الإلتزام بمعايير المحاسبة الدولية Compliance with the ISA

- يجب أن يتم دراسة الجوانب التالية:
- يجب أن يتم الإفصاح عن الالتزام بمعايير المعايير المحاسبة الدولية .
  - ان الالتزام بكافة متطلبات كل معيار يعتبر إجباريا .
- لا يتم الإعفاء عن الإفصاح المرتبط بالمعالجات المحاسبية غير الملائمة.
  - يجب أن يتم ذكر الالتزام الناقص بمعايير المحاسبة الدولية .
- يجب أن يستم الإفصاح بالكامل والتفصيل عن أي خروج عن تطبيق معايير المحاسبة الدولية حيث يعتبر ضروريا لتحقيق الغرض العادل .

#### السياسات المحاسبية Accounting policies

أن السياسات المحاسبية التي يتم تطبيقها يجب أن تكون تلك السياسات التي تتطلبها معايير المحاسبة الدولية ، وسوف تقوم المنشأة بتطوير سياساتها الخاصة الملائمة وذات المصداقية في حالة عدم وجود معايير المحاسبة الدولية .

وفيما يلي الإعتيارين الذين يمثل الإقتراضات الناتجة للقوائم المالية

#### الاستمرارية Going concern

يجب أن يتم عرض القوائم المالية على أساس استمرارية المنشأة في نشاطها الا إذا كان من المحتمل أن يتم تصفية المنشأة أو تتوقف عن نشاطها المنتجاري، فإذا لم يتم عرض القوائم المالية على أساس الاستمرارية يتعين الإفصاح عن الحقائق والمنطق وراء عدم استخدامه ويجب أن يتم الإفصاح عن عدم التأكد المحيط بالاستمرارية.

## أساس الاستحقاق Accrual Basis

يتم استخدام أساس الاستحقاق لعرض القوائم المالية باستثناء ما يتعلق بقائمة التدفقات النقدية .

## اتساق العرض Consistency of Presentation

يجب أن يتم الحفاظ عن عرض وتبويب البنود من فترة إلي أخرى باتساق الا إذا حدث تغير يودى إلى عرض أكثر ملائمة وكان هناك تغير مطلوب عن طريق معايير المحاسبة الدولية .

## Materiality and Aggregation الأهمية النسبية والتجميع

يستم السماح بتجميع البنود غير ذات الأهمية النسبية المتماثلة في الطبيعة والوظيفة في حين لا يجب أن يتم تجميع البنود ذات الأهمية النسبية.

#### القاصة Offsetting

يجب ألا يستم المقاصة بين الأصول والالتزامات إلا إذا تم السماح بذلك عسن طريقة معايير المحاسبة الدولية ، ومع ذلك فأن المكاتب والمصروفات

والخسائر غير ذات الأهمية النسبية المرتبطة الناشئة عن معاملات واحداث مماثلة قد يتم المقاصة بينها.

## المعلومات المقارنة Comparative Information

- تتمير الجوانب التالية بالملائمة .
- الإفصاح المطلوب للمعلومات الرقمية المرتبطة بالفترة السابقة.
  - تحديد المعلومات النصفية الملائمة التي يتعين تضمينها.
- إعادة تبويب الأرقام المقارنة عندما يتم تعديل تبويب البنود ويتطلب ذلك الإفصاح عن الطبيعة والقيم والأسباب المرتبطة.

## Disclosure الإفصاح

## التحديد والفترة Identification and Period

- يجب تحديد القوائم المالية بشكل واضح و تميزها عن المعلومات المالية الأخرى.
  - يجب أن يتم تحديد كل مكون من مكونات القوائم المالية بوضوح.
    - يتم إظهار الأتي بشكل واضح:
    - اسم المنشاة محل التقرير .
    - أ القوائم الخاصة بالمنشأة أو المجموعة .
      - تاريخ التقرير أو الفترة .
        - عملة التقرير.
  - مستوى الدقة المستخدم في عرض الأرقام في القوائم المالية.
    - يتم تقديم التقرير على أقل تقدير سنويا.

- بصدار القوائم المالية في التوقيت المناسب (حلال سنة شهور عمل تاريخ التقرير) .

## قائمة المركز المالي Balance Sheet

توفر معلومات عن المركز المالي .

## التميز بين المتداول وغير المتداول المتداول Current Non- Current distinction

- قد تختار المنشأة ذلك التبويب للأصول والالتزامات،
- إذا لم يتم اختيار ذلك يجب أن يتم عرض الأصول والالتزامات على أساس السيولة .
  - تجزئة القيم التي يتم استردادها أو تسويتها خلال أو بعد 12شهر .

## الأصول المتداولة Current Assets

تتضمن الأصول المتداولة :-

- الأصول التي يتوقع أن يتم تحقيقها أو الاحتفاظ بها للبيع أو الاستهلاك في دورة التشغيل العادية .
- الأصول التي يحتفظ بها بصفة رئيسية للمتاجرة أو على المدى القصير ويتوقع أن تتحقق خلال أثنى عشر شهر .
- أن لا تكون النقدية أو ما يعادلها (ما في حكم النقدية) مقيدة من حيث الاستخدام .

## الالتزامات المتداولة | Current Liabilities

تتضمن الالتزامات المتداولة ما يلي :-

- الالتزامات التي يتوقع أن يتم تسويتها في دورة التشغيل العادية .
  - الالتزامات التي يستحق تسويتها خلال أثني عشر شهر .

قد يتم تبويب الالتزامات طويلة الآجل المحملة بالفائدة والتي يتم تسويتها خلال أثنى عشر شهر على إنها التزامات غير متداولة إذا:

- إذا كان الآجل الأصلى اكبر من 12 شهر .
- إذا كانت هناك نية من إعادة تمويل الالتزام.
  - إذا كانت تلك النية مؤيدة باتفاق معين .

## الحد الأدنى للمعلومات التي يتم عرضها في صلب قائمة المركز المالي

Minimam Information on Face of The Balance Sheet

- الأصول غير الملموسة .

- الممتلكات والمصنع والمعدات .
- الأصول المالية.
- الاستثمارات التي يتم المحاسبة عنها طبقا لطريقة حقوق الملكية.
  - حصة الأقلية .
- حسابات الدائنين التجارية والحسابات الدائنة الأخرى.
  - الأصول الضريبية .
  - الالتزامات غير المتداولة المحملة بالفوائد .

- المخزون.
- النقدية وما في حكمها
- الالتزامات الضريبية .
  - المخصصات.
- حسابات المدينين التجارية والحسابات المدينة الأخرى.
  - راس المال المصدر.
    - الاحتياطات .

المعلومات الأخرى المتي تعرض في صلب الميزانية العمومية أو في الايضاحات المتممة Other Information On The Face Or In Notes .

- التبويبات الجزئية الإضافية الملائمة .
  - القيم المستحقة السداد وإلى من :

- الشركة الأم .
- الشركات التابعة الزميلة .
  - الشركات الشقيقة .
  - الأطراف ذات العلاقة .

يتم عرض البنود التالية الخاصة براس مال الأسهم .

- عدد الأسهم المصرح بها.
- عدد الأسهم المصدرة والتي لم تسدد بالكامل.
- القيمة الاسمية لكل سهم أو تلك التي ليس لها قيمة اسمية .
  - مطابقة عدد الأسهم في بداية ونهاية الشركة .
    - الحقوق والامتيازات والقيود .
- الأسهم التي تحتفظ بها المنشأة والشركات التابعة أو الشركات الشقيقة.
- الأسهم المحتفظ بها لإصدارها في ظل عقود الخيار أو عقود المبيعات.
  - طبيعة وغرض كل احتياطي .
  - قيمة توزيعات الأسهم التفصيلية المتجمعة والتي لم يتم الاعتراف بها

#### قائمة الدخل

توفر تلك القائمة معلومات عن الأداء .

الحد الأدنى للمعلومات في صلب قائمة الدخل:-

- نتائج أنشطة التشغيل.
- نصيب الأرباح أو الخسائر من الشركة الأصلية والمشروعات المشتركة التي يتم المحاسبة عنها بطريقة حقوق الملكية.

- الإبراد .
- تكاليف التمويل.

- الربح أو الخسارة من الأنشطة.

- مصروف الضريبة .

- حقوق الأصلية.

- البنود غير العادية .
- صافى الربح أو الخسارة الخاصة بالفترة.

#### المعلومات الأخرى في صلب قائمة الدخل أو في الإيضاحات.

- تحليل المصروف تأسيسا على طبيعتها ووظيفتها.
- إذا تم تبويب المصروفات حسب وظيفتها يتم الإفصاح عن :
  - مصروف إحلال الأصول الملموسة.
  - مصروفات استنفاذ الأصول غير الملموسة .
    - تكاليف الموظفين .
    - توزيعات الأرباح لكل سهم المعلنة أو المفتوحة

## قائمة التغيرات في حقوق الملكية Changes in Equity Statement

تعكس تلك القائمة معلومات بشأن الزيادة أو التخفيض في صافي الأصول أو الثروة.

## الحد الأدنى للمعلومات في صلب قائمة التغيرات في حقوق الملكية

- صافى الربح أو الخسارة الخاصة بالفترة .
- الدخل، المصروف، المكاسب أو الخسائر المرتبطة مباشرة بحقوق الملكية.
  - أثار التغيرات في السياسية المحاسبية .
    - أثار تصحيح الأخطاء الأساسية .

## المعلومات الخرى في صلب القائمة أو في الإيضاحات

- معاملات راس المال مع الملاك والتوزيعات إلى الملاك .
- مطابقة رصيد الربح والخسائر المتجمع في بداية ونهاية السنة .

- مطابقة القيمة الدفترية لكل مجموعة من راس المال الأسهم العادية وأقساط الأسهم وكل احتياطي في بداية ونهاية الفترة .

to expendence which with a second

ja zast**ik**a

## قائمة التدفقات النقدية

يتم الإحالة إلى معيار المحاسبة الدولي رقم (7) .

## Accounting policies and notes السياسات المحاسبية والإيضاحات المتممة

يتم توفير معلومات عن الأتي :-

- أساس إعداد القوائم المالية والسياسات المحاسبية المطبقة
- المعلومات المطلوبة عن طريقة معايير المحاسبية الدولية والتي لم توضح في صلب القوائم المالية.
  - المعلومات الإضافية المطلوبة لأغراض العرض العادل .

## Structure الهبكل

- يتم عرض الإيضاحات بطريقة منهجية منظمة.
- يستم السربط المسرجعي بين كل بند في صلب القوائم المالية حتى الإيضاحات .

## عرض البيانات المحاسبية

- أسس القياس المستخدمة في اعداد القوائم المالية.
- كل سياسية محاسبية مستخدمة حتى إذا لم تكن معابير المحاسبة الدولية القائمة قد قامت بتغطيتها .

## الافصلحات الأخرى

- موطن الشركة .
- الكل القانوني للشركة .
  - بلد الشركة.
- عنوان مقر الكتب أو العمل المسجل.
  - طبيعة الأعمال والأنشطة الرئيسية .
- اسم الشركة الأم والشركة الأم للمجموعة بالكامل.
  - متوسط عدد العاملين.

## 4/7 هيكل إيضاحي لعرض القوائم المالية

#### Case Study for Presentation of Financials Statements

حدد المعيار المحاسبي الدولى رقم (1) مكونات القوائم المالية والحد الأدنى منطلبات الإفصاح في صلب الميزانية العمومية وقائمة الدخل بالإضافة إلى عرض التغيرات في حقوق الملكية، كما إنه يحدد البنود الأخرى التي يمكن أن يتم عرضها أما في صلب القوائم المالية ذات العلاقة أو في الإيضاحات.

وفيما يلي أمثلة على الطرق التي يمكن بها عرض المتطلبات الخاصة بعرض قائمة المركز المالى وقائمة الدخل والتغيرات في حقوق المساهمين.

مجموعة أب جـ - الميزانية العمومية كما في 31 ديسمبر 2002 ( بآلاف وحدات العملة )

į	2001	- T	<del></del>		( بالاف وحداث العملة )
	2001	2001	2002	2002	
į					الأصول
			į		الأصول غير المتداولة
Ì		×		×	الممتلكات والمصانع والمعدات
		×		×	الشهرة
		×		×	تراخيص التصنيع
i		×		×	الاستثمارات في شركات زميلة
		×	_	×	اصول مالية أخرى
	×		×		الأصول المتداولة
		×		×	25 A 26 A 20
		×		×	المعرون حسابات المدينين التجارية والأرصدة المدينة الأخرى
		×		×	المدفوعات مقدماً
	-	. ×	4	×	النقدية وما في حكمها
	×		×		, J
-		-	-		
-	×	=	×		مجموع الأصول
	•				الحقوق والالتزامات
					رأس المال والاحتياطيات
		×		×	رأس المال المصدر
		×		×	الاحتياطات
		×		×	الأرباح والخسائر المتراكمة
	×		×		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
	×		<b>X</b>		حصة الأقلية
					الالتزامات غير المتداولة
		×	,	×	قروض منتجة للفائدة
		×		×	ضريبة مؤجلة
		×		×	التزام منفعة التقاعد
	×	1	×		,
	1	-			الالتزامات المتداولة
		×		×	حسابات الدائنين التجارية والأرصدة الدائنة
	- 1	×		x	اقتراضات قصيرة الأجل
	į				ا افتراضات فضيره الأجن
		×		×	الجزاء الجاري من القروض
		×		×	المنتجة للفائدة
	×		×		محصص الضمان
	×		×		7.6 47.76%
	· ·	<u></u>		gr. 4	مجموع الحقوق والالتزامات

مجموعة أب ج قائمة الدخل للسنة المنتهية في 31 في ديسمبر 2002 ( موضحا تصنيف المصروفات حسب وظيفتها ) ( بالألف وحدات العملة )

20. 2	
20-2	20-1
×	×
(×)	(×)
×	×
×	×
(×)	(×)
(×)	(×)
(×)	(×)
×	×
(×)	(×)
×	×
×	×
(×)	(×)
×	×
(×)	(×)
×	×
×	(×)
× .	×
	(*) (*) (*) (*) (*)  *  (*)  *  (*)  *  (*)  *  (*)  *  (*)  *  (*)  *

مجموعة أب ج بيان الدخل للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2002 ( موضحاً تصنيف المصروفات حسب طبيعتها ) ( بالآلف وحدات العملة )

		(
2001	2002	
×	×	الإيراد
×	×	دخل تشغیلی آخر
(×)	(×)	التغيرات في مخزون البِّضائع الجاهزة والعمل قيد الإنجاز
×	<b>*</b>	عمل أنجز من قبل المشروع وتم رسملته
(×)	(×)	مواد خام ومستهلكات مستخدمة
. (×)	(×)	تكاليف الموظفين
(×)	(×)	الاستهلاك ومصروف الإطفاء
(×)	(×)	مصروفات التشغيل الأخرى
×	×	الربح من العمليات
(×)	(×)	تكلفة التمويل
×	<b>x</b>	الدخل من الشركات الزميلة
×	×	الربح قبل الضريبة
<u>(×)</u>	(×)	مصروفات ضريبة الدخل
×	×	الربح قبل الضريبة
(×)	(×)	حصة الأقلية
<b>x</b>	×	صافي الربع أو الخسارة من العمليات العادية
(×)	×	البنود غير العادية
×	×	صافي الربح للفترة

مجموعة أب ج \_ بيان التغيرات في حقوق المساهمين للفترة المنتهية في 31 ديسمبر 20-2 .

( بالآلف وحدات العملة )

الإجمالي	الربع	احتياطي	احتياطي	علاوة	رأس المال	
	المتراكم	ترجعة	إعادة النقييم	إصدار	المساهم	
'n	×	(×)	*	* *	<b>.</b>	ارصيد في 31 يسمبر 0–20
×	×	(×)	×	×	a tau 🗙	التغيرات في اسياسة المحاسبية
×	×	(×)	( ) ( ) × ( ) ( )		×	رصید معاد بیانه
×			× ×	Fair Charles of		فانض إعادة تقييم الأصول
(×)			(×)			العجز في إعادة الاستثمارات
e e e e e e e e e e e e e e e e e e e		(×)		,		فروق تحويل العملات
×		(×)	<b>. x</b>			صاني الأرباح والخسائر غير
						المعترف بها في بيان الدخل
×	×		·	·		صافي الربح للفترة
(×)	(×)				. '	أرياح الأسهم
×				×	×	إصدار رأسمال مساهم
					, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
×	×	(×)	×	, <b>x</b>	×	الرصيد في 31 ديسمبر 2001
(×)	:		(×)			لعجز في إعدة تقييم الأصول
×	•		×			فلض إعادة تقييم الاستثمارات
(×)		(×)		-		فروقات تحويل العملات
(×)		(×)	(×)			صافي أرباح وخسائر غير معترف
						بهًا في بيان الدخل
×	×		:			صاني الربح للفترة
(×)	(×)					أرباح الأسهم
		· .		×	×	إصدار رأسمال مساهم
×	×	· <b>x</b>	×	×	×	الرصيد في 1 3ديسمبر 2–20

مجموعة أب ج ـ بيان المكاسب والخسائر بها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2002 (بالآلف وحدات العملة )

	2002	2001
فانض / (عجز ) إعادة تقييم الأصول	(×)	<b>.</b> ×
فائض / (عجز) إعادة تقييم الاستثمارات	×	(×)
فروقات الصرف في ترجمة البيانات المالية للمنشأت	(×)	(×)
الأجنبية	-	
صافي المكاسب غير المعترف بها في قائمة الدخل	×	×
صافي الربح للفترة	<b>x</b> `	×
مجموع المكاسب والخسائر المعترف بها	×	×
تأثير التغيرات في السياسة المحاسبية	·	(×)

يوضح المثال أعلاه أسلوبا يعرض التغيرات في حقوق المساهمين التي تمئل مكاسب وخسائر في جزء منفصل من البيانات المالية ، وبموجب هذا الأسلوب فإن تسوية الأرصدة الافتتاحية والختامية لراس المال المساهم والاحتياطات والربح المتراكم ، كما هو موضح في الصفحة السابقة ، يتم عرضها في ايضاحات القوائم المالية .

## 8/5 اللجنة الدائمة لمتغيرات معايير المحاسبة الدولية

## The Standing Interpretation Committee (SIC)

قام مجاس لجنة معايير المحاسبة الدولية في يناير عام 1997 بتشكيل لجنة تفسيرات دائمة لتأخذ في الاعتبار مسائل محاسبية يمكن أن تستخدم فيها معالجات متباينة أو غير مقبولة في ظل غياب إرشادات رسمية ، وتكون مراجعتها ضمن نطاق معايير المحاسبة الدولية الحالية وإطار لجنة معايير المحاسبة الدولية ، تقوم

لجنة معايير المحاسبة الدولية أثناء تطوير التقسيرات بالتشاور مع أجان وطنية مماثلة رُسُحت لهذا الغرض من قبل الهيئات الأعضاء.

وت تعامل لجنة معايير المحاسبة الدولية على نحو معقول مع مسائل المحاسبة ذات الهنتمام واسع وليس مسائل مهمة لعدد صغير من المنشات وتغطى التفسيرات كل من:-

- مسائل قائمة تستحق البحث ( هناك ممارسة غير مقنعة ضمن نطاق معايير المحاسبة الدولية الموجودة ) .
- مسائل عارضة (مواضيع جديدة تعود إلي معيار محاسبي دولي موجود، ولكن لم تؤخذ في الاعتبار عند تطوير المعيار .

وتضـم لجـنة التفسيرات الدائمة حتى الآن اثني عشر عضوا لهم حق التصـويت من بلدان مختلفة بما في ذلك أفراد من مهنة المحاسبة ومجموعات معـدي القوائـم المالية ومجموعات مستخدميها ، أما المنظمة العالمية لهيئات الأوراق المالية والمفوضية الأوروبية فهم مراقبين بدون حق تصويت لضمان التنسيق المناسب مع المجلس فإن عضوين من أعضاءه يحضران اجتماعات لجنة التفسيرات .

وتصدر لجنة التفسيرات الدائمة التفسير المقترح للتعليق عليه من قبل الجمهور عندما لا يصوت ضد التفسير أكثر من ثلاثة أعضاء من أصحاب حق التصويت أو تكون فترة التعليق عموما لمدة شهرين .

إذا لم يصموت ضد التفسير أكثر من ثلاث من أعضاءها أصحاب حق التصويت فأن لجنة التفسيرات الدائمة تطلب من المجلس الموافقة على اصدار التفسير المنهائي، وكما هو الحال بالنسبة لمعايير المحاسبة الدولية فإن ذلك يتطلب أصوات ثلاثة أرباع المجلس لصالح التفسير وتنشر التفسيرات رسميا

بعد موافقة المجلس عليها . وتنشر لجنة معايير المحاسبة الدولية تقرير حول قرارات لجنة التفسيرات الدائمة فورا بعد كل اجتماع للجنة التفسيرات الدائمة في رسالتها الأخبارية أخبار من لجنة التفسيرات الدائمة .

أن التفسيرات الصادرة من اللجنة الدائمة للتفسيرات معتمدة من قبل المجلس وهي جرء من المنشورات الرسمية للجنة معايير المحاسبة الدولية (ينظر معيار المحاسبة الدولي الأول – عرض القوائم المالية – فقرة 11)

وعلي ذلك يجب أن لا توصف القوائم المالية أنها ممثلة لمعايير المحاسبة الدولية إلا إذا كانت تمتثل لكافة متطلبات كل معيار ذو علاقة وكل تفسير ذو علاقه أيضا صادر عن اللجنة الدائمة للتفسيرات ، وعندما لا يتبني مشروع تفسيرا نشرته لجنة معايير المحاسبة الدولية ولكن لم يصبح بعد إجباريا فإن اللجنة تشجع المشروع علي الإفصاح طبيعة التغير المستقبلي في السياسة المحاسبية وعن تقدير أثر ذلك على صافي ربح أو خسارة المشروع ومركزه المالي أو بيان بأنه لم يتم إجراء هذا التقدير .

يقصد بالتفسيرات شانها في ذلك شأن المعايير أن تكون موجزة حسبما تتم به طبيعة موضوع معين وليس أن تكون قواعد مفصلة تتناول كل ظرف يمكن تصويره وتركز لجنة معايير المحاسبة الدولية علي المسائل الأساسية وتحاول أن لا تجعل المتطلبات المحاسبية معقدة بحيث لا يمكن تطبيقها بفاعلية علي نطاق عالمي ، وعلاوة علي ذلك كله يجب أن يسترشد تطبيق تفسيرات اللجنة الدائمة للتفسيرات بروح ومنطق الأفكار والمعايير والتفسيرات نفسها .

تتبع طريقة تطوير تفسيرات اللجنة الدائمة للتفسيرات إجراءات العمل التي اعتمدها المجلس .

ترحب اللجنة الدائمة للتفسيرات بتقديم مواضيع تفسرين من جميع الأطراف المهنمة ، وتأخذ اللجنة الدائمة للتفسيرات في الاعتبار المفاييس التانية لإصافة المواضيع على جدول أعمالها :-

- يجب أن يشمل الموضوع تفسيرا لمعيار موجود صمن نطاق اطار لجنة معايير المحاسبة الدولية .
  - يجب أن يكون الموضوع مناسبا من الناحية العملية وواسع النطاق.
    - يجب أن يتعلق الموضوع بنمط حقيقي محدد .
- وجود تفسيرات متشعبة تظهر من وقت لأخر إلي جانب ما هو موجود فيها. أن مهمة اللجنة الدائمة للتفسيرات هي تقديم الإرشاد القابل للتطبيق بشكل عام حيث تكون المعايير الحالية غير واضحة أو لا تتناول مواضيع معينة ، الا أنها لا تصدر الأحكام بشأن الحالات الفردية ، علي أن الحالات المثيرة للخدل المقدمة للجنة الدائمة للتفسيرات تؤدي إلي إصدار تفسير قابل للتطبيق بشكل عام .

وفيما يلي التفسيرات التي أصدرتها لجنة معايير المحاسبة الدولية :-

## التفسير رقم (1) الاتساق - صيغ تكلفة مختلفة للمخزون

**Consistency Different Cost Formulas for Inventories** 

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (2) المخزون.

المسئلة الخلافية: ما إذا كان من الممكن المشروع استخدام صيغ تكلفة مختلفة من قيم أو بنود المخزون .

الإجماع: يجب على المشروع استخدام نفس صيغ التكلفة لكافة قيم بنود المخرون ذات الطبيعة والاستخدام المتشابهين، وبالنسبة لبنود

المحرون ذات الطبيعة أو الاستخدام المختلفتين (مثل استخدام سلع معينة في قطاع عمل واحد ونفس النوع من السلع تستخدم في قطاع عمل أخر) ، يمكن تبرير صيغ تكلفة مختلفة، أن الاختلاف في الموقع الجغرافي في قيم المخزون (وفي القوانين الضريبية ذات العلاقة) ليس كافيا لتبرير استخدام صيغ تكلفة مختلفة .

## التفسير رقم (2) الإتساق – رسملة تكاليف الاقتراض

**Consistency- Capitalization of Borrowing Costs** 

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (23) تكاليف الاقتراض.

المسالة الخلافية: ما إذا كان يجب علي المشروع الذي اختار سياسة رسملة تكاليف الاقتراض تطبيق تلك السياسة علي كافة الأصول المؤهلة، أو ما إذا كان يمكن للمشروع اختيار رسملة تكاليف الاقتراض لأصول مؤهلة معينة وليس لأصول آخري.

الإجماع: حتى يتسنى المشروع المعالجة البديلة المسوح بها يجب تطبيق تلك المعالجة بشكل متماثل علي كافة تكاليف الاقتراض التي تغري مباشرة لامتلاك أو بناء أو إنتاج كافة الأصول المؤهلة للمشروع، وإذا تم يلبيه كافة الشروط المنصوص عليها في معيار المحاسبة الدولي رقم ( 23) فإنه يجب علي المشروع الاستمرار في رسملة تكاليف الاقتراض هذه حتى لو زاد المبلغ المرحل للأصل عن ميلغه القابل للاسترداد.

التفسير رقم (3) استبعاد الأرباح والخسائر غير المخفقة من العمليات مع الشركات الزملة

Elimination of Unrealized Profits and Losses on Transactions with Associates

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (28) - محاسبة الاستثمارات في الشركات الزميلة .

المسئلة الخلافية: إلى أى مدى يجب على المستثمر استبعاد الأرباح والخسئائر غير المحققة الناجمة عن عمليات بين المستثمر (أو الشركات الشركات التابعة الموحدة) والشركات الزميلة التي تمت محاسبتها باستخدام أسلوب حقوق الملكية.

الإجماع: يجب استبعاد الأرباح والخسائر غير المحققة الناتجة من العمليات الصاعدة أو النازلة بين المستثمر (أو الشركات التابعة الموحدة) والشركات الزميلة إلي مدى حصة المستثمر في الشركة الزميلة، ويجب عدم استبعاد الخسائر غير المحققة إلي المدى الذي تقدم به العملية دليلا على انخفاض في قيمة الأصل المحول.

## التفسير رقم (4) تبويب الأدوات المالية - أحكام التسديد المحتملة

Classification of Financial Instrument—Contingent Settlement Provisions . المرجع : معيار المحاسبة الدولي رقم ( 32 ) الأدوات المالية : الإقصاح والعرض . المسللة الخلافية : ما إذا كانت هذه الأداة ( أو أجزاؤها المكونة ) يجب تصنيفها كحق ملكية أو كأحد بنود المطلوبات في القوائم المالية للجهة المصدرة ولا يتناول هذا التفسير الأدوات التي تصدر لتعويض الموظفين.

الإجماع: حيث تعتمد الحقوق والالتزامات الخاصة بأسلوب تسديد أداه مالية على وقوع أو عدم وقوع أحداث مستقبلية غير مؤكدة أو علي نتيجة ظروف غير مؤكدة خارجة على سيطرة كل من جهة المصدر والحائزة على نلك الأداة المالية ، فأنه يجب تبويب الأداة المالية كالتزامات .

وحيث يكون احتمال أن يكون مطلوب من الجهة المصدرة إجراء التسديد نقدا وبأصدل مالي أخر مستبعد في وقت الإصدار ، فأنه يجب تجاهل حكم التسديد المحتمل ويجب تصنيف الأداه على أنها حق ملكية .

# . التفسير رقم (5) تكاليف تعديل برامج الحاسب الآلي القائمة . Cost Of Notifying Existing Software

المرجع: إطار لجنة معايير المحاسبة الدولية لإعداد وعرض القوائم المالية: المسائلة الخلافية:

- (أ) ما إذا كان من الممكن رسملة تلك التكاليف .
- (ب) إذا لـم يكـن ممكنا حتى يجب الاعتراف بهذه التكاليف على أنها مصروف .

الإجماع: التكاليف التي تم تحملها من أجل استعادة أو المحافظة على المنافع الاقتصادية المستقبلية التي يمكن للمشروع أن يتوقعها عند مستوي الأداء المقيم أصلا لأنظمة الحاسب الآلي القائمة يجب الاعتراف بها علي أنها مصروف ، وذلك فقط عندما يتم القيام بعمل الاستعادة أو المحافظة (مثال ذلك لتمكينها من التشغيل كما كان مقصوداً في الأصل بعد بدء الألف عام التالية أو بعد إدخال عملة اليورو).

## التفسير رقم (6) - إدخال عملة اليورو Introduction of Euro

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (21) تأثير التغيرات في أسعار الصرف الأجنبي .

المسألة الخلافية: تطبيق معيار المحاسبة الدولي كم ( 21) على الانتقال من العمالت الوطنية للدول الأعضاء المشاركة في الاتحاد الأوروبي إلي اليورو ( الانتقال ) .

الإجماع: يجب تطبيق متطلبات ذلك المعيار فيما يتعلق بترجمة عمليات الاجماع: المعدلات الأجنبية والقوائم المالية للعمليات الأجنبية بشكل صارم علي الانتقال، ويعني ذلك بشكل خاص ما يلى:

- يجب أن تستمر ترجمة الأصول والالتزامات النقدية بالعملة الأجنبية الناجمة عن العمليات إلى عملة التقارير بسعر الإغلاق ، ويجب الاعتراف بأية فروقات ناجمة عن الصرف على أنها دخل أو مصروف فورا.
- يجب أن تستثمر فروق الصرف المتراكمة المتعلقة بترجمة القوائم المالية للطوحدات الأجنبية مصنفة علي أنها حقوق ملكية ، ويجب الاعتراف بها علي أنها دخل أو مصروف فقط عند التصرف في صافي الاستثمار في المنشاة الأجنبية.

التفسير رقم (7) تطبيق المعايير المحاسبية الدولية لأول مرة كأساس رئيسى للمحاسبة First-Time Application of IASS as the Primary Basis of Accounting المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (1) عرض القوائم المالية.

المسالة الخلافية : كيف يجب اعداد القوائم المالية لمشروع وعرضها في المسالة الخلافية : كيف يجب اعداد القوائم المحاسبة الدولية بكاملها على أنها الأساس المحاسبي الرئيسي .

- عندما يتم تطبيق معايير المحاسبة الدولية لأول مرة كيف يجب تطبيق الأحكام الانتقالية الرئيسية الواردة في المعايير الفردية والتقسيرات على أرصدة البنود التى كانت قائمة في السابق في تاريخ نفاذ هذه المعايير والتقسيرات.

#### الإجماع:

- يجب إعداد وعرض القوائم المالية للمشروع كما لو أن القوائم المالية كانت دائماً تعد حسب المعايير والتفسيرات السارية المفعول لفترة التطبيق لأول مرة........
- يجب إعداد المعلومات المقارنة وعرضها حسب معايير المحاسبة الدولية .
- يجب معاملة أي تعديل ناتج من الانتقال علي أنه تعديل علي الرصيد الافتات الأفتادي للأرباح غير الموزعة لا قرب فترة معروضة حسب معايير المحاسبة الدولية .

التفسير رقم (8) اندماج الأعمال – التصنيف أما كامتلاك أو توحيد للمصالح Business Combination–Classification Either as Acquisition Uniting of Interests

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (21) اندماج الأعمال . المسالة الخلافية: كيف يتم تفسير التعريفات والإرشادات الإضافية في ذلك المعيار وتطبيقها عند تصنيف عملية اندماج الأعمال . وما إذا كان من الممكن تصنيف عملية دمج منشآت أعمال بموجب ذلك المعيار على أنها ليست امتلاك أو توحيدا للمصالح .

#### الإجماع:

- يجب محاسبة عملية دمج منشآت الأعمال علي أنها امتلاك إلا إذا كان من غير الممكن تحديد الجهة الممتلكة .
- يجب أن يكون تصنيف عملية اندماج الأعمال بناء علي تقييم شامل لكافة الحقائق والظروف للعملية المعنية .
- يجب على المشروع تصنيف عملية دمج الأعمال على أنها امتلاك ما لم تكب حميع هذه الخصائص متوفرة ، وحتى في حالة توحيد للمصالح فقط إذا استطاع المشروع أن يوضح أنه لا يمكن تحديد الجهة الممتلكة .
- جميع عملية دمج الأعمال بموجب هذا المعيار هي إما امتلاك توحيد للمصالح .

# التفسير رقم (9) المساعدة الحكومية \_ عدم وجود علاقة محددة مع الأنشطة التشغيلية

Government Assistance-No Specified Relation To Operating Activities المسرجع: معيار المحاسبة السدولي رقم ( 20 ) محاسبة المنح الحكومية .

المسالة الخلافية: ما إذا كانت هذه المساعدة الحكومية منحة حكومية ضمن نطاق المعيار وعلى ذلك ما إذا كان يجب محاسبتها حسب هذا المعيار.

الإجماع: تلبي المساعدة الحكومية للمشاريع تعريف المنح الحكومية في ذلك المعيار وحستى وأن لم توجد شروط متعلقة بشكل محدد بالأنشطة التشغيلية وعلي ذلك لا يتم تسجيل هذه المنح مباشرة في حقوق الملكية.

التفسير رقم (10) الصرف الأجنبي – رسملة الخسائر الناجمة عن التخفيضات الحادة Foreign Exchange. Capitalization of Losses Resulting From Sever Currency Devaluation

المرجع: معيار المحاسبة الدوني رقم (21) - تأثيرات التغيرات في أسعار المرجع الصرف الأجنبي

المسالة الخلافية: في أي فترة يجب تطبيق شروط عدم امكانية تسديد الالتزام وأنه لا توجد وسائل عملية للتحوط.

#### الإجماع:

- يجب ادخال خسائر الصرف الأجنبي في المبلغ المرحل للأصل فقط اذا لم يكن ممكنا تسديد هذه الالتزامات ، ويجب ألا يزيد المبلغ المرحل المعدل للأصل عن مبلغ القابل للاسترداد .
- يجب إظهار أن العملة الأجنبية اللازمة لتسوية الالتزام لم تكن متوفرة للمشروع المقدم للتقارير أو يحدث ذلك فقط في ظل توافر ظروف نادرة نقص متزامن في العملة الأجنبية بسبب قيود رقابة على الصرف تفرضها الحكومة أو البنك المركزي وعدم توفر أدوات تحوط.
- يجب على المشروع رسملة خسائر الصرف التي تم تحملها بعد التخفيض أو الاستهلاك الحاد الأول لعملة التقارير إلى الحد الذي يستمر فيه تلبية كافة شروط الرسملة .

## التفسير رقم (11) توحيد القوائم المالية للمنشأة ذات الغرض الخاص Consolidation of Special Purpose Entities

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (27) القوائم المالية الموحدة ، ومحاسبة المرجع : الاستثمارات في الشركات التابعة .

المسائلة الخلافية: تحت أية ظروف يجب على المشروع توحيد المنشأة دات الغرض الخاص ، ولا ينطبق ذلك التفسير على خطط المنافع لما بعد التوظيف أو خطط تعويض حقوق الملكية .

#### الإجماع :

- يجب توحيد المنشأة ذات الغرض الخاص عندما يدل موضوع العلاقة بين المسروع والمنشأة ذات الغرض الخاص علي أن تلك المنشأة هي تحت سيطرة ذلك المشروع.
  - تتشأ السيطرة من خلال التحديد المسبق لأنشطة المنشأة ذات الغرض الخاص.
- أن التحديد المسبق للأنشطة المستمرة للوحدة ذات الغرض الخاص من قبل المنشاة ( الكفيل أو طرف آخر له حصة ) لا يمثل نوع القيود . المشار اليها في ذلك المعيار .

التفسير رقم (12) الوحدات تحت السيطرة المشتركة ـ المساهمات غير النقدية للمشاركين في مشروع مشترك .

Jointly Controlled Entities – Non monetary contributions by ventures المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم 31 – تقديم التقارير المالية حول الحصص في المشروعات المشتركة.

#### المسالة الخلافية:

متى يجب الاعتراف بالجزء المناسب من المكاسب أو الخسائر الناتجة عن المساهمة بأصل غير منشأة في وحدة تحت السيطرة المشتركة مقابل حصة في حقوق الملكية للمنشأة تحت السيطرة المشتركة من قبل المشارك في المشروع المشترك في قائمة الدخل.

- كيف يجب محاسبة المقابل الإضافي من قبل المشارك في المشروع المشترك .
- كيف يجب عرض أي مكسب أو خسارة غير محققة في القوائم المالية الموحدة للمشارك في المشروع المشترك .

#### الإجماع:

- . في ظل ذلك المعيار يجب على المشارك في المشروع المشترك الاعتراف في قائمة الدخل للفترة بجزء من المكسب أو الخسارة التي تعزي لحصص حقوق الملكية للمشاركين الأخرين في المشروع المشترك .
- يجب على المشارك في المشروع المشترك الاعتراف بجزء مناسب من المكسب أو الخسارة من العملية في قائمة الدخل اذا استلم أصول نقدية أو غير نقدية غير مشابهة للأصول التي ساهم بها بالإضافة في استلام حصة في حقوق الملكية للمنشأة تحت السيطرة المشتركة.
- يجب استبعاد المكاسب أو الخسائر غير المحققة من الأصول غير النقدية الستي تمت المساهمة بها في المنشأة تحت السيطرة المشتركة مقابل هذه الأصول بموجب أسلوب التوحيد التناسبي أو مقابل الاستثمار بموجب أسلوب حقوق الملكية .

التفسير رقم (13) المتلكات والمبانى والمعدات تعويض انخفاض قيمة البنود Property/plant and Equipment—Compensation for Impairment of Loss of Items المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (16) الممتلكات والمصانع والمعدات . المسألة الخلافية : كيف يجب علي المشروع محاسبة انخفاضات قيمة أو خسارة بنود الممتلكات والمصانع والمعدات ، والتعويض الخاص بذلك .

#### الإجماع:

- يجب الاعتراف بالانخفاض في القيمة بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم (36) كما يجب الاعتراف بالسحب من الخدمة أو التصرف في بنود الممتلكات والمصانع والمعدات بموجب معيار المحاسبة الدولي رقم (16).
- يجب الدخال التعويض النقدي أو غير النقدي من الأطراف الأخرى لبنود الممتلكات والمصانع والمعدات التي انخفضت قيمتها أو نقنت أو تم التخلي عنها في قائمة الدخل عندما يتم الاعتراف بها .
- يجب تحديد وعرض تكلفة الأصول المستعادة أو المشتراة أو التي تم بناؤها كبديل أو استلامها كتعويض بموجب ذلك المعيار الدولي رقم (16).

# التفسير رقم (14) عقود الاستئجار التشغيلية-الحوافز

#### Operating leases - Incentives

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (17) عقود الاستئجار.

المسالة الخلافية: كيف يجب الإعتراف بالحوافز عقد استثجار تشغيلي في القوائم المالية لكل من المستأجر والمؤجر.

#### الإجماع:

- يجب الاعبتراف بكافة الحوافز بشأن عقد الاستئجار الجديد أو المحدد علي أنها جزء لا يتجزأ من صافي العوض المنفق عليه لاستعمال الأصل المؤجر.
- يجب على المستأجر الإعتراف بإجمالي تكلفة الحوافز على أنها تخفيض لدخل الإيجار على مدي فترة الإيجار على أساس القسط الثابت .
- يجب علي المستأجر الإعتراف بإجمالي منفعة الحوافز علي أنها تخفيض لمصروف الإيجار على مدي فترة الإيجار على أساس القسط الثابت.

الـتكاليف الـتي يتحمـلها المستأجر يجب أن يتم محاسبتها حسب معايير المحاسبة التي يتم استردادها بشكل المحاسبة التي يتم استردادها بشكل فعال من خلال ترتيب حوافز .

# التفسير رقم (15) اسهم رأس المال – أدوات حقوق الملكية الذاتية المعاد شراؤها سمم الخزينة

Share Capital Reacquired Own equity Instrument Treasury Shares المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (12) الأدوات المالية - الإفصاح والغرض. المسالة الخلافية: كيف يجب عرض أسهم الخزينة في الميزانية العمومية للمشروع المصدر وكيف يجب عرض الفرق بين تكلفة الشراء والعرض والذي تم استلامه في القوائم المالية عندما يتم لأحقا بيع أو اصدار اسهم الخزينة.

الإجماع: يجب عرض اسهم الخزينة في الميزانية العمومية كخصم من حقوق المحماع: يجب عرض اسهم الخزينة في القوائم المالية علي الملكية، ويجب عرض امتلاك أسهم الخزينة في القوائم المالية علي أنها تغير في حقوق الملكية.

كما يجب عدم الاعتراض بالمكسب والخسارة في قائمة الدخل من بيع أو اصدار أو الغاء أسهم الخزينة ، ويجب عرض المقابل المستلم في القوائم المالية على أنه تغير في حقوق الملكية .

# التفسير رقم (16) حقوق الملكية \_ تكاليف معاملات حقوق الملكية

**Equity: Costs of an Equity Transactions** 

المرجع: معيار المحاسبة الدولي رقم (32) الأنوات المالية - الإفصاح والعرض

المسالة الخلافية: ما تشمله تكالبف عملية اصدار حقوق الملكية او امتلاك أدوات حقوق خاصة بالمنشاة وكيفية المحاسدة عن مثل عمليت التكاليف هذه من قبل المشروع.

#### الإجماع:

- تنكول تكانيف عملية حق ملكية فقط من تلك التكاليف الإضافية الني نعرى
   مياسرة تعملية الملكية والتي كانت من المسكر أن ينم تجليها
- يجب محاسبة تكاليف المعاملة نعملية حق ملكية على أنها خصم من حقوق المسلكية مطروحا منها أية منفعة ضريبة دخل متعلقة بها ، ويجب اعتبار تكاليف العملية التي لا يتم تكميليا على أنها مصروف .
- يجب توزيع تكاليف المعاملة المتعلقة بإصدار أداة مركبة تحتوي على كل من الإنستزام وعنصر حق الملكية على الأجزاء المكونة بالتناسب وفقا لتوزيع المتحصلات.
- يجب توزيع تكاليف المعاملة المشتركة على سبيل المثال تكاليف ضرح متزامن لبعض الأسهم وإدراج أسهم أخرى في سوق الأوراق المالية عني تلك العمليات باستخدام أساس للتوزيع يكون معقولاً مع عمليات ممائلة .

#### التفسير رقم (17) الاتساق-الأساليب البديلة Consistency-Alternative Methods

المرجع :معيار المحاسبة الدولي (1) معدل في عام 97-عرض القوائم سية. المسالة الخلافيسة : كيف بجب ممارسة اختيار السياسة المحاسبية في صق المعاييسر المسادرة عسن لحنة معايير المحاسبة الدولية التي سبح باخستيار صسريح للسياسسة المحاسبية ولكنها صامتة حول سوب ممارسة هذه الاختيار . والسؤال الرئيسي هو ما إذا كان يجب باع

هذه السياسة عندما يتم اختيارها بشكل متماثل علي كافة البنود التي تتم محاسبتها بموجب المتطلبات المحددة التي توفر الاختيار.

الإجماع: إذا ما توافرت اكثر من سياسة محاسبية واحدة بموجب معيار محاسبة دولي أو تفسير فأنه يجب على المشروع اختيار أحد تلك السياسات وتطبيقها بشكل متماثل ، ما لم يتطلب ويسمح المعيار أو التفسير بشكل محدد بتصنيف البند (العمليات ، الأحداث ، الأرصدة ، المحبالغ) التي قد تناسبها سياسات مختلفة ، وإذا تطلب معيار بتصنيف البنود فأنه يجب اختيار أفضل سياسة محاسبية وتطبيقها بشكل متماثل على كل فئة وعندما يتم اختيار السياسة المحاسبية المناسبة أوليا فأنه يجب إجراء تغير في السياسة المحاسبية فقط على كافة البنود أو فئات البنود .

# 8/6 نشأة معايير المحاسبة الدولية في مصر

في ضوء التطورات التي يشهدها الاقتصاد المصري صار لزاما وضروريا لتوفير أسس وقواعد ومفاهيم محاسبية موحدة لشركات الأموال بكافة أشكالها القانونية و بالتالي إصدار معايير محاسبية مصرية تواكب تلك المتطورات وتتمشي مع المعايير المحاسبية الدولية ، ومن هذا المنطلق فقد أصدرت وزارة الاقتصاد القرار رقم 478 لسنة 97 المعدل بتشكيل اللجنة الدائمة لمعايير المحاسبة والمراجعة وقواعد السلوك المهني المرتبطة بها . وقد قامت تلك اللجنة بإعداد المعايير المحاسبية المصرية والتي أصدرت بمقتضى فيرار وزير الاقتصاد رقم 503 لسنة 97 والتي بلغت ثلاثة وعشرين معيارا محاسبيا مصريا حتى الأن في ضوء أحدث المعايير المحاسبية الدولية الدولية المعايير المحاسبية الدولية المعايير المحاسبيا مصريا حتى الأن في ضوء أحدث المعايير المحاسبية الدولية

الصادرة وبما لا يستعارض مع أحكام القوانين والقرارات التي تلتزم معها بتطبيقها الشركات الخاضعة لأحكام قانون الشركات رقم 159 لسنة 81 وتعديلات القانون رقم 95 لسنة 92 وتعديلاته وقد صدرت المجموعة الأولى من معايير المحاسبة المصرية في أو اخر عام 1997 بقرار من وزير الاقتصاد برقم 503 لسنة 97 متضمنا 19 معيار متعلق بأهم وأكثر نواحي المحاسبة سَـيوعا في التطبيق العملي ، ثم تلى ذلك صدور 3 معايير محاسبية إضافية تطلبت المنطورات الاقتصادية والتحديث المستمر على المعايير المحاسبية الدولي ضرورة تناولها ، ونظرا لأن احتياجات مجتمع الأعمال في تطوير مستمر كما أن المعايير المحاسبية الدولية والتي تعتبر المصدر الرئيسي في اعداد المعايير المصرية هي الأخرى تتعرض لتطوير والتغيير بشكل منتظم حـتى وصلت إلى 41 معيار محاسبي كان لزاما إعادة النظر فيما صدر من معايير مصرية ودراسة أوجة التطوير والإضافة عليها حتى تكون متواكبة مع التطبيق المحاسبي الحديث ، ولذا كان من الضروري إعادة النظر في المعيار المحاسبي المصري رقم (1) وتعديله في ضوء التعديلات الدولية ، وكذلك الأمسر بالنسبة لسلمعيار رقم (10) الخاص بالممتلكات والآلات والمعدات، بالإضافة إلى ذلك المعيار المحاسبي الجديد الخاص بالمحاسبة عن الأصول غير الملموسة .

كذلك فقد صدر قرار رئيس الجهاز المركزي للمحاسبات بتشكيل لجنة المعايير المحاسبية بغرض إصدار معايير محاسبية تطبق مع النظام المحاسبي الموحد على الوحدات الاقتصادية العامة ، وقد تم إصدار القرار رقم 644 لعام 1996 الخاص بإصدار المعايير المحاسبية كإطار مكمل للنظام المحاسبي

الموحد . كذلك فقد أصدر القرار رقم 204 نسنة 2001 من رئيس الجهاز المركزي للمحاسبات بشأن تعديل الدليل المحاسبي للنظام المحاسبي الموحد وتضمن في العديد من أجزائه ضرورة تطبيق معايير المحاسبة الدولية .

مما تقدم يتضح أن مصر من بين الدول التي قامت بتوفيق معاييرها لكي تتسق مع ما أصدرته لجنة معايير المحاسبة الدولية ، ويوضح الشكل رقر (8/3) المعايير التي أصدرتها لجنة معايير المحاسبة الدولية مقارنة بالمعايير المصرية الصادرة عن طريق الجهاز المركزي للمحاسبات والمعايير المصرية الصادرة عن طريق وزارة الاقتصاد موضحا المقارنة بين مسميات تلك المعايير ومضامينها .

جدول رقم (8/3) بيان مقارنة لعايير لجنة المحاسبة المصرية والمعايير المصرية (\*\*)

(4)	دولية مصرية	(1)	
ملاحظات ثلجثة أ****	(3)	(2)	معايير اللجنة الدولية
	معايير المحاسبة الصلارة	المعايير المحاسبية	(**)
	من وزارة الاقتصاد	الصادرة من الجهاز	
		ٔ المركزي للمحاسبات	
ليسري مر 1/1/898 بدلا			<ol> <li>عرض القوائم المالية</li> </ol>
من المعابيس بأرقام ا"			. (1)
الإقصاح عن السياسات			
المحاسبية (الصادر 1975)،			
ورقــم 5 " المعـــلومات التي			
يجب الإقصاح عنها في القوائم	; ·	·	•
المالية الصادر سنة 1976)		••	
ورقم 13 "عرض الأصول			
المتداولة والالتزامات المتداولة			
(الصادر في سنة 1979 ) .			
	المخزون (2)	المخزون (2)	2) المخزون(2)
ألغت اللجنة معيار رقم 3 " عن	الأصول الثابتة وإهلاكاتها	الإهلاك (3)	3) الإهلاك (4)
القوانـــم المالية المجمعة (لصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	(10)		
سنة 1976 ) وأصدرت بدلا			,
منه المعيار وقم 27 اليعمل من		,	
. 1990/1/1			

<sup>(°)</sup> علامة (-) لم تعد معايير .

<sup>(\*\*\*)</sup> عندما تختلف الترجمات ستوضع الكلمة أو العبارة الهامة محل الاختلاف باللغة الإنجليزية في خانة الملاحظات .

<sup>(\*\*)</sup> للجنة : لجنة معايير الحاسبة الدولية .

		7		
	أنعبت اللجنة المعيار رقد 6	وائم التدفقات النقدية (4)	وانم التدفقات النقدية	<ul> <li>(4) أو انسم التنفقات النقدية</li> </ul>
	استجابة المحاسبة لتغيرات		(5)	
	الأسعار (المسادر سنة			
٠	1977) وأصدرت بدلا منه			
	المعيار رقم 15 ليعمل به من			
	.1983/1/1	•		
		صافي ربح أو خسارة	صافي ربيح أو	5) السربح الصسافي أو
ı		الفيترة والأخطاء الجوهرية		
	•	وتغيير السياسات المحاسبية		3
ı		(5)	والمستغيرات فمسي	والستغيير في السياسات
I			السياسات المحاسبية	-
			(6)	(4)
ı	Development	تكاليف البحوث والتطويـــر	ر ) . تكـــاليف الــــبحوث	6) تكاليف الأبحاث
		(6)	والتطوير (7)	<b>3</b>
ı	Contingencies	الظروف الطارنة والأحداث	الظــروف الطارئــة	7) الاحتمالات والأحداث
	الجزء الخاص بالاحتمالات تم	اللاحقة لتاريخ الميزانية (7)	والأحداث اللاحقة	الستى وقعت بعد تاريخ
	تعدیله مع معیار (37 ، 5)		لتاريخ الميزانية (8)	الميزانية (10)
l			( ) 2 32 (23–	الميرات (١٠٠)
l		عقود الإنشاءات (8)	عقود الإنشاءات (9)	8) عقود البناء والتشييد
				(11)
	Contingencies	·		9) ضرائب الدخل (12)
ŀ	حــل محل المعيار رقم 12			÷
(	المحاسبة على الضرائب على			
	الدخل منذ 1/1/1998			
ن	ألغت اللجنة المعيار 13 مر		: 	
	1998/7/1			
	ألغت اللجنة المعيار 4		·	10) تقارير عن أقسام
	الـــتقرير بمعلومات مالية عو	İ		النشاط (14)
	أقسام النشاط الصادر سن		i i	
	81 ليسري بدلا منه ها			
ن	المعيار الجديد اعتبارا م		·I	
	. 98/7/1			

Effects		المعلومات السني	11) معسنومات تعکسس
		تعكس اتسار تغير	تأثيرات تغيير الأسعار
		الأسعار (11)	(15)
Property & plant	الأصول الثابتة وإهلاكاتهما	الممتـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	12) الأراضي والمباني
حب ذلك المعيار المحاسبي	(10)	والــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	و الآلات و المعدات (16)
المصري رقم (10) بموجب		والمعدات (12) .	
الملدة الثانية من قرار وزير	_		
التجارة الخارجية رقم 245		,	
اسنة 2002 أيتل سحل المعيار			
رقم (10) قرار وزير الاقتصاد		·	·
رقم 503 لسنة 97 .	·		
عداست اللجسنة المعيار 17	التأجير التمويلي 9	<del> </del>	13) المحاسبية علي
واستبدلته بمعيار جديد بنفس			عقود الإيجار 17
الرقم أصبح فعالا اعتبارا من			·
.1999/1/1			· ·
.1999/1/1	الإيراد (11)	الإيراد (13)	14) الإيراد (18)
	*******************		15) حسساب معساش
·		·	العاملين (19)
	المحاسبة عن المنتح	المحاسبة علي المنح	16) المحاسبة عي المنح
	الحكومية والإقصاح عن	الحكومية والإقصاح	الحكومية والإقصاح عن
	المساعدات الحكومية (12)	عــن المسـاعدات	المساعدات الحكوميسة
	٠,	الحكومية (14)	(20)
:	أثسار الستغيرات في أسعار	أثسار الستغيرات في	17) تأثير التغيرات في
	صرف العملات الأجنبية	أسعار صرف العملات	أسعار صرف العملات
	(13)	الأجنبية (15)	الأجنبية (21)
Business		اندماج المشروعـــات	18) اندماج منشآت
		(16)	الأعمال (22)
	تكلفة الاقتراض (14)	تكاليف الاقتراض	19) تكاليف الافتراض
	,	(17)	(23)
Related	الإفصاح عن الأطراف	الإقصىاح عين	20) الإنصاح عـــن
	دوي العلاقة (15)	الأطــــراف ذوي	الطرف دي الصلية
		العلاقة (15)	(24)

•				
		المحاسبة عن الاستثمارات	محاسبية عسن	21) المحاسبة علي ال
ı		(16)	لاستثمارات (19)	<b>.</b>
1		المحاسبة وعرض القوائم		22) المحاسبة والتقرير ﴿ -
I	÷	الماليسة لنظم مزايا معاشات		بواسطة خطط مكاسب
		التقاعد (21) 98/7/18		المعاش (26)
ı		القوائم المالية المجمعة	لقوائم المالية المجمعة	
1		والمحاسبة عن الاستثمارات	والمحاسبة عسن	
l	-	في الشركات التابعة (17)	الاسستتمارات فسي	
700			الشركات التابعة (20)	
		المحاسبة عن الاستثمارات		24) المحاسبة علي
		في شركات شقيقة (18)		الاستثمارات في منشآت
			\ \	شقيقة (28)
				25) الستقارير المالية في
				الاقتصاديات عالية ذات
	•	·		التضخم الحاد (29) .
		الإقصـــاح بـــالقوائم المالية		26) الإفصاح في القوائم
1		البنوك والمؤسسات المالية		الماليــة للبنوك والمنشآت
		المشابهة (19)	·	المالية الشبيهة (30)
	فاعليته 1992/1/1	<del></del> ,	<del></del>	27) التقرير المالي على
				الفائدة في المشروعات
	1006/11			المشتركة (31)
	فاعلیته 1996/۱/۱			28) الأدوات الماليــــــة
	10001-4			الإقصاح والعرض (32)
	فاعليته ا/1/998 ويسر	نصيب السهم في الأرباح		29)الأرباح للسهم (33)
	طبقا للنص الموجز للمعي	1998/7/18 (22)		
••	على منشآت القطاع العام فقط		1	
	فاعلیته 1999/۱/۱			30) الـــتقرير المــالي
!				الفتري (34)
	فاعليته 1/1/1999	<del></del>		31) وقـ ف عمـ ليات
	1000/5/			(للمنشأة) (35)
	فاعلیته 1999/7/1			32) انخفاض قیمـــة
				الأصول (36)
		<del></del>		

فأعليته 1999/7/1			33) المخصصات
			والالسنزامات المحتملة
			والأصول المحتملة (37)
فاعليسته 1999/7/1 أضيف	المحاسبة عن (أصول غير	<u></u>	34)الأصول غير
ذلك المعيسار المحاسبي	ملموسة ) (23)		الملموسة (38)
المصاري رقم (23) بموجب.			
المادة الثالثة من قرار وزير			
الستجارة الخارجية رقم 245			
لىنة 2002 .			
موافقة مجلس الإدارة ديسمبر			35) الأدوات الماليـــــة :
98 فاعليـــنه 91/1/11			الاعتراف والقياس (39)
وممكن 99/3/15			
فاعليته 2001/1/1	·		36) اســــــــــــــــــــــــــــــــــــ
•		•	الممتلكات (40)
فاعليته 2002/1/1			37) الزراعة (41)

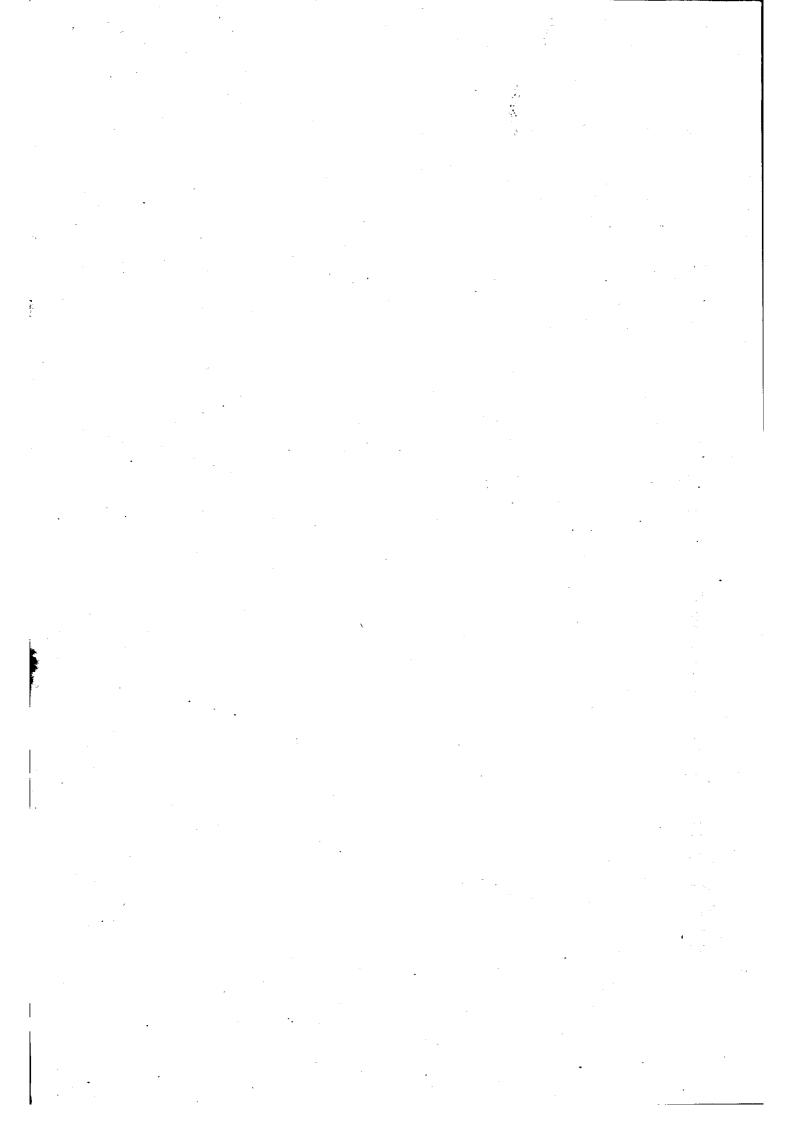
معايير الغتها لجنة المعايير المحاسبة الدولية ووردت في المعايير المصرية (\*\*)

المعابير المحاسبية معايير المحاسبة الدولية	(1) معايير اللحنة S
معابير ألغتها لجنة معابير المحاسبة الدولية	
الإقصاح عن السياسات المصرية المحاسبية (1) المحاسبية (1) المحاسبية (1) المحاسبية (1) المحاسبية (1) المحاسبية الصادر سنة (1) المحاسبية الصادر سنة المحاسبية الصادر سنة المحاسبية الصادر سنة المحاسبية الصادر سنة المحاسبية الصادر سنة المحاسبية الصادر سنة المحاصل المحاسبية المحاسبية الصادر سنة المحاسبية المحاسب	

<sup>(&</sup>quot;) تم إدماج كل من معايير المحاسبة المصرية رقم (1) ، (2) ، (3) في معيار رقم (1) بعنوان عرض القوائم المالية ، والذي حل محلها بموجب قرار وزير التجارة الخارجية رقم 345 لسنة 2002 المادة الثانية .

# الفصل التاسع

التحليل المالي الدولي



# الفصل التاسع

# التحليل المالي الدولي

# International Financial Analysis

- 9/1 أسباب تحليل القوائم المالية على المستوى الدولي.
  - 9/2 المشاكل المرتبطة بتوافر المعلومات المالية.
    - 9/3 الاتجاهات الحالية في التقرير المالي .
    - . 9/4 أهداف ومداخل تحليل القوائم المالية .
  - 9/5 تحليل المؤشرات المالية على المستوى الدولي.
    - 9/6 تحليل الاتجاه على المستوى الدولي.

# [/9 اسباب تحليل القوائم المالية على المستوى الدولي

إن تحليل القوائم المالية التي معلومات مفيدة ،عموما تشير الاتجاهات الحالية البيانات في القوائم المالية التي معلومات مفيدة ،عموما تشير الاتجاهات الحالية التي جعل عملية تحليل القوائم المالية ذات أهمية متزايدة لعديد من الأسباب . فه ناك تحرك عالمي واسع النطاق تجاه خصخصة المنشأة العامة فه ناك تحرك عالمي واسع النطاق تجاه خصخصة المنشأة العامة النافة المعلومات (Currency Policies وقد أدى ذلك التي الاستثمار وسياسات العملة والاستثمارات المتبادلة واسعة النطاق . وقد جعل التقدم المستمر في تكنولوجيا المعلومات (IT) المتبادلة واسعة النطاق . وقد مصن الجدوى أن يتم اتاحة المعلومات المالية وغير المالية إلى أجزاء مختلفة عن العالم وعلى أساس مباشر وفوري- إذا كان ذلك ضروريا .

إن اتاحــة وتوصيل المعلومات تعتبر أمرا حيويا لأغراض تعزيز كفاءة السـوق العالمي. إن الأطراف التي تقوم بمباشرة أعمالها مع بعضها البعض غالــبا مـا تعيش الآن في بلاد مختلفة ، ويتعين أن تكون قادرة على كل من الحصول على المعلومات المالية وفهمها من أجل اتخاذ القرارات الرشيدة. ولا شك أن الجهات التي تقوم بعمل تخصيص استثمارات مباشرة أو غير مباشرة أو تقــوم بشراء أو بيع السلع والخدمات في بلاد أخرى تحتاج إلى المعلومات المالية لتيسير أعمالها بكفاءة وفاعلية .

وقد تزايدت حتمية تحليل القوائم المالية نتيجة لتعاظم النشاط في الأسواق الدولية بشكل ضخم لعديد من الأسباب لعل أبرزها ما يلي:

#### [) توافر عوائد استشارية مرتفعة في البلاد الأخرى

Availability of High Investment Return in other Countries institutional المستثمر المؤسسى المستثمر المؤسسى المستثمر يمكن أن يحصل على investor عندما تتواجد العوائد المرتفعة ، والمستثمر يمكن أن يحصل على مكاسب عند استثماره في كثير من البلد الاخدة في النمو Developing سواء في أسيا أو أمريكا اللاتينية أو أفريقيا ، غالباً ما لا يمكن مضاهاة تلك المعدلات المسرتفعة مع توافسر الفرص الاستثمارية في البلدان النامية Developed اقتصاديا ، فالفرص الاستثمارية في البلدان الأخذة في النمو تمتد إلى أبعد من الاستثمارات في الأوراق المالية الشركات الأعمال ، وهي تتضمن أيضا الأوراق المالية المصدرة عن طريق الحكومات للوفاء باحتياجاتها من رأس المال متضمنة مشروعات البنية الأساسية وتلك الخاصة بالخطط المرتبطة بالوفاء بالتزامات المقروض في موعد استحقاقها .

# 2) تنويع المخاطر في الأسواق الناشئة

#### Risk Diversification in emerging markets

يهتم مديرو التمويل أيضا بتنويع المخاطر ، وإذا كانت الأسواق الناشئة قد تكون سريعة التغير والتقلب ، فإن البعض الأخر ليس كذلك ، ويرجع السبب وراء ذلك في أن دورة أعمالها غير مرتبطة ببعضها من ناحية ،والأخرى أنها لا تحترك بانسجام وتوافق مع العالم الصناعي ، وتتفق كافة المصادر ذات المعرفة بأنه ما الأهمية بمكان أن يتم مراعاة التنويع عند الاستثمار في الأسواق الناشئة .

## Positioning for Competitive Reasons وجود تبريرات للتنافس (3

كـــثير مــن الشركات تقوم بعمل استثمارات مباشرة بالخارج حتى يكون ليها قاعدة سوف تجعلهم في بعض الاسواق المستهدفة بشكل متافس المنتهلات البلد الاخدة في النمو تتميز بأن لها حجم سكاني صحم وبخل متاح للتصرف فيه للأنفاق على السلع الاستهلاكية ، وقد أظهرت التقييرات أنه على الأقــل أن نصــف عــدد السكان في كوريا الجنوبية ، تابوان ، هونج كونج وسنغافورة بعتبرون من الطبقة المتوسطة في حين تمثل تلك النسبة في تايلاند، والدونيسيا ، وماليزيا والهند من حوالي 25% إلى 35% تقريبا . ولا شك أن تأك الطبقة المتوسطة تعتبر سوق مرتقب للشركات الكبيرة مثل شركة جنرال الكــتريك وشركة فيليبس ومنتجات براون بجانب منشآت الأعمال الصغيرة . لذلك فليس من المستغرب أن كثير من الشركات تختار بلدان محدودة مختارة لذلك فليس من المستغرب أن كثير من الشركات تختار بلدان محدودة مختارة والصــين و المكسيك كأسواق مستيدفة للتوسع المستقبلي حيث يعتقد أن الطلب والمستوري في المنوات القادمة .

و أحد التبريرات التنافسية الأخرى مقدمة عن طريق نظرية السوق غير انكامل ، وبموجبها تتمثل أحد الأسباب الرئيسية وراء الأعمال النولية في اكتساب ميزة الاقتراف من عوامل الإنتاج ، حيث تعتبر تكاليف العمالة الرخيصة وتوافر المواد الخام والمعرفة التكنولوجية والخيرة بمثانة عوامل هامة للإنتاج للشركات حتى تصبح متنافسة .

#### 4) القيمة المتزامنة للاستثمار مع العملة

#### Simultaneous Appreciation of Investment with Currency

عـندما تصـيح عملة أحد البلدان أقوى وأكثر قيمة نسبيا مقارنة بالبلدان الأخـرى، فـان تقييم الاستثمار الذي يتم القيام به في ذلك البلد سوف تكون موضع تقدير أيضا، وللتوضيح يفترض أن المواطن الألماني يقوم باستثمار فـي كوريا الجنوبية، فإذا كانت وحدة العملة بكوريا الجنوبية قد ارتفعت عن المارك الألماني، فإنها ستزيد من قيمة ذلك الاستثمار، ذلك التقدير في قيمة الاستثمار يكون موضع ملاحظة بالنسبة للتقدير في قيمة العملة الكورية وتعتبر مستقلة عن أداء استثمارها.

#### 5) التخفيف من قيود ملكية الأسهم

#### Relaxation of Equity ownership Restrictions

تقوم كسثير مسن البلدان بتسنفيذ اصلاحات اقتصادية ، وتتضمن تلك الاصلاحات التخفيف أو إزالة القيود على ملكية الأسهم بالنسبة للأجانب على سبيل المثال اعتادت البرازيل السماح للأجانب بشراء أسهم أي شركة برازيلية سبيل المثال اعتادت البرازيل السماح للأجانب بشراء أسهم أي شركة برازيلية حستى نسبة 40% فقط . وفي أكتوبر عام 1993 قامت الحكومة البرازيلية بتعديل قانونها بحيث يسمح للمستثمرين الأجانب بامتلاك نسبة 100% من أي شركة . والأن تعتبر الشركات المتعددة الجنسية قادرة على الاستحواذ على الشركة السيطرة التشغيلية والمالية المرغوبة فيها . حتى أن الشركة المتعددة الجنسية والسية والسركة عن طريق تكوين علاقة بين الشركة الأم والشركة بالأغلبية في الشركة عن طريق تكوين علاقة بين الشركة الأم والشركة بالأغلبية في الشركة عن طريق تكوين علاقة بين الشركة الأم والشركة بالأغلبية في الشركة عن طريق تكوين علاقة بين الشركة الأم والشركة

الـتابعة. مثل تلك العلاقة تصمن أن الشركة الأم يمكنها أن تعتبر أن الشركة التابعة مكملة لخطتها الاستراتيجية الذلك فهي تعطي للشركة التابعة توجيهات لتنظيم خططها مع استراتيجية الشركة الأم عالمية النطاق .

# Industry and Competitor Analysis محليل الصناعة والمنافس (6

غالبا ما تحتاج الشركات التي ترتبط بالتجارة والاستثمارات العالمية إلى تحليل القوائم المالية لمنافسيها والشركات القائدة الأخرى في الصناعة ، حيث أن ذلك يتيح لهم تحديد الاتجاهات الهامة بالإضافة إلى اكتساب المعرفة بجوانب قوتها ومواطن ضعفها ،وهذا يعتبر هاما وحاسما في المواقف التي يوجد فيها عدد صغير من الصانعين الرئيسيين بالسوق ، فكثيرا من القرارات على سبيل المنافسين المنافسين وخططهم وطاقاتهم والتجديد والتطوير في منتجاتهم .

# 7) القرارات المرتبطة بعمليات المشروع

## **Decisions Involving Business Transactions**

هـناك احـتياج كبير للمعلومات المالية من أجل اتخاذ كثير من القرارات التشـغيلية والتمويلية ، فقـبل التوسع في الائتمان فإن الموردين يحتاجون معلومات مالية لتقييم الجدارة الائتمانية للعميل ، وغالباً ما تعتبر المعلومات المالية مفيدة أيضاً في التفاوض على السعر القابل للتفاوض بشكل متبادل بين البائع والمشتري .

#### 9/2 المشاكل المرتبطة بامكانية توفير المعلومات المالية

Perceived Problems in the Availability of Financial Information هناك العديد من العوامل التي تجعل من الصعوبة بمكان أن يتم الحصول على أو استخدام المعلومات المالية الخاصة بالوحدات الاقتصادية التي تتمركز فسي البلدان الأخرى . بعض من تلك المشاكل قد تكون ببساطة بمثابة عائق ثلانوي ، إلا أن البعض الأخر قد يكون أكثر خطورة ويتطلب انتباه وحرص من مهنة المحاسبة ومنظمي السوق والشركات المتعددة الجنسية بالإضافة إلى أطراف أخرى ذات صلة .

وقبل أن يتم البدء في مناقشة تلك المشاكل يتعين القول بأن الاتجاه الحالي يستجه بشكل متعاظم بوضوح نحو مشكلة امكانية توفير المعلومات المالية ، حيث توجد كثير من الخدمات المالية التي توفر المعلومات المالية بالإضافة الى الأنواع الأخرى من المعلومات الخاصة بالبلاد والشركات ، وتلك المعلومات الأخيرة معدة على أساس فوري مباشر . ولذلك يتعين التركيز على بعض من تلك المشاكل المتعلقة بإمكانية اتاحة المعلومات المالية في الأسواق العالمية .

#### 1) إمكانية الاعتماد على اومصداقية البيانات Reliability of Data

كثيرا من البلاد الأخذة في النمو ليس لديها نظم يمكن الاعتماد عليها لجمع المعلومات والحصول عليها ، وفي حالات أخرى فإن البيانات قد يتم تغييرها بعمد لاظهار أداء أفضل مقارنة بالأداء الفعلي . ولاشك إن عدم مصداقية البيانات تعتبر مشكلة شائعة في كثير من البلدان على الرغم من أنها تبدو في طريقها للتقلص .

#### 2) كفاية الإفصاحات Adequacy of Disclosures

كما سبق ذكره في المناقشة الخاصة بالشفافية الإفصاح ، تتباين مستويات الإفصاحات التي يتم عملها في التقارير السنوية من بلد إلى أخر . ولا شك فيه فيان مبادئ المحاسبة المتعارف عليها في الولايات المتحدة الأمريكية تتضم الحشر منطلبات الإفصاح شمولا واكتمالا ، وفي كثير من البلدان الاخرى بما فيها بعض البلاد الصناعية يتم تقييد عملية الإفصاح عادة تطبيقا للمتطلبات القانونية ، وبعض من القوائم المالية التي تكون مطلوبة في معظم البلدان لا يتم نشرها بشكل متعارف عليه في البلاد الأخرى . وكما سبق ذكره فإن قائمة التدفقات النقدية في المركز المالي غير مطلوبة في المركز المالي غير مطلوبة في ألمانيا وهولندا ، ونفس الشيء ايضا موجود في كثير من البلدان الأخرى . يعرض الشكل البياني رقم (1-9) المعلومات المتعلقة بالبلدان الأوربية المرتبطة بقائمة تدفق الأموال

ومع ذلك فإن الموقف يتحسن ، حيث أن الأسواق الرأسمالية العالمية تحفز الشركات الستي تسرغب في زيادة رأسمالها عن طريق التوسع في عمل افصاحات من شانها الوفاء باحتياجات المستخدمين المتقدمين الفنيين من المعلومات ومنظمي ومراقبي السوق والمحللين الماليين بالإضافة إلى مديري الستمويل ، ويتمثل الاتجاه الحالي في أن يتم جعل القوائم المالية تتضمن تلك المعلومات التي تكون مطلوبة عن طريق المستثمرين الحاليين أو المستثمرين الماليين وأصحاب المصلحة الأخرى Other Stackholders .

شكل رقم (أ-9) المعالجات المحاسبية في البلاد الأوربية

	مدى تطلب إعادة تقييم بالزيادة وحود قائمة (مسموح بها) تدفق الأموال		حسابات الا	دعتباطات غدمة	
البلد			المست		
			قانونية	أخرى	
لنمسا	Y	X	ثعم	ثعم	
لجيكا	لا نعم		نعم	نعم	
لدانمارك	سارك لا نعم		تعم	نعم	
اندا	لا نعم		¥	نعم	
أرنسا	Y	نعم	نعم	نعم	
الماتيا	نعم	Y	نعم	نعم	
اليونان	¥	نعم	نعم	نعم	
أيرلندا	نعم	نعم	y	نعم	
إيطاليا	Y	نعم	نعم .	نعم	
- لوكسمبورج	¥	<b>y</b>	ئعم	نعم	
- هولندا	¥	نعم	نعم	نعم	
- البرتغال	Y	نعم دار	نعم	نعم	
- أسبانيا	Y	نعم	نعم	نعم	
- السويد	نعم	نعم	نعم	نعم	
- المملكة المتحدة	نعم	نعم	Y	نعم	

## 3) توفير المعلومات في التوقيت المناسب Timeliness of Information

حتى تكون المعلومات مفيدة يتعين أن تكون كافية وملائمة ودقيقة وأيصا أن تكون مقدمة في الوقت المناسب، فمن الضروري للمستخدمين أن يحصلوا على المعلومات مبكرا بشكل كافي حتى نظل ملائمة ، فلاشك إن التباطؤ الزمني ما بين نهايات السنة وإتاحة القوائم المالية تستغرق عادة عدة شهور، وفي كيثير من البلدان فإن القوائم المالية يتم نشرها بشكل شائع خلال فترة أربعة شهور أو أكير بعد نهاية السنة المالية . يوضح الشكل رقم (2-9) التأخير ما بين تواريخ نهاية السنة وتقرير المراجعة لعدة شركات مختارة ، إن تلك الفترة الزمنية تزيد من احتمال أن القوائم المالية ستكون متقادمة بمقدار الوقت الزمني الذي تستغرقه حتى عملية النشر، وبفعل التطورات المستمرة في طريقة الحصول على البيانات وتكنولوجيا المعلومات يتوقع أن تكون فترات التأخير الزمنية أقصر

# 4) اللغة والصطلحات (4

لا شك أن هناك الكثير مما يكتب عن مشاكل الاتصال واسعة النطاق المفروضة عن طريق وجود لغات مختلفة ، ولأسباب عديدة يبدو أن تلك المشاكل الناشئة قد تعد عائقا رئيسيا للاقتصاد العالمي وليس بخاف فان اللغة الإنجليزية قد تم قبولها بشكل واسع النطاق عن طريق عالم الأعمال الذي يتميز بوجود صفقات ومعاملات متبادلة عبر الحدود الوطنية . ويشير الاتجاه الحالي الى أنه من المتصور أن اللغة الإنجليزية ستكون لغة الاختيار لاتصالات الأعمال عبر دول العالم .

شكل رقم (2–9) فترة التأخير ما بين نهاية السنة

# وتقرير المراجع

تاريخ نقرير المراجع	تاريح نهاية السنة	البلد الأصلي	الشركة	
1999/2/26	1998/12/31	المانيا	Bayer	
2000/2/15	1999/12/31	المملكة المتحدة	Bp Amoco	
1999/3/15	1998/12/31	Daimer Chry		
1999/3/17	1998/12/31	فرنسا	Danone Group	
1999/3/31	1998/12/31	النرويج	Dyno	
1000/1/20	1009/12/21	الولايات المتحدة	General Motors	
1999/1/20	1998/12/31	الأمريكية		
1999/1/10	1998/12/31	ICL المملكة المتحدة		
1999/3/12	1998/12/31	Nycomed Am المملكة المتحدة		
1999/3/10	1998/12/31	النرويج	Orkla	
1999/2/9	1998/12/31	هولندا	Philips	
1999/3/16	1998/12/31	النرويج	Renault	
1999/3/2	1998/12/30	ألمانيا	Schering	
2000/1/25	1000/12/20	الولايات المتحدة		
2000/1/25	1998/12/30	الأمريكية	Sherwin Williams	
1999/4/26	1999/3/31	اليابان	Sony	
1998/3/5	1997/12/31	المكسيك	Telefonos de Mexico	
1998/6/25	1998/3/31	اليابان	Toyota	
2000/1/19	1000/12/21	الولايات المتحدة		
2000/1/18	1999/12/31	الأمريكية	Unisys	
1999/2/26	1998/12/31	ألمانيا	Volkswagen	

قمص صاحب المحلول المح

وعندما يكون لنفس المصطلح تعريفات مختلفة في البلاد المختلفة ، فإن ذالك يضمع تحديا كبيرا بواحهه المحلل المالي ، على سبيل المثال فقد يتوقع المصره أن مفهوم النقية وما في حكمها Cash or Cash Eequivalents يكون لهما معمني موحد واضح واسع النطاق ، ومع ذلك فإن ذلك ليس هو الموقف عمادة ، كما أن نفسس الأمر حقيقي بالنفيبة لمصطلحات الدخل Fixed Assets رالأصول الثابئة Fixed Assets

#### Marie John Stands

#### and the land beautiful and the s

## الرجاب المسدد الأمريكية والملكة المساة

Secretaristic was represented to the secretaristic control of the	The Control of the Co
المصطلع المكافئ في الولايات المنحدة الأسريكنة والوصف المختصر	المصللح في الملكة المتحدة
ا – القوائم المالية Financial Statements	Accounts Chilad - 1
2- محاسبة الشراء	
Purchasing Accounting	Acquisition Accounting
3- يصدر Issue	3- يوزع او يخصم Allocate
4- راس مسال أسسهم عادية مصدرة ومدفوعة	4- راس مال أسهم تم استدعاؤه
Ordinary Share issued بالكامل	Called -up- Share Capital
and Fully paid	
5- مصلطح ضدريبي معادل للمصطلح	5- المسموحات الرأسمالية
الأمريكي المسموحات الضريبية للإهلاك	Capital allowances
Tax depreciation allowances	o.p
6- رأس مال إضافي أخر	6- احتياطي استرداد رأس المال
	Capital redemption reserve
7- النقدية Cash	Cash at Bank نقدية بالبنك –7
8- قطاع نشاط Industry Segment	8- مجموعة الأعمال Class of Business
9- طريق المعدل الجاري	9- طريق معدل الإقفال
Current rate method	Closing rate method
10- حسابات الداننين	
Account payable - payables	10- الدائنون: Creditors
١١- التزامات متداولة .	11 - دائسنون: قيسم يقع تاريخ استحقاقها خلال
Current Liabilities	سنة واحدة .
12 - النز امات طويلة الأجل	12 - داننون: قيم بقع تاريخ استحقاقها بعد اكثر
Long - term limbilities	من سفة
13 - بسلبات مدينين	***************************************
Account Receivable or Receivable	Deliters (13 - 13
14- احسول أخرى غير منداولة	14 - مديبون: قيم يقع تاريخ استحقاقها بعد أكثر
Other Newsman A.	
Other Noncurrent Assets	من سنة .

15- الاسترداد والتحديد والتنازل أو التخلص	
Dismantlement restoration and	Decommissioning -15
abandonment	
16 - الاستنفاذ Amortization	Depreciation צאע – 16
payroll costs الأجور – أكاليف الأجور	17- تكاليف التوظيف
/ ا - تكليف ۱۱ جور payron costs	Employment Costs
18- خطط مزايا أسهم العاملين	18 - خطط أسهم العاملين
Employee stock benefit plans	Employee share Schemes
19 عقد استثمار راسمالي	9 - عقد استنجار تمویئی
Capital Lease	Finance lease
70- السنة المالية Fiscal year	Fiscal year السنة المالية -20
21- الملكية مع الحق المطلق إلى الأبد	The state of the s
Ownership with absolute rights	21- استثمار في الأصول الثابتة
perpetuity	Fixed Asset investment
22- الممتلكات و المصانع و المعدات	22- أصول ثابتة ملموسة
Property, plant and equipment	Tangible fixed Assets
23- الملكية مع الحق المطلق للأبد.	723- التملك الحر Freehold
	24 أرض مملوكة للأبد
24- اراضي مملوكة land owned	ارض ممتوعه تحد Freehold Land
25- الرافعة المالية Leverage	The second secon
26- القوائم المالية الموحدة	25- الرافعة المالية Gearing
Consolidated financial Statements	26- حسابات المجموعة أو الحسابات الموحدة منابع المجموعة أو الحسابات الموحدة
Rent الإيجار –27	Group or Consolidated Accounts
27 ، مِیبُر 27 - 28 28 - ایر ادات فوائد	27 مصروفات الإيجار Hire Charges
interests incomes	28- فوائد مستحقة على المدينين
the second state of the second	Interests receivable
29 مصروفات فوائد	29- فوائد مستحقة على الالتزامات الدائنة
Interests expenses	Interests payable
30- قروض طويلة الأجل	(30- راس مال مقترض
Long – term – debt	Loan Capital
ا 31- محاسبة اندماج الحقوق	31- المحاسبة عن الاندماج
Pooling of interests Accounting	Merge Accounting
32 – القيمة الدفترية	32 - صنافي فيمة الأصل
Book value	Net Asset value
33 - القيمة الأسمية Par value	33 - القيمة الأسمية Nominal value
م 34- أصول متداولة أخرى	34- المدينون الاخرون
Other Current Assets	other debtors
35- أسهم الخزينة	35− الأسهم المملوكة own shares
36- خطة المعاشات Pension Plan	Pension scheme خطة المعاشات -36
Income or earning الدخل –37	37- الربح Profit
	/رد الربح ١١٥١١

38- فائمة الدخل	: 1 : N 1 N 3 : 95 - 38		
٥٠ قائمه الدخل	38 - قائمة الربح أو الخسارة		
Income Statement	Profit or Loss Account		
·	39- الربح القابل تحديده المساهمين العادبين		
39- صافي الربح Net Income	Profit attributable to ordinary		
ives sucome	sharcholders		
40- صافي الربح Net Income	40- ربح الفترة Profit for year		
41- مكاسب التصرف في الممتلكات أو الاستثمارات			
طويلة الأجل	41- ربح عن بيع الأصول الثابتة		
Earn or disposal of properties or	Profit on sale of fixed Assets		
Long-term-Investments			
42- مسموحات الحسابات المشكوك في تحصيلها	42- مخصص الديون المشكوك في تحصيلها		
Allowance for Doubtful Accounts	Provision for doubtfue debts		
43- لتزلمات غير متدلولة بخلاف حسابات لقروض ا			
و حسابات الدائنين	Provisions –43		
Concurrent liabilities			
44- تكاليف الانقطاع أو الفصل	44- أعباء الفصل		
Severance costs	Redundancy charges		
45- حقوق المساهمين (بخلاف أسهم راس المال	45- احتياطيات		
وحساب الأرباح والخسائر	Reserves		
Stockholders' equity			
46- توزيعات أرباح الأسهم	46- توزيعات أرباح الأسهم		
Stock Dividend	Scrip Dividend		
47- أسهم عادية مصدرة ومدفوعة بالكامل	47 رأس مال الأسهم Share Capital		
Ordinary Shares, capital or common			
Stock			
48 – راس مال اضافي مدفوع Additional			
paid in Capital مرتبط بالدخول من بيع	48- حساب علاوة الأسهم		
الأسهم بالزيادة عن القيمة الأسمية par value	Share premium account		
أو الفائض المدفوع Paid-in-Surplus (غير			
قابل للتوزيع not distributable)			
49- الأسهم لقتمة Shares Outstanding	49- الاسهم المصدرة Share in issue		
∫ 50− حَوق لمساهمين	50- أموال حملة الأسهم		
Stockhoklers' Equity	Share holders Funds		
ا5- المحزون Inventories	51- المخزون Stocks		
52 حسابات المدينين (بالصافي)	2 - مدینون تجاریون Trade debtors		
Accounts Receivables (Net)			
53 – المبيعات وايرادات التشغيل الأخرى	3 Turnover - الإيرادات		
Sales and other operating Revenues			

## 5) العملات المحتلفة Different Currencies:

إن التعامل مع العملات غير المالوفة يستلزم بعض الخبرات للتعود عليها، ومع ذلك متى أصبح المستخدم على خبرة بأحد البلاد الأجبية (في ضوء القيمة النسبية للعملة المحلية) فإن التعديل يمكن عمله بسرعة ، معظم المستثمرين والمستخدمين الآخرين للقوائم المالية يتعاملون مع عدد محدود من القوائم المالية التي يتم تحديدها بالعملة الأجنبية في تاريخ معين . وهذا يجعل الاختلافات في العملة قابلة لأدارتها والتحكم فيها ، وسيكون من الصعوبة بمكان بل وربما سيكون مشوشا بالنسبة للمستثمرين ذوي الخبرة أو للمحللين الماليين إذا ما اضطروا بشكل متزايد إلى استخدام معلومات في القوائم المالية تتضمن استخدام عملات عديدة وغير مألوفة لديهم .

## 6) الاختلافات في شكل القوائم المالية

#### Differences in format of financial Statements

تتسم أشكال القوائم المالية بانها غير موحدة على مستوى العالم ، فهناك كثير من الاختلافات المرتبطة بنظام العرض والبنود الفردية التي يتم تقسيمها الى مجموعات في كل تصنيف ، ومدى المقاصة بين الحسابات المختلفة بالإضافة إلى طول الفترة المستخدمة للتمييز بين البنود المتداولة وغير المتداولة .

ففي المانيا على سبيل المثال فإن نظام العرض في قائمة المركز المالي يقوم على وضع الأصول الثابتة أو لا وبعد ذلك الأصول المتداولة ، ويتضمن التصنيف الألماني للأصول الثابتة الأصول غير الملموسة ، الأصول الملموسة (الممتلكات والمصانع والمعدات) والاستثمارات طويلة الأجل ، أما في

الولايات المتحدة الأمريكية فإن تبويب الأصول التابتة يقتصر على الممتلكات والمصنع والمعدات فقط ويتم عرض الأصول المتداولة قبل الأصول غير المستداولة فلى الولايات المتحدة الأمريكية ، كما أن قائمة المركز المالي في المانيا تظهر حقوق المساهمين أو لا ثم يتبع ذلك بالالتزامات والخصوم . في حين المانيا تظهر حقوق المساهمين أو لا ثم يتبع ذلك بالالتزامات المتحدة الأمريكية ، يتم استخدام النظام العكسي Reverse Order في الولايات المتحدة الأمريكية ، يوضح الشكلين البيانين رقمي (4-9) ، (5-9) أمثلة على قوائم المركز المالي لأحد المشروعات الألمانية والأمريكية على التوالى .

إن عرض قائمة المركز المالي في المملكة المتحدة ذات ملامح فريدة ، فصبعد عرض تبويب الأصول الثابتة (والذي يتضمن الأصول غير الملموسة والأصول الملموسة ، والاستثمارات طويلة الأجل) يتم بعد ذلك عرض الأصول المستداولة ويتبع ذلك عرض الالتزامات المتداولة ، ويتم إظهار المجموع الجرزئي بعد ذلك عن طريق عرض إجمالي الأصول ناقصا الالبتزامات المتداولة ، وذلك بالطبع يمنع عرض الالتزامات المتداولة مع الالبتزامات عير المتداولة ، يوضح الشكل البياني رقم (6-9) قائمة المركز المالي لأحد الشركات البريطانية المتعددة الجنسية .

إن تسبويب البنود غير الدورية Irregular على سبيل المثال البنود غير العاديسة Extraordinary في قائمة الدخل تتباين وتختلف من بلد إلى أخر ، وحتى إذا كانت معايير تحديد البنود غير العادية يمكن أن تكون متماثلة ، فإنها يستم تفسيرها وتطبيقها بشكل مختلف ، ولذلك فإن البند الذي يعتبر غير عادي في بلد فسي أحد البلدان قد لا يتم تحديده بالضرورة على أنه بند غير عادي في بلد أخر.

شكل رفم (4–9) قائمة مركز مالي موحد لشركة AG

	,			<del></del>
	_	القيمة بأ	إف المارك الأ	لماتي
	12/31	1998/	/12/31	1997
الأصون				
الأصول غير الملموسة		744629		807567
الأصول الملموسة		2114213	İ	2073091
الاستثمارات في شركة شقيقة	756382		706923	
اصول مالية أخرى	116605		1092875	
الأصول المالية	•	<u>872987</u>		899798
الأصول الثابتة		<u>3731829</u>	,	<u>3780456</u>
المخزون		1161275		1072047
مدینون تجاریون	1276178		1246729	
مدينون آخرون	813831		<u>528767</u>	
مدينون تجاريون وحسابات مدينة أخرى		2090009		1775496
أموال سائلة		<u>1953271</u>		<u>1964020</u>
الأصول المتداولة		<u>5204555</u>		4811563
		<u>8936384</u>		<u>8592019</u>
حقوق الملكبة والالتزامات				
راس المال المصدر	338290		341710	
حساب علاوة الأسهم	689611		<u>686191</u>	
رأس المال المدفوع		1027901		1027901
الأرباح المحتجزة للمجموعة	j	<u>2903056</u>		<u>2795421</u>
رأس المال واحتباطيات المجموعة		3930957		3823322
حقوق الاقلية		94413		<u>88161</u>
رأس المال والاحتياطيات		4025370		<u>3911483</u>
مخصصات مقابل المعاشات	2218227		2094087	
والالتزامات المماثلة		1		. [
مخصصات أخرى	<u>1575536</u>		1413802	
		3793763	~	3507889
المخصصات				,
التزامات للبنوك	345722		420570	
التزامات أخرى	771529	1117251	<u>752077</u>	1172647
الالتزامات		8936384		<u>8592019</u>

شكل رقم (5-9) قوائم المركز المالي الموحدة للشركة الأم وشركاتها التابعة

قوائم المركز المالى الموحدة	القيمة بالمليون دولار		
ف <i>ى</i> 31 ديسمبر	1999	1998	
الأصول			
الأصول المتداولة	a priva		
النقدية وما في حكمها	\$ 282.9	\$ 326.6	
الاستثمارات قصيرة الأجل	0.3	27.5	
حسابات المدينين التجاريين (بالصافي)	<u>254.3</u>	<u>283.4</u>	
المخزون			
المنتجات التامة	186.6	189.1	
المواد الخام	50.0	48.4	
مواد ومهمات	<u>29.6</u>	23.9	
إجمالي المغزون	266.2	261.4	
الأصول المتداولة الأخرى	<u>193.0</u>	<u>216.1</u>	
إجمالي الأصول المتداولة	966.7	1115.0	
الممتلكات والمصنع والأدوات			
الأراضى	28.2	24.1	
مباني وتحسينات	407.6	390.2	
آلات ومعدات	<u>1416.1</u>	1404.5	
الممتلكات والمصنع والأدوات	1851.9	1818.8	
ا ناقصا :			
الإهلاك المتجمع	745.2	<u>748.6</u>	
الممتلكات بالصافى	1106.7	1070.2	
الأصول غير الملموسة (بالصافي بعد الاستنفاذ)	236.9	245.7	
ا اصول اخری	55.9	79.4	
إجمالي الأصول	\$_2396.2	\$ <u>2510.3</u>	

	<del></del>	·
الالتزامات وحقوق المساهمين		
الالتزامات المتداولة		
فروض قصيرة الأجل	73.3	41.3
الجزء الجاري من القروض طويلة الأجل	81.2	95.2
إجمالي حسابات الدائنين	213.6	168.4
الأجور المستحقة	139.1	131.4
المصروفات المستحقة	138.7	125.6
ضرائب الدخل المستحقة	40.1	63.7
الالتزامات المستحقة الأخرى	<u>252.3</u>	<u>383.5</u>
إجمالي الالتزامات المتداولة	<u>938.3</u>	<u>1009.1</u>
قروض طويلة الأجل	715.0	795.1
الالتزامات الأخرى	523.1	533.4
أسهم ممتازة دون قيمة اسمية، أسهم مرخص بها	100.0	100.0
1750000 سنهم ، مصدره 1282051 أسنهم		
قابلة للتحويل 5.46 \$ للسهم		
تعويض مؤجل	(38.5)	(48.4)
أسهم خزبنة ستازة	(39.0)	(29.9)
بالتكلفة 366079 ، 302969 على التوالي		
حقوق المساهمين العادية		
أسهم علاية بقيمة 5\$ للسهم الواحد مرخص بها	840.0	840.0
400 مليون سهم		
رأس مال مدفوع اضافي	100.7	78.9
<b>!</b>	854.6	555.8
	(59.1)	(80.1)
	(45.5)	(67.6)
· •	(1457.4)	(1176.0)
:	197.3	151.0
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	\$ <u>2396.2</u>	\$ <u>2510.3</u>
أرباح معاد استثمارها متجمع بخلاف الدخل المحتجز المتراكمة شامل تعويض مؤجل أسهم خزينة عادية بالتكلفة إجمالي حقوق ملكية الأسهم العادية إجمالي الالتزامات وحقوق الملكية	(59.1) (45.5) (1457.4) 197.3	(80.1) (67.6) (1176.0) 

شكل رقم (6–9) قائمة المركز المالي

### لأحد الشركات الإنجليزية (ICL)

قوائم المركز المالي في 31 ديسمبر 98 المجموعة الشركة بالمليون جنية بالمليون جنية
بالمليون جنية بالمليون جنية
97 98 97 98
ول المستخدمة
ول الثابتة
المعنول غير الملموسة (الشهرة)   652 - ا - ا - ا - ا - ا - ا الشهرة الشه
الأصول الملموسية 3816 3820 3956 3816
تثمارات
الشركات التابعة الشركات التابعة المسركات
مساهمات وحقوق أخرى 170 254 26
<u>10592</u> <u>10369</u> <u>4210</u> 4638
سول المتداولة
المحزون 1319   1213   1213
المدينون 2834 2457 2360
الاستثمارات والودائع قصيرة الأجل 455   935   - 1
النقدية بالبنك 22 ما 367 ما 25 ما 25 ما 1367 م
3163 2921 5051 4395
إجمالي الأصول 9261 9033 إجمالي الأصول
ننين تستحق خلال سنة واحدة
وض قصيرة الأجل (1105) (1445) - (1105)
سلط قروض جارية (807) (493) (493) (807)
نين آخرين (7421) (2583) نين آخرين
<u>(7491)</u> <u>(7914)</u> <u>(4638)</u> <u>(4386)</u>
صافي الأصول المتداولة (الالتزامات) 9 (4328) طافي الأصول المتداولة (الالتزامات)
إجمالي الأصول مطروحا منها 4647 4623 5376
الالتزامات المتداولة

تم تمويلها من				
الدائنين المستحقة خلال فترة أكثر من				
سنة	2954	2975	360	694
القروض	55	67	2784	3262
دائنون آخرون	3009	3042	3144	3956
مخصصات مقابل التزامات ومصروفات	1429	1342	210	218
دخل مؤجل: منح لم يتم تحميلها على	and Like Springer of	-		·
الربح بعد		1	·	
حقوق الأقلية الملكية	11	14		-
أموال المساهمين - الملكية	49	79	-	-
رأس مال تم استدعاؤه	728	727	728	727
احتياطيات				
حساب علاقة أسهم	587	581	587	581
احتياطيات شركات شقيقة	15	26	_	_
حساب الأرباح والخسائر	(1181)	(1188)	707	782
إجمالي الاحتياطيات	(579)	581	1294	1363
إجمالي أموال المساهمين	149	146	2022	2090
	4647	4623	5376	6264

إن الاخستلافات المرتبطة بشكل القوائم المالية على سبيل المثال فإن نظام العسرض واختلافات التبويب وتطبيقات المقاصة قد تكون أو قد لا تكون أحد المعوقات الرئيسية لاستخدام القوائم المالية اعتمادا على ما إذا كانت قابلة للمطابقة والتوفيق بينها أم لا .

### 9/3 الاتجاهات الحالية في التحليل المالي

#### **Current Trends in financial Reporting**

تفضيل الاتجاهات الحالية في التحليل المالي مزيد من الافصاحات في التقرير المالى . إن كثير من القوى الخارجية تتأثر بمثل ذلك الاتجاه ، تتضمن المصادر الرئيسية للضغوط المؤسسية لجنة معايير المحاسبة الدولية (IASC) والاتحاد الدولي للمحاسبين (IFAC) والاتحاد الأوروبي (UE) بالإضافة إلى التنظيم الدولي لبورصات الأوراق المالية (IOSCO) ، ولا سيما التنظيم الأخير لديه تأثير رئيسي وملحوظ بسبب عولمة أسواق رأس المال ودعمها لمجهودات التنسيق والتوفيق للجنة معايير المحاسبة الدولية ، إن لجنة معايير المحاسبة الدولية بالإضافة إلى توجيهات الاتحاد الأوروبي لديها قوة إلزامية قانونية على البلدان الأعضاء ، وكافة دول الاتحاد الأوروبي والأعضاء داخل مدى من المرونة المسموح بها يجب أن تتمسك بتلك التوجيهات وتلتزم بها . إن المعايير التي أصدرت عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية لديها تأثيرات متزايدة للغاية ، فكثيرا من البلدان قد تبنت تلك المعايير كمعايير محاسبية وطنية ، بينما تقوم بلاد أخرى باستخدام معايير لجنة معايير المحاسبة الدولية كمعايير وطنية مع إجراء بعض التعديل الذي تتطلبه بيئاتها المحلية . ومعظم بورصات الأسهم تسمح أو تتطلب استخدام معايير لجنة معايير المحاسبة الدولية من شركات مؤسسة في بلدان أخرى تسجل أوراقها المالية في تلك البلدان . بعض من بورصات الأسهم الأوروبية تعطى الشركات المحلية الاختيار عند استخدام المبادئ الوطنية المحاسبية المقبولة والمتعارف عليها أو معايير لجنة معايير المحاسبة الدولية عند إعداد قوائمها المالية الموحدة .

وربما يتمنل أكثر العوامل أهمية في توفير القوة الدافعة تجاه الافصاح الأكبر في حافز المصلحة الذاتية Self - Interest Motive . إن المشاركين في الأسواق الدولية يتم تحفيزهم بهدف توفير افصاحات اختيارية Voluntary لنخص Disclosures لـتحقيق أهداف استثماراتهم وأعمالهم ، وهم يفعلون ذلك بغض النظر عن متطلبات الافصاح ، لذلك فإن عولمة الأسواق قد تتحول إلى العامل الرئيسي الخاص بمزيد من الإفصاح والتوفيق بين مبادئ المحاسبة والمراجعة عالمية النطاق .

### التباين في المبادئ المحاسبية وتطبيقات الأعمال

**Diversity of Accounting Principles and Business Practices** 

جدير بالذكر ان الاتجاه نحو المزيد من الافصاح ونقص التنسيق بين المبادئ المحاسبية تظل العائق الرئيسي لمستخدمي القوائم المالية خارج البلد ، حيث يكون موقع الشركة المصدرة . وحيث أن القوائم المالية تتأثر بشدة بالمبادئ المحاسبية ، فإن تلك المبادئ المحاسبية المختلفة غالباً ما تؤدي إلى اختلافات يتم التقرير عنها بينما لا يكون هناك اية اختلافات في الواقع . وطبقا لأحد الدراسات البحثية تبين أن الاختلافات في المبادئ المحاسبية كان لها أثر جوهري على القوائم المالية لمعظم الشركات محل الدراسة التطبيقية ، حيث عندما تم التعديل إلى مبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها في الولايات المتحدة الأمريكية فإن صافي ربح أحد الشركات المؤسسة بالمملكة المتحدة قد تم تخفيضه بنحو 27.1% في حين أن صافي الربح لأحد الشركات المنشأة بالمانيا قد تزايد نتيجة لذلك بنحو 40.1% ، ولا شك أن إعادة التصوير كان

لها تغير أكثر وضوحاً على حقوق المساهمين حيث كان يتراوح ما بين (-)32.5% إلى (+) 60.1% .

تتضمن التطبيقات في بعض البلدان تمهيد للدخل التضمن التطبيقات في بعض البلدان تمهيد للدخل المثال المثال المثال المتخدام الاحتياطيات أو إدخال بنود غير عادية (على سبيل المثال دخل أو خسارة من العمليات غير المستمرة) مباشرة داخل الأرباح المحتجزة وكما سبق القول فإن إعادة التصوير Complete Restatement من اطار عام محاسبي إلى اطار أخر يمكن أن يكون مفيدا في التغلب على مثل تلك المشاكل.

وكبديل لإعادة التصدير الكامل أن يتم تطوير المقدرة على فهم وتفسير المبادئ المحاسبية المحلية المقبولة والمتعارف عليها المستخدمة . وبينما يكون ذلك ليس البديل الأفضل لمعظم المستثمرين عند اتخاذ قرارهم ، إلا أنه قد يكون بديل ذو جدوى للمستثمرين من المؤسسات والشركات . حيث قد تجد المجموعة الأخيرة انه من فعالية التكلفة أن يتم تطوير مثل الخبرة .

بعض مديري الاستثمار يقررون بوعي عدم استثمار مواردهم في إعادة تصوير كامل للقوائم المالية أو في اكتساب معرفة بمبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها حاليا ، حيث أنهم يشعرون بإمكانية تحقيقهم نتائج مقنعة عن طريق تنويع محافظ استثماراتهم بطريقة من من شأنها توفير عوائد مرغوبة عيند مستويات مخاطر تكون مقبولة ، ذلك المدخل قد لا يوفر بشكل لا يمكن إنكاره العوائد المثلى ولكن قد يكون مقنعا ومرضيا إذا لم تزيد فعالية كل من المدخلين التحليلين السابقين عن تكلفتها طبقاً للظروف المحيطة .

#### تطبيقات الأعمال المختلفة Different Business Practices

باسترجاع أحد الدنقاط الهامة من الفصل الخامس يتضح أن المبادئ المحاسبية المختلفة ليست هي كافة المشاكل الرئيسية ، حيث يمكن إدارتها والمتحكم فيها بدرجات مختلفة من الإقناع . فلا شك أن المشكلة الرئيسية في تحليل القوائم المالية تتمثل في تأثير بيئات الأعمال التشغيلية المختلفة علي المنقافات المختلفة . وكمثال على ذلك معدل القروض في الشركات اليابانية والألمانية . فالشركات في هذين البلدين عادة ما يتم خضوعها بشكل كبير للرفع المالي المعالى جوهري على القروض بدلاً من حقوق الملكية كمصدر رئيسي للحصول على رأس المال .

لذلك فمن الأهمية القصوى أن يتم فهم الاختلافات الثقافية الاحرود differences لتفسير تحليل القوائم المالية بشكل صحيح وملائم، وإن وجود تلك الاختلافات الثقافية الهامة التي تعمل في ظلها المنشآت تجعل ذلك الفهم حاسما.

#### 9/4 أهداف ومداخل تحليل القوائم المالية

**Approaches of Financial Statement Analysis** 

إن هدف تحليل القوائم المالية تتمثل في استخراج معلومات مفيدة لأغراض اتخاذ القرارات ، ولذلك الغرض يمكن استخدام مجموعة من المداخل ، لعل أحد تلك المداخل هو الفحص التحليلي للتقرير السنوي الذي يتضمن القوائم المالية والجداول والملاحظات المصاحبة لتلك القوائم ، وتقرير المراجع الحيادي ومناقشات وتحليل الإدارة بالإضافة إلى المعلومات الأخرى الهامة على سبيل المثال المعلومات الخاصة بتصدير المنتج وتجديده وظروف

السوق وخطط الإدارة ، إن الفحص الدقيق للتقرير السنوي يمكن أن يوفر فهم للسلاداء التشميلي للشركة وموقفها المالي وامكانياتها المستقبلية وحيث لا يتم إجمراء أي مقارنة مع شركة أخرى في ظل استخدام تلك المدخل من ثم يتم تجنب أي تعقيدات متعلقة بالمقارنات الدولية ذات الصلة .

لذلك فإذا ما كان إجراء المقارنات مرغوبا فيها من ثم يمكن الالتجاء إلى الستخدام أحد بديلين لإجراء التحليل المالي هما (1) تحليل المؤشرات المالية Financial Ratio Analysis والذي يمكن من امكانية اجراء المقارنة داخل المنشآت أو ما يطلق عليه بالمقارنات داخل المنشأة Trend Analysis وهو البديل الثاني الذي يوفر مقارنات المسواء بين المنشأة خلال الفترات الزمنية المختلفة أو بين المنشآت وبعضها البعض . وفيما يلي دراسة موجزة لكل من المدخلين .

#### Financial Ratio Analysis عليل المؤشرات المالية 9/4/1

يعتبر تحليل المؤشرات المالية من أهم مداخل التحليل المالي وعادة ما يكون في شكل نسب أو عدد من المرات خلال فترة معينة ، وبصفة عامة فإن هناك ست مجموعات من المؤشرات التي تستخدم في التحليل المالي هما :-

#### 1- معدلات أو نسب السيولة:

تساعد معرفة نسب السيولة المستثمر في تقييم قدره الشركة على تحويل الأصول إلى نقدية لمواجهة التزاماتها قصيرة الأجل ، حيث يجب أن تحافظ الشركة على توفير رأس مال عامل كافي للوفاء بالتزاماتها المتداولة .

ولعل أهم نسب تحليل السيولة في رأس المال العامل مجموع الاصول والذي يتم حسابه بخصم مجموعة الالتزامات المتداولة من مجموع الاصول المستداولة ، حيث يجب أن تحتفظ بقدر مناسب من رأس المال العامل تجتذب انمستثمرين المستحفظين . ويمكن التعرف على مقدرة الشركة على الوفاء بالتزاماتها وزيادة مبيعاتها واستغلال الفرص المالية المتاحة بتحديد مدى كفاية رأس مالها العامل .

ويعتبر عدم كفاية رأس المال العامل مع عدم القدرة على تسييل الأصول المستداولة من الأسباب الشائعة لفشل الشركات ، بينما يعتبر النمو السنوي لرأس المال العامل علامة إيجابية لنمو الشركة وازدهارها . بينما تعتبر نسبة التداول Current Ratio من أهم الطرق التي تستخدم لتحديد ما إذا كانت الشركة تحقظ بالقدر الكافي من رأس المال العامل ويتم احتسابها عن طريق قسمة الأصول المتداولة بالالتزامات المتداولة، وتعتبر نسبة التداول المناسبة هي 2: 1 وهذا يعني أن كل جنية واحد من الالتزامات المتداولة يقابله 2 جنية من الأصول المتداولة .

وهناك طريقة أخرى لاختيار كفاية رأس المال العامل وهي الأصول المتداولة سريعة التحول إلى نقدية ، ولذلك يستبعد المخزون من حساب نسب السيولة السريعة ، ويتم حساب تلك النسبة بقسمة الأصول سريعة التداول على الالتزامات المتداولة .

#### 2- نسب الرافعة المالية / الاقتراض:

وهي تبين كيفية أو مدى اعتماد الشركة على الاقتراض لتمويل أنشطتها وقدرتها على مواجهة الالتزامات المترتبة على هذا الافتراض ، فالإسراف في

الاقتراض يؤدي إلى زيادة التكاليف بالشركة لوجوب دفع الفوائد المتعلقة بالقروض ، وهناك حد معين من الاقتراض يستطيع المستثمرون قبوله ولكن الزيادة عن الحد المعقول تدعو للحذر . ولعل أبرز تلك النسب المتعلقة بتحليل الرافعة ما يلى : -

### أ - نسبة القروض إلى حقوق الملكية

وهمي توضح العلاقة بين القروض وحقوق الملكية ، وتستخدم كأداة تحذيرية من تزايد قروض الشركة ، فكلما ارتفعت تلك النسبة كلما ارتفعت المخاطر المالية ، وكلما زادت القروض كلما انخفض حد الأمان بالنسبة للدائنين .

#### ب - معدل تغطية الأصول

يعبر ذلك المعدل عن نسبة تغطية الاصول الملموسة للشركة لكل 1000 جنية من مجموع القروض ، ولذا فهي تعطي للدائن مقياسا للحماية التي توفرها له الشركة بأصولها الملموسة وذلك بعد استبعاد الديون التجارية التي عادة ما تكون ذات أولوية سابقة على القروض .

#### ج - نسب إجمالي رأس المال

توضيح تلك النسب الأهمية النسبية لكل مصدر من مصادر التمويل في الشركة ، وتساعد تلك النسب على توضيح مدى ملائمة الهيكل التمويلي للشركة . حيث أن وجود نسبة كبيرة من تمويل الشركة من القروض قد يعطي مؤشرا على احتمال مواجهة الشركة لمشكلات تمويلية .

#### د - معدل تغطية الفوائد

يقيس ذلك المعدل قدرة الشركة على سداد أعباء الفوائد على القروض ويحدد عدد مرات تغطية تلك الفوائد من أرباح الشركة ، ويحدد معدل تغطية

الفوائد هامش الأمان لاستمرارية الشركة حيث كلما كان معدل التغطية أعلى كلما زاد هامش الأمان . حيث أن عدم قدرة الشركة على مقابلة أعياء التمويل قد يودي الى إفلاسها . ويتم حساب هذا المعدل بقسمة صافي الربح قبل الضرائب وإجمالي أعياء القوائد على إجمالي أعياء الفوائد .

### هـ - معدل تغطية أعباء خدمة الديون

يوصح معدل تغطية الفوائد مدى قدرة الشركة على سداد أعباء الفائدة على القروض ولكنه لا يوضح مدى قدرتها على سداد أقساط تلك القروض والحبها والمنتي تعتبر من الأمور الهامة التي توضح المخاطر المالية التي تواجهها الشركة (الإفلاس)، ولذلك يكون من الضروري احتساب معدل تغطية أعباء خدمة الديون سواء الأقساط أم الفوائد.

### 3- نسب تحليل الربحية:

يوضح التحليل المالي للربحية مدى كفاءة الشركة في استخدام مواردها للمتحقيق أقصى نفع ممكن لمستثمرين فيها ، وتعطي الربحية مؤشرا على السلامة المالية للشركة على المدى الطويل . ولعل أبرز طرق تحليل الربحية ما يلي :

# أ \_ هامش مجمل الربح

وهي تفيد في تحليل الاتجاه الداخلي للأداء وأيضا في عمل المقارنات الخارجية أو يظهر هامش مجمل ربح معدل ربحية مبيعات الشركة بعد خصم تكلفة المبيعات وتتم حسابها بقسمة مجمل الربح على صافي المبيعات .

### ب - هامش الربح التشغيلي

تعد من النسب المتحفظة التي تقيس قدرة الشركة على استخدام مواردها لأنها تأخذ في اعتبارها المصروفات البيعية العمومية والإدارية التي تتكبدها الشركة بجانب تكلفة المبيعات ، ويتم حسابها بقسمة صافي الربح التشغيلي على صافى المبيعات .

### ج- هامش صافي الربح

ويعد هامش صافي الربح مؤشرا هاما لإظهار كفاءة إدارة الشركة بعد أخذ كافة المصروفات والضرائب في الاعتبار .

### د - صافي العائد على رأس المال المستثمر

تقيس هذه النسبة معدل العائد الذي حققته الشركة على جميع الأموال المستثمرة بها ، حيث يتم حسابها عن طريق قسمة صافي الربح قبل البنود غير العادية بالاضافة الى إجمالي أعباء الفوائد على رأس المال المستثمر .

### هـ - صافى العائد على حقوق الملكية لحملة الأسهم العادية

تعتبر تلك النسبة هامة لحملة الأسهم العادية لأنها تعكس ربحية رأس مال الشركة ويستم حسسابها بقسمة صافي الربح قبل البنود غير العادية ناقصا توزيعات الأسهم الممتازة على حقوق الملكية للأسهم العادية.

### 4- نسب تحليل النشاط (الكفاءة):

تقياس معدلات النشاط مدى كفاءة الشركة في إدارة أصولها كالمخزون وحسابات المدينين وذلك من خلال ما يعرف بمعدلات الدوران . ولعل أبرزها ما يلي :-

### أ- معدل دوران المدينين

يقيس ذلك المعدل عدد مرات تحول حسابات المدينين إلى نقدية خلال العسام كمؤشر على كفاءة سياسات الائتمان والتحصيل التي تتبعها إدارة

الشركة. ويستم حساب معدل دوران المدينين بقسمة صافي المبيعات السنوية على متوسط أرصدة المدينين .

### ب- متوسط فترة التحصيل

يقيس هذا المعدل متوسط عدد أيام فترة تحصيل حسابات المدينين ، حيث يتم حسابها بقسمة عدد أيام السنة على معدل دوران المدينين .

### ج \_ معدل دوران المخزون

يقيس ذلك المعدل عدد مرات تحول المخزون إلى نقدية خلال السنة ، ويمكن التعبير أيضا عن هذا المعدل بعدد أيام المخزون ، ويتم حسابه بقسمة تكلفة المبيعات على متوسط المخزون .

### د - متوسط دورة التشغيل

وتعني تلك الدورة الفترة الزمنية الممتدة من بدء استخدام النقدية في شراء المخرون من المواد الخام وحتى إعادة تحصيل النقدية من خلال بيع السلع والخدمات المنتجة ، ويعتبر طول فترة التشغيل عاملاً هاماً في تحديد احتياجات الشركة من الأصول المتداولة ، ويتم حساب ذلك المتوسط بطرح متوسط فترة سداد الموردين من حاصل جمع متوسط فترة المخزون ومتوسط فترة التحصيل .

### 5- نسب تحليل القيمة:

تربط نسب تحليل القيمة بين السعر السوقي لأسهم الشركة المتداولة بالبورصة وبعض المعلومات الواردة بالقوائم المالية مثل توزيعات الأرباح وربحية السهم العادي . ومن أهم نسب تحليل القيمة وأكثرها شيوعا ما يلي:-

### أ ـ نسب توزيعات الأرباح

توضح نسبة الأرباح الموزعة على المساهمين إلى صافي أرباح الشركة ، ويستم حساب نسبة التوزيعات للأسهم العادية بقسمة التوزيعات على الأسهم العادية على صافي الربح مطروحا منه التوزيعات للأسهم الممتازة (إن وجدت) .

### ب - العائد على السهم العادي (ربحية السهم)

يه تم حملة الأسهم العادية بالعائد على السهم حيث أن تأثير الربحية على سعر السهم في السوق أكبر من تأثير التوزيعات ، ويتم حسابها بقسمة صافي السربح قبل البنود غير العادية مطروحا منها التوزيعات للاسهم الممتازة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القابلة للنداول خلال السنة .

### ج - عائد الكوبون (عائد التوزيع)

تمــنل نسبة عائد الكوبون نسبة التوزيعات على الأسهم العادية والممتازة الى سعر السهم الحالي في السوق ، وتسمح نسب عائد الكوبون بعقد مقارنات عادلة بين الشركات المختلفة ، ويتم حسابه بقسمة التوزيعات السنوية لكل سهم على سعر السوق للسهم .

#### د - مضاعف الربحية

يتيح مضاعف الربحية مقارنة العائد على السهم العادي بسعره السوقي ، ويوضـــح ذلك المعدل عدد أضعاف سعر بيع السهم بالنسبة للعائد على السهم العـادي ويعتبر ذلك المضاعف من أكثر المعدلات المالية استخداما وذلك لأنه يدمج كل المعدلات الأخرى في معدل واحد .

#### 6- معدلات التدفقات النقدية

تساعد معدلات التدفقات النقدية في تحليل السيولة والربحية ، كما توضح ايضا مدى قدرة الشركة على مواجهة التزاماتها المالية ، وفيما يلي أبرز تلك المعدلات .

# أ - التدفقات النقدية التشغيلية إلى القروض قصيرة الأجل

يساعد ذلك المعدل في تحديد قدرة الشركة على سداد ديونها قصيرة الأجل وقيت استحقاقها وتعتبر الزيادة في تلك النسبة مؤشرا ايجابيا على تحسين مستوى السيولة بالشركة ويتم حسابها بقسمة التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية على السحب على المكشوف من البنوك .

# ب - متوسط التغطية النقدية للقروض قصيرة الأجل

يعكس ذلك المعدل سياسة التوزيعات تأثيرها اللاحق على النقدية المتاحة لمقابلة الالتزامات قصيرة الأجل للشركة ، وتظهر تلك النسبة أيضا مدى قدرة الشركة على مواجهة القروض بأمان ، ويتم حساب تلك النسبة بقسمة التدفقات السحب المنقدية من الأنشطة التشغيلية مطروحا منها التوزيعات النقدية على السحب على المكشوف من البنوك .

# ج - التدفقات النقدية التشغيلية إلى إجمالي القروض

تشير تلك النسبة إلى مدى مقدرة الشركة على سداد ديونها باستخدام تدفقاتها النقدية التشغيلية ،وكلما انخفضت تلك النسبة كلما انخفضت مقدرة الشيركة المالية وزاد احتمال حدوث مشاكل في المستقبل كنتيجة لعدم القدرة على السداد ، ويتم حسابها بقسمة التدفقات النقدية التشغيلية إلى إجمالي القروض .

### د - التدفقات النقدية التشغيلية للسهم

تشير تلك النسبة إلى التدفقات النقدية المتولدة عن الأنشطة التشغيلية بالنسبة لكل سهم ، وعلى المدى القصير تعد التدفقات النقدية للسهم مؤشرا أفضل على مدى قدرة الشركة على اتخاذ قرارات بالتوسعات المستقبلية وسداد توزيعات الأرباح ، ويتم حساب ذلك المعدل عن طريق قسمة التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية على متوسط عدد الأسهم العادية .

### هـ - التدفقات النقدية التشغيلية إلى التوزيعات النقدية

يشير ذلك المعدل إلى قدرة الشركة على تغطية التوزيعات النقدية من خلال المنتفقات المنقدية من الأنشطة التشغيلية وكلما زادت هذه النسبة كلما زادت قدرة الشركة على سداد التوزيعات النقدية ، ويتم حساب تلك النسبة بقسمة التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية على التوزيعات النقدية لكل من الأسهم الممتازة والعادية .

### 9/3/2 تحليل الابتجاه

على الرغم من أهمية المؤشرات المالية في تحليل القوائم المالية للشركة ، إلا أنسه لا بد من توخي الحذر في استخدامها حيث أنها ليست العنصر الوحيد للحكم على الشركة ، فهي نقدم مؤشرات مساعدة ولكنها لا نقدم أدلة قاطعة فالنسب غير المرضية قد تؤدي إلى استنتاج أن الشركة ليست في وضع مالي جيد إلا أن ذلك لا بيد وأن بيتأكد من خلال استخدام سلسلة من الأدوات والمؤشرات الأخرى ، ومن ناحية أخرى فإن المؤشرات المالية عن سنة واحدة تكون محدودة الفائدة ولكنها تصبح ذات مغزى بمقارنتها سواء بنسب داخلية (لذات الشركة) لفترة مماثلة أخرى أو بنسب خارجية لشركات مماثلة أو بمعدلات الصناعة .

#### أ - الاتجاهات الداخلية

يتم تحديد الاتجاه باختيار تاريخ أو سنة أساس معينة ، ويفترض أن النسبة المالية في هذه الفترة هي 100% ، ثم يتم قسمة المؤشر أو النسبة المالية في كل سنة تالية على نسبة سنة الأساس وبالتالي ينتج الاتجاه معبرا عن تطور المؤشر على مدار عدة سنوات مقارنة بسنة واحدة هي سنة الأساس. ويعتبر تحليل الاتجاهات من الأساليب المفيدة لوضوحه وسهولة حسابه ، إلا أنه يعاب عليه أنه قد يؤدي إلى نتائج مضللة إذا لم يحسن اختيار أنسب سنة أساس.

#### ب- اتجاه المقارنات الخارجية

تستخدم النسب في عمل مقارنات بين النتائج المالية للشركات التي تعمل في نفس المجال ، ويراعى في المقارنات الخارجية ضرورة أن تطبق الشركات المقارنة ذات القواعد المستخدمة في حساب النسب .

حيث قد تكون نتائج المقارنة مضللة عند مقارنة معدلات دوران المخزون المسركتين إحداهما تستخدم قيمة المبيعات في حساب معدل دوران والأخرى تستخدم تكلفة المبيعات في حساب ذات المعدل .

## 9/5 تخليل المؤشرات المالية على المستدى الدولي

### International Financial Ratio Analysis

يتم عمل تحليل المؤشرات المالية لأغراض تقييم الأداء التشغيلي والموقف المالي الشركة ، يساعد ذلك التحليل على تقييم عدة عوامل على سبيل المثال مستوى مخاطر الائتمان وامكانية تحقيق الأرباح ، وإذا لم يتم إعادة تصوير القوائم المالية للشركة فإن الأمر يتطلب أن يؤخذ ذلك في الاعتبار عند استخدام تحليل المؤشرات المالية . ويجب على المحلل المالى أن يفهم الإطار المحاسبي العام الذي في ظله تم إعداد القوائم المالية كما يجب أن يتفهم أيضا تطبيقات

الأعمال الأجنبية المبنية على الثقافة المحلية وببساطة فإن إعادة تصوير القوائم المالية لا تعتبر في حد ذاته أمرا كافيا لتجنب التوصل إلى استنتاجات مضللة من تحليل القوائم المالية .

إن تحليل المؤشرات المالية يعتبر نقطة البداية في تطوير المعلومات المرغوبة عن طريق المحلل المالي . ويمكن تبويب تحليل المؤشرات المالية عموما كما سبق الذكر إلى أربعة مؤشرات تستخدم بصفة أكثر شيوعا على المستوى الدولي هما:-

#### 1\_ مؤشرات السيولة Liquidity Ratios

وهي تعبر عن مقاييس قدرة الشركة في الأجل القصير على سداد التزاماتها المستحقة، وقد يطلق عليها أيضا مؤشرات الوفاء بالالتزامات Solvency Ratios.

#### 2- مؤشرات الكفاءة – Efficiency Ratios

وهي مقاييس لكيفية استخدام المنشأة الأصولها المستخدمة بفعالية، ويطلق عليها التساط Turnover or Activity Ratios.

#### 3- مؤشرات الربحية Profitability Ratios

وهي تمثل مقاييس درجة نجاح أو فشل المنشأة خلال فترة زمنية معينة .

#### 4- مؤشرات التغطية Coverage Ratios

وهي تعبر عن مقاييس لدرجة الحماية للدائنين والمستثمرين في الأجل الطويل . ويطلق عليها أيضا بمؤشرات الرافعة أو هيكل رأس المال . Leverage or Capital Structure Ratios

يصـور الشكل رقم (7-9) بعض من مؤشرات القوائم المالية المستخدمة بشكل أكثر شيوعا تحت كل مجموعة من المجموعات الأربعة السابقة .

# شكل رقم (7-9) المؤشرات المالية المتعارف عليها

المؤشر	طريقة حساب المؤشر
• معدل التداول:	الاصول المتداولة
يهدف إلى تحديد المقدرة على الوفاء بالديون	الالتزامات المتداولة
قصيرة الأجل .	
<ul> <li>معدل دوران المخزون :</li> </ul>	تكلفة البضاعة المباعة
يهدف إلى قياس كيف يتم بيع المخزون بسرعة.	متوسط المخزون
<ul> <li>معدل دوران حسابات المدينين :</li> </ul>	قيمة المبيعات الآجلة
يهدف إلى تحديد كذاءة المتحصلات من المدينين.	متوسط المدينين
• معدل دوران الأصول:	صافي المبيعات
يهدف إلى قياس الاحتياطي المتولد من الأصول	متوسط إجمالي الأصول
المستخدمة .	
	صافى الريح
•	صافي المبيعات
المنافسين .	صافي الربح
• العائد على الأصول :	متوسط إجمالي الأصول
	صافي الربح
	متوسط حقوق المساهمين
• مؤشر الديون :	إجمالي الالتزامات
	إجمالي الالتزامات
	•
مع التمويل عن طريق استثمارات حقوق الملكية .	
<u>ā</u>	معدل القداول:     يهدف إلى تحديد المقدرة على الوفاء بالديون     معدل دوران المخزون:     معدل دوران المخزون:     معدل دوران حسابات المدينين:     معدل دوران حسابات المدينين:     معدل دوران الأصول:     معدل دوران الأصول:     يهدف إلى قياس الاحتياطي المتولد من الأصول المستخدمة.     مامش الربح:     هامش الربح:     العائد على الأصول:     العائد على الأصول:     العائد على حقوق الملكبة:     يهدف إلى قياس كفاءة ربحية الاصول.     العائد على حقوق الملكبة:     يهدف إلى قياس كفاءة ربحية الاصول.     مؤشر الديون:     مؤشر الديون:     مؤشر الديون إلى حقوق الملكبة:     مؤشر الديون إلى حقوق الملكبة:     مؤشر الديون إلى حقوق الملكبة:     مؤشر الديون الى حقوق الملكبة:     مؤشر الديون الى حقوق الملكبة:

هذا وليس من الضروري أن يتم تحويل القيم معبرا عنها بعملات مختلفة اللي عملة وحيدة ، حيث أن أجراء ذلك لن يغير تلك المؤشرات ، حيث أن المؤشرات المبينة على نفس القيم سوف تكون هي ذات القيم بغض النظر عن العملة .

#### مثال

تبلغ جملة الأصول المتداولة لإحدى الشركات الفرنسية 2.5 مليون فرنك فرنسي ، في حين أن قيمة الالتزامات المتداولة تبلغ 2 مليون فرنك . ويعتبر معدل الترجمة الملائم (سعر الصرف في نهاية السنة) هو الدولار 5.2 فرنك فرنسي .

وبالتالي فإن :-

مؤشر التداول باستخدام القيم بالفرنك الفرنسي = \_\_\_\_\_\_\_\_ مؤشر التداول باستخدام القيم بالفرنك الفرنسي = \_\_\_\_\_\_

= 1.25 إلى 1

5.2 ÷ 2500000 مؤشر النداول باستخدام القيم بالدولار الامريكي = \_\_\_\_\_\_\_مؤشر النداول باستخدام القيم بالدولار الامريكي = \_\_\_\_\_\_

- 1.25 إلى 1

يوضح ذلك المثال أن تحليل المؤشرات المالية يمكن أن يتم إجراءه بدون تحويل القيم معبرا عنها بعملات مختلفة إلى عملة وحيدة .

# القيود العامة لتحليل المؤشرات المالية على المستوى الدولي

# General Limitation of Financial Ratio Analysis

إن تحسليل المؤشرات المالية لديه عديد من القيود العامة بجانب التعقيد المرتبط نتيجة لوجود أطر محاسبية مختلفة وممارسات أعمال متباينة واسعة النطاق خلال دول العالم . لعل أبرزها ما يلي :-

### Valuation Basis الساس التقييم -1

تتأسس المؤشرات المالية على التكلفة التاريخية في معظم البلدان ، وقد يتخذ المستخدمون افتراض خاطئ مؤداه أن التكاليف تعكس الأسعار الجارية ، ونتيجة لذلك قد يتم اتخاذ قرارات غير رشيدة .

### 2- التقديرات Estimates

في المواقف التي تتضمن وجود قيم تقديرية جوهرية على سبيل المثال الإهلاف والاستنفاذ، فإن المؤشرات المالية تخسر فعاليتها عند اجراء المقارنات الداخلية بالشركة.

### Omissions الاستبعادات

كــثير من البنود الهامة لا يتم تضمينها في القوائم المالية ، وكأمثلة على ذلك رأس المال الفكري Intellectual Capital (حقوق الملكية الفكرية) ، وتحديد المنستج وعلاقات العمل بالإضافة إلى تصرفات المنافسين ، وعلى الرغم من أهمية تــلك العوامــل لمستقبل الشركة فإنها لا تدخل ضمن مدخلات النظام المحاسبي ، ومن ثم فإن حذفها قد يقيد من نفعية المؤشرات المالية .

# 4- البدائل التي تسمح بها مبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها Alternatives Allowed by GAAP

هناك شركات مختلفة تستخدم بدائل محاسبية مختلفة تسمح بها المعايير المحاسبية وكأمثلة على ذلك ما يلى:

#### أ - تقييم المخزون

حيث قد تستخدم طريقة الوارد أو لا يصرف أو لا أو طريقة الوارد أخيرا يصرف أو لا .

#### ب ـ طرق الإهلاك

حيث قد تستخدم طريقة القسط الثابت أو القسط المتناقص على سبيل المثال .

ولا شك فإن استخدام بدائل مختلفة مسموح بها داخل نفس الإطار المحاسبي تجعل المقارنات داخل المنشأة صعبة .

وليس بخاف فإن معظم تلك القيود العامة يتم تعظيمها وتكثيفها بحدة عند استخدام تحليل المؤشرات المالية على المستوى الدولي ويمكن إبراز ذلك على النحو التالى:--

#### 1- أساس التقييم Valuation Bsis

فعلى الرغم أن كثير من البلاد تستخدم اساس التكلفة التاريخية ، فإن القوائم المالية لبلاد أخرى يتم إعدادها باستخدام أساس مختلط من التكلفة التاريخية والتكلفة الجارية Hybrid Historical-Current Cost Basis أو باستخدام اساس التكاليف التاريخية المعدلة بالتغيرات في المستوى المعام للأسعار Costs Basis Adjusted for General Price-Level Changes

ففي المملكة المتحدة يتم استخدام أساس مختلط يتكون من كل من التكلفة الستاريخية والتكلفة الجارية ، بينما في المكسيك فإن القوائم المالية المعدة على أساس التكلفة الستاريخية يستم تعديلها لمقابلة التغيرات في المستوى العام للأسعار.

#### 2- التقديرات Estimates

إن المستويات المتباينة من المرونة الخاصة بتقدير بنود محددة مسموح به في البلاد المختلفة تجعل مقارنات المؤشرات المالية اكثر صعوبة ، على سبيل المثال يتم السماح باستنفاذ وإطفاء شهره المحل في الولايات المتحدة الأمريكية على مدار 40 سنة كحد أقصى ، بينما في فنلندا فإن فترة إطفاء الشهرة تتراوح عادة من خمس سنوات لتصل كحد أقصى إلى عشرين سنة .

#### 3- الأستبعادات Omissions

كما سبق القول فإن تحليل المؤشرات المالية يعاني بوجه عام من استبعاد بعص المعلومات الهامة ، ولا شك أن المشكلة تتفاقم وتزيد بالحقيقة الخاصة بان بعض المعلومات التي تكون مطلوب أن يفصح عنها في التقارير المالية في بعض البلدان يتم استبعادها معا في بلدان أخرى ، على سبيل المثال في السويد لا يستم عمل أية استحقاق للخسائر المحتملة أو العرضية ، بينما في الولايات المستحدة الأمريكية لا يتم تسجيل المكاسب المحتملة في حين يتم تسجيل الخسائر المحتملة وأمكن عمل تقدير معقول لها . أما في ألمانيا يتم تسجيل الخسائر المحتمل إذا كانت ممكنة تقدير معقول لها . أما في ألمانيا يتم تسجيل الخسائر المحتمل إذا كانت ممكنة و Possible .

ركزت المناقشة السابقة على الأثر المكثف للتدويل او للدولية على القيود العامة لتحليل المؤشرات المالية ، مما يتعين معه دراسة ذلك التحليل بعمق أكثر في ظل البيئة الدولية .

#### 1- الأطر المختلفة للمحاسبة Different Accounting Frameworks

تختلف الأطر المحاسبية من بلد إلى بلد أخر في ظل غياب القوائم المالية المعاد تصويرها من ثم فإن مقارنة المؤشرات المالية المرتبطة بالقوائم المالية للله المختلفة والمعدة باستخدام أطر محاسبية مختلفة سيكون مجرد تطبيق يتسم بعدم الجدوى أو لا طائل أو نفع جدي منه .

إن المعالجة المحاسبية المقبولة لبعض البنود غير العادية تتباين بين البلاد على سبيل المثال فإن هناك المكانية قليلة للمقارنة دوليا في المعالجة المحاسبية لمستعديلات السنة السابقة ، ففي الولايات المتحدة الأمريكية فإن تسويات السنة السابقة لا تظهر في قائمة الدخل للفترة الحالية بينما يظهر ذلك في كل من المانيا والدانمارك ، وفي الولايات المتحدة الأمريكية فإن الأحداث والمعاملات التي تعتبر أنها غير عادية أو غير متكررة في الحدوث ينظر اليها على أنها تمسئل بنود غير عادية وتظهر بشكل منفصل في قائمة الدخل ، أما في كوريا البسنوبية يتم التقرير عن التعديلات على السنة السابقة كبنود غير عادية في قائمة الدخل ، في حين لم تتحدث مبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها في المكسيك عن نوع البنود التي يتعين التقرير عنها كبنود غير عادية . الا أسكاسب أو الخسائر المرتبطة ببيع الأصول الثابتة يتم التقرير عنها كبنود غير عادية في قائمة الدخل .

في بعض البلدان من المقبول أن يتم تحميل أعباء معينة في مواجهة الدخل حكميا لتحقيق ما يعرف بتمهيد الدخل Income Smoothing ، ذلك التطبيق لا يعرف بنمهيد الدخل الاختلافات تؤثر مباشرة على الربحية يستم السماح به في بلدان أخرى ، تلك الاختلافات تؤثر مباشرة على الربحية المقسرر عنها وعلى المؤشرات الأخرى ليس بسبب الاختلاف الحقيقي في الدخل فحسب ، بل أيضا بسبب التباين الواضح في تطبيقات التقرير عن الدخل.

### Different Business Practices عطبيقات الأعمال المختلفة -2

إن تطبيقات الأعمال غير موحدة خلال دول العالم ، فإذا لم يكن مستخدم التحليل المالي على معرفة بتلك الاختلافات فمن المحتمل أن يتوصل إلى الستنتاجات خاطئة . إن إعادة تصوير القوائم المالية وحده ليس كافيا للتغلب على تلك المشكلة ، فكما سبق ذكره فإن الشركات اليابانية عادة ما تكون لديها نسبة أعلى للقروض إلى حقوق المساهمين مقارنة بتلك الخاصة بالشركات في الولايات المتحدة الأمريكية . ويمكن للمحلل الخبير أن يفسر ذلك على نحو صحيح وملائم كنتيجة مباشرة لعادات وتقاليد الأعمال التجارية اليابانية .

إن توجه القوائم المالية يصنع تحديا اخر ، حيث في كثير من البلدان يتم توجيه القوائم المالية تجاه المستثمرين في المقام الأول ، بينما في بلاد أخرى في ان توجيهها يكون لخدمة الدائنين بصفة رئيسية . ويؤثر ذلك بطبيعة الحال على مضمون ومحتوى القوائم المالية والمدى الذي يتم إليه عمل الافصاحات التفصيلية لكل البنود الفردية ، وذلك يلقي الضوء مرة أخرى على أهمية فهم تطبيقات الأعمال في البلاد التي يتم تحليل قوائمها المالية .

#### 3- تأثير قوانين الضرائب Influence of Tax Laws

ان تخفيض الضرائب من التطبيقات الشائعة في بعض البلاد وبالتالى يتم إعداد قوائم مالية تهدف إلى تدنية الدخل المقرر عنه . ففي ايطاليا يتم تطبيق القانون الضريبي بوجه عام على أي ربح يتم عرضه في القوائم المالية حتى لو كان هذا الربح لا يتطلب أن يتم الاعتراف به وفقاً للتشريعات الضريبية . أما في ألمانيا فهناك كثير من المجالات يتطلب خلالها اختيار طريقة محاسبية لأغراض ضريبة الدخل وتكون مطلوبة أيضاً لأغراض التقرير المالي ، ونستيجة لذلك فهناك القليل من الاختلافات في ألمانيا بين الدخل لأغراض التقرير المالي .

#### 14 Data Accururacy - دقة البيانات

كما سبق ذكره في مقدمه ذلك الفصل أنه في بعض الحالات قد تتغير السبيانات بتعمد لإظهار أداء أفضل من الأداء الفعلي ، ولاشك فإن المؤشرات المالية التي تتأسس على بيانات غير دقيقة ستكون غير دقيقة بوضوح كما أنها ستكون نتيجة لذلك غير قابلة للاعتماد عليها عند إجراء المقارنات .

### المؤشرات المالية وتباين مبادئ المحاسبة المقبولة المتعارف عليها

Financial Ratios and GAAP Diversity

يـتعين أن يـتم الإشادة إلى فحص أثر المعايير المحاسبية المختلفة على مؤشرين ماليين هما الأرباح لكل سهم Earning Per Share ومعدل العائد على حقوق الملكية Rate of Return on Equity . وكما سبق مناقشته في الفصل الخامس فإن أثر القياسات المالية والتي يتم إقرارها عن طريق مبادئ المحاسبة

المقبولة والمختلفة تؤثر وتتعكس على الافصاحات في القوائم المالية، ونتيجة لذلك في المؤسرات المالية التي تستخدم قيم من القوائم المالية تتأثر بذلك مباشرة ومن مراجعة الاشكال رقم (8-9) حتى رقم (9-12) يتضح بجلاء ما يلي :-

#### شكل رقم (8–9)

الحالة الأولى: شركة Telefanos de Mexico في عام 1997

الميادئ المحاسبية	المادئ الماسبية	
المقبولة بالمكسيك	المقبولة بالولايات	
	المتحدة الأمريكية	
ps 12850613000	ps 12241801000	صافى الدخل
بیسوسps	DS / W ALALL	سدي السال

حقوق المساهمين	+ <u>*</u>	679648	88230908
المؤشرات			

<u> 1529</u>	1456	الأرباح لكل سهم (عملة المكسيك pesos)
%14.565	%15.559	معدل العائد على حقوق الملكية

#### شكل رقم (9-9)

#### الحالة الثانية : شركة Philips عام 1997

المبادئ المحاسبية	المبادئ المحاسبية	
الهولندية	الأمريكية	
F13339000000 F31292000000	F13090000000 F32362000000	صافي الدخل
		حقوق المساهمين
		المؤشرات
37.05 <u>36.75</u> <b>%42.628</b>	36.36 36.06 %40.449	الأرباح لكل سهم (بالجيليدر الهولندي) أساسى
		مخفض

### شكل رقم (10-9)

### الحالة الثالثة شركة BP Amoco عام 1999

المبادئ المحاسبية	المبادئ المحاسبية	
الانجليزية	الأمريكية	
\$5008000000	\$4596000000	صافي ربح السنة
43281000000	37838000000	حقوق المساهمين
		المؤشرات
		الأرباح لكل سهم عددي (بالسنت
25.82	23.7	الأمريكي)
25.68	23.56	أساسي
%11.571	%12.147	مخفض

### شكل رقم (11–9)

### الحالة الرابعة : شركة Nycomed Amershan عام 1998

المبادئ المحاسبية	المبادئ المحاسبية	
الانجليزية	الأمريكية	
£ 122200000	£ (2600000)	صافى الدخل (الخسارة)
207100000	1618400000	حقوق المساهمين
		المؤشرات
19.5	(0.4)	الأرباح (الخسائر) لكل سهم علاي
		(البنسات الانجليزية)
<u>%59.005</u>	<u>%(0.161)</u>	معدل العائد على حقوق الملكية

شكل رقم (9–12) الحالة الخامسة ICL عام 1998

المبادئ المحاسبية	المبادئ المحاسبية	
الانجليزية	الأمريكية	
\$193000000 149000000	\$(44000000)	صاقي الدخل (الحسارة)
	355700000	حقوق المساهمين
		المؤشرات
:		الأرباح الخسائر لكل سهم عادي
		(بالبنسات الانجليزية)
19.5	(0.4)	أساسى
<u>26.5</u>	(6.1)	مخفض
%129.5	<b>%1.237</b>	معدل العائد على حقوق الملكية

- (1) إن المؤشرات المالية لأحد الشركات يمكن أن تكون مختلفة في ظل وجود معايير محاسبية مختلفة . توفر الأشكال أرقام (11-7) ، (12-7) دليل إثبات واضح يدعم تلك النقطة .
- (2) إن حجم الاختلافات (في المؤشرات) يعتمد على المدى الضخم لأنواع المعاملات للمنشأة الذي تم تضمينه. تقارن الأشكال من رقم (10-9) إلى رقم (12-9) المؤشرات طبقا للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها الأمريكية والانجليزية لثلاثة شركات، في حالة شركة B P Amoco ( الشكل رقم والانجليزية لثلاثة شركات، في حالة شركة عابلات عتبر صغيرة نسبيا، والعكس صحيح في حالات شركة Ole-9) فإن الاختلافات تعتبر صغيرة نسبيا، والعكس صحيح في حالات شركة ICL ( شكل رقم 11-9) وشركة ICL ( شكل رقم 11-9)

رقم (12-9). في كل من الحالتين الأخيرتين فإن الاختلاف ليس جوهري في الحجم فقط وإنما أيضا في الاتجاه المعاكس، حيث تكون المؤشرات بالموجب في ظل استخدام مبادئ المحاسبة المقبولة في المملكة المتحدة، بينما هي مؤشرات تظهر بالسالب عند حسابها باستخدام مبادئ المحاسبة المقبولة الأمريكية.

إن المناقشة السابقة يجب أن تساعد في تجنب مخاطر ومآزق الاعتماد بشكل كامل على تحليل المؤشرات المالية . إن أثر عملية القياس في ظل استخدام مبادئ محاسبية مقبولة ومتعارف عليها لبلدان مختلفة قد تؤدي إلى اختلافات واضحة في المؤشرات المالية لنفس الشركة ولنفس الفترة الزمنية محل التحليل .

### 1/6 تحليل الاتجاه على المستوى الدولي International Trend Analysis

إن تحليل المؤشرات المالية يتعلق بتاريخ أو فترة زمنية واحدة ، في حين أن تحليل الاتجاه يقارن المعلومات الخاصة باحد البنود لفترتين أو أكثر من فحرة ، يوضح تحليل الاتجاه التغير الذي يحدث في أحد البنود ومعدل ذلك الستغير . من الشائع للشركات أن تعرض ملخصات البنود المختارة عن فترة خمس أعوام أو عشر أعوام في تقاريرها السنوية ، يوضح الشكلين رقحم ((5-9)) ورقم ((5-9)) أمثلة على ذلك خاصة بكل من شركة Sony وشركة أو عادة ما تعرض الشركات أيضا أرقام مالية مقارنة لعام أو عامين بجانب القوائم المالية للسنة الحالية (الأشكال البيانية أرقام ((5-9)) .

وعندما يستم أداء الاتجاه لأغراض المقارنة مع الشركات الأخرى فمن المسرغوب فيه أن يستم تحويل القيم إلى أساس متعارف عليه ، وهذا يمكن المحلل من تقييم معدل النمو أو الانخفاض خلال الزمن بشكل أكثر سهولة ، ويتمنل المدخل المتعارف عليه في اختيار السنة الأولى كسنة أساس ، وبعد ذلك يتم قسمة قيمة كل سنة سابقة على القيمة الخاصة بسنة الأساس وعندما يستم مقارنة شركتين أو أكثر يجب أن يتم استخدام نفس سنة الأساس لكافة المنضمنة في التحليل .

يمكن أن تتأثر الاتجاهات بشكل جوهري عن طريق سنة الأساس ، لذلك السبب فإن سنة الأساس المختارة يتعين أن تكون سنة ممثلة ، وذلك يعوق اختيار أي سنة ذات قيمة سالبة كسنة أساس . يشرح الشكل رقم (15-9) تحليل الاتجاه باستخدام بيانات المبيعات الخاصة بكل من شركة Volks Wagen عن الفترات المالية 1994 حتى 1998 .

وعندما ينتم استخدام ذلك المدخل التحليلي لأغراض المقارنة فان يتم اضافة أي تعقيد عن طريق استخدام العملات المختلفة (المارك الألماني أو السدولار الأمريكي) ويتم التعبير عن اتجاه النمو بالنسبة المئوية وليس بقيم العملة.

#### تحليل اتجاه التغير Change Trend Analysis

يتمثل تحليل اتجاه التغير Variation of Trend Analysis في حساب التغيرات من أحد الفترات إلى الفترة التالية. وباستخدام المعلومات التي يوضحها الشكل رقم (71-9) الخاصة بشركة Wagen ، يتم حساب التغير بالنسبة المئوية في ايرادات المبيعات عن الفترة من عام 1994 حتى 1995 على النحو التالي:-

Volks Wagen, ويتم توضيح اتجاه تغير المبيعات السنوي لكل من شركتي General Motors عن الفترة من عام 1994 حتى عام 1998 في الشكل البياني رقم ((-16))، ويشير ذلك الشكل إلى القابلية للتقلب في المبيعات من عام إلى أخر بالنسبة لشركة General Motors مقارنة بنظيرها عن اتجاهات المبيعات الموضحة في الشكل رقم ((-15)).

#### قيود تحليل الاتجاه Limitation of Trend Analysis

على الرغم من القدرة الأخبارية لمدخل تحليل الاتجاه فإنه يتعين أن يستخدم بحذر وعناية لأغراض التنبؤ . حيث أنه يقارن النمو (أو الانخفاض) من فترة إلى فترة أخرى .

بصفة عامة يوجد قيدين رئيسيين لتحليل الاتجاه:

أولا: القيد الأول أن سنة الأساس ذات تأثير جوهري على الاتجاه طويل الأجل. لذلك السبب فإن تمثيل سنة الأساس المختارة لا يمكن أن يتم المبالغة المتأكيد عليها . إن وجود البنود غير العادية في سنة الأساس بمعنى البنود غير العادية – سوف تشوه أرقام الاتجاه طويلة الأجل .

ثانيا: القيد الثاني: إن سنة الأساس لا يمكن أن تكون رقم سالب من تحليل اتجاه التغير ، حيث لا يمكن تطوير اتجاه التغير من استخدام رقم سالب، لذلك السبب قد تكون هناك فجوات في السلاسل الزمنية عندما يتم تطوير اتجاه التغير من سنة إلى سنة أخرى . ويتم شرح ذلك في الشكل رقم Philips .

شكل رقم ( 13–9) ملخص للبيانات المالية المختارة عن خمس سنوات

### SONY لشركة

بآلاف الدولارات	هية في 31	عن السنة المند	ابعة الموحدة ،	الشركات التا	شركة سوني و	,
يما عدا القيم لكل	٠. ف		مارس .		N.	•
. <del>Mu</del>		قيم لكل سهم	بن فيما عدا اأ	رقام بالمليون إ	الأر	
1999	199			<u> </u>		;
						لخاصة بالسنة
\$ 56621825	¥ 6794619	) <del>¥</del> 6755490	¥566313	1 ¥4592565	5 ¥ 3990583	المبيعات وإيرادات التشغيل
2822075	338649	520210	370330	235324	(166640)	
3067733	368128	453749	312429	138159	(220948)	رجي ۾ ري سيدر رجي
1474755	176973	214868	163570		1, 1	, , ,
1491700	179004	222068	139460	54252		عرب ـــ
	•					البيلات لكل سهم
		٠		•		 صافى للخل (الضارة)
\$ 3.64	$\frac{Y}{2}$ 436.9	¥ 557.7	$\frac{Y}{}$ 367.7	<u>Y</u> 145.1	$\frac{Y}{}$ (784.7)	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
3.26	391	483.4	309.2	134		ـ مخفض
0.42	50	60	55	50	50	توزيعات ريح نقدية
\$2559755	3071733	301660	266532	227316	226984	موريعت ربي <u> </u>
						نفقك رنسطية
2947750	53730	387955	298078	251197	250678	لعمل المسلوب المنطقات للأصول الثلبتة
3127617	375314	318044	282569	257326	239164	مصروفات بحوث وتطوير
						في نهاية العام
9390400	1126848	1151152	843500	816361	537733	میں ہے۔ صفی رئس لمل لعامل
15197208	1823665	1815555	1459332	1169147	1007802	• • •
37.07	4448.69	4461.39	379862	312553	2695.31	حقوق قىساھىين حقوق قىساھىين لكل سھم
52492108	6299053	6403043	5680246	5045699	4223914	•
	410439	407195	384185	374068	373911	الجملي الأصول وينافع المستوال
				₩/ TUUU	3/3911	عدد الأسهم المصدرة في
						نهاية العلم (بالألف سهم)

شكل رقم (9/14) الأرقام المالية الرئيسية لشركة Dyno

	<u></u>	الرئيسية س	Dyno 43		
	بالم	ايون NOK			
	1998	1997	1996	1995	1994
الدخل Income					
ايراد التشغيل	11868	11329	9714	10411	9698
ایراد خارج النرویج( %)	90	89	· <b>88</b>	89	88
الربع Profit			A		
ربح التشغيل	529	575	460	602	860
الربح قبل البنود غير العدية	661	450	373	435	693
صافي الربح (الضارة) الموحدة	156	62(-)	211	343	418
الربحية Profitability					
نسبة هامش التشغيل (%)	4.5	5.00	4.7	5.8	8.9
لعلد على رئس لمل لمستخدم (%)	9.2	10.1	9.5	12.1	16.6
العائد على حقوق الملكية (%)	6.7	1.6(_)	8.4	14	18.5
هيكل رأس المال في 31 ديسمبر		•			
apital Structure	C				
التفق انقدي من أنشطة التشغيل	399	561	665	<i>7</i> 78	786
إجمالي الاستثمارات	886	1083	1162	727	646
رأس المنل المستخدم	6136	5860	5238	4914	5345
لملكية بنسبة منوية من بجملي الأضول	32.3	31	36.4	38,2	32.2
منافي القروض	2325	2362	1839	1474	2084
العاملين Employees					
عدد العاملين في 31 ديسمبر	8839	8707	7706	7316	7569
الأسهم Shares		and the second second			
عد الأسهم في 31 نيسمبر (بالأف)	25598	25583	25525	25421	25102
متوسط عدد الأسهم (بالألف)	25591	25569	25502	25341	25033
التوزيعات لكل سهم	3	3	4	4	4
الأرباح لكل سهم قبل البنود غير العلية	13.96	10.09	8.26	9.63	16.69
الأرباح لكل سهم	6.1	2.41	8.26	13.53	16.69
فترة الاستردد (بمتوسط لغر الثلاثة سنوات %	83.7 (	56.8	31.2	27.5	32.2
سعر السوق في 31 ديسمبر	113	142	162	148	198
الأرباح على سعر السوق في 31 ييسمبر	18.5		19.6	10.9	11.9
عدد المساهمين	5122	4995	5044	5441	5186

شكل رقم (15–9) انجاهات المبيعات السنوية

Volks Wagen, General Motors لشركتي					
98	97	96	95	94	
134243 168	113245 141	100123 125	88119 110	80041 100	شركة Volks Wagen المبيعات (بالملبون مارك) اتحاه سنة الأساس (%)
161315 109	178252 120	163885 111	160001 108	148261 100	انجاه سنه المسلس (۱۰) شركة General Motors المبيعات (بالمليون دولار) انجاه سنة الأساس (%)

### شكل رقم (16–9) اتجاهات التغير في المبيعات السنوية

00	Volks Wagen, General Motors لشركتي					
98	97	96	95	94		
18.5	13.11	13.6	10.1			
9.5 (-)	8.8	2.4	7.9		شركة Volks Wagen شركة	
					شركة General Motors شركة	

### شكل رقم (17–9) اتجاهات التغير في صافي الدخل السنوي

(بالمليون جيليدرDutch Guilders) لجموعة سركة Philips (بالمليون جيليدر				
98	97	96	95	94
13339	5733	(590)	2518	صافى الدخل (أو الخسارة) 2125
132.7	-	123.4(-)	18.5	صادي التغير في صافي -
	·			الدخل السنوي (%)

### Foreign Currency Considerations أعتبارات العملة الأجنبية

في بداية ذلك الفصل تم ذكر أن المؤشرات المالية تعتبر متماثلة ومتطابقة بغيض النظر عن اساس العملة المستخدم في تحديد أرصدة الحسابات. ولذلك السبب فليس من الضروري أن يتم تحويل القيم المحددة بأحد العملات الأجنبية - بمعنى العملة المحلية إلى العملة الوطنية لتحليل المؤشرات المالية.

ولأغراض أداء تحليل الاتجاه المقارن ليس من المرغوب فيه فقط وإنما من الضروري أن يتم استخدام القيم معبرا عنها بالعملة المحلية (أو الأجنبية) ، ويتمثل السبب وراء ذلك في أن بيانات الاتجاه المبينة على القيم المترجمة من أحد العملات الأجنبية إلى العملة المحلية تشوه العلاقات المالية القائمة . وذلك يعتبر حتميا سواء ما إذا كانت معدلات التغير في نهاية السنة قد استخدمت في السترجمة أم لا ، أو ما إذا كان قد تم استخدام أحد طرق ترجمة العملة التي سبق مناقشتها .

فإذا ما استخدمت أسعار الصرف في نهاية السنة ، فإن سنة الأساس يتعين أن يتم اختيارها للسنوات التي يتم تضمينها في تحليل الاتجاه . ويعتمد القرار الخاص باي سنة من السنوات يتعين أن يتم اختيارها كسنة أساس على التفضيل الشخصي. وربما تمثل الحالة الوحيدة التي على ضوئها يوجد دليل سنة الأساس عندما يتم تعديل أرصدة الحسابات بالعملة الأجنبية في مقابل التغيرات في القوة الشرائية العامة للعملة ، في مثل تلك الحالة يتعين استخدام أسعار الصرف في نهاية السنة السنة المستخدمة كسنة الأساس للتعديلات مقابل التضخم .

مثال

فيما يلي بيانات ايرادات المبيعات الخاصة بأحد الشركات في المملكة المتحدة عن أربعة سنوات :-

السنة	الأولى	الثانية	الثالثة	الرايعة
المبيعات بالمليون جنية استرليني	600	680	800	980
أسعار الصرف في نهاية السنة	0.50	0.45	0.60	0.70
الجنية الاسترئيني إئى الدولار				

اتجاه التغير للمبيعات المتجمعة عن السنوات الأربعة باستخدام العملة

الوطنية 
$$= \frac{600 - 980}{600} = 600$$
 (ب) السنة الأولى كسنة أساس

$$\%63 = \frac{(0.5 \div 600) - (0.5 \div 980)}{(0.5 - 600)} =$$

(ج) السنة الرابعة كسنة أساس :-

$$\%63 = \frac{(0.7 \div 600) - (0.7 \div 980)}{(0.7 - 600)} = \frac{(0.7 \div 600) - (0.7 \div 980)}{(0.7 - 600)}$$

(د) اتجاه التغير باستخدام أسعار الترجمة الملائمة واجبة التطبيق في نهاية

$$(0.5 - 600)$$

$$%17 = \frac{1200 - 1400}{1200} =$$

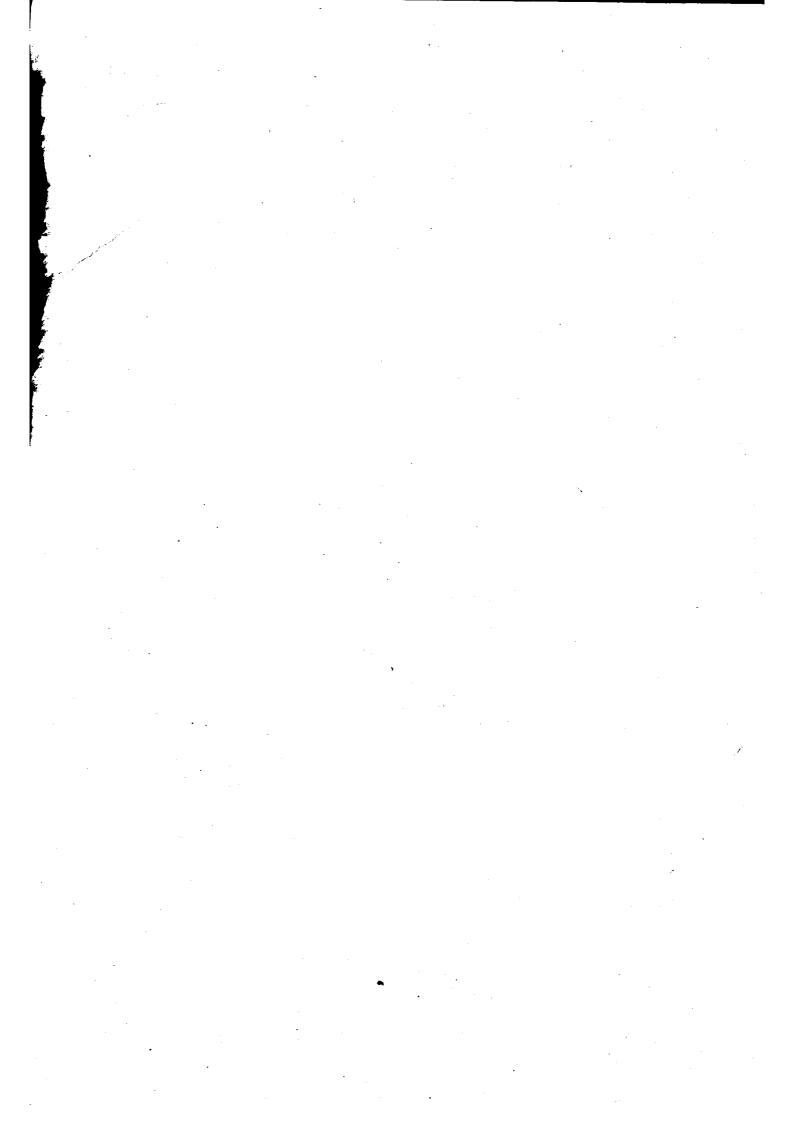
وكما يمكن تبينه من كل من (أ) ، (ب) ، (ج) عندما يتم استخدام سعر الصرف لسنة الأساس – فإن نتيجة تحليل اتجاه التغير لن تتأثر بترجمة العملة المحلية باستخدام الأسعار الملائمة . فليس هناك أية أهمية لأي سعر ملائم في نهايـة العام أو إذا ما كانت القيم لم يتم ترجمتها على الإطلاق ، ومع ذلك فعـندما يتم استخدام أسعار الصرف الملائمة في نهاية العام الواجبة التطبيق على قيم المبيعات لتلك السنوات المحددة يتم الحصول على تشويه وتحريف ، ويتم شرح ذلك في الجزء (د) الموضح بعالية .

ولأغراض الترجمة إذا ما تم استخدام أحد طرق ترجمة العملة ، قد يتم عمل تشويه وتحريف عن طريق عملية الترجمة ذاتها . فباستخدام نفس القيم الستي تسم تحديدها بالعملة الأجنبية ، فإن أيا من طرق الترجمة التي سبق مناقشتها تؤدي إلى قيم مترجمة مختلفة في كثير من الحالات ، وإذا لم يتم بنل جهد من أجل عزل تأثيرات سعر الصرف – فإن تحليل الاتجاه قد يتم تشويهه وتحريفه وقد يؤدي إلى نتائج واستنتاجات مضللة .



# الفصل العاشر

التخطيط الاستراتيجي والرقابة على المستوى الدولي



### الفصل العاشر

### التخطيط الاستراتيجي والرقابة على المستوى الدولي International Strategic Planning and Control

### 10/1 التخطيط الاستراتيجي على المستوى الدولي :-

10/1/1 نظام المحاسبة الإدارية والتخطيط الاستراتيجي .

10/1/2 طبيعة التخطيط الاستراتيجي الدولي .

10/1/3 العوامل المساهمة في زيادة درجة تعقد التخطيط الاستراتيجي الدولي.

10/1/4 طبيعة المعلومات المطلوبة للتخطيط الاستراتيجي الدولي .

10/1/5 مفهوم ومداخل إدارة المخاطر على المستوى الدولى .

10/1/6 دور المحاسبة .

10/1/7 النتافس والجودة .

### 10/2 نظم الرقابة على المستوى الدولى :-

10/2/1 نظم الرقابة الرسمية وغير الرسمية .

10/2/2 المركزية في مواجهة اللامركزية.

10/2/3 التقرير القطاعي وتحليل المقدرة على الربحية واللامركزية.

10/2/4 تقييم الأداء الدولي.

10/2/5 الأداء المتوازن .

10/2/6 مقاييس الأداء الخاص بالعاملين.

### 10/3 تقييم الأداء للشركة التابعة الدولية:

10/3/1 معايير تقييم الأداء .

10/3/2 العائد على الاستثمار.

. 10/3/3 الدخل المتبقى

10/3/4 القيمة الاقتصادية المضافة.

10/3/5 العائد على حقوق الملكية.

6/3/6 معايير الأداء الأكثر استخداما وشيوعا في الواقع العملي .

7/10/3 مقاييس الأداء الفعلى .

8/10/3 معايير تقييم الأداء .

### 10/4 نظم المعلومات العالمية .

10/4/1 خصائص وطبيعة نظم المعلومات العالمية .

10/4/2 أثر التطورات التكنولوجية .

10/4/3 اعتبارات السوفت وير.

10/4/4 تخطيط موارد المنشأة .

10/4/5 توافق نظام المعلومات العالمية مع معايير المحاسبة الدولية .

### 10/1 التخطيط الاستراتيجي على المستوى الدولي

### **International Strategic Planning**

### Managerial Accounting المحاسبة الإدارية

يعنى التخطيط أن يحدد المديرون الخطوات اللازمة لتوجيه المنظمة نحو تحقيق أهدافها ، وهذه الخطط من حيث طبيعتها اما أن تكون طويلة الأجل أو قصيرة الأجل ، وتسمى عملية تنفيذ الأهداف بعيدة المدى بالتخطيط قصيرة الأجل ، وتسمى عملية تنفيذ الأهداف بعيدة المدى بالتخطيط الإستراتيجي في أى تنظيم الإستراتيجي في أى تنظيم على مرحلتين هما مرحلة إستراتيجية المنتج Product Strategy (تحديد المستجات الواجب إنستاجها) ، ومرحلة إستراتيجية التسويق Marketing (أى تحديد النشاط التسويقي أو الإنتاج المطلوب لتقديم السلع أو الخدمات المستفيدين) ، ويستفرع من التخطيط الإستراتيجي مجموعة من الخدمات الفرعية تسمى سياسات التنظيم ، ومن ثم تطلق عملية التخطيط الإستراتيجيات الفرعية تسمى سياسات التنظيم ، ومن ثم تطلق عملية التخطيط الإستراتيجيات الفرعية تسمى سياسات التنظيم ، ومن ثم تطلق عملية التخطيط الإستراتيجي على تحديد استراتيجية السياسات Setting Policy Stategy .

يركز ذلك الجزء على مفهوم التخطيط الاستراتيجي والرقابة على العمليات الدولية ، حيث قد يتم النظر إلى النظام المحاسبي لمنظمة الأعمال على أنه يستكون من نظامين الأول يتعلق بالمحاسبة المالية Financial ، Managerial Accounting والأخر يرتبط بالمحاسبة الإدارية Accounting ، وتتأسس عملية التمييز بين النظامين على المستخدمين الرئيسيين للمعلومات ، وتتأسس عملية الإدارية المعلومات إلى مستخدمين داخل منظمة الأعمال حيث تقدم المحاسبة الإدارية المعلومات إلى مستخدمين داخل منظمة الأعمال لمساعدتهم في تخطيط والرقابة على أنشطتها بجانب اتخاذ القرارات ، في

حين توفر المحاسبة المالية المعلومات بصفة رئيسية إلى مستخدمين خارج منظمة الأعمال .

فإذا كان هناك أوجه تشابه بين المحاسبة الإدارية والمحاسبة المالية تتمثل في إعتماد كلاهما على نظام المعلومات المحاسبية ، وعلى مبدأ المسئولية أو الوكالة Concept of Responsibility or Stewardship ، إلا أن هناك ثمانية فروق أساسية ، حيث تركز المحاسبة الإدارية على تقديم المعلومات للإستخدام الداخلي Internal Uses ، والتركيز أكثر على المستقبل ، والتأكيد على ملائمة ومرونة البيانات ، وعدم التركيز كثيرا على دقة البيانات بقدر التركيز على السيانات غير المالية ، والتركيز على قطاعات التنظيم أكثر من النظر الى المنظمة ككل ، مع إعتمادها على إستخدام دوائر العلوم الأخرى ، كما لا تحكمها مبادئ محاسبية مقبولة قبولا عاما بالإضافة الى أنها ليست مطلوبة قانونا أو بعبارة أخرى فانها غير الزامية Not Mandatory على عكس المحاسبة المالية .

أن معلومات نظام المحاسبة الإدارية عموماً تستهدف تحقيق غرضين رئيسيين هما:-

### 1-وضع السياسة والتخطيط الاستراتيجي والتشغيلي

Policy formulation, Strategic Planning and Operational Planning يستم إعداد تقاريس خاصسة Special Reports لتوفير المعلومات إلى المديرين لأغراض وضع السياسات وإعداد الخطط الاستراتيجية بجانب إعداد الخطط التشغيلية ، ويتم تصميم الخطط التشغيلية جزء من خطط منظمة الخطط الاستراتيجية ، فعادة ما تكون الخطة التشغيلية جزء من خطط منظمة الأعمال الستراتيجية ، كما يتم الخطة الاستراتيجية ، كما يتم

تنفيذها وتطبيقها عن طريق مديرين في المستوى الأوسط والأدنى ، و يتمثل الاتجاه عموما نحو تضمين مزيد من المعلومات غير المالية وغير الكمية لتعزيز وتعظيم نفعية الخطط التشغيلية .

#### 2- تخطيط الأنشطة والرقابة على الأعمال

#### Planning Activities and Controlling Operations

تساعد التقارير الدورية المنتظمة Regular Reports المديرين في تخطيط الأنشطة والرقابة على الأعمال ، ويهدف تقرير الأداء المقدرة بالموازنة ، ويعتبر الى عمل مقارنة بين الأداء الفعلى مع الأهداف المقدرة بالموازنة ، ويعتبر تقرير الأداء مجرد مثال على التقرير الدورى ، ويميل الاتجاه نحو إعداد مزيد مسن المتقارير الدورية المتكررة وغير المالية ، على سبيل المثال فأن مدير الإدارة قد يحصل على تقرير يومى يتضمن بيانات عن اجمالي عدد الوحدات المنتجة وعدد وحدات المواد المستخدمة بالطن ، وعدد ساعات العمل المستنفذة بالإضافة إلى عدد الوحدات المنتجة المعيبة .

### 10/1/2 طبيعة التخطيط الاستراتيجي الدولي

#### **International Strategic Planning**

أن تعقد الأعمال الدولية تضع متطلبات إضافية على المحاسبة الإدارية والتى تضع نصب أعينها التخطيط الاستراتيجي وأهميته على المستوى الدولي، ويعرف التخطيط الاستراتيجي Strategic Planning عموما بانه عبارة عن العملية الخاصة بالتقرير عن أهداف المنظمة والاستراتيجيات الخاصة بتحقيق تلك الأهداف ، تتكامل أذن الخطة الاستراتيجية Strategic Plan مع الأهداف الرئيسية للمنظمة وسياساتها وتتابع تصرفاتها وإجراءاتها داخل إطار متماسك كوحدة واحدة ، يساعد التخطيط الاستراتيجي المنظمة من تخصيص مواردها

بشكل أمتال للأستفاده من جوانب القوة ، واخذ ميزه الفرص الاستثمارية الجديدة بالإضافة إلى أن تصبح وتظل في وضع تنافسي ، أن عملية التخطيط الاستراتيجي ليست جديدة على مستوى الفكر الإداري والتنظيمي ، حيث أن كثيرا من الشركات الوطنية في البلاد الصناعية تقوم بإعداد خطط استراتيجية لعقود عديدة ، ومع ذلك فأن التخطيط الإستراتيجي للأعمال الدولية مازال يعتبر ظاهرة حديثة .

تقوم الشركات المتعددة الجنسية بعمل اختياراتها عندما تقوم بتكوين ووضع استراتيجيات اعمالها الدولية . على سبيل المثال :-

- في اى البلاد يتعين أن تركز أو تقلص الشركة أعمالها ؟
- ما هو نطاق الأعمال الذي يجب أن يتحدد داخل أحد البلاد الجديدة ؟ وهل هو سيكون عمل تسويقي أم عمل تصنيعي أم كلاهما ؟
- مساهو شكل كيان المشروع في ذلك البلد الجديد هل سيكون مشروع مشترك ام شركة تابعة مملوكة بالكامل أم شركة تابعة مملوكة جزئيا ؟ أن عماية التخطيط الاستيراتيجي للشركة المتعددة الجنسية يجب أن تأخذ في اعتبارها العوامل البيئية الداخلية بالإضافة إلى العوامل الخارجية على الشركة . ويعتبر التنبؤ بالعوامل البيئية الخارجية أمرا صعبا بشكل كافي داخل حدود أحد البلاد ، كما أن تلك المهمة تضع مزيد من التحديات الكبيرة عندما يتم الارتباط بكثير من الشركات ، وهذا يفسر الرفض القائم عن طريق الكثير من الشركات المتعددة الجنسية للدخول في مشروعات أعمال في جمهوريات الاتحاد السوفيتي السابقة وبعض من دول أوروبا الشرقية . أن الظروف القانونية والسياسية والاقتصادية في تلك الدول بالإضافة إلى الصراعات

والنزاعات بين المعتقدات الرئيسية غالبا ما يجعل تلك الظروف البيئية الخارجية غير مستقرة تماما لدرجة لا يمكن التنبؤ بها .

# العوامل المساهمة في زيادة درجة تعقد التخطيط الاستراتيجي الدولي 10/1/3 Factors Contributing to Complexities

يجب أن تتعامل الشركات المتعددة الجنسية مع العديد من المتغيرات الضخمة عند تطوير استراتيجية أعمالها العالمية .

### مشاكل توصيل الاستراتيجيات والاتجاهات تجاه التخطيط

يمكن للاختلافات فى اللغة والثقافة أن تخلق مشاكل عديدة عند توصيل الاستراتيجيات والخطط ، بعض الثقافات تجعل قبول عملية التخطيط أمرا صعبا بسبب الشعور الثقافى الخاص بالأيمان بالقضاء والقدر Fatalism بخصوص المستقبل ، فأن وجود إيمان قوى بأن كل حدث مكتوب مسبقا (قضاء وقدر) Pre - destined يودى إلى رفض كل فكرة للتخطيط والتخطيط الاسترتيجى بالتبعية .

### البيئات الاقتصادية والقانونية:

كل بلد من البلاد له إطار عمل خاص يتضمن تنظيم المشروعات والنظام الضريبي ومتطلبات التقرير المالي ، ومعدلات التضخم والعمله ، يضاف على ذلك أن كل بلد لديه عاداته وتقاليده الخاصة بالتنظيم ، ولا سبيل أن تقوم الشركة المتعددة الجنسية بالتعرف على كيفية أداء الأعمال في تلك البلدان ، وإلا سيترتب على ذلك أخطاء مكلفة .

### Political System النظام السياسي

أن نقص الاستقرار السياسى فى أحد البلدان يزيد من المخاطر السياسة على الشركات الأجنبية ، فغالباً ما يؤدى أحداث تغير فى الحكومة فى بلد يتسم بعدم استقرار سياسى إلى تغيرات مفاجئه ومتكررة بشكل غير متوقع فى السياسات الحكومية تجاه منشأت الأعمال . وهذا يعتبر حقيقيا لاسيما فى البلاد التى ليس لديها قوانين وأعراف ثابتة ومستقرة لإقتصاديات السوق الحرة ، أن نقص الاستقرار فى المنطقة والنزاعات السياسية الإقليمية تعوق وتعترض سبيل الانتقال الحر للمنتجات والخدمات .

### الاعتبارات العمالية Labor Considerations

أن الاعتبارات العمالية تعتبر مختلفة في كل بلد عن الأخر ، ففي بعض البلدان قد تكون نقابات واتحادات العمال قوية تماما ، ففي المانيا والسويد تمنح قوانين العمل نقابات العمال كثير من السلطات التي تتضمن حق التمثيل في مجلس الإدارة ، وقد تفرض قوانين العمل عديد من القيود الصارمة على قدرة الشركة المستعددة الجنسية على تعيين أو إنهاء خدمة العمال ، ففي مصر هناك قوانين صارمة ودقيقة تجعل من الصعوبة بمكان أن يتم فصل أحد العاملين ، أن القوانين المصرية تجعل من الصعب أن يتم التسريح المؤقت العاملين لاى سبب من الاسباب حتى لو كانت بسبب ظروف اقتصادية عامة ، أو بسبب نقص حجم مبيعات الشركة أو توافر تقنية جديدة تجعل أداء بعض الوظائف أمرا متقادما .

وهناك عديد من الاعتبارات العمالية الأخرى تتضمن إنتاجية العمل توافر العمالة الفنية ذات المهارة التي تتباين في أجزاء متفرقة من العالم.

#### 10/1/4 طبيعة المعلومات المطلوبة للتخطيط الاستراتيجي الدولي

Nature of Information Needed For Strategic Planning

أن وضع الخطة الإستراتيجية تتميز بأنها عملية تستنفذ كثير من الوقت ، في الكستب الدراسية وفي الجامعات الأكاديمية يمكن تحليل المشاكل الاستراتيجية بافتراض علاقات السبب والأثر Cause Effect Relationships إلا أنه في العالم الحقيقي فأن إدراك مثل تلك العلاقات من المحتمل أن يتسم بعدم التأكد لدرجة يتعين معها استخدام أدوات تحليلية فنية متقدمة غالباً ما لا تستحق ذلك المجهود ، وفي التخطيط الاستراتيجي تعكس المعلومات التنبؤات المستقبلية ولذلك غالباً ما تتسم حتميا بعدم دقتها تبعاً لذلك .

وغالبا ما تتمثل مصادر المعلومات التى يتطلبها التخطيط الاستراتيجى فى مصادر بيئية خارجية ، أن طبيعة التخطيط الاستراتيجى تجعل من المستحيل التنبؤ بكافة المعلومات المطلوبة ، لذلك فليس من الممكن أن يتم تصميم نظام معلومات من شانه توفير كافة المعلومات المفيدة لأغراض التخطيط الاستراتيجى وهذا يفسر لماذا يعد التخطيط الاستراتيجى عملية تستغرق وقتا ليس قصيرا ، حيث يتعين أن يتم جمع وتحليل المعلومات المتعلقة بالظروف الخارجية أثناء عملية التخطيط الاستراتيجى ، أن المخططين الاستراتيجى قد يكونوا قادرين على الاستفادة بالبيانات المتاحة فى نظام المعلومات ومع ذلك فبسبب متطلبات المعلومات الخاصة بالتخطيط الاستراتيجى يتعين أن يتم عرض وتصوير البيانات بطريقة مفيدة .

أن استقرار وتعقد البيئات تتباين من بلد إلى أخر ، فاقتصاديات السويد والمانيا تتميز بالاستقرار نسبيا ، حيث ما تزال تحتفظ باقتصاديات سوق حره قوية ، كما أن بيئات بعض البلدان تتميز بأنها ديناميكية تماما ، فسياسات

فرنسا عن الاشتراكية في مقابل المشروعات الخاصة تتأثر بشكل ملحوظ في حدم الاستقرار البيئي في أحد البلدان كلما زادت صعوبة التنبؤ بالظروف البيئية .

#### Relation With The Budget العلاقة مع الموازنة

تعتبر الموازنة بمثابة خطة رسمية يتم التعبير عنها عادة فى صورة نقدية لفيترة سنة واحدة ، لذلك تعتبر الموازنة بمثابة خطة قصيرة الأجل ، وعندما يكون لدى المنظمة خطة إستراتيجية فأن دور الموازنة يتمثل فى عمل خطط مفصله بشكل جوهرى لتطبيق الاستراتيجية أثناء فترة الموازنة ، من الأهمية بمكان أن تكون الأهداف المقررة فى الموازنة متسقة مع الخطة الاستراتيجية.

### 10/1/5 مفهوم ومداخل إدارة المخاطر على المستوى الدولي

#### International Risk Management and Its Approaches

تعبر إدارة المخاطر Risk Management عن تحديد التهديدات الراهنة والمرتقبة وتصميم مدخل لمنع انتشارها ، ولعل إدارة المخاطر تمثل التخوف الرئيسي للقائمين على التخطيط الاستراتيجي ، وتعتبر المعلومات الاقتصادية والتشيغيلية حيوية لأعداد الخطط الاستراتيجية ، تتضمن مثل تلك المعلومات مؤشرات المتنمية الاقتصادية ومعلومات خاصة بالبنوك ومدى توافر الانتمان ، وبيانات التوظيف والإحصائيات الديموجغرافية ، مثل تلك المعلومات قد تكون غير متاحة وإذا ما كانت متوافرة فقد لا تكون قابلة للاعتماد عليها . أن الظروف المحيطة بالمعلومات الضرورية التي أما أن تكون غير متاح الحصول عليها أو غير دقيقة تعزز من أهمية التخطيط الاستراتيجي ، أن نقص المعلومات الموثوق فيها يجب إلا يخرج عملية التخطيط الاستراتيجي

عن مسارها ، لذلك يمكن القول بأن التخطيط يصبح مسألة هامة للغاية عندما تكون مستوى المخاطرة مرتفعة .

أن المنشأة ذات الخطة الاستراتيجية المترابطة باتساق بشكل جيد يتعين أن تتميز بالخصائص التالية :-

- تحديد توجيه واضح للخطة الاستراتيجية .
- التعرف على نقاط القوة ومواطن الضعف بها مقارنة بالمنافسين .
- تكديس مواردها على المشروعات التي تستخدم المهارات الأساسية داخل المنظمة .
- تحديد العوامل الأساسية الموجودة في البيئات التي تستلزم المتابعة الدقيقة.
- الاعتراف بما إذا كانت تصرفات المنافس تتطلب الحذر و الحرص الهام. يقدم كل خيار استراتيجي مجموعة الفرص الخاصة به ومخاطره ذات العلاقة ، وقد تقود أحد الاستراتيجيات الشركة بعيدا عن بدء أعمالها في أحد البلدان نتيجة للمخاطر السياسية الحتمية والملازمة لها . وتعتبر أحد الأجزاء المتكاملة للتخطيط الإستراتيجي أن يتم تحديد مستوى المخاطر الذي ترغب أن تتحمله الشركة عند القيام بخيارها الاستراتيجيي ، أن درجة المخاطر الملازمة لأحد الخيارات الاستراتيجية قد يكون دالة في كثير من المتغيرات والتي يتمثل أبرزها في الاتي :-

### Risk of Value Loss مخاطر خسارة القيمة -1

عند تقييم الخطة الاستراتيجية يجب على المخططين أن يأخذوا فى اعتبارهم أن قيمة الموارد المستثمرة فى تطبيق الخطة الاستراتيجية تخلق مخاطر أن تلك الموارد من المحتمل تخسر قيمتها سواء جزئيا أو كاملا، قد

تحدث تلك الخسارة المحتملة بسبب وجود أحداث داخلية على سبيل المثال بسبب النقص الحاد في الموظفين الأكفاء في بلد تلك الأعمال، أن خسارة القيمة قد تنتج أيضا من التغيرات في البيئة الخارجية، على سبيل المثال قد يكون هناك تحول تنازلي في طلب المستهلك على منتجات التبغ نتيجة لمجهودات الحكومة المتفق عليها لاعلام شعبها بأخطار التدخين على الصحة.

#### Risk and Length of Time المخاطر وطول الزمن -2

كلما طالت الفترة الزمنية كلما ارتفع احتمال التعرض للمخاطر المرتبطة بخسارة القيمة ، عالوة على ذلك مع طول الأفق الزمنى قد يكون هناك احتمال بأن معدل العائد المطلوب عن طريق المستثمرين قد يكون مرتفعا جدا لدرجة أنه يكون من الصعوبة إذا لم يكن مستحيلا أن يتم جذب أموال الاستثمار الضرورية لأغراض النمو .

### 3- المخاطر وتخصيص الموارد المخصصة

#### Risk and the Proportion of Resources Committed

تعتـبر تـ الك المخاطر دالة لنصيب قيمة الموارد المخصصة لتطبيق أحد الخطـط الاسـتراتيجية ، أن نجـاح أو فشل الخطة المتضمنة استثمار جزء جوهـرى من اجمالى الموارد المتاحة لأحد المنشأت يمكن أن يكون له نتائج صعبه وبعيدة المنال على المنشأة وأصحاب المصالح بها .

#### مداخل إدارة المخاطر Risk Management Approaches

قد تتبنى المنشأة عديد من المداخل لإدارة المخاطر ، وتتضمن تلك المداخل تكوين مشروعات مشتركة Joint Ventures أو اتحادات لاقتسام المخاطر ، ولعل الحالة المتصرفة تتمثل في تأسيس أحد المنشأت الفعلية والتي فيها تشترك عده منشأت متعددة في أخذ ميزة جوانب القوة التي تتمتع بها

لـ لعمل بشـ كل جمـ اعى فى أحد المشروعات ، وحتى يتم الانتهاء من ذلك المشروع فأن المشاركين فيه يسيرون مناهجهم المختلفة ، ولا شك أن صناعة الإنتاج السينمائى تمثل المثال المعيارى للشركات الواقعية عند بدءها .

وتتمثل احد الاليات الأخرى الخاصة بتخفيض المخاطر في تكوين أعمال دولية منتشرة جغرافيا ، فقد أجبرت شركة Cheveron على تصفيه أعمالها في السودان منذ بضعه سنوات بسبب وجود فوضى سياسية أو اجتماعية نتيجة لضعف الحكومة ، وقد استثمرت تلك الشركة من قبل حوالي مليون دولار في ذلك البلد ، وفي الوقت الحالي فأن تلك الشركة لديها سياسة حالية معينة تتطلب إلا تقوم بالاستثمار السنوى في أي بلد خارجي بأكثر من 25% من استثماراتها .

وتتمثل الاليه الثالثة في تخفيض المخاطر في تجنب المنافسة التي لا يمكن تخطيها ، فبعض الشركات المنافسة قد تتميز بأن لها موارد ضخمة تمكنها من أن تكون غير قابلة للقهر أو الفوز عليها قد ترغب في استنفاذ قوة الشركات الأخرى خلال فترة طويلة نسبيا كلما كان ضروريا من أجل الاحتفاظ أو زيادة حصتها في السوق .

وفى هـذا الشأن قد يقال أنه إذا لم يكن لدى الشركة أى ميزة تنافسية من ثم فليس عليها أن تتنافس.

### Role of Accounting دور المحاسبة 10/1/6

أن الـتخطيط الإستراتيجي يتعامل مع الرؤية الخاصة بالتوجه المستقبلي لمنشاة الأعمال ، ويعتبر دور المعلومات أمرا حيويا لعملية التخطيط

الإســـتراتيجى ، ويعتــبر المحاسبون أهم المشاركون الهامون في تلك العملية على الأقل لأربعة أسباب هي :-

- 1- أن المحاسبون لديهم الخبرة لأداء مجموعة من التحليلات الجوهرية ، حيث تعتبر تحليلات التكاليف والعملاء المنافسين ذات ضرورة أثناء عملية المتخطيط الإستراتيجي ، فعن طريق تحليل القوائم المالية للشركات المنافسة يمكن للمحاسبون توفير معلومات ذات بعد نظر عميق عن جوانب القوة والضعف النسبية للمنافسين ، ويمثل ذلك مساهمة وجوهرية لتلك العملية .
- 2- أن المحاسبين الحديثين مدربين بشكل جيد على التحليل الفنى المركب Synthesis والدى يعتبر جوهبرى من أجل وضع الخطط الاستراتيجية في صور مالية .
- 3- ان المحاسبون يؤكدون على أن هناك تكامل بين الخطط التشغيلية السنوية والخطط الاستراتيجية .
- 4- أن الخطط الاستراتيجية أصبحت بمثابة برامج عمل التخصيص المسوارد ، يوفر المحاسبون الأدوات لقياس انجاز الأهداف شاملة الأهداف الخاصة بالإدارة الكفئه والفعالة للموارد بعد تطبيق الخطط . وعن طريق التحليل المقارن للنتائج الفعلية في مواجهة الخطط يمكن للمحاسبون توفير معلومات عن درجة النجاح في تحقيق الأهداف المقدرة بالموازنة Budegtary Geals .

وطبقا لنتائج أحد المشروعات البحثية الحديثة بمجمع المحاسبين الإداريين، فأن المحاسبين المهنيين قد أعدوا تقرير مفاده أحداث تغير وتحول في عمل أنشطتهم من المحاسبة الثقليدية إلى أنشطة جديدة ، فوفقا لذلك التقرير البحثي المنشور في عام 1999 مقارنة بالسنوات الخمسة السابقة أصبح المحاسبون ينفقون مزيد من الوقت على التخطيط الإستراتيجي طويلة الأجل ، ويعتقد المحاسبون الإداريون أن عمل نشاطهم الأكثر أهمية لنجاح منشأتهم في السنوات المثلثة يكمن في التخطيط الإستراتيجي ، وقد تضمن ذلك التقرير أيضا عديد من الملحظات لعل أهمها أن تقديم الاستشارات الداخلية ، والمنتزاتيجي طويل الأجل وعمل التحسينات قد أدخلت حديثا إلى والمنتزاتيجي طويل الأجل وعمل التحسينات قد أدخلت حديثا إلى المهنة ، وفي الحقيقة فأن تلك الأنشطة التي يؤديها المحاسبون الإداريون الان السكل رقم (10/1) النتائج الرئيسية لتلك الدراسة .

### 2/1/1 التنافس والجودة 10/1/7 التنافس والجودة

أن شدة وكثافة المنافسة العالمية تعتبر أحد أبرز العوامل المؤثرة في التخطيط الاستراتيجيى للأعمال العالمية ، وطبقاً لأحد الدراسات المسحية التي تمت على المديرين الرئيسين في حوالي 1000 شركة في الولايات المتحدة الأمريكية فأن المنافسة العالمية قد تحركت لتصبح قمة المشاكل التي تعتبر أكثر القضايا أهمية .

### شكل (10/1) التحول في مهنة المحاسبة الإدارية

#### أنشطة العمل الهامة

ينفق المحاسبون الإداريون مزيد من الوقت لأداء أنشطة العمل التالية :-

- الاستشارات الداخلية .
- التخطيط الإستراتيجيى طويل الأجل.
- نظم وعمليات الحاسب الألى وتكنولوجيا المعلومات.
  - تحسين العمليات .
  - التحليل المالى والاقتصادى .

وبالتطلع للسنوات الثلاثة التالية يتوقع أن ينفق المحاسبون مزيد من الوقت حول عمل نفس تلك الأنشطة .

### أنشطة العمل الأكثر حسماً:

تتمسئل أحد المؤشرات على التغير القادم في اعتقاد المحاسبين الإداريين بأن أنشطة العمل التالية ستكون الأكثر حسماً وأهمية لنجاح منشأتهم في السنوات الثلاثة التالية :-

- التخطيط الاستراتيجي طويل الأجل.
  - التحليل المالى والاقتصادى .
    - ربحية العميل والمنتج.
  - نظم وأعمال الحاسب الألى .
    - تحسين العمليات .

### نظرة عامة عن السنوات الثلاثة القادمة

يعتقد المحاسبون الإداريون أن الاتجاه نحو المشاركة في الأعمال سوف يستمر ، ويتوقع هؤلاء المحاسبون التغيرات والتحولات التالية خلال الثلاثة سنوات القادمة :-

- التقرير الأقل عن المعلومات وزيادة التخطيط والتحليل.
- مزيد من المشاركة في العمل وتقديم النصح والإرشادات.
  - مزيد من الارتباط بالعمليات .
  - مزيد من الارتباط بعملية اتخاذ القرارات .

يجبب أن تراعى الخطة الاستراتيجية القوة المتنافسة كمتغير هام لاسيما في الأسواق الدولية إذا ما أمكن تحديد هؤلاء المنافسين بشكل جيد ، وحتى تصبح الشركة منافسا بالسوق يتعين أن تركز مشروعاتها نحو المستهلك بشكل رئيسي، وقد استنتجت حديثا أحدى الدراسات العالمية الشاملة التي غطت 900 من المديرين في 35 بلد أن احتياجات العميل في ارتفاع مستمر وقد أصبح لا يمكن التنبؤ بها أكثر من اي وقت مضى ، فالعملاء هم الذين يقررون ماذا ومتى وكيف واين سيقومون بشراء السلع والخدمات ، فهم يريدونها في وقت صفرى وغالبا ما يمارسون قوة المساومة للتأثير على السعر ، وعادة ما يتوقع هـؤلاء العملاء منتجات وخدمات ذات جودة مرتفعة وبمواصفات ملائمة ويتم تسليمها بسرعة وبأقل تكلفة ، والسؤال الذي قد يثار هو مامضامين ذلك على المصنعين .

أن العصسر الخاص بالمدخل التقليدية للتخطيط والتنبؤ والتنفيذ قد اضحى متقدما ، حيث أن المقدرة على التوقيع والتكييف السريع والمرن مع احتياجات العميل المستغيرة قد اصبح أمرا ثانويا للنجاح المطلوب ، الآن فقد أصبحت المباراة الجديدة تتعلق بالتحول من مركزية المنتج Product - Centric الى التركيز على مركزية العميل Customer Centric Focus .

وقد أضاف التقرير أيضا أنه بينما لم تعد جودة المنتج كافيا لجذب والاحتفاظ بالعملاء فقد أن الأوان للمراهنة على التنافس، أن الجودة تعتبر أكثر أسلحة المنافسة أهمية، حيث تتطلب الزعامة على الاستحواذ على أكبر شريحة بالسوق الجودة بإعتبارها فوق كل الأسلحة.

أن منشات الأعمال قد عرفت أنه من أجل البقاء والحصول على ميزة تتافسية طويلة الأجل ، يتعين أن تركز على الأساسيات ، والتي تبدأ بنظرة

عامة استراتيجية على احتياجات العميل أو ما الذي يريده العميل بالضبط؟ وما هي قيمة منتجات المنشأة أو خدماتها ؟ ، وكيف يتعين أن تفي بناك الاحتياجات في ضوء الوضع التنافسي ؟ ، ولاشك أن الإجابة على تلك الأسئلة يتطلب أن تقوم المنشات باكتشاف منابعها المحتملة للحصول على الميزة التنافسية وتطوير خطة معينة للتوصل إليها . ولتحقيق تلك الخطة يتعين على المنشأة بعد ذلك أن تجرى فحص استراتيجي وحيثما يكون ذلك ضروريا أن تعيد هندسة Re-Engineer وإعادة هيكلة عمليات أعمالها وإعادة تصميم منتجاتها وإعادة تجديد طرق إنتاجها ، وفي مجال يجب على المشروع تقييم مقدرته على إشباع حاجات عملائه .

### مكافآت الجودة Quality Awards

عند الاعتراف باهمية الجودة هناك عديد من مكافآت الجودة المعروفة سيواء على المستوى الدولى أو الوطنى ،حيث أصبحت تقدم مكافآت الجودة بشكل سنوى في الولايات المتحدة الأمريكية اعتبارا من عام 1988 حيث يتم إعطاء تلك الشركة التي تتميز في جودتها مكافآت وحوافز ، حيث يقوم بتسليم تلك المكافأة رئيس الولايات المتحدة الأمريكية شخصياً .

وكامثلة على تلك الجوائز ما يتم تقديمه عن طريق اليابان وبريطانيا وكامثلة على تلك الجوائز ما يتم تعديد مكافآت الجودة الأوربية عن طريق المؤسسة الأوربية لإدارة الجودة حيث تؤكد تلك الجائزة على إرضاء حاجات العميل والعاملين وما لذلك من تأثير على المجتمع .

### 10/2 نظم الرقابة على المستوى الدولي الدولي المستوى المستوى الدولي المستوى الدولي المستوى المستوى الدولي المستوى المستوى المستوى المستوى الدولي المستوى المست

تعنى الرقابة أن يقوم المديرون بإتخاذ الخطوات اللازمة للتأكد من أن كل أجرزاء التنظيم تعمل وفقا لما هو مخطط في مرحلة التخطيط، ولذلك يقوم المديرون بدراسة ما يقدم لهم من التقارير المحاسبية وغير المحاسبية ومقارنتها بالخطط، وتلك المقارنات قد توضح أن العمليات لا تتم بكفاءة، أو أن هناك أشخاص ما يحتاجون إلى المساعدة في القيام بالأعمال المحددة لهم، ويطلق على التقارير المحاسبية وغير المحاسبية المقدمة المديرين التغذية ويطلق على التقارير المحاسبية وغير المحاسبية الواردة للإدارة إقتراحات العكسية مراجعة الخطط الموضوعة، أو وضع إستراتيجيات جديدة، أو إعادة هيكل التنظيم الإداري.

### 10/2/1 نظم الرقابة الرسمية وغير الرسمية

### Formal and Informal Control Systems

يستعين التركيز على مفاهيم الرقابة الهامة الجنبرة بالاعتبار أثناء مرحلة تصسميم نظام الرقابة الفعال ، يقارن نظام الرقابة الفعلى الأداء الفعلى (النتائج) مع الأداء المخطط (الأهداف المستهدفة) ، يمكن نظام الرقابة الإدارة على تقييم ما إذا كانت الأهداف قد تم تحقيقها ، فبعد عملية المراجعة قد تدرس الإدارة القيسام بالإجراءات والتصرفات الملائمة حيثما يكون ذلك ضروريا ، ويتعين أن يتضمن نظام الرقابة الفعال كل من المعلومات الداخلية والخارجية.

بالإضافة إلى نظم الرقابة الرسمية تلعب طرق الرقابة غير الرسمية دورا هاما في الرقابة على الأعمال العالمية ، وتتمثل طريقة الرقابة غير الرسمية الرئيسية في نقل أحد المديرين التنفيذيين من أحد الشركات الدولية إلى شركة

أخرى مع الفهم الصريح والضمنى للأداء المتوقع . واحد طرق الرقابة غير الرسمية الأخرى ترتكز على عمل اجتماعات بين المديرين التنفيذيين للشركة الأم مع المديرين التنفيذيين في أحد الشركات الدولية عادة في موقع العمل الأم مع المديرين النفيذيين في أحد الشركات الدولية المديرين من الأعمال الدولية السدولي ، توفر أيضا الاجتماعات السنوية للمديرين من الأعمال الدولية الفرصة لتقييم الأداء وتداول المعلومات بشكل غير رسمى ، ولاشك أن التقدم والسنطور الكبير في تكنولوجيا المعلومات قد أحدث زيادة واضحة في أشكال وسرعة طرق الرقابة غير الرسمية .

تتطلب الاختلافات الثقافية الموائمة بين مقاييس الرقابة لكل بيئة ثقافية فى أحد البلدان ، ولا شك أن وجود لغات مختلفة ونماذج مختلفة للاتصال بالإضافة إلى مستويات مختلفة للتطور التكنولوجي ليست أكثر من مجرد بضيعة مشاكل تواجه الشركات المتعددة الجنسية عندما يتم تصميم وتطبيق مقاييس الرقابة الوطنية عبر الحدود الوطنية .

ويتطلب الأمر أن يتم الإشارة إلى أهمية اللغات والعملات الوطنية ، حيث قد تعنى الشركة التابعة فى أحد البلدان الجديدة لغة أخرى التى فى ظلها يتم إعداد الخطط الاستراتيجية والموازنات والتقارير ، ففى بعض البلدان على سبيل المدال الهند توجد كثير من اللغات المختلفة ، وكل لغة لها عديد من اللهجات أو اللغات المحلية المتفرعة منها ، وبعض من المصطلحات أو الكلمات الفنية قد يكون الصعب أو من المستحيل أن يتم ترجمتها إلى اللغة المحلية .

ومن جهة أخرى تؤثر العملات الوطنية المختلفة وتقلبات أو تذبذبات أسعار صرفها على الجوانب الرقابية للشركة المتعددة الجنسية ، حيث أن أى تغير جوهرى في سعر الصرف قد يؤدى إلى جعل خطة المنشأة غير واقعية ، وتعير جوهرى في معددة الحنسية منشأت تابعة في وتستعاظم المشكلة عندما يكون لدى الشركة المتعددة الجنسية منشأت تابعة في

عديد من البلدان ، وأن ترتبط كل من تلك المنشأت بدورها بمعاملات تجارية في كتير من البلاد ، وتمثل وجود قيود غير متوقعة ومفاجئه على تحويل الأموال عن طريق الحكومات المحلية أيضا محددا أساسيا على قدرة الشركة التابعة في تنفيذ خططها .

### 10/2/2 المركزية في مواجهة اللامركزية

### Centralization Versus Decentralization

حيث أن المنظمات تقوم على البشر فإن الإدارة تحقق بالعمل من خلال هؤلاء البشر ، ويحدث ذلك عادة من خلال إنشاء هيكل التنظيم الإدارى الذى يسمح بلامركزية مسئوليات الإدارة ، وتعنى اللامركزية مسئوليات الإدارة ، وتعنى اللامركزية مسئوليات تقويض سلطة إتخاذ قرارات خلال التنظيم بالسماح للمديرين عند مستويات التشخيل المختلفة باتخاذ قرارات أساسية تتعلق بنطاق مسئولياتهم ، وتعمل اللامركزية على تحريك نقطة إتخاذ القرار الى أدنى مستوى إدارى ممكن لكل قصرار يجب إتخاذه . وتتحقق اللامركزية في غالبية المنظمات بدرجة ما أكبر مسن الإحتياج ، فلا يمكن للإدارة العليا وكما لا يتوافر لها الوقت الكافى أو المعلومات اللازمة لإتخاذ آلاف القرارات يوميا ، لذلك تقوم بتغويض سلطة اتخاذ بعض القرارات لمديريها عند مستويات إدارية أقل ، وكلما زادت درجة تغويض السلطات كلما زادت درجة اللام كذية .

أن الشركات المتعددة الجنسية المختلفة لديها فلسفات مختلفة بخصوص المدى الذى خلاله تفوض سلطة اتخاذ القرارات الإدارة العمليات الدولية .

ولاشك المسنظمات المتعددة الجنسية ذات المركزية العالية تعطى لإدارة تسلك الأعمال الدولية حرية ملحوظة في التصرف، أن المنظمات المتعددة الجنسية المركزية تحتفظ إلى مدى كبير بسلطة في اتخاذ القرارات عند المركز

الرئيسي للشركة الأم ، وعموما لا يمكن لاى منظمة أن تكون فى وضع مركزية كاملة أو لامركزية كاملة .

أن مدى المركزية أو اللامركزية ذو اعتبار هام أثناء مرحلة تصميم نظام السرقابة للشركة المتعددة الجنسية . وكافة الأمور الأخرى تكون متساوية ، وكلما زادت المسافة المادية بين المركز الرئيسي للشركة الأم واحد عملياتها أو شركاتها التابعة الدولية كلما زاد احتمال الاستقلال الذاتي للعملية أو الشركة الدولية . أن المسافة المادية في الأعمال الدولية غالبا ما تجعل الانتقال والاتصالات وجه لوجه مكلفة ومستنفذة للوقت ، وهذا يتطلب غالبا مزيد من تقويض السلطة إلى الإدارة المحلية .

إلا أنه ربما هناك سبب أخر هام يتمثل في أن المديرين المحليين لديهم مزيد من المعرفة بخصوص بيئاتهم وظروفهم المحلية ، ومن ثم فهم في موقع يمكنهم من اتخاذ قرارات سريعة تتلائم مع الموقف والوقت المناسب ، ويصبح من الضروري أن يتم ذلك التقويض في السلطة عندما تكون البيئة المحلية غير مستقرة بشكل كبير وأن طبيعة الوقت تتطلب الاستجابة الفورية .

أن الانجاه الحالى يتجه بوضوح نحو إعطاء مزيد من اللامركزية ، على السرغم من أن معظم الشركات المتعددة الجنسية المعروفة ذات مركزية بشكل مرتفع مع كل عملية تتميز بأن لها درجة استقلال ذات عالية ، فما زالت بضعة من الشركات متعددة الجنسية تحتفظ بدرجة عالية من المركزية (على بضعة من الشركات متعددة الجنسية تحتفظ بدرجة عالية من المركزية (على سبيل المثال شركات Matsushita, Sony, Nikon) .

### 10/2/3 التقرير القطاعي وتحليل المقدرة على الربحية واللامركزية

Segment Reporting and Decentralization

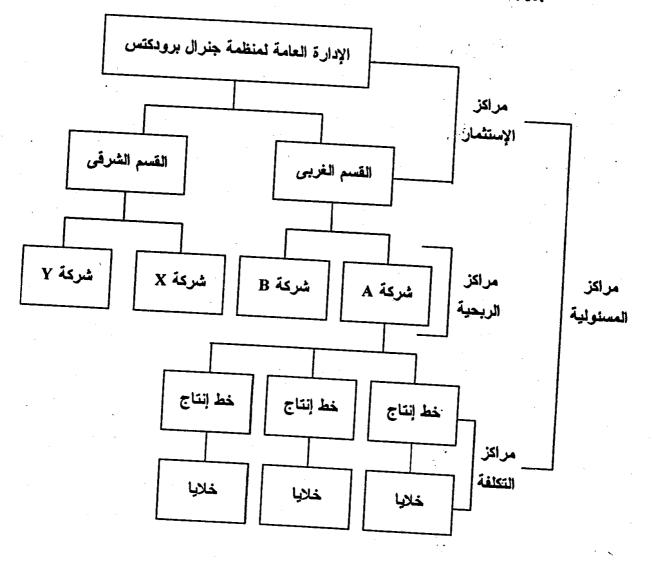
حتى يمكن المديرين العمل بكفاءة فإنهم يحتاجون الى معلومات عن نتائج الأقسام التى يديرونها أكثر من حاجتهم الى قائمة دخل واحدة الشركة ككل ، حيث توفر قائمة دخل الشركة ككل معلومات ملخصة لكل عمليات الشركة و لا تحتوى على تفاصيل كافية تسمح المديرين بإكتشاف الفرص والمشاكل التى قد توجد فى المنظمة ، وهنا يحتاج الأمر الى إعداد عدة قوائم يجب تعميمها بحيث تركز على القطاعات المختلفة الشركة ، ويعرف إعداد ذلك النوع بالتقرير القطاعى Segment Reporting ، ويعرف القطاع بأنه أى جزء من الشيطة المنظمة يحتاج المدير المسئول عنه الى بيانات عن التكاليف والإيرادات والأرباح الخاصة به .

وحتى يمكن للتقرير القطاعي أن يحقق اهدافه يجب تحليل التكاليف وتخصيصها بشكل صحيح للقطاعات المختلفة ، وهناك ثلاثة ممارسات في دنيا الأعمال يمكن أن تعوق عملية التعيين الصحيح لبعض التكاليف هي استبعاد بعض الـتكاليف من عملية التخصيص ، أو استخدام طرق غير صحيحة لـتعيين التكاليف بين قطاعات الشركة ، وتعيين تكاليف لقطاعات الشركة هي في الحقيقة تكاليف عامة للشركة ككل وذلك بشكل تحكمي الشركة هي في الحقيقة تكاليف عامة للشركة ككل وذلك بشكل تحكمي . Arbitrary Dividing Common Costs Among Segments

ويعتبر التقرير القطاعى هاما وذو قيمة كبيرة بالنسبة للشركات التى تعتمد على اللامركزية (وهى تلك التى لا يقتصر إتخاذ القرارات فيها على عدد محدود من المديرين بل ينتشر ذلك فى كافة أنحاء المنظمة)، وتقسم الشركات اللامركزية قطاعاتها الى ثلاثة مستويات للمسئوليات هى مراكز

التكلفة والربحية والإستثمار ، حيث يتم ترتيب مستوى درجة المسئولية من أدنى عند مركز التكلفة الى الأعلى عند مركز الإستثمار . يوضح الشكل رقم (10/2) تبويب القطاعات حسب مراكز المسئولية .

شكل رقم (10/2) تبويب القطاعات بحسب كونها مراكز تكلفة أو ربحية أو إستثمار



مرة أخرى تتمثل مراكز المسئولية المرتبطة بالشركات اللامركزية على النحو التالى:-

#### مركز التكلفة Cost Center

هـو القطـاع الذى له سلطة الرقابة على حدوث التكاليف ، والخصائص الرئيسـية لذلـك المركـز هو أنه ليس له سلطة الرقابة على تحقيق أو توليد الإيرادات أو إستخدام أموال الإستثمارت .

#### مركز الربحية Profit Center

على العكس من مركز التكلفة فإن مركز الربحية هو أى قطاع له سلطة السرقابة على كل من الإيرادات والتكاليف ، على سبيل المثال فإن شركة (B) في الشكل الموضح بعاليه يكون مركز ربحية داخل شركة جنرال برودكتس ، حيث أنها مختصة بتسويق منتجاتها كما هي مسئولة عن إنتاجها ، وهو مثل مركز التكلفة ليست له سلطة الرقابة على إستخدام أموال الإستثمارات .

#### مركن الإستثمار Investment Center

هـو أى قطاع فى المنظمة له سلطة الرقابة على التكاليف والإيرادات ، وكذلك إستخدام أموال الإستثمارات ، ومن الأمثلة على ذلك الإدارة العامة لمنظمة جنرال برودكتس ، فإن الإدارة العامة لها المسئولية المطلقة فى التأكد من تحقيق أهداف الإنتاج والتسويق بالإضافة الى ذلك فإنهم مسئولين عن توفير المعدات والإمكانات اللازمة للقيام بوظائف الإنتاج والتسويق والتأكد من وجود رأس المال العامل الكافى لإحتياجات العمليات ، وبناء عليه فإن أى قطاع فى المنظمة له سلطة الرقابة والتحكم فى الإستثمارات المختلفة مثل المبانى والآلات . والمدينين والمخزون والدخول فى أسواق جديدة فإنه يسمى مركر إستثمار استثمار المناد (A) فى

الشكل الموضح بعاليه مركز استثمار إذا كان له سلطة الرقابة والتحكم فى أموال الإستثمارات فى بعض هذه الأغراض وعادة ما تكون تلك الشركة مركز ربحية ويكون لها غالبية (أو كل) سلطة إتخاذ القرارات التى كانت تتم فى المركز الرئيسى .

وتعتبر تلك المفاهيم الخاصة بمحاسبة المسئولية ذات أهمية كبيرة طالما أنها تساعد على تحديد نطاق مسئولية المديرين وأيضا تقييم أدائهم ، حيث يتم تقييم مراكز التكلفة عن طريق تقارير الأداء أما عن طريق قياس مدى تحقيقها لمعايير الستكاليف الموضوعة أو عن طريق المقاييس على أساس الأنشطة والتي تركز على التحسين المستمر ، بينما يتم تقييم مراكز الربحية عن طريق قوائم دخل المساهمة عن طريق قياس مدى تحقيقها أهداف التكاليف والمبيعات، قي حين يتم تقييم مراكز الإستثمار عن طريق قوائم دخل المساهمة أيضا ولكن على أساس معدل العائد على الإستثمارات .

## 10/2/4 تقييم الأداء الدولى 10/2/4

أن الخطوة الرئيسية في عملية الرقابة على المستوى الدولى هي تقييم الأداء، ومن الأهمية بمكان إلا يتم قصر المعلومات المستخدمة في تقييم الأداء على التقارير الرسمية أو على النتائج المالية.

حيث أن المعلومات المرتبطة بالأحداث التى وقعت بالفعل تصل إلى علم المدير عن طريق أما تقرير رسمية Formal Reports ، وأيضا من مصادر أخرى غير رسمية Informal Sources والتى قد تتضمن المناقشات المركزية المكتوبة ومحاضر الاجتماعات بالإضافة إلى الملاحظات الشخصية ، وحيث أن المعلومات الغير رسمية غير محكومة بنظم معينة يتعين بنائها داخل نظام

الـــتقرير الرســمى، فــان صحتها ودقتها تتباين، لذلك فأن تحيز المنظم أو المصادر الأخرى لعدم الدقة يتطلب الأمر أن تؤخذ فى الاعتبار عند الاعتماد عليها . وعندما يتم مراعاة ذلك يمكن أن تعتبر المعلومات الغير رسمية هامة للغاية ، حيث أن التقارير الرسمية وحدها لا تعتبر أساس كافى للرقابة .

ولعل أحد المبادئ الهامة للرقابة تمكن فى أن تقارير الأداء الرسمية يجب الا تتضمن أية مفاجآت ، فالأخبار الهامة يتعين أن يتم حملها إلى الأطراف المستفيدة بشكل غير رسمى كلما كان ذلك ممكنا وذات جدوى وعلى أية حال يتعين أن يتم ذلك قبل أن يتم تقديم التقارير الرسمية .

وحيث أن نظام الرقابة الإدارية Management Control System يتم بناؤه من خلال إعداد الموازنة المالية Financial Budget ، فأن هناك ميل طبيعى نحو إعداد تقارير الأداء لأنها تكون مناظرة للموازنة كما أنها تؤكد على التناظر النتائج الفعلية وتلك المقدرة بالموازنة عند تقييم الأداء ، وحيث قد يكون من الصعوبة بمكان وضع مقاييس أداء غير مالية وعلى وجه التحديد الأداء الغير كمى ، من ثم قد يتم إعطاء تلك الجوانب من الأداء أوزان أقل مما يجب ، ولا شك أن التركيز المغالى فيه أو سوء الاستخدام المرتبط بتلك المقاييس يمكن أن يكون له عواقب ينعكس على الاختلال الوظيفى .

وقد أشار أحد التقارير البحثية الصادرة من أحد المؤتمرات إلى استخدام مقاييس أداء جديدة لأداء الأعمال بشكل أفضل ، حيث تم إكتشاف أن مقاييس الأداء التى ترتكز على المحاسبة المالية التقليدية البحثية تفتقد السلوك والقدرة النتبؤية ، ومعاقبة السلوك الخاطئ ، وإعطاء اعتبار غير كافى لبعض الموارد التى يصعب تحديدها كميا على سبيل المثال رأس المال الفكرى Capital (حقوق الملكية الفكرية) .

وقد توصلت تلك الدارسة إلى استنتاج مؤداة أن مقاييس الأداء غير المالية الرئيسية يجب أن تستخدم لقياس ليس فقط قيمة الأصول القائمة وإنما أيضا تتضمن تلك المقاييس الرئيسية عادة ما يلى:-

- جودة المخرجات .
- إشباع حاجة العميل والاحتفاظ به .
  - تدريب العاملين .
- استثمار وإنتاجية البحوث والتطوير ·
  - تطوير منتج جديد .
  - نمو ونجاح السوق .
    - التأهيل البيئي .

تستهدف تلك المقاييس الرئيسية زيادة فعالية (وليس أن تحل محل) مقاييس الأداء التقليديه. وقد أوضحت الدراسة بأن هناك ثلاثة عوامل حاسمة يتعين ملاحظتها عند اختيار مقاييس الأداء هي:

- لا يتم ارتكاب خطأ في إعداد البيانات التي تمثل مدخلات المعلومات.
  - أن يتم التواجد فيما يتم قياسه .
  - ما يتم قياسه يتم أدائه بالفعل .

عن طريق الربط بين ثلث المقاييس الرئيسية بالرؤية الاستراتيجية الشركة، سيكون هناك ضمان بأنه عندما تتغير تلك الرؤية تتغير بالتبعية مقاييس الأداء ذات العلاقة .

### Balanced Scorecard الأداء المتوازن 10/2/5

يعتبر الأداء المستوازن أداة مفيدة في إجراء تكامل بين مقاييس الإدارة المالية والغير مالية وقد تنبأ مجمع المحاسبين الإداريين بأنه في نهاية عام 2001 فسأن 40 % من الشركات المؤسسة في الولايات المتحدة الأمريكية سوف تقوم باستخدام مدخل الأداء المتوازن Balanced Scorecard .

يساعد أسلوب الأداء المتوازن الإدارة على توصيل الخطط الاستراتيجية للشركة ، كما يقوم بربط مقاييس الأداء باستراتيجية الشركة ، وفى الحقيقة فأن ذلك المدخل يساعد الشركة على تطوير مقاييس للأداء بشكل يتوافق ويتناسب مع خططها الاستراتيجية .

وعندما يتم تصميم الأداء المتوازن فمن الأهمية بمكان أن يتم التركيز على مقاييس الأداء الرئيسية ، حيث توفر القليل من المقاييس انعكاسات وأثار أكبر، ولأغراض تحفيز العاملين فأن مقاييس الأداء الرئيسية يجب أن يتم ربطها بوسائل التعويض والمكافآت الملائمة .

### 10/2/6 مقاييس الأداء الخاص بالعاملين

#### **Measures of Performance For Workers**

لدى أدبيات الأعمال والمحاسبة القليل جدا من المعلومات المقارنة عن مقاييس الأداء المستخدمة فى المثقافات المختلفة لأغراض تقييم مساهمات الأفراد ، وبصفة أكثر عمومية يوجد هناك خيار قليل للجوء إلى استنتاجات على سبيل المثال فإن العاملين فى ظل أحد الثقافات التى ترتبط بالمذهب الفردى يرون أن العلاوات التشجيعية سوف تميل إلى أن يكون لها مقاييس الأداء تقوم بتقييم المساهمات الخاصة بالأفراد ، فى حين أن الثقافات التى

تحكم بموجب المذهب التعاون الجماعي فسوف تستخدم مقاييس أداء لتقييم الأفراد في صورة ما يقومون بإضافته إلى مجهود المجموعة .

### 10/3 تقييم الأداء للشركة التابعة الدولية

Performance Evaluation of an International Subsidiary

أن تقييم أداء الشركة التابعة الدولية يمثل تقييم اكيفية تنفيذ الشركة التابعة استراتيجية الشركة ، تقارن تقارير أداء الشركة التابعة الأداء الفعلى مع الأداء المخطط لها ، وتلك المقارنة قد تؤدى إلى أجراء تصحيحى أو تعديل الخطط ، وفكريا فأن تقييم أداء الشركات التابعة الدولية يعتبر مماثلا لذلك المرتبط بتقييم الأعمال المحلية ، ومع ذلك ففى ظل البيئة الدولية يكون من الضرورى أن يستم تضمين عوامل إضافية غير موجودة فى الأعمال المحلية ، وكأمثلة على يستم تضمين عوامل إضافية غير موجودة فى الأعمال المحلية ، وكأمثلة على تلك العوامل معدلات التضخم المختلفة وأسعار صرف العملات الأجنبية ، أن المعلومات السناتجة مسن عملية التقييم هذه توجه نظر وانتباه الإدارة إلى المجالات التى تحتاج إلى تحسين ، ويمكن القول بأن تقييم الأداء الفعال يتعين أن يتضمن العناصر التالية :-

- معايير لتقييم الأداء .
- قياس الأداء الفعلى .
- تقارير تقييم الأداء .

وفيما يلى مناقشة لكل من تلك العناصر السابقة .

# 10/3/1 معايير تقييم الأداء Performance Evaluation Criteria

يجب أن تتضمن معايير تقييم الأداء كل من القياسات المالية والغير المالية، يطرح كل معيار لتقييم الأداء مشاكله خاصة المرتبطة بالقياس وجمع

المعلومات ، ويجب أن تكون المعايير المرتبطة بتقييم الأداء محددة بشكل خاص للشركة التابعة حيث يتم تقييم مركز التكلفة Cost Center بشكل مختلف عن مركز الربحية Profit Center .

وقد يتم إعفاء الشركة التابعة الجديدة من الوفاء بمعايير مقاييس أداء معينة حـتى يـتم تكوينها بشكل كامل ، وبعض من تلك المعايير قد لا تكون ملائمة لـبعض البيئات التشغيلية . على سبيل المثال فأن التدفق النقدى من الشركة الـتابعة إلى الشركة الأم لا تعتبر معيارا مفيدا لقياس أداء الشركة التابعة الموجودة في أحد البلدان التي تتميز بوجود نظم رقابة على حركة العملة بها ، وتعتبر مزايا العاملين وإشباع العاملين مكونات هامة لنظم التقييم في بعض البلاد ، في حين قد تكون أقل أهمية في بلدان أخرى .

يوضح الشكلين رقم (10/3)، (10/4) أمثله على معايير تقييم الأداء المالية والغير المالية على التوالى وعندما يتم اختيار معايير التقييم، فمن الأهمية بمكان الاحتفاظ بالذهن بأن الأداء المستقبلي سوف يتم الحكم عليه بموجب المعايير المختارة، أن معايير التقييم المختلفة تحفز المديرين بشكل مختلف ، ولذلك يتم استخدام معايير متعددة من أجل تحفيز المديرين على تحسين أدائهم في كافة المجالات التي تعتبر هامة عن طريق الإدارة العليا تأكيدا للمبدا الهام القائل بأنه ما يتم قياسه هو ما يتم أدائه .

القضايا الملائمة لاختيار المعابير Issues Relevant To Criteria Selection

هـناك ثلاثـة قضايا هامة يتعين دراستها ومراعاتها عند اختيار معايير الأداء الخاصة بالشركات التابعة الدولية هي :-

### شكل رقم (10/3) معايير تقييم الأداء المالية

### مؤشرات الربحية المرتبطة بالموارد أو بالإيرادات:

- العائد على الاستثمار.
- العائد على حقوق الملكية .
  - العائد على المبيعات .
    - مؤشر مجمل ربح .

### القيمة المستهدفة الخاصة بالمجالات الرئيسية للأداء:

- إيرادات لمبيعات .
- الدخل التشغيلي .
  - صافى الدخل .
  - القيمة المتبقية .
- القيمة المضافة الاقتصادية .
  - اجمالي تكاليف الإنتاج .
    - تكاليف العمالة .
  - تكاليف البحوث والتطوير.
- التكاليف الاستثمارية للتكنولوجيا .
  - تكاليف الجودة.

#### التدفق النقدي من الشركات التابعة:

- التدفق النقدى بالعملة المحلية .
- التدفق النقدى بعملة الشركة الأم.
- التغيرات في التدفق النقدى خلال الزمن.

#### المقارنات مع الموازنة:

- مقارنة المبيعات المقدرة بالموازنة بالمبيعات الفعلية .
- مقارنة التكاليف المقدرة بالموازنة بالتكاليف الفعلية .
  - مقارنة الربح المقدر بالموازنة بالربح الفعلى .
    - انحرافات التكلفة والإيراد والحجم .

# شكل رقم (10/4) معايير تقييم الأداء الغير مالية

- النمو في المبيعات بالنسبة المئوية .
  - نصيب السوق.
  - معدل دوران الأصول.
  - معدل دوران المخزون.
- المصانع الجديدة والتوسعات في المصانع (الطاقة).
  - تطوير منتجات جديدة.
  - · تجدید المنتج وعمل ابتکار به .
    - خدمة العميل.
    - مزايا وعلاقات العاملين.
  - خدمة المجتمع والخدمة الاجتماعية .
  - العلاقات مع الحكومة والسلطات المحلية .
    - · المسئولية الاجتماعية .
      - التاجية العمالة .
    - عمليات تصنيعية جديدة .
      - كفاءة دورة الإنتاج.
      - و زمن دورة التسليم .

- 1- أن الأهداف العامة والفرعية Goals and Objectives تختلف حسب الشركات الـتابعة الدولية المختلة ، ونتيجة لذلك فأن استخدام معايير أداء موحدة لكافة الشركات التابعة سيكون غير ملائما ، فقد يتم إقامة أحد الشركات التابعة الدولية لإنتاج إجراء ومكونات تستخدم بصفة رئيسية الشركات تابعة أخرى ، في حين قد يتم تكوين شركة تابعة أخرى لأخذ ميزة التكنولوجيا المتقدمة في البلد المضيف لها ، وقد يتم الشاء شركة تابعة ثالثة للاستفادة من الحوافز الضريبية ، يوضح الشكل رقم (10/5) أمشلة على الأهداف المختلفة للشركة وبعض معايير تقييم الأداء الممكنة .
- 2- تعمل الشركات التابعة الدولية المختلفة في بيئات مختلفة ، ولذلك يجب أن تاخذ معايير التقييم في الحسبان تلك الاختلافات البيئية ، وقد تجد الشركة المتعددة الجنسية من السهل أن تنتج أحد المنتجات في أحد البلدان مقارنة ببلد أخر اعتمادا على سياسات الحكومات المحلية .

غالبا ما تتغير البيئات التشغيلية في نفس البلد خلال فترة من الزمن ، وقد اعتدت معظم البلاد الأخذ في النمو أن تضع تعريفات جمركية عالية على سلعة المستهلك لعدم تشجيع استيرادها أن كثير من تلك البلدان سياسات مخففة لاستيراد منتجات المستهلك ، ولذلك يتعين أن يتم إعادة فحص معايير لتقييم دوريا وإذا كان ذلك ضروريا أن يتم تعديلها في مواجهة التغيرات التي تحدث في البيئات التشغيلية .

# شكل رقم ( 10/5 ) أمثلة على أهداف الشركة ومعايير تقييمها ذات العلاقة

معايير تقييم الأداء ذات العلاقة	أهداف الشركة
	الأهداف التسويقية :
- نصيب السوق .	<ul> <li>فتح أسواق جديدة .</li> </ul>
- حجم المبيعات .	– الوجود في السوق .
•	الأهداف الإنتاجية :
- تخفيض التكلفة ووفورات التكلفة .	- الإنتاجية والكفاءة .
- حجم المكونات المنتجة .	- إنتاج المكونات .
- تكلفة المواد الخام .	<ul> <li>مصدر مواد خام .</li> </ul>
- تكلفة الإنتاج غير المباشرة لكل وحده من	- إدارة الطاقة .
المخرجات .	
- عمليات الإنتاج الجديدة المستخدمة.	- تكنولوجيا الإنتاج المتقدمة .
	الأهداف المالية :
- العائد على الاستثمار ، الدخل المتبقى	-الاستثمار المربح.
والقيمة .	
- التدفقات النقدية إلى الشركة الأم .	- استرداد الاستثمار في زمن قصير الأجل.
	أهداف العميل :
- عد شكاوى العميل.	- خدمة العميل .
- تكاليف الضمان .	- جودة المنتج .

- 3- كــثير من الشركات التابعة الدولية لديها رقابة محدودة أو ليس لها أى رقابة على ظروف أو موقف محلية معينة ، ويتعين أن يؤخذ ذلك فى الحسبان عند اختيار معايير تقييم الأداء على سبيل المثال:-
- قد يتم فرض نظم رقابة على السعر من قبل الحكومات المحلية مما يتطلب الحصول على موافقة مسبقة من الحكومة على كافة زيادات الأسعار .
- قد تتطلب قوانين العاملين أن يتم تعويض ومكافأة العاملين تأسيسا فقط على الأقدمية على الرغم من أحقيتهم لتلك المكافأة .
- قد يتم منع الشركات الأجنبية المتعددة الجنسية من امتلاك الأراضى، ولذلك فلن يكون لديها أية اختيار إلا استئجار تسهيلات عند قيمة ايجارية مرتفعة.
- قد تفرض سياسات الشركة الأم أو الحكومة في بلد الشركة الأم بعض نظم المرقابة ، على سبيل المثال قد يكون هناك قيود على تحويل التكنولوجيا أو أنفاق راس المال .

يجب أن تساهم إدارة الشركة التابعة في وضع معايير الأداء ، وكثيرا من الشركات المتعددة الجنسية تعبر عن معايير الأداء في صورة مدى بدلا من رقم ثابت محدد ، وهذا مرغوب فيه لا سيما للشركة التابعة الجديدة .

يستعين التعسبير عن القيم بالعملة المحلية ، فأذا كانت القيم المترجمة قد استخدمت لأغسراض تقييم الأداء فأن سعر الصرف الذي استخدم لأغراض الترجمة يتعين أن يتم تحديده أو أن الطريقة التي سوف يتم تحديدها يتعين أن يتم ذكرها بوضوح.

بوجه عام توجد ثلاثة معايير معروفة لتقييم الأداء المالى هى العائد على الاستثمار ، والعائد على حقوق الملكية بالاضافة إلى الدخل المتبقى ، وهناك معيار مالى أخر حظى بانتباه ملحوظ فى السنوات الأخيرة هو معيار القيمة الاقتصادية المضافة .

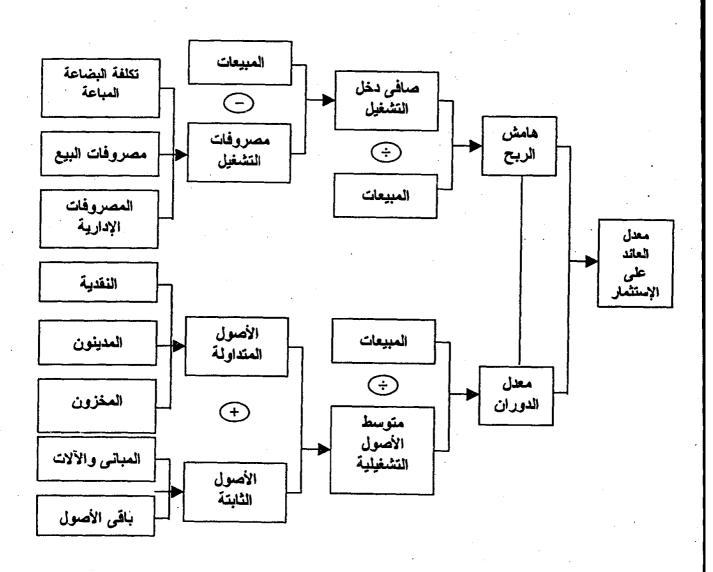
#### 2/3/2 العائد على الاستثمار (ROI) Return on Investment

عـندما تتـبع الشركة اللامركزية يمنح مديروا القطاعات قدرا كبيرا من الإسـتقلالية في إدارة الأعمال التي تقع في حدود مسئولياتهم ، وقد تصل هذه الإسـتقلالية الى حـد إعتبار مراكز الربحية ومراكز الإستثمار كما لو كانت شركات مستقلة ، ونتيجة لذلك تصبح هناك منافسة شرسة ، وتتعاظم المنافسة خاصة عند توزيع الأموال اللازمة للتوسع في الإنتاج أو عند تقديم منتج جديد، فكيـف يمكن للإدارة العليا بالمركز الرئيسي أن تقرر أي المراكز تحتاج الى أموال استثمارية توفرها ، وأي منها يكون استخداما لها أكثر ربحية ؟ ، ولعل أشـهر الطرق المتبعة للحكم هي قياس معدل العائد على الإستثمار مقدل (Rate of) مكونات وعناصر العائد على الإستثمار .

أن معيار العائد على الاستثمار يتضمن كل من أساس الاستثمار والإيراد والأرباح من أجل تقييم الأداء ، وكلما ارتفع معدل العائد على الاستثمار كلما ارتفع الأداء ، ويتم حساب ذلك المعيار طبقا للمعادلة التالية :

العائد على الاستثمار = معدل دوران الاستثمار × هامش الربح .

# شكل رقم (6/10) عناصر العائد على الإستثمار



وكما هو موضح بعالية فأن معدل العائد على الاستثمار له مكونين هما معدل دوران الاستثمار وهامش الربح ، يعبر معدل دوران الاستثمار Investment عين مقدرة الشركة التابعة على تدوير رأس المال المستثمر ، بمعنى تدويسر اجمالي الأصول إلى إيرادات ، أما هامش الربح Gross Profit فهو يمثل معيدل الربح إلى الإيراد ، أن المكونين يصفان معدل العائد على الاستثمار يمكن تحسينه عن طريق زيادة الإيرادات وتدنيه التكاليف أن تكنيه رأس المال المستثمر، ويمكن أن تقرر الإدارة أفضل خليط Best Mix التحتين العائد على الاستثمار عن طريق فحص الخيارات المتاحة . على سبيل المثال يمكن أن يتم تحسين الإيرادات عين طريق زيادة أسعار البيع وزيادة حجم المبيعات أو زيادة كلاهما . تلك الخيارات توجه انتباه الإدارة تجاه البدائل المتاحة .

وقد كانت شركة دوبونت أول الشركات التى اهتمت بكل من الهامش ومعدل الدوران لقياس أداء الإدارة ، ويرجع لتلك الشركة فضل الريادة فى استخدام معدل العائد على الإستثمار ، ويستخدم ذلك المعدل الآن بشكل واسع باعتباره المقياس الهام لأداء المديرين عندما يكون لهم سلطة الرقابة والتحكم في مركز الإستثمار ، وتهتم تلك المعادلة بعدة أوجه مختلفة من مسئوليات المديرين وتبرزها في رقم رقم واحد والذي يمكن مقارنته بالعوائد الناتجة من المراكز المتنافسة بالشركة ، وكذلك يقارن بالعائد في المنشآت الأخرى في الصناعة .

ولاشك أن التركيز فقط على الربحية قصيرة الأجل تعتبر أحد الأمراض القاتلة Deadly Diseases للمشروعات حيث يضعف من الجودة والإنتاجية .

ان استخدام العائد على الاستثمار كمعيار وحيد لقياس الأداء قد يحفز المدربين على التركيز على الأجل القصير عند تكلفة ربحية طويلة الأجل،

وهذا يعتبر حقيقيا لاسيما عندما يتأسس الاستثمار المستخدم في العمليات الحسابية للعائد على الاستثمار على التكلفة التاريخية للأصول بعد خصم الإهلاك المتجمع ، وكلما زاد قدم الأصول القابلة للإهلاك كلما ارتفع معدل العائد على الاستثمار ، وفي الواقع فأنه من الممكن أن يتم إظهار عائد على الاستثمار مرتفع عندما ينخفض دخل الفترة الحالية بالفعل عن نظيرة في الفترة السابقة ، ويتم شرح ذلك في المثال التالى :-

منة الثانية	ul I	ولى	السنة الأ		
D.M_	9900		D.M	10000	الإيرادات
	1000			1000	مصروفات الأهلاك
	6000			6018	مصروفات أخرى
D.M	2900		D.M	2982	الربح
D.M	30000		D.M	30000	اجمالي الاستثمار
					ناقصا
	10000			9000	الإهلاك المتجمع
D.M	20000		D.M	21000	صافى الاستثمار
/014.5 =	2982 0000	%14.2	s	2982 21000	العائد على الاستثمار

وعندما يستخدم العائد على الاستثمار كمقياس للأداء ، فأن أساس الاستثمار يفضل أن يعتمد تحديده على أما اجمالي قيمة الاستثمار (التكلفة التاريخية) ، أو أما تكلفة الإحلال الجارية .

على الرغم من الإستخدام الواسع لذلك المعدل في تقييم الأداء إلا أنه ليس أداة كاملة تماما بل يخضع للعديد من الإنتقادات لعل أبرزها: أنه يميل الى التركيز على تقييم أداء الربحية في الأجل القصير وليس الطويل ، كما أنه لا

يعتبر خاضعا لتحكم مدير القسم المستقل في ظل وجود تكاليف ملزمة حيث يودى ذلك الى صعوبة التفرقة بين أداء المدير وبين أداء القسم بإعتباره استثمارا . من هنا تستخدم بعض الشركات معايير متعددة في تقييم الأداء بدلا من الإعتماد على ذلك المعدل بمفرده ومن بين تلك المعايير نحو حصة السوق، زيادة الربحية ، معدل دوران المدينين والمخزون .

لذلك يتعين أن يستخدم العائد على الاستثمار بالارتباط مع معايير تقييم الأداء الأخرى ، وإلا فأن المديرين قد يتم تحفيزهم على عدم إجراء أية استثمارات في الأصول الحديثة لتحل محل أصول متقادمة التكنولوجيا والسبب وراء ذلك أن ذلك يؤدى إلى أساس استثمار مرتفع الأمر الذي من المحتمل أن يودى إلى تدنيه العائد على الاستثمار ، وقد يقرر المدير لمصلحته الذاتية أن يحافظ على استخدام أصول متقادمة بينما يتم التحقيق الكامل للإستثمارات في أصول جديدة يعتبر جوهريا للإنتاج منتجات ذات جودة ، ولاشك أن المنتجات ذات الجودة فقط يمكن أن نقاوم ضغوط المنافسة في الأسواق العالمية .

#### Residual Income (RI) الدخل المتبقى 10/3/3

يعبر الدخل المتبقى عن الأداء كقيمة من الربح المتبقى بعد أن يتم طرح التكلفة الضمنية Imputed Cost لراس المال المستثمر ، بعبارة أخرى يعتبر دخل التشغيل المتبقى هو صافى دخل التشغيل الذى يمكن لمركز الإستثمار أن يكتسبه فوق حد أدنى لمعدل العائد على الإستثمار في أصول التشغيل ، والغرض من إستخدام ذلك المدخل المتبقى عند قياس الأداء هو تعظيم إجمالى قيمة الدخل المتبقى وليس معدل العائد على الإستثمار . ويتم حساب الدخل المتبقى باستخدام المعادلة التالية :-

الدخل المتبقى = الدخل - الفائدة الضمنية على رأس المال المستثمر .

ويتمــثل الهدف في تعظيم الدخل المتبقى عندما يتم الوفاء بمعايير الأداء الأخرى ، يجب أن تقرر الإدارة العليا مقدما معدل الفائدة الضمنى الذي يتعين الستخدامه عند حساب تكلفة رأس المال المستثمر ، ومن المرغوب فيه فكريا أن يــتم اســتخدام معــدلات مختلفة لعمليات مختلفة من أجل عكس مستوى المخاطر المرتبط بها .

ويتمثل أحد المزايا الملازمة لمدخل الدخل المتبقى فى تركيزه على تعظيم القيم المنقدية بدلا من النسبة المئوية – كما هو الحال فى معيار العائد على الاستثمار ، ويتم تحفيز المديرين على القيام بأى استثمار من شأنه أن يزيد من قيمة الدخل المتبقى حتى إذا اسقط العائد على الاستثمار من مستواه القائم ، ويمكن شرح ذلك فى المثال التالى :-

	بدون استثمار اضافي	مع الاستثمار الاضافي
الإيرادات	D.M 6000000	D.M 6500000
المصروفات	4000000	4200000
الربح	2000000	2280000
يطرح تكلفة رأس المال		
10 % من 10000000 مارك		
10 % من 12000000 مارك		
( بعد إضافة استثمار	•	
بمقدار 2000000 مارك )	·	1200000
الدخل المتبقى	D.M_21000000	D.M_21080000
العائد على الاستثمار	$\frac{2000000}{10000000}$	%19 = 2280000 12000000

وكما هو موضح في المثال السابق فعندما يكون معيار الأداء هو الدخل المتبقى فأن المدير من المحتمل أن يقرر لصالحه القيام باستثمار اضافي بمبلغ 2000000 مارك الماني ، والسبب أن ذلك سيؤدي إلى زيادة في الدخل المتبقى بمقدار 8000000 مارك أي استثمار ذو عائد أكبر من تكلفة رأس المال الضمنية سوف يترتب عليه زيادة الدخل المتبقى ، وليس من المحتمل أن يقوم المدير بعمل استثمار إضافي إذا كان معيار الأداء هو العائد على الاستثمار ، أن القيام بعمل الاستثمار الإضافي سوف يخفض العائد على الاستثمار من 20% إلى 19 % ، وعلى الرغم من المزايا الفكرية لمدخل السربح المتبقى إلا أنه لا يستخدم بشكل شائع مقارنة بمعيار العائد على الاستثمار .

وهانك عياب رئيسي لمنهج الدخل المتبقى أنه لا يمكن إستخدامه فى المقارنة بين أقسام ذات أحجام مختلفة ، حيث أنه يؤدى بطبيعته الى التحيز فى إنجاه الأقسام الكبيرة ، حيث يمكن توقع أن الأقسام الأكبر تحقق دخلا متبقيا أكبر مما تحققه الأقسام الصغيرة ، ولا يرجع ذلك الى أن الأقسام الكبرى أحسان إدارة ولكن يرجع ذلك الى الأرقام الكبيرة المستخدمة فى الحساب . ومثالا لذلك يفترض حسابات الدخل المتبقى الآتية للقسمين (A) ، (B) :-

القسم B	القسم A	
\$ 250000	\$ 1000000	متوسط أصول التشغيل (S)
40000	120000	صافى دخل التشغيل
25000	100000	اقل معدل عائد مقبول
		$(S) \times (\%10)$
\$ 15000	\$ 20000	الدخل المتبقى

ويلاحظ أن القسم (A) له دخل متبقى أكثر قليلاً من القسم (B) ، ولكن القسم (A) لديه أصول تشغيل قيمتها 1000000 \$، أما القسم (B) فأصول التشغيل لديه لا تزيد عن 250000 \$، لذلك فإن الزيادة للدخل المتبقى للقسم (A) راجعة ربما الى حجمه وليس لمستوى كفاءة إدارته ، وفى الحقيقة يمكن القسول بان إدارة القسم الأصغر أحسن حيث تمكنت من تحقيق دخل متبقى يقترب من الدخل المتبقى فى القسم الأكبر وبربع إستثماراته فقط .

### Economic Value Added (EVA) القيمة الاقتصادية المضافة 10/3/4

حظى مدخل القيمة الاقتصادية بمزيد من العناية فى السنوات الحديثة ، وهو يمن تعديل لمدخل الربح المتبقى ، وتمثل القيمة الاقتصادية المضافة الدخل التشغيلى بعد الضريبة ناقصا المتوسط المرجح لتكلفة رأس المال، يأخذ مدخل القيمة الاقتصادية المضافة فى الحسبان تكلفة الديون طويلة الأجل بالإضافة إلى التكلفة الضمنية لرأس مال الملكية .

وتتمثل القيمة الاقتصادية المضافة في مقدار محدد وليس نسبة مثل الدخل المتبقى ، فاذا كانت القيمة الاقتصادية المضافة موجبه فأن العائد على أصول الشركة يعتبر أكبر من تكلفة القروض طويلة الأجل بالإضافة للتكلفة الضمنية للرأس المال ، وتتماثل صافى النتيجة في وجود زيادة في قيمة حقوق المساهمين. ويتم حساب تلك القيمة على النحو التالى :-

القيمة الاقتصادية المضافة = الدخل التشغيلي بعد الضريبة - (المتوسط المرجح لتكلفة رأس المال بعد الضريبة × (إجمالي الأصول -الالتزامات المتداولة))

لـتحديد القيمة الاقتصادية المضافة يتعين أن يتم حساب المتوسط المرجح لتكلفة رأس المال لأولا كما هو موضح في المثال التالي:-

تتعلق المعلومات التالية بأحد الشركات التابعة البرازيلية لأحد الشركات المتعددة الجنسية (كافة القيم بألاف الريالات) .

اجمالى الأصول	27000
- الالتزامات المتداولة	1000
- الدخل التشغيلي قبل الضرائب .	7800
- القروض طويلة الأجل :-	
- القيمة الدفترية .	20000
- القيمة السوقية .	21000
- حقوق المساهمين :-	
- القيمة الدفترية .	6000
– القيمة السوقية	9000
- معدل الفائدة على القروض طويلة الأجل .	% 10
- معدل ضريبة دخل الشركات .	% 40

وحيث أن تكاليف الفائدة قابلة للخصم من الضريبة فأن تكلفة القروض بعد الضريبة تتمثل في الاتي :-

$$0.10$$
 (  $0.4$ –1 )  $0.10$  = 0.10 (  $0.4$ –1 )  $0.10$  = 0.00 او 6 %

القيمـة الاقتصادية المضافة =الدخل التشغيلي بعد الضريبة - { المتوسط المرجح لتكلفة رأس المال بعد الضريبة × ( اجمالي الأصول - الالتزامات المتداولة) } = 1000000 × 0.6 × (1000000 - 27000000) }

2028000 - 4680000 =

.2652000 =

حيث أن القيمة الاقتصادية المضافة تمثل مقدار موجب ، فأن قيمة المساهمين تتزايد بمقدار 2652000 أثناء الفترة .

أن مقارنة القيمة الاقتصادية المضافة الفعلية عن طريق الشركة التابعة الدولية مع مقدار القيمة الاقتصادية المضافة المقدرة يعتبر مفيدا لأغراض تقييم الأداء .

## Return On Equity (ROE) العائد على حقوق الملكية (10/3/5

يمـــثل العــائد عــلى حقوق الملكية معدل ربح الفترة إلى استثمار حقوق المساهمين . فذلك المعيار يقيس النسبة المئوية للعائد على الاستثمار الخاص بحقوق المساهمين . أن مؤشــر العـائد على حقوق الملكية يتضمن ثلاثة مكونــات، يوفــر الإطــار التحليلي الذي يركز على تلك المكونات مزيد من المعلومات الخاصة بقسمة صافى الدخل على حقوق المساهمين .

العائد على حقوق الملكية = معدل دوران الاستثمار × هامش الربح × معدل الأصول إلى حقوق الملكية .

وقد تم مناقشة قيم المعلومات الخاصة بمعدل دوران الاستثمار وهامش الربح سابقا في ضوء معدل العائد على الاستثمار ، وتم تفسير معدل الأصول الى حقوق الملكية على أنه وحدات الأصول التي تم اقتناؤها لوحده واحدة من الاستثمار عن طريق حقوق المساهمين . ويمكن تحسين العائد على حقوق الملكية عن طريق زيادة الإيرادات أو تدنية التكاليف أو تدنيه الاستثمار عن طريق حقوق الملكية .

يتم شرح مدخل العائد على حقوق المساهمين من خلال المثال التالى :-

\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \		القيم بالمليون	
	السنة	الأولى السنة الثانية	ة الثانية
الإير ادات	3200	3500	
المصروفات	2400	2500	
الربح	800	1000	
الالتزامات	6600	6800	•
حقوق المساهمين	2400	3200	
اجمالي الأصول	9000	10000	
هامش الربح	3200	% 28.57 = <u>1000</u> % 25 =	% 28.57 <u> </u>
معدل دوران الاستثمار	3200 9000	$60.3500 = \frac{3500}{10000} \% 0.3556 =$	6 0.3500 = <u> </u>
مؤشر الأصول إلى حقوق الملكية	9000	$3.125 = \frac{10000}{3200} \qquad 3.750 =$	3.125
العائد على حقوق الملكية	% 33.33	% 31.25	

وقد انخفض العائد على حقوق الملكية من 33.33% في السنة الأولى إلى 31.25 % في السينة السينة السينة السينة السينة السينة السينة السينة الشانية مقارنة بالسنة الأولى ، في كلمات الأصول إلى حقوق الملكية في السنة الثانية مقارنة بالسنة الأولى ، في كلمات أخرى فأن الأصول قد تم تمويلها أكثر نسبيا عن طريق المساهمين في السنة الثانية مقارنة بما تم في السنة الأولى .

# 10/3/6 معايير الأداء الأكثر استخداما وشيوعاً في الواقع التطبيقي

#### Performance Criteria Commonly Used in Practice

لأغراض تقييم أداء السوق فأن المقياس الرئيسى المستخدم يتمثل فى نصيب السوق ، حيث يوفر مقارنة مع المنافسين فى نفس الأسواق ، أن المعلومات الخاصة بنصيب الشركة من السوق فى الأسواق الضخمة عادة ما يتم الحصول عليها من خدمات المراجعة الحيادية للتسويق التجارى .

يمكن القول بأن أكثر المقاييس الشائعة الاستخدام لتقييم الأداء المالى فى الأعمال الدولية هو معيار العائد على الاستثمار إلا أن تطبيق مفهوم العائد على الاستثمار يعتبر معقدا فى الأعمال الدولية عالمية النطاق . حيث تساهم عديد من العوامل فى ذلك التعقيد لعل أبرزها وجود العملات المختلفة ، معدلات التضخم المختلفة بالإضافة إلى قوانين الضرائب المختلفة فى التحليل الأخير يتطلب إجراء تقييم الأداء فى البلدان المختلفة ، من خلال المؤشرات المالية تفسير حريص عن طريق المديرين ، حيث يتعين أن يكون على معرفة بالبيئات التشغيلية المحلية . يتضمن الشكل رقم (6/10) معايير الأداء التى تم تبنيها عن طريق أربعة شركات متعددة الجنسية .

# Measurement of Actual Performance مقاييس الأداء الفعلى 10/3/7

تقييم الأصول الفردية (تخصيص قيمة نقدية إلى أحد الأصول) قد يتأسس على التكلفة التاريخية ، تكلفة الإهلاك الجارية أو صافى القيمة القابلة للتحقق ، أو الأصول القابلة للإهلاك أجمالى قيمة معينة أو صافى قيمة بعد استقطاع الإهلاك المستجمع . ويستعين أن يتم اتخاذ قرار بخصوص تحديد وتعريف مصطلحات الاستثمار والدخل فضلا عن تحديد ما هو الأساس المستخدم لتقييم الأصل .

تضم الشركات التابعة الدولية تحديات إضافية للقياس لعل أبرزها تقلب أسعار صرف العملة الأجنبية ، معدلات التضخم ، قوانين الضرائب بالإضافة إلى أسعار التحويل .

شكل رقم (10/6) معايير الأداء التي تم تبنيها عن طريق أربعة شركات متعددة الجنسية

المعايير غير المالية	المعايير المالية	اسم الشركة
- نصيب السوق .	إدارة التكلفة	Johnson Controls Inc.
- الجودة		
– تطوير المنتج والابتكار.		
- النمو في السواق الدولية.	- العائد على حقوق الملكية	Coors Brewin Co.
<ul><li>الجودة .</li></ul>	- نسبة السعر / القيمة .	
- تجديد المنتج .	- حجم المبيعات	
- علاقات العاملين .	- النمو / الربحية .	
- نصيب السوق .	- العائد الاستثمار	Xerox Corporation
- الجودة .		· •
- تحفيز العاملين .		
- نصيب السوق .	- العائد على الاستثمار.	3 M Compay
- الجودة .	- الأرباح لكل سهم .	
- علاقات العاملين .	- إدارة التكلفة .	

- يؤثر التقلب في أسعار الصرف على طريقة الحساب الخاصة بقياس الأداء: أن العائد على الاستثمار الذي يتأسس على عمله الشركة الأم سيختلف على العائد على الاستثمار الذي يتأسس على العملة المحلية للشركة التابعة . كما يؤثر أي تغير في سعر الصرف على العمليات الحسابية للعائد على الاستثمار ، على سبيل المثال يفترض أن هناك تغير غير مفضل في سعر صرف العملة المحلية العملية الدولية مقارنة بعملة الشركة الأم ، فأذا كانت الأصول المتداولة قد تمت ترجمتها باستخدام سعر الصرف الحالى ، فأنها تصبح عند قيمة أدنى بعملة الشركة الأم . يجب اتخاذ قرار يتعلق بسعر الصرف الدي يستعين استخدامه فإذا ما كانت القيم بالعملة الأجنبية فيتعين ترجمتها . ومن المرغوب فيه أن يتم استخدام القيم المعبر عنها بالعملة المحلية لتجنب التعقيدات المرتبطة بتقلبات سعر الصرف .
- إذا لــم يــتم التعديل ، فأن الشركات التابعة في البلاد ذات معدلات التضخم الحادة أو المرتفعة ستظهر معدلات عائد على الاستثمار أكثر تفضيلا مقارنة بتلك المعدلات في البلاد ذات معدلات التضخم المنخفضة . وقد تم التوصية بــأن العمــليات الحسابية للعائد على الاستثمار يتعين تعديلها مقابل التضخم لعكـس الأداء النســبي بدقة ، وقد سبق مناقشة المفاهيم المنهجية الخاصة بإعــادة تصوير التكاليف التاريخية مقابل التضخم عن طريق استخدام أرقام قياسية عامة للأسعار .
- أن القوانين الضريبية المختلفة لها تأثير مباشر على صافى الدخل المقرر للشركات التابعة الدولية ، فمن المقنع أن تقوم الشركة التابعة الكائنة فى بلد ذات ضرائب مرتفعة بالتقرير عن صافى دخل منخفض مقارنة بأحد الشركات التابعة فى أحد البلدان ذات معدلات ضرائب المنخفضة ، وذلك

بسبب فقط بسبب معدلات الضرائب المختلفة ، لذلك السبب فأن الإدارة قد تقرر أن تستخدم الدخل قبل الضرائب عندما يتم قياس الأداء الفعلى .

- تؤثر نظم تسعير التحويلات المختلفة على الأداء المقرر عنه ، حيث يؤثر نظم سعر التحويل على الأداء المقرر عنه لكل من من الشركة التابعة المشترية والشركة التابعة البائعة .

# 10/3/8 معايير تقييم الأداء Performance Evaluation Reports

# أداء الشركة التابعة في مواجهة أداء إدارة الشركة التابعة

Subsidiary's Performance Vs Subsidiary Management Performance من المهم أن يتم الفصل بين أداء الشركة التابعة عن أداء أدارتها ، ويتمثل الهدف الرئيسي في التميز بين العوامل التي تقع تحت رقابة وسيطرة إدارة الشركة الستابعة والعوامل خارج نطاق رقابتها وكل من البيئات المحلية بالإضافة إلى أن سياسات الشركة الأم تحدد مدى الرقابة والسيطرة الذي يمكن ممارسيته عن طريق إدارة الشركة التابعة الدولية ، ومن الناحية الفكرية فأن ذلك التمييز غالبا من الصعب أن يتم القيام به في الواقع التطبيقي على سبيل

المــثال قــد لا يسيطر مدير الشركة التابعة على أحد البنود مباشرة إلا أنه قد

يكون له رقابة هامة غير مباشرة عليه من خلال تصرفاته ، ويتعين أن يتم فصل أثار العوامل الخارجة عن نطاق التحكم والسيطرة عليها .

ويجب أن يعكس تقرير أداء الشركة التابعة الدولية مساهماتها كوحدة اقتصادية تجاه تحقيق الأهداف العامة الفرعية للشركة الأم .

يتمثل هدف تقييم الأداء في تحفيز الأفراد تجاه تحسين أدائها خلال الزمن حيث أنها تمارس الحد الأقصى من المجهود لتحقيق الأهداف التنظيمية ، لذلك فمن الضروري أن يكون لدى مديري الشركات التابعة الدولية تفهم واضح لأهداف الشركة الأم وأن ينتم إعطائها مستوى ملائم من الاستقلال الذاتي بحيث يمكن لهم فقط اتخاذ القرارات التي تعكس أدائهم الحقيقي داخل محددات البيئات التشغيلية المحلية .

# 10/4 نظم المعلومات العالمية 10/4 نظم المعلومات العالمية عمائص وطبيعة نظم المعلومات العالمية

بسبب أثار موضوعات - الأعمال المتعددة الجنسية والاقتصاد العالمى فقد حظيت المحاسبة بلاشك على مزيد من الاهتمام والأهمية ولاسيما فى جانب تخرين واسترجاع المعلومات من النظام المحاسبى أكثر من أى وقت مضى وفى واقع الأمر أن تركيز أدبيات المحاسبة غالبا ما كان منصبا على موضوعات القوائم المالية وحدها بدون إعطاء اعتراف مستحق للسجلات المحاسبية ، وقد أشارت الكتابات المحاسبية بعد ذلك إلى أهمية قيمة السجلات المحاسبية على النحو التالى :-

" أن الاقتصاد قد يعانى لحد ما بدون القوائم المالية ، إلا أنه إذا كان هناك تعستيم على السجلات المحاسبية فسوف ينهار الاقتصاد في مجموعة خلال

أسابيع ان لم تكن خلال أيام ، أن نقص السجلات أيضا سوف يجعل السلوك غير المسئول متكاثر الأمر الذى من شأنه تحطيم بنيه الاقتصاد بسرعة " .

وعلى الرغم من الأهمية أن يكون المحاسبين مساهمين فعالين فى تصميم نظام المعلومات فأن مدى ارتباطهم الفعلى يتباين من بلد إلى أخر ومن شركة إلى أخرى ، لعقود عديدة قامت البلاد الاسكندفانيه باستخدام مدخل التصميم بالمشاركة Participatory Design Approacl حيث يجب أن يرتبط كافة المستخدمين بنشاط فى عملية نظام المعلومات .

أن مساهمة المحاسبين أثناء مرحلة تصميم نظام المعلومات الشامل يضمن أن يكون ذلك النظام متناسبا وملائما لاحتياجاتهم ومن ثم يمكنهم من خدمة المنظمة بكفاءة وفعالية . ايضا فعن طريق ارتباطهم بتصميم نظام المعلومات يمكنهم أن يوفرون استشارات ونصائح قيمة إلى خبراء النظام في عديد من المجالات لعل أبرزها نظم الرقابة الداخلية ، نظم التكاليف بالاضافة إلى عملية توصيل البيانات . وطبقاً لتقرير أحد المؤتمرات تم الاشارة إلى أن وظيفة التمويل المستقلة بما فيها المحاسبة لم تستجب إلى الالتزام الجديد الخاص بتنفيذ الإستراتيجيات المرنة والعالمية النطاق للمنتج والعميل ، أن المنافسة العالمية أجبرت المديرين الماليين على النركيز على عديد من الأمور لعلى أبرزها ما يلى :-

#### - تخفيض تكلفة وظيفة التمويل:

نتضمن الإجراءات المخططة لتخفيض التكاليف في مركزيه واتمته (أليه) المحاسبة ، وتطوير اقتسام الخدمات المالية عن طريق توحيد ودمج المعاملات بهدف تحقيق اقتصاديات النطاق وتخفيض الاخطاء المكلفة عن طريق تحسين جودة المدخلات .

#### - اعادة توجيه اعضائها لخدمة واقتسام الرقابة مع المديرين التنفيذيين:

أن المنافسة العالمية قد جعلت الكثير من المديرين الماليين يشجعون الإفراد في مجال المحاسبة والتمويل على تعلم الكثير بخصوص إدارة الاعمال من أجل تسليم خدمات ذات قيمة مضافة للمديرين التنفيذيين.

#### - أخذ دور ارشادى في تكوين وتطبيق الاستراتيجية الشاملة:

أن 80 % من المستجيبين لقائمة الاستقصاء قد قروا أن شركاتهم ذات استراتيجية مركزية شاملة ، بينما اشار الاقلية إلى أن وظيفة التمويل شاملة المحاسبة تقود تلك العملية .

وطبقاً لنتائج أحد الدراسات الأخرى تم الاشارة إلى أن أثر العولمة على نظم المعلومات يعتبر شاملاً على نطاق واسع ، أن 84 % من الشركات التى لها أعمال لدولية قد خططت بشكل اضافى لأحداث تكامل مع نظمها الدولية.

#### 10/4/2 أثر التطورات التكنولوجية 10/4/2

ولاشك أن أحد الظواهر الهامة أثناء السنوات الأخيرة يتمثل في التطورات والتقدم الهائل في تكنولوجيا المعلومات ، أن المشكلة التي يواجهها المحاسبين ومديري الأعمال في الشركات المتعددة الجنسية الان ليست في نقص التكنولوجيا ، وانما الأخرى أن المشكلة تكمن في اختيار التكنولوجيا التي سوف تفي باحتياجاتهم بشكل أفضل ، والمشكلة المرتبطة باختبار التكنولوجيا المتقدمة أنها ستمثل تطبيقات اعمال طويلة الأجل .

أن أثر التطورات التكنولوجية على العولمة وانعكاسها على اعمال الشركة المتعددة الجنسية قد تم التعبير عنه بشكل بليغ عن طريق رئيس شركة جنرال موتورز الان هو موتـورز بقوله أن الدافع الرئيسي للتغير في شركة جنرال موتورز الان هو

نفس الدافع السذى يؤشر على باقى الشركات الأخرى - وأنها العولمة ، فالتطورات الهائلة فى التكنولوجيا والاتصال قد اثبت حقيقة أن العالم صغير ، وأن ذلك العالم سوف يصغر أكثر فى الاعوام القادمة ، أن النمو الحقيقى للاسواق فى القرن الواحد والعشرين سيكون خارج امريكا الشمالية وأوروبا الغربية ، ومن السهل أكثر من أى وقت مضى أن تقوم الشركات العالمية بتصنيع أى منتج فى أى منطقة ، هذا الاتجاه ناحية التكامل العالمي يجب أن ينظر إليه على أنه فرصة وليس مشكلة .

أن إدارة الشركة يجب أن تكون راغبة في اقتسام المعلومات مع غيرها من الشركات لوضع واستغلال التكنولوجيا بالشكل الأمثل.

# 3/4/3 اعتبارات السوفت وير 10/4/3

يجب على المحاسبين في الشركات المتعددة الجنسية حتى يكونوا فعاليين عند أداء وظائفهم ومهامهم أن يكون على علم ودراية بقضايا المحاسبة الدولية، على سببيل المعال المعال التقرير وضرائب القيمة المضافة والمعاملات داخل الشركات، أن استخدام برامج الحاسب في المحاسبة يمكن أن يكون مفيدا، حيث يمكن عن طريقها إلغاء أي اختلافات مكلفة لم يتم حسمها أو العوفيق بينها بالاضافة إلى التعامل مع مشكلات المحاسبة عن الشركات المتعددة الجنسية مثل المعاملات بالعملات المتعددة وتقلبات أسعار صعرفها أو المعاملات التي تتم بين الشركات بعضها البعض واسعار التحويل ومشاكل التحاسب الضريبي الدولي، فعن طريق الاعتماد على نظام سوفت وير وحيد للمحاسبة في كل شركة من خلال إجراءات محاسبية معيارية يمكن تطبيق نظام يتميز بفعالية تكلفة ودقته. ولاشك أن السبيل الذي يجعل ذلك

الحل يعمل بفعالية يتمل في اختيار سوفت وير مصمم بشكل يتلائم مع مشكلات المحاسبة على المستوى الدولى .

أن الدليل المحاسبي الشامل الذي يتضمن خرائط الحسابات وتطبيقات ولجراءات معيارية يمكن أن يكون مفيدا لاجل تسهيل عملية التوحيد والمراجعة والاتصال ، ويتعين مراعاة الاعتبارات الهامة المرتبطة هاختيار نظام المحاسبة المتعددة الجنسية بواسطة البرامج الالكترونية .

ومن الأهمية بمكان القول بأن كافة الوحدات التشغيلية للشركة المتعددة الجنسية تصنل بنحو متكافئ لنظام المعلومات ،وهذا يعتبر ضروريا لتحقيق اتساق سلامة ودقة المعلومات المحاسبية .

Enterprise Resource Palnning (ERP) تخطيط موارد المنشأة 10/4/4

ان تخطيط موارد المنشاة يمثل أحد أنظمة السوفت وير Software يسمح الشركة أن تقوم بالاتى :-

- تحقيق التكامل بين عمليات اعمالها .
  - اقتسام البيانات خلال الشركة .
- إنتاج والحصول على المعلومات على أساس فورى ومباشر.

هـناك خمـس مورديـن لنظام تخطيط موارد المنشأة هم شركة SAP ، D . Edwards وشركة People Soft وشركة Oracle وشركة المسركة وشركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المسركة المعلومات خلال المنظمة ، أن الشركات العالمية التي تنتشر اعمالها جغرافيا تجد ذلك البرنامج جذاباً تماما ، وقد اشارات إحدى الدر اسات المشتركة بين كل من Deloitte Consulting and Benchmarking

تأسست على مقابلات مع عدد 230 فرد في 85 شركة عالمية إلى أن كافة الشركات قد استخدمت ذلك النظام، وقد حققت فوائد كبيرة نتيجة لذلك في عديد من المجالات أهمها التخفيضات في الأفراد، تخفيضات المخزون وتحسين الإنتاجية.

# 10/4/5 توافق نظام المعلومات مع معايير المحاسبة الدولية

Global Information Systems Compatibility With IAS

رغما عن أن التركيز الرئيسي في ذلك الجزء يقع على الوظائف الإدارية للمخطيط الاستراتيجي والرقابة ، إلا أن نظام المعلومات العالمي المتكامل لا يخدم فقط احتياجات المستخدمين الداخليين من المعلومات وانما ايضا يوفر البيانات الضرورية لأغراض التقرير الخارجي .

وقد إشارات الاتجاهات والتطورات الحديثة إلى أن معايير لجنة معايير المحاسبة الدوليسة IASC قد حظيت على قبول واسع ، فكثيرا من الشركات لاسيما البلاد الأخذة في النمو قد تبنت معايير المحاسبة الدولية باعتبارها تمثل مسبادئ المحاسبة الوطنية لها . وقد أقر البنك الدولي ضرورة استخدام معايير المحاسبة الدوليسة IASS والزم بها المشروعات الممولة عن طريق المنظمة الدوليسة ، وعملي وجه التحديد فقد وجه التحديد فقد وجه مكاتب المراجعة الخمس الكبار على حصر أراء تقارير مراجعتهم في الاقتصاديات الأسيوية عملي القوائم المالية التي يتم إعدادها طبقا لمعايير المحاسبة الدولية ، وبعض البلدان عملي سمبيل المعال الصين قد استخدمت معايير المحاسبة الدولية البولية المنزاض تنظيم مشروعاتها المشتركة ، أيضا فان الشركات المتعددة الجنسية قد تبنت بشكل متزايد معايير المحاسبة الدولية ، وتعتبر شركسات Renanit (فرنسية الأصل) ومجموعة Giba Geigy المحدودة (سويسرية الأصل) وشركة

Anglo ألم الإضافة إلى شركة Shanghai Prtro Chemical (صينية الأصل) بالإضافة إلى شركة Shanghai Prtro Chemical (جنوب أفريقيا الأصل) هي مجرد أمثلة على ذلك ، كما أن عدد من بورصات الأسهم شامل و أرصة لندن وبورصة هونج ونج تقبل معايير المحاسبة الدولية حين قيد اسهم الشركات بها.

وقد وافقت وأقرت منظمات تنظيم البورصات الدولية IOSCO على أن اعساما اعستماد معايير المحاسبة الدولية كأساس لقيد الشركات في أسواق رأس المال ولعل الخطوة القادمة تتمثل في أن كل بلد عضو في منظمات تنظيم البورصات الدولية يستعين أن يتبنى معايير المحاسبة لأغراض قيدها في البورصة في ذلك البلد ، وقد تضاعفت أهمية تلك التطورات للنظم المحاسبية للشركات المتعددة الجنسية ، وسيكون من المرغوب فيه ومن الضروري أيضا أن يتم التأكيد على أن نظام المعلومات الشامل ينتج معلومات لأغراض إعداد قوائم مالية تتسق مع وتلتزم بمعايير المحاسبة الدولية IASs .

# الفصل الحادي عشر

إعداد الموازنات وإدارة المخاطر وإدارة التكلفة على المستوى الدولي

er V 

# الفصل الحادي عشر إعداد الموازنات وإدارة المخاطر وإدارة التكلفة على المستوى الدولي International Budgeting, Risk and Cost Management

11/1 أنـواع ومشـاكل أعـداد الموازنة التشغيلية الشاملة للشركات المتعدة الجنسية.

11/1/1 طبيعة وانواع اعداد الموازنات التشغيلية .

11/1/2 ابرز المشاكل الرئيسية التي تواجه الشركات المتعددة الجنسيات عند اعداد الموازنات .

11/2 مشاكل وطرق إعداد الموازنة الرأسمالية للشركات المتعدة الجنسية.

11/2/1 مشاكل اعداد الموازنة الراسمالية الدولية .

11/2/2 طرق اعداد الموازنة الراسمالية الدولية .

11/3 طبيعة ومداخل إدارة المخاطر في الشركات المتعددة الجنسية .

11/3/1 مدخل ادارة المخاطر الدولية .

11/3/2 المخاطر الاقتصادية في مواجهة المخاطر السياسية .

11/4 طبيعة ومداخل إدارة التكلفة في الشركات المتعدة الجنسية .

11/4/1 مشاكل تحديد تكاليف الانتاج في الشركات المتعددة الجنسيات .

11/4/2 التكلفة كسلاح للمنافسة .

11/4/3 التكلفة الانتاجية .

11/4/4 الخصائص والعوامل الهامة للدخول في الاقتصاد الجديد .

11/4/5 مداخل ادارة التكلفة .

11/4/5/1 مدخل اعادة الهيكلة .

11/4/5/2 مدخل محاسبة التكلفة على اساس النشاط والادارة على اساس النشاط .

11/4/5/3 مدخل ادارة الجودة الشاملة .

11/4/5/4 مدخل نظام الوقت المحدد .

11/4/5/5 مدخل محاسبة التكلفة المستهدفة .

11/5 اعتبارات اخرى لادارة التكلفة على المستوى الدولى .

# 1/1 أنواع و مشاكل إعداد الموازنة التشغيلية الشاملة للشركات المتعددة الجنسية Master Operating Budgeting Issues for Multinationals

#### 1/1/1 طبيعة وانواع اعداد الموازنات التشغيلية

إذا كان الفصل السابق قد اهتم بدراسة مشاكل التخطيط الاستراتيجي والرقابة للشركات المتعددة الجنسية ، فإن ذلك الفصل الحالي امتداداً له حيث يرتبط بتصميم نظام المعلومات الشامل ، ويعتمد على التركيز على دراسة المشاكل التشغيلية لاطر العمل التي تم مناقشتها – وهي الموازنات التشغيلية والدارة المخاطر وادارة التكلفة .

تعتبر الموازنات Budgets عموما من أكثر أدوات المحاسبة الإدارية استخداماً بشكل واسع النطاق ، وهي ترتكز على ترجمة خطط الشركات في صبورة رقمية مالية ، وتستخدم الموازنات لاغراض التخطيط والرقابة وتقييم الأداء ، وتشبير الموازنة على وجه التحديد إلى الخطة التفصيلية التي تهدف إلى تطبيق جزء من الخطة الاستراتيجية للشركات .

فالموازنية هي خطية تفصيلية للحصول على واستخدام الموارد وغيرها خلال فترة مقبلة ، وهي تمثل خطة للمستقبل معبرا عنها بشكل كمى ورسمى، وتسيمي عملية اعداد الموازنة بمصطلح Budgeting ، في حين تطلق عملية استخدام الموازنة في الرقابة على اعمال الشركة بمصطلح الرقابة بالموازنة وتمثل الموازنة الشاملة Master Budgit ملخصا لكل اوجيه نشاط الشركة وخططها واهدافها للمستقبل ، فهي تصنع اهدافا لانشطة السبيع والانستاج والتوزيع والتمويل وتنتهى بصفة عامة باعداد قائمة لصافي الدخل المخطط وقائمة للتدفقات النقدية المخططة ، فهي باختصار تمثل تعبيرا شاملاً لمخطط الاوامر في المستقبل وكيفية تحقيق تلك الخطط .

بينما يقصد بالموازنة التشغيلية الشاملة Master Operating Budget بالخطة المرتبطة بتحسين أهداف الشركة لفترة من الزمن عادة سنة واحدة . إن نظام الموازنة الجيد يتضمن إعداد موازنة لكل مركز مسئولية Responsibility الموازنة الجيد يتضمن إعداد موازنة لكل مركز مسئولية وجد أربعة أنواع كالمتعارف عليها لمراكز المسئولية هي :

#### 1- مركز التكلفة Cost Center

يعتبر مركز التكلفة مسئولا بصفة رئيسية عن انفاق التكاليف والرقابة على تلك المراكز إدارة المشتريات ، مصانع الإنتاج ومصانع التجميع الكائنة في أجزاء مختلفة من العالم .

#### 2- مركز الإيراد Revenue Center

يعتبر مركز الإيراد مسئولا بصفة رئيسية عن توليد الإيرادات وخلقها، على سبيل المثال أقسام المبيعات ومراكز الخدمات في البلاد المختلفة.

#### 3− مركز الربحية Profit Center

إن مراكز الربحية تعد مسئولة بصفة رئيسية عن كل من الإيرادات والتكاليف، وكمثال على ذلك تلك العمليات المسئولة عن كل من شراء وبيع البضائع.

#### 1- مركز الاستثمار Investment Center

وهـو مركـز مسـئول عن التكاليف والإيرادات والأرباح بالإضافة إلى الاستثمار في الأصول. وكمثال على ذلك أحد العمليات الدولية المسئولة عن تصنيع وبيع المنتجات بالإضافة إلى اقتناء الأصول والتصرف فيها.

تعبر الموازنة الشاملة عن الإطار العام الشامل للموازنات الفرعية الخاصة بكافة أنشطة المنشأة ، وهي تتميز بالتركيز على العلاقات الداخلية بين الأنشطة المتبادلة التأثير بين الأقسام الفرعية داخل التنظيم ، كما أنها تركز

على تلخيص الموازنات الفرعية لتلك الأقسام داخل التنظيم ، بالإضافة الى أنها تربط الموازنات الفرعية التى تصف خطط العمليات والبرامج المطلوب تلفيذها فى صلورة تركيبية متجانسة ومتوافقة مع أهداف المنشأة كمجموعة واحدة ، وتتكون الموازنة الشاملة Budget من ملوازنة تشغيلية Operating Budget وموازنة مالية Financial Budget ، ويرتبط إعداد الموازنة الشاملة باتخاذ عديد من القرارات الإدارية سواء المرتبطة بالتسعير أو الإنتاج أو السنفقات الاستثمارية أو البحوث والتطوير ، ويعبر إعداد تلك الموازنة على خطوة على الخطوة السابقة لها . (1)

وبوجه عام تتمثل المكونات الرئيسية للموازنة الرئيسية النموذجية لإحدى الشركات الصناعية فيما يلى:

- موازنة المبيعات Sales Budget
- -2 موازنة الإنتاج Production Budget
- -3 مو ازنة تكلفة المواد المباشرة Materials Budget
- 4- موازنة تكلفة العمل المباشرة Direct Labor budget
- 5- موازنة التكاليف الصناعية الإضافية Manufacturing overhead budget.
  - 6- الموازنة النقدية Cash Budget .
  - 7- موازنة المصروفات التسويقية والإدارية.

<sup>(1)</sup> القارئ الذي يرغب في مزيد من التفاصيل حول كيفية اعداد الموازنة الشاملة يراجع:

<sup>-</sup> د.أمين السيد احمد لطفي ، تخطيط الارباح والاداء المالي المستقبلي لمنشأت الاعمال باستخدام اساليب المحاسبة الادارية المتقدمة ، دار النهضة العربية ، القاهرة ، 1998 .

- 8- قائمة الدخل التقديرية Budgeted Income statement
- 9- قائمة المركز المالي التقديرية Budgeted balance sheet

# 11/1/2 ابرز المشاكل الرئيسية التي تواجه الشركات المتعددة الجنسية عند اعداد الموازنات:

تواجه الشركات المتعددة الجنسية مشكلات خاصة عند اعداد الموازنة ، وتنشأ تلك المشاكل بوجه عام بسبب المشاكل المرتبطة بالشركات التي تتعامل في الاسواق العالمية ، ومن الأهمية بمكان أن يتم مناقشة أبرز المشاكل التي تواجهها الشركات المتعددة الجنسية عند إعداد تلك الموازنات على النحو التالى:

#### 1- نظم إعداد الموازنة المركزية واللامركزية

Centralized Vs. Decentralized budgeting Systems

عسندما يكون نطاق الأعمال الدولية للشركات المتعددة الجنسية ضيقا ومحدودا فإنها يمكن أن تقوم بإعداد نظام لإعداد الموازنة يعتمد على المركزية، ومن ناحية أخرى يكون من الضروري أن يتسم نظام إعداد الموازنة باللامركزية عندما يكون هناك تفهم شامل بكافة ظروف التشغيل المحلية ، واستخدام عملات أجنبية متعددة بالإضافة إلى وجود مصادر متعددة للتمويل والحصول على المواد والعمالة وما الى ذلك .

ولاشك أن تعليم وتدريب المديرين المحليين على النظام الفعال لإعداد الموازنات أصبح متطلبا أساسيا في مثل تلك البيئات.

#### Sales Forecasts بالمبيعات -2

تعتبر موازنة المبيعات هي الأساس الذي يتم على أساسه بناء كافة الموازنات الأخرى ، ويتطلب إعداد موازنة المبيعات إعداد تنبؤات ذات

مصداقية للمبيعات عن طريق استخدام عديد من المعلومات التي يمكن الحصول عليها من مصادر عديدة لعل ابرزها ما يلى:

### أ - الإحصائيات السكانية والإحصائيات القومية:

وتتمــتل المعلومات ذات العلاقة بحجم السكان وخصائصها والدخل القابل المتحــرف فيــه والنمو في الدخل القومي بالإضافة إلى الظروف والاتجاهات الاقتصادية .

### ب- البياثات التاريخية للشركة :

وهي تتعلق بالبيانات السابقة عن المبيعات والأسعار وخدمة العميل بالإضافة إلى المجلات والنشرات التسويقية .

#### جـ- بجوث التسويق:

وفي بعض البلدان قد يكون من السهولة والسرعة أن يتم الحصول على المعلومات المرتبطة بالاحصائيات السكانية والاحصائية القومية ، بينما في بلدان أخرى قد لا يكون ذلك متاحا أو قد لا تكون الإحصائيات دقيقة وذات مصداقية في حالة توافرها . على سبيل المثال قد لا يكون لدى بعض البلدان الأخذ في النمو معلومات دقيقة عن الدخل القومي والدخل القابل للتصرف فيه أيضا فإن المعلومات المتعلقة بالمنافسة قد يكون من الصعوبة الحصول عليها لا سيما إذا كانت المنافسة أما من شركات محلية تقوم الحكومة بحمايتها أو تتمثل المنافسة في شركات القطاع العام .

### ترجمة الموازنات بعملات أجنبية

### Translation of Budgets from Foreign Currencies

يستم أعداد الموازنات على المستوى الدولي أولاً بعملة البلد الذى يتم فيه القيام بالعملية الدولية (البلد المضيفة) وبعد ذلك يتم ترجمتها إلى عملة البلد الأم، وإذا كانت قواعد المحاسبة المالية تحكم عملية ترجمة العملة الأجنبية لأغراض التقرير المالي ، فإنه ليس هناك أي قواعد للترجمة خاصة بالموازنات ، ومع ذلك فإن إدارة الشركة المتعددة الجنسية يجب أن تقرر وتحدد الآلية التي ينبغي استخدامها لترجمة الموازنات كما يجب أن تشترك في جمع المعلومات الملائمة مع مدير العمليات الدولية .

# 3- التغيرات الجوهرية في أسعار صرف العملة الأجنبية

Significant Changes In Foreign Currency Exchange Rates

إن المتغيرات الجوهرية غير المتوقعة في اسعار صرف العملة الأجنبية يجعل الموازنة غير واقعية ، ولذلك يجب أن تقوم الشركة المتعددة الجنسية بمراجعة الموازنة وفحصها من أجل تحديد أن التعديل قد تم إجازته والتحقق منه من أجل التخفيف من أثر التغيرات غير المحببة في أسعار الصرف .

ولاشك ان مشكلة معدلات واسعار صرف العملات عاملا هاما عند اعداد الموازنة لان تلك المعدلات تتحكم في تبادل وحدات النقد بين الدول المختلفة ، وحيث ان تلك المعدلات تتغير يوميا ، فإن هناك مدخلا شائعا لمواجهة ذلك وهو استخدام معدل سعر صرف واحد طوال فترة الموازنة ، بعد ذلك يتم محاولة تعويض الفروق عن طريق عمليات التغطية Hedging Operations ، ويجب ان تضاف تكاليف عمليات التغطية في الموازنة مع باقي بنود المصروفات في الشركات متعددة الجنسية .

### 4- التشريعات المنظمة للاستيراد وتقييد تدفق الأموال

#### Import Regulations and Flow of Funds Restrictions

تسن كثير من البلاد عديد من التشريعات بهدف تقييد علميات الاستيراد، وقد تقوم أحد البلدان أيضا بتقييد أو منع تحويل العملات الصعبة خارج البلد. ولاشك أن أي تقييد مفاجئ وغير متوقع على الاستيراد وتحويلات الأموال قد يجعل الخطة غير ذات جدوى عند التطبيق ولاسيما في حالة إذا ما تضمنت موازنة الشركة الدولية مصادر من خارج تلك البلد للحصول على عوامل الإنتاج. 5- المصادر العالمية للحصول على عوامل الإنتاج

#### Global Sources of Factor of Production

أن الاعتماد على مصادر عالمية للحصول على عوامل الإنتاج يضيف عدم تأكد ويتطلب مزيد من التعاون ، على سبيل المثال فإن التسهيلات الإنتاجية الكائنة في جنوب أفريقيا قد تعتمد على الحصول على المواد الخام من تتزانيا أو كينيا أو السبرازيل في حين قد نقوم بالحصول على العمالة من الهند أو كوريا الجنوبية أو الفليسبين بينما نحصل على التكنولوجيا من الولايات المتحدة الأمريكية والمانيا ، ولا شك أنه حتى يكون إعداد الموازنة يتم بالترشيد والفعالية فإن الأمر يتطلب وجود تعاون ملائم بالإضافة إلى مراعاة الظروف الشرطية والاحتمالية .

## 6- الأثر المتجمع لتغيرات أسعار الصرف ومصادر عوامل الإنتاج العالمية

Combined Effect Of Exchange Rate Changes And Global Sourcing

عندما تتضمن عملية اقتناء عوامل الإنتاج عملات أجنبية متعددة فإن التغيرات الجوهرية في أسعار صرف بضعة عملات قد تخفض من مصداقية المتقديرات بالموازنة ، وقد يتطلب ذلك مراجعات متكررة للموازنات من أجل الحفاظ على نفعيتها ومصداقيتها .

# 7- اثار معدلات التضخم الجامعة على اعداد الموازنة

The Influence of hyperinflation on Budgeting قد يكون للشركة متعددة الجنسية احيانا اعمالاً في بلد تعانى من تضخم شديد الامر الذي يؤدي الى صُعوبات كبيرة عند أعداد الموازئة، فقد يزيد التضيخم في بعيض البلاد عن 100% سنويا (ويطلق عليه عندئذ بالتضخم الجامع او الحاد Hyperinflation ) ، وهو يتطلب ان تخفض الفترة التي تعد فيها الموازنة لتفادى اثار ذلك التضخم ، وحتى اذا خفضت مدة اعداد الموازنة فان الامر يتطلب مراجعة الموازنة قبل تطبيقها حتى يمكن تعديلها بالتضخم الذي حدث منذ بداية عملية الموازنة ، وفي نهاية فترة الموازنة من الضروري تعديل البيانات بالتضخم الفعلى خلال السنة ، بعد هذه التعديلات يمكن للمديرين فقط قياس الفروق بين الايرادات والمصروفات الفعلية والمخططة طبقا للموازنة، ويجب على الشركات متعددة الجنسية ان تكون حساسة تجاه السياسات الحكومية في الدول التي تعمل فيها والتي قد تؤثر على تكلفة العمل ومشتريات الالات والمعدات وادارة النقدية .

11/2 مشاكل وطرق إعداد الموازنة الرأسمالية للشركات المتعددة الجنسية Capital Budgeting Issues For Multinationals

11/2/1 بيئة إعداد الموازنة الرأسمالية للمشروع متعدد الجنسية **Multinational Capital Budgeting Environment** 

مقدمة

تعتبر عملية إعداد الموازنة الرأسمالية وتقييم المشروعات الاستثمارية في ظل وجود بيئة دولية أمرا اكثر تعقيدا نسبيا مقارنة بثلك الموجودة في بيئة محلية، فعلى الرغم من ان نظرية الموازنة الرأسمالية لن تتغير ، الا ان تطبيقها يحاط

بعديد من من التعقيدات والمشاكل المالية (على سبيل المثال نظم حكومية مختلفة مقوانين ضريبية متعدة ومتباينة ، واجراءات مختلفة للاستيراد والتصدير . وما إلى نلك) ، وفي الواقع لن اعداد الموازنة الراسمالية في ظل بيئة دولية يتطلب ليس فقط فهم المفاهيم النظرية لدراسات جدوى الاستثمار ، وانما ايضا معرفة معرفة تامة بالطروف الاقتصادية المحلية بالاضافة الى الاعراف المحيطة بالاستثمار . يوضع الشكل البياني رقم (11/1) رؤية شاملة المتغيرات الفريدة المرتبطة بعملية اعداد الموازنة الراسمالية في ظل بيئة دولية .

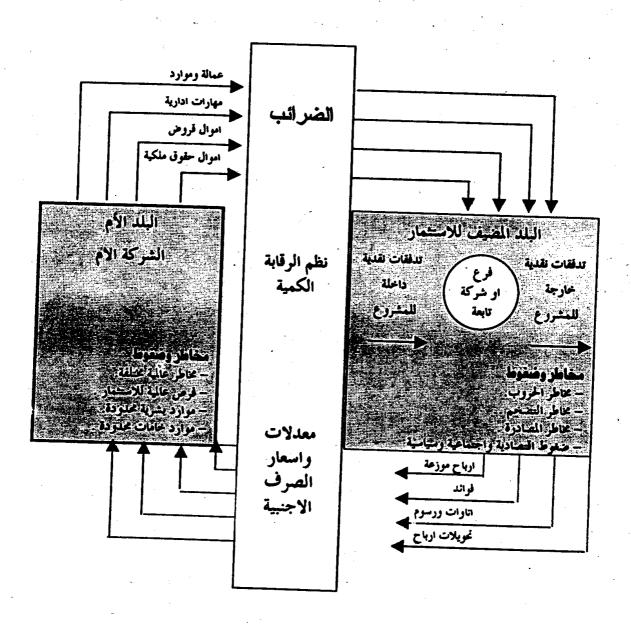
وعلى الرغم من الاهمية المتزايدة الموضوع ، فان هناك عدد ضخم من المتغيرات وعدم التأكد المرتبطة بطبيعة تقييم المشروعات متعددة الاطراف او الجنسيات تبدو انها تعوق عملية اعداد نموذج كمى ، وتلك الحقيقة صحيحة بسبب النمو المتزايد في عدد الانشطة المتعددة الجنسية وصعوبة مواقف القرار الستى تستدعى وتتطلب استخدام ادوات تحليلية معقدة وفنية متقدمة . من هنا يستعين الاعتماد على نموذج ملائم في التعامل مع مثل هذه المشكلة المعقدة لاتخساذ قرارات الاستثمار المتعددة الجنسية . وحيث يسمح بادخال مظاهر الاستقلال بين العدد الضخم من المتغيرات في عملية اتخاذ القرار فضلاً على ضرورة ان يتم تصوير حركية وديناميكية القرار في مثل تلك المواقف الدولية طمعقدة . (۱)

<sup>(1)</sup> لمزيد من التفاصيل يراجع:

صه، أمين السيد احمد لطفى ، الاصول المنهجية الحديثة لدراسة الجدوى المالية للاستثمار ، دار النهضة العربية ، القاهرة، 1998 .

<sup>-</sup> أمين السيد احمد لطفى ، استخدام نموذج مونت كارلو للمحاكاه في تقييم المشروعات الاستثمارية مع التطبيق على الشركات المتعددة الجنسية ، رسالة ماجستير مقدمة الى كلية التجارة- جامعة القاهرة،1985 .

# شكل بيانى رقم (11/1) بيئة اعداد الموازنة الرأسمالية متعددة الجنسية



### 11/2/2 مشاكل إعداد الموازنة الرأسمالية الدولية

يستخدم مصطلح إعداد الموازنة الرأسمالية للسراء الاجسراءات المتعلقة بتخطيط وتمويل النفقات الرأسمالية الشراء الات ومعدات جديدة او تقديسم خطسوط منتج جديد او لتحديث معدات المصنع ، وفي هذه الحالات فان قرارت اعداد الموازنة الراسمالية تعد عاملاً رئيسياً لتحديد القدرة على الربحية الطويلة الاجل المنشأة .

ويعتمد إعداد تلك الموازنة على مفهوم الاستثمار ، حيث انها تشتمل على على على انفاق موارد نقدية الان لتحقيق عائد ما مرغوب في المستقبل ، وتتمثل قرارت اعداد تلك الموازنة في التي :-

- قرارت خفض التكاليف عن طريق شراء الات جديدة .
- قرارات توسيع المصنع باقتاء مصنع لو مخازن ازيادة طاقة الانتاج والبيع .
  - قرارت اختيار الالات والمعدات الاكثر تحقيقاً لفعالية التكلفة .
    - قرارات شراء الالات والمعدات او استئجارها .
  - قرارات إحلال واستبدال المعدات القديمة في الوقت الحالى او فيما بعد .

وتقع تملك القرارات في مجموعتين رئيسيتين هما قرارات الاستيفاء أو الاجتياز Screening Decisions ( هي تلك القرارات التي تتعلق بما إذا كان المشروع المقترح يستوفي بعض معايير القبول المحددة مقدما – مثال ذلك اذا كانت الشركة تقبل فقط اي مشروع يخفض التكاليف بما لا يقل عن 20%) ، قرارات المفاضلة Preference Decision ( وهي تختص بالاختيار من بين بدائل متنافسة – ومثال ذلك إذا كانت الشركة ترغب في إحلال الله قديمة وكان هناك

خمسة آلات مختلفة يمكن أن تحل مكانها ويكون الاختيار من بينها قرار تفضيل ) .

عموما يشير مصطلح الموازنة الرأسمالية Capital Budgeting الى عملية تحديد وتقييم وتخطيط الاستثمارات طويلة الأجل ، يتعين التركيز في هذا الجزء على مشاكل إعداد الموازنة الرأسمالية الخاصة بالقرارات الاستثمارية الدولية .

تتضمن تلك القرارات انفاق مبالغ ضخمة من الأموال وبالتالي فهي التي مغزى جوهري طويل الأجل للمنظمة الدولية .

وعندما يكون هناك نقص في توافر المؤشرات السنوية والاقتصادية الضرورية للتنبؤ بالستدفقات النقدية ، فإن ذلك قد يكون مؤشر على زيادة مخاطر الاستثمار الدولي . ونتيجة لذلك فإن الشركات المتعددة الجنسية قد تجد أنسه من الضروري أن تقوم بمراعاة عديد من العولمل الإضافية التالية إلى عادة ما لا تكون ملائمة للقرارات الاستثمارية المحلية .

- 1- إن مصدر الحصول على رأس المال من أحد البنوك المحلية للمشروعات الاستثمارية في البلاد الأخرى قد يجعل مصدر التمويل صعبا ومكلفا ، فغالبا ما تطلب البنوك معدلات فائدة أعلى كما أنها تتطلب تأمين الاستثمار الأكثر تكلفة .
- 2- عندما يتم القيام بالتحليل الاقتصادي يجب أن يتم مراعاة فقط تلك التدفقات السنقدية التي يمكن استردادها عن طريق الشركة الأم إذا لم يتم استخدام تسلك التدفقات النقدية لاغراض إعادة استثمارها محليا أو لأغراض سداد توزيعات الأرباح.

- 3- أن وجود معدلات التضخم المختلفة ، وتقلبات اسعار صرف العملات بالإضافة إلى القيود الموضوعة على تحويل رأس المال يتطلب استخدام طرق تأخذ تلك العوامل في الاعتبار، وغنى عن الذكر فان طريقتي صافي القيمة الحالية وفترة الاسترداد تقوم بتضمين الكثير من تلك العوامل بسهولة .
- 4- عندما يكون ذلك ضروريا فإن عامل المخاطرة السياسية يجب أن يتم المسافته إلى عامل المخاطر الاقتصادي عندما يتم تقييم الاستثمارات الدولية التي يتم القيام بها بالخارج.

### 11/2/3 طرق إعداد الموازنة الرأسمالية الدولية

#### **International Capital Budgeting Methods**

<sup>(</sup>۱) هناك مدخل اخر هام عند اعداد الموازنة الرأسمالية يعتمد على فكرة التدفقات النقدية المخصومة مثل طريقة صافى القيمة الحالية هو معدل العائد الداخلى Internal Rate of Return (IRR) ويعرف بانه الفاضية الحقيقية المتوقعة من المشروع الاستثمارى خلال عمره المفيد، وقد يشار اليه ببساطة احياناً بأسم الربع Yield من الاستثمار، ويتم حساب معدل العائد بايجاد معدل القيمة الحالية للعائد (التدفقات النقدية الداخلة) من المشروع، وبمعنى اخر فانها تمثل سعر الخصم الذي يجعل صافى القيمة الحالية للعشروع، وبمعنى اخر فانها تمثل سعر الخصم الذي يجعل صافى القيمة العالية المشروع، ولم تناول تلك الطريقة في هذا الجزء لانها مكافئة تقريباً لطريقة صافى القيمة الحالية.

# Net Present Value Method طريقة صافي القيمة الحالية

يعتبر صافى القيمة الحالية Net Present Value (NPV) الفرق بين الاستثمار المبدئي Initial Investment وصافى القيمة الحالية لصافى التدفقات النقدية الداخلية المـتوقعة المستقبلية Expected Future Net Cash Inflows . والستخدام تلك الطريقة يستعين أن يستم استخدام معدل خصم ملائم على تلك التدفقات النقدية الداخلية المستقبلية وهو عادة يساوي تكلفة رأس مال Cast of Capital الشركة مضافا اليها معامل مخاطرة معين Risk Factor أو معدل يساوي معدل الفائدة المرغوب من الشركة . وقد يشار إلى ذلك المعدل بأسماء عديدة مثل معدل الـتخطى Hurdle Rate Cut off Rate أو معدل العائد المطلوب Rate of Return أن المشروعات الاستثمارية التي يتم قبولها هي المشروعات ذات صافى قيمة حالية صفرية كحد أدنى ، وحيث تشير صافى القيمة الحالية الموجبة إلى العائد المتوقع من المشروع الاستثماري الذي يزيد عن معدل الخصم ، أما المشروعات ذات صافى قيمة حالية فهى تلك التي تسفر عن معدل يقل عن معدل العائد المطلوب Required Rate of Return فوفقا لتلك الطريقة يتم مقارنة القيمة الحالية لكل التدفقات النقدية الداخلة بالقيمة الحالية لكل التدفقات النقدية الخارجة ، والفرق بين القيمة الحالية للتدفقين يمثل استثمارا مقبولا أم لا، وطالما أن صافى القيمة الحالية تبلغ صفرا أو أكبر يكون الاستثمار مقبولا ، أما إذا كان صافى القيمة الحالية سالبة يكون المشروع غير مقبول ، بعبارة أخرى إذا كانت القيمة الحالية موجه يكون المشروع مقبولا طالما أن العائيد أكبر من معدل العائد المطاوب ، بينما إذا كانت القيمة الحالية صفر فسوف يكون المشروع مقبولا أيضا طالما أن العائد يساوى معدل العائد المطلوب أما إذا

كانت القيمة الحالية سالبة فسوف يكون المشروع الاستثمارى غير مقبولا لان العائد أقل من معدل العائد المطلوب .

#### مثال:

تقوم أحد الشركات المتعددة الجنسية الأمريكية بدراسة إقامة مصنع إنتاجي في ماليريا أو في سنغافورة وقد قامت إدارة الاستثمار في الشركة المتعددة الجنسية بالحصول على المعلومات التالية الخاصة بكل مصنع معبرا عنها بكل من العملية الماليزية (Ringgit = RM) وعمله سنغافورة (SS = Dolov = SS) ثم إهمال القيمة التخريدية المقدرة في نهاية العمر الخاص بكل مصنع).

المعنع بسنغافورة ( القيمة بالألف )	المنع باليزيا ( القيمة بالألف )	
S\$ 20075	RM 27100	الاستثمار المطلوب
<del></del>	<del></del>	
10600	14300	التدفقات النقدية الدلخلة السنوية المتوقعة
<u>6350</u>	<u>8580</u>	التدفقات النقدية الخارجة السنوية المتوقعة
<u>4250</u>	<u>5720</u>	صانى التعفقات النقعية
<b>%8</b>	<b>%8</b>	معدل الخصم ( تكلفة رأس المال )
%4	<b>%</b> 6	معامل المخاطرة
8 مىئورات	8 سنوات	العمر المقيد

يوضح الجدول رقم (11/2) طريقة حساب صافي القيمة الحالية لكل مصنع قبل أخذ عامل المخاطرة الملائمة في الاعتبار ، يوضح أيضا ذلك الجدول معاملات القيمة الحالية لدفعة سنوية عادية عند معدلات خصم مختارة. ويتضح من استقراء ذلك الجدول أن كلا المصنعين يثمرا عن صافي قيمة حالية موجبة ، إلا أنه مصنع سنغافورة له صافي قيمة حالية أعلى من مصنع ماليزيا (231\$ ، 2099\$ على التوالي) ، كل شئ فيما عدا ذلك يعتبر متساويا ، ولذلك يتم تفصيل إقامة المصنع بسنغافورة عن نظير بماليزيا تأسيسا على ذلك التحليل .

شكل رقم (11/2) تحليل صافي القيمة الحالية قبل دراسة المخاطر

المصنع بسنغافورة ( القيمة بالألف )	المصنع بماليزيا ( القيمة بالألف )	
S\$ 4250	RM 5720	صافى التدفقات النقدية الدلخلة السنوية
<u>5747</u>	<u>5747</u>	معامل القيمة الحالية ( ينظر أدناه )
24425	32873	القيمة الحالية لصافي التدفقات النقدية الداخلة
20075	<u>27100</u>	الاستثمار المطلوب
4350	5773	صافي القيمة الحالية بالعملة المحلية
<u>1.95 ÷</u>	<u>2.75 ÷</u>	سعر الصرف الجاري بالدولار الأمريكي
<u>2231</u>	<u> 2099</u>	

القيمة الحالية لدفعة سنوية عادية لوحدة نقدية واحدة

	معدل الخصم			/ .el .: N \ .el .:N	
%14	%12	%10	لفترات ( السنوات ) 8%	القدرات ( السنوات )	
3.889	4.111	4.355	4.623	6	
4.639	4.968	5.335	5.747	8	
5.216	5.650	6.145	6.710	10	

كما يوضح الجدول رقم (11/3) طريقة حساب صافي القيمة الحالية لكل مصنع بعد مراعاة معامل المخاطرة ، وحيث نأخذ معاملات القيمة الحالية الأخرى في الاعتبار مستوى المخاطر في كل بلد .

شكل رقم (11/3) تحليل صافي القيمة الحالية بعد مراعاة المخاطر

المصنع بسنغانور (التيمة بالألف)	المصنع بماليزيا (القيمة بالألف)		
S\$ 4250 RM 5720		صافى التدفقات النقدية الداخلة السنوية	
<u>4968</u>	<u>4639</u>	معامل القيمة الحالية (شكل 11/1)	
21114	26535	القيمة الحالية لصافي التدفقات النقدية الداخلة	
20075	<u>27100</u>	الاستثمار المطلوب	
1039	RM(565)	صافي القيمة الحالية بالعملة المحلية	
<u>1.95 ÷</u>	<u>2.75 ÷</u>	سعر الصرف الجاري بالدولار الأمريكي	
<u>\$ 533</u>	<u>\$ (205)</u>	صافي القيمة الحالية بالدولار الأمريكي	

ويشير التحليل إلى أن مصنع ماليزيا لم يعد مقبولا ، حيث يوضح صافي قيمة حالية سالبة بمقدار RM565000 \$ ) في حين ظل مصنع سنغافورة مقبولا حيث أثمر عن صافي قيمة حالية موجبه بمقدار 1039000 \$\$ (\$533000 \$).

### طريقة فترة الاسترداد (PBP) طريقة فترة الاسترداد

تعبر طريقة فترة الاسترداد PBP عن مقياس لمدى سرعة استرداد منشأة الأعمال المستثمرة لراس مالها فى المشروع الاستثماري بعبارة أخرى تمثل فاترة الاسترداد طول الفترة الزمنية التي يتم استغراقها لاستعادة الأموال المستثمرة التكافة المبدئية من المشروع الاستثماري عموما يقال على فترة الاسترداد بأنها الزمن الذى يستغرقه الاستثمار لاسترجاع قيمته ، وأساسا

طريقة الاسترداد وانه كلما استردت قيمة الاستثمار في فترة أقصر كلما كان الاستثمار مقبول أكثر .

وأن تلك الطريقة لا تعتبر مقياسا لربحية مشروع مقارنة بمشروع أخر ، وإنما هي مقياس للزمن يوضح للمدير عدد السنوات اللازمة لاسترداد قيمة الاستثمار في مشروع أخر مقارنة أخر ، ويعتبر ذلك عيبا بتلك الطريقة لان فترة الاسترداد الأقل ليست دائما مؤشرا صحيحا لتفضيل مشروع عن أخر ، وعلى هذا الأساس يتم تحديد فترة الاسترداد باستخدام المعادلة التالية :

الاستثمار النقدي المبدئي		
	=	فترة الاسترداد
صافى التنفقات النقدية الداخلة من المشروع في كل فترة		5

#### مثال

يوضح ذلك المثال تطبيق طريقة فترة الاسترداد لأغراض تقييم المشروع. ( أ ) في مواجهة المشروع الاستثماري (ب)

المشروع (ب)	المشروع (أ)	
630000	420000	الاستثمار المبدئي (س)
140000	120900	صافى التدفقات النقدية السنوية التقديرية
4.5 سنوات	3.5 سنوات	قترة الاسترداد ( س ÷ ص )

يتضم ممن مقارنة فترة الاسترداد لكلا المشروعين أن المشروع (أ) افضمل من المشروع (ب) حيث أن التكاليف المستثمرة في ذلك المشروع تم اسمتردادها خلال فترة أقصر من المشروع الأخر (ب) (3.5 سنوات مقارنة 4.5 سنوات ).

# طريقة معدل العائد المحاسبي ( على أساس الاستحقاق )

Accrual Accounting Rate of Return Method (AARR)

تتأسس طريقة معدل العائد المحاسبي على أساس الاستحقاق في ضوء الدخل المحاسبي المقرر عنه باستخدام أساس الاستحقاق Accrual Basis أن الدخل المحاسبي المقرر عنه باستخدام أساس الاستحقاق Accrual Basis الله الطريقة التي قد يطلق عليها طريقة معدل العائد البسيط Return هي أحد أساليب إعداد الموازنة الرأسمالية الذي لا يشتمل على خصم السندفقات النقدية ، وقد يشار إليها أيضا باسم معدل العائد غير المعدل بالزمن أو طريقة القوائم المالية حيث كسبت شهرتها لانها تتوافق مع القوائم المالية التقليدية عند تتاول بيانات الاستثمار ، فتلك الطريقة على عكس طرق إعداد السندفقات السنقدية التي تعتمد على التدفقات النقدية ،حيث تركز بصفة أساسية على صافة الدخل المحاسبي .

ولعل أبرز نقد يهدم تلك الطريقة هو أنها لا تأخذ في اعتبارها القيمة الزمنية للنقود ، حيث أن العشرة جنيهات التي يتم الحصول عليها بعد عشر سنوات قد تعادل جنيه واحد اليوم ، لذلك فهي قد تضلل المديرين عند اتخاذ قرارا المفاضلة بين بديلين يختلفا بشكل حاد في انماط الندفق النقدى ، كما أن هسناك نقد أخسر لتلك الطريقة هي افتراضها أنها تتمشى مع القوائم المالية التقليدية من حيث معالجتها للبيانات الخاصة بالاستثمارات .

#### مثال:

يوضح ذلك المثال طريقة معدل العائد على أساس الاستحقاق المحاسبي عند مقارنة المشروعين الاستثماريين (أ)، (ب) في المثال السابق بافتراض الاعتماد على استخدام طريقة القسط الثابت في إهلاك الأصول الثابتة، ويفترض أن كلا المشروعين لديه عمر معين يقدر بخمس سنوات.

المشروع (ب)	المشروع (أ)	
140000	120000	صافي التدفق النقدي السنوي
126000	<u>84000</u>	مصروفات الإهلاك
14000	36000	الدخل المحاسبي (د)
<u>630000</u> ÷	420000 ÷	الاستثمار المبدئي (س)
<u>% 2.2</u>	<u>% 8.6</u>	معدل العائد المحاسبي ( د ÷ س )

مرة أخرى يعتبر المشروع (أ) أفضل عن المشروع (ب) حيث أنه يحصل على معدل عائد محاسبي أعلى (معدل 8.6 % مقارن بمعدل 2.2 %)، ويلاحظ مسع ذلك أنه باستخدام مجموعة مختلفة من البيانات يكون من الممكن لطريقة فترة الاسترداد ومعدل العائد المحاسبي أن تفضل مشروعات مختلفة ففي ذلك المثال تفضل كلا الطريقتين المشروع (أ) إلا أن ذلك ليس دائما هو الموقف.

وعلى وجه العموم فإن تطبيق أي طريقة لإعداد الموازنة الرأسمالية الخاصة بقرار الاستثمار الدولى تتطلب أن تأخذ في الاعتبار البيانات الخاصة الفريدة لكل مشروع مرتقب ويتضمن ذلك ما يلي:

- 1- تحديد الحد الأدنى لفترة الاسترداد أو الحد الأدنى لمعدل العائد المطلوب وفقا لمستويات المخاطر الاقتصادية والسياسية .
  - 2- مراعاة مخاطر التغيرات غير المقبولة في اسعار صرف العملة .
- 3- مقارنــة فــترتي الاسترداد ومعدلي العائد المحاسبي بحيث يعكس الأول المشـروع المرتقب بينما يعكس الثاني الشركة الأم المرتقبة ، وهذا يعتبر ضــروريا عــندما توجــد اختلافات بين صافي التدفقات النقدية الداخلة المتوقعة للمشروع والأرباح المقرر عنها والقيم المتوقعة التي يتم تحويلها إلى الشركة الأم .

- 4- استخدام تنفقات نقدية بعد الضريبة وقيمة الأرباح بعد الضريبة ، وهذا يعدد ضروريا إذا كانت المشروعات الاستثمارية البديلة محل الدراسة موجودة في بلاد مختلفة ذات معدلات ضريبية مختلفة بشكل جوهرى .
- 5- اجسراء تعديسات وتسويات خاصة بالاختلافات في المعايير المحاسبية المطسبقة بيسن البسلدان ، حيست تؤثر مثل تلك الفروق على الإيرادات والمصسروفات والأرباح والاستثمار ، ويجب أن تكون القيم محل التقييم قابلة للمقارنة .

# 11/2/4 خطوات إعداد الموازنة الرأسمالية للشركات المتعددة الجنسية Capital Budgeting Process for Multinationals

أن هدف إعداد الموازنة الرأسمالية المشركة متعدة الجنسية هو نفس الهدف المرتبط بإعداد الموازنة الرأسمالية المشركة المحلية ، ويتمثل في تعظيم قيمة المشركة كما يتم التعبير عنه في صورة المسعر السوقي للاسهم العادية اذلك فأنه حتى يتم اعتبار أي مشروع استثماري جذابا ، يتعين أن تزيد التفقات النقدية الداخلة المخصومة عن التنفقات النقدية الخارجة المخصومة ، حيث يعكس معدل الداخلة المخصومة عن التنفقات النقدية الخارجة المخصومة ، حيث يعكس معدل الخصم المخاطر المرتبطة بالمشروع محل التقييم ، بوجه عام تتضمن عملية إعداد الموازنة الرأسمالية المشركة متعددة الجنسية الانشطة التالية :-

- 1- تحديد التدفقات النقدية الناتجة عن المشروع الاستثماري المقترح.
  - 2- تحديد التدفقات المناحة للتحويل إلى الشركة متعددة الجنسية .
- 3- تحويل التنفقات النقدية إلى قيم نقدية ملائمة باستخدام معدلات الصرف الملائمة .
  - 4- اجراء تعديلات للتعويض مقابل المخاطر المالية شاملة إجراء الحساسية .
    - 5- اختيار الحد الأدنى لمعدل العائد.

6- حساب ربحية المشروع الاستثماري متضمنا إجراء تحليل الحساسية .

7- قبول أو رفض المشروع الاستثماري المقترح.

# 1- تحديد التدفقات النقدية الناتجة من المشروع

# Identification of Cash Flows Generated by The project

تركز الشركة متعددة الجنسية تحليلها بصفة أولية على التنفقات النقدية الناتجة من المشروع الاستثمارى ، حيث يتم إعداد قائمة الموازنة التي توفر تقديرات الندفقات النقدية الداخلة والخارجة للمشروع خلال فترة التقييم المقدرة . بوجه عام سوف يتم تحليل الاستثمار خلال فترة محدودة من الزمن ( عشر سنوات نمطيا ) بدلا من إجراء محاولة النتبؤ بالتدفقات لفترة غير محدودة .

يمكن تحديد التدفقات النقدية المبدئية المطلوبة عن طريق المشروع على أنها المتكاليف المنى تتطلب الحصول على الأرض والأصول الثابتة المرتبطة بالمشروع ، وكما هو الأمر مع كافة الاستثمارات الجديدة فأن تكاليف التأسيس ومصروفات التشغيل تعد من قبيل التكاليف الاستثمارية ، (وكامثلة لها المصروفات المبيعية ، المصروفات القانونية ، المخزون المبدئى ، تكاليف تعيين وتدريب الأدرايين وموظفى الانتاج بالاضافة إلى أيه تكاليف تمويلية سواء كانت مرتبطة بالقرض أو حقوق الملكية ) .

وتلك التكاليف الأخيرة يمكن تصنيفها وتقسمها إلى رأس مال عامل مبدئى وتكاليف تأسيس وتنظيم .

بالاضافة لما سبق يجب أن تقوم الشركة متعددة الجنسية بتقدير استثمارات اطحافية أخرى بخلاف الارتباط المبدئى ، فى الحقيقة فأن الاستثمارات الأصلية عادة ما تتبع بتعاقب استثمارات اضافية ، وبعض منها قد يكون غير اختياريا المشروع داخل بلد بتوفير إجراءات حماية من

الجمارك لصناعات معينة ، قد يكون من الضرورى أن يتم التوسع فى الاعمال بعد ازالة رسوم الجمارك من أجل المنافسة مع السواق الأجنبية علاوة على ذلك قد لا تسمح بعض البلاد بإجراء تحويلات المتدفقات النقدية للخارج مما قد يجعل عملية إعادة الاستثمار داخل البلاد أمر تحكمى Mandatory وأخيرا قد يبدأ المشروع المشترك Joint Venture بهيكل قروض ضخم والذى يتطلب إعادة استثمار الأرباح لأغراض توفير وتدعيم القوة المالية للشركة .

تمثل التدفقات النقدية إيرادات ومصروفات التشغيل النمطية ، حيث يتعين أولا أن تقوم الشركة متعددة الجنسية بتطوير تنبؤ في ضوء عدة عوامل هي حجم الطلب تأسيسا على البيانات التاريخية ، والمصادر البديلة لتوفير المنتجات ، والمناعة من قبل المنافسين وجدى تقدم الخدمة بالقرب من الأسواق في ضوء ذلك التنبؤ يتم التوصل إلى تقديرات المبيعات خلال فترة حياة المشروع المقيدة .

وثانيا تقوم الشركة متعدة الجنسية بالننبؤ بنفقاتها المتوقعة لتشغيل الشركة التابعة والرسوم أو الاعباء التي تتوقع تحصيلها من الشركة التابعة ، ويمكن الحصول عادة على تلك التنبؤات من البيانات التاريخية لمشروعات مشتركة مماثلة ، وحيث يمكن الاستعانة باساليب تنبؤ مثل النسبة المئوية للمسيعات أو الانحدار الخطى البسيط على البيانات التاريخية للحصول على تقديرات معقولة للنفقات الضرورية .

بعد ذلك تقوم الشركة متعددة الجنسية باستعراض الهيكل الضريبى للبلد المضيف للاستثمار Host Country بما فيها ضرائب الدخل ، الضرائب غير المباشرة والمعالجات الضريبة المفروض عن طريق السلطات المحلية ، من خلال تلك البيانات يمكن تقدير المتطلبات الضريبة المتوقعة .

من خلال طرح المصروفات المتوقعة من المبيعات المتوقعة يتم الحصول على الأرباح بعد الضريبة عن الاعمال ، وعندما يتم اضافة الاهلاك إلى تلك الأرباح سوف يتم الحصول على التدفقات النقدية الداخلة من الاعمال .

# 2-تحديد التدفقات النقدية المتاحة للتحويل للخارج

Identification of Cash Flows Available for Repatriation

قد ترغب الشركة متعددة الجنسية في تعظيم المنفعة النقدية من المشروع على أساس واسع ، فقد ترغب تلك الشركة في اعادة استثمار النقدية في الشركات تابعة أخرى ، وسداد توزيعات أرباح ،أو دفع النزامات قروض أو اعادة الاستثمار في مشروعات جديدة وقد تكون الأرباح الناتجة من أي مشروع قيمة بسيطة إذا أم تستطيع الشركة متعددة الجنسية استخدام التحويلات النقدية في تلك البدائل .

فى حقيقة الأمر يجب أن تحدد الشركة متعددة الجنسية أى من تلك التدفقات النقدية التى سيتم السماح بها لتحويلها إلى بلاد أخرى ، ويتعين على تلك الشركات دراسة القوانين القائمة المرتبطة بتحويلات الشركة التابعة للارباح من الاعمال ، والرسوم الإدارية والفنية والاتاوات والقروض والأرباح الموزعة . على المعال الموزعة . على المعار الصرف الموزعة . على الماضى سوف يعتبر أمرا ينصح القيام به للتحقيق من القيود التى الاجنبية فى الماضى سوف يعتبر أمرا ينصح القيام به للتحقيق من القيود التى غالبا ما يتم وضعها على التحويلات . ومتى تم تحديد التدفقات النقدية الممكن و الحصول عليها للشريك العالمي لذلك الشركات يمكن إعداد القائمة المتوقعة للشركة الأمل للشريك العالمي لذلك الشركات يمكن إعداد القائمة المتوقعة للشركة الأم للشريك العالمي النك الشركات ، يمكن إعداد القائمة المتوقعة للشركة الأم للشريك العالمي النك الشركات المتوقعة من الشركة التابعة سوف تتطلب بالضرورة عمليات مالية في اسواق الصرف الأجنبية ، لذلك فمن المهم

أن يستم تمسئيل السندفقات النقدية بعملات البلدين – المضيف للاستثمار وبلد الشركة الم ، حيث سيتيح هذا النمويل الشركة متعددة الجنسية أن تصور اثار قيم العملة ومعدلات الصرف .

### 3- تحويل التدفقات النقدية باستخدام معدلات الصرف

#### Conversion of Cash Flows Using Exchange Rates

هناك نوعين من المخاطر المتشابكين والمتداخلين تواجهها الشركة متعددة الجنسية هما :- (1) المخاطر المرتبطة بمعدلات التضخم المختلفة في البلد المصيف المشركة الأم، (2) المخاطر المرتبطة المصيف المشركة الأم، (2) المخاطر المرتبطة بالستغيرات غير المتوقعة في معدلات الصرف الأجنبية خلال حياة المشروع موضع التقييم.

كما هو مشار إليه سابقا فأن التدفقات النقدية المحولة يجب أن يتم تحويلها إلى عمله الشركة الأم باستخدام سوق الصرف الأجنبية . ومع ذلك فمن الضرورى أن يتم دراسة هذين النوعين من المخاطر . وقد اشرات الدارسات الى أن المحدد الرئيسي الرؤية الشركة متعددة الجنسية لهذين النوعين من المخاطر هو دالة فيما إذا كانت التابعة مرتبطة بالنشاط الذي يعتبر ذو صيغة محدلية تماما وتتنافس مع منتجات مستوردة أو انها ذات توجه كبير نحو التصدير ، فضلا عما إذا كانت مدخلاتها تعتمد على عملية انتاجية ترتكز على منتجات وخدمات محلية غير تجارية ، أنها مدخلات تجارية ولكنها تعتمد على مواد خام مستوردة ، فضلا عن تلك العوامل فأن الشركة متعددة الأطراف أو الجنسية يكون لها لفرصة في أن تقى نفسها ضد مخاطر التضخم وتغير سعر الصرف الأجنبي .

ولا شك أن تأثير تلك المخاطر من شأنه فرض تعقيدات جديدة على عملية التخاذ قرار الموازنة الرأسيمالية . ولذلك يتعين الاعتماد على استخدام تحليل الحساسية لاغراض تحديد المتغيرات ذات التأثير الكبير والجوهرى على المشروع الاستثمارى محل التقييم فضلا عن تقييم درجة التغير التى ستقلل من جاذبية المشروع الاستثمارى .

### 4- معدلات العائد المطلوبة والتعديلات مقابل المخاطر

Required Rates of Return and Adjustments For Risk قـ بل تحديد معدل العائد المطلوب المشروع متعدد الجنسية ، ومن الضروري الشركة أن تكون متيقنة من أن كافة المخاطر المحيطة بالانشطة الدولية قد تم تحديدها وادخالها داخل التحليل الشامل وقد تم مناقشة المخاطر المالية الدولية الدولية المنتى تحيط بالشركة فيمنا سبق ، كما تم الاشارة الى الاستراتيجيات التي تهدف إلى تدنية الخسائر المرتبطة عليها . وعلى الرغم أن كافة تلك الاستراتيجيات تعتبر عملية بطبيعتها ، إلا أنها لا تساعد في تحديد ربحية المشروع عندما يتم تقييم عملية اتخاذ قرار الاستثمار .

واحد المداخل التي يتم التوصية بها لتعديل المقترح هو إرجاء تحليل الحساسية للعوامل الستى يمكن أن تؤثر على ربحية المشروع وهذا يعنى ضمنيا تحليل المخاطر ، وتقدير تغيراتها المحتملة بالاضافة إلى تطبيق تلك الستغيرات على عناصر البيانات المقدرة بالموازنة و لاشك أن ذلك لن يخدم فقط في عملية إدخال المخاطر المستغيرة وانما أيضا سوف يحيط علم الاشخاص المسئولين عن المخاطر الحتمية كما سوف يسهل من عملية توقع تلك المخاطر اثناء التقييم المبدئي للمشروع الاستثماري وفيما يلى بعض من التعديلات الممكنة للحساسية :--

- 1- إذا ما تسم توقع وجود تضخم في المستقبل القريب ، فأن الاسعار المحلية المتزايدة يمكن أن تخفض من الطلب المحلي .
- 2- إذا ما توقع وجود انخفاض في قيمة العملة Devaluation ، فأن السعار الصرف الأجنبية المتزايدة يمكن أن تزيد من الطلب المحلى .
  - 3- يمكن للتضخم المتوقع أن يزيد من تكاليف المحلى.
  - 4- يمكن للتضخم المتوقع أن يزيد من تكاليف الاحلال الأصول.
- 5- أن تحويل بنود الموازنة باستخدام معدلات صرف مختلفة يعتبر أمرا هاما حيث أن كثير من المعاملات المتضمنة معاملات اجنبية تكون عرضه لقيود الرسوم والتعريفات الجمركية وما إلى ذلك . ولذلك فأن معدل صرف وحيد قد لا يمثل الواقع بشكل كاف.

ولاشك أن هدف تحليل الحساسية هو توقع الأمور الطارئة المحتملة بقدر الان ومن ثم يمكن زيادة دقة العوائد المتوقعة للمشروع عن طريق دراسة كافة المخاطر المحيطة بعناصر الموازنة . بعد ذلك يمكن توجيه الشركة متعددة الجنسية نحو تحديد معدل العائد المطلوب للمشروع .

وفي حالــة تقييم مشروع استثماري وحيد ، من الضروري أن يتم تحديد الحد الأدنى لمعدل العائد الذي سيتم استخدامه كنقطة حسم أو قطع عند تقرير ما إذا كـان يتم قبول أو رفض الاستثمار . ويعتبر الحد الادنى لمعدل العائد الله كان يتمثل في تكلفة الــذي يســتخدم بشكل أكثر انتشارا عن طريق تلك الشركات يتمثل في تكلفة رأس المال معدلة بالمخاطر Risk Adjusted Cost of Capital ، حيث يمثل ذلك العائد بالنسبة للشركة متعددة الجنسية التكلفة الشاملة للحصول على أموال اضــافية معدل يعكس مخاطر ذلك المشروع .ويعرف ذلك المعدل بأنه معدل

العائد الذي يجب أن يتم تحقيقه للحفاظ على سعر السهم العادى للشركة متعددة الجنسية فاذا ما ادركت الشركة متعددة الجنسية بأن هناك مخاطر متزايدة تحيط بالمشروع الاستثماري ، من ثم يتم التعديل مقابل المخاطر بنفس الاسلوب السابق شرحة سابقا ، كذلك يمكن القول بأن اثار التضخم واسعار الصرف تكون قابلة للتنبؤ بها ومن ثم يمكن تبرير إجراء اى تعديلات اضافية مقابل تلك المخاطر .

# Measuring The Profitability of The investment قياس ربحية الاستثمار

بوجه عام تهتم الشركة متعددة الجنسية بشكل واضح بمدى قدرتها على استراداد استثمارها الاصلى ، ولعل السبب وراء ذلك الاهتمام يرجع للمخاطر المحيطة بالاستثمار بسبب اثار التضخم وتغير اسعار الصرف وما إلى ذلك والذى من شأنه أن يحد كلية من عملية اعادة تحويل الأموال أو تخفض تماما من قيمة الأموال التى يمكن أن يتم الحصول عليها ، ونتيجة لذلك يتم التوصية باستخدام اساليب التنفق النقدى المخصوم لقياس ربحية المشروعات الاستثمارية متعددة الجنسية السابقة شرحها بالتفصيل .

فى الواقع أن صلاحية أى مشروع استثمارى تتأسس على مقدرتها فى تحقيق تدفقات نقدية متوقعة عن التدفقات النقدية الخارجة المطلوبة ، ومع ذلك فان الأموال المتى يتم الحصول عليها فى السنوات المستقبلة ستقل قوتها الشرائية بسبب ظروف التضخم أو انخفاض قيمة العملة ، ومن أجل قياس القيمة الحقيقية المتدفقات النقدية الداخلة المستقبلة ، يتعين أن يتم التعبير عن قيمة المنتذبة الداخلة باستخدام قيم ثابتى (جارية) معادلة لقيم التدفقات النقدية الخارجة فى السنوات الأولى من حياة المشروع .

فاذا ما زادت التدفقات الداخلة بعد ذلك عن التدفقات الخارجة ، من ثم فأن الاستثمار سوف يساهم في تعظيم القيمة النقدية للشركة .

وبوجه عام يتمثل الهدف الرئيسى من استخدام اساليب التدفق النقدى المخصوم في تحقيق اعتبار القيمة الزمنية للنقود عن طريق التعبير عن التدفقات المستقبلة في صورة قيم حالية.

ويمكن الاعتماد في هذا الصدد على نموذج صافى القيمة الحالية والذي يستخدم لتقييم المشروع الاستثماري متعدد الجنسية على النحو التالى:-

$$NPV = \sum_{T=0}^{T-1} \frac{\bar{R}}{(1+r)t} + \frac{TINF_T}{(1+r)^T} - 1_{-0}$$

حيث أن :-

Rt = صسافى الندفق النقدى الداخل المتوقع للشركة الأم ( يعد الضريبة وبعد التعديل مقابل سعر النبادل الاجنبى ) في الفترة .

TINFt = صافى الندفق النقدى النهائى المتوقع ( بعد الضريبة وبعد التعديل مقابل معدل التبادل) للشركة الام عندما يحدث مصادرة أو عند حدوث نهاية فترة التخطيط.

r = معدل الخصم الملائم المعدل بالمخاطر للمشروع محل التقييم .

التدفق النقدى الخارج المبدئى ( بعد الضريبة وبعدد التعديل مقابل معدل التبادل ) المطلوب عن طريق الشركة الام للحصول على الأصل .

نوفر المعادلة السابقة إليه مناسبة لتقييم معظم المشروعات الاستثمارية للشركات مستعددة الجنسية ، بالاضافة لذلك يتم استخدام در اسات تحليل الحساسية باستخدام تلك المعادلة وعندما تقوم الشركة بتقييم مشروعات ذات

تكلفة استثمارية مرتفعة جدا أو ذات درجة عالية من عدم التأكد المحيطة ببيئة البلد المضيف للاستثمار فأن المنهجية التي سيتم افتراضها في هذا الفصل والله المخلق عليها مدخل المحاكاة لاعداد الموازنة الرأسمالية للشركة متعددة الجنسية Simulation Based Multinational Capital Budgeting Approach وذلك من أجل التعامل مع الظروف ذات المخاطر التي تواجهها الشركة متعددة الجنسية والاطراف .

# قبول أو رفض الاستثمار Acceptance / Reject of Investment

بالإشارة للأسس السابقة – فحتى يكون الاستثمار مقبولا يتعين أن تكون صافى القيمة الحالية موجبة عندما يتم خصم التدفقات النقدية عند معدل خصم معدل بالمخاطر ملائم للمشروع موضع التقييم ، مرة أخرى فأن ذلك المعدل هو دالة لتكلفة رأس المال للشركة متعددة النسبة بالاضافة إلى المخاطر البيئية التى ترتبط بالمشروع فى البلد المضيف للاستثمار (أو للشركة التابعة).

بالاضافة لما سبق فأن قبول المشروع الاستثمارى المقترح لا يوحى بالضرورة أنه سهوف يتم تتفيذه ، حيث أن ذلك القبول يعتبر مجرد قبول الاستثمار مع غيره من الفرص الاستثمارية الأخرى المقبولة .

حيث يتعين أن يكون المشروع الاستثمارى المقبول هو أكثر المشروعات الجذابة مقارنة بالأخرى حتى يتم تتفيذه ، وأخيرا فأن أداء الاستثمار سوف يتم مراجعته بشكل مستمر ( المراجعة اللاحقة Post Auditing) بعد تتفيذه ، فأذا ما كان الأداء ضعيفا ، فأنه يجب أن يتم دراسة إجراءات التخلى عن المشروعات

الاستثمارية قبل انتهاء عمرها الاقتصادى Abandonment Procedures (1). 3

The Nature and Approaches of Risk Management:

### 11/3/1 مدخل إدارة المخاطر الدولية

تتضمن عملية إدارة المخاطر عديد من الخطوات هي تحديد وتقييم المخاطر وتصنيفها إلى مجموعات بالإضافة إلى التحديد الكمى وتوحيد وتطوير الحلول الخاصة بمخاطر الشركة ، وقد تم التوصية بمدخل إدارة مخاطر Risk يتكون من ستة خطوات رئيسية هي :

- 1- تعتـبر عملية تحديد المخاطر Risk Identification الخطوة الأولى في عملية إدارة المخاطر ، وتعتبر المعلومات الناتجة عن تلك الخطوة متطلب أساس لتنفيذ الخطوات اللحقة .
- 2- يتضمن تقييم المخاطر Risk Assessmentطبيعة وأهمية كل مخاطره واحتمال حدوثها .
- 3- يعتبر تصنيف المخاطر إلى مجموعات Risk Grouping بمثابة وضع كافة المخاطر التي تم تحديدها وتقييمها في مجمعات أو أوعية منفصلة ، يتكون كل وعلاء من مخاطر لديها نفس فرصة الحدوث تقريبا ودرجة تأثير معاكسة على المنظمة إذا ما وقعت الأحداث بالفعل ، وتعتبر تلك الخطوة ضرورية لإدارة الخطوات الثلاثة التالية بكفاءة .

<sup>(1)</sup> القارئ الذي يرغب في مريد من التفصيل يمكنه الرجوع الي:-

<sup>-</sup> د. أمين السيد أحمد لطفى ، تحليل وتقييم قرارات التخلى عن المشروعات الإستثمارية قبل انتهاء عمرها الإقتصادي وأثار قيم تصفيتها على مجال إعداد الموازنة الإستثمارية ، بحث منشور في عجلة التكاليف ، القاهرة ، 1997 .

- 4- يترجم التحديد الكمي Risk Quantification المخاطر في صورة نقدية رقمية عن طريق الأخذ في الحسبان كل من مقدار المخاطر المرتبطة واحتمال حدوثها، ويلاحظ أن الخطوات الأربعة السابقة يتم أدائها عند كل عملية دولية .
- 5- توحيد ودمج المخاطر Risk Consolidating ، حيث يتم دمج كافة المخاطر السنتي تم تحديدها وتقييمها وتصنيفها ووضعها في صورة كمية عند كل عملية دولية ويتم أداء ثلك الخطوة عند مستوى كل شركة متعددة الجنسية .
- 6- تتأسس عملية تطوير حل المخاطر على الخطوة الثالثة تصنيف المخاطر في مجموعات وهي تتضمن تطوير الحل الملائم لدراسة كل مخاطر رئيسية تواجه الشركة المتعددة الجنسية .

نلك الحل يتضمن عديد من خطوات إدارة المخاطر التي تتراوح ما بين الخطوات البسيطة إلى الحلول المالية المعقدة على مبيل المثال الوقاية من المخاطر والمنامين ضد المخاطر بالإضافة إلى الأماليب المتطورة الأخرى حديثا وأهمها توزيع وتحويل المخاطر.

إن ذلك المدخل ( ذو الخطوات السنة ) ينظر إلى إدارة المخاطر من وجهة نظر متكاملة لإدارة تلك المخاطر التي تواجه الشركات المتعددة الجنسية في أعمالها المالية واسعة النطاق ، يوضح الشكل رقم (11/4) استراتيجيات المخاطر لأحد الشركات المتعددة الجنسية .

#### شكل رقم (11/4)

#### إدارة المخاطر لأحد الشركات المتعددة الجنسية

#### ( شرکة Bayer شرکة

تهدف الشركة إلى أخذ كافة مزايا الغرص المعوقية العالمية ، وفي نفس الوقت تسرغب في تجنب المخاطر المرتبطة ما أمكن ذلك أو الرقابة والتحكم في تلك المخاطر حينما يكون ذلك ضرورياً . بالإضافة إلى أخذ الحذر الواجب في كافة الأوقات .

ولستحقيق ذلك تقوم الشركة باستخدام عدد من الأدوات اعتماداً على درجة المخاطر المرتبطة وتقوم بشكل مستمر بتقييم وتصنيف تلك الأدوات ، على سبيل المثال فأن الشسركة تواجه مخاطر مالية بالإضافة إلى مخاطر العملة عن طريق تمويل مشروعاتها بالعملة المحلية أو عن طريق تغطية مخاطر العملة ومواقف الفائدة عن طريق استخدام الأدوات المالية المشستقة تلك الأدوات يتم استخدامها لتقييم المخاطر النسبية وأيضاً عن طريق ملاحظة الإرشادات والمتطلبات المفصلة .

ولأغراض مواجهة المخاطر المحتملة الناشئة من كثير من القوانين المختلفة والتشريعات المتعلقة بالضرائب والمنافسة وبراءات الاختراع ومشاكل مخاطر الانتمان بالإضافة للبيئة المحيطة فإن قرارات وتصميم عمليات مشروعاتها تتأسس على استشارة قاتونيسة شاملة تحصل عليها من خبراتها الداخليين بالإضافة إلى المتخصصين من ذوى الخبرة الخارجيين.

وللتأكد من أن موظفى الشركة يعملون بشكل مسئول سواء من وجهة النظر المهنية أو القانونية داخل البيئة المحلية المرتبطة فأن الشركة قد قررت إدخال دليل قواعد الآداب والسلوك علمي النطاق ودعمه من خلال التدريب ، إن ذلك الالتزام القانوني يوثق ذلك الالتزام بمراقبة تطبيق القواتين والتشريعات ، إن الالتزام والتمسك بتلك القواعد في كافة الأوقات والرقابة على الطريقة التي يتعامل بها أعضاء الفريق مع المخاطر تعتبر متطلبات أساسية لكافة الأعضاء في المستويات الإدارية في المجموعة .

وتقاوم الشركة المخاطر المرتبطة بالمنتجات والحماية البيئية عن طريق أخذ مقاييس ملائمة والمدعمة بمعايير دولية بشكل ثابت وتحديث مصانعها وعملياتها وتطوير منتجات

جديدة أو محسنة ، وقد ارتبطت الشركة بمبادرات تتعلق باهتمام دولي مسئول للصناعات الكيماوية وبالأمن وبنظام إدارة بيئية والذى تقوم بالتقرير عنه على فترات دورية منتظمة.

إن المستابعة والسرقابة على المخاطر الاقتصادية في مشروعات الشركة يوميا تعتبر أحد وظائفها الرقابية عالمية النطاق والتي تقدم بشكل متصل تقارير إلى مجلس الإدارة ووحدات التشغيل لأغراض التقييم ، إن نظم المتابعة الأخرى الواسعة للمجموعة تتمثل في الفحس والضبط المنستظم المنفذ عن طريق قسم المراجعة الداخلية للشركة عن كفاءة أدوات التغطية المستخدمة ومصداقية نظم الرقابة وإمكانية الاعتماد عليها .

وللحماية ضد مخاطر المطالبات والالتزامات المحتملة توصلت الشركة إلى إبرام لتفاقيات تسلمين لضمان أن العواقب المالية لأي مطالبات محتملة قد تم الاحتفاظ بها داخل حدود معقولة أو تم إزالتها كلية . وقد تم إعادة فحص عقود التأمين بشكل متصل ويتم تعديلها حيثما يكون ذلك ضروريا ، وحتى إذا لم يكن هناك ضمان بأن التأمين يغطي التخلص من كافة المخاطر التي يمكن تصورها ، فأن الشركة تتوقع أن أي مطالبات لن تؤثر على سيولة الشركة ومركزها المالي ونتائج أعمالها الذي قد يعرض وجودها الخطر.

إن تحليل موقف المخاطر القائمة يوضح - داخل حدود فترة التقرير - إنه ليس هناك أية مخاطر من المحتمل أن تعرض الوجود المستمر للشركة للخطر ، كما أنه ليس هناك أية من تلك المخاطر التي يمكن الاعتراف بها في المستقبل .

# 11/3/2 المخاطر الاقتصادية في مواجهة المخاطر السياسية

Economic Risk vs. Political Risk

غالبا ما تواجه الاستثمارات الدولية المباشرة مخاطر اقتصادية وسياسية مسرتفعة بسبب نقص المعرفة أو نقص المعلومات المتاحة ، تتمثل المخاطر الاقتصادية في عدم التأكد المحيط بالعناصر الرئيسية لعملية الاستثمار ، تلك العناصس تتضمن تقديسرات الاستثمارات الأصلية واللاحقة ، والإيرادات (مصروفات التشغيل) والتضخم والعمر الاقتصادي للمشروع وظروف السوق

بالإضافة إلى تحركات أسعار صرف العملات الأجنبية . مع استثناء التغيرات فسي أسعار صرف العملات الأجنبية فإن كافة تلك العناصر متماثلة مع ما تواجهه الشركات عند القيام باتخاذ قرارات استثمارية محلية . وقد سبق وأن تم مناقشة مخاطر الصرف الأجنبي في الفصل الثاني .

وقد تعاملت لجنة معايير المحاسبة الدولية عند إصدار المعيار المحاسبى الدولى رقم (39) مع الإفصاحات المرتبطة بالمشتقات Derivatives وعمليات التحوط الأخرى بالإضافة إلى الأصول والالتزامات المالية الأخرى .

يقصد بالمشتقة Derivative أحد العقود التي تتقلب قيمتها النقدية على نحو تتاسبى مباشر مع التقلبات في القيمة السوقية لأحد المنتجات أو الأدوات المالية (سهم ملكية)، أو أحد العملات الأجنبية، ولاشك أن أكثر الأغراض المتعارف عليها لاستخدام المشتقات تتمثل في إدارة المخاطر.

عموما يتطلب معيار المحاسبة الدولي رقم (39) أن كافة الأصول المالية بما فيها المشتقات والالتزامات المالية يتعين الاعتراف بها في الميزانية العمومية ، كما يتطلب المعيار مع بعض الاستثناء أن كافة الأصول المالية يتعين قياسها عند قيمتها السوقية . ويمكن أن يتم إظهار المكاسب أو الخسائر الناشئة من التغيرات في قيمتها السوقية في قائمة الدخل إذا ما تم الاحتفاظ بالأدوات المالية لأغراض الاتجار فيها ، إن الأدوات المشتقة Derivative ألى المتعارفية المكن المتعاد المشتقة التي يحتفظ بها لأغراض غير الاتجار فيها دائما ما يمكن اعتبارها أنه يحتفظ بها لأغراض الاتجار فيها . إن الأدوات المشتقة التي يمكن الاحتفاظ بها لأغراض التغطية لا يتم اعتبارها أنه يتم الاحتفاظ بها لأغراض التغطية لا يتم اعتبارها أنه يتم الاحتفاظ بها لأغراض التغطية المكاسب أو الخسارة الناشئة من إعادة

قياس قيم تها السوقية أما في قائمة الدخل أو في قائمة المركز المالي كأحد المكونات المنفصلة لحقوق المساهمين .

من جهة أخرى تعتبر المخاطر السياسية أحد العوامل الفريدة في كل بلد والمنى تختلف من بلد إلى آخر ، وقد يكون تقييم المخاطر السياسية أحد أكثر جوانب التحدي لقرارات الاستثمار المباشرة الدولية . إن المخاطر السياسية والنصاء المخاطر السياسية المخاطر المضيفة والموجهة نحو الشركات المتعددة الجنسية ، وعلى الرغم من أن تلك المخاطر أصحت نادرة إلا أن الحدود الصارمة التي تضعها الحكومات المضيفة قد تتضمن التأميم والمصادرة أو الاستحواذ الإجباري الأصول الشركة المتعددة الجنسية ، إن الحكومات المضيفة تفرض قيود خاصة على أعمال الشركات المستعددة الجنسية ، وكأمثلة على تلك القيود الشائعة تستازم تلك الحكومات نقوم تعييس مديرين وعاملين محليين ، أو قد تحظر على تلك الشركات أن تقوم بإنتاج وبيع منتجات معينة من أجل حماية الشركات المحلية .

وكما هو الحال في المخاطر الاقتصادية يجب أن يتم طرح حلول لدراسة كل نوع من المخاطر السياسية الرئيسية ، تلك الحلول تتضمن خطة لإدارة كل نوع من المخاطر السياسية الرئيسية ، حيث يتعين أن يكون هناك خطة ثنائية محددة بدقة لتحديد متى يمكن لمستوى المخاطر السياسية أن تصبح غير مقبولة في أحد البلاد ، وفي حالة حدوث تلك المخاطر يجب أن يتم تحديد كيفية مواجهة ذلك.

وقد تقوم الشركة المتعددة الجنسية بتطوير قدرتها الداخلية من أجل التنبؤ وإدارة المخاطر السياسية في البلاد التي لديها شركاتها وأعمالها الدولية في البلدان التي تخطط أن تبدأ أعمالها فيها . وغني عن البيان فقد تخصصت عديد

من المكاتب الاستشارية في الوقت الحالي في تقييم وإدارة المخاطر السياسية والتي قد يتم الاستعانة بخدماتها عن طريق الشركات المتعددة الجنسية ، وكثير من البلدان ولا سيما تلك البلاد الصناعية تقوم بتقديم تأمين مضمون من الحكومة ضد المخاطر السياسية الأجنبية ، على سبيل المثال فإن مشروعات الاستثمار الخاصة عبر البحار للحكومة الأمريكية تضمن الشركات المصدرة والمستثمرين بالولايات المتحدة ضد المخاطر السياسية في البلاد الأخذة في البلاد الأخذة في

## 11/4 طبيعة ومداخل إدارة التكلفة في الشركات المتعددة الجنسية The Nature and Approaches For Cost Management

# 11/4/1 مشاكل تحديد تكاليف في الشركات المتعددة الجنسية

بؤجه عام يمكن تصنيف تكاليف إنتاج وبيع السلع والخدمات طبقا لطرق محاسبة التكاليف التقايدية Traditional Costing Methods إلى ثلاثة مجموعات هي التكاليف الصناعية ، التكاليف التسويقية والتكاليف الإدارية، ويمكن أن يتم تعديل ذلك الإطار العام لكل شركة متعددة الجنسية حتى يتم الأخذ في الاعتبار عديد من العوامل لعل أهمها المصادر المتعددة للحصول على السلع والخدمات من بادان مختلفة ، كما توجد عدة مشاكل إضافية ملائمة لتحديد تكاليف المنتج في كل بلد هي :

- 1- تباين إنتاجية العامل من بلد إلى أخر ، من هنا يجب أن تأخذ الشركات في اعتبارها كل من تكاليف العمل وإنتاجية العمل في كل شركة متعددة الجنسية.
- 2- أن العملاء في البلاد المختلفة لديهم توقعات مختلفة بخصوص جودة المنتج وخدمة العميل ، وتعتبر جودة المنتج سلاح رئيسي المنافسة ويمكن

استخدامها بشكل فعال فقط إذا كانت توقعات العملاء المحليين هي القوة المحركة والدافعة في تطوير معايير الجودة .

- 3− إذا كانت بعض البلدان تتميز بأن عوامل الانتاج بها منخفض نسبيا إلا أن تاك الميزة قد يتم التقليل منها بسبب وجود تكاليف أخرى مثل تكاليف الالتزامات القانونية العالية وتكاليف التوزيع أو التأخيرات المكلفة ، ولذلك فمن الأهمية الكافية أن يتم مراعاة التكاليف الشاملة لكل بديل محل الدراسة .
- 4- قد تؤدي التشريعات الحكومية إلى سلوك تكلفة مختلف في البلدان المختلفة بخصـوص أحد بنود التكلفة ، على سبيل المثال إذا كانت تكلفة العمالة قد تعتـبر تكلفة متغيرة في الولايات المتحدة الأمريكية إلا أن متطلبات سداد المرتبات في بعض البلدان قد تجعل تكلفة العمل ثابتة .
- 5- تــؤدي النقلبات في أسعار الصرف الأجنبية إلى المغالاة أو التننيه في تكلفة المواد الخام عندما يتم الحصول عليها من مصادر خارج بلد الشركة الدولية.

#### Cost as a Competitive Weapon التكلفة كسلاح للمنافسة 11/4/2

يتم تخصيص Assigning تكاليف العوامل الفردية على المنتجات المختلفة (والخدمات) ، وعادة ما يتم Allocating التكاليف الغير مباشرة Indirect المنتجات عن طريق اختيار واستخدام واحد أو أكثر من أسس اللحميل Allocation Bases ، إن اختيار أساس غير ملائم يؤدي إلى المغالاة في تحديد تكلفة بعض المنتجات وتدني تكلفة البعض الأخر. وعادة ما أسعار البيع بشدة عن طريق التكاليف ، حيث تؤثر المغالاة أو التدني في التكلفة على المركز التنافسي لكل منتج ، وقد تودي إلى حذف أو التوسع غير المبرر لأحد خطوط الإنتاج.

#### مثال:

يوضح الشكل رقم (11/5) النقطة السابقة أو يفترض أنه يتم تصنيع منتجين (أ)، (ب) عن طريق شركتين من الشركات المتعددة الجنسية منتجين (أ)، (ب) ويفترض أن تكاليف الشركتين متماثلة، وبفرض أن أساس توزيع التكلفة في الشركة الأولى يؤدي إلى المغالاة في تكلفة المنتج (ب)، تأسيسا على البيانات تلك القائمة قد تقرر الشركة الأولى أن تحنف المنتج (ب)، حيث يحقق مجمل خسارة للوحدة الواحدة، وقد يكون حنف المنتج (ب) قرار غير سليم حيث أنه لا يترتب عليه أي تخفيض جوهري في المتكاليف الثابية العامة سوف يتم تخصيصها على المنتج (ب)، ولا شك أن المغالاة في تحديد سعر تحديد تكلفة المنتج (أ) من المحتمل أن يؤدي إلى المغالاة في تحديد سعر المنتج ونتيجة ذلك قد يترتب عليها خسارة الشركة جزء من الشريحة التسويقية.

فإذا ما عكس أساس تخصيص التكلفة في الشركة الثانية تلك التكاليف بدقة، فإن كل من المنتج (أ)، (ب) من المحتمل أن يتم تسعير هما بشكل ملائم، كما سيتم الاحتفاظ بالمركز التنافسي لهما.

### Cost and Productivity التكلفة والإنتاجية 11/4/3

كما سبق الذكر فإن كل من تكلفة العمل وإنتاجية العمل يجب أن يتم مراعاتهما أخذهما في الحسبان ، تقيس إنتاجية العمل العدلقة بين ساعات العمل والمخرجات الفعلية المنتجة ، وتعتبر إنتاجية العمل مؤشر رئيس على درجة منافسة الشركة ، أن كثير من العوامل تؤثر على

الإنستاجية وبالستالي على درجة منافسة الشركة والبلد ، وكأمثلة على ذلك ما يلي:

MN	MNC.2		IC.1	•
(B)	(A)	<b>(B)</b>	(A)	
\$ 90	<u>\$ 150</u>	<u>\$ 90</u>	<u>\$ 150</u>	سعر البيع للوحدة الواحدة
60	70	60	70	التكاليف المباشرة
\$ 20	<u>\$ 60</u>	\$ 40	<u>\$ 40</u>	التكاليف غير المباشرة ( موزعة )
<u>\$ 80</u>	<u>\$ 130</u>	<u>\$ 100</u>	<u>\$ 110</u>	إجمالي التكلفة للوحدة الواحدة
<u>\$ 10</u>	<u>\$.20</u>	<u>\$ 10</u>	<u>\$ 40</u>	مجمل ربح الوحدة ( المصارة )

- مدى الاستفادة من التكنولوجيا .
- عملية الإنتاج والعمليات الداخلية الأخرى .
  - تعليم وتدريب العاملين .
    - تحفيز وأداء العاملين .
  - تفوض السلطة للعاملين .

إن تكاليف العمل المرتفعة في أحد البلاد لا يقصد بها بالضرورة وجود ميزة تنافسية ، ويجب مراعاة أن يتم دراسة تكاليف العمل وإنتاجية العمل في أي بلد من البلدان معا .

#### <u>مثال :</u>

لتوضيح كيف توفر التكلفة والإنتاجية معا مؤشرا جيدا على المركز النتافسي ، يتم استخدام المثال التالي حيث يفترض وجود ميزه تناسبية في أحد البلدان (2) عن البلدين (x) ، (y) على الرغم أن ذلك البلد يتسم بارتفاع تكلفة العمل بالساعة نسبيا وفيما يلي البيانات الخاصة الافتراضية :

•	البـك		× · ·
. · <b>Z</b>	<b>Y</b>	x	
\$40	\$30	\$20	 متوسط التكلفة لكل ساعة عمل .
. 4	2	1	وحدات المخرجات لكل ساعة عمل .
\$10	\$15	\$20	متوسط التكلفة لكل وحدة عن المخرجات .

إن الميزة التنافسية الوطنية التي تتأسس على إنتاجية العمل الشاملة وإنتاجية الصناعة الخاصة تتعرض المنفعة العامة في معظم البلاد الصناعية . يقارن الشكل رقم (6/11) الإنتاجية الصناعية التسعة بلاد خلال عام 1998 . وقد قامت إحدى الدراسات بمقارنة أجور العمل وإنتاجية العمل في كوريا وتايلاند وماليزيا والفليبين مع نظيرها في الولايات المتحدة الأمريكية . وقد توصات تاك الدراسة إلى أن تكاليف العمل اللازمة لإنتاج وحدة واحدة من المخرجات في تلك البلدان تقترب من نظيرها في الولايات المتحدة الأمريكية عندما يتم أخذ كل من الأجور والإنتاجية في الاعتبار .

شكل رقم (11/5) الانتاجية والمخرجات الوطنية

#### معدل التغير السنوي – 1998

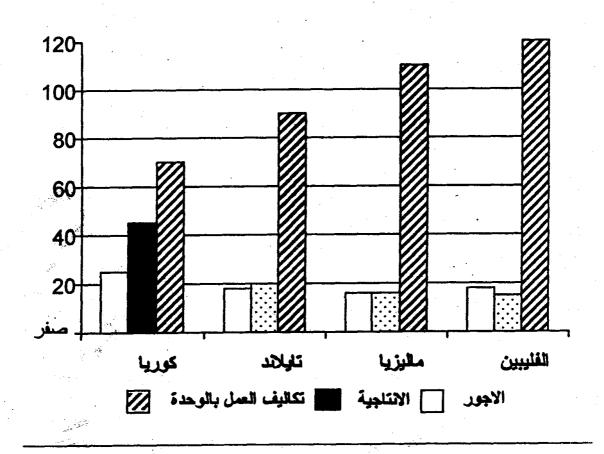
الولايات	المملكة	A N	•	.118			1.20	•••	,
المتحدة	المتحدة المتحدة	السويد	النروييج	اليابان	المانيا	فرنسا	كندا	بلجيكا	
<b>%4.1</b>	%1.0	%2.2	%2.1	%0.3	%4.3	%3.4	%0.7	%0.5	المفرجات الكل ساعة
4.2	0.3	4.4	2.8	5,5	5.2	3.9	3.9	2.6	المخرجات

كما هو موضح في الشكل (11/5) فإن تكاليف العمل بالوحدة كان أكبر بالفعل في ماليزيا والفليبين عن مستويات تلك التكاليف في الولايات المتحدة بسبب الإنتاجية المنخفضة على الرغم من معدلات الأجور المنخفضة بها .

### 11/4/4 الخصائص والعوامل الهامة للدخول في الاقتصاد الجديد

يـتميز الاقتصـاد العـالمي الجديد عموما بإنتاجية المرتفعة وانخفاض تضخمه، وقد انتهت نتائج أحد التقارير الحديثة عن ديناميكية الاقتصاد الجديد إلى أن التكنولوجيا والابتكار هما عاملين هامين بشكل متزايد في إنتاجية ونمو المنشـات والـبلاد . بعض النظم الاقتصادية قد أخنت ميزة التكنولوجيا على وجـه التحديد في زيادة الإنتاجية ، وطبقا لأحد التقارير المنشورة عن طريق منظمة التعاون الاقتصادي والنتمية OECD تم الإشارة إلى أن تكنولوجيا المعلومات ونكنولوجيا الاتصالات Information Technology and Communication في مجموعة من البلدان الصناعية تمثل محورى الابتكار في الاقتصاد الجديد، ومـن أجل الدخول إلى الاقتصاد الجديد فإن تقرير منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية قـد أوصــي بأن الحكومات يجب عليها أن تعزز المنافسة وتشجع والسرويج ورأس مـال المخاطـر وزيادة الإنفاق على البحوث وإعادة تعديل المناسـات التعـليم والهجرة لنقوية وتعزيز رأس المال الفكري Capital

شكل (11/6) إنتاجية المناعة في الؤلايات المتحدة وكوريا وتايلاند وماليزيا والفليبين



يلخص الشكل رقم (11/7) العوامل الهامة للدخول في الاقتصاد الجديد، ومسن المناقشة يتم السبقة يتضح أن التكنولوجيا والإنتاجية والمنافسة يتم الربط بيسنها بشكل دقيق، ومن أجل أن تتمو الشركة أو البلد يتعين عليها أن تكون متنافسة قد نشرت المؤسسة الدولية للتطوير الإداري International Institute متنافسة قد نشرت المؤسسة الدولية التطوير الإداري for Management Development (وهي إحدى التنظيمات بسويسرا) تقرير سسنوي عن ترتيب البلاد من حيث درجة التنافس الاقتصادي باستخدام 290 معيارا، يوضح الشكل رقم (11/7) ذلك الترتيب عام 2000.

#### شكل رقم (7 /11)

#### العوامل الهامة للاقتصاد الجديد

- تشبيع الإنفاق الاستثماري Boost Investment Spendingعلى تكنولوجيا المعلومات كأحد المساهمات في إجمالي المنتج المحلي .
- إعادة هيكلة الشركات Restructure Corporations من أجل تخفيض التكاليف، وتحسين المرونة والاستغلال الأفضل للتكنولوجيا .
- فتح أسواق مالية Open Financial Markets من أجل توجيه رأس المال نحو أفضل استخدامات .
- تطوير رأس مال المخاطر Develop Venture Capital و إدخال أسواق طرح الاكتتاب العام للمساعدات في وجود الشركات المتبكرة .
- تشجيع ثقافة الترويج Encourage an Enter Perennial Culture وجعلها من السهل أن تبدأ بمشروعات جديدة .
- زيادة سراء التقويض Increase the pace of Entrepreneurial لاسيما في مجال الأتصالات عن بعد وأسواق العمل.
- تعديل السياسة النقدية Adjust monetary Policy لقوائم مع حقائق الاقتصاد الجديد وما يتم به من تضخم ومعدلات فائدة مرتفعة .

وتجدر الإشارة إلى أن تنافس اقتصاد أحد البلدان وتبنيه للاقتصاد الجديد يعتمد بدرجة كبيرة على الاستثمار في تكنولوجيا المعلومات والاتصال Information and Communication Technologics ، وقد تم البرهنة على ذلك من خلال وضع الولايات المتحدة وسنغافورة وفنلندا في قمة الترتيب في القائمة الموضحة بالشكل رقم (11/8) .

# شكل رقم (11/8)

# التنافس الاقتصادي للدول

البلد	الترتيب
الولايات المتحدة	1
سنغافورة	2
فناندا	3
هولندا	4
سويسرا	5
لوكسمبورج	6
ايرلندا	7
المانيا	8
السويد	9
ايساندا	10
كندا	11
الدانمارك	12
استراليا	13
هونج كونج	14
المملكة المتحدة	15
النرويج	16
اليابان	17
النمسا	18
فرنسا	19
فرنسا بلجيكا	20

# Cost Management Approaches مداخل إدارة التكلفة 11/4/5

تعتبر عملية إدارة التكلفة بجانب التركيز على العميل والجودة والاستجابة في الوقت الملائم لديناميكية السوق متطلب أساسي النجاح في البيئة المتنافسة الحالية ، ومن المستحيل أن يتم تعزيز النتافس العالمي بدون إدارة فعالة للتكلفة، ومن الأهمية بمكان في هذا الصدد مناقشة بعض أهم مداخل إدارة التكلفة .

# Reengineering إعادة الهيكلة أو الهندسية 11/4/5/1

كــثيرا مـن الشــركات المتعددة الجنسية قد حسنت من العمليات الداخلية الرئيسية لأنشطتها، كما خفضت بشكل جوهري قوة عملها أثناء العقد الأخير، Daimler مشركة IBM، شركة Volkswagen وكأمثلة على ذلك شركة AT&T بالإضافة إلى شركة General Motors.

ينصب مدخل إعادة الهيكلة Reengineering على العلميات الداخلية وللمنتجات والعاملين حتى يتم تادية الأنشطة التشغيلية الأساسية بفعالية وكفاءة، كافة الأنشطة والوظائف غير الأساسية يتم استبعادها وحذفها بحيث يمكن تخفيض التكاليف. ويترتب على إعادة الهيكلة عادة حذف وظائف والتى غالبا ما يطلق عليها Downsizing Or Rightsizing .

إن حذف الوظيفة يكون له أثر عكسي على معنويات العاملين وثقافة الشركة، ومن المهم أن تكون إعادة الهيكلة متسقة مع الاستراتيجية الشاملة للمنظمة ، أيضا من الأهمية بمكان أن يتم الاهتمام بمشكلة معنوية العامل حيث يجب أن يتم أخذ إجراءات لتدنية آثارها العكسية على كل من الشركة والعاملين .

فقد كانت نتائج رد فعل العاملين بأحد البنوك الأمريكية الخوف والاستقالة نستيجة معرفتهم بالاخبار الخاصة بأن شركتهم سوف تحذف 10000 وظيفة خلال الشهور القادمة في محاولة تخفيض التكاليف Cut Cost.

ويامل مديرو الشركة أن الوفورات المرتقبة سوف تتيح للبنك أن يتوسع في خدمات العميل وتخفيض البيروقراطية إلا أنهم قد تجنبوا القول حتى يتم يحدث التسريح بالفعل.

إن تخفيض العمالية هيو أخير الإجراءات في سلسلة تخفيض النفقات Retrenchments الستي تمت في أحد بنوك سان فرانسيسكو السابقة K والذى تم نقل مركزة الرئيسي مكان إلى أخر عندما تم شراءه في عام 1998 عن طريق البنك الاهلي National Bank ، وعلى وجه العموم فإن الشركة قد خفضت من قوة عمالها عن طريق فصل وإنهاء من حوالي 171000 فقط بعد الاندماج إلى حوالي 140000 بعد حدوث التسريح والفصل للعاملين .

وقد عبر احد العاملين ببنك أمريكا عن التوتر الذى شعر به ، وهو الموظف الوحيد الذى افصح عن اسمه ، وقد ذكر بأن الناس قد تبطت همتها وقد أصبحوا يسخرون بشكل لاذع على نحو متصل بخصوص كل شئ ، حيث أن اتجاههم أنصب حول الاستفهام عن ما هو القادم ؟

وإذا لــم يكـن هناك أي أسباب أخرى فمن مصلحة الشركة الذاتية أن تقوم بالتعامل مع العاملين بشكل آدمي ، حيث تأخذ الشركات عن طريق إداراتها التي تهـتم بالخــبرة والتنوير الثقافي مجموعة من التصرفات للتخفيف من المشكلة المعنوية عندما يتم مواجهة موقف الإنتاج بأحجام أصغر على النحو التالى:

### Adecent Servance Package مجموعة من مكافآت الفصل المقبول -1

يتضمن ذلك البرنامج مدفوعات مقبولة عند الانقطاع أو مدفوعات مقابل وقت الإجازات التي لم يتم القيام بها بالإضافة إلى تقديم العون المستمر لتغطية المتأمين الصحي الشهور عديدة ، نفس إبريل عام 2001 عندما قامت شركة CISCO بـ تخفيض قوة العمل بها أعلنت الشركة أنها سوف تقدم ستة شهور مدفوعات الانقطاع ومزايا للعاملين بها اللذين تأثروا بالفصل المؤقت عن العمل ، وقد ذكر المدير المالي في مذكرة أن قرار الشركة سيعتمد على فعل الشمئ الصحيح لمزاولة نشاط الشركة وكافة العامين سوف يتم التعامل معهم بعدالة وشفقة.

#### Accelerated Vesting of Stock Opinions تمليك معجل لعقود خيارات الأسهم

كــثيرا مــن الشركات تسرع اختيارا في تمليك عقود خيارات أسهم إلى هــؤلاء العاملين الذين سيتم حذف وظائفهم ، وعادة ما يحصل هؤلاء العاملين على ائتمان سنة في زمن تخفيض حجم إنتاج الشركة .

#### 3− المساعدة على إيجاد وظائف جديدة Helping to find new jobs

تساعد الشركات العاملين الذين تم إنهاء خدمتهم على إيجاد وظائف جديدة، وتتضمن تلك الإجراءات المفيدة الاتصال بالشركات الأخرى لإعلامهم بما يتوافر لديها من عاملين وخبرة وكفاءة فنية والتي تم حذف الوظائف التي كانوا يعملون بها ، وبعض الشركات توفر مساعدة عن طريق التعاقد مع شركة خارجية لمساعدة الأفراد المتأثرين بإيجاد فرصة عمل لهم .

#### الدعم العاطفي Emotional support

بعض الشركات توفر خدمات استشارية تهدف إلى إعطاء دعم عاطفي لهؤلاء العاملين .

إن شركة بوينج التي تعتبر أكثر شركات الإيرباص في العالم حاليا تقوم بإعادة هيكلة الشركة ، حيث قامت بتخفيض عدد 5000 وظيفة في الربع الثاني من عام 2000 مويتوقع أن يكون هناك مزيد من الوظائف المفقودة في المستقبل.

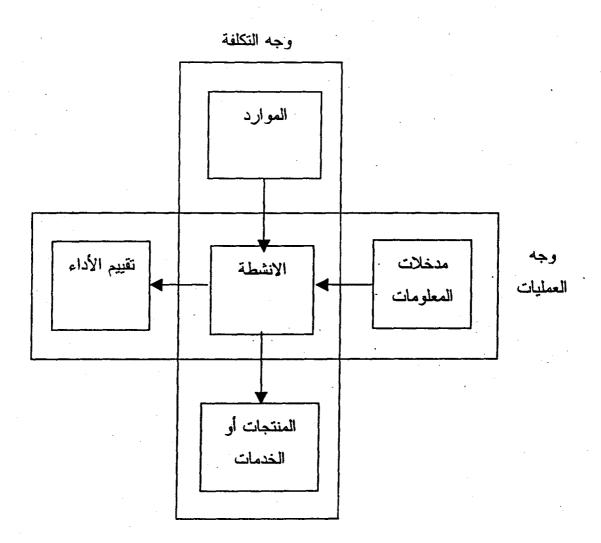
11/4/5/2 محاسبة النكلفة على أساس النشاط والإدارة على أساس النشاط Activity – Based Costing and Activity – Based Management

ان محاسبة التكلفة على أساس النشاط (ABC) بعتبر أحد طرق قياس تكلفة الأنشطة ، حيث يتم تصنيف التكاليف غير المباشرة لكل نشاط إلى مجموعات في مجمعات خاصة منفصلة ، تعترف طريقة محاسبة التكلفة على أساس النشاط بالعلاقة السببية الاعتبر محرك التكلفة إلى الأنشطة ، يمثل محرك ومسبب التكلفة المنتجات التغيير في تكلفة النشاط ، ويتم تخصيص تكاليف أي نشاط على المنتجات والخدمات أو أي أهداف تكلفة الخرى طبقاً لاستخدام مسبب أو محرك التكلفة النشاط ملى تكالفة النشاط المواد ، نقل الشراء ، عمليات فحص الجودة ، أوامر الإنتاج ، عمليات استلام المواد ، نقل حركة المخزون طلبات الصيانة ، أما هدف التكلفة عليها سواء كانت وحدة مخرجات باند اي وحدد مخرجات العند أو وحدد تنظيمية (قسم ، وظيفة . .) وهو في نفس الوقت (منستج أو خدمــــة) أو وحدة تنظيمية (قسم ، وظيفة . .) وهو في نفس الوقت

يعبر عن الشئ المراد معرفة تكلفته سواء كان منتجات أو عملاء أو قنوات توزيع أو مجالات وظيفية.

إن طريقة المحاسبة على أساس النشاط تعتبر أداة قوية لتحديد تكلفة المنتجات والخدمات أو المشروعات بشكل بقيق ، فتلك الاداه تخصص التكاليف غير المباشرة طبقا لاستهلاكها باستخدام أغراض التكلفة بدلا من أن يتم ذلك التخصيص عن طريق استخدام طريقة تحكمية . يتم تسهيل تخصيص التكلفة في العمليات الداخلية واستخدام طريقة التكلفة على أساس النشاط حيث أنها تحدد مسببات التكلفة وعند التركيز على الاستخدام لمسببات التكلفة يمكن للإدارة تحقيق تخفيض التكلفة وهذا ينتج من العلاقة السببية بين مسببات تكلفة النشاط وتكاليف النشاط يبين الشكل رقم (11/9) نموذج يوضح تدفق المعلومات في ظل التكاليف على أساسا النشاط. ويلاحظ أن المعلومات في View حيث تستدفق من الموارد إلى الانشطة ، ومن الانشطة إلى المنتج أو الخدمة ، وجهه العمليات والتي تبين بتدفق مدخلات المعلومات والتي تتمثل في المعاملات التي تم ملاحظتها والمتعلقة بالنشاط ، وهي بيانات لازمة لتحديد تك لفة المنتجات ، كما يتم توفير البيانات اللازمة لتقييم الاداء كما يتضح من التدفق الافقى في النموذج .

شكل رقم ( 11/9) نموذج تحديد التكلفة على أساس النشاط



إن طرق تحديد التكلفة على أساس الأنشطة يحسن عموما من نظام تحديد الستكاليف، وبالتالي فهي تؤدي إلى تحديد تكاليف للمنتج على نحو أكثر دقة. حيث تزيد تحديد التكلفة على أساس النشاط من عدد أوعية ومجمعات التكاليف Cost Pools والتي تجمع فيها التكاليف الإضافية بدلاً من تجميعها كلها في مجمع واحد للشركة ككل، من هنا تنشأ عده مجمعات وفقا لعدد الأنشطة

المحركة للتكلفة ، في ظل تلك الطريقة يتم تخصيص التكاليف على أساس نسبة من الأنشطة المحركة للتكاليف التي يمكن تتبعها للمنتج أو الأمر الإنتاجي وليس على أساس العمل المباشر أو أية مقاييس أخرى ، كما تغير طريقة تحديد التكاليف على أساس النشاط من نظرة المديرين للعديد من التكاليف الإضافية والتي كان يعتقد في الماضي أنها غير مباشرة (مثل القوة المحركة والتفتيش وإعداد الآلات) ، حيث أصبحت تحدد الأنشطة بشكل محدد ويمكن اعتبارها قابلة للتتبع للمنتجات الفردية .

وكامثلة على الشركات التي تستخدم طريقة التكلفة على أساس النشاط شركة Dyton Extruded وشركة General Motors وشركة Hewlet-Packard . Northern Ttelecom . Limited

# Activity - Based Management (ABM) الإدارة على أساس النشاط

تمن الإدارة على أساس النشاط أحد الأنظمة التي تركز على إدارة الأنشطة لأغراض تحسين القيمة المستلمة عن طريق العميل والربح المحقق عن طريق الشركة التي توفر تلك القيمة . فذلك النظام يعتبر مفيد الشركات في مجالات استراتيجية المنتج وتسعير المنتج وإدارة التكلفة ، يتضمن نظام الإدارة على أساس النشاط تحليل مسبب التكلفة Cost driver analysis وتحليل النشاط وقياس الأداء ، إن نظام الإدارة على أساس النشاط يرتكز على طريقة محاسبة التكلفة على أساس النشاط باعتبارها المصدر الرئيسي للمعلومات .

في ظل استخدام نظام الإدارة على أساس النشاط (ABM) فإن كل من الرقابة على التكلفة Cost Control والقيمة المستلمة Value Received عن طريق العميل تمثل اعتبارات هامة.

عسندما يستم تقريسر ما الذي يتم قياسه من المفيد التفكير في أن مقاييس العملية تغطي مجموعتين هما: القيمة المقدمة للعميل بالإضافة إلى كفاءة العملية ذاتها ومن المهم إن يكون لدي المنظمة بيانات عن الأداء عن كلا المجموع تين بحيث تستمكن من الحفاظ على موازنة بين مصالح العميل والشركة، حيث إن الشركة التي تركز فقط على الوفاء باحتياجات العميل قد تجد نفسها تخسر أموالها نتيجة للعمليات الداخلية التي لا تتميز بالكفاءة ، في حين أن الشركة التي تركز فقط على الكفاءة الداخلية قد تخسر عملائها لعدم الوفاء باحتياجاتهم بشكل كأف . أن القيمة المضافة للعميل والتحديد الكمي المقدرة الشركة على الوفاء باحتياجات العميل الرئيسية وعن طريق قياس بعصض خواص الأداء على مبيل المثال الجودة والتوافر والخدمة ، إما كفاءة العملية فيمكن الوفاء بها بسهولة عن طريق قياس زمن الدورة .

إن العلاقــة بيــن الكفاءة وزمن الدورة يمكن أن تتضبح جليا من المنطق التالى القائل بأنه:-

إذا ما تم الوفاء باحتياجات العميل (بمعني توفير منتجات أو خدمات ذات قيمة مضافة عند تكلفة متنافسة) في فترات دورات أصغر من ثم فإن العملية بطبيعتها تصبح ذات كفاءة بشكل متزايد ، والآتي أمثلة عن المقاييس المتاحة بشكل شائع في كل مجموعة :-

مقاييس القيمة المضافة للعميل Measures of Customer Value Added

- تخطيط أداء المنتج الخدمة طبقا لتدفقات العميل .
  - الموازنة بين التكلفة العائد .
    - الجودة والمصداقية .

- الخدمة والدعم المقدم .
- الاستشفاء من المشاكل .

## Measures of Cycle Time مقاييس زمن دورة التشغيل

- زمن تطوير اي منتج او خدمة جديدة .
  - الزمن الخاص بالسوق .
  - زمن دورة إنجاز الأمر .
    - الأداء وفقا للجدولة .
- إعادة العمل وزمن القيمة غير المضافة الأخري .

وطبقا للتوضيح السابق فإن الرقابة على التكلفة لها علاقة مباشرة مع زمن السدورة ، فكلما قل زمن الدورة كلما زادت الكفاءة ، عموما هناك إرشاديين اساسين للادارة على اساس النشاط هما :-

- توزيع الموارد علي الأنشطة التي تنتج أقصى حد للعائد الاستراتيجي .
  - تحسين ما يهم العميل .

#### مثال:

تقوم إحدي الشركات الدولية بتصنيع مكونات الأتوبيسات ، وقد كان لنظام محاسبة تكلفة الإداء وعاء وحيد للتكلفة غير المباشرة وتكاليف صناعية أضافية ، ويتم التخصيص باستخدام ساعات العميل الصناعية المباشرة ، إن معدل تخصيص التكاليف الإضافية الصناعية للنظام السابق عن عام 2002 كان 200 لكل تكلفة صناعية لساعة عمل .

وقد قررت الشركة إن تستبدل الوعاء الوحيد للتكلفة الصناعية الإضافية السي خمسة أوعية تكلفة غير مباشرة ، تمثل أوعية التكلفة خمسة مجالات للأنشطة في المصنع ، كل منها عليها مشرف خاص بالتزام مقدر بالموازنة . يوضح الجدول التالى مجموعة البيانات المرتبطة :-

	مجال النشاط	مسبب التكلفة	معدل النشاط
٠.	الشراء .	أوامر الشراء.	25
•	معالجة المواد .	أجزاء .	1
•	الطحن .	ساعات الألة .	50
	عمل الخراطة .	دورات .	2
	الاختبار .	الوحدات محل الاختبار.	120

وفيما يلى البياتات المتطقة بهذين الأمرين :-

الأمر رقم 2072	الأمر رقم 2071	
360	30	- ساعات العمل الصناعية المباشرة.
20	5	- أوامر الشراء .
250	50	- الأجزاء .
875	25	- الدورات .
700	20	- ساعات الآلة .
500	20	- الوحدات ( 25 % عن الوحدات محل الاختبار ) .

يستم حساب التكاليف الصناعية الإضافية المخصصة للوحدة الواحدة لكل أمر في ظل نظام التخصيص السابق على النحو التالي:-

الأمر رقم	الأمر رقم	
2072	2071	
\$ 200	\$ 200	- المعدل لكل ساعة عمل صناعية مباشرة(a) .
360	30	- ساعات العمل الصناعية المباشرة (B).
\$ <u>72000</u>	\$ <u>6000</u>	- إجمالي الستكاليف الصناعية الإضافية
	i	المخصصة للأمر ( B × a ) .
\$ 144 <del>-</del> 72000	\$ 6000	- التكاليف الصناعية الإضافية لكل وحدة .
500	\$ 300 =	

ويتم إبراز طريق حساب التكاليف الصناعية الإضافية المخصصة للوحدة لكل أمر في ظل نظام محاسبة التكاليف على أساس النشاط على النحو التالي:-

الأمر رقم	الأمر رقم	
2072	2071	
\$ 500 - 20 ×25	\$ 150 = 6 × 25	- نشاط الشراء .
250 <b>-</b> 250×1	50 = 50×1	- نشاط معالجة المواد .
35000 = 700 × 50	8700 - 174 × 50	- نشاط الطحن .
1750 - 875 × 2	$500 - 250 \times 2$	- نشاط الخراطة .
500 شن 25) × 120	20 × (25%ســـن 20	- نشاط الاختبار .
15000 -	600 =	
¢ 52500	<b>†</b> 1000	اجمالي التكاليف الصناعية الاضافية
\$ 52500	\$ 1000	المخصصة لكل أمر .
<b>\$ 105 = 500 / 52500</b>	<b>\$</b> 500 = 20 /10000	أجمالي التكاليف الصناعية الإضافية
		المخصصة للوحدة الواحدة .

إن طريقة تحديد التكلفة على أساس النشاط قد نشأت استجابة لحاجة المديرين لتكاليف منتج أكثر دقة ، وتتخذ أربعة خطوات عند تصميم أي نظام المدير التكلفة على أساس النشاط ، وهي تحليل قيمة العملية والتي تساعد المدير على تحديد واستبعاد الأنشطة التي لا تضيف قيمة في الشركة ، وتحديد مراكز الأنشطة التي تمثل مجمع التكاليف الاضافية ، وتتبع التكاليف لمراكز الأنشطة ، شم اختيار محركات التكاليف والتي تعتبر الأدوات المستخدمة ليتحمل التكاليف من مراكز الأنشطة إلى المنتجات .

وعندما يتم تطبيق طريقة محاسبة التكلفة على أساس النشاط يتضح بشكل مستعارف عليه أن المنتجات ذات الحجم المنخفض يكون لها تكلفة صناعية الخسافية أعلى مقارنة بنظيرها في ظل النظام التقليدي لتخصيص التكاليف الصناعية الإضافية ، والعكس صحيح بالنسبة للمنتجات ذات الحجم المرتفع . ويرجع السبب وراء ذلك في أن كثير من التكاليف على سبيل المثال تكاليف التأسيس تتباين مع عدد الدفعات ، بينما تكاليف أخري مثل تكلفة ترتيب المواد ومعالجة المواد تتباين مع درجة تعقيد المنتجات ، وبالضرورة فإن المنتجات والأوامر المختلفة تؤدي إلى استخدام مختلف لكل نشاط ، وفيما يلي مقارنة بين تكلفة كل وحدة لتوضيح تلك النقطة :-

	الأمر رقم 2071	الأمر رقم 2072
يد الوحدات.	20	500
كاليف الصناعية الإضافية المخصصة لكل وحدة في ظل: - السنظام التقسليدي باستخدام ساعات العمل المباشر كأساس	\$ 300	\$ 144
للتخصيص. نظام المحاسبة على أساس النشاط .	\$ 500	\$ 105

ولاشك إن هناك عدد متزايد عن الشركات قد تبنت نظام الإدارة علي المساس النشاط ، وكأمثلة علي ذلك شركة Siemens ، وشركة Tektronix . وشركة General Electric وشركة AT & T وشركة

وتطبيقا لأحدي الدراسات المسحية الحديثة تعتبر عملية المحاسبة عن المنستج أو الخدمة ، وتحليل العملية بالإضافة إلى إدارة الأداء بمثابة قمة الأهداف الثلاثة الرئيسية لتطبيق نظامي محاسبي التكلفة على أساس النشاط (ABC) وطريقة الإدارة على أساس النشاط (ABM) ، حيث أشار 64% من المستجيبين لتلك الدراسة المسحية الى أن كلا النظامين يجب أن يتم التكامل بينهما داخل نظام تخطيط موارد المنشأة (Resource Planning System (RPS) وقد كشفت نتائج تلك الدراسة أيضا إلى أنه كلما كبر حجم المنظمة كلما زادت مدى الحاجة إلى أحداث ذلك التكامل .

وقد كان الولايات المتحدة الريادة في تحديد التكلفة على أساس النشاط وذلك على الرغم من أن الأبحاث الميدانية الأولى قام بها الباحثون الأمريكيون في الشركات الألمانية ، أن المفهوم مازال جديدا نسبيا ، كما أن اصطلاح تحيد التكلفة على أساس النشاط قد ابتكرته شركة جون دير خلال السنوات الخمس عشر السابقة ، واليوم فإن تحديد التكلفة على أساس النشاط لم ينتشر انتشار مدخل الوقت المحدد Just in Time ، وربما يرجع السبب في ذلك إلى تكاليف التسنفيذ وإلى حقيقة صعوبة جمع البيانات اللازمة لتشغيل النظام أحيانا ، وفي اليابان والتي أصبحت رائدة في تكنولوجيا الأتمتة فإن تحديد التكلفة على أساس النشاط نادر الوجود ، وبدلا عن ذلك يبدو أن المديرين اليابانيين يفضلون النشاط نادر الوجود ، وبدلا عن ذلك يبدو أن المديرين اليابانيين يفضلون المقايس الحجم مثل ساعات العمل المباشر لتوزيع التكاليف الإضافية على المنتجات ، ويرجع ذلك التفضيل إلى أن المديرين مقتنعين بأن تخفيض العمل

المباشر ضروري المضي في تحسين التكاليف ، ويقولون أنه باتخاذ العمل المباشر على أساس تخفيض التكاليف الإضافية فإن ذلك يجبر المديرين على رقابة العمل المباشر أكثر والبحث عن طرق التخفيض ذلك من خلال المزايدة، وباختصار يعمل المديرون اليابانيون كفريق إلى الاهتمام بخفض التكاليف والعمل نحو تحقيق أهداف الشركة طويلة الأجل أكثر من اهتمامهم بالحصول على تكاليف للمنتج أكثر دقة . وللأن فإن الاستخدام المتزايد التحديد التكلفة يتم على أساس النشاط في الولايات المتحدة الأمريكية وبعض التطبيقات تمت في أوروبا وخصوصا في المانيا .

### Total Quality Management (TOM) أدارة الجودة الشاملة 11/4/5/3

أن أحد الدنواتج الرئيسية لدجودة تتمثل في حنف التكاليف المرتفعة المرتبطة بوحدات الإنتاج المعيبة ، وهي تتضمن تكلفة أنتاج الوحدات المعيبة وتكلفة إعادة العمل وعديد من التكاليف الأخري على سبيل المثال تلك الناشئة مدن إعدادة جدولة الأعمال الأخري وتدفق ترتيب أعداد المواد الخام غير الموجودة في المخزون السلعي .

أن مصطلح جودة Quality ذات معاني متعددة ولأغراض الدراسة فإنها تعرف بانها مطابقة توقعات المستهلكين ممثلة في خصائص وأداء السلعة أو الخدمة ، لذلك تتحقق الجودة عندما يشتمل المنتج أو الخدمة علي جميع الخصائص التي يتوقعها المستهلك ، وعندما يتم تقديم السلعة أو الخدمة بطريقة مرضية للمستهلك يكون هناك ثلاثة عوامل تتعلق بالجودة الشاملة لها هي الرتبة الخدمة بطريقة مرضية للمستهلك يكون هناك ثلاثة عوامل تتعلق بالجودة الشاملة لها هي الرتبة Orade وجودة التصميم Design Quality بالإضافة ألي جودة المطابقة Quality .

وكما سبق الذكر فإن الجودة تعتبر هامة وحاسمة للحفاظ على المركز التنافسي للشركة ، إن تبني وتطبيق معايير الجودة وأداء مراجعات الجودة للستأكد من أن معايير الجودة التي تم تحقيقها يمكن أن تؤدي إلى تدنية تكاليف الفشل الداخلي وتكاليف الفشل الخارجي ، و تحدث تلك التكاليف بالشركة بسبب عدم تحقق جودة المطابقة السيئة فإذا ما فشل المنتج إن يتطابق مع مواصفات التصميم الخاص به تحدث تكاليف الفشل ، وتتمثل تكاليف الفشل الداخلي Internal Failure Costs في التكاليف الني يتم تحملها المنتجات المعيبة والستي يستم اكتشافها قبل أن يتم شحنها للعميل ، أما تكاليف الفشل الخارجية للعميل ، وتتضمن الستكاليف الفعلية الستي يتم تحملها على مبيل المثال المعليل ، وتتضمن الستكاليف الفعلية الستي يتم تحملها على مبيل المثال المعليل ، وتتضمن الستكاليف الفعلية الستي يتم تحملها على مبيل المثال المثال المثال المثال الداخلي والخارجي

وفي معظم الحالات مع ذلك فإن التكاليف المرتبطة بتصحيح العيوب ليست خسارة للمنظمة كتكاليف فرصة بديلة ، حيث أن نقد ولاء العميل قد يؤدي إلي خسارة المبيعات المستقبلية المحتملة وإلى خسارة الشعور الودي من العميل بالإضافة إلى خسارة الشريحة التسويقية بسبب السمعة السيئة لتلك الجودة الفقيرة . والأشك أن لتلك العوامل آثار ضارة بعيدة المدى على القدرة النتافسية للشركة أكثر من تكاليف الفشل الخارجية الفعلية. إن تلك المشكلة تستفاقم نستيجة الحقيقة الخاصة بأن تكاليف الفرصة البديلة المرتبطة بالجودة الفقيسرة مسن المستحيل أن يتم قياسها والا يمكن أن تظهر أبدا في أي تقرير مالى.

# جدول رقم (11/10) أمثلة علي تكاليف الفشل الداخلي والخارجي لتكاليف الجودة

تكاليف الفشل الخارجي	تكاليف الغشل الداخلي
- تكلفة الخدمات الميدانية وتوصيل البدائل	- صافي تكلفة الخردة.
المستهاك.	
- إصلاح الأعطال في فترة الضمان .	- صافي تكلفة العادم.
- استبدال المنتجات المعطلة في فترة الضمان.	- تكلفة العمل والتكاليف الإضافية
	لإعادة التشغيل.
- الإصلاح والاستبدال بعد فترة الضمان .	- إعادة فعص المنتجات المعاد
	تشغيلها.
- رد قيمة المنتجات المباعة .	- إعدادة اختبار المنتجات المعاد
	تشغيلها.
- الالتزامات الناشئة عن عيوب المنتجات .	- زمسن العطسل السناتج من العيوب
	ومشاكل الجودة الأخرى.
- المردودات والمسموحات الناتجة عن مشاكل	- التخلص من المنتجات المعيبة.
الجودة.	
- خسائر المبيعات الناتجة عن سوء سمعة	- تحليل أسباب عيوب الإنتاج.
المنتجات بسبب انخفاض الجودة.	
	- إعادة تشغيل البياتات بسبب عيوب
	التثقيب والتشغيل.
	- إعادة كتابة برامج الكمبيوتر بسبب
	عيوب البرامج.

وطبقاً لأحد الدراسات الحديثة فإن الضغط التنازلي عن الأسعار يمثل المشكلة السوقية الأكبر ، كما أن ولاء العميل والاحتفاظ به يمثل التحدي الأكبر أهمية للإدارة ، وقد شملت تلك الدراسة عدد 656 من الشركات التي يقع مركزها الرئيسي في أسيا وأوروبا وأمريكا الجنوبية وجنوب أفريقيا ، وقد أكدت تلك الدراسة بشكل أضافي علي أهمية التركيز علي العميل ، أن إدارة الجودة الشاملة تعتبر الان أمرا حاسما للبقاء في دنيا البيئة العالمية التنافسية .

وقد كشفت إحدى الدراسات الحديثة الأخرى علي أن الشركات التي تركز علي ولاء العميل تكون أكثر ربحية وأكثر احتمالاً من ناحية التفوق في تحقيق أهدافها الخاصة بالنمو وقيمة ثروة المساهم مقارنة بمنافسيها التي لا تجذب ولاء العميل أو تودي بشكل ضعيف في هذا الخصوص .إن الشركات التي تركز علي العميل العميل ومدات حيث المساهم مقارنة بمهودات غير عادية تضع أهداف صريحة من أجل الاحتفاظ بالعميل وبذل مجهودات غير عادية لتحقيق أهدافها الخاصة بولاء عملائها لمنتجاتها أو خدماتها ، وقد غطت تلك الدراسة أيضا إنه بينما أن جودة المنافسة به عد كافيا لجذب والاحتفاظ بالعملاء إلا إنها بمثابة رهان علي المنافسة .

بصفة عامة فان نظام تكاليف الجودة يفيد المديرين من عدة وجوه هي:-

- تساعد معلومات تكاليف الجودة المديرين علي تحديد الأهمية المالية للجودة ، حيث أظهرت الدراسات أن المديرين لا يقدرون عادة تكاليف الجهودة ، لأن تلك التكاليف مندمجة مع تكاليف الأقسام الأخرى ، كما إنها لا تحسب من خلال نظام التكاليف لذلك فقد يندهش المديرون عند عرض تقرير تكاليف الجودة عليهم لأول مرة .

- تساعد معلومات تكاليف الجودة علي تحديد الأهمية النسبية لمشاكل الجودة التي تواجه المنشأة ، وعلي سبيل المثال فقد تظهر تكاليف الجودة أن الخردة تمثل مشكلة جودة هامة ، أو أن الشركة تتحمل تكاليف ضخمة للضمان ، وهذه المعلومات توجه الإدارة نحو المناطق التي تحتاج إلى اهتمام .
- تساعد معلومات تكاليف الجودة المدير على تحديد ما إذا كان توزيع تكاليف الجودة توزيعاً سيئاً ، كما تساعدهم بعد ذلك على حسن توجيه وتوزيع تلك التكاليف .
- تقدم معلومات تكاليف الجودة الأساس لوضع موازنة تكاليف الجودة كأداة لمساعدة الإدارة على خفض إجمالي التكاليف وتقييم الأداء من سنة لأخرى.

ورغم ما تقدم تجدر الإشارة إلى وجود ثلاثة حدود لمعلومات تكاليف الجودة أو لها أن مقياس تكلفة الجودة والتقرير عنها لا تحل أي من مشاكل الجودة ، حيث يمكن أن تحل المشاكل فقط من خلال الإجراءات التي تتخذها الإدارة ، وثانيها إنه توجد عادة فجوه زمنية بين وضع برامج تحسين الجودة في التنفيذ وبين ظهور نتائج تلك البرامج ، فعند وضع وتنفيذ البرنامج بداية قد تحرتفع تكاليف رقابة الجودة ، وثالثها إنه قد تحذف بعض بنود تكاليف الجودة الهامة من تقرير التكاليف ومن أمثلة تلك التكاليف تكلفة الفرصة البديلة لفقد المبيعات نتيجة سوء تصميم المنتج أو عدم رضاء العميل ، وكذلك تكلفة وقت الإدارة العليا المبذول في التصميم وإدارة برنامج الجودة ، ويرجع سبب حذف هذه التكاليف الي صعوبة تحديدها وقياسها .

واخيرا يتعين الإشارة إلى أهم الجوانب الدولية للجودة Aspects of Quality بإعتبارها فكرة نشأت منذ زمن في أوربا واليابان قبل الولايات المتحدة الأمريكية ، فقد بدأت في الخمسينات الشركات اليابانية تنشأ طرق للرقابة على الجودة والتي تركز على أنشطة المنع Preventive طرق للرقابة على الجودة والتي تركز على أنشطة المنع Activities ( الأنشطة الوقائية ) وبحيث تكون الجودة مسئولية عامل وليس فقط العاملين الرئيسيين في قسم رقابة الجودة ، وقد وجد في اليابان أوائل السنينات دوائر الجودة ولا زالت هذه الأداة الرقابية تستخدم على نطاق كبير في جميع أنحاء اليابان ، كذلك ألقت مسئولية كبيرة على المديرين باليابان اسنوات عديدة ممثلة في توريد المواد صغرية العيوب Zero Defects وقد بدأت ناك الأفكار تنتشر في الولايات المتحدة الأمريكية في السنوات الأخيرة .

وقد بدا كلا من اليابانيين والأوروبيين من الستينات أنفاق استثمارات كبيرة على برامج تدريب الجودة ، كما أنفقت استثمارات ضخمة في السبعينات على المعدات المؤتمنة Automation ، وقد كانت برامج تدريب الجودة تقوم على أساس التدريب المستمر في المواقع وليس عن طريق حلقات دراسية لبعض المديرين ، وفي الثمانينات وضع اليابانيون والأوروبيون معايير عالمية لجودة المنتجات ، كما أصبح المديرون مهتمين بإنشاء وتطوير برامج الرقابة على الجودة في جميع الإعمال في أوروبا واليابان ، وعموما فإن مستوي المنتجات التي تباع للشركات الأوروبية يتم مراقبتها من خلال مجموعة من المعايير الدولية (الايزو) . (International Standard Organization (ISO) 180 9000 Standards كالأتي :

- أن يكون لدي الشركات نظاماً للرقابة على الجودة يحدد بوضوح مستوي الجودة المتوقع .
- أن يستم تطبيق نلسك النظام بالكامل وأن تكون إجراءات الرقابة علي الجودة موثقة بالتفصيل .
  - إن مستوي الجودة المستهدف يتحقق على أساس مستمر وغير مؤقت .
- وتتمــنل مجمــوع معاييــر الإيزو 9000 من سلسلة تتكون من خمسة معايير مستقلة ، ويعرف المعيار الأول باسم الأيزو 9000 وهو يوضح الــتعاريف الأساســية والإجـــراءات الضرورية التي تستخدم كخريطة ارشــادات حيــث يجب على الشركة أن تختار أن تصنف رسميا تحت الإيــزو 9001 والإيزو 9002 ، أو الأيزو 9003 أو الأيزو 9005 ، حيــث تمــنح شهادة الأيزو 1900 للشركات التي تطبق الجودة في كل أوجـــه الأنشــطة ابتداء من أنشطة التصميم والتطوير والإنتاج والتسليم وخدمــة مــا بعد البيع ، ويشتمل ذلك على الشركات الهندسية وشركات الإنشاءات وشركات الإنتاج الصناعي .
- والمعيار الثاني هو الإيزو 9002 ويمنح للشركات التي يتم إنتاجها وفقا لمتطلبات ومواصفات موجودة فعلا ويدخل ضمن تلك الشركات شركات الأدوية والأغذية والشركات الكيماوية .
- أما المعيار الثالث 9002 فيختص فقط بالاختبارات والتفتيش النهائي عملي المنتجات التي تصنعها شركات أخري ، والشركات التي تحصل عملي الشهادة وفقاً للمعيار المذكور هي شركات توزيع الأجهزة حيث

تقدم بفحص واختيار تلك الأجهزة بعد استلامها من الموردين وقبل بيعها وتسليمها لعملائها.

- أما المعيار الأخير الأيزو 9004، فهو يقدم إرشادات محددة لإنشاء وتطبيق نظاما للجودة والحصول علي شهادة الجودة .
- عموما فقد أصبحت معايير الأيزو مقياسا عالميا للجودة ، فعلى الرغم من أن تلك المعايير وجدت أصلا للرقابة على جودة السلع التي تباع في الدول الأوروبية ، فقد أصبحت مقبولة بشكل واسع بحيث لا يمكن لأي شركة تجاهلها حتى لو لم تكن تبيع منتجاتها في أوروبا ، فقد أصبح حلف شمال الأطلنطي NATO يتطلب من مورديه شهادة الأيزو 9000، كذلك فإن وزارة الدفاع الأمريكية تطلب ذلك من كل مورديها ، بالإضافة لذلك فإن العديد من الشركات الكبرى مثل Dupont وشركة بالإضافة لذلك فإن العديد من الشركات الكبرى مثل للمعايير، وذلك لأن منتجات مثل هذه الشركات الكبرى يفترض أن تكون متوافقة مع تلك المعايير أو وباختصار فإن معايير الأيزو 9000 قد وجدت لتبقي ، وأن أي شركة في أي مكان في العالم تغامر إذا تجاهلت هذه المعايير.

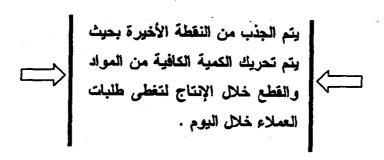
### Just - In- Time System (JIT) مدخل نظام الوقت المحدد 11/4/5/4

إن نظام الوقت المحدد Just - In - Time هو ذلك النظام الذي بموجبه يتم شراء المواد ويتم إنتاج المنتجات فقط عندما يتم طلبها للوفاء بالطلب الفعلي للعميل . أن مدخل الوقت المحدد قد تم تصميمه ليؤدي إلي وجود حد أدنى من المخزون أو عدم وجود أي مخزون أو ضياع أثناء العملية الإنتاجية . وقد تم تطبيق ذلك المدخل في اليابان لعديد من العقود ، ومن خلال حذف المخزون

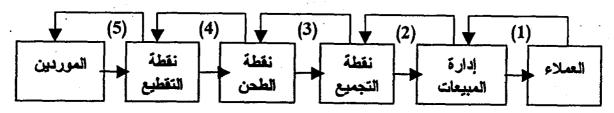
المكلف وإعادة العمل في الوحدات المعيبة فإن الشركات (علي سبيل المثال (Toyota) أصبحت قادرة علي تخفيض التكاليف بمقدار بلايين من الدولارات، فنستيجة لتزايد التكاليف وانخفاض الأرباح وشدة المنافسة علي مستوي العالم بدأت الشركات في البحث عن طرق لتسهيل عملياتها ولجمع بيانات أكثر دقة لأغسراض اتخساذ القسرارات ، وكانت نتيجة هذا البحث التوصل إلي أداتين إداريستين هامستين هما نظام المخزون في الوقت المحدد وتحديد التكلفة علي أساس النشاط (والتي سبق مناقشتها). ويساعد نظام المخزون في الوقت المحدد المحدد وتحديد التكاليف وزيادة الكفاءة والتوسع في الإنتاج .

ففي ظلل نظلم المخزون في الوقت المحدد يتدفق الإنتاج بما يوصف بمدخل الجنب Pull للمنتجات المصنع والذي يعتمد علي إرسال المرحلة الأخيرة للإنتاج إشارة إلي نقطة الإنتاج السابقة عليها بمقدار المواد أو القطع اللازمة بالضبط لتجميع المنتجات خلال الساعات القليلة القادمة ، وهذا المقدار مسن المواد أو القطع فقط هو الذي يتم توفيره ، بنفس هذه الإشارة يرسل إلي الخلف لكل نقطة إنتاج سابقة وبشكل يحافظ علي تدفق وانسياب المواد بسهولة وبدون مخزون عند أي نقطة ، وبالتالي تتجاوب كل نقاط الإنتاج مع الجنب الذي تحدثه رحلة الإنتاج الأخيرة والتي تتجاوب بدورها مع طلبيات العملاء. ولا يمكن لأي عامل ما في ظل نطاق المخزون في الوقت المحدد إنتاج أي شخص إلا إذا طلب ذلك من جهة تالية عليه في خط الإنتاج فالمخرون شر يجب تفاديه ، يوضح الشكل رقم (11/11) مدخل الجذب لتدفق الإنتاج طبقاً لمفهوم نظام الوقت المحدد .

## شكل رقم (11/11) مدخل الجذب لتدفق الإنتاج طبقا لطريقة المخزون في الوقت المحدد



أوامر العملاء تحدد أوامر JIT تحدد أوامر JIT تحدد أوامر JIT تحدد أوامر JIT تحدد مواعيد التسليم المنتجات النامة الأجزاء المطلوبة الأجزاء المتقطعة المواد الخام



ويتناقص منهج الجذب المرتبط بنظام الوقت المحدد مع منهج الدفع Push المستخدم في نظم التصنيع التقايدي ، ففي تلك النظم عندما تنتهي نقطة إنتاج عملياتها على دفعه من الإنتاج تدفعها إلى نقطة الإنتاج التالية بغض النظر عما إذا كانت هذه النقطة على استعداد لاستلامها أم لا وتكون النتيجة زيادة غير مطلوبة في المخزون من المنتجات غير التامة عند تلك النقطة والتي قد لا يتم استخدامها والعمل عليها لأيام أو ربما لأسابيع وذلك يؤدي إلى تجميد الأموال، وكذلك يؤدي إلى عدم كفاءة عمليات التشغيل خاصة إذا ما انتشرت تلك الزيادة غير المطلوبة في المخزون هنا وهناك على طول خط الإنتاج .

وعـندما يكـون لدي الشركة مخزون زائد فإن السبب في ذلك يرجع إلي أخذ خمسة عوامل: - أولها أن الشركة تعنقد إنها في حاجة إلي مخزون زائد فلفذ خمسة عوامل: - أولها أن الشركة تعنقد إنها في حاجة إلي مخزون زائد هناك أخطاء في الإنتاج تؤدي إلي تكدس المخزون من الموارد أو الإنتاج التام وتحدث تلك الأخطار إذا لم يكن هناك تتميق بين إدارتي الإنتاج والمشتريات أو أن تفشل إدارة البيع في إيجاد وسائل اتصال فورية بإدارة الإنتاج ، وثالثها الإنتاج في بعض التسيق بين نقطة الإنتاج ، ورابعها قد تعتقد بعض أقسام الإنتاج في بعض الشركات أن إنتاج الدفعات الكبيرة من المنتجات يكون أكثر القتصدادا من إنتاج الدفعات الصغيرة ، وخامسها أن نقط الإنتاج قد ندار علي العساس إنتاج قطع لا حاجة إليها فقط انجعل العاملين مشغولين بالإنتاج . وعند أساس إنتاج قطع لا حاجة إليها فقط انجعل العاملين مشغولين بالإنتاج . وعند المخزون لم يعد عنصرا هاما في عمليات الشركة ، وعلى الرغم من أن ذلك المدخل يركـز أساسـا عـلى أساليب الرقابة على المخزون إلا أن المفهوم العريض لهذا النظام يؤثر على كافة أوجه انشطة التشغيل .

أن تشعيل نظام المخزون في الوقت المحدد بنجاح يتطلب توافر خمسة عناصر هي الاحتفاظ بعدد محدد من الموردين ، تحسين ترتيب خط الإنتاج في المصنع ، تخفيض زمن أعداد الآلات لدورات الإنتاج وتحقيق رقابة الجودة الشاملة مع إيجاد قوة عمل مرنة .

وقد كانت اليابان رائدة لمفهوم الوقت المحدد منذ عقدين من الزمان ، ومنذ نلك الوقت اتسع هذا المفهوم للتحكم في المخزون ورقابته إلى ما سمي فلسفة الوقت المحدد JIT Philosophy وتعتمد ثلك الفلسفة على أن الإدارة بجب

أن تقوم بـ تركيز مجهوداتها على التبسيط وعلى منع الضياع ، وهناك ثلاثة افكار تمثل محور تلك الفلسفة هي:-

- 1- يجب استبعاد كل نشاط لا يؤدي إلى زيادة القيمة المضافة للمنتج أو الخدمة ، وتعرف الأنشطة التي لا تضيف قيمة إلى السلعة أو الخدمة بالأنشطة التي تؤدي إلى قيمة مضافة Non-Value Added Activities.
- 2- الالتزام والتعهد بالتحسن المستمر في كل أنشطة الشركة وفي الاستفادة مسن البيانات المقدمة لإدارتها (ويعرف التحسين المستمر بأن السعي المستمر لتقديم قيمة أعلى للعملاء) .
- 3- الالــنزلم والنعهد بمستوي عال من الجودة بكافة أوجه نشاط الشركة ، ففي ظل الوقت المحدد يكون التركيز على تنفيذ العمل بشكل صحيح من أول مرة وتحاشي إعادة التشغيل أو الإسراف والضياع بأي شكل .

وقد عرفت طريقة الوقت المحدد عموما منذ عقدين عن طريق المديرين في شركة تويوتا اليابانية ، ثم انتشرت الفكرة بسرعة بين الصناعات اليابانية ثم انتشرت بعد ذلك إلى الدول الصناعية الأخرى بما في ذلك إنجلترا والمانيا وكندا ، وكان المديرون في إنجلترا ضمن أول من تفهم مزايا الوقت المحددة ، والان فان الوقت المحدد انتشر لدرجة أن أي مدير يمكنه أن يتوقع أن يجده في أي شركة متقدمة بغض النظر عن الموقع الجغرافي.

#### <u>مثال:</u>

بلغ متوسط تكلفة المخزون لأحد الشركات في هونج كونج 6 مليون دولار هونسج كونج (HKS) ، ويرغب موردوا الشركة في توريد مواد الخام بأحجام أقل من الأطنان عند تكاليف إضافية بمبلغ 350000 \$\text{RKS} وقد تم تحديد الآثار التالية لاختيار نظام الوقت المحدد JIT .

عسن طسريق تضسمين عسلاوات الوقست الإضافي في كل سنة بمبلغ HK\$ 600000 منابخ الله في السبب على الشركة خسارة مبيعات بسبب قيام أحد مخازن الإيداع باستخدام مخزن استيداع مخزون سلعي لم يعد مطلوبا ، وقد تمثل الإيجار السنوي لمخزون الإستيداع مبلغ 500000 HK\$ وتقوم الشركة بامتلك مخزن أخر يمكن أن تقوم بتأجيره بمبلغ وتقوم الشركة بامتلك مخزن أخر يمكن أن تقوم بتأجيره بمبلغ سنتمثل في تكاليف التأمين والضريبة العقارية والأمن والتكاليف الكتابية مبلغ 150000 HK\$ .

ويتوقع أن ينتج عن الاستثمارات طويلة الأجل في الشركة معدل عائد سنوي مبلغ 15%.

فيما يلي الوفورات المتوقعة التي ستحققها الشركة نتيجة تبني نظام الوقت المحدد على نظام الرقابة على المخزون ما يلى:

_	وفورات في تحميل تكلفة متوسط المخزون	
	عند معدل عائد مطلوب على الاستثمار بنسبة 20%	HK\$ 900000
	( HK\$ 6000000 × %20)	
-	تجنب إيجار مخازن استيداع سنويأ	500000
_	إيراد عن تأجير مخزون استيداع مملوك	•
	عن طريق الشركة	200000
-	وفورات في مصروفات التغطية التأمينية	<u>150000</u>
	والضرائب العقارية والأمن والتكاليف المكتبية	
	إجمالي الإيراد والوفورات	1750000
_	بطرح:-	•
_	علاء ة الأحر الاضافي	600000

<u>350000</u>

تكاليف مخزون إضافية

(950000)

صافي القيمة لصالح نظام الوقت المحدد

HK\$ 7800000

ويعتبر كايزين هو حجر الزاوية لمدخل الوقت المحدد ، حيث يمثل أحد مداخل إعداد الموازنة التي أدخلت تحسين مستمر عليها ، حيث يركز ذلك المدخل علي تحديد هدف تخفيض التكلفة لكل عنصر تكلفة ، وخط منتج ، ووحدة تنظيمية ومصنع إنتاجي . ان تخفيض التكلفة يتم تحقيقه من خلال مجهودات التحسين المتصلة عن طريق فريق عمل متعدد الوظائف والتخصصات ، يوضح الشكل رقم (11/12) خطة الربح السنوي تأسيسا علي نظام كايزين .

وباستخدام نظام الإنتاج في الوقت المحدد Samsung وباستخدام نظام الإنتاج في الوقت المحدد تقديم العملاء أو امر الشراء وجعلها غير قابلة للتغيير مما ترتب عليه استبعاد بلايين عن الدولارات في تكاليف المخزون وحسابات المدينين . أيضا فقد قامت شركة Dell Computer باستخدام نظام الإنتاج في الوقت المحدد وعديد الشركات الدولية .

### 11/4/5 مدخل محاسبة التكلفة المستهدفة (TC) مدخل محاسبة التكلفة المستهدفة

تمثل طريقة محاسبة التكافة المستهدفة Target Costing أحد الطرق المرتبطة بستحديد أهداف المتكاليف خاصة بالمنتجات التي لها أسعار مبيعات تتحدد عن طريق الأسواق التنافسية ، يبدأ التحليل مع سعر البيع المقرر (الهدف) الذي سيكون مقبولا للعملاء ويتم طرح الربح المرغوب فيه للتوصل إلي التكلفة المستهدفة على النحو التالي:-

شكل رقم (11/12) خطة الربع السنوي باستخدام مدخل كايزين

إيرادات المبيعات المتوقع	××××
ناقصاً	
التكاليف المتغيرة الفطية للسنة السابقة	××
هامش المساهمة المقدر بالموازنة	××××
ناقصاً	<u>.</u>
هدف تخفيض التكلفة	××
هامش المساهمة المعلل	××××
نلقصاً	
التكاليف الثابتة المقدرة بالموازنة	<u>xx</u>
الدخل التشغيلي المقدر بالموازنة	xxxx

سعر البيع المستهدف (علي أساس السوق) - الربح المرغوب فيه + التكافة المستهدفة. التكلفة المستهدفة - سعر البيع المستهدف (علي أساس السوق) - الربح المرغوب في تحقيقه.

وكما سبق توضيحه فإن مدخل محاسبة التكلفة المستهدفة يعتمد علي تطوير معلومات تكلفة مستهدفه للمنتج عن طريق التشغيل العكسي السعر علي اساس السوق وطرح الربح المرغوب في تحقيقه المتوصل إلي تكلفة مسموح بها تمثل التكلفة المستهدفة . فذلك المدخل بها المنتج . تلك التكلفة المسموح بها تمثل التكلفة المستهدفة . فذلك المدخل يحدد التكلفة المستهدفة الخاصة بفريق عمل متبادل التخصصات وتحفيزه من أجل تخفيض التكاليف عن طريق تحسين تصميم المنتج وإدارة هندسة القيمة أجل تخفيض التكاليف عن طريق تحسين تصميم المنتج وإدارة هندسة القيمة المستهدفة الي القيام بعمل الموازنة الملائمة علي أساس المذهب العملى الاستغلالي .

#### <u>مثال :-</u>

قام أحد الأقسام التسويقية بأحد الشركات بتحديد أن هناك نسبة ملائمة لأسواق أله صنع القهوة ذات تصميم خاص والذي يجعل من السهل استخدام المنتج وتسويقه ، ويتمثل السوق المستهدف في مشتري التجزئة الذين سيستخدمون المنتج في المنزل ، وقد تم تقدير أن هناك عدد 50000 وحده من الإنتاج يمكن بيعها سنويا عند سعر بيع Dkr 400 ، ومن أجل تطوير وتصميم وإنتاج مصنع القهوة الجديدة ، ثم تقدير أن الاستثمار المبدئي، المطلوب مبلغ والميون Dkr ويبلغ معدل العائد من الاستثمار المطلوب مله

في ضوء المعلومات السابقة يتم حساب التكلفة المستهدفة على النحو التالى:-

Dkr 20000000	المبيعات المتوقعة 50000 وحدة × Dkr 400
Dkr 1600000 Dkr 18400000	يطرح: الربح المرغوب في تحقيقه التكلفة المستهدفة الخاص بعدد 50000 وحدة
Dkr 368	التكلفة المستهدفة لكل وحدة (50000 Dkr 18400000)

أن التكلفة المستهدفة السبالغة 368 Dkr ستغطي التكاليف الصناعية والتسويقية للمنتج والإضافة إلى تكاليف توزيعه ودعم العميل ( الإصلاح خلال فترة الضمان .. الخ) .

وقد استثمرت طريقة محاسبة التكلفة المستهدفة بشكل واسع الانتشار في اليابان من أوائل السبعينات وقد حظيت بشعبية عالمية النطاق .

ومن بين الشركات التي قامت باستخدام طريقة محاسبة التكافة المستهدفة شركة Toyota وشركة Toyota وشركة Toyota وشركة Toyota وشركة Toyota وشركة Sharp وشركة Epson وشركة Isuzu motors وشركة Computer وشركة Boeing وشركة Nissan وشركة Daimler -Chrysler وشركة Siemens وشركة Ford Motor و وبغرض ربط التكلفة المبدئية المتوقعة بالتكلفة المستهدفة تميل الشركات المختلفة إلى التركيز علي استخدام طرق مختلفة ، على سبيل المثال في شركة Carrier حاولت أن تحقق التكلفة المستهدفة عن طريق التركيز علي استخدام أما تغيرات التصميم أو تحسين المستهدفة عن طريق التركيز علي استخدام أما تغيرات التصميم أو تحسين العمليات التطبيقية ، في حين قامت شركتي Eastman Kodak&IBM بفحص الحيدائل المرتبطة بالجودة وهندسة القيمة ، في حين استخدمت شركة Boeing طريقة هندسة القيمة وكايزين كمكونات رئيسية في مدخل محاسبة التكلفة المستهدفة .

### 11/5 إعتبارات أخرى لإدارة النكلفة على المستوى الدولي

فيما يلى عدد من الإعتبارات الهامة عند إدارة التكلفة على المستوى الدولي هي:-

## Worldwide Mamufcturing Locations عالمية النطاق -1

كــثيرا من الشركات المتعددة الجنسية وجدت إنه من الجدوى الاقتصادية أن تنتشر مصانعها الإنتاجية جغرافيا فكافة شركات السيارات اليابانية الرئيسية لديها مصانع في الولايات المتحدة الأمريكية ، فكل من شركة Toyota

وشركة Nissan تخطط أن توسع تسهيلاتها الإنتاجية في الولايات المتحدة الأمريكية بسبب شعبية الناقلات الضخمة في السوق الأمريكي.

## Hiring Local Momagers عبين مديرين محليين

كــثير مــن الشــركات المتعددة الجنسية قد تبين لها أن استخدام مديرين محــليين مهـرة لإدارة شركاتها الدولة توفر عديد من الفوائد ، لعل أبرز تلك المــزايا فــي معرفتها الدقيقة بالثقافات الوطنية واللغات المحلية التي كثير ما تؤدي إلي وجود استجابة جيدة إلي ديناميكية البيانات المحلية .

بالإضافة لذلك فإن اتباع ذلك المدخل من شأنه تخفيض التكاليف الخاصة بإرسال والاحتفاظ بالمديرين في البلد الأم خارج وطنهم ، حيث أن بعض من تسلك التكاليف تتحول إلى الأسر بالخارج وتوفير المسكن الملائم الذي يحافظ على نفس نمط الحياة بالإضافة إلى تعليم الأولاد وما إلى ذلك .

# 3- الحصول علي خدمات من المصادر خارجية

أن كــثير من الشركات تلجأ الى مصادر خارجية للحصول على خدمات خارجية لأنشطة غير جوهرية بهدف تخفيض Outsourcing Non – Core خارجية لأنشطة غير جوهرية بهدف تخفيض محدارتها وكفاءتها الرئيسية ، Activities التكاليف بالإضافة إلى التركيز على جدارتها وكفاءتها الرئيسية ، تتضمن تلك الأنشطة معالجة الأجور وإدارة الملكية العقارية بالإضافة معالجة التطبيقات.

وحديثا فقد أجرى مكتب Pricewaterhouse and Coopers دراسة علي 100 شركة مركزها الرئيسي في البلاد الأوروبية – بلغ متوسط إيراداتها السنوية 5 بليون دولار ت – وقد أشارت نتائج تلك الدراسة إلي أن 55% من

تلك الشركات قد قامت بالحصول على خدمات من مصادر خارجية تتمثل في موردين خدمة خارجيين ، وقد بلغ عدد الشركات التي انتفعت بالخدمات التي حصلت عليها من هؤلاء الموردين نسبة 90% من تلك الشركات ، ولاشك ان الفوائد الرئيسية الناتجة من حصولها علي خدمات من خارجها قد تمثلت في جعل تلك الشركات قادرة علي التركيز فقط علي زيادة جدارتها ودرجة كفاءتها في الأنشطة الرئيسية وبالتالي زيادة أرباحها .

## 4- أعتبارات معدل الصرف الأجنبي المتوقع

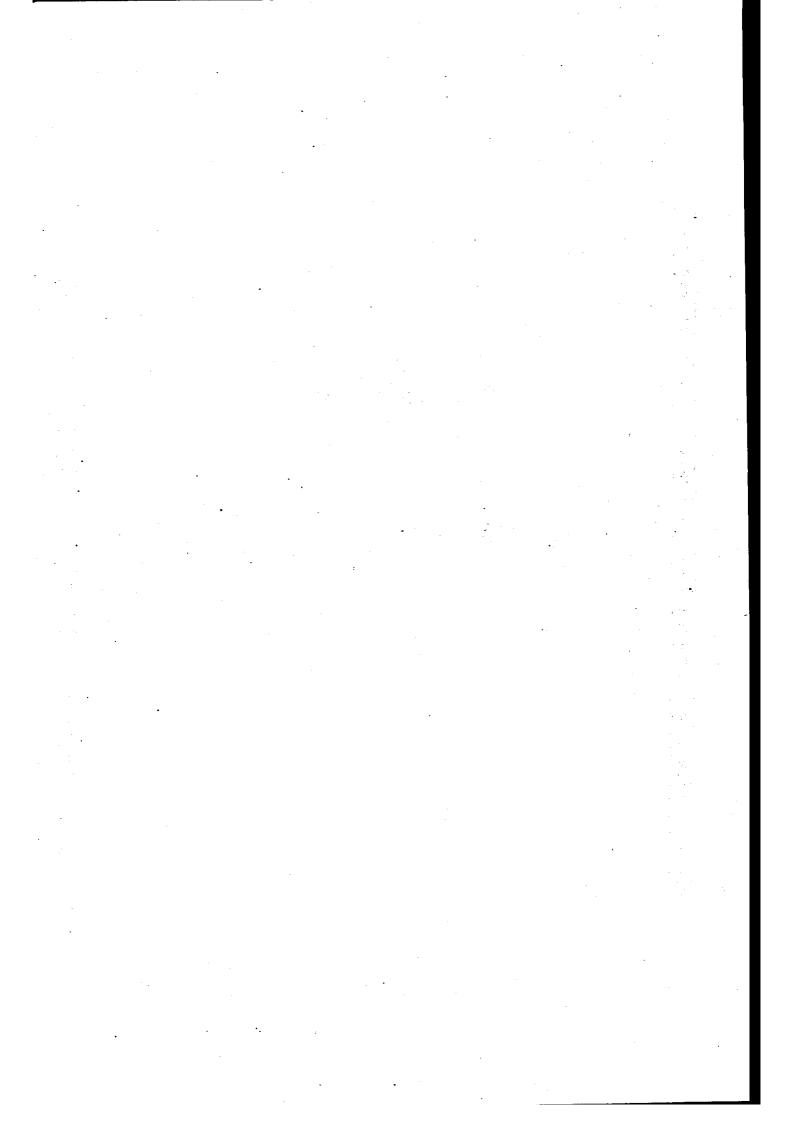
Projected Foreign Currence Exchange Rate Considerations

أن كسثير من الشركات المتعددة الجنسية تأخذ في الإعتبار التحركات المستوقعة لسعر صرف العملات الأجنبية عندما تقوم بعمل خطط مبيعاتها أو الحصول على خدمات من مصادر خارجية ، ويمكن أن يكون ذلك وسيلة فعالة لزيادة الإيرادات وتخفيض التكاليف ، فمن المزايا الكبيرة أن يتم البيع في بسلاد ذات عملات قوية نسبيا بالإضافة إلى التصنيع والشراء في بلاد ذات عملات ضعيفة نسبيا، وقد استخدمت تلك الاستراتيجية الخاصة بتخفيض التكافة هذه بنجاح عن طريق أحد أقسام شركة Daimler - Chrysler عن طريق نقل الإنتاج وشراء الأجزاء إلى مناطق ذات عملة أضعف .

• 47

## الفصل الثاني عشر

تسعير التحويلات الدولية



# الفصل الثاني عشر تسعير التحويلات الدولية International Transfer Pricing

12/1 مفهوم وطبيعة أسعار التحويل الدولية .

12/2 أهداف أسعار التحويل الدولية .

12/3 أهمية ومشاكل تحديد أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية .

12/4 مداخل أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية .

12/5 إرشاد عام عن الإستراتيجية المفضلة.

12/6 المتطلبات الحديثة والأنشطة الملزمة واتفاقيات التسعير .

7/12 الاستراتيجية المفضلة لتحديد أسعار التحويل.

12/8 شرح توضيحي - أسعار التحويل الدولية والضرائب والرسوم الجمركية .

## 12/1 مفهوم وطبيعة أسعار التحويل الدولية

The Nature and Definition of International Transfer Pricing هـناك أسباب عديدة وراء انتشار الشركات المتعددة الجنسية وزيادة حجم الحيارة الدولية للسلع والخدمات التي تعبر الحدود الاقليمية وتعاظم التنفقات الاسـتثمارية عالميـة الـنطاق ، ولعل أبرز تلك الأسباب جميعا محاولة تلك الشركات الاستفادة من الاختلافات البيئية Environmental Differences بين الدول سواء من حيث وجود معدلات ضريبية مختلقة على دخل الشركات أو الخستلف تكـاليف إنتاج السلع والخدمات أو تكلفة الاقتراض أو بغرض فتح أسواق عالمية جديدة لتسويق منتجاتها

رغما عن ذلك فقد لعبت الشركات متعددة الجنسية دورا هاما وملموسا في مختلف مجالات الإنتاج والتسويق والتدريب والتطوير ونقل التكنولوجيا وتوفير فسرص العمل داخل بيئة الدول المضيفة لفروعها والشركات التابعة الأجنبية ولاسيما في مجال المساهمة في تطوير وتتمية اقتصاديات الدول المضيفة ، أو نقسل أدوات ووسائل التكنولوجيا الحديثة سواء في مجالات الإنتاج والتسويق وادارة الاعمال أو تخفيض أسعار السلع والخدمات التي تقوم بتقديمها لتلك الاسواق الاقليمية في الدول المضيفة ، وزيادة الموارد الضريبية لحكومات تلك السول وتدعيم مصادر تمويل الموازنة العامة بالاضافة الى تدريب الكوادر المحاسبية الفنية على أحدث نظم المعلومات المحاسبية وتطبيقاتها العملية .

وقد لعبب المحاسبة دورا حيويا في مساعدة ادارة الشركات المتعددة الجنسية في تحديد الإستراتيجيات الخاصة بأسعار التحويل للسلع والخدمات بين مجموعة الشركات التابعة والفروع الاجنبية أو بينها وبين المركز الرئيسي كما أن الاختلافات الضريبية القائمة بين الدول أدت الى تشجيع ادارة تلك

الشركات على تخطيط عملياتها الدولية بشكل يسمح لها بتركيز معظم أرباحها في الدور المضيفة ذات المعدلات الضريبية المنخفضة بغرض تخفيض حجم الاعباء الضريبية على المجموعة المتعددة الجنسية ككل ، ومن جانب آخر فقد دفع ذلك الاتجاه من جانب تلك الشركات حكومات الدول المضيفة الى التحرك نحسو البحث عن أفضل المبل الفعالة التي تمكنها من الحصول على حصتها العادله في ضرائب الدخل خاصة تطبيقات اسعار التحويل الدولية التي المسبحت ابرز مجلات التهرب أو التجنب الضريبي بجانب وجود النصوص والتشريعات واللوائح التي تعساعدها على تحقيق اكبر قدر من الحصيلة الضريبية الامر الذي يعكس بدورة حجم الجهد المبنول من جانب الشركات المستعددة الجنسية ومن جانب السلطات الضريبية في محاولة تحقيق اكبر قدر من المكاسب على حساب الطرف الاخر

ويعتبر موضوعي أسعار التحويل الدولية ونظم فرض الضرائب الدولية ذات ارتباط وثيق ببعضهما البعض Interrelated حيث يؤثر كل منها مباشرة على القرارات الإدارية للشركات المتعددة الجنسية لاسيما تلك المرتبطة بحجم العمليات الأجنبية في الدول الأخرى ونوعيتها وموقعها ودرجة استقلاليتها في البلاد المختلفة ، وتتأثر قرارات تحديد اسعار التحويل لحد كبير بالسنظم والمعدلات الضريبية المطبقة في الدول الأجنبية التي تجري بها عملياتها الاقتصادية بالإضافة إلى المعدلات الضريبية لبلاد الشركات الدولية.

ان موضوع أسعار التحويل في الشركات متعددة الجنسية تحظى باهتمام بسالغ من العديد من الأطراف سواء الداخلية أو الخارجية أو الدولية. يشير مفهوم سعر التحويل Transfer Price إلى القيمة المحتسبة للسلع أو الخدمات المحولة بين الوحدات التي تجمعها ملكية واحدة سواء محلية او دولية ومن ثم

يمكن الستمييز بين كل من أسعار التحويل المحلية بين الأقسام الداخلية أو الفروع الإقسامية لشركة محلية تمارس عملياتها الاقتصادية داخل الحدود الإقسايمية للدولة وأسعار التحويل الدولية للسلع والخدمات بين وحدات أجنبية (فروع وشركات تابعة) ، لشركة متعددة الجنسية تمارس عملياتها على نطاق دولي أو بين المركز الرئيسي وبين تلك الوحدات الأجنبية .

فسعر التحويل الدولي يعرف بالمقابل الذي يحصل عليه القطاع داخل الشركة من قطاع آخر مقابل تحويل سلع أو أداء خدمات ، وقد يكون القطاع شركات تابعة واقسام وفروع أو أي جزء أخر من التنظيم المتعدد الجنسية الشامل ، وتنشأ أسعار المتحويل داخل الشركة المتعددة الأقسام نتيجة لعدم مركزية الاستراتيجية العامة للشركة مع رغبة الإدارة في إجراء التقييم الدقيق لأداء كل قسم مستقل. ويتمتل الهدف من تقييم أداء كل قطاع مستقل ذاتيا (مركزيا أمرا شائعا بين الشركات المتابعة للشركات الدولية بعضها البعض ، وتحديد أسعار تحويل بين تلك الشركات المحلية وبينها وبين الشركة الام تطرح عديد من المشاكل التي لم تكن قائمة في حالة التحويلات الداخلية المحلية Domestic Intra Company Transfers

مرة أخرى يتعين التأكيد على أن تسعير التحويلات ونظم فرض الضرائب يرتبطا ببعضهما البعض وبشكل متداخل ، حيث يؤثر كل منهما على القرارات الادارية للشركات المعددة الجنسية المرتبطة بحجم ونوع وموقع ودرجة الاستقلال الذاتي للعمليات في البلاد المختلفة.

إن قرارات تسعير التحويلات تتأثر بكل من نظم فرض الضرائب بالإضافة للمعدلات الضريبية في البلاد التي تعمل فيها الشركات الدولية ، وحيث أن السلع والخدمات التي تم تحويلها عبر الحدود الوطنية يمكن أن يتم

تسعيرها بهدف تدنية الحد الأدنى من المدفوعات الضريبية الشاملة عن طريق تحويل الدخل إلى دخل بلاد منخفضة المعدلات الضريبية ، إن السلطات والتشريعات الضريبية في معظم البلدان قد جذب انتباهها بشكل متزايد ممارسات وتطبيقات تسعير التحويلات للشركات متعددة الجنسية ، على سبيل المثال ففي الولايات المتحدة تم تحديد مداخل مقبولة لتسعير التحويلات ، وقد خول القانون الإيراد الداخلي الأمريكي U.S Internal Revenue Code المسلطات الضرائب سلطة تغيير وتعديل الإيرادات والنتائج إذا ما استخدمت أحد الشركات المتعددة الجنسية طرق غير مقبولة في تسعير تحويلاتها.

#### 12/2 أهداف أسعار التحويلات الدولية

#### **Objectives of International Transfer Pricing**

تستخدم اسعار التحويل بشكل واسع في الرقابة والتحكم في تدفق السلع والخدمات بين قطاعات المنظمة ، ومع ذلك فإن أهداف اسعار التحويل بالنسبة للمنشآت المتعددة الجنسية تختلف حيث تتخطى السلع والخدمات الحدود الدولية، يلخص الشكل رقم (12/1) أهداف أسعار التحويل الدولية وأسعار التحويل المحلية .

شكل رقم (12/1) أهداف أسعار التحويل الدولية والمحلية

اهداف اسعار التحويل	
المحلية	الدولية
استقلالية أكثر للأقسام ، حوافز	ضرائب أقل ، ومعدلات جمارك
أكبر للمديرين ، تقييم أداء أفضل،	اقـل ، مركز تنافسي أحسن ،
تحقيق اتساق أفضل للأهداف.	علاقات حكومية أفضل .

عموما تركر أهداف أسعار التحويل الدولية على تخفيض الضرائب والرسوم الجمركية وتبادل المخاطر الأجنبية ، بالإضافة إلى دعم الموقف التنافسي وتحسين العلاقات مع الحكومات الأجنبية ، وعلى الرغم من أن الأهداف المحلية أمرا مرغوب فيه في التنظيم ، ألا أنها عادة ما تكون أقل ثانوية عند استخدام أسعار التحويل الدولية ، حيث تتركز الأهداف أساسا على خفض الضرائب أو تدعيم الفروع والشركة التابعة الخارجية الأجنبية .

عموما يجب على المديرين أن يكونوا على حساسية كبيرة بالظروف الجغرافية والسياسية الاقتصادية التي يعملون بها ووضع أسعار التحويل وبطريقة تحقق الأداء الأمثل للشركة .

إن نظام تسعير التحويل الذي تتبناه أحد الشركات المتعددة الجنسية يجب أن يخترق التوازن بين مجموعات الأهداف المتضاربة ، يمكن القول إن النظام الجيد لتسعير التحويلات يجب أن يهتم بتحقيق الأهداف التالية (وأحيانا ما تكون متضاربة أو متعارضة) :-

#### The Achievement of Strategic Goals متحقيق أهداف استراتيجية \_1

ويعني ذلك أن مصلحة الشركة يجب أن ترشد قرارات الشركة التابعة بما فيها قرارات تسعير التحويل ، وفي الواقع فإن تصرفات إدارة الشركة التابعة الأجنبية قد لا تكون دائما متناسقة ومتوافقة مع أهداف الشركة المتعددة المجنسية. وهذا قد يكون حقيقيا لا سيما عندما تكون هناك أي تصرفات تختلف عن تلك المتخذة عن طريق إدارة الشركة التابعة من شأنه تعريض إدارة الشركة التابعة من شأنه تعريض إدارة الشركة التابعة المقرر عنه الخطر . إن أسعار التحويلات التي تؤدي إلى

ضرائب شاملة أكبر قد يكون نتيجة مباشرة للقرار الذي يتأسس على المصلحة الخاصة للمدير المحلي – المرتبط بالتقرير عن ربح أعلى ممكن للشركة التابعة.

#### 2- التحرر من الإدارة المحلية لأتحاذ قرارات مؤثرة على أدائها

#### Freedom for local management to make decisions affecting their performance

يستم تعزيسز حسرية اتخاذ القرار عندما تكون الشركات التابعة الأجنبية وحسدات قانونيسة واقتصسادية منفصلة داخل نفس مجموعة الشركة المتعددة الجنسية. وغالبا ما يتعارض ذلك مع ما يعتبر أفضل مصلحة للشركة المتعددة الجنسسية ، ويستعين ألا توجسد أية عوائق أو تدخلات لتدعيم والحفاظ على المستقلال الشركات التابعة من شأنها يمكن أن تؤدي إلى وضع أسعار تحويل عند مستويات ليست متوافقة مع الأهداف العامة للشركة . فالشركة التابعة (أ) قد تسرفض أن تبيع منتج معزن إلى الشركة التابعة (ب) عند سعر أقل من سعر السوق ،على الرغم من أن السعر الأقل سوف يحقق هامش ربح للشركة ككل.

يوضح الشكل رقم (12/2) - الذي يلخص أهداف أسعار التحويل وتأثير الظروف المحلية - مدى تعقيد عملية تحديد سعر التحويل الملائم.

وقد تكون هناك ظروف متعارضة ، الأمر الذي من شأنه أن يجعل من الصعوبة بمكان أن يتم تحديد مزايا لسعر التحويل لكل من الشركة التابعة وإلى الشركة في مجموعها كوحدة واحدة .

وعموما يمكن للشركة المتعددة الجنسية التحكم في الأسواق المحلية في بعصض الدول المضيفة لفروعها أو شركاتها التابعة عن طريق تصدير السلع والمنتجات إليها من الفروع أو الشركات التابعة في الدول الأجنبية الأخرى بأسعار تحويل منخفضة لا تقارن مع تلك التي يستطيع المنافسين عرضها بها.

الشكل رقم (12/2) الطروف المحلية التي تؤثر على المغالاة أو التدنية في تسعير التحويلات من الشركة الأم إلى أحد الشركات التابعة الأجنبية

الظروف التي تؤدي إلى تدنية تسعير	الظروف التي تؤدي إلى المفالاة في تسعير
التحويلات	التمويلات
- معدل ضريبي منخفض على دخل الشركة.	- معل ضريبي كبير على دخل الشركة .
- تعريفات جمركية مرتفعة على الوردات.	- تعريفات جمركية أقل على الواردات .
- معل تضخم منخفض .	- معل تضخم مرتفع .
<ul> <li>مخاطر سياسية واقتصادية منخفضة .</li> </ul>	- مخاطر سياسية وافتصلاية مرتفعة .
- الحلجة إلى الحفاظ عسلى رأس المال	- الحاجسة إلى تحويسل رأس المال خارج
محلياً للاستثمار في المستقبل.	البلد الأجنبي .
- استراتيجية استثمارية طويلة الأجل في	- استراتيجية استثمارية قصيرة الأجل في
البلد الأجنبي .	للبلد الأجنبي .
- مركسز تنافسي في الأسواق المطية	- شريحة تسويقية محلية ومقتعة .
وتطلب التحسين .	

3- قد يكون لدى البلد الأجنبي معدلات ضريبة منخفضة على دخل الشركة، وتعريفات ورسوم جمركية منخفضة على الواردات . يدعم الموقف الأولى أسعار التحويل المنخفضة ، بينما يدعم الموقف الثاني أسعار التحويل المرتفعة ، فإذا كانت الشركة التابعة الأجنبية تعتبر مشروع مشترك مع الحكومة الأجنبية وكان السوق المحلي يتسم بالتنافس ، فإن أسعار التحويل الأكبر من سعر السوق قد ينفر الحكومة الأجنبية ، وبشكل بديل فإنها قد تفضل الحصول على العمالة والمواد الخام من مصادر محلية .

تأسيسا على ذلك يمكن القول بأنه يمكن استخدام أسعار التحويل المرتفعة في تخفيض آثار الرقابة الحكومية على التدفقات المالية للشركات المتعددة الجنسية ، ففي حالة وجود خطر حكومي على تحويل توزيعات الأرباح على المساهمين الأجانب فإنه يمكن عن طريق استخدام أسعار التحويل المرتفعة على السلع المستوردة بواسطة الفرع أو الشركة التابعة داخل الدول المضيفة تحسريك الأموال لخارج الحدود الاقليمية على الرغم من وجود اجراءات وقوانين الحظر .

Balance of إن البلد الأجنبي الذي لديه عجز في ميزان المدفوعات Payments Deficit يميل إلى تقييد وارداته وتحجيم التدفق النقدي الخارج بالعملات الأجنبية الصعبة Hard Currencies ، تلك الظروف قد تعقد استراتيجية استثمار الشركات المستعددة الجنسية بشكل اضافي . وبوجه عام فإن استراتيجية الاستثمار قصيير الأجل تفضيل اسعار التحويل المرتفعة الخاصة بالسلع والخدمات المباعة إلى الشركة التابعة الأجنبية والتحويل السريع للأموال إلى الشركة الأم

تأسيسا على ذلك يمكن للمجموعة المتعددة الجنسية استخدام أسعار التحويل في تحقيق أقصى أرباح في الدول ذات المعدلات الضريبية المنخفضة وتخفيض حجم الأرباح في الدول ذات المعدلات الضريبية المرتفعة ، كما تستطيع تلك الشركات أيضاً عن طريق أسعار التحويل في تخفيف آثار التعريفات والرسوم الجمركية على الواردات عن طريق قيام الشركة المصدرة بتخفيض أسعار تحويل السلع والمنتجات المحولة .

5- إن البلد الأجنبي قد يكون به معدل تضخم مرتفع نسبيا ونظام سياسي مستقر وظروف أعمال مفضلة . مرة أخرى يدعم الموقف الأول أسعار

الستحويل المرتفعة ، في حين يدعم الموقف الأخير الأسعار المنخفضة تحويل السلع والخدمات إلى الشركة التابعة .

يوضيح الشكل رقم (12/3) نتائج أحد الدراسات الحديثة عن أولويات وأفضليات الإدارة عند تسعير تحويلاتها .

وبمرور فترة زمنية معينة قد تتغير الظروف في أحد البلدان استجابة إلى المتال السياسات التي كانت تشجع الستغيرات في العوامل البيئية ، على سبيل المثال السياسات التي كانت تشجع الاسستثمارات الأجنبية في الجمهوريات السابقة للأتحاد السوفيتي قد تم إبطالها وإلغائها في معظمها بالطبع ، حيث استبدلت بسياسات مؤيدة وموجهة تجاه جنب الاستثمار الأجنبي .

شكل رقم (12/3) الأولويات في تسعير التحويلات

أولويات غير هامة على الإطلاق	أولويات لبست هامة جدا	أولويات هامة ولكنها غير رئيسية	الأولوية الرئيسية	
7	20	38	35	تعظيم الأداء التشغيلي .
8	19	33	40	التوثيق عد إعداد المراجعة.
7	25	45	23	أمثلة الاتفاقيات الضريبية .
8	22	45	25	. الكفاءة التمويلية .
22	39	27	12	. حوافز للأداء .

## 12/3 أهمية ومشاكل تحديد أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية

The Importance and Issues of Transfer pricing for multinationals الن عملية وضع استراتيجية لأسعار التحويل بين الشركة الأم وفروعها وشركاتها التابعة أو بين الفروع والشركات التابعة الأجنبية قد أدت إلى ظهور عديد من المشاكل التي لم تكن تظهر في حالة تسعير التحويلات الداخلية المحلية ، ولذلك فقد حظى موضوع أسعار التحويل الدولية باهتمام كبير من إدارة الشركات المتعددة الجنسية لعديد من الأسباب والمواقف لعل أبرزها ما يلى :

1- موقف عدم توافر المواد الخام التي تستخدم كمبيعات أو كمدخلات في العملية الانتاجية في أحد الوحدات الأهميته في دول معينة .

وبالـــتالى يمكــن استيرادها (أو تحويلها) بواسطة وحدة أجنبية من وحدات المجموعــة المتعددة الجنسية والتي تمارس عملياتها في دول أخرى للاستفادة من المزايا النسبية المتاحة بين الدولتين المضيفتين .

2- موقف إدارة وتتفيذ بعض المراحل الإنتاجية الخاصة بأحد الفروع أو الشركات التابعة بكفاءة عالية في دول أخرى بخلاف الدولة الأم .

حيث قد يتم الإنتاج الكلي أو إنتاج بعض المكونات الرئيسية من المنتج النهائي في بعض الدول التي تتوافر بها العمالة المنخفضة الأجر ، ثم تقوم بعد ذلك بتصديرها (تحويلها) إلى الفروع والشركات التابعة في دول أخرى أو إلى المركز الرئيسي بغرض إتمام عملية التصنيع عليها ، وبذلك تتحقق أهداف الإدارة في تخفيض التكاليف الصناعية الإجمالية وتحقيق معدلات مرتفعة من الأرباح .

3- موقف أداء العديد من الخدمات للوحدات الأجنبية للشركة المتعددة الجنسية بواسطة المركز الرئيسي أو إحدى الوحدات المتخصصة بالمجموعة .

حيث قد يقوم المركز الرئيسي بنشاط البحوث والتطوير لجميع وحدات المجموعية أو إدارة حملة إعلانية وتنشيطية للجميع، وقد يقوم أحد الفروع بالجموعية الإنتاجية، وفي المقابل يقوم الفرع الأخير بتقديم خدمات الصيانة لجميع فروع البيع.

- 4- موقف وجود عديد من التدفقات المالية الدولية بين الوحدات الأجنبية الشركات المتعددة الجنسية يمثل بعضها مدفوعات مقابل سلع أو خدمات تم الحصول عليها من وحدات أخرى داخل المجموعة ، والبعض الأخر بشكل قروض أو سداد قروض أو بعضها قد يكون توزيعات للأرباح ، وقد يعد بعضها خصيصا لتخفيف الأعباء الضريبية أو المخاطر المالية .
- 5- موقف قيام بعض الشركات المتعددة الجنسية بالإنتاج في فرع أو شركة تابعة في دولة معينة ثم تقوم بعملية البيع والتسويق عن طريق فروع أو شركات تابعة في بلاد أخرى ، ويتم ذلك عن طريق تصدير (تحويل) السلع والمنتجات من دولة الإنتاج إلى دولة البيع والتسويق .

عموما تواجه الشركات المتعددة الجنسية كافة تلك المشاكل التي تواجه الشركات المحلية عند تصميم نظام لتسعير التحويلات . وحيث أن الشركات المتابعة الدولية تعتبر كيانات قانونية واقتصادية منفصلة فإن هناك عديد من العوامل الاضافية تستلزم الدراسة والاعتبار لعل أبرزها ما يلي :-

1- اختلاف التشريعات والقيود الحكومية بشكل واسع بين البلاد المختلفة . تختلف التشريعات والقيود الحكومية على الأنشطة الاقتصادية اختلافا واضحا من دولة لأخرى نظرا للاختلافات البيئية بين الدول ، وتعد الإجراءات الستي تحددها الحكومة لإدارة وتوجيه بعض الأنشطة داخل قطاع الأعمال من الأمور الشائعة والمتعارف عليها في الوقت الراهن في العديد من الدول مثل الاجراءات الحكومية لتخطيط وتوجيه القوة العاملة وتشغيل العمالة الأجنبية وتحديد رواتب وبدلات الموظفين وطبيعة ونسب هيكل الملكية للشركات الوطنية وأراضي الدولة . وماز الت معظم القيود الحكومية توجه مباشرة نحو بعض السلع أو المنتجات المخصصة لأنشطة التصدير أو الاستيراد .

2- اخستلاف المعدلات الضريبية المطبقة على دخل الشركة بالإضافة إلى الاستقطاعات الضريبية المسموح بها المختلفة بشكل جوهري من بلد إلى أخر .

فقد تكون تلك المعدلات منخفضة عند 5% في أحد البلاد ، وقد تكون مسرتفعة حتى تصل إلى 40% في بلد أخر ، على سبيل المثال فإن المعدلات الضريبية القائمة في بلدان مثل سلوفاكيا ومصر تتراوح ما بين 18% حتى الضريبية القائمة في بلاضافة لذلك فقد تكون هناك ضرائب مفروضة عن طريق المستويات الحكومية المختلفة في البلد على سبيل المثال الأقاليم ، الولايات أو المدن .

ولذلك تلجأ الشركات المتعددة الجنسية إلى استخدام أسعار التحويل في تحقيق أقصى أرباح في الدول ذات المعدلات الضريبية المنخفضة وتحويلها

بعيدا عن الدول الأخرى ذات المعدلات الضريبية المرتفعة ، يوضح الجدول رقم (12/4) المعدلات الضريبية على دخل الشركات في بعض البلاد الأوربية.

3- يــتم فــرض تعريفات ورسوم جمركية على الواردات (وأحيانا على الصادرات) في معظم البلدان .

ويؤثر ذلك مباشرة على قرارات الحصول على عوامل الإنتاج عن مصادر خارجية وأيضا على تحديد موقع المصنع . والأشك أن مثل ثلك العوائق التجارية ندفع إلى زيارة أسعار كثير من المنتجات المستوردة للمستهلكين .

مع ذلك تقوم إدارة الشركات المتعددة الجنسية عادة بالموازنة بين وفورات الستعريفات والرسوم الجمركية وبين احتمالات الزيادة في معدلات ضريبة الدخل نستيجة انخفاض قيمة الواردات وبالتالي التكلفة الكلية للإنتاج ، ومن ناحية أخرى أصبحت سياسات أسعار التحويل الدولية محل اهتمام العديد من الحكومات سواء في الدول النامية أو المتقدمة حيث أنها تلعب دورا حاسما في تحديد حجم الموارد الحكومية من التعريفات والرسوم الجمركية وضرائب دخل الشركات .

وعلى الرغم من أن الشركات المتعددة الجنسية لا تحاول من وراء استخدام السعار التحويل التهرب الضريبي في الدول المضيفة بل استغلال بعض الثغرات التي قد تكون موجودة في التشريعات الضريبية (أو ما يعرف بالتجنب الضريبي الضريبي Tax Avoidance). ومع ذلك فإن الحكومات في الدول المضيفة قد أدركت طبيعة تلك المشكلة وتبذل الكثير من الجهود الإخضاع دخل الشركات المتعددة الجنسية اللضرائب المحلية .

4- تقيد كنير من البلاد ولا سيما الشعوب الأخذة في النمو من التنفقات النقدية الخارجية الخاصة بالعملات الصعبة .

شكل رقم (12/4) معدلات الضريبة على سخل الشركات في بعض الدول الأوربية

% 40	لكسميورج	% 41	بلجيكا
% 35	هولندا	% 40	الداتمارك
% 40	البرتغال	% 42	فرنسا
% 36	أسبانيا	% 49	ألماتيا
% 33	البجلترا	صغر %	اليونان
% 46	إيطاليا	% 42	أيرلندا

فيعض السبلاد الديها أسعار صرف متعدة ويعتبر من غير المفضل أن يتم تحويسل العمسلات الصسعبة خارج البلد ، مثل نلك النظم الرقابية على الصرف الاجنبي تفيد من تحركات العملة وتحد من توافر رأس المال اللازم الأنشطة إدارة الأعمال .

5- تؤثر معدلات التضخم المختلفة بين البلاد على تحديد أسعار التحويل .

إن الخوف من تدنية قيمة العملة المحلية بسبب معدلات التضخم المرتفعة تحدث اندفاع نحو تحويل العملة المحلية إلى عملة البلد الأم أو بعض العملات الأخرى المستقبلة .

6- المخاطر الإقتصادية والسياسية والإجتماعية .

أصبحت هناك الكثير من المخاطر الناتجة من التغيرات والتقلبات السريعة في مختلف المجالات المحيطة ببيئة الأعمال الدولية ، ولذلك تواجه الإستثمارات الأجنبية للشركات المتعددة الجنسية عديد من المخاطر الإقتصادية والسياسية والإجتماعية نعيجة تزايد الإتجاهات الحكومية نحو التدخل في عمليات وأنشطة وأرباح تلك الشركات ، ومن ثم تلجأ تلك الشركات الى

استخدام اسعار التحويل لمواجهة تلك المخاطر والعمل على تخفيض أثارها السلبية الى أقل درجة ممكنة خلل تحويل الأرباح ورؤوس الأموال المستثمرة.

#### 7- تدعيم المراكز التفاوضية .

قد تلجأ الشركة المتعددة الجنسية الى استخدام أسعاد التحويل فى تدعيم المركز المالى ونتائج الأعمال لأحد فروعها أو شركاتها التابعة فى دول أجنبية بغرض تمكينها من اكتشاف موقف تفاوضى للحصول على فروض محلية أو بعص التسهيلات الإنتمانية عن طريق تحميل الفرع الأجنبي بأسعار تحويل منخفضة لمدخلاته من المواد الأولية والسلع شبه المصنعة ثم منحه أسعار تحويل مرتاعة لمنتجاته التامة الضنع.

## 8- السيطرة على الأسواق المطية .

قد تجتمع بعض العوامل في التأثير على سياسة الشركة المتعدة الجنسية في تحديد اسعار تحويل السلع والخدمات بين وحداتها الأجنبية أو بينها وبين المركز الرئيسي وقد تتسبب في تحديد أسعار تحويل تزيد كثيرا عن القيمة الحقيقية Overpricing أو أسعار تحويل منخفضة كثيرا Under pricing عن تلك القيمة لعملية تحويل السلع والخدمات عبر الحدود الإقليمية.

عموما يوضع الشكل السابق رقم (12/4) الظروف المحلية التي في ظلها قد تميل الشركة الأم (أو أحد من شركاتها التابعة المحلية) إلى تحميل أما أسعار تحويل أكبر أو أقل إلى الشركة التابعة الأجنبية . وقد تتحول الظروف الموجودة في بلد الشركة الأم إلى العكس إذا ما كانت السلع قد تم تحويلها إلى الشركة الأم من أحد الشركات التابعة الأجنبية .

ويتضح من ذلك الشكل أن هناك اختلافات بين الدول من حيث المعدلات الضريبية المرتفعة والمنخفضة ، الخضوع للضريبة والإعفاء من الضريبة ، خضوع التوزيعات للضريبة أو عدم خضوعها ، خضوع جميع أنواع الدخل المضريبة أو إعفاء البعض وخضوع البعض الأخر ، اختلاف طرق المحاسبة عن الضريبة أو إعفاء البعض وخضوع البعض الأخر ، اختلاف طرق المحاسبة عن الضريبة أو المسهيلات والحوافز الضريبية الممنوحة ، وجود أو عدم وجود الاتفاقيات الضريبية الثنائية أو الجماعية مع التكتلات مما قد يدفع بعض الشركات إلى اتخاذ اقرارات الاستثمار في بعض الدول دون الأخرى ، أو تحويل المنتجات والخدمات من دولة لأخرى ، والسعي نحو التجنب الضريبي.

## 12/4 مداخل أسعار التحويل في الشركات المتعددة الجنسية

Transfer Pricing Approaches for Multinationals

تشأ مشاكل عديدة عند تقييم أداء القطاعات عندما تقوم الأسام أو الفروع الشركات التابعة أو الشركة الأم بالتعامل فيما بينها ، وتألف المشكلة تكور حول السوال عن أسعار التحويل بين القطاعات - وهى ذلك المسعر الذي يحمله قطاع ما في الشركة لقطاع أخر مقابل ما قدمه له من سلع أو خدمات ، والسؤال السنى قسد يستار هو ما هو السعر الذي يحكم تحويلات تلك السلع - هل هو يتضمن بعض الربح القسم البائع ؟ أم هل يكون عند التكلفة المجمعة عند نقطة التحويل ؟ أو يتحدد بأي رقم أخر ؟ وتزداد المشكلة تعقيدا إذا كان القسم البائع وتحدث تعقيدات أخرى عندما يكون السعر الأحد الأقسام يمثل تكلفة القسم وتحدث تعقيدات أخرى عندما يكون السعر الحد الأقسام يمثل تكلفة القسم المشترى، عموما أن أسعار التحويل بين القطاعات ليس لها حلا سهلا ، وعادة المشترى، عموما أن أسعار التحويل بين القطاعات ليس لها حلا سهلا ، وعادة

ما تؤدى الى النزاع بين مديرى مراكز الإستثمار ، ومع ذلك يجب وضع سعر ما للتحويل حتى يمكن تقييم أداء أقسام الشركة .

وبافتراض لن القسم (ا) والقسم (ب) هما قطاعين من قطاعات نفس احدى الشركات المتعدة الجنسية ، وعندما يقوم القسم (ا) ببيع أحد المنتجات أو أداء أحدد الخدمات إلى القسم (ب) فسيكون لديه الرغبة في الحصول على أعلى مر ممكن من القسم (ب) ، وفي الناحية الأخرى فإن القسم (ب) سيكون اعا في سداد أدنى سعر ، والاشك أن مديري كلا القسمين في غاية الاهتمام بسعر المتحويل هذا ، حيث أن الأداء التشغيلي المقرر عنه لكل قسم يتأثر المسرة عن طريق تسعير التحويلات ، عموما تمتخدم الشركات المتعددة حسية مجموعة من مداخل تسعير التحويلات المسلع والخدمات التي يتم انتقالها بين الفروع والشركات التابعة الأجنبية أو بينها وبين المركز الرئيسي ، وتتضمن أبرز تلك المداخل البديلة المتعارف عليها مدخل تسعير التحويلات على أساس السوق ، مدخل تمعير التحويلات على أساس التكلفة ، بالإضافة الي مدخل تسعير التحويلات على أساس التكلفة ، بالإضافة الي مدخل تسعير التحويلات على أساس التكلفة ، بالإضافة الي مدخل تسعير التحويلات النقاوضية .

## [- أسمار التحويل على أساس أسعار السوق

Market - Based Transfer Pricing

Qutside Market Price يفترض ذلك المدخل وجود سعر سوقي خارجي المنتجات أو الخدمات التي يتم تحويلها من أحد القطاعات إلى قطاع أخر بنفس الشركة أو المجموعة .

فسي ظل هذا المدخل غالبا ما يتم تعديل السعر السوقي الفعلي بالتخفيض ليعكس وفورات التكلفة Cost Saving من البيع بين قطاعات المجموعة داخليا وبما يسمح بتحقيق هامش ربح مرضي .

هـ ناك مشكلتين عمليتين يتم مواجهتها عند تطبيق مدخل أسعار التحويل على أساس السوق Market – Based Transfer Prices هما :-

- 1- قد لا يكون هناك سوق تنافسي ويحدث ذلك عندما تسري حالة من الاحتكار على إنتاج وبيع تلك السلع أو الخدمات المحولة بين قطاعات المجموعة المتعددة الجنسية .
- 2- قد تكون المنتجات أو الخدمات المحولة داخليا متماثلة لتلك المنتجات أو الخدمات المباعة في السوق التنافسي المفتوح Competitive Market.

رغما عن ذلك فإنه قد يتم النظر الى بعض اشكال أسعار السوق التنافسى على أنها المدخل الأفضل التحديد أسعار التحويل ، ويرجع السبب فى ذلك أنه يتمشى مع أهداف مراكز الربحية ، كما يؤدى الى امكان إعداد تقرير الأداء على أساس الربحية عند المستويات المختلفة للمنظمة ، كما يساعد سعر السوق أيضا تحديد متى تتم التحويلات ، ويناسب ذلك المدخل المنظمات ذات اللامركزية العالية ، والفكر وراء ذلك المدخل لضبط التحويلات هو خلق الظروف المناسبة فى السوق بين الأقسام كما لو كانت منفصلة ومستقلة بالفعل، وتمارس التقاوض والمساهمة فى ظل ظروف السوق المفتوحة ، والى الدرجة التى تعكس معها نتائج أسعار السوق وظروف السوق الفعلية ، ومن ثم توفر نتائج الأقسام أساساً ممتازاً لتقييم الأداء الإدارى .

#### 2- مدخل أسعار التحويل على أساس التكلفة

Cost - Based Transfer Pricing

يستخدم هذا المدخل نوع معين من التكلفة كأساس عند وضع أسعار التحويل ، فذلك المدخل يتضمن العديد من الطرق البديلة :-

- حيث قد يتم تحديد سعر التحويل على أساس أدنى تكلفة Lowest Cost حيث قد يتم تحديد سعر التحويل على أساس أدنى تكلفة Based Transfer Prices وهي تعادل التكاليف الإضافية للقطاع البائع هي تلك Costs المتكاليف المشتري الناج المشتري لإنتاج المنتجات (الخدمات بعبارة أخرى) إن تلك التكاليف تتساوى مع التكاليف المتغيرة وحدها لإنتاج وتسويق السلع أو الخدمات .
- إن أسعار التحويل على أساس التكلفة الأخرى الشائعة تقوم على أساس 
  Variable Costs Plus Mark up المنايف المتغيرة مضافا إليها هامش ربح 
  Full Absorption والتكاليف الكلية أو التكاليف الكلية مضافا إليها هامش ربح Costs And Full Absorption Costs Plus Mark up. 
  الكلية كل من التكلفة المتغيرة وتكاليف الإنتاج الثابتة غير المباشرة سواء 
  للإعداد والإنتاج والتسويق للمنتجات (الخدمات) .

ومن المرغوب فيه أن يتم استخدام التكاليف المعيارية Standard Costs بدلاً من التكاليف الفعلية للقطاع البائع عند تحديد أسعار التحويل على أساس التكلفة .

إن استخدام أسعار التحويل يجنب ويفادي تحويل عناصر عدم كفاءة لللقطاع السبائع الله القطاع المشتري ، وذلك شأنه تحفيز القطاع البائع على الرقابة والتحكم في تكاليفها .

وعلى الرغم من أن مدخل التكلفة عند وضع أسعار التحويل يعتبر سهل التطبيق نسبيا إلا أن له بعض العيوب لعل أبرزها أنه قد يؤدى الى قرارات مخلة وظيفيا Dysfunctional Decisions بسبب عدم وجود ألية لهذا المدخل بالشركة تخبر المديرين بما إذا كانت التحويلات يجب أو لا يجب أن تتم بين

الأقسام ، ويكون ذلك الأمر غامضا في حالة الأقسام التي تنتج منتجات مستعددة، ولذلك فان استخدام ذلك المدخل كأساس لتحديد أسعار تحويل من الممكن أن يؤثر على أرباح الشركة ككل بشكل عكسى وهو ما قد لا يدركه المديرون ، وهناك عيب أخر لذلك المدخل هو عدم وجود أية حوافز للأقسام للسيطرة على التكلفة ، فإذا ما كانت تكلفة قسم ما ستحول الى قسم آخر فلا يكون هناك حافزا لأى منهم للسيطرة على التكاليف ويتحمل القسم الأخير بسعر تحويل يتضمن كل الضياع وعدم الكفاءة في الأقسام السابقة ، وبالتالى يعاقب نتيجة لتحقيقه معدل عائد أقل من المنافسين ، وقد أظهرت الخبرة أنه طالما أن التكاليف لا تخضع لأية ضغوط نتافسية عند نقطة التحويل ينشأ عادة الإسراف وعدم الكفاءة .

## Negotiated Transfer Pricing مدخل أسعار التحويل التفاوضية -3

يتطلب ذلك المدخل أن يتفاوض مديرو القطاعات البائعة والمشترية على الوصول إلى أسعار التحويل المقبولة بشكل متبادل . وهناك عديد من المواقف الستي تجعل من الضروري عمليا أن يتم الاعتماد على المدخل التفاوضي في تحديد أسعار التحويل هما :-

- 1- حالــة عدم توافر أسعار سوقية للسلع أو الخدمات المحولة داخليا لعدم وجود سوق خارجي وبالتالي عدم توافر سعر سوقي مناسب .
- 2- حالة توافر طاقة عاطلة Idle Capacity غير مستقلة في القطاع البائع، فعندما يكون لدى القسم البائع بعض الطاقة غير المستخدمة أو المستغلة بعد الوفاء بالطلب الخارجي (أو امر شراء من خارج الشركة) ، يكون مـن الأفضــل والمصلحة أن يتم تحويل المنتج الى قطاع شقيق أخرى

عـند أي سعر تحويلي يزيد من مقدار التكاليف الاضافية للقسم البائع . وبحيث تخضع تلك الزيادة للمفاوضات المشتركة بين مديري القطاعات البائعة والمشترية.

## 12/5 إرشاد عام عن الاستراتيجية المفضلة

#### A General Guideline of preferable Strategy

بوجـه عـام لا توجد طريقة واحدة يمكن تطبيقها لتحديد أسعار التحويل لأغـراض اتخاذ القرارات المثلى . ويرجع ذلك إلى أنه يتعين أن يتم دراسة كافة الاعتبارات بشكل متزامن والتي تتمثل في ظروف السوق ، هدف تسعير التحويلات ، انسجام وتوافق الأهداف ، تقييم أداء القطاعات ودرجة الاستقلال الذاتـي لـلقطاع في ظل التنظيمات المركزية المتعددة الجنسية . يعتمد سعر الداتـويل الصـحيح على الغرض محل الدراسة ، وفيما يلي إرشاد عام يعتبر بمـثابة خطـوة أولى مفيدة لمعظم الموقف التي خلالها يتم تحديد الحد الأدنى السعر التحويل .

الحد الأدنى لسعر التحويل - التكاليف الاضافية لكل وحدة + تكاليف الفرصة لكد الأدنى لسعر التحويل وحدة للقطاع البائع .

وقد سبق مناقشة التكاليف الاضافية ، أما تكاليف الفرصة للوحدة الواحدة فهي عبارة عن هامش المساهمة لكل وحدة يتم التضحية به عن طريق القطاع البائع بسبب التحويل الداخلي لوحدة واحدة من السلع والخدمات بدلاً من بيعها في السوق الخارجي .

فإذا كان القطاع البائع يعمل عند الطاقة الكاملة من ثم فإن :-

تكاليف الفرصة للوحدة الواحدة = سعر السوق - التكاليف المتغيرة للوحدة الواحدة .

إن الستكاليف الاضسافية يستم تسجيلها في النظام المحاسبي ، أما تكاليف الفرصة فلن يتم تسجيلها في أي نظام محاسبي .

## الطاقة العاطلة العاطلة

تمـنل الطاقـة العاطلة الطاقة غير المستخدمة في القطاع البائع ، والتي تعتـبر غيـر مطـلوبة لإنـتاج السلع أو الخدمات للوفاء بالطلب من السوق الخارجي . ففي حالة الطاقة العاطلة ليس لدى القطاع البائع أية تكاليف فرصة بديـلة التحويلات الداخلية ، كما أن إجمالي الطلب من السوق الخارجي قد تم الوفاء به سابقا ، ولذلك فإن أي وحدة من المنتجات أو الخدمات المحولة داخليا لن يترتب عليه أن يضطر القطاع البائع إلى ضياع تحقيق أي هامش مساهمة . إن الإرشـاد مازال صحيحا ويعتبر واجب التطبيق بشكل متكافئ في المواقف التي تتضمن الطاقة العاطلة .

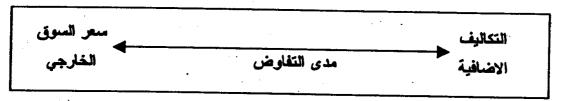
## الحد الأننى لسعر التحويل =

- = النكاليف الاضافية لكل وحدة + تكاليف الفرصة لكل وحدة للقطاع البائع
  - = التكاليف الاضافية لكل وحدة + صفر
    - النكاليف الاضافية لكل وحدة .

بالنسبة لحالة الطاقة العاطلة في القطاع البائع فإن أي سعر تحويل يزيد عن التكاليف الإضافية لكل وحدة وينخفض عن سعر البيع الخارجي سوف تكون ذات فائدة بشكل مشترك لكل من القطاع البائع والقطاع المشتري. ويعتبر ذلك المدى الذي من خلاله يمكن أن يتفاوضا خلاله على سعر التحويل الذي يعتبر مقبولاً بشكل متبادل ومشترك. كما يوضحه ذلك شكل رقم (12/5).

## شكل رقم (12/5)

#### الطاقة العاطلة ومدى التفاوض



#### مثال:

ترغب شركة كراكاس في شراء 10000 وحدة من المنتج (ب) من شركة جوميز ، وفيما يلي البيانات المتاحة في شركة بوليفار في فنزويلا (Bs) .

Bs 10000

التكاليف الإضافية لكل وحدة

Bs 25000

- سعر البيع

-: وحيث أنه لن يكون لدى شركة جوميزا أي طاقة عاطلة من ثم فإن ( Bs 10000 - Bs 25000) + Bs 10000 = الحد الأدنى سعر التحويل = 0000 Bs 15000 + Bs 10000 =

Bs 25000 =

#### مثال:

باستخدام نفس المعلومات التي تضمنها المثال السابق مع افتراض أن شركة جوميز لديها طاقة عاطلة ، من ثم فإن :الحد الأدنى سعر التحويل = 10000 + صفر

Bs 10000 =

أي سعر تحويل فوق Bs 10000 وأقل من (١٥(١)(١٥) سوف يحقق فائدة لكل من شركة كر لكاس وشركة جوميز .

عموما على الرغم من أن تحديد أسعار التحويل على أساس التكلفة شائع الإستخدام الا أن الدراسات أثبتت الإتجاه نحو استخدام أسعار التحويل على أساس السوق ، وفي استقصاء شمل 145 شركة صناعية في عام 1977 و 132 شركة صناعية في عام 1990 ، أظهرت استخدام أسعار التحويل في حالة التحويلات الدلخلية ، ونتائج هذا الإستقصاء موضحة أدناه في الشكل رقم (12/6) ، ويلاحظ أن طريقة التسعير على أساس السوق هي الطريقة التي توضح أن استخدامها متزايد طوال 13 عاما بين الإستقصائين .

شكل رقم (12/6) إستقصاء عن إستخدام مداخل أسعار التحويل في المارسة العالية

	نسبة الشركات المستخدمة	
	1990	1977
أسعار التحويل على أساس التكلفة .	%46.2	%50.4
أسعار التحويل على أساس السوق .	%36.7	%31.5
أسعار التقاوض .	%16.6	%18.1
لغرى .	<b>%0.5</b>	
المجموع	%100	%100

## 12/6 المتطلبات الحديثة والأنشطة الملزمة واتفاقيات التسعير

Recent Requirements, Enforcement Activities and Advance Pricing Agreements

لقد أصبح تسعير التحويلات الدولية موضوع هام لعديد من حكومات دول العالم ، إن كاثيرا من البلاد قد ادخلت قواعد جديدة لتسعير التحويلات كما قامت بفرض نظم عقوبات وجزاءات صارمة لاتفاقيات تسعير التحويلات ، كما هو موضح في الشكل رقم (12/7).

إن سياسات تسعير التحويلات تؤثر على المقدار الذي تحصل عليها الحكومات من التعريفات والرسوم الجمركية وضرائب دخل الشركات ، إن الاقتصاد العالمي يعنى حتميا تدفقات متزايدة ومفتوحة للسلع والخدمات عبر الحدود ، إن عولمة الاقتصاد قد جعلت تسعير التحويلات أحد المجالات الرئيسية للتدقيق الحكومي الختامي في معظم البلاد ، ففي عام 1999 ضاعفت كندا عدد أعضاء الفحص الضريبي المسئولين عن أداء المراجعات على تسعير المتحويلات ، وابستداء من أوائل عام 1990 فإن كثير من البلاد قد فرضت بشكل صارم قوانين وتشريعات ضريبية وجزاءات وعقوبات ترتبط بأسعار التحويل والتي لم يكن مفاجئة حيث أن السعار التحويل أثر مباشر على مقدار الإيرادات الحكومية في الاقتصاد العالمي . وكأمثلة على البلاد التي تقوم بمراجعة دقيقة لسياسات وتطبيقات أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية وفرض عقوبات ضريبية تتضمن أستراليا والبرازيل وكندا والصين وفرنسا وإيطاليا واليابان وكوريا وهولندا والمملكة المتحدة بالإضافة إلى الولايات المنتحدة الأمريكية ، ففي الولايات المتحدة الأمريكية على سبيل المثال أعطى القسم رقم 482 من قانون الإيراد الداخلي للحكومة الحق في منع تحويل

الإيراد أو الاستقطاعات بين دافعي الضرائب ذوي العلاقة لاستغلال الفروق في المعدلات الضريبية بين البلاد، وقد تم تفضيل سعر السوق - ذلك السعر الذي يتأسس على معاملات طول اليد Arm's Length Transactions بين المنشآت غير المرتبطة . ويتطلب ذلك وجود سوق لنفس المنتجات أو ما يماثلها . وقد تم السماح بطريقتين أخرتين لتسعير التحويلات في ظل متطلبات بنود القسم رقم 482 هما: (أ) طريقة سعر إعادة البيع النهائي للمشتري ناقصا المصروفات الإضافية للمشتري وهامش ربح عادي . (ب) طريقة التكلفة مضافا إليها هامش ربح عادي . (ب) طريقة التكلفة مضافا إليها هامش ربح عادي . (ب) طريقة التكلفة مضافا إليها هامش ربح عادي . (ب) طريقة التكلفة مضافا إليها هامش ربح عادي . (ب) طريقة التكلفة مضافا إليها هامش ربح عادي . (ب)

وقد تم النظر إلى تلك الطريقة على أنها الأقل طريقة مرغوبة ، حيث أنها تتأسس على تحديد تكلفة الإنتاج والتوزيع بالاضافة إلى هامش ربح عادي للبائع . اتفاقيات التسعير المسبقة Advance Pricing Agreements

لقد أصبحت اتفاقيات تسعير التحويلات المقدمة شائعة بشكل متزايد بين كل من الشركات المتعددة الجنسية والسلطات الضريبية . إن اتفاقية التسعير المقدمة من الشركة والسلطات الضريبية تعطي للشركة موافقة لاستخدام طريقة معينة في تسعير التحويلات والاجراءات الخاصة بتطبيقها . وقد أوضحت تقاريسر حديثة أن اتفاقيات التسعير المقدمة من ذات الجانبين أوضحت تقاريسر حديثة أن اتفاقيات التسعير المقدمة من ذات الجانبين تناك الاتفاقية تحصل الشركة المتعددة الجنسية على موافقة للمداخل المقترحة لتسعير المتحددة الجنسية في البلدين ، ويتطلب ذلك أن تقدم الشركة المتعددة الجنسية في البلدين ، ويتطلب ذلك أن تقدم الشركة المتعددة الجنسية طلبين لكلا سلطة من السلطات الضريبية في البلدين في البلدين في وقت لاحق تقوم السلطات الضريبية في هاتين البلدين بالتنسيق والاتصال مع بعضهما البعض حتى يتم استكمال العملية .

## شكل رقم (12/7) القواعد الحديثة والأنشطة الملزمة لتسعير التحويلات

#### البلد وافق البرلمان على قوانين تسعير التحويل اعتباراً من عام 1999 ، 1- الدانمارك وقد خول السلطة للسلطات الضريبية أن تقوم بتعبيلات على أسعار التحويل ، تطلب أيضاً التشريع الأطراف موضع الرقابة المشتركة . أن تقوم بتطبيق الأسعار والشروط التي تم استخدامها بين الأطراف المستقلة. فرض القانون الواجب التطبيق على الفترات المنتهية في أو بعد أو 2- الملكة المتحدة يوليس عسام 1999 توثيسق المتطلبات واشترط فرض عقوبات في تشريع تسعير التحويلات الصادر لأول مرة ، وقد تطلب القانون إن تسعير التحويل يجب أن تعكس معيار طول اليد . في عام 1999 أعلن رئيس مصلحة الضرائب أن مصلحة الضرائب 3- أستراليا بأسستراليا سسوف تبدأ عمليات مراجعة 46 شركة متعدة الجنسية لديها معاملات مع أطراف ذوي علاقة دولية هامة ، بالإضافة لذلك فان 60 شركة سوف تخضع أو تتعرض لإجراء التزام بديل ،وقد عبر السرئيس عن مخاوفه على وجه التحديد من مستوى التوثيق الضعيف الموجود في مراجعة وفحص سجلات 190 شركة والتي تدعسم أن أسسعار تحويلها والتي كاتت طبقاً لمعيار طول اليد ، وقد تضمن الإعلان أيضاً على أن مصلحة الضرائب بأستراليا :-- سـوف تستمر في متابعة ومراقبة ممولي الضرائب الذي لم يتم اختيارهم للقحص بعد . - سوف تطرح دورة أخرى لفحص السجلات أثناء السنة المالية . - سـوف تعسير عن اهتمامات مكتوبة لعدد 160 شركة اضافية بخصوص تطبيقات أسعار تحويلها .

4- بلجيكا

أصدرت وزارة المالية في يونيو 1999 أول إرشادات لتسعير التحويلات في بلجيكا ، وقد أشارت تلك الإرشادات إلى أن مراجعات تسعير التحويلات سوف يتم تنفيذها عادة عندما تكون هناك اختلافات هامة بين المؤشرات المالية للشركة والمؤشرات القياسية للصناعة.

5- **هونج كونج** 

إن أسعار الستحويل لم تكن محل اهتمام رسمي من قبل مصلحة قد الضرائب بهونه كونج منذ عام 1999. فإن اهتمام المصلحة قد ترايد بمراجعتها الضريبية وقد استهدفت الشركات المرتبطة بمعاملات مع المنشآت الستي تسم تضمينها في أقاليم الجهات الضريبية. إن مصلحة الضرائب بهونج كونج سوف تطلب من الشركات أن تقدم جوهر أنشطتها عبر البحار وأن تبحث عن مشكلة تخفيض الربح بين الشركات داخل المجموعة.

6- حنوب أفريقيا

في عام 1999 أصدرت مصلحة الإيرادات بجنوب أفريقيا مذكرة تطبيقية نصت على أن الشركات التي تختار أن تتجاهل اتفاقيات تسعير المتحويل الملائمة يمكن أن تعرض نفسها إلى مخاطر المتعديلات الضريبية الجوهرية وعندما تطبق الشركة المتعددة الجنسية طرق تسعير تحويلات مختلفة من بلد إلى أخر أو أن تطبيق الطرق يختلف بشكل جوهري ، فإن الشركة المتعددة الجنسية قد تكسون في وضع مخاطر يعرضها لمضاعفة فرض الضريبة ، وقد أكدت تلك المذكرة التطبيقية على أن التوثيق الذي يثبت أن أسعار التحويل يتسق مع مبدأ طول اليد يعتبر هاماً للغاية . وبسبب الطبيعة الذاتية لتعديل أسعار التحويل يمكن للجزاءات المفروضة أن تثبت الضرر البالغ المترتب عليها .

7- ألمانيا

لقد أصبحت أسعار التحويل مشكلة ضريبية رئيسية للشركات المستعددة الجنسية الستي لها أعمال في المانيا ، وتركز السلطات الضريبية على أسسعار الستحويل تقريباً عند إجراء كل مراجعة ضريبية، على افتراض أن الشركات المتعددة الجنسية التي تتأسس فسي بسلاد ذات نظام ضريبي مؤجل بشكل مصطنع وتقوم بتحويل الأرباح للخارج . وتتضمن تلك البلاد التي لها نظام ضرائب مؤجل الولايات المتحدة الأمريكية واليابان والمملكة المتحدة .

**8- نیوزلندا** 

في أوائسل عام 2000 نشرت إدارة الإيرادات مسودة إرشادية عن أسيعار الستحويل تتعامل مع تسعير تحويل الخدمات والأصول غير الملموسة واتفاقيات مساهمة التكلفة .

9- الأرحنتين

فسي أكتوبر عام 1999 نشر مجلس الإيرادات الفيدرالية قواعد عن تسعير المتحويلات ، تتطلب تلك القواعد أن المنشآت التي تقوم بممارسة معاملات أعمال مع أطراف ذات علاقة أن تقدم شهادة خطية تتضمن قسم مع مجلس الإيراد الفيدرالي تصرح وتؤكد بأن أسعار المتحويل تعتبر مشتقة مع التطبيقات العادية للسوق بين الأطراف الثالثة. إن قواعد أسعار التحويل واجبة التطبيق ليست فقط على المنشآت التي تقع تحت ظل الرقابة المتعارف عليها وإنما أيضاً على المنشآت التي تقع تحدة أخرى ، تحدد قواعد تسعير التحويل أيضاً أيضاً المعاييسر الخاصة بتحديد ما إذا كانت أسعار التحويل بين الأطراف ذات العلاقة تحقق معيار طول اليد .

وفي 1 يناير عام 2000 أصدر قانون جديد للإصلاح الضريبي ، عدل ذلك القانون متطلب تسعير التحويل بشكل جوهري . حيث أعتبر المعاملات التي تتم بين المنشآت في الأرجنتين والمنشآت في أي أقاليم أو مناطق منخفضة المعدل الضريبي من قبل معاملات الأطراف ذات العلاقة ، وقد تطلب القانون أيضاً ملء شهادة خطية تتضمن قسم معين مرتين أثناء السنة الواحدة يتضمن معلومات تفصيلية عن العمليات مع تلك الأطراف ذات العلاقة .

وتعتبر اتفاقيات التسعير المقدمة وسيلة فعالة لتجنب أي تعديلات محتملة في أسعار التحويلات بالإضافة إلى أي عقوبات أو جزاءات ذات علاقة في المستقبل . وهي تمثل مقياس فعال ومبتكر وجدير بالاهتمام من كثير من الشركات المتعددة الجنسية .

#### 12/7 الاستراتيجية المفضلة لتحديد أسعار التحويل

**Preferable Transfer Pricing Strategy** 

عادة ما تفضل الحكومات أو الشركات المتنافسة في مختلف الدول مدخل أسعار السوق Market – Based Transfer Price في تحديد أسعار التحويل باعتبار أنها أقل حكمية ، إلا أن ذلك قد لا يتفق مع الواقع ، حيث قد لا تعكس أسعار التحويل هذه القيمة الحقيقية للسلع أو الخدمات المحولة إلا إذا تم تحديدها في سوق يتمتع بالحرية الكاملة في المنافسة ، بحيث يتدخل كل من المستثمرين والبائعين بالتأثير على الأسعار السوقية من خلال أحداث تغيرات مستعمدة أو غيسر متعمدة في حجم الطلب أو العرض على السلع في السوق ، ومن ثنم يعكس الواقع تكاليف وأسعار سوقية تحكمية قد يبعدها عن القيمة الحقيقية ، وقد لا تتوافر الأسواق الحرة للسلع أو المنتجات ، ومن ثم يتم اللجوء في تلك الحالة إلى أسعار التحويل المحسوبة وفقا لمدخل التكلفة الداخلية باعتبارها أفضل تقريب للقيمة الحقيقية للمنتج ، ومن ناحية أخرى قد تتمسك الشركات المتعددة الجنسية بأسعار التحويل المحسوبة على مدخل التكلفة لما تتسم به من مرونة نسبية حيث يمكن لها إدخال التغيرات على أي بند من بنود الستكاليف ، فضللاً عن امكانية تعديل هامش الربح ، ومن ثم يمكن بسهولة تغيير أسعار التحويل لتتوافق مع المتطلبات الإدارية لتلك الشركات.

ومع ذلك فإن الإستراتيجية المقترحة لتحديد أسعار التحويل في الشركات المتعددة الجنسية يجب أن تستند لمدخل أسعار السوق وذلك لأنها تعتبر سليمة من الناحية الفكرية فضلاً على أن لها عديد من المزايا التطبيقية العملية على النحو التالى:-

#### 1- الشرعية القانونية السرعية القانونية

فذلك المدخل يتمشى مع متطلبات التسعير المفروضة عن طريق الحكومات عبر دول العالم ، حيث أن ذلك يزيل الشكوك الخاصة بنية الشركات المتعددة الجنسية في تحمل الأعباء الضريبية والجمركية العادلة المفروضة عن طريق الحكومات المحلية .

#### Goal Congruence - تطابق الأهداف

يهتم ذلك المدخل بقضية تطابق الأهداف كلية ، حيث تأخذ أسعار السوق في الحسبان تكاليف الفرص البديلة لبيع المنتجات داخليا بدلاً من بيعها إلى أطراف خارجية .

#### 3 – المعاملة المتكافئة في تقييم الأداء Equitable Treatment

يضمن ذلك المدخل التقييم المتكافئ لأداء كافة الفروع والشركات التابعة الأجنسية المرتبطة ، فكل من المشتري والبائع يمكن أن يقبل بسهولة قوة السوق (العرض والطلب في السوق) التي تعتمد عليها الأسعار السوقية للسلع والخدمات المحولة .

#### Simplicity -4

يتسم مدخل السعر السوقي على أساس معاملات طول اليد بالبساطة في التطبيق والاستخدام والسهولة في الفهم والتفسير والوضوح لجميع الأطراف.

## 12/8 شرح توضيحي – أسعار التحويل الدولية والضرائب والرسوم الجمركية

المختلفة على أرباح الشركات والرسوم على الواردات الناشئة من التغيرات في المختلفة على أرباح الشركات والرسوم على الواردات الناشئة من التغيرات في المختلفة على أرباح الشركات والرسوم على الواردات الناشئة من التغيرات في سلم المختلفة على أرباح الشركات المثال التالي الذي يستد على وجود شركتين تابعتين تملكهما أحد الشركات المتحدة الجنسية في الولايات المتحدة الأمريكية ، أحد الشركات التابعة في ماليزيا والأخرى في الولايات المتحدة . حيث تقوم الشركة السنابعة الماليزية بإناتاج 100000 قميص لبيعها للشركات التابعة الأخرى في الولايات المتحدة ، والتي تقوم بدورها بإعادة بيع ذلك المنتج بمبلغ 14 \$ لكل قميص في المسوق بالولايات المتحدة .

وفيما يلى بيانات التكلفة الخاصة بالشركة التابعة الماليزية لكل قميص :-

\$ 3.25	تكلفة الإنتاج
3.50	التكلفة المتغيرة (الإنتاج والتسويق)
4.05	إجمالي تكلفة الإنتاج التسويقية

### تسعير التحويلات على أساس سعر السوق

#### Market - Based Transfer Pricing

إن سعر السوق لكل قميص سيكون مساويا لسعر البيع في السوق المحلي الماليري لو سعر البيع في الشركات غير المرتبطة في الولايات المتحدة أو في أي بلد أخر ، إن سعر البيع هذا سيتم تعديله مقابل أي مصروفات إضافية ضرورية للبيع إلى أي طرف بخلف الشركة الشقيقة . ويفترض أن أحد الشركات الكندية قد قدمت عرض لشراء تلك المنتجات بسعر 11.5 لكل قميص ،

وتبلغ المصروفات التسويقية المقدرة المرتبطة بالبيع الشركة الكندية 3.5 لكل قميص . في ظل هذا الموقف فإن سعر السوق المعدل يبلغ 3.5 = 3.5 = 3.5 كلك قميص .

## تسعير التحويلات على أساس النكلفة Cost – Based Transfer Pricing

سوف تتباين أسعار التحويلات على أساس التكلفة اعتمادا على تعريف التكلفة المستخدم لتحديد السعر ومقدار الإضافة ، وفيما يلي نظرة سريعة على ثلاثة أمثلة على الأسعار على أساس التكلفة .

أ- السعر تأسيسا على تكلفة الإنتاج مضافا إليه 200% إضافة يبلغ السعر
 في تلك الحالة 9.75 [ \$3.25 + (\$3.25 × 200%)] .

ب- السعر تأسيسا على تكلفة إنتاج متغيرة وتكاليف تسويقية بالإضافة إلى
 150 × \$3.5 + \$3.5 | \$8.75 + \$3.5 | \$150
 بيلغ السعر 58.75 | \$150 + \$150
 بيلغ السعر تكلفة كلية للإنتاج وتكاليف التسويق مضافة 100
 كإضافة ، يبلغ السعر 88.10 [(\$4.05 + \$4.05)] .

## أثر أسعار التحويل المختلفة على صافي دخل القطاعات

Effect of Different Transfer Prices on Net Income of the Segments

إن الشكلين التاليين يوضحان آثار الأسعار المختلفة على الرسوم الجمركية وضررائب الدخل بالإضافة إلى صافي الدخل للشركة الأم، والشركة التابعة الماليرية والشركة التابعة الأمريكية، وللتبسيط يتضمن التوضيح فقط القيم المرتبطة بتصنيع وبيع 100000 قميص في ظل هيكل التكلفة الموضح سابقاً.

يوضح شكل رقم (12/8) بيانات قائمة الدخل المختصرة بافتراض أن سعر التحويل يبلغ 5\$ لكل قميص . إن عبء ضريبة الدخل الرئيسية يقع في الولايات المتحدة حيث أن معدل ضريبة الدخل على أرباح الشركة يبلغ 35% مقارنة بنسبة 20% في ماليزيا .

شكل رقم (12/8) أثر سعر التحويل بمبلغ 5\$ لكل قميص

بيانات قائمة ا	لدخل للشركة الأم والم	لركات التابعة	
	الشركة التابعة	الشركة التابعة	الشركة الأم
	الماليزية	الأمريكية	
إيراد المبيعات	\$ 500000	\$ 1400000	\$ 1400000
تكلفة البضاعة المباعة	\$ 325000	\$ 500000	\$ 325000
تعريفات ورسوم الواردات (15%)	-	75000	75000
تكلفة البضاعة المباعة ورسوم الواردات	\$ 325000	\$ 575000	\$ 400000
مجمل الربح	\$ 175000	\$ 825000	\$ 1000000
مصروفات تسويقية وإدارية	80000	425000	505000
دخل التشغيل	\$ 95000	\$ 400000	\$ 495000
ضرائب دخل الشركات (20% و35%)	19000	140000	159000
صافي الدخل	\$ 76000	\$ 260000	\$ 336000
إجمالي الضرائب والرسوم على الواردات	\$ 19000	\$ 215000	\$ 234000

كما يوضح الشكل رقم (12/9) البيانات الخاصة بسعر التحويل المفترض والذي يبلغ 88 ، وذلك السعر ينقل الدخل الخاضع للضريبة إلى ماليزيا حيث أن معدل ضريبة الدخل على الأقل أكبر من مقاصة الرسوم الجمركية المتزايدة في الولايات المتحدة ، يتمثل صافي الأثر في تخفيض في الرسوم الجمركية والضرائب المدمجة بمبلغ 15750\$ (من \$234000 إلى \$218250) بزيادة مناظرة في صافي الدخل بمبلغ \$15750 .

شكل رقم (12/9) أثر سعر التحويل بمبلغ 8\$ لكل قميص

بيانات قائمة الا	بيانات قائمة الدخل للشركة الأم والشركات التابعة		
	الشركة التابعة	الشركة التابعة	الشركة الأم
	الماليزية	الأمريكية	
اد المبيعات	\$ 800000	\$ 1400000	\$ 1400000
غة البضاعة المباعة	\$ 325000	\$ 800000	\$ 325000
ريقات ورسوم الواردات (15%)		120000	120000
لفة البضاعة المباعة ورسوم الواردات	\$ 325000	\$ 920000	\$ 445000
مجمل الربع	\$ 475000	\$ 480000	\$ 995000
صروفات تسويقية وإدارية	80000	425000	505000
خل التشغيل	\$ 395000	\$ 55000	\$ 450000
سرانب دخل الشركات (20% و35%)	79000	19250	98250
صافي الدخل	\$ 316000	\$ 35750	\$ 351750
إجمالي الضرائب والرسوم على الواردات	\$ 79000	\$ 139250	\$ 218250

#### التحفيز Motivation

إن الحكومــة الماليــزية ستصر على أن سعر التحويل لن يكون منخفض بشكل غير واقعي ، حيث أن ذلك سيخفض إيراداتها الضريبية ، أما الحكومة الأمريكية فلأغراض حماية إيراداتها سوف تعترض على سعر التحويل المرتفع أكــثر ممــا ينــبغى ، وسوف تميل الشركة البائعة الى تفضيل سعر التحويل المرتفع في حين أن الشركة المشترية سوف تريد أدنى سعر تحويل ممكن .

والسؤال المطروح هو ماذا عن الشركة الأم، فإذا ما تم تجاهل القيود والمحددات المفروضة عن طريق ردود الفعل الممكنة للسلطات الضريبية وإدارة الشركة التابعة ، من ثم ففي ذلك الموقف فإن الشركة الأم ستحاول أن تنقل الدخل إلى ماليزيا للنبطة التي عندها لا توجد مزيد من العوائد الضريبية سيكون مستاحا ، إن سعر التحويل الامثل سيكون ذلك السعر الذي يخفض الدخل الخاضع للضريبة للشركة التابعة الأمريكية إلى الصفر .

مــثال: تمتــلك أحــد الشركات المصرية المتعددة الجنسية ومقرها الرئيسي القاهرة فرعين الأول داخلي بمدينة الاسكندرية والأخر خارجي بمدينة كو الالمــبور بماليــزيا الــذى يقوم بإنتاج مليون وحدة وتحويلها لفرع الإســكندرية الذي يتولى عملية بيعها في الأسواق المصرية مقابل 52 جنيه، وقد كانت تكاليف إنتاج الوحدة في فرع ماليزيا على النحو التالي:

تكلفة إنتاج الوحدة 9 جنية

التكاليف المتغيرة للإنتاج والتسويق للوحدة 10 جنية

التكاليف الكلية للإنتاج والتسويق للوحدة 12 جنية

المطلوب : تحديد أسعار التحويل الدولية للمنتج المحول لفرع الإسكندرية وفقاً لكل من مدخل أسعار السوق ومدخل التكلفة .

#### أ- مدخل السوق

يتساوى سعر السوق لوحدة المنتج مع أسعار البيع في السوق الماليزي المحلي أو مع سعر البيع ، فجميع الشركات المصرية غير المرتبطة بعلاقة تبعية معها أو مع أي شركة اخرى في دول العالم .

ويتم تعديل اسعار البيع بجميع المصروفات الإضافية الضرورية للبيع مع الأطراف غير التابعة للشركة الأم . فبفرض أن هناك شركة ليبية عرضت على الشركة التابعة الماليزية شراء جميع الوحدات المنتجة مقابل مبلغ 42 جسنية للوحدة وقدرت تكاليف التسويق المتوقعة لأتمام تلك الصفقة مبلغ 11 جنية للوحدة الواحدة ، على ذلك يكون سعر السوق المعدل للوحدة الواحدة من المنتج 27 جنية (42 – 11) .

#### ب- مدخل التكلفة

تختلف أسعار التحويل طبقا لأساس التكلفة استنادا إلى تعريف التكلفة التي تستخدم في تحديد اسعار التحويل ، وتحديد النسبة التي تضاف إلى التكلفة للتحديد أسعار التحويل ، وقد تكون أسعار التحويل المحددة طبقا للتكلفة على النحو التالى:-

- يستحدد سعر التحويل على اساس تكلفة الإنتاج مضافا إليها 200% كنسبة اضافية ، ويبلغ 27 =  $[9 + (9 \times 200\%)]$  = (9 + 18) للوحدة .
- ي تحدد سعر المتحويل عملى أساس التكلفة المتغيرة للإنتاج والتسويق بالإضافة إلى نسبة  $(150 \times 150)$  كنسبة إضافية ، وعلى هذا يبلغ سعر التحويل  $(150 \times 150)$  =  $(150 \times 10)$  للوحدة الواحدة .

- يتحدد سعر التحويل وفقا للتكاليف الكلية بالإضافة إلى نسبة 100% كنسبة إضافية مبلغ 24 ج [12 + 12) الوحدة .

## مثال توضيحي

يهدف المثال الثاني إلى إبراز أثر التغير في أسعار التحويل لمنتجات فرع كوالالمبور الماليزي على كل من التعريفات والرسوم الجمركية وضرائب الدخل وصافي الدخل سواء للشركة التابعة الماليزية أو الشركة التابعة المصرية أو الشركة المتعددة الجنسية ككل ، واستنادا إلى البيانات السابقة لأسعار التحويل طبقا لأساس التكلفة عند تحويل مليون وحدة منتج من الشركة السابعة في مصر ، وبافتراض أن أسعار الستويل قد بلغت 16 ج للوحدة والعبء الضريبي الرئيسي يقع في مصر ونسبته 40% بالمقارنة بماليزيا ونسبته 20%.

ملخص بيانات قائمة الدخل في 2002/12/31

er er er er er er er er er er er er er e		فرع ماليّزيا	فرع الإسكندرية	الشركة المتعددة
	A.F. High		, sacratic	الجنسية بالقاهرة
إيراد المبيعات		16000	52000	52000
تكلفة البضاعة المباعة	,	(9000)	(16000)	(9000)
تعريفات ورسوم الواردات (5	(%15)	· -	(2400)	(2400)
مجمل الدخل	خل	7000	33600	40600
مصروفات التشغيل التسويقية	قية والإدارية	(3000)	(13600)	26600
1000000 × (9 - 12)	•		, ,	
صافي دخل العمليات		4000	20000	14000
ضرائب دخل الشركات 20%	%40 - %	(800)	(8000)	(8800)
صافي النخل بعد الضرانب		3200	12000	5200
إجمالي الضرائب و	ب والرسوم	800	10400	11200

#### مثال توضيحي :

وباستخدام نفس بيانات المثال السابق المطلوب تحديد أثر التغير في أسعار الستحويل لمنتجات فرع ماليزيا على كل من التعريفات والرسوم الجمركية وضرائب الدخل وصافي الدخل سواء للشركة التابعة الماليزية أو الشركة الستابعة المصرية أو الشركة المتعددة الجنسية ككل ، بافتراض أن أسعار التحويل بلغت 28 جنية للوحدة .

#### الحل: --

#### ملخص بيانات قائمة العظل

#### الأرقام بالألف جنية

الشركة المتعددة الجنسية بالقاهرة	فرع الإسكندرية	فرع ماليزيا	
52000	52000	28000	پُراد المبيعات.
(9000)	(28000)	(9000)	تكلفة البضاعة المباعة
(4200)	(4200)	-	تعریفات ورسوم الواردات (15%)
38800	19800	19000	مجمل الدخل
6600	(13600)	(3000)	مصروفات التشغيل التسويقية والإدارية
22200	6200	16000	صافى دخل العمليات
5680	2480	3200	ضرانب دخل الشركات
16520	3820	12800	صاني الدخل بعد الضرائب
9880	6680	3200	إجمالي الضرائب والرسوم

باستقراء ما ورد في ملخص بيانات قائمتي الدخل السابقتين يتضح أن زيادة أسعار التحويل من الشركة التابعة في ماليزيا إلى الشركة التابعة في الإسكندرية من 16 ج إلى 28 ج قد أدى إلى تحويل الدخل الخاضع للضريبة إلى ماليزيا حيث المعدلات المنخفضة للضريبة على دخل الشركات ، ولذلك فإن الأثر الكلي لثلك العملية هو تخفيض إجمالي الرسوم والضرائب التي تحملتها الشركة المتعددة الجنسية بمبلغ 1320000 ج (11200000 - 11320000 ) .

ولاشك فإن الحكومة الماليزية يتعين عليها أن تعترض على أسعار التحويل المنخفضة على نحو غير واقعي والتي تتسبب في تخفيض الإيرادات الضريبية لها ، وفي نفس الوقت سوف تقوم الحكومة المصرية من أجل حماية إيراداتها الضريبية بالاعتراض على اسعار التحويل المرتفعة ، ومن جهة أخرى سوف تمعى الشركة البائعة إلى تحديد أعلى أسعار تحويل المنتجات ، وفي ذات الوقت تمعى الشركة المشترية للحصول على أقل أسعار للتحويل ، أما بالنسبة للشركة الأم فإذا ما تم استبعاد المحددات والقيود المفروضة بواسطة السلطات الضريبية وإدارة الفرع فإن الشركة الأم سوف تعمل جاهدة على تحويل الدخل إلى ماليزيا وإلى أقصى الحدود التي تستطيع بها الاستفادة مسن أكبر قدر ممكن من المزايا الضريبية . وتأسيسا على ما تقدم فإن أسعار الستحويل المثلى هي تاك الأسعار التي يمكن أن تخفض الدخل الخاضع الضريبة الفرع بالإسكندرية إلى الصفر



The state of the s

à.

# الفصل الثالث عشر نظم المحاسبة الضريبية الدولية International Taxation Systems

- 13/1 فلسفة وأنواع نظم الضرائب المباشرة الدولية.
- 13/2 نظم الضرائب غير المباشرة الدولية (ضريبة القيمة المضافة) .
  - 13/3 الأعباء الضريبية والتخطيط الضريبي في البينة الدولية .
    - 13/4 الحوافز الضريبية للاستثمارات الأجنبية.
    - 13/5 المشاكل الضريبية لتمويل الاستثمار الدولي .
      - 13/6 المحاسبة عن ضرائب الدخل المؤجلة.
    - 7/13 معيار المحاسبة الدولي رقم 12 ضرائب الدخل.

## 13/1 فلسفة وأنواع نظم الضرائب الدولية

The Philosophy and types of International Direct Taxation

13/1/1 فلسفة نظم المحاسبة الضريبية الدولية

The Philosophy of International Accounting Taxation

تسم مناقشة المشاكل الضريبية الملائمة لتسعير التحويلات على المستوى الدولي في الفصل السابق ، ولعل الاختلافات في المعدلات والنظم الضريبية الدولي في الفصل السابق ، ولعل الاختلافات في المعدلات والنظم الضريبية الأمسم هي أكثر العوامل تأثيرا على أسعار الستحويلات ، في هذا الجزء يتم دراسة عديد من المشاكل الضريبية للشركات المستعددة الجنسية حيث تؤثر التشريعات الضريبية المختلفة على قرارات الاستثمار الدولية ، والشكل القانوني للشركات الدولية وحجم العمليات والأنشطة الأجنبية وتوزيعات الأرباح وموقع وتمويل وتدفق الأموال عبر الحدود الدولية.

يمك.ن القول بان النظم الضريبية المختلفة يمك.ن القول بان النظم الضريبية المختلفة والمعقدة غالبا ربما تعد ثاني أكثر المظاهر المميزة للشركات المتعددة الجنسية بعد موضوع العملة الأجنبية وعدالات المعار صرف العملات الأجنبية كثيرا ما تتغير ، وكذلك تتغير معدلات ونظم الضرائب على الشركات. ففي إنجلترا على سبيل المثال يتم تحديد معدلات ضريبة الشركات سنويا كجزء من الموازنة القومية ، إن البلاد عادة ما تقوم بتغيير معدلات نظمها الضريبية لمجموعة من الأسباب لعل أبرزها الحصول على مزيد من الإيرادات ، وتوفير حوافر للاستثمار الأجنبي ، استبعاد منافذ التهرب الضريبي المخلويرات الجديدة الوطنية والدولية .

إن هناك اتفاق عالمي على أن دخل الشركات المتعددة الجنسيات من المصادر المحلية يجب أن يخضع لنفس المعدل الضريبي الذي يتم فرضه على دخل الشركات المحلية ، ويوجد اتفاق على كيفية تحديد الدخل الضريبي المكتسب من المصادر الأجنبية . كما يوجد اتفاق أقل أيضا على ما إذا كانت ضرائب الشركات يجب أن تكون مباشرة ، أو غير مباشرة وما إذا كان يتعين أن يتم إخضاع الشركات للضرائب في المقام الأول .

على الرغم من الاختلافات البيئية المطبقة محلياً في جميع دول تسلعب دورا حاسماً في اختلاف النظم الضريبية المطبقة محلياً في جميع دول العسالم ، حتى في البلاد التي يكون لها عوامل بيئية أيضا بسبب وجود مداخل وطنية مختلفة لزيادة الإيرادات الحكومية ، فهناك قاعدة مقبولة بشكل متعارف عليه عموماً مؤداها أن لكل دولة ذات سيادة لها الحق في فرض الضرائب عسلى الدخول المستولدة داخل حدودها الإقليمية لزيادة مواردها الحكومية ، ومسازالت الأدبيات في مجال الفكر المحاسبي الضريبي تتناول وجهات النظر والفاسفات المتعددة التي يمكن أن تثار حول طبيعة تلك الإيرادات التي تخضع الإسريبة ، وكيفية تحديد المصروفات التي ساهمت بالفعل في تحقيق تلك الإيرادات المباشرة أو غير المباشرة والاختلافات حول مدى الألتزام بالقوانين الضريبية ، والتي ترجع بصفة رئيسية لاختلافات العادات والتقاليد والتقافات والظروف البيئية المختلفة التي تحكم السلوك الضريبي لدافعي الضرائب داخل كل دولة .

لأشك أن التحديد الدقيق لمصادر الدخل من الأمور ذات الأبعاد الدولية الستي تخصع لفلسفة النظم الضريبية ، وعادة ما يتضمن البعد الدولي تحديد الدخل من المصادر الأجنبية نتيجة عمليات تصدير السلع والخدمات وعمليات

الفروع الخارجية والشركات التابعة الأجنبية ، حيث يخضع الدخل من المصدر الأول للضريبة بمجرد تولده مع المكانية استخدام الحوافز الضريبية التشجيع الصادرات (استخدام معدلات ضريبية تمييزية أو منح أجازات ضريبية . . الخ ) ، بينما تعد المحاسبة الضريبية الدولية على الدخل من المصدر الثاني من الأمور الأكثر صعوبة وتعقيدا ، فإذا كان الهدف من تلك المحاسبة الضريبية هو تحديد حجم العبء الضريبي على الدخل المحقق من المصادر أجنبية فإنه من الأهمية بمكان التمييز الدقيق بين مجموعتين رئيسيتين مصادر أجنبية فإنه من الأهمية بمكان التمييز الدقيق بين مجموعتين رئيسيتين

- الأرباح المختلفة في الدولة الأم من عمليات التصدير والأستيراد للسلع والخدمات.
- الأرباح المحققة في الدول المضيفة للفروع الخارجية والشركات التابعة الأجنبية للشركات المتعددة الجنسية .

## National Tax Systems نظم الضرائب القومية 13/1/2

إن الاختلافات البيئية بين الأمم هي التي تؤدي إلى عديد من الاختلافات في النظم الضريبية القومية ، حتى في البلاد التي تتسم بأن لها عوامل بيئية متشابهة (على سبيل المثال نظم الحكم الديمقراطي الغربية) فإن النظم الضريبية المرتبطة بها تتباين بسبب وجود مداخل محلية مختلفة للحصول على الإيرادات أو الموارد الحكومية . وفيما يلي أبرز تلك النظم الضريبية :-

## المداخل الأقليمية والعالمية النطاق

The Territorial and worldwide Approaches

## 1- المدخل الأقليمي Territorial Approach

يشير ذلك المدخل إلى أن الدخل الخاضع للضريبة في دولة معينة يجب أن يكون مستولدا داخل حدودها ، ومن ثم فإن الدخل من المصادر الأجنبية يجب أن يخضع للضريبة في الدولة التي يتحقق داخل حدودها الإقليمية ، وهناك العديد من العدول التي تتبنى ذلك المدخل مثل بنما وهونج كونج وسويسرا ومعظم دول أمريكا الوسطى والجنوبية .

تأسيسا على ذلك فإن الشركات المتعددة الجنسية التي تقع مراكزها الرئيسية داخل تلك الدول تكون ملزمة بسداد الضرائب عن الأرباح من عملياتها داخل الحدود فقط وتستبعد بالتالي الأرباح التي حققتها فروعها وشركاتها التابعة الأجنبية من الخضوع للضريبة في تلك البلاد.

## Worldwide Approach المدخل العالمي النطاق –2

يشير ذلك المدخل إلى سريان الضريبة على جميع الدخول المتولدة سواء من مصادر محلية أو من مصادر أجنبية ، ومن ثم فإن الشركات المتعدة الجنسية الستي نقع مراكزها الرئيسية داخل تلك الدولة تكون ملزمة بسداد الضرائب عن الدخول المعلودة من عملياتها المحلية داخل الحدود بالإضافة إلى كافة الدخول المتولدة من جميع فروعها الخارجية وشركات التابعة الأجنبية المنتشرة في مختلف دول العالم . ففي ظل ذلك المدخل تقوم السلطات الضريبية في الدولة بفرض الضرائب على دخول جميع الشركات حتى المملوكة منها لمستثمرين أجانب وهي

ما تعرف بالفروع الأجنبية ، وعادة ما تتم المحاسبة الضريبية لتلك الفروع الأجنبية العاملة داخل الحدود بنفس المعدلات التي تحاسب بها الشركات الوطنية .

ولا شك أن تطبيق ذلك المدخل يؤدي إلى الازدواجية في المعاملة الضريبية Double Taxation النفس الدخل في توليتين مختلفتين . ولذلك فعادة ما يتم المتخفيف من أشار الازدواج الضريبي عن طريق معاملة الدخول المتولدة من مصادر أجنبية عن طريق ما يعرف بالخصم الضريبي Tax credit أو عن طريق الاتفاقيات الضريبية لمنع الازدواج الضريبي أو عن طريق التأجيل الضريبي Deferral Taxation للخل من المصادر الاجنبية حتى يتم حصول الشركة الأم على توزيعات الأرباح من قطاعاتها الأجنبية . إن المدخل العالمي النطاق لفرض الضريبة يعتبر أكثر شيوعا من المدخل الأقليمي ويحظى بشكل متزايد بقبول واسع النطاق ، وتستخدم الولايات المتحدة الأمريكية ذلك المدخل، حيث تقوم السلطات الضريبية هناك بفرض الضرائب على دخل الفروع الأجنبية للشركات الأمريكية المستعددة الجنسية مثلها في ذلك مثل دخل جميع الشركات المحلية باعتبارها المندادا للشركة الأم مع الأخذ في الحسبان أن هذا الدخل قد سبق خضوعه للضريبة في الدولة الأجنبية المضيفة لنشاطه ، ولذلك تسمح قوانين الضرائب الأمريكية في تلك الحالة بخصم ضرائب الدخل المدفوعة في الخارج قبل الوصول إلى صافى الدخل الخاضع لضريبة الدخل الأمريكية ، ويتم معالجتها كتخفيضات من الألتزامات الضريبية .

#### Classic and Integrated systems النظم الكلاسيكية والمتكاملة

من خلال النظام الكلاسيكي التقليدي Classic System يتم اخضاع الدخل الى الضرائب عندما يتم الحصول عليه عن طريق المنشأة الخاضعة للضريبة،

وتطبيقاً لذلك فقد تخضع الأرباح المحققة عن طريق الشركة المتعددة الجنسية للضرائب مرتين الأولى عند تحققها والثانية عند استلامها كتوزيعات للأرباح.

بينما يحاول النظام المتكامل Integrated System حنف الازدواج الضريبي بينما يحاول النظام المتكامل Double Taxation عن طريق فرض الضريبة على دخل الشركة بشكل مختطف اعتمادا عملى ما إذا كان قد تم توزيعه على حملة الأسهم ، ويتم إخضاع الدخل الذي يتم احتجازه داخليا (بون أن يتم توزيعه) باستخدام معدل ضريبة أكبر .

يستم استخدام المدخل الكلاسيكي بشكل شائع في الولايات المتحدة الأمريكية ، في حين تطبق المانيا نظام المدخل المتكامل .

### الاستقطاعات المسموح بها Allowable Deductions

يمثل الدخل الخاضع للضريبة عليه ، هذا وتختلف البلاد في السماح باستقطاع المصروفات فسرض الضريبة عليه ، هذا وتختلف البلاد في السماح باستقطاع المصروفات من الإيرادات لتحديد الدخل الخاضع للضريبة . وكأمثلة على ذلك العمر الاقتصادي المسموح به عند حساب الإهلاك على الأصول القابلة للإهلاك ، الستنفاد المصروف أم الرسملة Expensing vs. Capitalizing ، معالجة تكلفة المجوث والتطوير بالإضافة إلى ما يتعلق بطرق محاسبة تكلفة المخزون المقبولة .

## الضرائب المباشرة وغير المباشرة المباشرة وغير المباشرة

تعتبر ضريبة الدخل على الشركات في الولايات المتحدة الأمريكية بمثابة ضريبة مساشرة على دخل الشركة ، بينما في كثير من البلدان فإن ضريبة

القيمة المضافة (VAT) Value Added Tax (VAT كضريبة غير مباشرة هي المصدر الرئيسي للإيرادات الحكومية من منظمات الأعمال .

تؤثر تلك الاختلافات بوضوح على كيفية اخضاع دخل المصدر الأجنبي للضريبة ، يقدم الشكل رقم (13/1) مقارنة بين المعالجة الضريبية لمصدر الدخل الأجنبي والضرائب الأجنبية في عدد 28 بلد من البلدان .

كما يوضح الشكل رقم (13/2) طريقة فرض الضريبة على منشآت الأعمال الأجنبية لنفس تلك البلاد .

## خصم الضريبة الأجنبية والأتفاقيات الضريبية

Foreign Tax credit (FTC) and Tax Treaties

ان خصم الضريبة الأجنبية تعتبر أحد الوسائل لتجنب الأزدواج الضريبي على مصدر الدخل الأجنبي ، وفي الولايات المتحدة الأمريكية يتم أعطاء خصم على ضرائب الدخل الأجنبية المدفوعة عن طريق الشركات التابعة الأجنبية للشركة الأم المؤسسة في الولايات المتحدة الأمريكية ، على سبيل المنال عندما تقوم أحد الشركات التابعة لأحد الشركات المتعددة الجنسية الأمريكية والتي تقع في المانيا بدفع ضرائب من المنبع على توزيعات الأرباح المدفوعة إلى الشركة الأم ، فإن الشركة الأم في الولايات المتحدة الأمريكية يسمح لها بخصم ضريبة مساوية لضريبة المنبع المدفوعة في المانيا .

شكل رقم (13/1) المعالجة الضريبية لمصدر الدخل الأجنبي والضرائب إلدولية

	سرائب الدولية خصم الضرائب الأجنبية المدنوعة	عرببيه مصدر الدحل الاحتبي والم فرض الضريبة على مصدر	البلد
	and the second of the second o	الدخل الأجنبي	
	و مديد مد والإعفاءات	نعم نعم	1 – الأرجنتين
•	خصم الضريبة متاح .	نعم	2- أستراليا
	خصم الضربية مناح .	نعم	3- النمسا
	الغصب مقبل الضرائب على	Sometimes and the second second	
Supplied to	التوزيعات والفائدة والأتلوة فقط.	<b></b>	4-بلجيكا
	إذا خضت للضريبة في بلد أخر	the state of the s	Sum (Summer Amel March 1997) The Silver
	فإن 25% من مصدر الدخيل	The state of the s	
· Viggi autorg	الأجنبي يخضع للضريبة .	and the second of the second o	5- البرازيل
	خصم الضريبة مناح.	and the second second of the second second	6- تشیلی شده ده در ده د در ده در در ده در در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در د در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در ده در در در ده در ده در در در در در در در در در در در در در
	خصم الضريبة متاح .		7- الصين
	خصم الضريبة مناح .	The second secon	8- کوستاریکا 🖟 🦟 کیستاریکا
a ne jakentara	غير قابلة التطبيق .		9- جمهورية التشيك
	and the second s		10- فرنسا
	التوزيعات مطاة .		11-غانا
4.00.400.00	and the second of the second o	San San San San San San San San San San	12 – المجر
્રાજ્યાં જ	Section 1985 American	to providing the state of the s	13- الهند
e de la companione de l	خصم الضريبة متاح .	manifest and the second of the second of the second of the second of the second of the second of the second of	14 أندونيسيا
•	25 Sec. 15 18	نعم	15 – ايطاليا
i de la companya della companya della companya de la companya dell	خصم الضريبة مناح . منهمه النا	and the same of the same of the same	16- اليابان
Anna Campanda (C.)	خصم الضريبة متاح .	نعم	
	غير فلهلة للتطبيق .	لامع بضعة أعفاءات محددة	17 - مالبزیا ۱۵ - ماک راه
The second of the second	خصم الضريبة متاح .	The former of the same of the	18- المكسيك
	γ.	A STATE OF THE STA	19- ن <b>بجیریا</b>
Sec. 3	خصم الضريبة متاح .	نعم	20- النرويع
. ye care	غير قابل للنطبيق .	**************************************	21- بنما
A	4.45	نعم المعادية	22- الفلبين
	خصم الضريبة متاح .	نعم	23– سنغافورة
•	خصم الضريبة متاح .	لامع بضعة اعفاءات محددة ونعم	24- جنوب أنريقيا
	غير قابل التطبيق .	المنكاء من لعلم الملي 2001 - 2002	
			25- تايوان
	غير قابل للتطبيق .	نعم	26- الولايات المتحدة الأمريكية
	خصم الضريبة متاح .	بعن	27- فنزوبلا
	خصما الضريبة متاح.	Y	28- كوربا الجنوبية
	الخصم الضريبي متاح .	نعم	7.57

	لم الحاسبة الضريبية المبولية
شكل وقع ( إن المراك المرك المراك المراك المراك المراك المراك المراك المراك المراك المرك المراك المرك المراك	
ن فلفويلية على حتث أمسال عدادية أحداد المنافعة ا	4.4
الضر منامسية اطر كاست كاحتدلة دست	ાં હાં તાતા
والمراج والمتعالية والمتعالي والمتعارية والمتعارة والمتع	الأرجتان منه
ورا والمسام والمسام المسام  الرجيتان	
٩١٠ رجعين وسي الفرياح الوالل والموال والموال كالموال كالموال الأهدو الدالك	
المار والنادلة العلومية المناسلة المناس	
ير عديدا عصول المعلل المعتر الربية الصرفالا في الداليات كار عد الراء في	منتر المنتر الماء
الضريبة حد معل خويية مودة طن اجتى لينوك عد العلم الدالي ال	
والمراجع المنافية الم	•
متر فرض فيماليه معافقة على المتعرفة على المتعرفة المتعرفة المتعرفة المتعرفة المتعرفة المتعرفة المتعرفة المتعرفة	- النساس
الراسيمانية فقليط بديوطنعاديتها فوعن فينون شمن الدفن العثيب العلزو النداديات	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ાં માર્ગિયા <b>મંત્રા</b>	
ضريبة على اغير التكيميل على العلى العدر العظرة المانية العلاقية أوراد	المن <mark>اكِ المناب 4</mark>
	Service Servic
يستم فرض فيويهة نطى العلام الفظامر الفود الدفرة بالديد تقامه مطال عمالي والدين	5- البوازيل
مرجد طين المفركة في الم	
يتد في شريبة فيها موخوة والن منطق الشفر المنظر المن	Jan Kin C
وتمثل بتعل الفروبة الليال الوالها الكطبية الفريدة والمتعلق التجويدالاجنبية	6-فيلوشيلي 7- المتين المدي
ينعل 33% الله الله الله الله الله الله الله الل	Gant -
يتم قرض فنويهة خطن مصنبر الدخل التطوك التغمك إلات عنداله عدد المداد	8-فيالاقواليون
الشركالفديدة	المنارية
ن يد في في في فيد المه معاهدة على المشركات وعلى النفي المكلم علم أو في المرا	1.51.0
بالإنباقار في الدكاسية في المساولة على المسيدات المساولة على المساولة على المساولة على المساولة على المساولة على	<u>9-فرفسا رسم</u>
بعت بر النجيل الدي يودن أو وثثنا في عاظ هذا ما أنفي المعال الدي	<b>U6</b> -10
المن بدلة عند معدل ضويهم، هو حد علور الشريات	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ينضع مصدر الدخل المجري إلى غنوبية موجه وحدد تشرد كدر وبد	
النصباع المواليد المنفوعة عن طريق المقيمة الدم الأجرابة أو البلا	11- المهر الم
للمجر المغبرينية.	• 4
أو النقل من أيد المصادر بمحل ضريبي مختف على الدي و على المدر و عليه	-12 <b>عليند</b>
او بندي من يهد بمصدر بمحالت الضريبة على النديد أ دينت الأحليب أو مرده الشركات المضروبة على النديد أن المناسبة	
الشركات المغروضة على مخل الشركات المعنب	
المعالات المعاوضة على المعاون المساور	
بنفيع للنفل المعلق في جبوبيت بين	13 - أندونيسيا

إن خصم الضريبة الأجنبية (FTC) الأمريكية تمثل تخفيض دولار مقابل دولار في الألترام الضريبي لدافع الضريبة في الولايات المتحدة الأمريكية ، ان السلطات الضريبية تحد من مقدار خصم الضريبة الأجنبية المسموح لمنع دافع الضريبة من استلام خصم في مواجهة الضرائب الأمريكية المفروضة على مصدر الدخل المحققة بالولايات المتحدة الأمريكية . إن الخصم الضريبي لأي سنة خاضعة للضريبة مقصور على مقدار الضرائب الأجنبية الفعلية المدفوعة أو المستحقة والضرائب الأمريكية (قبل خصم الضريبة الأجنبية) على مصدر الدخل الأجنبي الخاضع للضريبة . ان حدود خصم الضريبة الأجنبية الأجنبية يتم حسابها باستخدام المعادلة النالية : -

حد خصم الضريبة الأجنبية -

الضرائب الأمريكية قبل الخصم الضريبة الأجنبية × \_\_\_\_\_ الدخل الأجنبي + الدخل من الولايات المتحدة

إن كثير من البلاد الأخرى على سبيل المثال اليابان والهند تقوم باستخدام الجراءات مماثلة ، يتملل خصم الضريبة الأجنبية المسموح بها في مقدار الضرائب الأجنبية الفعلية المدفوعة أو المستحقة والضرائب في البلد قبل خصم الضريبة الأجنبية على مصدر الدخل الأجنبي الخاضع للضريبة .

إن فكرة الخصم الضريبي تقوم على إمكانية تخفيض الالتزامات الضريبية وفقا لفلسفة الجنية مقابل الجنية ، حيث تخصم الضرائب الأجنبية المدفوعة عن الدخل المحقق داخل أراضي الدولة المضيفة من قيمة الضرائب التي تدفعها الشركة المستعددة الجنسية في الدولة الأم ، فإذا كانت هناك شركة مصرية متعددة الجنسية مقرها الإسكندرية وتملك أحد الفروع الخارجية في تونس فإن هذا الفرع الأجنبي سوف يقوم بسداد ضريبة الدخل في تونس

بالإضافة إلى سداد الضريبة من المنبع على أي توزيعات للأرباح يحولها إلى الشركة الأم بمصر ، وفي حالة فرض ضرائب على الدخل في مصر فإنها سوف تخضع نفس الدخل مرة أخرى للضريبة ، وبذلك لن يتبقى الكثير من هذا الدخل المحقق في الفرع الأجنبي ، إن الخصم الضريبي يعتبر بمثابة دالة لضريبتين مختلف تين هما الضريبة من المنبع على توزيعات الأرباح وهي مباشرة على الشركة الأم بواسطة السلطة المفترض أن تنفع بواسطة الشركة الأم باعتبارها المالكة الفرع الأجنبي التي قام بالسداد الفعلي للضريبة على الدخل ، ومع ذلك فإن الشركة الأم لا تحصل على خصم من ضريبة إلا على النسبة فقط المقابلة للتوزيعات المعلنة التي حصلت عليها . وفيما يلي مثالا يوضح كيفية حساب الخصم الضريبة .

## مثال توضيحي:

باغ الدخل الخاصع للضريبة المقرر لأحد الشركات المتعددة الجنسية الأمريكية من أحد الشركات التابعة بأيرلندا مبلغ 2000000\$ وقد بلغ الدخل المقرر في الولايات المتحدة الأمريكية 4000000\$ ، قامت الشركة بسداد ضرائب بمباغ 800000\$ إلى حكومة أيرلندا ، وقد بلغ الألتزام الضريبي الأمريكي قبل خصم الضريبة الأجنبية 2100000\$ ، ويتم حساب خصم الضريبة الأجنبية المقرر على النحو التالى:-

\$ 2000000 \$ 4000000 + \$ 2000000

مثال توضيحي

\$ 1200000 \$ 480000 الدخل قبل خصم الضريبة الأجنبية ضريبة الدخل الأجنبية المدفوعة 40%

\$ 720000	الدخل بعد خصم الضريبة
\$ 360000 \$ 54000	التوزيعات المحولة للشركة الأم (50%)
\$ 306000	الضريبة الضمنية الأجنبية 15% (ضريبة المنبع) حساب الخصم الضريبي
<b>\$</b> 54000	الخصم المباشر مقابل الضريبة الضمنية الأجنبية
	الخصم المباشر المحتسب التوزيعات مريبة الدخل الأجنبية × الدخل بعد الضريبة
\$ 240000	720000 × 480000
\$ 294000	اجمالي الخصم الضريبي

وقد حث النظام العالمي للاقتصاد معظم البلاد على الدخول في اتفاقيات ضريبية مع البلاد الأخرى ، وتتمثل الأهداف الرئيسية التي تقوم عليها تلك الاتفاقيات في تجنب الازدواج الضريبي للدخل وتخفيض العوائق والقيود التي يمكن أن تحيط بالتجارة والاستثمارات الدولية .

# 13/2 نظم الضرائب غير المباشرة الدولية (ضريبة القيمة المضافة)

International Indirect Taxes Systems (Value Added Tax – VAT) تعتبر الضرائب غير المباشرة في عديد من البلاد هي المصدر الرئيسي لمواردها، ومن ثم فهي تحتل أهمية خاصة في تلك الدول ولا سيما الدول الأوربية، وتتنوع تلك الضرائب غير المباشرة وتختلف من دولة إلى أخرى، فقد تفرض ضريبة على معدل الدوران Rate of Return Tax أو رقم إجمالي فقد تفرض ضريبة على معدل الاوران وقد يشار إليها بعديد من المسميات حيث المبيعات عند جميع مراحل الإنتاج، وقد يشار إليها بعديد من المسميات حيث قد يطاق عليها ضريبة الإنتاج Product Tax إذا فرضت عند الانتهاء من

تصنيع المنتج ، وقد يطلق عليها الضريبة العامة على المبيعات Sales Tax Sales Tax اذا فرضت على أسعار بيع التجزئة أو الجملة للمنتجات أو الخدمات على مرحلة من مراحل الإنتاج ، وقد تفرض ضريبة على صافى القيمة Net Worth أو صافى الثروة ، وهي ضريبة تفرض على الأرباح غير الموزعة في نهايــة السنة المالية ، والتي قد تحتفظ بها إدارة الشركة لأغراض ندعيم المراكــز المالية أو المضاربة على الأسهم العادية المتداولة للشركة في أسواق رأس المــال ، وعادة ما يحتفظ بتلك الأرباح غير الموزعة في شكل أرصدة للحــتياطيات أو بنود للأرباح المحتجزة تظهر ضمن حقوق الملكية في قائمة المركــز المــالي للشركة مع الأخذ في الاعتبار أن الأرباح الموزعة تخضع الضــرائب المباشرة على دخل الشركات . وقد يتم فرض ضريبة على القيمة المضــرائب المباشرة على دخل الشركات . وقد يتم فرض ضريبة غي عديد من المصــافة (VAT) Value - Added Tax وتفرض تلك الضريبة في عديد من المالية اللازمة لتمويل برامج الرعاية الصحية .

## Value - Added Tax (VAT) الضريبة على القيمة المضافة (13/2/2

تعرف الضريبة على القيمة المضافة VAT بأنها تلك الضريبة التي تتأسس على أنفاق المستهلك ، حيث تعتمد الحكومات في كثير من البلاد بشكل كبير على ضريبة القيمة المضافة لتدبير مواردها وإيراداتها ، ويوجد سوء فهم شائع بأن ضريبة القيمة المضافة موجودة في معظم البلاد الأوروبية فقط ، حيث في الحقيقة أن الضريبة على القيمة المضافة تعتبر شائعة في كافة مناطق العالم ، يوضح ذلك الشكل رقم (13/3) ، ويتأسس مفهوم الضريبة على القيمة المضافة على فرض الضريبة على كل نشاط إنتاجي أو نشاط على القيمة المضافة على فرض الضريبة على كل نشاط إنتاجي أو نشاط

أعمال يضيف قيمة إلى المواد الخام أو المنتجات المشتراة من المشروعات الأخرى . وتلك الضريبة تختلف عن ضريبة المبيعات على أساس أن ضريبة المبيعات تفرض فقط عند نقطة البيع بالتجزئة بدلاً من فرض الضريبة عن كل نشاط من أنشطة الإنتاج أو التسويق .

وعادة ما يستخدم مدخل الطرح أو الأستبعاد في حساب الضريبة على القيمة المنافة .

#### مثال توضيحى:

تقوم أحد المصانع ببيع أحد منتجاتها إلى أحد تجار الجملة ، ويقوم تاجر الجملة بين المنتج إلى الجملة بين بين المنتج إلى المستهلكين النهائيين . يتم فرض ضريبة القيمة المضافة على الفرق بين سعر البيع وسعر الشراء عند كل نقطة يتم فيها تحويل المنتج .

	سعر	سعر البيع	القيمة الخاضعة للضريبة	ضريبة التيمة المضافة
	الشراء		على القيمة المضافة	عند معدل 12٪
-11	F 200	F 400	F 200	F 24
المصنع تاجر الجملة	F 400	F 005	F 001	F 12
ناجر الجمنة تاجر التجزئة	F500	F 650	F 150	F 18
ناجر النجرنة الاجمالي			F 450	F 54

شكل رقم (13/3)

## أمثله على ضريبة القيمة المضافة في البلاد والأقاليم المختلفة

معدل الضريبة على القيمة	البله	المنطقة	
المضافة			
%10	-استراليا	إقليم أسيا – الباسينيك	
%17	- الصين		
%10	- <b>إندونيم</b> يا		
%10	– الغلبين		
%12.5	- نيوزلندا		
%3	- سنغافورة		
%10	- كوريا الجنوبية		
<b>%5</b>	- تايوان		
%7	- تايلاند ( أول أبريل2001)	•	
%10	– فيتنام		
%21	- الأرجنتين	مريكا الوسطى والجنوبية	
%18	– شیلی		
%15	- كولمبيا		
%13	- كوستاريكا		
%10	<ul> <li>الاكوادور</li> </ul>		
%10	- جواتيمالا		
%5	- بنما		
%18	– بیرو		
%15.5	- <b>فنزوي</b> لا		
%20	- بلغاريا	روبا الوسطى والشرقية	
%22	- التشيك		
%25	– المجر		
%18	- ليتوانيا		

الدولية	الضريبية	المحاسبة	ظم
---------	----------	----------	----

المحاسبة الضريبية الدولية		
· · ·	- بولندا	%22
	.ب – روماتیا	%22
	- روسیا - روسیا	%20
	رو - سولفاكيا	%23
	<ul> <li>يوغسلافيا (1يناير 2001)</li> </ul>	%20
3.11 5.44	- کندا	%7
مريكا الشمالية	- المكسيك	%15
	- الكاميرون	%18.7
ُفري <b>قيا</b>		%10
	ا غاتا	%20
	- ساحل العاج	%16
	– کینیا	%5
	- نیجریا نام	%14
	- جنوب أفريقيا	%17.5
	- زامبیا	%10
	- مصر	%21
أوروبا الغربية	– بلجيكا	
	- الدينمارك	%25
	- فرنسا	%20.6
	- ألمانيا	%16
	- اليونان	%18
	- إيطاليا	%20
	- هولندا	%17.5
	- البرتغال	%17
	- أسبانيا	%16
	- السويد	%25
	 سويسرا	%6.5
	سویدر. – ترکیا	%15
	مرسو - المملكة المتحدة	%17.5

وغنى عن القول فأن اجمالى الضريبة على القيمة فى كافة المراحل تبلغ 54 المدفوعة فى مرحلة التصنيع الأولى يؤدى إلى التوصل إلى سعر بيع المستهاك بواقع 650 F ، أن اجمالى مقدار الضريبة على القيمة المضافة بواقع 54 يعتبر مساويا المعدل 12 % من اجمالى القيمة المضافة (650 F سعر البيع النهائى –200 سعر الشراء المبدئى = 450 ) ، أن ضريبة القيمة المضافة أصبحت شائعة تماما فى البلاد الأخرى على سبيل المثال استراليا وكندا ، وتلك الضريبة ان تؤثر بوجه على مصروفات الضريبة المنشأت حيث أنها تحمل الضريبة على القيمة المضافة على المستهلكين عند نفس المعدل الذي يتم على أساس حساب تلك الضريبة .

يوضح الشكل رقم (13/4) موقف شامل يتضمن سلسلة من الموردين ، حيث يمكن لكل مورد من المديرين أن يسترد الضريبة على القيمة المضافة فيما عدا المستهلك النهائى ، ويفترض أن كافة المعاملات تتم فى نفس البلد وتخضع لنفس ضريبة القيمة لمضافة عند معدل 10% ، ولا شك أن ضريبة القيمة المضافة تتباين مسن بلد إلى أخر ، وهناك بعض المعاملات يتم إعفائها من الخضوع إلى الضريبة على القيمة المضافة وقد ترتبط تلك المعاملات بعديد من العمليات الدولية.

شكل رقم (13/4) سلسلة الضريبة على القيمة المضافة

كافة القيم باليورو						
سداد ضريبة القيمة المضافة إلى الإدارة الضريبية		ب حيورو الضريبة على القيمة المضافة 10٪		الشراء بدون الضريبة على القيمة المضافة		
	المخرجات	مدخلات				
50	50		500		مورد المواد الخام	
50	100	50	1000	500	المصنع	
	160	100	1600	1000	تجار الجملة	
60	190	1690	1900	1600	تجار التجزئة	
30	- 190		-	1900	العميل النهائي	
** 190	_	*190	4 - 11		* المقداد المدفورة ع	

المقدار المدفوع عن طريق المستهلك النهائي حيث لا يكون قادراً على استرداده .

اجمالي المقدار المستلم عن طريق إدارة الضريبة على اقيمة المضافة من كافة البانعين .

# 3/13 الأعباء الضريبية والتخطيط الضريبي في البيئة الدولية

Tax Burdens and Tax Planning in The International Environment المركات المتعدة الخسية التي تتحملها الشركات المتعدة الجنسية 13/3/1 التباين في حجم الأعباء الضريبة التي تتحملها الشركات المتعددة الجنسية The Diversity of Taxes Burdens For Multinationals

تتباين وتختف حجم الأعباء الضريبية التى تتحملها الشركات المتعددة الجنسية الستى تمارس عملياتها الدولية فى العديد من دول العالم ذات الخصائص البيئية المختلفة ، وربما ترجع تلك الاختلافات المرتبطة بحجم الاعباء الضريبية لعديد من الأسباب لعل أبرزها ما يلى :-

1- الاختلاف الواضح في معدلات الضريبة على دخل الشركات بين دول العالم المنتمارات الأجنبية للشركات العالم المنتمارات الأجنبية للشركات المنتعددة الجنسية ، يوضح الشكل رقم (13/5) معدلات الضريبة على دخل الشركات في بعض دول العالم .

شكل رقم (13/5) معدلات الضريبة على دخل الشركات في بعض دول العالم

_		بعددت انصریب سی دسی دست.
	<b>% 49</b>	ألماتيا
	<b>% 46</b>	إيطاليا
	<b>%</b> 40	الدنيمارك
	<b>%</b> 42	فرنسا
	<b>%</b> 36	أسبانيا
	% 33	إنجلترا
	صفر %	اليونان
	% 40	مصر
	<b>%</b> 60	ليباً

ويلاحظ مدى التباين في معدلات الضريبة المفروضة على دخل الشركات في دول العامل التي تمارس فيها تلك العمليات والاستثمارات الدولية ، حيث تبلغ 60 % في ليبيا ، 40 % في مصر ، 33 % في إنجلترا صفر % في اليونان .

2- وجود اختلف واضح في تفسير مفهوم المصروفات التي يسمح باستقطاعها من الإيرادات المحققة للوصول إلى مقدار صافى الدخل الخاضع للضريبة .

وكما سبق الإشارة في أن هناك تباين واضح في تحديد العمر الافتراضي الذي تحسب على أساسه مصروفات الإهلاك السنوى للأصول الثابئة الخاضعة للإهلاك ، والمستميز بين المصروفات الايرادية والرأسمالية Expensing للإهلاك ، ومعالجة تكاليف البحوث والتطوير Versus Capitalizing Treatment of كمصروفات تحمل على قائمة الدخل Research and Development Costs أو يستم رسماتها على مدار عده فترات زمنية ، بالإضافة إلى الاختلاف في بعض طرق المحاسبة عن تكلفة المخزون . يوضح الجدول رقم (13/6) طبيعة ذلك التباين والاختلاف في المعالجة المحاسبية لبعض البنود الهامة .

3- اختلاف تحديد ومفهوم دخل الشركات المتعددة الجنسية ، حيث يتوقف تفسيره بدرجة كبيرة على نظرة كل دولة إلى الاستثمارات الأجنبية ووسائل جذبها وتشجيعها .

فعادة ما تقوم الدول التي ترغب في تشجيع الاستثمار الاجنبي على السيتثمار رؤوس أموالهم في المشروعات الوطنية عن طريق استخدام مفهوم ضيق يسترتب عليه تخفيض الأعباء الضريبية على المستثمرين الأجانب والشركات المستعددة الجنسية والعكس صحيح. فالدول التي لا ترغب في

التوسيع فى الاستثمارات الأجنبية نظراً لظروفها البيئية الخاصة تقوم باستخدام المفهوم الواسع للدخل مما يؤدى إلى زيادة الأعباء الضريبية على المستثمرين الأجانب والحد من تدفق رؤوس الأموال الأجنبية إلى البلاد .

4- الاختلافات في نصوص القوانين والتشريعات واللوائح الضريبية وما يرتبط بها من تعليمات تفسيرية وتنفيذية بالإضافة إلى تباين المعدلات الضريبة الفعال.

شكل رقم (13/6) التباين في المعالجة المحاسبية للمخزون السلعى وتكلفة البحوث والتطوير

	المحاسبة عن تكلفة المخزون	المحاسبة عر	أرسملة تكلفة
	السوق والتكلفة أو السوق أيهما أقل	البحوث	والتطوير
•		تكلفة البحوث	تكلفة التطوير
استراليا	صافى القيمة القابلة للتحقق .	K	Y
النمسا	تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة للتحقق .	У	K
البرازيل	تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة للتحتق .	نعم	نعم
الدينمارك	صافى القيمة القابلة للتحقق .	K	نعم
ألمانيا	تكلفة الإحلال أو صافى القابلة التحقق ناقصا الربح العادى .	Y	K
المملكة المتحدة	صافى القيمة القابلة للتحقق	K	نعم
الولايات المتحدة	المقدار المتوسط من تكلفة الإحلال أو صافى القيمة القابلة	نعم	У
الأمريكية	التحقق وصافى القيمة القابلة للتحقق ناقصاً الربح العادى .		
مصر		K	نعم
نيوزلندا	صافى القيمة القابلة للتحقق .	نعم	У
جمهورية النشيك	غير قابلة للتطبيق .	نعم	نعم
هولندا	صافى القيمة القابلة للتحقق .	تعم	نعم
اليابان	تكلفة الإحلال .	K	K
السويد	صافى القيمة القابلة للنحقق .	نعم	У

فلاشك أن ذلك بودى إلى اختلاف حجم الأعباء الضريبية للشركات المتعددة الجنسية فالمعدل الضريبي المرتفع فى أحد الدول فى ظل تحديد غير دقيق لمفاهيم الدخل والإيرادات والمصروفات فى تلك النصوص قد يؤدى إلى معدل ضريبي فعلى منخفض ، حيث يمكن للمحاسبين الضريبيين استغلال المثغرات القانونية فى تلك المفاهيم الأساسية لتخفيض حجم الأعباء الضريبة عن طريق تضييق مفهوم الدخل أو التوسع فى مفهوم المصروفات التى تخصم من الإيرادات للوصول إلى صافى الدخل الخاضع للضريبة .

5- الاختلاف في إدارة الأجهزة الضريبة ومدى توافر الإمكانيات المادية والبشرية ومدى السلطات الممنوحة لها والأجهزة الرقابية عليها ، وتباين طرق وإجراءات الفحص والربط الضريبي مع استخدام وسائل وأدوات التقنية الحديثة في كافة مراحل العمل الضريبي .

ولاشك أن ذلك التباين والاختلاف في الدول التي تعمل فيها الشركات الدولية والمقدرة الجنسية تؤدى إلى اختلاف الأعباء الضريبية التي تتحملها تلك الشركات.

6- وجـود بعـض الدول التى توفر حماية ضريبة للأعمال الدولية التى تمتلكها الشركات المتعددة الجنسية ، والتى من أثرها تخفيض العبء الضريبى أو عدم خضوع بعض الدخل الاجنبى للضريبة .

فه ناك بعض الدول تطبق ما يعرف بالجنات الضريبية الصريبة أو والذى يترتب عليها عدم خضوع الدخل كاملا من مصادر أجنبية للضريبة أو خضوعه للضريبة فقط عند الإعلان من توزيعات الأرباح بعد استلامها بالفعل، وتشير مقاطعة الجنات الضريبية بأنها تلك الأماكن التي فيها يتلقى

الأجانب الدخل أو امتلاك الأصول دون سداد ضرائب عليها بمعدلات مرتفعة، وكأمثلة على الدول التي توفر الحماية الضريبة ما يلي :-

- دول ليس لديها نظام ضرائب على الدخل مثل جزء الباهاما وبرمودا .
- · دول نظام ضرائب على الدخل ولكن يتم قرضها بمعدلات ضريبية منخفضة مثل جزء فرجينيا البريطانية .
- دول بها نظام ضرائب على الدخل من المصادر المحلية مع استثناء الدخول من المصادر الأجنبية للخضوع للضريبة مثل هونج كونج وليبريا وبنما .
- دول تسمح ببعض الامتيازات الخاصة ، ومن ثم فأن حماية الضريبة بها تكون محدودة .

وللاستفادة من الحماية الضريبية فأن الشركات المتعددة الجنسية تنشأ فرعا لها في دولة من دول الحماية الضريبة لتضمن تدفق أشكال مختلفة من تلك الدول المضيفة إلى الدولة ألام ، والهدف هو تحويل الدخل من دولة ذات معدلات ضريبية مرتفعة إلى دولة توفر الحماية الضريبية باستخدام الفروع الخارجة في تلك الدولة كأدوات وسيطة في تلك العملية .

## 13/3/2 التخطيط الضريبي في البيئة الدولية

## Tax Planning in The International Environment

يشير التخطيط الضريبى فى البيئة الدولية إلى الدراسة العلمية المتعمقة والشاملة للنظم الضريبة المطبقة بالفعل فى الدول الأجنبية المضيفة للفروع والشركات التابعة الأجنبية أو فى الدول التى من المحتمل اتخاذ قرارات استثمارية بها ، بهدف تحديد الأنشطة الاقتصادية التى تتمتع بمزايا ضريبية تمكنها من الاستثمار فيها وتجنب الأنشطة التى لا تتمتع بمثل تلك المزايا .

فعادة ما تلجا الشركات المتعددة الجنسية إلى التخطيط الضريبي في ضوء الفهم السليم لطبيعة الظروف البيئية لكل دولة قبل اتخاذ قرار الاستثمار الاجنبي، ويمكن القول بأن هناك عديد من المراحل التي يمكن لإدارة تلك الشركات الدولية من خلالها خدمة أسواقها الخارجية و ترشيد قراراتها الاستثمارية عن طريق التخطيط الضريبي الملائم لها في ضوء عديد من الإرشادات المتعلقة بأنشطة الصادرات والفروع الأجنبية والشركات التابعة والمواقع الجغرافية للعمليات الأجنبية.

#### الصادرات Exports

يجب أن تقرر إدارة الشركات المتعددة الجنسية في مجال التخطيط الضريبي للصادرات سواء الخاصة بالسلع والخدمات والتكنولوجيا ما إذا كانت تخطط لخدمة تلك المنتجات من الدولة الأم أم من الدولة الأجنبية التي سوف يستم التصدير إليها مع تحديد المزايا التي يمكن أن تعود عليها من مكاتبها بالخارج. وغنى عن القول فأنه يمكن توفير العديد من الفرص والمزايا الضريبية من شركات البيع الأجنبية المنتشرة في مختلف أنحاء العالم.

وإذا كانت إدارة الشركة تخطط للحصول على تراخيص تكنولوجيا بالخارج فأن عليها أن تأخذ في حسبانها ما يرتبط بها من ضرائب سواء أكانت مدفوعة من المنبع أو حسب الاتفاقيات الضريبية .

## الفروع الأجنبية والشركات التابعة الخارجة

Foreign Branches and Subsidiaries

أن ممارسة الأنشطة الاقتصادية بالخارج من خلال أحد الفروع أو الشركات التابعة يوفر للشركة المتعددة الجنسية العديد من المزايا الضريبية . فعندما تقوم الشركة المتعددة الجنسية بافتتاح فرعا لها باحد الدول المضيفة يمكن لها أن تستفيد من الخسائر المتوقعة في السنوات الأولى للنشاط في تخفيض اجمالي الأرباح المحققة للمجموعة ككل ، ومن ثم تخفيض الأعباء الضريبية التي تتحملها المجموعة في الدول الأم ، أيضا فأن تحويلات الفروع الأجنبية عادة ما لا تكون موضوعا للضرائب من المنبع عكس الحال بتوزيعات أرباح الشركات التابعة .

ومن جهة أخرى فأن الدخل الذى تحققه الشركات التابعة سيظل بعيدا عن إجراءات المحاسبة الضريبية فى الدولة الأم حتى يتم تحويلة بعد الإعلان عن الستوزيعات للأرباح ، إلا أن المشكلة الأساسية فى تلك الشركات التابعة تكمن فى عدم تحميل الشركة الأم بالخسائر التى قد تحققها ، ومن هنا يتعين أن تقوم بالستخطيط الضريبي لأداء الأنشطة والعمليات بالخارج لتلك الشركات التابعة باعتبارها تمثل وحده اقتصادية قانونية مستقلة .

# الموقع الجغرافي للعمليات الأجنبية Location of Foreign Operations

هناك ثلاثة متغيرات هامة تؤثر على عملية التخطيط الضريبي لاختيار الموقع الملائم لممارسة العمليات الأجنبية هي الحوافز الضريبية Tax الموقع الملائم المعدلات الضريبية Tax Rates والمعدلات الضريبية Tax Treaties الضريبية الضريبية الضريبية عملات الضريبية المعدلات الضريبية المعدلات الضريبية المعدلات الضريبية المعدلات

حيث تسهم الحوافر الضريبية في أحد الدول عمليا في تخفيض حجم السندفقات النقدية للخارج والتي قد تكون مطلوبة لزيادة الاستثمارات في أحد الفروع أو الشركات التابعة بتلك الدولة مما قد يؤدي في النهاية إلى مضاعفة قيمتها الاقتصادية الحالية.

ولا شك أن المعدلات الضريبية التى تخضع لها الفروع والشركات التابعة الأجنبية أحد المتغيرات الهامة فى مجال تخطيط الموازنة الرأسمالية واتخاذ قرارات الاستثمار فى الشركات المتعددة الجنسية ، وهنا يتعين الفهم والإدراك الكامل لإدارة تلك الشركات للقوانين والتشريعات الضريبية فى بلاد العالم المضيفة المختلفة .

ليضا تلعب الاتفاقيات الضريبة دورا مؤثرا في مجال تحديد حجم التنفقات السنقدية المرتبطة بالضارائب المدفوعة من المنبع سواء على توزيعات الأرباح والفوائد.

فقد ترتب على اتساع نطاق التجارة الدولية وتطور استثمارات الشركات المستعددة الجنسية وتعقد وزيادة مشاكل المحاسبة الضريبية الدولية زيادة الإدراك باهمية البحث عن أفضل السبل للتخفيف من أثار الازدواج الضريبي وفي نفس الوقت المحافظة على الموارد المالية لكل دولة . من هنا فقد اتجهت العديد من الدول الدخول في اتفاقيات ضريبية لعلاج مشكلة الازدواج الضريبي العديد من الدول الدخول على الاستثمارات الأجنبية بين دولتين بحيث تعفى استثمارات الأجنبية من الضرائب الوطنية مقابل إعفاء استمارات الشركات الوطنية في هذه الدولة من الضرائب الأجنبية ، وقد يكون الإعفاء محدوداً بنسب معينة تسنص عليها تلك الاتفاقيات الضريبية ، من هنا فأن التخطيط الضريبي في ضدوء الاتفاقيات الضريبية يخدم متطلبات وأهداف الاستثمارات الأجنبية الشركات المستعددة الجنسية في مجالات الاختيار السليم للمواقع الجغرافية اللعمليات الأجنبية .

# 13/4 الحوافز الضريبية للاستثمارات الأجنبية

**Tax Incentives For Foreign Investments** 

## 13/4/1 طبيعة وأهمية الحوافر الضريبية

بتتبع المفاهيم المختلفة للحوافز الضريبية يتضح أن جميعها يدور حول اعتبارها نظاما يصمم في إطار السياسة المالية للدولة بهدف تشجيع الادخار أو الاستثمار على نحو يؤدى ألى نمو الإنتاجية القومية وزيادة المقدرة التكليفية للاقتصباد القومي وزيادة الدخل القومي نتيجة قيام المشروعات الجديدة أو التوسع في المشروعات القائمة.

فالحواف الضريبة تطبيقاً لمعناها الحرفى تشير إلى استخدام الضرائب كسياسة تحفيز للأشخاص على اتباع سلوك معين أو نشاط محدد يساعد على تحقيق أهداف الدولة حيث يمكن عن طريقه الاخذ بضريبة معينة أو تحديد أوعيتها ومستوى أسعارها أو عن طريق منح إعفاءات ضريبة أو السماح بنقل الخسائر برحيلها إلى الأمام وتحديد الفترة الزمنية التى يسمح خلالها بالترحيل يمكن أن تحقق السياسة الضريبية هدفها من زيادة الاستثمار وتنمية الادخار .

ان الحوافز الضريبة سلاح ذو حدين حيث ينجم عنها ضياع عام الحصيلة مالية على مستوى الدولة وبالتالى انخفاض الموارد المالية للدولة باعتبار انها تمــنل تــنازل من الدولة عن حقها فى فرض وتحصيل الضريبة وفقا لقانون معين وقى ضوء اعتبارات اجتماعية اقتصادية وسياسية معينة طبقا للأهداف الرئيسية للمجــتمع ، إلا أنه من ناحية أخرى قد ينشأ عن تلك الحوافز تدفق الاستثمارات أو حدوث رواج استثمارى من شأنه إصلاح الأوضاع الاقتصادية القائمة أو تطويرها أو استحداث فرص التشغيل العمالة المحلية وتشجيع التنمية

الصناعية وجذب المشروعات ذات التكنولوجيا المرتفعة بالإضافة إلى تشجيع المشروعات الاستثمارية التى المشروعات الاستثمارية التى تهدف إلى أحداث اثار اجتماعية واقتصادية ومالية وسياسية مفيدة للبلاد ، ومن هنا يتعين أجراء موازنة دقيقة بين الاثار السلبية والإيجابية للحوافز الضريبية.

هذا وتتنوع الحوافز الضريبية في البلاد المتقدمة أو النامية على حد السواء ، ومن هنا تبدو الأهمية في الاختيار بين النوعيات المختلفة لها . وعلى الرغم من أن بعض الدراسات في أدبيات الضرائب قد أشارت إلى أن الحوافز المالية السائدة في كثير من 14 البلاد النامية قد أدت إلى وجود تعقيدات إدارية فضلا عن التقليل من العدالة والمساواة في النظام الضريبي ، بالإضافة إلى أنه من الصعوبة بمكان أن يتم تصميم حوافز ملائمة للاستثمار وتطبيقها بشكل فعال في الممارسة العملية، إلا أنه على الرغم من تلك الصعوبات فأن البلاد سوف تستمر في محاولة التأثير على مستوى الاستثمار وهيكلة عن طريق الحوافز الضريبية .(1)

## 13/4/2 صور الحوافز الضريبة للاستثمارات الأحنيية

The Forms of Tax Incentives For Foreign Investments

تتنافس البلاد في كافة أنحاء العالم في جذب الاستثمارات الأجنبية ورأس المال الأجنبية بالإضافة إلى أنها عادة ما تصمم عديد من الوسائل لتشجيع صادرات السلع والخدمات ، ولتحقيق ذلك فأنها تستخدم الحوافز الضريبية

<sup>(</sup>l) لمزيد من التفاصيل يمكن للقارئ الرجوع إلى:-

<sup>-</sup> د. أمين السيد أحمد لطفى ، تحليل وتقييم الحوافز والإعفاءات الضريبية مع مدخل لقياس عوائدها وتكاليفها - دار النهضة العربية القاهرة 1997 .

د . أمين السيد أحمد لطفى ، القياس والتحليل المحاسبي لعوائد وتكاليف الحوافز الضريبة للاستثمار ، بحث داخلي للمؤلف ، 1997 .

Tax Incentives باعتبارها من اهم وأكثر الوسائل فعالية سواء في جنب الاستثمارات الأجنبية ودعم الصادرات Support Imports ، ويعتبر أكثر الأشكال شيوعا للحوافز الضريبية التي تمنحها البلاد المضيفة للاستثمار لأغيراض جنب رؤوس الأموال الأجنبية أو تشجيع الصادرات أسلوب الإجازات الضريبية أو الإعفاءات الضريبية المستثمر الأجنبي من الضرائب ، من الفترة الزمنية التي أثناءها يتم إعفاء المستثمر الأجنبي من الضرائب ، من خلل تلك الإجازة أو العطلة الضريبية يتعين على المستثمرين الوفاء بشروط معينة على سبيل المثال القيام بالاستثمار في صناعات محددة ، أو توظيف عدد معين من العاملين الوطنبين أو استيراد الات ومعدات ذات تكنولوجية وتقيية متقدمة ، وتبلغ فترة الإجازة الضريبية عادة ما بين 5 أعوام إلى 10 أعوام .

بجانب الإجازات الضريبية فأن هناك عده أنواع أخرى من الحوافز الضريبية لعل أبرزها ما يلى :-

- 1- الإجازة الضريبية على الدخل المكتسب من البحوث والتطوير.
  - . Tax Rebates رد الضريبة
- 3- تخفيض معدل ضرائب الدخل خلال عدد محدود من السنوات.
- 4- معدلات ضريبية منخفضة أو ما يمكن أن يطلق عليه معدلات ضريبية تمييزيه أو تفضيلية .
- 5- قواعد محده مسبقة تفضيلية التحاسب الضريبي عن طريق الملطات الضريبية .
  - 6- عدم فرض ضريبة على المكاسب الرأسمالية .

- 7- عدم فرض ضريبة على توزيعات الأرباح.
- -8 تأجيل ضريبة الدخل Income Tax Deferral
- 9- الإعفاء من الرسوم الجمركية على استيراد المعدات والآلات ذات التكنولوجيا والتقنية المتقدمة .
  - . Investment Tax Credits الاستثمار الضريبة على الاستثمار
    - . Accelerated Deductions الاستقطاعات المعجلة
      - . Extra Deductions الإضافية -12
  - 13- الإعفاءات من الضريبة على القيمة المضافة والضريبة المحلية والضرائب.

كل نوع من تلك الحوافر الضريبة قد استخدمت أو مازالت محل استخدام عسن طريق البلاد المختلفة ، أن الخصم الضريبى المقدار المناظر لخصم تخفيض الالتزام الضريبى بمقدار معين مكافئ لذات المقدار المناظر لخصم الضريبة ، ولذلك فأن العائد الضريبى لخصم الضريبة دائما ما يعتبر أكثر ملائمة من العائد الضريبى للتخفيض الضريبى .

أن الحواف الضريبية التى تهدف إلى تشجيع الصادرات تأخذ عديد من الأسكال والصور ، حيث قد تقوم البلاد بإعفاء صادرات السلع والبضائع من الأسكال والصور ، حيث قد تقوم البلاد بإعفاء صادرات السلع والبضائع من بعص الضرائب على سبيل المثال الضريبية على القيمة المضافة - Added Tax (VAT) ما و قد تعطى معاملة ضريبية مميزة على الدخل المكتسب من تصدير السلع والخدمات الأمر الذى من شأنه إمكانية عرض تلك السلع الأسواق الخارجة بأسعار بيع منخفضة بحيث لا يستطيع الكثير من المصدرين من البلدان الأخرى بالتقدم بعروض أسعار مماثلة ، وفي الولايات المستحدة الأمريكية تعتبر شركات المبيعات الأجنبية Foreign Sales

( FSC ) المصممة لتشجيع المسادرات عن طريق الشركات الأمريكية ، ويجب أن تفى تلك الشركات المسادرات عن طريق الشركات الأمريكية ، ويجب أن تفى تلك الشركات ببعض الشروط على سبيل المثال أجراء وظائف التصدير خارج الولايات المتحدة الأمريكية ، ويتم إعفاء الدخول المتولدة من مبيعات تلك الشركات من ضريبة دخل الشركات الأمريكية .

وفي بعض البلاد قد يتم تحديد بعض المناطق الاقتصادية الخاصة Economic Zone Special ، حيث يتم تشجيع الشركات الصناعية الموجهة نحو التصدير لبدء أعمالها في تلك المناطق ، ويوجد حوالي أكثر من 30 منطقة اقتصادية خاصة في الفلبين حيث يمكن للشركات المسجلة بتلك المناطق بدفع ضريبة موحدة Flat Tax بنسبة 5 % على اجمالي ربحها بدلا من سداد كافة الضرائب الوطنية أو المحلية .

# 13/5 المشاكل الضريبية لتمويل الاستثمار الدولي

Thin Capitalization Issues In International Taxation

يسفر عن ارتفاع نسبة القروض الى حقوق الملكية أو تمويل المشروعات الاستثمارية الدولية باستخدام القروض بدرجة أكبر من الملكية عن مجموعة مسن القضايا الضريبية من وجهة نظر الحكومة المضيقة والتى تنشأ من عدم التوازن بين رأس المال المقترض ورأس المال المملوك عندما يقوم المستثمر الاجنبى بتمويل أعمال مشروع فى ذلك البلد ، ويتم تمويل رأس المال المقترض Debt Capital عن طريق الاقتراض Borrowing ، فى حين يشير رأس المال الملكية Equity Capital الى التمويل عن طريق اسهم رأس المال . Share (Stock) Capital

ان الشركة متعددة الجنسية تقوم بالاستثمار الدولى أما عن طريق البدء في مشروع استثماري جديد أو عن طريق الحصول على مشروع قائم . ولاشك أن أحد القرارات المن يتعين اتخاذها هي ما اذا كان يتم تمويل المشروع الدولى عن طريق التمويل باستخدام القروض أو إصدار السندات (رأس المال المقترض Debt Cpital) أو عن طريق التمويل رأس المال عن طريق اصدار الأسهم (رأس المحال الملكية Equity Capital) ، وغالبا ما تختلف المعاملة الضريبية للقروض عن تلك المعاملة الضريبية لرأس مال الملكية . ان التمويل عن طريق القدروض المحملة بالفائدة — Financing Through Interest عن طريق القدروض المحملة بالفائدة — Bearing Debt توفر مزايا ضريبية في البلد حيث يعمل المشروع الاستثماري الدولى ، ونتيجة لذلك فان السلطات الضريبية في كثير من البلدان تصبح أكثر الحديث بالمناه بشكل متزايد بخسارة الايراد الضريبي ، ومن ثم فإنها تقوم بالتنقيق والتمحيص الدقيق للتمويل عن طريق استخدام القروض Debt Financing

يوضح شكل رقم (13/7) عديد من الأمثلة لبعض القوانين والتشريعات الضريبية الحديثة التى تم سنها ووضعها للتعامل مع مواقف تمويل الاستثمار ذات نسبة القروض المرتفعة مقارنة برأس مال الملكية أو ما يعرف بنسبة القروض الى حقوق الملكية ( نسبة الرافعة المالية Debt to Equity Rate ).

ان القوانين الضريبية للبلاد تختلف في مجال التمويل البسيط عن طريق رأس المال Thin Capitalization ، فبعض البلاد ليست لديها أي بنود قوانين خاصة بالتعامل مع مثل ذلك الموقف ، في حين البعض الآخر قد حدد متطلبات ذات علاقة . ولذلك يمكن القول بان الحكومات وسلطاتها الضريبية أصبحت تهتم بشكل متزايد بموضوع التمويل البسيط باستخدام رأس المال .

# شكل رقم (13/7) المتطلبات الضريبية الحديثة لتمويل الاستثمار باستخدام القروض بدرجة متزايدة مقارنة برأس المال Thin Capitalization

المتطلبات الجديدة	Alsti
عدالت القوانيان الجديدة التي أصبحت سارية المفعول ابتداء من 1	<u> थंग</u> ।
يناير عام 1999 بنود مرتبطة بالتمويل الزائد باستخدام القروض	بلغاريا
يستاير عسام 1999 بنود مرجد بالمحرين من Thin Capitalization والتي تم التوسع فيها للتطبيق على الفائدة	Magazina da da
على الاقساط المرتبطة بعقود الاستثمار المالية .	. Million
الخات التعديلات على قانون ضرائب دخل الشركات بنود لمراعاة	بولندا
Thin Capitalization وفي ظل تلك البنود الجديدة والتي أصبحت	بوبدا
سارية المقعول ابتداء من 1 ينارير عام 1999 . فإن القائدة على	
القروض من حسلة الأسهم والشركات الشقيقة قد لايتم السماح	
باستقطاعها الافي حدود أو مدى لا تزيد خلاله نسبة القروض الى	:
حقوق الملكية عن نسبة 3 : 1 .	
تم إدخال قواعد التمويل البسيط برأس مال الملكية Thin	الدنيمارك
Capitalization التي تحد من إمكاتية استقطاع مصروفات الغوائد	المشما
على القروض المملوكة لشركات المجموعة الاجنبية وعلى القروض	
المضمونة عن طريق شركات المجموعة . وقد أصبحت تلك القواعد	
سسارية المفعول ابتداء من 1 عام 1999 . فإذا كانت نسبة القروض	
الى حقوق الملكية تريد عن نسبة 4: 1 فان مصروف الفائدة	
والخسائر الرأسمالية يتم السماح باستقطاعها للأغراض الضريبية	
بالنسبة للجزء الزائد عن القروض المدارة .	
<b>4. 4. .</b>	

ويتعين التحذير من أن مصطلحى القروض والملكية Terms of Debt لم يتم تعريفها بشكل موحد عبر دول العالم ، فمتى تم التعامل مصع مشاكل التمويل الضئيل عن رأس المال في أحد البلدان ، فأن الخطوة الأولى الستى يتعين مراعاتها تتمثل في أن يكون هناك تفهم واضح لكيف تم تحديد وتوقيت وتفعير مصطلحى القروض والملكية في ذلك البلد .

تنشأ المشاكل المرتبطة بزيادة القروض عن حقوق الملكية بسبب ان معظم النظم الضريبية تعالج القروض والملكية بشكل مختلف ، والمثال الواضح على نلك هو المعاملة الضريبية لمدفوعات الفائدة على القروض مقارنة بمدفوعات الفوائد المدفوعة الى حملة الأسهم . ولا شك أن المعاملة الضريبية المختلفة المتفق عليها لرأس مال القروض مقارنة برأس مال الملكية قد تؤثر على قيام بعض الشركات المتعددة الجنسية بالتبويب الخاطئ لرأس مال الملكية واعتبارها رأس مال قروض بتعمد أو استخدام طريقة معينة من شأنها اكتساب مزايا ضريبية .

وعندما تحصل أحد الشركات القابضة على قروض للتمويل من الشركة الأم أو أحد الشركات الشقيقة ويكون المقترض والمقرض يعملون في مواقع في بلاد مختلفة ، فأن الفائدة على القروض سوف تعالج على أنها مصروف قابل للخصيم من ضرائب الدخل بشرط أن يعبر عن معدل الفائدة التجارى السائد الملائم .

أما في حالة التمويل عن طريق رأس مال الأسهم فان العائد على رأس المال تتمثل في صورة توزيعات للأرباح ، وفي بعض البلدان فان مدفوعات توزيعات الأرباح المسددة للمساهمين غير قابلة للاستقطاع الضريبي طبقا لأغراض ضريبة دخل الشركات ، ان مدفوعات توزيعات الأرباح إلى الشركة

الأم أو إلى أحد الشركات الشقيقة الكائنة في بلد أخر عادة ما تخضع إلى ضريبة محتجزة من المنبع بمعدل أكبر من ذلك المطبق على معدل الفائدة .

واذا ما قررت الشركة الأم أن تمول الشركة التابعة عن طريق قروض في أحد البلدان الأخرى عند معدل الفائدة التجارى الجارى السائد ، فان ضرائب الدخل للشركة التابعة قد يتم تخفيضها بشكل جوهرى عند مقارنة الموقف في حالة تمويلها عن طريق زيادة رأس مال الأسهم ، ان مدفوعات الفائدة إلى الشركة الأم الأجنبية قد تخضع لضريبة من المنبع على الفوائد في أحد البلاد ، مثل تلك الضرائب قد يتم استبعادها بوجه عام أو تخفيضها بشكل جوهرى إذا ما كان لدى البلدين (الشركة الأم والشركة التابعة) اتفاقية ازدوج ضريبي Double Tax Treaty .

مما تقدم كانت النظرة للأمر من وجهة نظر الشركة التابعة ، لذلك يتعين در اسهة الموضوع من وجهة نظر الشركة الأم ، بوجه عام يكون من الأفضل للشركة الأم أن تقدم تمويل للشركة التابعة عن طريق استخدام رأس مال الأسهم مقارنة بالتمويل بالقروض .

فإذا تسم تقديم رأس مال أسهم الى الشركة التابعة من ثم فان العائد على رأس المال عادة ما يكون فى شكل توزيعات للأرباح مثل تلك التوزيعات للشركة الأم غير خاضعة للضريبة عادة . أما إذا كان التمويل المدفوع من الشركة الأم الى الشركة التابعة فى صورة قروض محملة بالفوائد ، فان الفائدة المحصلة عن طريق الشركة الأم تكون عادة خاضعة للضريبة ، لذلك يمكن التوصل الى نستيجة مؤداها ان الشركة الام تكون فى موقف معاكس لموقف الشركة السركة المستبعة عندما يتم دراسة الأثار الضريبية للتمويل بالقروض مقارنة بموقف التمويل برأس مال الأسهم .

وبسبب الاختلافات الرئيسية في المعاملة الضريبية للتمويل عن طريق القروض ورأس مال الأسهم (الملكية). فان كثير من البلاد تضمن قوانينها الضريبية قواعد ومتطلبات للتمويل البسيط عن طريق الأسهم مقارنة بالقروض حيث تسمح تلك المتطلبات بإعادة تبويب القروض إلى الملكية أو الملكية إلى القروض، كما انها أيضا تسمح بأن يتم تحديد إعادة تصنيف الدخل من الفوائد وتوزيعات الأرباح كمصدر بشكل حقيقي وصحيح.

إن السبلاد الستى تسلجاً إلى وضع متطلبات وضوابط للتمويل بالقروض بدرجة أكبر من رأس المال فى قوانينها الضريبية تركز بصفة رئيسية على نلك الشركات التابعة التى تقوم بتبويب تمويلها من الشركة الأم كقروض بينما هى فى الحقيقة والجوهر تمويل عن طريق رأس المال ، ان المسلطات الضريبية تمنع وترفض اعتماد فوائد القروض كتخفيض من الأرباح فى مثل تلك المواقف ، ولاشك أن الحالة التقليدية اذلك الموقف تظهر واضحة فى حالة تقديم الشركة الأم أموال الى الشركة التابعة بطريقة ينتج عنها زيادة نسبة القروض عن رأس المال الأمر الذى يترتب عليه ارتفاع مؤشر القروض إلى حقوق الملكية (الرافعة) .

# Accounting For Deferred Income Taxes ضرائب الدخل المؤجلة 13/6

تعتبر المحاسبة عن ضرائب الدخل من الموضوعات الهامة عالمية السنطاق، وهي تميثل أحد المجالات الهامة في الامتحانات المهنية في معظم السبلاد، على سبيل المثال فهي تمثل أحد الموضوعات الهامة في امتحانات الحصول على نقب محاسب قانوني في الصين.

ان اعتبار ضريبة الدخل المؤجلة كاصل تعدر الباح تم الخضاعها من تعرف بانها عوائد ضريبية مستقبلية حيث أنها تمثل أرباح تم الخضاعها من قبل للضريبة ولكن لمم يتم التقرير عنها في قائمة الدخل بعد ، لذلك فان ضرائب الدخل التي تم سدادها من قبل على ذلك الدخل تعتبر في الحقيقة بمثابة مصروفات مدفوعة مقدما ، وقد اصطلح على تلك الضرائب على الدخل المدفوعة مقدما بتعبير ضرائب الدخل المؤجلة . ومثل اي مصروف موزع مقدما فان ضرائب الدخل المؤجلة تعالج كأحد بنود الأصول، ومن ناحية اخرى فان التزام ضريبة الدخل المؤجلة تعالج كأحد بنود الأصول، ومن الحياة اخرى فان التزام ضريبة دخل مستقبلة متوقع نتيجة للأرباح الحالية أو عصن الفترات السابقة والتي تم التقرير عنها سابقا في القوائم المالية إلا أنها لم يتم إخضاعها للضريبة بعد .

# Temporary Timing Differences الاختلافات الزمنية المؤقتة

لتوضيح اثر ضرائب الدخل التي ترجع الى الفروقات الزمنية المؤقتة يفترض المثال التالى :-

## مثال :

تستخدم أحد الشركات الصناعية السعودية في مجال الأدوات الطبية طريقة القسط المتناقص المضاعف طبقاً للأغراض الضريبية كما تستخدم طريقة القسط الثابت لأغراض التقرير المالي وفيما يلي البيانات الخاصة بالملاك المعدات الصناعية وقد بلغت التكاليف الرأسمالية الأصلية مبلغ بالملاك المعودي ، كما تبلغ القيمة التخريدية التقديرية مبلغ مبلغ ريال ويبلغ العمر الافتراضي المقدر 5 سنوات .

طريقة القسط الثابت	طريقة القسط المتناقص المضاعف		
مصروفات الاهلاك	مصروفات الاهلاك	بداية القيمة الدفترية	لسنوات
R 102000=R510000× <sup>(3)</sup> %20	R 220000=R550000× <sup>(1)</sup> %40	550000	1
R 102000=R510000×%20	R 132000=R330000×%40	330000	2
R 102000=R510000×%20	R 79200=R198000×%40	198000	3
R 102000=R510000×%20	R 47520=R118000×%40	118000	4
R 102000=R510000×%20	<sup>(2)</sup> R31280=	71280	5
R510000	مدة خمس سنوات   R510000	سروفات الاهلاك	اجمالی مص

## ويفترض ان معدل ضريبة الدخل على الشركة يبلغ 25%:-

51 te	الفروقات في مصروف الاهلاك بين	الألتزام الضريبي المؤجل		
السنة	الطريقتين بالزيادة(الانخفاض)(4)		الرصيد	
1	R 118000	R 19500	R 29500	
2	R 30000	R 7500	R 37000	
3	R (22800)	R (7500)	R 31300	
4	R (54480)	R (13620)	R 17680	
5	R (70720)	R (17680)	مسقر	

<sup>(</sup>نعف معدل القسط الثابت  $\times$  القيمة الدفترية في بداية السنة  $\star$ 

<sup>(2)</sup> الوصول الى نهاية القيمة الدفترية التي تعادل القيمة التخريدية .

<sup>(3)</sup> معدل القسط الثابت الخاص بالاهلاك السنوي : 1 × 100 = 20% .

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> معدل الضريبة × الفرق في مصروف الإهلاك بين الطريقتين = الإلتزام الضريبي المؤجل .

من كل نظيره الظاهر في قائمة الدخل . وينعكس الموقف ابتداء من السنة الثالثة . ونتيجة لذلك فان رصيد التزام ضريبة المؤجلة قد انخفض في كل سنة في أثناء السنوات الثالثة والرابعة والخامسة . في نهاية السنة الخامسة فان الرصيد في حساب التزام ضريبة الدخل المؤجل كان صفر . ويرجع السبب في ذلك ان اجمالي مصروف الإهلاك للفترة في السنة الخامسة كان 8 510000 R

يطلق على المدخل الامريكي الخاص بضرائب الدخل المؤجلة تعبير مدخل الأصل والألتزام .The Asset-and-Liability Approach والذي يستلزم الاعتراف بالألتزامات الضريبية المؤجلة او الأصول الضريبية المؤجلة لضرائب الدخل التي سوف يتم فرضها او استعادتها على الفروق الزمنية المؤقتة بين قيمة الدخل الخاضع للضريبة وقيمة الدخل المحاسبي قبل الضريبة، ان المثال السابق يتسق مع الفلسفة القائمة لمدخل الأصل والألتزام .

وقد أشارت أدلة الاثبات على ان الاتجاه المالى اصبح يتجه بوضوح نحو الاختيار العالمي النطاق لمدخل الأصل والألتزام .

ان المعيار المحاسبى الدولى رقم (12) المعدل فى عام 1996 يتطلب ان يتم تضمين ضرائب الدخل المؤجلة عند حساب مصروف ضريبة الدخل وان الضرائب المؤجلة يتم التقرير عنها فى قائمة المركز المالى ، ان الارشادات التى يوفرها المعيار الدولى رقم (12) تتسق مع المعايير الأمريكية .

الا ان هناك فرق ملحوظ بين معيار المحاسبة الدولى رقم (12) وبين مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية في الإيضاح رقم (109) يتمثل في ضرورة تبويب كافة الأصول الضريبية المؤجلة والألتزامات الضريبية

المؤجلة كبنود جارية (غير متداولة) في الميزانية العمومية . تتطلب مبادئ المحاسبة المتعارف عليها الأمريكية أن يتأسس التبويب كبنود جارية أو غير جاريسة في الميزانية العمومية على تبويب الأصل أو الالتزام غير الضريبي المرتبط لأغراض التقرير المالي ، يؤثر اختلاف التبويب هذا على حساب مؤشرات الميزانية العمومية ويمكن أن يترتب عليه عدم إمكانية المقارنة بين المنشات الستى تستخدم معايير المحاسبة الدولية وتلك التي تطبق مبادئ المحاسبة الأمريكية المتعارف عليها .

## Asset-and-Liability Approach مدخل الأصل الألتزام

يركز مدخل الأصل - الألتزام الخاص بضرائب الدخل المؤجلة على الفروقات الزمنية المؤقتة بين الدخل قبل الضريبة لأغراض التقرير المالى والدخل الخاضع للضريبة ، تؤدى الفروقات الزمنية المؤقتة الى فروق بين مقدار الدخل لاغراض التقرير المالى قبل ضرائب الدخل ومقدار الدخل الخاضع للضريبة ، ويتعين الاشارة الى حالتين هما :-

أ - عندما يكون الدخل الخاضع للضريبة اقل من الدخل قبل الضريبة طبقاً للتقرير المالى ، فسبب طبيعة الفروقات الزمنية المؤقتة فان الدخل الخاضع للضريبة في المستقبل سوف يكون اكبر من الدخل قبل الضريبة لاغراض التقرير المالى . ان ضريبة الدخل التي يتوقع ان تدفع في المستقبل عن الفرق بين هذين المقدارين عن الدخل يتم تسجيلها الأن كالتزام ضريبي مؤجل .

ب- عـندما يكون الدخل الخاضع للضريبة اكبر من الدخل قبل الضريبة طبقاً للتقرير المالى والذى يرجع بسبب طبيعة الفروقات الزمنية المؤقتة ، فان

الدخل الخاضع للضريبة في المستقبل سوف يكون اقل من الدخل قبل الضريبة لاغراض التقرير المالى ، ويتم تسجيل التحقيق في ضريبة الدخل في المستقبل الأن كأصل ضريبة دخل مؤجلة .

## مثال : ( التزام ضريبة الدخل المؤجلة)

أقرت أحد الشركات المتعددة الجنسية عن دخل قبل الضريبة في قائمة الدخل في عام 2003 مبلغ 100000\$ ، وكان معدل ضريبة الدخل 30% وقد تم تضمين مبلغ 20000\$ (ضمن مقدار الدخل 100000\$) سوف يتم خضوعه للضريبة في المستقبل وتبلغ الضريبة المتوقعة في المستقبل على مبلغ 6000\$ (6000\$×30%) وهذا يمثل التزام ضريبي دخل مؤجل ، حيث انه يتطلب سداده في المستقبل ، وبالتالي يصبح الدخل الخاضع للضريبةاتلك الشركة مبلغ 80000\$ ،ويتم تسجيل تلك المعلومات بقيد يومية في دفاتر الشركة على النحو التالي :-

من حــ/ مصروف ضريبة الدخل		30000
الى مذكورين		
حــ/ ضرائب دخل مستحقة	24000	٠,
حــ/ التزام ضريبة دخل مؤجلة	6000	·

تمثل ضرائب الدخل المستحقة النزام قانونى حيث يتوقع ان تحصل السلطات الضريبية مبلغ 24000\$ فى تاريخ الاستحقاق ،اما النزام ضريبة الدخل المؤجل فهو ليس النزام قانونى ، ومع ذلك فحيث ان الدخل المكتسب بمبلغ 20000\$ فى عام 2003 سوف يتم اخضاعه للضريبة فى المستقبل ، فان المتزام الضريبة المؤجلة يتم الاعتراف به لضمان ان كافة المصروفات

المرتبطة بايرادات عام 2003 قد تم التقرير عنها في قائمة الدخل عام 2003، وان كافة الألتزامات في نهاية عام 2003 تم التقرير عنها في الميزانية العمومية. مثال: (اصل ضريبة الدخل المؤجلة)

كان اجمالي الدخل الخاضع للضريبة لاحدى الشركات مبلغ 500000\$ ، وقد قدمت الشركة خصومات على منتجاتها ، وقد قدرت الشركة ان هناك خصومات في عام 2004 ستتم على المنتجات المباعة في عام 2003 ، تم المنتقرير عن مطالبات خصومات بمبلغ 50000\$ في القوائم المالية لعام 2003 ويفترض ان السلطات الضريبية لم تسمح بأى استقطاع ضريبي خاص بالخصومات حتى يتم عملها بالفعل ، ويفترض ان معدل ضريبة الدخل نبلغ 30%. وبالــتالى فان ضرائب الدخل المستحقة تبلغ 150000\$(\$50000\$× 30%)، ويمكن للشركة ان تتوقع ان عمل تنزيلات بمبلغ 50000\$ في عام 2004 (على مبيعات عام 2003) سوف يخفض من المدفوعات الضريبية لعام 2004 بمقدار \$15000 (\$50000 × 30%) وذلك المبلغ (\$15000) يشار اليه بانه اصل . ضريبي مؤجل ، وهو يمثل الميزة المتوقعة من الاستقطاع الضريبي المستقبلي للبند الذي سبق تسجيله والتقرير عنه . وفي الحقيقة فان الشركة تقوم باعادة سداد ضرائب الدخل هذا العام خاصة بالضرائب المخفضة في عام 2004 في دفاتر الشركة عن عام 2003 على النحو التالي:-

من مذکورین		)
حــ/ مصروف ضريبة الدخل		135000
حــ/ الاصل الضريبي المؤجل		15000
الى حــ/ ضرائب الدخل المستحقة	150000	

يمثل مصروف ضريبة الدخل بمبلغ 135000\$ الفرق بين الضرائب المستحقة الجارية (15000\$) والميزة الضريبية المؤجلة (15000\$) .

يعرض الشكل رقم (13/8) الاصول الضريبية المؤجلة والالتزامات الضريبية المؤجلة لبعض الشركات المتعددة الجنسية . وتجدر الاشارة الى ان القيم تتأثر بمبادئ المحاسبة المقبولة والمتعارف عليها لكل بلد . فى ظل معايير مبادئ المحاسبة الانجليزية على سبيل المثال فان مخصص الضرائب المؤجلة يتم عمله عندما يتوقع ان يتم عكس الفروقات الزمنية فى المستقبل القريب ، مع ذلك فان مبادئ المحاسبة الامريكية تتطلب عمل مخصصات ضرائب مؤجلة على اساس الألتزام الكامل فى كافة الفروق الزمنية المؤقتة .

شكل رقم ( 13/8 ) الأصول والألتزامات الضريبية المؤجلة

الشركة	السنة	القيم بالمليون	الألتزامات الضريبية
		الاصول الضريبية المؤجلة	المؤجلة
Bayer	1998	DM 754	DM 1534
Best foods	1999	\$ 32	\$ 7
BP amoco	1999	£ 1237	£ 6082
Daimler Chryskr	1998	5016	4165
Delphi	1999	\$ 3001	\$ 111
Dyno	1998	NK 420	NK 425
Geiral Motors	1998	\$ 17780	\$ 449
Honda	1999	¥ 358879	¥ 215498
ICI	1998	£ 180	£ 146
Orkla	1998	NK 143	NK 824
Renault	1998	F 8223	F 1284
Sony	1999	¥ 142071	¥ 126199

#### الفروقات الدائمة Permanent Differences

أن بعض الفروق الموجودة بين الدخل المحاسبي والدخل الخاضع للضريبة تعتبر دائمة ، وتنتج تلك الفروقات الزمنية بسبب انواع معينة من الإيرادات التي تعفى من الضرائب بالإضافة الى انواع معينة من المصروفات التي لا تعتبر قابلة للخصم طبقاً للأغراض الضريبية .

أن الإيرادات غير الخاضعة للضريبة أو المصروفات غير القابلة للاستقطاع غير المتضمنة عند تحديد الدخل الخاضع للضريبة يتم تضمينها عند تحديد الدخل لأغراض التقرير المالى ، أن الفروقات الدائمة لا يتم تضمينها عند حساب الدخل الخاضع للضريبة كما أنها لا تؤثر على الالتزام الضريبي الجارى أو المستقبلي .

## مثل:

يوضح نلك المثال اثر الفروقات الزمنية والدائمة على طريقة حساب ضرائب الدخل ، يفترض أن بالنسبة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر عام 2003 أن الشركة المتعددة الجنسية قد أقرت عن دخل محاسبي قبل الضرائب بمبلغ 500000 \$ ، وإن القيم قد تضمنت فرقين دائمين هما :-

1- ايراد غير خاضع للضريبة بمبلغ 50000 \$.

2- مصروف غير قابل للاستقطاع الضريبي بمبلغ 7000\$.

كما أن للشركة فرق مؤقت: أن مصروف الإهلاك لأغراض الضريبة البالغ 30000 المسرر مسن المقدار المقرر في حساب الأرباح والخسائر ويبلغ معدل ضسريبة دخل الشركات 30% عن عام 2003 ، ويتم حساب ضرائب الدخل المستحقة عن السنة على النحو التالى:-

4 3

\$500000		الدخل قبل الضريبة من قائمة الدخل
		يضاف (يطرح) اختلافات دائمة :
-	<b>\$</b> (50000)	ايراد غير خاضع للضريبة
(43000)	7000	مصروف غير قابل للاستقطاع الضريبي
\$ 457000		
·	•	يطرح اختلاف مؤقت
(30000)		الزيادة في الاهلاك المضريبي فوق الاهلاك المقرر
		ع <b>نه</b>
\$ 427000		الدخل الخاضع للضريبة
\$128100		الضريبة المستحقة عن الدخل الخاضع للضريبة
		عن عام 2003 427000 \$× 30%

أن الفروقات الدائمة لن يتم تضمينها في الدخل الخاضع للضريبة ، كما أن الفروقات الدائمة لن يكون لها اى اثر ضريبي مستقبلي ، إلا أن الفروقات الزمنية المؤقنة تؤثر على الدخل المقرر عنه والدخل الخاضع للضريبة في فترات مختلفة .

## مخصص تقييم الاصول الضريبية المؤجلة

## Valuation Allowance For Deferred Income Tax Assets

أن الأصل الضريبي المؤجل يتوقع أن يوفر مزايا ضريبة دخل مستقبلية ، ويتم تحقق الميزة الضريبية فقط عندما يكون هناك دخل كافي خاضع للضريبة في المستقبل ، تتطلب المعايير المحاسبية لكثير من البلدان بما فيها الولايات المعتدة والمملكة المتحدة أن يتم تخفيض الأصول الضريبية المؤجلة عن طريق استخدام مخصص للتقييم إذا كان من المحتمل أن لا توفر بعض أو جميع قيم الأصل الضريبي المؤجل ميزة ضريبية مستقبلية .

أن مخصص الأصول الضريبية المؤجلة هو حساب مقابل Contra أن مخصص الأصول الضريبية المؤجلة . وسوف يتم تخفيض الأصل الى قيمته المتوقع استردادها في المستقبل .

## <u>مثال :</u>

نقوم أحد الشركات ببيع أحد المنتجات الذي لها ضمان ضد عيوب الصناعة لمدة سنة ، أثناء عام 2003 بلغت اجمالي إيراد بيع المنتج 750000 Ps ، ويتوقع أن تكون مصروفات الضمان معدل 2% من أيرادان المبيعات ، وقد تم عمل نصف إصلاحات الضمان أثناء سنة البيع والباقي أثناء السنة السنالية . وقد قامت الشركة بعمل قيد التسوية التالية في نهاية عام 2003 والتي لتسجيل مصروف الضمان على المبيعات التي تم تحقيقها عام 2003 والتي يتوقع أن يتم عمل إصلاحات لها في عام 2004 .

من حــ/ مصروف الضمان		7500
الى حــ/ الألتزام المقدر في ظل الضمانات	7500	

يفترض أن المسلطات الضريبية تسمح بتخفيض مصروفات الضمان عندما يتم انفاق تكاليف الإصلاح الفعلية . ويفترض أن معدل الضريبة يبلغ 35% ، وقد أقرت الشركة عن دخل قبل الضريبة يبلغ 150000 Ps وقد بلغ الدخل الخاصع للضريبة كلفتريبة وفيما يلى القيد الخاص بتسجيل مصروف الضريبة :-

من مذکورین		
حــ/ مصروف ضريبة الدخل		52500
حــ/ الاصول الضريبية المؤجلة		2625
الى حــ/ ضريبة الدخل المستحقة	55125	

والان يفترض انه في اوائل عام 2004 فان منافسين الشركة قد الدخلوا أحد المنتجات بالسوق والذي جعل منتج الشركة راكداً. وقد قررت الشركة أن 40% فقط من تكاليف إصلاح الضمان الباقية سوف يتم إنفاقها فقط ، حيث أن 60% من المشترين يتوقع ان تستبدل منتج الشركة بالمنتج الحديث الآخر الذي الدخلية منافسين الشركة ، وهذا يعني ان 40% من اجمالي استقطاع الضمان فقط بمبلغ 75000 Ps يتوقع ان يتم تحقيقه في عام 2004 . ونتيجة اذلك فان القيمة المتوقعة القابلة للتحقق للأصل الضريبي المؤجل يبلغ 10500 Ps (Ps 2625) Ps على النحو التالى :-

من حــ/ الألتزام المقدر في ظل الضمانات		1575
الى حــ/ مخصص الأصول الضريبية المؤجلة	1575	

في مجال تحديد مخصص التقييم فان ممارسة الحكم الشخصى يعتبر ضروريا لتحديد قيمة الأصول الضريبية المؤجلة ومخصص التقييم المرتبط . كافة المعلومات الملائمة يجب أن يتم مراعاتها لتحديد ما إذا كانت الأصول الضريبية المؤجلة سوف يتم تحققها بالكامل . فإذا تم تحديد أن الأصول الضريبية المؤجلة لن يتم تحقيقها بالكامل من ثم فأن القيد يتطلب أن يتم عمله لمخصص التقييم .

يوضــح الشكل رقم (9/13) الأصول الضريبية المؤجلة لشركة Honda بوضــح الشكل رقم (13/9) الأصول الضريبية المؤجلة عن السنتين 1998، Motors Co.

شكل رقم (13/9) الأصول الضريبية المؤجلة ، مخصص التقييم والإلتزامات المؤجلة لشركة ... Honda Motor Co

مليون ين	القيمة بال	
1999	1998	
		الأصول الضريبية المؤجلة
¥ 73207	¥ 85201	تقييم المخزون
67142	73256	مخصص العملاء
20804		الخصم الضريبي الاجنبي
20304	19608	الخسارة التشغيلية المرحلة
88401	67790	الحد الادنى لتعديل التزامات المعاش
107457	116223	اخرى
377315	371078	اجمالى الأصول الضريبية المؤجلة
18436	16466	( ناقص ) مخصص التقييم
358879	354612	
		التزامات ضريبية مؤجلة
( 16580 )	( 16385 )	تقييم المخزون
(13194)	( 14095 )	الأهلاك والاطفاء مع استبعاد معاملات الاستنجار
(111263)	(114433)	معاملات الاستتجار
( 28525 )	(50930)	المكاسب غير الموزعة للشركات التابعة والشقيقة
(21630)	(21135)	صافى المكاسب غير المحققة على استثمارات حقوق الملكية
( 24306 )	( 25332 )	الخرى
(215498)	( 242310 )	اجمالى الألتزامات الضريبية المؤجلة
¥ 143381	¥ 112302	صافى الأصول الضريبية المؤجلة

# 7/13 معيار المحاسبة الدولى رقم 12 - ضرائب الدخل

Income Taxes – IAS – 12
قــامت لجـنة معايير المحاسبة الدولية في مارس عام 1979 بإصدار معيار المحاسبة السدولي رقم (12) بعنوان المحاسبة عن ضرائب الدخل بهدف تتاول المعالجـة المحاسبية عن ضرائب الدخل على الشركات بإختلاف أنواعها وسماتها وفقا للـبيانات التي تتضمنها القوائم المالية للشركات المتعددة الجنسية ، ونظرا اللـتغييرات المستمرة في بيئة الأعمال الدولية قامت اللجنة في عام 1994 بإعادة صــياغة المعيار دون إجراء أية تعديلات جوهرية في صياغته الأصلية بإستثناء بعـض تغيـرات في المصطلحات لتوفير التجانس والتوافق مع معايير المحاسبة الدوليـة الأخرى ، ثم قامت اللجنة أيضا في عام 1996 بتعديل ذلك المعيار ليحل محـل المعيار الأصلي ليصبح موضوعه ضرائب الدخل ، على أن يصبح سارى المفعـول إبتداء من يناير 1998 ، وقد تضمن ذلك التعديل مجموعة من التغيرات الأساسية ، وفيما يلي دراسة موجزة لموضوع ونطاق المعيار والمعالجة المحاسبية التي يتضمنها بالإضافة الي العرض والإقصاح عن ضرائب الدخل .

# المشاكل محل إهتمام المعيار (هدف المعيار) :-

يدرس ذلك المعيار المحاسبي الدولي كيفية المحاسبة عن آثار ونتائج الضريبة الحالية والمستقبلية لكل من :-

- الإسترداد ( التسوية ) المستقبلي القيمة الدفترية المرحلة للأصول (الإلتزامات) في قائمة المركز المالي .
- المعاملات والأحداث الأخرى للفترة الحالية التي يتم الإعتراف بها في القوائم المالية للمنشأة .

## نطاق المعيار:

يتعامل ذلك المعيار مع كافة ضرائب الدخل بما فيها الضرائب المحلية أو الأجنبية أو الضرائب المحتجزة من المنبع بالإضافة الى ضريبة الدخل على منفوعات توزيعات الأرباح (سواء من الشركة التابعة أو المشروعات المشتركة).

#### المعالجة المحاسبية:

# 1- الضريبة الحالية أو الجارية Current Tax

هى ذلك المقدار من ضرائب الدخل المستحق أو القابل للإسترداد عن الربح (الخسارة) الخاضع للضريبة عن الفترة الحالية .

# Deferred Tax الضريبة المؤجلة -2

هى ذلك المقدار من ضرائب الدخل المستحق أو القابل للإسترداد في الفترات المستقبلة بخصوص الآتي:-

- الفروق المؤقتة .
- ترحيل الخسائر الضريبية غير المستخدمة للفترات التالية .
- ترحيل الخصومات الضريبية غير المستخدمة للفترات التالية .

# 7- الفروق المؤقتة Temporary Differences

هى الفروق بين قيمة الأساس (القاعدة الضريبي لأحد البنود وبين القيمة الدفترية المرحلة للأصل (الإلتزام) والتي قد تكون:

Sur Entrant

أ – فروق مؤقتة خاضعة للضريبة Taxable Temporary Differences وهى الفروق المؤقتة التي تؤدى الى قيم خاضعة للضريبة في الفترات

المستقبلية.

ب- الفروق المؤقتة القابلة للإستقطاع Deductible Temporary Differences ب- الفروق المؤقتة القابلة للإستقطاع من ضرائب هي فـروق مؤقـتة يترتب عليها قيم تكون قابلة للإستقطاع من ضرائب

الدخل التي تصبح مستحقة في الفترات المستقبلية.

4- القاعدة أو الأساس الضريبي The Tax Base

إن القاعدة أو الأساس الضريبي للأصل (أو الإلتزام) هي القيمة التي تستقطع من أحد البنود (أصل أو التزام) طبقاً للأغراض الضريبية .

# Current Tax Balances الأرصدة الضريبية الجارية

يجب أن يتم الإعتراف بارصدة الضرائب الجارية على النحو التالى :-

- زيادة أحد الإلتزامات ( الأصول ) مقابل ضرائب جارية غير مدفوعة (تم دفعها بالزيادة ) .
- يجب أن يتم الإعتراف بالعائد من الخسارة الضريبية المرحلة بأثر رجعى كبند من بنود الأصول .

# Deferred Tax Liability الانتزام الضريبي المؤجل -6

يـــتم الإعتراف بوجود التزام ضريبي مؤجل لكافة الفروق المؤقتة الخاضعة الضريبة بإستثناء عندما نتشا من عملية نتسم بأن :-

- شهرة المحل لم يكن اطفائها قابل للإستقطاع طبقا للأغراض الضريبية.
  - ليست ضم أو إندماج أعمال .

- في وقيت حدوث العملية لم تؤثر على الربح المحاسبي أو الربح الخاضع للضريبة .

## 7- الأصل الضريبي المؤجل Deferred Tax Asset

يتم الإعتراف كأصل ضريبى مؤجل الفروق المؤقتة القابلة للإستقطاع المدى الذي يكون من المحتمل أن تكون قابلة للإسترداد من الأرباح المستقبلية الخاضعة للضريبة ، لا يتم الإعتراف بالأصل الضريبي المؤجل عندما ينشأ من :-

- الإعتراف المبدئي بأحد الأصول (أو الإلتزام) في أحد العمليات التي لا تتصف بأنها:-
  - لا يعتبر ضم أو إندماج أعمال .
- لـم تؤثـر في وقـت حدوث العملية على الربح المحاسبي أو الربح الخاضع للضريبة .
- 8- يستم الإعستراف بالأصسل الضسريبي المؤجل الخسائر / الخصومات الضريبية غير المستخدمة Unused Tax Losses/Credits المرحلة الفترة القادمة للمدى الذي من المحتمل أن تكون قابلة للإسترداد في المستقبل.
- 9- تتشأ الفروقات المؤقتة عندما تصبح القيمة الدفترية المرحلة للإستثمارات في الشركات التابعة ، الفروع والشركات الشقيقة والمشروعات المشتركة مختلفة عن القاعدة الضريبية للإستثمار .
- 10- تطبق المبادئ التالية عند قياس Measurement الأرصدة الضريبية المجارية والمؤجلة:-

- (أ) يستعين أن يتم قياس تلك الإلتزامات (الأصول) الجارية والمؤجلة عند القيسم الستى يستم دفعها (أو إستعادتها) بإستخدام المعدلات الضريبية (والقوانين الضريبية) والتي لم يتم تفعيلها بشكل أساسى عن طريق تاريخ التقرير.
- (ب) يجب أن تعكس الأرصدة الضريبية المؤجلة الآثار الضريبية المتعلقة بكيفية إسترداد الأصل أو تسوية الإلتزام .
- (ج\_) يتم قياس الأصول والإلتزامات الضريبية الجارية والمؤقتة عند معدل ضريبي واجب التطبيق على الأرباح غير الموزعة .
- ( ء ) يستم الإعستراف بآثار ضريبة الدخل من توزيعات الأرباح عندما يتم الإعتراف بالإلتزام الخاص بدفع توزيعات الأرباح .
  - (هـ) يتم حظر الخصم .
- طى الموريبية المؤجلة عند كل تاريخ للميزانية العمومية .
- 11- يجب أن يتم الإعتراف بالضريبة الجارية والمؤجلة كدخل أو مصروف ويتم تضمينها في قائمة الدخل بإستثناء الضريبة الناشئة من :-
  - العملية أو الحدث الذي يتم الإعتراف به مباشرة في حقوق الملكية .

4. 自己的人们还是

- دمج أو ضم الأعمال بطريقة الإستحواذ أو التملك .

## العرض والإفصاح:

#### 1- العرض:

يجب أن يتم عرض أرصدة الضرائب على النحو التالى :-

- 1- يــتم إظهار الأرصدة الضريبية بشكل منفصل عن الأصول والإلتزامات الأخرى في الميزانية العمومية .
- 2- يــتم الــتمييز بين الأرصدة الضريبية المؤجلة وبين الأرصدة الضريبية الجارية .
  - 3- تعتبر الأرصدة الضريبية المؤجلة بنود غير جارية .
- 4- يتم إظهار مصروف الضرائب ( الدخل ) عن الأنشطة العادية في صلب قائمة الدخل .
- 5- قد يتم عمل المقاصة بين الأرصدة الضريبية الجارية عندما تكون الوحدة:

  أ صاحب حق قابلة للتطبيق لإجراء المقاصة للمبالغ المعترف بها .

  ب- تتوى السداد على أساس الصافى .
  - 6- قد يتم عمل مقاصة الأرصدة الضريبية المؤجلة عندما تكون الوحدة:
  - أ صاحب حق قابل للتطبيق لإجراء المقاصة للمبالغ المعترف بها .
  - ب- أن ترتبط المديونيات والدائنيات لنفس السلطة الضريبية اما على :
    - نفس الوحدة الخاضعة للضريبة .
- وحدات مختلفة خاصعة للضريبة نتوى التسوية على أساس الصافى.

#### **2- الإفصاح:**

#### 1- السياسات المحاسبية:

- الطريقة المستخدمة للضريبة المؤجلة .

## 2- قائمة الدخل والإيضاحات المتممة:

يتم إظهار المكونات الرئيسية للمصروف (الدخل) الضريبي بشكل منفصل متضمنا ما يلى :-

- مصروف ( دخل ) الضريبة الجارى .
- مصروف ( دخل ) الضريبة المؤجل .
- الضريبة المؤجلة الناشئة عن تخفيض أو إنعكاس تخفيض سابق للأصل الضريبي المؤجل.
- مقدار الضريبة المرتبط بالتغيرات في السياسات المحاسبية والأخطاء الأساسية التي تم معالجتها طبقاً للبديل المسموح به في المعيار المحاسبي السولي رقم (8) صافي ربح أو خسارة الفترة والأخطاء الجوهرية والتغيرات في السياسات المحاسبية .
  - الضريبة المرتبطة بالبنود غير العادية .
- المطابقة بين مقدار الضريبة والربح / الخسارة المحاسبية في صورة نقدية أو مطابقة رقمية للمعدل .
- شرح التغيرات في المعدل ( المعدلات ) الضريبي الواجب التطبيق مقارنة بالفترة ( الفترات ) السابقة .
- بالنسبة لكل نوع من الفروقات المؤقتة وبخصوص كل نوع من الخسارة والدائنيات الضريبية غير المستخدمة ، يتم الإعتراف بقيم الضريبة المؤجلة في قائمة الدخل .

## قائمة المركز المالي والإيضاحات المتممة:

- إجمالى قيمة الضريبة الجارية والمؤجلة المحملة أو المضافة لحساب حقوق الملكية .
- مقدار (وتاريخ الإنتهاء) الفروقات المؤقتة القابلة للإستقطاع والخسائر الضريبية غير المستخدمة والتى الضريبية غير المستخدمة والتى لم يتم الإعتراف بها كأصل ضريبى مؤجل.
- المقدار الإجمالي الفروقات المؤقتة المرتبطة بالإستثمارات في الشركات الستابعة والفروع والشركات الشقيقة والمشروعات المشتركة والتي لم يعترف بإلتزامات ضريبية مؤجلة عنها .
- بالنسبة لكل نوع من الفروقات المؤقتة وبخصوص كل نوع من الخسائر والخصومات الضريبية غير المستخدمة ، يتم الإعتراف بمقدار الأصول والإلترامات الضريبية المؤجلة في قائمة المركز المالي.
- مقدار الأصل الضريبي المؤجلة وطبيعة أدلة الإثبات المدعمة للإعتراف بها عندما :-
- عـندما يكـون إستخدام الأصل الضريبي المؤجل معتمدا على الأرباح
   المستقبلية الخاضعة للضريبة.
- عندما تعانى المنشأة من خسائر سواء في الفترة الحالية أو الفترة السابقة.
- مقدار ضريبة الدخل لنتائج توزيعات الأرباح الى حملة الأسهم التى القترحت أو أعلنت قبل تاريخ الميزانية العمومية والتى لم يتم الإعتراف بها كالتزلم في القوائم المالية .

- طبيعة نواتج ضريبة الدخل المحتملة التي تنشأ من دفع توزيعات أرباح الى حملة أسهم الشركة ، بمعنى الجوانب الهامة لنظم ضريبة الدخل والعوامل المتى ستؤثر على مقدار نتائج توزيعات الأرباح الضريبية المحتملة .

and the same of the first of

# الفصل الرابع عشر

المحاسبة في الدول النامية

# الفصل الرابع عشر

# المحاسبة في النول النامية

## **Accounting In Developing Countries**

# 14/1 التحولات الاقتصادية في البلاد النامية.

14/1/1 النطور الاقتصادى وجنب الاستثمارات المباشرة وغير المباشرة .

14/1/2 الخصخصة والاصلاحات الاقتصادية.

14/1/3 نظم الرقابة النتظيمية على تداول الأوراق المالية.

14/1/4 البنية الاساسية كسلاح للمنافسة .

14/1/5 تحويل التكنولوجيا وتطوير رأس المال البشري .

14/2 المشاكل والتحديات التي تواجه البلاد النامية .

### 14/2/1 المشاكل

- النمو السكاني .
- النلوث البيئي.
  - الفساد .
- عدم الاستقرار السياسيي والاضطراب المدنى .
  - مشاكل أخرى .

# 14/2/2 تحديات البيئة التشغيلية للشركات المتعدة الجنسية

قيود التجارة والتحويل .

- العوائق البيروقراطية .
  - قوة العمل.
- النظم القانونية والمالية والبنية الأساسية غير الكافية .

### . 14/3 دور المحاسبة

14/3/1 مهنة المحاسبة .

14/3/2 التعليم المحاسبي

14/3/3 الفرص والتحديات والدور.

## 14/4 المحاسبة في الدول الاشتراكية .

14/4/1 نظم المحاسبة المالية .

14/4/2 نظم محاسبة التكاليف .

14/4/3 تطبيقات واتجاهات القوائم المالية .

## 14/5 الخصخصة .

14/5/1 فترة التحول .

. 14/5/2 التضخم

. 14/5/3 التقييم

. 14/5/4 الافصاح

14/5/5 تدريب المحاسبين المهنيين .

#### 14/1 التحولات الاقتصادية في البلاد النامية

**Economic Progress In Developing Countries** 

14/1/1 التطور الاقتصادي وجذب الاستثمارات المباشرة وغير المباشرة

**Economic Development and Attracting Direct and Indirect Investments** 

ان الستحرك من الاقتصادیات الاشتراكیة Socialistic تجاه اقتصادیات السوق الحر Free Market اصبح الآن قائما فی كل مكان ، وربما المثال الأكبر وضوحا فی الصین والهند وحیث یبلغ حجم السكان فی هذین البلدین معا ما یسزید عن 2 بلیون نسمة أی ثلث سكان البشریة ، ومن بین البلدان الاخری الستی قامت بتحول سریع الی نظام السوق الحر علی سبیل المثال أندونیسیا ، الستی قامت بتحول سریع الی نظام السوق الحر علی سبیل المثال أندونیسیا ، تسایلاند ، مالیرزیا ، جمهوریة النشیك ، بولندا ، المجر ومصر ، وأیضا فان الحكومات فی كشیر من بلدان أمریكا اللاتینیة قد أسرعت فی تحركها نحو نظام السوق الحر، ومن بین أبرز تلك الدول تشیلی، الأرجنتین، بیرو ، البرازیل والمكسیك .

ان الــبلاد الآخــذة في النمو قد دعت المستثمرين الأجانب القيام بكل من الاســتثمارات المباشرة وغير المباشرة ، ويعني الاستثمار المباشر المباشر المباشرة المباشة المباشرة المباشرة المباشرة المباشرة المباشرة المباشرة المباشرة وحدة المباشرة ا

حيث كانت النظرة يشار اليها على أنها رمز للأستعمار والاحتلال الغربى ، الان يبدو جليا أن معظم البلاد الآخذة فى النمو قد توصلت الى نتيجة مؤداه أنها يمكن أن تحقق رخاءها الاقتصادى فقط عن طريق التكامل مع الاقتصاد العالمي . وليس عن طريق الانعزال الاقتصادى عن باقى العالم ، وقد تم اشبات ذلك عن طريق الحقيقة الخاصة بأن الصين قد جذبت مزيد من الاستثمار الاجنبى المباشر فى عام 1999 أكثر من أى بلد آخر ، وكان من المعروف من عهد مضى ليس بالبعيد ان الصين قد أخفت وعزلت نفسها بعيدا عن باقى دول العالم .

ان بــلاد جــنوب شرق أسيا ذات أكبر عدد من السكان وتتميز بأنها ذات أجــور منخفضــة وذات عمالة مدربة جيدا . وقد أصبحت بهذه السمات أحد المصــادر الرئيســية للعاملين من ذوى التكنولوجية المرتفعة للبلاد الصناعية (على سبيل المثال في الولايات المتحدة الأمريكية) .

### 14/1/2 الخصخصة والاصلاحات الاقتصادية

#### Privatization and Economic Reforms

ان هناك قوتين دافعتين وراء ذلك التحرك الاقتصادى فى دول العالم الثالث هما :- (أ) خصخصة المنشآت المملوكة عن طريق الحكومة ، (ب) ادخال اصلحات اقتصادية . ان الخصخصة Privatization تتضمن تحويل ملكية الشركة من الحكومة الى القطاع الخاص ، وقد ترتب على الخصخصة الملكية الخاصية للمنشآت بعد أن كانت مملوكة للحكومات ، وتقوم الأسواق العالمية بستحويل تلك المنشآت الى كيانات تتميز بالكفاءة والمقدرة على المنافسة . وقد أضافت الاصلاحات الاقتصادية Economic Reforms التى تمت طواعية وأحيانا بشكل إجبارى فى إزالة الكثير من السياسات المقيدة التجارة والاستثمارات

الدولية على سبيل المثال قبود تدفق تداول العملة ، والرسوم الجمركية المسرتفعة وحصص الاستيراد والنسبة المئوية للقبود على ملكية الأسهم عن طريق المستثمرين الأجانب ، بوجه عام يمكن القول بأن الاتجاه نحو الخصخصة والاصلاحات الاقتصادية قد نتج من ثلاثة مصادر رئيسية هي البنك الدولي World Bank ، صندوق النقد الدولي World Trade Organization .

بفضل الخصخصة والاصلاحات الاقتصادية فان الناتج تمثل في موجة تدفق التجارة بين البلادان الآخذة في النمو والبلاد الصناعية وبين البلاد الآخذة في النمو و البلاد الصناعية وبين البلاد الآخذة في المنمو ، ان تمويل الاستثمار ، يمكن أن يتدفق نسبيا بسهولة الى أجزاء مختلفة من العالم للبحث عن عوائد مرتفعة ، ان الفرص في البلاد الآخذة في السنمو يمكن أن تلعب دورا هاما في اتخاذ قرارات الاستثمار حيث أن العوائد المنتي يمكن أن يستم اكتسابها في كثير من البلاد الآخذة في النمو أكثر من مجموعة المستويات المرتفعة للمخاطر .

ومن الأسواق الأسيوية الناشئة التي فضلت الاستثمار غير المباشر على وجه المتحديد عن طريق المستثمرين الاجانب تايوان ، تايلاند ، ماليزيا ، سنغافورة ، هونج كونج وكوريا الجنوبية ، وقد حققت البلاد الأخذة في النمو مستويات متباينة من التقدم الصناعي والتكنولوجي ، فبعض من بلاد جنوب شرق أسيا حاليا عند نقطة معينة يتوقع أن تتحول الى بلاد صناعية بالكامل وذات درجة مرتفعة من التكنولوجيا ، وفي الحقيقة فان أحد من النمور الاربعة الاسيوية - سنغافورة - أصبحت أحد البلاد الاقتصادية النامية الأولى في دول جنوب شرق أسيا بداية من أول يناير عام 1996 ، حيث أصبحت سنغافورة أحد البلاد المصدرة للمنتجات مرتفعة التكنولوجيا ، وكل من الهند وسنغافورة

تقوم بتصدير خبرتهم التكنولوجية ، وتقوم تايوان بتصنيع كامل الحاسبات الالكترونية الشخصية بالاضافة الى الاجزاء والمكونات الرئيسية لبعض شركات الحاسبات الآلية الضخمة فى العالم على سبيل المثال شركة Apple وشركة Samsung ، وتعتبر شركة Samsung المؤسسة فى كوريا الجنوبية من أكبر الشركات الصناعية للشاشات Monitors فى العالم .

ان أسواق أوروب الشرقية والوسطى واسيا وأمريكا اللاتينية أصبحت أسواق نشطة لكثير من الشركات المقامة فى الولايات المتحدة الأمريكية واليابان واوروبا الغربية ، وأصبحت عديد من الشركات الضخمة مثل Coca - Cola ، Mitsubishi ، ABB ، Hitachi ، Siemens تركز على البلاد ذات درجة النمو المرتفع والتي تعتبر ضرورية لنموها ورخاءها الطويل الأجل ، حيث أن البلاد الأخذة فى النمو لديها ملايين من المستهلكين ذوى القوة الشرائية الضخمة بشكل متزايد ، عموما فان أهمية العمليات الدولية تستزايد بشكل مكثف بينما يتزايد حجم الشركات ، ان ذلك الحجم لايقتصر فقط على عدم وجود عوائق للتوسع الدولي وإنما أيضا ينصب على الدخول المبكر في الأسواق العالمية والذي قد يكون المؤشر الواضح على النجاح .

# 14/1/3 نظم الرقابة التنظيمية على تداول الأوراق المالية

## Regulatory Controls on Security Trading

يعتبر اطار العمل التنظيمى القومى لأمن الأسواق منطلب أساسى لبناء ثقة المستثمرين. ففى السنوات الحديثة قامت الحكومات فى عديد من البلاد الآخذة فى السنمو باتخاذ خطوات فعالة لتنظيم تداول الأوراق المالية، على سبيل المئال فان حكومة الهند قد خولت مجلس إدارة سوق الأوراق المالية السلطة للرقابة على تداول الأوراق المالية لعدد 21 دولة، وقد قامت تايلاند وماليزيا

بستكوين بورصات لسلأوراق المالية ، في حين قامت أندونيسيا بخصخصة بورصة الأوراق المالية بها .

### 14/1/4 البنية الأساسية كسلاح المنافسة

#### Infrastructure as A Competitive Weapon

ان السبلاد الآخذة في النمو تفع في مراحل مختلفة من التطور الصناعي والتكسنولوجي ، بعض منها ما زال يعتمد بشكل كبير على مزاياها المتنافسة المتمثلة في العمالة الرخيصة والزراعة والموارد الطبيعية ، في حين ان السبعض الآخر مازال يتقدم نحو الاشتراك في تحالفات واتحادات مع البلاد الصناعية وذات التكنولوجيا المرتفعة .

ان كــثير مــن البلاد الآخذة في النمو والتي تعتمد على ميزتها التنافسية المتمثلة في تكلفة العمالة وتصدير حاصلاتها الزراعية أو ضخامة الموارد الطبيعية . تعترف بان تلك المزايا سوف تختفي في المستقبل ولذلك فهي تجتهد وتــبذل مـا في وسعها لتصبح بلاد صناعية للاستعداد للمستقبل . والنموذج الحديث لمثل ذلك البلد ما تمثله المملكة العربية السعودية ، ولا شك أن تطوير البنية الاساسية قد أصبح على قمة الأولويات لتحقيق ذلك الهدف لأسباب عديدة هي :-

- إنستاج سلع وخدمات ذات جودة مرتفعة تمكن من الصمود أمام الضغوط التنافسية في الأسواق العالمية .
- جــذب الاستثمارات الاجنبية والتى فى غياب البنية الاساسية لن تنجح محاولات الجنب والتشجيع المبذولة .
  - الوفاء بالحاجة القائمة للبنية الاساسية من النمو السابق تحقيقه .

ان المملكة العسربية السعودية تبحث بنشاط عن جذب الاستثمارات من الخارج لتنويع وتوظيف أقتصادها المعتمد على البترول . ونفس الشئ حقيقى لمعظم البلدان الاخرى في منطقة الشرق الأوسط على سبيل المثال الكويت والسبحرين وعمان ودولة الأمارات العربية ، من ثم فان الالحاح والمطلب الأساسي للطوير البنية الأساسية تأتى في الخطط الخاصة بتطوير القدرة التنافسية المستقبلية لجذب الاستثمارات الاجنبية بالاضافة الى الوفاء بالاحتياجات القائمة بالفعل .

ان اتحاد شعوب جنوب شرق أسيا Nations (ASEAN) Nations (ASEAN) والتى تمثل مجموعة من الدول الأكثر تجارة فى جنوب شرق أسيا وهى تتكون من عشر بلدان هى برونى ، كمبوريا ، اندونيسيا ، وفيتنام، لاوس ، ماليزيا ، ماينمار ، الفلبين ، سنغافورة ، تايلاند ، اندونيسيا ، وفيتنام، أعضاء تلك المؤسسة يخططون لتكوين منطقة تجارة حرة فى عام 2003 ، وهذا سيتم تحقيقه عن طريق قيام ستة دول بتخفيض الرسوم والتعريفات الجمركية بحيث يبلغ حدها الأقصى 5% فى يناير 2003 . اما الدول الأربعة الأخرى على سبيل المثال فيتنام فسوف تقوم بإجراء ذلك التخفيض فى عام 2006 ، ان عملية تخفيض التعريفات والرسوم الجمركية قد بدأت فى عام 1906 ، حيث قيامت اليابان باستثمارات مباشرة تبلغ بلايين الدولارات فى الدول الأعضاء لذلك الأتحاد منذ عام 1990 .

### 14/1/5 تحويل التكنولوجيا وتطوير رأس المال البشرى

#### Technology Transfer and Development of Human Capital

ان النتيجة الطبيعية المشاركة الكثير من الشركات الأمريكية واليابانية وأوروبا الغربية في تطوير البنية الأساسية تتمثل في تحويل بعض أنواع التكنولوجيات المتقدمة الى تلك البلاد الآخذة في النمو ، أيضا تلك البلاد تستفيد في صور إطار من التكنوقر اطبين والمديرين والفنيين المهرة ، ان تطوير رأس المالي البشري هذا يعتبر نتيجة مباشرة للاستثمارات في مشروعات البنية الاساسية المعقدة . ان كثير من البلاد الآخذة في النمو ذات أوعية ضخمة من الافراد ذو التعليم العالى ، وبعض منهم حاصلين على درجات منقدمة من الجامعات في الولايات المتحدة الأمريكية وأوروبا . ان الخبرة العملية من خلال الارتباط بمشروعات فنية متقدمة يمكن ان تزودهم بفرص لتطبيق المفاهيم النظرية التي سبق وان تعلموها .

عندما تتنافس الشركات في البلاد الصناعية المتقدمة على الفوز بعقود تطوير مشروعات البنية الأساسية ، يمكن تبنى الاستراتيجيات التالية من توفير المزايا التنافسية التالية:-

- الرغبة في تحويل التكنولوجيا المتقدمة عند أسعار منخفضة .
- تكوين اتحادات طويلة الاجل من خلال التحويل المستمر للتكنولوجيا الجديدة بدلا من تركيزها في مبيعات زمنية لفترة واحدة .
- الرغبة في تطوير رأس المال البشرى عن طريق المشاركة في المعرفة والخبرة .
  - توفير التمويل اللازم عند سعر معين يعتبر معقولا للدول المرتبطة .

- تجنب النظر لتحقيق أرباح مفرطة ومغالى فيها .

بصيفة عامة تعتبر الشركات اليابانية أكثر رفضا لتحويل التكنولوجيا المتقدمة من الشركات الأمريكية أو الفرنسية أو الالمانية .

## 14/2 المشاكل والتحديات التي تواجه البلاد النامية

## **Problems and Challenges Facing Developing Countries**

على الرغم من ان كثير من البلاد الآخذة في النمو قد قامت بإحراز تقدم مثير للإعجاب في النمو الاقتصادي والتطور الصناعي في السنوات الحديثة ، فان النمو والاتجاه نحو التصنيع قد زاد أيضا من كثافة كثير من المشاكل على سبيل المثال التلوث ونفاذ الموارد الطبيعية . واذا لم يتم حل تلك المشاكل فان المكاسب الاقتصادية التي تم عملها قد يتم تعريضها للخطر . لذلك يتعين القاء نظره عن بعض من تلك المشكلات والتحديات الرئيسية التي تواجه البلاد الآخذة في المنمو ، وهذا يعتبر ضروريا للمساعدة في التركيز على دور المحاسبة في ايجاد حلول لكثير من تلك المشاكل .

### 14/2/1 المساكل

#### النمو السكاني Population Growth

ان معدلات المنمو السكانى المرتفعة أستمرت فى تفاقمهما وفى حدتها وبالمتحديد فى المسلاد الأخذة فى النمو ، ان تلك البلاد تتضمن ثلاثة من أكثر أربعة شعوب كثافة فى السكان فى العالم على النحو التالى :-

حجم السكان	البلا
1300 مليون	الصين
1000 مليون	الهند
210 مليون	اندونيسيا
2510	

يقدر عدد السكان في إجمالي دول العالم 6 بليون نسمة ، وتبلغ حجم عدد سكان دول جنوب شرق أسيا وحدها أكثر من 60% من ذلك العدد ، ان الهند والصين يبلغ حجم سكانها تقريبا 40% من حجم سكان العالم . ان معدل نمو السكان قد خرج عن السيطرة في بعض دول العالم ، وبشكل ملحوظ في بنجلاديش ، الصين ، أندونيسيا ، هونج كونج ، كوريا الجنوبية ، سنغافورة ، تايوان وتايلاند ، ان برامج تخطيط الأسرة قد ساعدت على تخفيض متوسط عدد المواليد لكل امرأة في البلاد الأخذة في النمو من 6.0 في أواخر عام 1960 الى حوالي 3.5 في الوقت الحالي ، ان معدل الأخصاب في الصين حاليا أقل من مستوى احلال السكان بواقع 2.1 طفل لكل امرأة ، ومع ذلك فان معدلات النمو السكاني ما تزال مرتفعة في كثير من البلدان النامية الأخرى لاسيما تاك البلدان التي فيها تقدر القيم الثقافية التقليدية الأسر الكبيرة أو لا تشجع فيها المعتقدات الدينية تنظيم الأسرة .

لقد تم الاعتراف بالزيادة السكانية على أنها السبب الرئيسى للتلوث البيئى Environmental Pollution واستنفاذ الموارد الطبيعية ، ان الزيادة السكانية أيضا تثقل كاهل أقتصاديات الدول النامية وتجعل من الصعوبة بمكان توفير الغذاء والتعليم والاسكان والرعاية الصحية والتوظيف لعدد السكان المستمر في الزيادة . ولاشك أن تشغيل العمالة من الأطفال الصغيرة السن في فترة مبكرة من عمرهم تعد محصلة سيئة من الأفراط في عدد السكان في كثير من البلاد. التلوث البيئي Environmental Pollution

ان المنمو السكانى والمنطور الصناعى قد أشعل مشكلة التلوث البيئى واستنفاد الموارد الطبيعية ، وكمجرد أمثلة على ذلك إزالة التلوث من الهواء

والماء والفاقد السام وخسارة الأراضى المستصلحة والذى يرجع الى تمدد التربة دون نظام ، كما تعتبر وسائل المواصلات أحد المصادر الرئيسية لتلوث الهواء في معظم البلدان الآخذة في النمو .

ان الاهمال البيئي غالبا ما يتم تعزيزه بالرغبة المتزايدة في إقامة المناطق الصناعية بغض النظر عن التكاليف البيئية . ان تشيلي نموذج يمثل أحد خصائص تلك المشكلة ، ان مدينة سنتياجو عاصمة تشيلي لديها مشكلة تلوث هواء خطيرة ترجع أساسا بسبب سير عدد لا يقل عن 10000 أتوبيس من الطراز العتيق والتي يتم تموينها بالديزل . ان نوعية الهواء الملوث قد أجبرت الحكومة على اعلان الطوارئ القصوي لعديد من المرات لتتقية الهواء مع نصح الأطفال بالبقاء والمكوث في المنازل وعدم الذهاب للمدارس ، ان مشكلة الهواء الملوث تعتبر أسوأ بشكل واضح في مدينة المكسيك ، وفي معظم المدن في باكستان فان رجال المرور يرتدون كمامات على الأنف لتتقية الهواء الملوث عند التنفس وكثير من الافراد يفعلون ذلك ، في كثير من المدن الكبيرة في البادان الأخذة في النمو يستغرق الأمر بضعة ساعات قليلة حيث تصبح الملابس النظيفة التي يرتديها الافراد قذرة بشكل مرئي وملحوظ نتيجة التلوث في الهواء والجو .

#### الفساد Corruption

يعتبر الفساد وما يزال يمثل التهديد الخطير الذي يحيط بالصحة الاقتصادية والاجــتماعية لمعظم اذا لم يكن لجميع البلاد الأخذة في النمو ، ان أثر الفساد أكثر خطورة في البلاد التي تعانى من الفقر الحاد المنتشر بين الجماهير العامة ان تحويل الموارد الاقتصادية القومية النادرة من المشروعات العامة للتطوير الاقتصادي تسبب سوء تخصيص الموارد ففي البلاد التي يمكن ان تقدمها على

الاطلاق. ان الفساد واسع الانتشار يعتبر متفشيا بدرجة كبيرة في بعض البلاد للرجة أنه أصبح تقريبا جزء من ثقافتها الوطنية. في كثير من البلاد الآخذة في السنمو فان رؤساء الحكومات السابقين وما في مستواهم يتعمدون إخفاء الفساد وفي بعض الحالات فان مئات الملايين من الدولارات قد تم استعادتها من حساباتهم بالبنوك في بلاد أخرى . في عام 1999 فان المجلس التشريعي في فنزويسللا قد أعلن عن حالة الطوارئ بسبب الأتهام المعلق للفساد أو المخالفات الأخرى ضد نصف قضاة البلد البالغ عددهم 4700 قاضى .

في معظم الحالات فان قبول الرشاوي Bribes عن طريق موظفي الحكومة يعزو الى مرتباتهم المنخفضة ، وذلك بالطبع يقدم تفسيرا إلا أنه ليس تبريرا . حتى الأمم المتحدة لم تسلم من مناعة أو حصانة من تلك المشكلة ، ففى بعض البلدان حيث يكون لمؤسسة اليونيسيف (صندوق تمويل الطفولة للأمه المستحدة) برامج تتموية اضطرت أن تدفع مرتبات إضافية للموظفين الحكوميين كحافر لتنفيذ برامجها ، وقد حذر مراجعوا اليونيسيف في عام 1994 من انه عندما يتم دفع مرتبات بالزيادة قد يضمن ذلك تحقيق أهداف البرامج الحالية وتؤدى الى تنفيذ ناجح للسياسة إلا أنه في الأجل الطويل سوف يعسرض مجهودات النتمية للخطر ، وتعتبر محاباة الأقارب Nepotism (في التوظف وخلاف، أحد أفات الفساد المنتشرة بشكل شائع في كثير من البلاد الآخذة في النمو ، ان محاباة الأقارب والحاشية يعنى أن يكون هؤلاء الاقارب أو الأحسباء في مركز من السلطة يمكنهم من الحصول بسهولة على تراخيص مـزاولة أي نشاط ، والحصول على العقود الحكومية المربحة والتعاملات في العقارات والأملك والحصول على الوظائف الحكومية رفيعة المستوى بالاضافة الى الأشكال الأخرى من المحسوبية Patronage .

ان كثير من البلدان على سبيل المثال كوريا الجنوبية ، الصين ، أندونيسيا وحديثا نيجيريا قد بدأت فى تدبير وبذل مجهودات كبيرة فى أقتحام ممارسات الفساد وإيقافها ، ومع ذلك فإن مثل تلك المجهودات تواجه مقاومة شرسة ، عديد من الثقافات فإن مدفوعات الرشاوي قد تم النظر إليها على أنها هبات وبقشيش غير ضار أو موذي ، لذلك فقد جعلت ومع ذلك فإن مثل تلك المجهودات تواجه مقاومه شرسة ، ففى عديد من الثقافات فإن مدفوعات الرشاوي قد تم النظر إليها على أنها هبات وبقشيش غير ضار أو مؤذي ، لذلك فقد جعلتها اجتماعيا شبة مقبولة ظاهريا ، وتوجد العديد من الأمثلة التى تشير بوضوح الى الفساد المنتشر بشكل مفرط في البلاد النامية ، ولحسن الحيظ في أن المشكلة الآن أصبحت تحظى بانتباه عالمي واسع النطاق في مستويات مختلفة ومن مصادر مختلفة . إن الأتحاد الدولي للمحاسبين IFAC والبنك الدولي المحاسبين IFAC والبنك الدولي المحاسبين المنظمات التي تهتم بفعالية بمشكلة الفساد .

#### Political Instability and Civil unrest

تعاني كثير من البلاد النامية من عدم الأستقرار السياسي والاضطراب المدنى بدرجات متباينة ، ان تباين تلك الأسباب الخاصة وراء عدم الأستقرار والاضطرابات الاجتماعية من بلد إلى أخرى ، وتتمثل العوامل الشائعة المساهمة في أحداث تلك المشكلة في التعارضات العرقية والدينية ، والنزاعات الأقليمية ، والعداءات أو الضغائن السياسية والفساد وعدم الصلاحية الحكومية. إن الأسباب الجذرية من وجهة نظر المراقبين المتخصصين تتمثل في الحرمان الاقتصادي Economic Deprivation والتمييز التصنيفي المبني على التقسيم الطبقي الاجتماعي . وقد ذكر نائب الرئيس السابق للبنك الدولي أنه لا طائل

من توقع وجود تدعيم تيار متدفق متصل لرأس المال الأجنبي ، إذا لم يكن هناك ظروف سلمية خالية من أي اضطرابات

#### مشاكل أخرى Other Problems

هناك عديد من المشاكل الأخرى التي تواجه البلاد النامية هي :-

- وجود معدلات مرتفعة من التضخم.
  - عملات وطنية غير مستقرة .
- قروض وطنية ثقيلة وتبديد الأنفاق مع وجود عجز بالموازنة .
- تسييس (اضفاء البعد السياسي) Politicization عملية اتخاذ القرارات الخاصة بمشروعات التنمية .

ومن الصعوبة بمكان أن يتم عزل تلك المشاكل عن بعضها البعض باعتبار أنها جميعها متداخلة ومتشابكة ومترابطة ، على سبيل المثال فإن زيادة الأنفاق الحكومي مع وجود عجز بالموازنة يساهم في أحداث معدل مرتفع من التضخم والذي بدوره يساهم غالبا في عدم استقرار العملة . وغالبا ما يؤدي عدم الاستقرار هذا إلى هروب ورحيل رأس المال الأجنبي ، وعندما ينسحب المستثمرون الأجانب فإن قدره الحكومة على دفع قروضها وتمويل عملياتها نتأثر بشكل عكسي ، ولا شك ان عدم مقدرة الحكومة على سداد ديونها عندما يستحق أجل السداد يخلق أزمة مالية عنيفة ، تلك الظاهرة حدثت في المكسيك في ديسمبر عام 1994 وفي كثير من البلدان الأسيوية في منتصف عام 1997 كنتيجة لنقص الثقة في المستثمرين الأجانب ، إن تلك الأزمات لم يتم تضمينها داخل البلاد المتأثرة فقط وإنما كان الشعور بها عالمي النطاق.

وعلى الرغم من أن التضخم لم يعد مشكلة خطيرة مثلما كان الحال عليه مسنذ سنوات مضت ، إلا أن زيادة معدلات التضخم بدرجة متضاعفة ثنائيا أو ثلاثيا مازالت مستمرة في كثير من الدول النامية ، على سبيل المثال تضاعف معدل التضخم في بولندا ، ومن الضروري أن يتم كبح ذلك التضخم المرتفع المحقيق النمو الاقتصدي السريع ، ولكن من الصعوبة بمكان لتلك البلدان النامية أن تخفض من معدل التضخم وتقوم بتدنيته . ويطلق على تلك الظاهرة بأسر أو نظرية Balassa-Samuelson ، وطبقا لتلك الفلسفة فمن الصعوبة أن يتم التخلص من التضخم في ظل اقتصاد ينمو بسرعة وإنما يمكن أن يتم جعله مدارا إلى مستويات مقبولة ألا أن تخفيض إلى رقم منخفض يعتبر صعبا الغاية أن كسثير مسن البلاد النامية تحتاج أيضاً إلى ترشيد إنفاقها الحكومي في ظل وجود عجز بالموازنة والذي غالبا ما يؤدي إلى معدلات تضخم مرتفعة ، ولا شكنية الى خارج الحدود .

إن صبغ السياسة على مشروعات التنمية غالبا ما يؤدي إلى قرارات غير رشيدة ، حيث أن عملية اتخاذ القرارات التي يتم صبغها سياسيا بدرجة مرتفعة غالبا ما تودي إلى تأخيرات في إتمام تلك المشروعات التنموية وضياع الموارد وخسارة الجودة ، ويعتقد بعض المحللين أن ذلك هو السبب الرئيسي للمشاكل الخاصة بمشروعات البنية التحتية الأساسية في بعض البلدان .

### 14/2/2 تحديات البيئة التشغيلية للشركات المتعددة الجنسية

**Operating Environments Challenges to Multinationals** 

إن الشركات المتعددة الجنسية التي تعمل في البلاد النامية لديها فرص ضخمة للنمو بسبب اقتصاديات النمو الموجودة بتلك البلدان ، ويصحب تلك

الفرص وجود تحديات ترتبط بالبيئات التشغيلية في تلك البلدان النامية ، ولأغراض تحقيق النجاح في مواجهة تلك التحديات يتعين على تلك الشركات أن تكون على علم ودراية بالمشاكل القائمة والمحتملة في تلك البلاد مع تكوين استراتيجيات للتعامل معها قبل بدء أعمالها في تلك البلدان .

## قيود التجارة والتحويل Trade and Remittance Restrictions

إن كــثير من البلدان لديها تشريعات صارمة لمزاولة الأعمال وأحيانا ما يستم توجيهها بشكل رئيسي تجاه الشركات المتعددة الجنسية . فمصر والهند لديها سياسات عمالية تغطي توظيف المواطنين المحليين ، ويمكن أن يسبب خليد نلك مشاكل رئيسية للشركات التي تحتاج أن تعيد هيكلة أعمالها بسبب عديد من الأسباب الاقتصادية والإدارية الصحيحة ، فكثير من المتعهدين والمديرين الأجانب يشكون من أن التشريع يعطي حماية دائمة للعاملين المحليين الذين يقومون بتعيينهم ، وبعض من البلدان لديها قواعد صارمة تحد من تحويلات رأس المال للخارج عن طريق الأجانب ، كما أن كثير من البلدان تستمر في سياساتها تجاه حماية الإنتاج الوطني Protectionist Policies من خلال وضع تعسريفات ورسوم جمركية مرتفعة على الاستيراد ، كما أن استيراد كثير من المنتجات إما أن يتم تقييده أو حظره ، والعديد من تلك البلاد غالبا ما يكون لديها سياسات خروج ومغادرة صارمة والتي من شأنها أن تجعل من الصعوبة للشركة المتعددة الجنسية أن تدير أعمالها بطريقة منظمة وفعالة .

## العوائق البيروقراطية Bureaucratic Hurdles

إن الشروط الحكومية والعوائق البيروقراطية الموجود على حد السواء في الوحدات الحكومية أو في المؤسسات الأخرى غالباً ما تسبب إحباط كبير لمديرى الشركات المتعددة الجنسية ، حيث قد يتطلب الأمر استغراق شهور

وحـتى سـنوات للحصـول عـلى قـرار بعد تقديم طلب للموافقة على أحد المشروعات الاستثمارية، حتى بعد الحصول على تلك الموافقة فليس هناك أية ضمان بأن المشروع يمكن أتمامه كما هو مخطط، إن أكبر شركات الطاقة في العالم شركـة Exxon – Mobil قررت أن تتخلص من أحد استثماراتها البالغ 50 مليون دولار في بنجلايش بسبب النزاعات البيروقراطية المتواصلة . قوة العمل الماهرة Workforce

إن نقص قوة العمل الماهرة بشكل كاف في سوق العمل تعتبر أحد المشاكل الهامة في كثير من البلاد النامية ، وفي بعض الحالات فإن نظام التعليم يبدو إنه غير حساس أو متبلد الشعور تجاه الاحتياجات الفعلية لسوق العمل ، وفي حالات أخرى فإن جودة التعليم تعتبر في أدنى درجة لها ودون المستوى المستوى المستهدف .

# النظم القانونية والمالية والبنية الأساسية غير الكافية

Inadequate Legal and Financial Systems and Infrastructure

يوف رالنظام القانوني الشامل حماية للمستثمرين والدائنين ، كما يسهل النظام المصرفي إجراء المعاملات ، ان كلا من النظامين ذو أهمية للشركات عابرة القوميات لأداء أعمالها ومزاولة أنشطتها ، ولا شك إن نقص النظم القانونية والمالية وعدم كفاية البنية الأساسية تخلق عوائق جوهرية وتعقد المشكلة أكثر وأكثر . ففي عام 1997 قامت شركة Hewlett-Packard المشكلة أكثر وأكثر . ففي عام 400 مليون دولار لإقامة مصنع في الهند، بالتخلي عن خططها في تخصيص 400 مليون دولار لإقامة مصنع في الهند، وقد ذكر مدير الشركة بأن الهند ليس لديها بنية اساسية ندعم إنشاء المصنع ، وكما ذكر وزير الاقتصاد بأندونيسيا حديثا بأن البلد غير مستقر بشكل كافي الجذب المستثمرين الأجانب ، وقد اضاف أنه لو كان هو مستثمر أجنبي فلن

ياتي إلى أندونيسيا حيث ليس هناك التزام بالقوانين وأن كل شئ مشوش ، فكيف ياتي ذلك المستثمر هنا ، وهناك عديد من البلدان على سبيل المثال كمبوديا وأيضا لاوس تعاني من عدم وجود نظم قانونية ومصرفية كافية بالإضافة إلى وجود بنية أساسية فقيرة.

وعلى الرغم من المشاكل المرتبطة بالبيئات التشغيلية، فإن معظم المحللين يعستقدون بالإضافة إلى وجود المكانيات مرتقبة في المستقبل في تلك البلاد الأخذة في النمو.

#### The Role of Accounting دور المحاسبة

إن الاصلحات الاقتصادية والنمو الاقتصادي في البلاد الأخذة في النمو قد سلط الأضواء على دور المحاسبة الحيوي الذي تلعبه في البيئة الاقتصادية الديناميكية ، حيث تقوم النظم المحاسبية بتسجيل والتقرير عن المعاملات والأحداث التي تتضمن تحويل المنتجات والخدمات والموارد المالية ، تفي تلك النظم باحتياجات عديد من الأطراف من المعلومات الملائمة على سبيل المثال الشركات المستعددة الجنسية والأسواق العالمية لرأس المال والمستثمرين الدوليين . بالإضافة لذلك توفر المحاسبة معلومات مفيدة لمديري الشركات والقائمين على وضع السياسات واتخاذ القرارات . إن المحاسبة تلعب دورا محوريا في قرارات تخصيص الموارد ، تأسيسا على ذلك يتعاظم شأن الدور الفعال الذي تلعبه المحاسبة في الاقتصاد العالمي .

#### 14/3/1 مهنة الحاسبة 14/3/1

تتأثر التطبيقات المحاسبية بشدة في أحد البلاد بثقافتها السائدة بها ، وعندما يكون هناك تغير ملحوظ في النظام السياسي أو الاقتصادي لذلك البلد ، يكون من المحتم أن يتم تغيير أهداف التقرير المالى . وفي البلاد الأخذة في النمو مـــثل الصين أو مصر فإن التحرك تجاه الاقتصاد الموجهة للسوق قد يتطلب إحداث تعديل نظام التقرير المالي . ويعتبر ذلك التعديل في المحاسبة ومعايير الإفصاح Disclosure Standards أمرا جوهريا لنجاح الاصلاحات الاقتصادية. فيى البلاد ذات الاقتصاديات المخططة مركزيا تركز المحاسبة التقليدية على مفهوم الوكالة Stewardship ، و لا شك أن تحول تلك الاقتصاديات تجاه الأسواق المعتمدة على السوق Market - Based Economy يجعل المعلومات المالية والتشغيلية ذات أهمية قصوى ، يتطلب ذلك التحول الرئيسي في أهداف الـــتقرير المـــالى إعادة توجيه دور المحاسبين في تلك البلدان ، وقد أخنت تلك البلاد الأخذة في النمو خطوات نشطة لدراسة تلك المشاكل ، على سبيل المثال فقد ساعدت Deloitte Touche Tohmatsu International على نطوير التعليم المهني المستمر لمجمع المحاسبين القانونيين الصيني . أيضا فإن مكاتب المحاسبة الغربية قد دخلت في مشروعات مشتركة لأداء عمليات المراجعة مع مكاتب المراجعة الصينية . أيضا يعتبر من أحد الأسباب الهامة وراء زيادة تلك المشروعات المشتركة في المساعدة في تحديث المعايير المحاسبية بالصين. إن ذلك التحديث يتوقع أن يساعد لحد كبير في جذب رأس المال الأجنبي . وقد ثبت نجاح تلك الاستراتيجية بشكل واضح حيث تم جذب فريد من الاستثمارات المباشرة الاجنبية Foreign Direct Investments في الصين في

عام 1999 أكثر من أي بلد نامي أخر ، وقد تبنت اثنى عشر من البلاد الأخذة في النمو معايير المحاسبة الدولية Standards النمو معايير المحاسبة الدولية (IASCs) ، وقد (IASCs) الصادرة عن طريق لجنة معايير المحاسبة الدولية (IASCs) ، وقد تسزايد انتشار ذلك الإجراء حيث أن كثير من تلك البلدان تبحث في تسجيل الأوراق المالية الخاصة بها في أسواق المال القائمة في بلدان أخرى ، كما أنها تهدف إلى جنب المستثمرين الأجانب للاستثمار في أسواق أوراقها المالية .

# 14/3/2 التعليم المحاسبي 14/3/2

يواجه القائمين على التعليم المحاسبي في البلاد الأخذة في النمو التي تبنت سياسات الاصلاحات الاقتصادية والخصخصة تحديين رئيسيين هما:-

- تحدياً خاص بإعادة هيكلة وبناء المناهج الدراسية المحاسبية Accounting تحدياً خاص بإعادة هيكلة وبناء المناهج الدراسية المحاسبية Curricula
- تحدياً بإعادة هيكلة وبناء المناهج الدراسية للتكييف مع التقدم والتطور
   المذهل في تكنولوجيا المعلومات

ومن الضرورى أن يتم الوفاء بمتطلبات تلك التحديات للحفاظ على ملائمة وحداقة تنك البرامج المحاسبية . إن دور المحاسبين يعتبر حاسما للتطبيق والتنفيذ الناجح لتلك الاصلاحات الاقتصادية .

# Opportunities and Challenges الفرص والتحديات والدور 14/3/3

يتعين التركيز على أهم الفرص والتحديات في البلاد الأخذ في النمو التي تواجه مهنة المحاسبة:-

1- تعتبر القرارات الاستراتيجية Strategic Decisions المرتبطة بمشروعات البنية الأساسية ذات أهمية كبيرة في البلاد النامية ، حيث أن لها تأثيرا مباشرا على قدرتها التنافسية المستقبلية . إن سرعة ونوعية عملية اتخاذ القرار (في ظلل وجود القطاع الخاص ذو القدرة التنافسية) تعتبر عوامل هامة . وحيث يضع المحاسبون المهارات التحليلية كمتطلب أساسي حيث يكونوا قادرين على توفيد دعم فني للسلطات المدنية ، كم أن تطوير التحليل الخاص بالتكلفة و ، وتقدير تكلفة المشروعات ونظم الرقابة اللاحقة لإتمام تلك المشروعات تعتبر مجرد أمثلة على ذلك .

2- تميثل إدارة مشروعات البنية الأساسية Infrastructure تحدياً للشركة القيام الشركات الستي تعمل في المشروعات ، ويمكن لمحاسبي تلك الشركة القيام بمشاركات هامة عن طريق تطوير النظم الخاصة بإدارة المشروعات والرقابة على تلك المشروعات .

3- يجب أن يتم الأعتراف بالفساد Corruption على أنه المشكلة الرئيسية في كثير من البلاد الأخذة في النمو . حيث يترتب على الفساد سوء تخصيص الموارد الاقتصادية .

إن الفساد يعتبر غير مرغوب فيه أو غير مقبول في أي مكان وأي زمان ومع ذلك فإن أثار الفساد لا جدال تعتبر ضارة تماماً في تلك البلاد الأخذة في الله من أن تسلك البلدان لا يمكن أن تتحمل سوء تخصيص مواردها المنادرة . ويمكن للمحاسبين أن يقدموا مساعدة في التخفيف من تلك المشكلة عسن طريق تصميم وتطوير نظم رقابة داخلية تؤدي لاكتشاف الغش Fraud عسن طريق تصميم وتطوير نظم رقابة داخلية تؤدي لاكتشاف الغش المعلى والفاقد Waste كما أن المراجعة الداخلية الداخلية المتعلى المسلكية

وهام في المجهودات الخاصة بكبح ممارسات الفساد ، وحيث تعتبر المراجعات الداخلية الدورية المنتظمة في حد ذاتها مانعة للفساد وممارسات الضياع.

4- أن نقصص دقة البيانات أمرا شائعا في البلاد الأخذة في النمو ، لذلك فأن المراجعين الداخلية عن طريق قيامهم بمراجعة مدى مصداقية ونزاهة المعلومات المالية والتشغيلية يمكن أن يساعدون في تحقيق دقة البيانات الهامة للتطبيق الناجح للاصلاحات الاقتصادية .

5- أن المشكلة المنتشرة بشكل شائع بين البلاد النامية تكمن في أن عملية السياسة Policy Formulation ليست بالضرورة أن تتبع بتطبيق تلك السياسة Internal Audits ويمكن لعمليات المراجعة الداخلية Policy Implementation أن تساعد في تحديد ما إذا كانت الخطط الاقتصادية قد تم وضعها محل التطبيق بالفعل .

6-كافــة الــنقافات ذات قيــم تتعلق بما هو جيد أو ما هو مقبول . أن مراجعة مختلف الأدبيات الثقافية تشير إلى أن هناك اختلافات دولية في إدراك ما هو الذي يشكل السلوك الاخلاقــي Ethical Behavior ، أن نظام القيم في البــلد يمكن أن يكــون له تعارض مباشر محتمل مع سياسات الشركة ، ومن خلل تمســك البــلد الدقيق بقواعد آداب السلوك المهني والأخلاقي الذي تم تطويــره للتطــبيق العــالمي واسع النطاق ، ومن خلال اعتراف المحاسبين وإقرارهم بقواعد الآداب والأخلاقيات المهنية ، فأن ذلك يمكن أن يكون مفيدا في تلك التظيمات عند تطوير إرشادات أخلاقية تكون نافعة للمديرين التشغيلين في اي بيئات ثقافية متعددة .

وعلى الرغم من تلك المشاكل الأخلاقية المرتبطة بالبيئات الثقافية ، فأن الإدارة التشغيلية للمنظمة يمكن أن تستفيد من المشاركات التي تتم عن طريق

المحاسبين الإداريين في مجال آداب وأخلاقيات السلوك بوجه عام ،كما يمكن للمحاسبين أن يقومون بتصميم نظم للحوافز التي تكافئ السلوك الأخلاقي الملائم للعاملين . أن المحاسبين الإداريين Management Accountants في موقف فريد لتشجيع السلوك الأخلاقي داخل الشركة سواء عن طريق التحديد الكرمي والتقرير عن الخسائر الناتجة من الدعاوي القضائية والأعمال العقابية الحكومية على سبيل المثال الغرامات والأنواع الأخرى من العقوبات ، ويمكن المحاسبين الإداريين أن يكون مفيدين عند إعداد وتعديل قوائم السياسات والأهداف التي تعكس ارتباط الإدارة بتحمل المسئولية والسلوك الاخلاقي . كما أن المراجعين الداخليين من خلل مراجعتهم الدورية يمكن أن يحدوا ما إذا كانت السياسات الأخلاقية المقررة للمنظمة يتم الالتزام بها بالفعل أم لا .

7- أن نظام محاسبة التكاليف Cost Accounting لها دور رئيسى يتضح مسن خلال تقدير تكاليف مشروعات البيئية الأساسية المقترحة ، وكمثال أخر لذاسك الدور في تحليل التكلفة والعائد بهدف تحديد ما إذا كان المشروع يحقق الأهداف الاقتصادية والاجتماعية ، أن نتائج تلك التحليلات يمكن أن تساعد في اتخاذ القرار الخاص عما إذا كانت المنشأت العامة يجب أن يتم خصخصتها أم لا ، بجانب محاسبة التكاليف فأن المراجعة الداخلية لها دور هام في مثل تلك العملية المرتبطة باتخاذ القرارات . ومن الشائع أن يتم الاعتراف بأن القطاع العام يميل إلى أن يكون غير كفئا ، وفي هذا المجال يمكن لعمليات المراجعة الداخلية أن يتم أدائها لرؤية ما إذا كان هناك استخدام كفء للموارد عن طريق شركات القطاع العام أم لا .

8- أن مجال المحاسبة الحكومية Government Accounting في البلاد الأخـــذة في النمو ممثلئ بفرص ممكنة للمحاسبين ،على سبيل المثال يمكن أن

يساعد المحاسبون في تطوير إطار عام تنظيمي لتداول الأوراق المالية ، وبعيض من الممارسات المشكوك فيها في الأسواق الصاعدة الناشئة تتضمن عمليات بيسع غير قانونية أو عرض أسعار اسهم غير قانونية أو تسريب معلومات عند تداول الأسهم . أن وضع تشريعات تمثل إطار عام تنظيمي قوى يساعد على الحصول على ثقة المستثمر ، أن نقص وجود نظم رقابية تنظيمية قد يؤدى إلى أعمال مخزية في تداول اسهم في البلاد الأخذة في النمو كمجال أخر يتطلب الانتباه من المحاسبين الحكوميين عند قيامهم بتطوير نظم إعداد تقارير دورية عن الأداء الاقتصادي والتشغيلي لمنشآت القطاع العام ، ويمكن للمحاسبين القيام بإسهامات هامة وأصيلة في ذلك المجال .

Financial والتقريس المحاسبة المالية والتقريس المالي المحاسبة المالية والتقريس المالية متطلبا ضروريا لتطويس Accounting and Reporting Standards البنية الأساسية المالية ، يحتاج المستثمرون تقارير مالية ذات مغزى وذات قيمة معلوماتية لعملية اتخاذ القرار . أن تطوير متطلبات المتقرير المالى تتعلق بتسجيل الأوراق المالية ولأغراض التقرير الدورى عن طريق الشركات المستثمرين لأغراض اتخاذ قرارات رشيدة .

10- أيضا فأن المحاسبة الضريبية Tax Accounting قى البلاد النامية تمثل مجالا يوفر فرص كبيرة للمحاسبين ، حيث تتطلب كثير من البلاد الأخذة في النمو تنظيم وتحسين نظم فرض الضرائب ونظم التحصيل الضريبي فيها ، بالإضافة لذلك فأن المستثمرين والشركات التي تقوم بمزاولة الأنشطة في تلك البلادان تحتاج إلى المعلومات الخاصة بالقوانين والتشريعات الضريبية الواجبة النطبيق لأغراض التخطيط الضريبي Tax Planning والالتزام Compliance

بتطبيق قوانين وتشريعات الضرائب بالإضافة إلى اتخاذ القرارات . ويمكن للمحاسب الضريبي أن يقوم إضافات واتهامات ذات قيمة كبيرة في مثل تلك المجالات .

11- تستحق المحاسبة البيئة المسبب التكاليف البيئة المرتبطة بالنمو السريع الشركات الأخذة في المنمو بسبب التكاليف البيئة المرتبطة بالنمو السريع وتطوير البنية الأساسية ، أن الأثر البيئي للنمو الاقتصادي قد تم أدركه في كافة البلاد الأخذة في النمو ، أن التطور السريع في البنية الأساسية يمكن أن تكثف من ذلك الأثر البيئي ، أن الممارسين المحاسبين بالإضافة إلى الباحثين في أدبيات المحاسبة لديهم فرصة ممتازة لتقديم إسهامات جوهرية في المحاسبة البيئية . فالنسبة للباحثين فأن البلاد الأخذة في النمو توفر بيئة معملية لاختبار الافتراضات في مجال المحاسبة البيئية وفي تحديد مشاكل المحاسبة والمتقرير المرتبطة بالتكاليف والالتزامات البيئية ، أن هناك اهتمام متزايد بالمعلومات البيئية عن طريق مستخدمي القوائم المالية ، وتتطلب بعض تلك القضايا الهامة مزيد من الانتباه في مجال المحاسبة البيئية لعل أبرزها ما يلي:

- تحديد التكاليف البيئية .
- الاعتراف وقياس الالتزامات البيئية .
- الالتزامات البيئية المحتملة الشرطية .
- الإفصاح عن السياسات المحاسبية البيئية .
  - الإفصاح عن النفقات البيئة المستقبلية .
- تحلیل التکالیف فی مجالات مثل الطاقة والضیاع.
  - تحليل التكلفة والعائد لبرامج الإصلاح البيئي .

12 - فى المجال الخاص بتطوير قوانين وقواعد إدارة المشروعات داخل إطار عمل قانونى على سبيل المثال قوانين الاستثمار والبنوك فأن للمحاسبين خبرات فنية متخصصة فى تدعيم هؤلاء المسئولين عن تطوير مثل تلك القوانين ، ففى كثير من البلاد الأخذة فى النمو يعتبر نقص إطار عمل قانونى شامل وغياب نظام مصرفى متكامل يعتبر من ضمن العوائق الرئيسية لتشجيع التجارة وجنب الاستثمارات الأجنبية .

أن المحاسبين لـم يعدوا مجرد متفرجين في الاقتصاد العالمي . فهم مشاركين فعالين في ذلك الاقتصاد الحديث ، حيث أن مهاراتهم وخبراتهم ومواهبهم أصبحت مطلوبة عن طريق كافة الصانع في الاقتصاد العالمي والحكومات والمستثمرين ومنظمة أسواق رأس المال بالإضافة إلى منشآت الأعمال ، أن المحاسبين لديهم فرص كبيرة للقيام بإسهامات مهنية هامة سوف تساعد على التخصيص الكفء للموارد في الاقتصاديات الناشئة .

### Socialist Accounting المنتراكية المحاسبة في الدول الاشتراكية

مع تفكك وانفصال جمهوريات الاتحاد السوفيتى وإعادة توحيد ألمانيا فأن بلد المجموعة الشرقية السابقة قد تحركت تجاه اقتصاد السوق ، وقد تباينت سرعة التحرك بين تلك البلدان ، عموما فأن التحول إلى اقتصاد السوق يتطلب بالضرورة درجة مرتفعة من الخصخصة .

أن المحاسبة لها دور رئيسى فى عملية التحول من اقتصاد التخطيط المركزى إلى اقتصاد السوق الحر، أن المحاسبة كما تعرف بلغة الأعمال تعتبر ذات أهمية محورية لمنشآت الأعمال، أن فعالية برامج الخصخصة

تعتمد فى مداها الواسع على تطبيق مفاهيم المحاسبة الإدارية التى نشأت أساسا نتيجة التركيز على العميل .

أن اخستيار أمثلة ممثلة ومعبره عن عمليات الانتقال إلى الرأسمالية Capitalism في بلدان المجموعة الشرقية السابقة لا يعتبر مهمة سهلة على الإطلاق ، حيث أن الحروب والتدهور الاقتصادي قد خرب عديد من البلد في تلك المنطقة ، ومثال على تلك الحروب ما حدث في يوغسلافيا السابقة (البوسنة والهرسيك وأجزاء في كرواتيا) ، بالإضافة إلى التدمير الاقتصادي في بلغاريا ورومانيا بالإضافة إلى النزاعات العرقية في أرمينيا وانربيجان وجورجيا ومولدوفا وتاجيكستان – كل تلك المشاكل قد جعلت التقدم الاقتصادي أمرا صعبا .

#### 14/4/1 نظم المحاسبة المالية 14/4/1

هـناك بعـض أوجـه الشبه بين النظم المحاسبية في بيئة السوق الحرة والمحاسبة في البلاد الاشتراكية ، فهي تتضمن عملية تسجيل العمليات وفقا لطـريقة القيـد المـزدوج Double-Entery ( في معظم الحالات ) ، وكيفية حساب الـربح مـن وجهـة نظر المنشأة ، والنقرير الدوري للنتائج المالية بالإضـافة إلى اسـتخدام أساس التكلفة التاريخية ، ومع ذلك ففي ظل النظام المحاسبي غير المبنى على أساس السوق فلن يكون للحكومة رقابة كاملة على حجـم وتدفـق المنـتجات والخدمات كما أن وأسعار المنتجات والخدمات يتم تحديدها عن طريق سلطات التخطيط المركزي الحكومة بدلا من قوى السوق . وحيث أن نشاط الترويج في ظل المجموعة الاشتراكية السابقة كان ضئيلا وكـانت الملكية العامة للمنشآت هي القاعدة ، ومن ثم يكون مفهوما الأسباب

الخاصة بنظم المحاسبة كانت تتأسس على مبادئ الاقتصاد الكلى Macroeconomics Principles ، وفي الحقيقة فأن هناك أوجه تشابه مميزة بين المحاسبة للتنظيمات غير الهادفة للربح (على سبيل المثال الجامعات الحكومية) وبين نظم المحاسبة الاشتراكية ، في الوقع فأن النظام المحاسبي يتأسس على نظرية الأموال ، في مثل ذلك النظام المحاسبي فأن الهدف الرئيسي يتمثل في ضمان أن الموارد قد تم استخدامها وفقاً للأغراض المخططة والمقررة ، وفي مثل نظام المحاسبة الاشتراكي هذا فأن التبويب الرئيسي للميزانية العمومية يوضحه الشكل رقم (14/1) .

## شكل رقم (14/1)

#### نموذج للميزانية العمومية المعدة وفقا لنظام المحاسبة الاشتراكي

#### الميزانية العمومية لأحد المنشأت الاشتراكية

#### .....في 31 ديسمبر عام

 ××
 Identify the point of

يستكون رأس المال العامل في المنشأة الاشتراكية من الأصول المتداولة فقط، ويستم تكامل واندماج الحسابات المقدرة بالموازنة مع الحسابات الفعلية لستحديد ما إذا كان رأس المال العامل يزيد عن أو ينخفض عن القيمة المقدرة بالموازنة ، أن نظام المحاسبة الاشتراكي يعتبر غير مرن وغير مفضل بالضرورة ، ويوجد حساب لكل بند وكل عنصر حيث أن حسابات الأستاذ الفرعية غير مستخدمة .

أن توزيع الربح يعتبر مجال أخر للاختلاف بين المنشأة في ظل النظام الاشتراكي والمنشآت في ظل النظام الرأسمالي ، حيث يتم استخدام الأرباح للسداد مقابل الأصول المنتجة وأعباء فائدة البنك والاحتياطات ، وأي ربح متبقى يذهب إلى موازنة الحكومة ، يوضح الشكل رقم (14/2) صورة مبسطة لذلك التوزيع .

شكل رقم (14/2) شوذج لقائمة توزيع الربح في ظل النظام الاشتراكي

عن السنة المنتهبة في 31 ديسمبر		
•	××	توزيع الأرباح
	××	مقابل الأصول المنتجة
	××	أعباء فواتد البنك
	××	لُعْرِي ( احتياطيات )
•	××	مقابيس الاقتصاد الكلى ( موازنة الحكومة )
	×××	الاجمالى

منشأة اشتراكنة

### Cost Accounting System نظم محاسبة التكاليف 14/4/2

تعتبر نظم محاسبة التكاليف في البلاد الاشتراكية أيضا مختلفة عن تلك الموجبودة في البلاد الراسمالية ، أن أهداف تلك النظم في البلاد الاشتراكية تتميل في توفير معلومات عن طريقة حساب الدخل القومي ، وحيث لا توجد أي نظم سبوقية لتحديد اسعار المنتجات والخدمات فأن الفراغ يتم مليئة عن طريق التكاليف المعيارية ، مع ذلك فأن معايير التكلفة يتم فرضها عن طريق السلطات الحكومية بدلا من تطويرها داخليا .

ويتمـــثل الهــدف مــن تلك النظرة في تطوير وتقييم المشاكل عند القيام بالــتحول مــن الاقتصاديات المخططة مركزيا إلى اقتصاديات السوق الحر، ويتطلب ذلك توجه جديد كلية ، أن مفاهيم مثل الربح يمكن فهمها بسهولة في ظل اقتصاديات السوق ، الحر وتعتبر ذات معنى مغاير في ظل الاقتصاديات الاشتراكية .

### 14/4/3 تطبيقات واتجاهات القوائم المالية

#### **Financial Statement Practices and Trends**

يوضح الشكل رقم (14/3) ملخصا لموقف مبادئ المحاسبة المقبولة بوجه عام في مجموعة البلاد الشرقية الثماني عشر .

### 14/5 الخصخصة

يعتبر إطار العمل القانونى الوطنى هو المتطلب الأساس للخصخصة ، فذلك الإطار القانونى يمثل الأساس للدستور وقواعد العمل التجارية ، كأمثلة على الأمور والموضوعات التى يتم تغطيتها فى ذلك القانون التجارى ملكية الأصول والعقارات والمتحويل والسداد إلى الدائنين والإفلاس وحقوق العاملين . أن الغرض من تلك القوانين تتمثل فى تسهيل أداء إدارة الأنشطة والأعمال فى ظل اقتصاد على أساس السوق ، وغالبا ما يتم دعوه المستثمرين من البلاد الأخرى وتشجيعهم على المشاركة فى ملكية المنشأت ، وفى بعض الحالات فأن الحد الاقصى للنسبة المئوية للمشاركة عن طريق المستثمرين من بلدان أخرى قد يتم تقيدها . وقد يستم إجراء تلك القيود والمحددات على وجود المستثمرين فى عضوية مجلس إدارة الشركة ومن الأمور الهامة لبقاء الشركة التى تم خصخصتها حديثاً والتى تم الاستحواذ عليها عن طريق أحد الشركات المتعددة

شكل رقم (14/3) مبادئ المحاسبة المقبولة بوجه عام في مجموعة البلاد الشرقية الثماني عشر

	مال بالسمة مال	المضوية			
مصدر معايير التقارير المالية	مدى تطلب البورصة معايير المحاسبة الدولبة	الانحاد الدولي	لجنة معابير	البلد	
	-,,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-,-	للمحاسبين	المحاسبة المالية		
معايير المحاسبة الدولية .		K	نعم	1.أرمينيا	
معايير المحاسبة السوفيتية المعدلة.		K	¥	2. أذربيجان	
معايير المحاسبة السوفيتية المعدلة.		Y	¥	3. بيلاروس	
معاييس المحاسبة التشيكية سعايير	مطلوبأ	نعم	نعم	4. جمهورية التشيك	
المحاسبة الدولية مطلوبة عن طريق		]		}	
الشركات المقيدة بالبورصة ، التوجيهات			. 1		
المحاسبية للاتحاد الأوروبي .					
معاييس المحاسبة بأستونيا ، معايير	مطلوبأ	Y	نعم	5. استونیا	
المحاسبة الدولية للشركات المقيدة			•		
بالبورمية .		: '			
معايير المحاسبة الدولية .	·	نعم	نعم	6. جورجيا	
مبادئ المحاسبة المتعارف عليها بالمجر	مطلوبة فقط عن طريق	نعم	نعم	7. المجر	
، معاييس المحاسبة الدولية ، التوجيهات	الشركات المتعددة الجنسية		•	<b>3.</b>	
المحاسبية للاتحاد الأوروبي .	المحسلية والشسركات ذات	ł			
	الأعمال الدولية .				
معايير المحاسبة السوفيتية المعدلة عن	مطلوبة فقط عن طريق	نعم	نعم	8. كاز اخستان	
طريق وزارة المالية .	الشركات المحلية بالبورصة.				
معايير المحاسبة بكيرجستان .		Y .	نعم	9. كيرجستان	
معايير المحاسبة الدولية المقترحة .	مطلوبة فقط من الشركات	Ŋ	نعم	10. لاتينيا	
	المسجلة بالبورصة .				
معاييس المحاسبة بليستوانيا أو معايير	مطلوبة فقلط عن طريق	Ŋ	نعم	11. ليتوانيا	
المحاسبة الدولية بالإضافة إلى التوجيهات	الشركات المسجلة .			-	
المحاسبية للاتحاد الأوروبي .					
معايير وطنية متسقة مع معايير المحاسبة	-	نعم	نعم	12. مولدوفا	
الدولية .		·	•	3 3	
المعايير البولسندية ، تسستخدم معايير	قد تستخدم الشركات الأجنبية	نعم	نعم	13. بولندا	
المحاسبة الدولية فقط إذا لم توجد معايير	المسجلة معايير المحاسبة		.	<b>3.</b>	
بولندية عن موضوع معين .	الدولية .	4			
معايير المحاسبة الدولية المقبولة للقوائم	_	У	نعم ،	14. روسیا	

			r	
الماليسة الموحدة وبحسلاف نلك تطبق				
المعليير المحاسبية السوفيتية.				
معايير المحاسبة السوفيتية المعدلة .		. <b>y</b>	K	15. ئلازىكستان
	_	Y	Y	16. توركينستان
معايير المعاسبة السوفيتية المعدلة .				17. <b>أو</b> كر انيا
مبادئ المحاسبة المقبولة بلوكرانيا والتي	قد تستخدم الشركات الأجنبية	. 3	نعم	<b>4</b> 5-3-1-1
تمــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	المسجلة معايير المحاسبة			
وزارة المالية .	الدوليسة لو معايير للمحاسبة	•.		
	بلوكرانيا .			
The state of the s	-	نعم	نعم	<b>18. لوزبكستان</b>
مبادئ المحاسبة المقبولة الوطنية والتي		,	1	}
تتأمس على معايير المحاسبة الدولية .				

الجنسية هي وجود بنيه أساسية وتوفير تراخيص، وتسهيل تبادل العملة الأجنبية، وجدير بالذكر فأنه يتم الدخول في مفاوضات مع الحكومة قبل أن تتم عملية الاستحواذ لضمان أن تلك الأمور يتم التعامل معها بكفاءة.

وفى ظل البلاد التى تتحول من نظام الاقتصاد ذو التخطيط المركزى إلى نظام اقتصاد السوق الحر يستعين أن يتم وضع هياكل قانونية ملائمة للاقتصاديات المبنية على السوق وغالبا ما يكون مطلوبا أحداث تغيرات دستورية مؤسساتية على سبيل المثال أجراء تعديلات بهدف السماح للملكية الخاصة بالعقارات ، كما يتعين أن يتم الاهتمام بمشاكل المحاسبة والتقرير عندما يتم التحول إلى اقتصاد السوق ويتضمن ذلك ما يلى :-

- فترة التحول .
  - التضخم.
    - التقييم .
  - الإفصاح.
- تدريب المحاسبين.

وفيما يلى دراسة موجزة لكل المشاكل المرتبطة بالمحاسبة التقرير المالى.

#### 14/5/1 فترة النحول 14/5/1

حيث أنه ليس هناك تاريخ لأداء الشركات التي تعمل في ظل الاقتصاد عملي أساس السوق ، فمن الصعوبة أن يتم التنبؤ بالأداء المستقبلي لها ، وفي معظم الحالات لا توجد أية قوائم مالية ذات مغزى كما لا توجد اى خبره تسويقية متخصصة على وجه التأكيد . ولعل أحد الوظائف الهامة الأولى تتمثل في تطوير مبادئ المحاسبة ومعايير المراجعة ، وعموماً فأن الاقتصاديات ذات التخطيط المركزى تستخدم نظام محاسبة الأموال المخصصة System حيث يتمثل تركيز تلك النظرية على تقديم خدمات عامة من عمليات تخصيص الأموال ، إلا أن التحول القتصاد السوق يتطلب تغيير النظرة حيث أن الهدف من عملية التقرير المالى أصبحت تتناول عملية التوجه نحو الأرباح، وعلى الرغم من أنه قد يكون هناك ميل نحر نسخ معايير المحاسبة وقواعد المراجعة الخاصة ببلدان أخرى ، إلا أنها قد لا تكون مناسبة تماماً للبلد بسبب وجسود عوامل ببيئة مختلفة . ويتعين أن يتم بذل مجهودات كبيرة لضمان أن تلك القواعد المقررة حديثا للمحاسبة والمراجعة لن تخلق تشويش وارتباك نتيجة للدرجة المرتفعة من تعقدها أو حتى لا يترتب عليها سوء تفسير أو سوء تطبيق أو سوء عرض.

ويمكن القول بأن العنصرين الأساسيين لعملية التحول الناجحة إلى النظام المحاسبي الذي يقوم على اقتصاد السوق هما :-

- 1- تبنى مجموعة من المعايير الشاملة للمحاسبة والمراجعة .
  - 2- تطوير مهنة المحاسبة.

ان الإطار العام الفكرى للمحاسبة يعتبر متطلب اساسى لتحديد أهداف المنقرير المالي وتحديد المستخدمين الرئيسيين للقوائم المالية ، ومن الناحية المنطقية فأنه يجب أن يتم وضع تنظيم محاسبى مستقل لتطوير المعايير المحاسبية ، ويعتبر تطوير مهنة المحاسبة متطلباً هاما من أجل التطوير والتحسين المستمر والمتصل للمحاسبة من ناحية النظرية والتطبيق .

أن البيانات المحاسبية المستخدمة في ظل الاقتصاديات المخططة مركزيا ليست موجهة نحو توفير المعلومات عن الأداء فلا شك ، فأن استخدام معدلات إهلاك غير واقعية ، ووجود نقص في مراكز المسئولية والتأكيد على حجم الإنتاج وليس على ربحية بالإضافة إلى نقص عملية المسائلة المحاسبية كل نلك يجعل البيانات المحاسبية غير ذات معنى لعملية اتخاذ القرار ، كما أن استخدام عديد من المفاهيم مثل التنفقات النقدية المخصومة والعائد على الاستثمار عند اتخاذ الاستثمار تعتبر غريبة بشكل كبير على المسئولين في مجال المحاسبة والتمويل في ظل الاقتصاديات المخططة مركزيا .

### 14/5/2 النضخم 14/5/2

لقد اصبح التضخم أحد المشكلات الهامة في أجزاء مختلفة من العالم فى أوقات زمنية مختلفة ، وقبل التحول إلى اقتصاد السوق الحر فإن مشاكل التضخم لم تكن محل اهتمام رئيسي من قبل بلاد المجموعة الاشتراكية ، أما في ظل اقتصاديات السوق فعندما تتخفض القوة الشرائية لوحدة النقد بشدة من خلال التضخم فإن الأمر يتطلب الانتباه عند إعداد التقارير المالية حتى تكون ذات مغزى لمستخدميها .

#### Valuation التقييم 14/5/3

إن تقييم الأصول في ظل الاقتصاديات المخططة غالباً ما يكون صعباً ، وعادة ما تكون الأصول الثابتة هي الأكثر صعوبة لأغراض التقييم . حيث ليس هناك قيم سوقية مقررة للأراضي والمباني والمعدات والآلات ، في مثل تلك الحالات فإن صافي الربح قد يكون مرشداً في تقدير القيمة السوقية .

#### مثال:

يفترض البيانات التالية التي تمثل أحد الحالات (القيم بوحدات الروبل الروسي) .

R 12000000	– صافى الربح
R 50000000	- الأصول المتداولة - الأصول المتداولة
%10	- معدل العائد على الأصول المتداولة
%20	- معدل العائد على الأصول الثابتة
(R 50000000 × %10) R 5000000	- العائد على الأصول المتداولة
R 5000000 – R 12000000) R 7000000	- العائد على الأصول الثابتة
(%20 ÷ R 7000000) R 35000000 4	- التكلفة المخصصة على الأصول الثابة

هناك مشاكل تقييم أخرى تتعلق بحسابات المدينين والمخزون السلعي ، في حالة حسابات المدينين يجب أن يتم عمل التحليل لتحديد الخسائر المتوقعة من الحسابات غير القابلة للتحصيل ، كما يجب أن يتم عمل مخصص للديون المعدومة ، كما أن طريقة حساب صافي التقييم القابلة للتحقق (الاسترداد) للمخزون قد تؤدي إلى تخفيض قيمة المخزون .

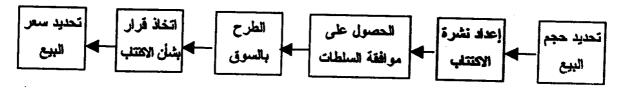
ولأغراض الالتزام بالمعايير المحاسبية المتعلقة باقتصاديات السوق فإن تبويب الالتزامات يجب أن يستم تغييره ، حيث أن التبويب المعتاد لتلك الالتزامات شاملاً حسابات الدائنين التجارية، والمستحقات والضرائب المستحقة

والقروض طويلة الأجل يجب أن يتم عرضه الميزانية العمومية . وبنود مثل المتزامات المعاش والالتزامات الأخرى المقدرة والخسائر المحتملة تمثل عناصر هامة أيضا في الالتزامات بالميزانية العمومية .

### 14/5/4 الإنصاح Disclosure

عند طرح أسهم رأس المال للاكتتاب العام أو عرض الأوراق المالية الأخرى للبيع للجمهور في ظل الاقتصاد الموجه على أساس السوق ، من الضروري أن يتم الإفصاح عن المعلومات المطلوبة عن طريق المستخدمين لأغراض اتخاذ القرار الرشيد ، يوضح شكل رقم (14/4) الخطوات الرئيسية عند طرح الأسهم للجمهور عند الاكتتاب العام .

## شكل رقم (14/4) الخطوات الرئيسية عند طرح أسهم رأس المال في اكتتاب عام



يحتاج المستثمرون المحتملون معلومات عن المخاطر والعوائد المرتبطة بالأوراق المالية ، وفي ظل الاقتصاد المعتمد على السوق يكون مطلوبا أن يتم عرض قوائم مالية مراجعة للشركة وتقديمها للمستخدمين ، يفترض المستخدمون أن تلك القوائم المالية المراجعة تعرض بعدالة في كافة النواحي المركز المالي ونتائج أعمال الشركة طبقا لمبادئ المحاسبة المقبولة عموما . تتضمن نشرة الاكتتاب Prospectus خلفية عن التاريخ السابق لمصدر الأسهم ، وقوائم مالية مراجعة مقارنة بالإضافة إلى معلومات تقديرية

وتعتبر تلك المعلومات ضرورية للمستثمرين عند تكوين الرأي عن العوائد المستقبلية المتوقعة والمخاطر المرتبطة بالاستثمار . وبوجه عام لا يوجد أي نظام للإفصاح في ظل الاقتصاديات المخططة مركزيا حيث أن طرح أسههم راس المال للاكتتاب العام للجمهور غير موجود من الأساس.

#### Training of Accounting Personnel تدريب المحاسبين المهنيين 14/5/5

في ظل نظم المحاسبة الاشتراكية فإن وظيفة المحاسبة تقتصر في أغلب الأحيان على إمساك الدفاتر ، ويتطلب التحول إلى اقتصاديات السوق أن يتم إعادة تدريب هؤلاء المحاسبين المهنيين حتى يمكن لهم الحصول على معرفة بسنظرية المحاسبة لفهم الافتراضات والمفاهيم المحاسبية القائمة ، على سبيل المثال مفاهيم الوحدة المحاسبية والدورية والأهمية النسبية والمقابلة والإفصاح الكامل بالإضافة إلى الاعتراف بالإيراد . وتعتبر الأعراف القائمة المرتبطة بالحيطة والحذر والأهمية النسبية من الأهمية بمكان أن يتم فهمها .

يجب أن يتم النظر إلى المحاسبة على أنها نظام معلومات يوفر معلومات ملائمة وفي توقيت ملائم لعملية اتخاذ القرار . ويتطلب ذلك توجيه جديد بالكامل للمحاسبين في مجموعة البلاد الشرقية .

وبجانب الافتراضات والأعراف المحاسبية ، فإن أهمية وجود هيكل للرقابة الداخطية ومكوناته الأساسية يجب أن يتم فهمها أيضا ، إن وظيفة المراجعة الداخطية (المرتبطة بهيكل الرقابة الداخلية) تعتبر ظاهرة جديدة للمحاسبين في تلك البلدان ، إن أساسيات الاقتصاد على أساس السوق تحتاج أن يحتم تعلمها لجعل المحاسبة وفقا لنظام السوق ذات مغزى للمتدربين . ويتطلب ذلك أن يكون القائم بالتعليم على معرفة بالنظم المحاسبية سواء في ظل اقتصاديات التخطيط المركزي أو اقتصاديات السوق الحر .

## فهرس

رقم الصفحة	
1	مقدمة
	الفصل الأول
6	الإطار العام للمحاسبة الدولية
	والشركات المتعددة الجنسية
7	1/1 طبيعة وأهمية المحاسبة الدولية والعوامل المؤثرة فيها.
15	1/2 أبعاد العولمة والعوامل المؤثّرة فيها .
24	1/3 أسباب سعى الشركات نحو الدولية.
31	1/4 أنواع الأعمال والارتباطاتُ الدُولَية .
38	1/5 فلسفة ووظائف منظمة التجارة العالمية والمشكلات الرئيسية
. 30	التي تواجهها.
45	1/6 الإطار الفكري لتنظيم النطبيقات المحاسبية المقارنة.
55	1/7 التحديات والقضايا النظرية والعملية للمحاسبة الدولية.
<b>3</b> .7 .	ب جي المحادث
	الفصل الثاني
64	المحاسبة عن المعاملات بالعملة الأجنبية
65	2/1 مفهوم أسعار الصرف والعوامل التي تؤثر فيها .
68	2/2 الستمييز بين مكاسب أو خسائر أسعار الصرف المحققة
O,O	وغير المحققة .
72	2/3 استخدام مدخل المعاملة الواحدة في تسجيل المعاملات
/-	بالعملة الأجنبية .
84	2/4 إستخدام مدخل المعاملة المزدوجة في تسجيل المعاملات
04	نا از از از از از از از از از از از از از
	بالعملة الأجنبية.
90	
89	2/5 أسواق الصرف الأجنبي ومحاسبة التغطية.
93	2/5 أسواق الصرف الأجنبي ومحاسبة التغطية . 2/6 عقود الصرف الأجلة والمستقبلية .
	2/5 أسواق الصرف الأجنبى ومحاسبة التغطية . 2/6 عقود الصرف الآجلة والمستقبلية . 2/6 المشكلات المحاسبية للعقود الآجلة لتغطية المعاملات
93	2/5 أسواق الصرف الأجنبى ومحاسبة التغطية . 2/6 عقود الصرف الآجلة والمستقبلية . 2/6 المشكلات المحاسبية للعقود الآجلة لتغطية المعاملات بالعملة الأجنبية .
93	2/5 أسواق الصرف الأجنبى ومحاسبة التغطية . 2/6 عقود الصرف الأجلة والمستقبلية . 2/7 المشكلات المحاسبية للعقود الأجلة لتغطية المعاملات

	الفصل الثالث
116	ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية
117	3/1 أهمية ترجمة القوائم المالية بالعملة الأجنبية .
120	3/2 التمييز بين عمليتي تحويل وترجمة العملة الأجنبية .
128	3/3 اختيار العملة الوظيفية ( العملة الرسمية ) .
132	3/4 الطرق المحاسبية لترجمة القوائم المالية .
151	3/5 الموازنة بين طرق ترجمة القوائم المالية - حالة ايضاحية .
171	3/6 ملخص المعيار المحاسبي الدولي رقم (21) بعنوان آثار
	التغيرات في أسعار الصرف الأجنبية .
	الفصل الرابع
182	المحاسبة الدولية عن تغيرات الأسعار
183	4/1 طبيعة تغيرات الاسعار والتمييز بين الارقام القياسية العامة
	و الخاصة .
187	4/2 أســباب حــدة مشكلة التغير في القوة الشرائية لوحدة النقد في
i.00	الشركات المتعددة الجنسية .
190	4/3 الانعكاسات المالية للتضخم على القياس والتقييم والتقرير
197	المحاسبي .
209	4/4 المحاسبة عن القوة الشرائية العامة أو الوحدة النقدية الثابئة .
215	ا 4/5 محاسبة التكلفة أو القيمة الجارية ·
215	المرابعار وموقف المحاسبة عن تغيرات الأسعار وموقف المحاسبة عن تغيرات الأسعار وموقف
<b>22</b> 5	المهنة .
	4/7 موقف لجنة معايير المحاسبة الدولية ومشكلة محاسبة التضخم .
	الفصل الخامس
244	الآثار الثقافية والبيئية على المحاسبة الدولية
<b>24</b> 5	5/1 أنواع المتأثيرات الثقافية والبيئية .
249	5/2 تأثيرات النظم الإقتصادية والسياسية على المحاسبة الدولية.
254	5/3 تأثير ات النظم القانونية و التعليمية و الديانة على المحاسبة الدولية.
259	5/4 أثر الثقافة على إعداد التقارير المالية .
260	المراد المرابعة المنطقة المرابعة المنطقة المرابعة المرابعة المنطقة المرابعة المنطقة المرابعة المنطقة المرابعة المنطقة المرابعة المنطق
268	ا 5/6 انر الإعتبارات الثقافية في نظم الرقابة والتحفيز .
270	الر الم عشبارات المحافي على الثقافات المختلفة . 5/7 وضع السياسة في ظل الثقافات المختلفة .
	ا / از وصنع السيسة عن عن الله

	الفصل السادس
276	الشفافية والإفصاح والقياس في المحاسبة الدولية
277	6/1 الشفافية في التقارير المالية .
285	6/2 تطور وأسباب الحاجة للإفصاح في التقارير المالية .
294	6/3 الـــتمييز. بين القياس والإفصاح والتباين عالمي النطاق في القياس والتقرير.
308	6/4 مداخل التقرير ومشاكل الإفصاح في الشركات المتعددة الجنسية .
319	6/5 الأثار الاجتماعية لتطبيقات الإفصاح.
327	6/6 قضايا فنية خاصة للإفصاح عن القوائم المالية الموحدة وشهرة المحل وعقود الاستئجار .
	الفصل السابع
346	التباين والتوافق في الإفصاحات عالمية النطاق
347	7/1 أثار درجة الإرتباط الحكومي بالإقتصاد على عملية وضع المعايير المحاسبية .
349	7/2 عملية وضع المعيار المحاسبي والتقرير المالي في بعض البلدان المختارة.
369	7/3 طــبيعة وأهميــة ومعوقــات النوافق والنتسيق بين المعايير المحاسبية الدولية.
389	7/4 القاء الضوء على مجهودات التنسيق على المستوى الدولي
	و الإقليمي و المحلى .
	الفصل الثامن
428	لجنة معايير المحاسبة الدولية
429	8/1 التطور التاريخي لمعايير المحاسبة الدولية .
444	8/2 دستور لجنة معايير المحاسبة الدولية .
448	8/3 اطار معايير اعداد وعرض القوائم المالية .
496	8/4 عرض القوائم المالية (معيار المحاسبة الدولي رقم 1) .
511 - 3	8/5 اللجنة الدائمة لتفسيرات معايير المحاسبة الدولية .
527	8/6 نشأة معانيير المحاسبة الدولية في مصر .

	الفصل التاسع
538	التحليل المالي الدولي
539	9/1 أسباب تحليل القوائم المالية على المستوى الدولي .
544	9/2 المشاكل المرتبطة بتوافر المعلومات المالية .
<b>56</b> 0	9/3 الاتجاهات الحالية في التقرير المالي .
563	9/4 أهداف ومداخل تحليل القوائم المالية .
<b>57</b> 3	9/5 تحليل المؤشرات المالية على المستوى الدولي.
580	9/6 تحليل الاتجاه على المستوى الدولي.
-	الفصل العاشر
598	التخطيط الاستراتيجي والرقابة على المستوى الدولي
<b>6</b> 00 .	10/1 التخطيط الاستراتيجي على المستوى الدولي .
616	10/2 نظم الرقابة على المستوى الدولى .
627	10/3 تقييم الأداء للشركة التابعة الدولية .
649	10/4 نظم المعلومات العالمية .
	القصل الحادى عشر
<b>66</b> 0	إعداد الموازنات وإدارة المخاطر
	وإدارة التكلفة على المستوى الدولي
662	11/1 أنــواع ومشاكل أعداد الموازنة التشغيلية الشاملة للشركات
1	المتعددة الجنسية.
669	11/2 مشاكل وطرق إعداد الموازنة الرأسمالية للشركات المتعددة
	الجنسية.
692	11/3 طبيعة ومداخل إدارة المخاطر في الشركات المتعددة
	الجنسية .
698	11/4 طبيعة ومداخسل إدارة التكلفة فسي الشركات المتعددة
	الجنسية.
736	11/5 اعتبارات اخرى لادارة التكلفة على المستوى الدولى .

	الفصل الثاني عشر
742	تسعير التحويلات الدولية
743	12/1 مفهوم وطبيعة أسعار التحويل الدولية .
746	12/2 أهداف أسعار التحويل الدولية .
752	12/3 أهمية ومشاكل تحديد أسعار التحويل للشركات المتعددة
	الجنسية .
758	12/4 مداخل أسعار التحويل للشركات المتعددة الجنسية .
763	12/5 ارشاد عام عن الإستراتيجية المفضلة.
767	12/6 المنطلبات الحديثة والأنشطة الملزمة واتفاقيات النسعير .
772	12/7 الاستراتيجية المفضلة لتحديد أسعار التحويل .
774	12/8 شرح توضيحي – أسعار التحويل الدولية والضرائب
	و الرسوم الجمركية .
	الفصل الثالث عشر
. 780	نظم المحاسبة الضريبية العولية
781	13/1 فلسفة وأنواع نظم الضرائب المباشرة الدولية .
<b>79</b> 9	ا 13/2 نظم الضرائب غير المباشرة الدولية (ضريبة القيمة
	المضافة) .
805	13/3 الأعباء الضريبية والتخطيط الضريبي في البينة الدولية .
813	13/4 الحوافز الضريبية للاستثمارات الأجنبية .
817	13/5 المشاكل الضريبية لتمويل الاستثمار الدولى .
822	13/6 المحاسبة عن ضرائب الدخل المؤجلة .
835	13/7 معيار المحاسبة الدولي رقم 12 – ضرائب الدخل .
	الفصل الرابع عشر
846	المحاسبة في الدول النامية
0.10	
848	ا / 14 التحولات الاقتصادية في البلاد النامية .
855	14/2 المشاكل والتحديات التى تواجه البلاد النامية .
864	ا 3/14 دور المحاسبة .
872	14/4 المحاسية في الدول الاشتراكية .
876	14/5 الخصخصة .

# المحاسبة الدولية

# والشركات المتعددة الجنسية

جميع حقوق النشر والطبع محفوظة للمؤلف ولا يجوز نشر اى جزء أو اختزال مادته بطريقة الاسترجاع أو نقله على أى وجه أو بأى طريقة سواء كانت الكترونية أو ميكانيكية أو تصوير أو بالتسجيل أو بخلاف ذلك إلا بموافقة المؤلف على هذا كتابة مقدماً إلا في حالات الاقتباس المحدود بغرض النقد او التحليل مع حتمية ذكر المصدر.

رقم الايداع 2003/14855 الترقيم الدولي I.S.B.N

حقوق الطبع محفوظة للمؤلف أ.د. أمين السيد احمد لطفى 36 ش شريف – القاهرة